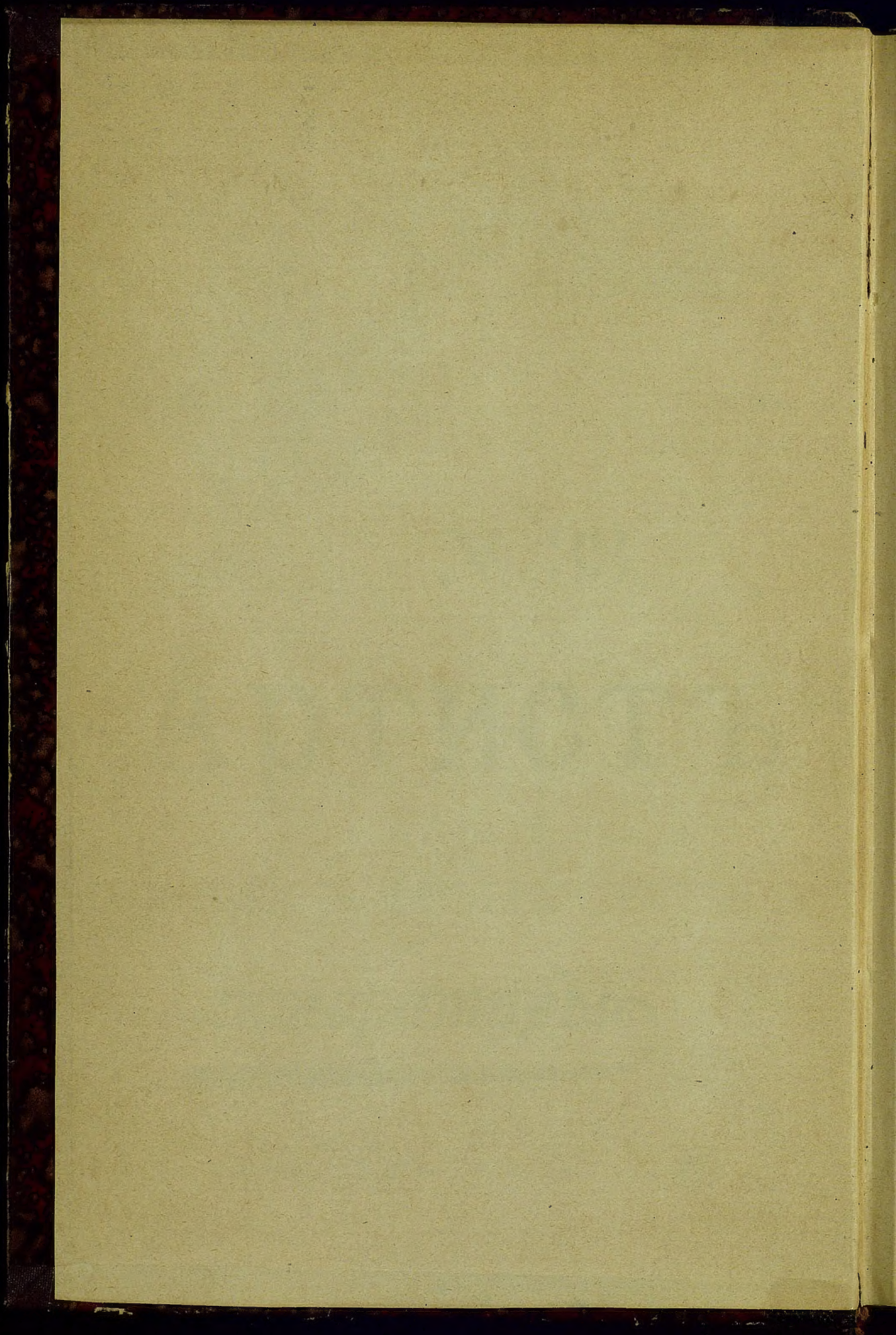
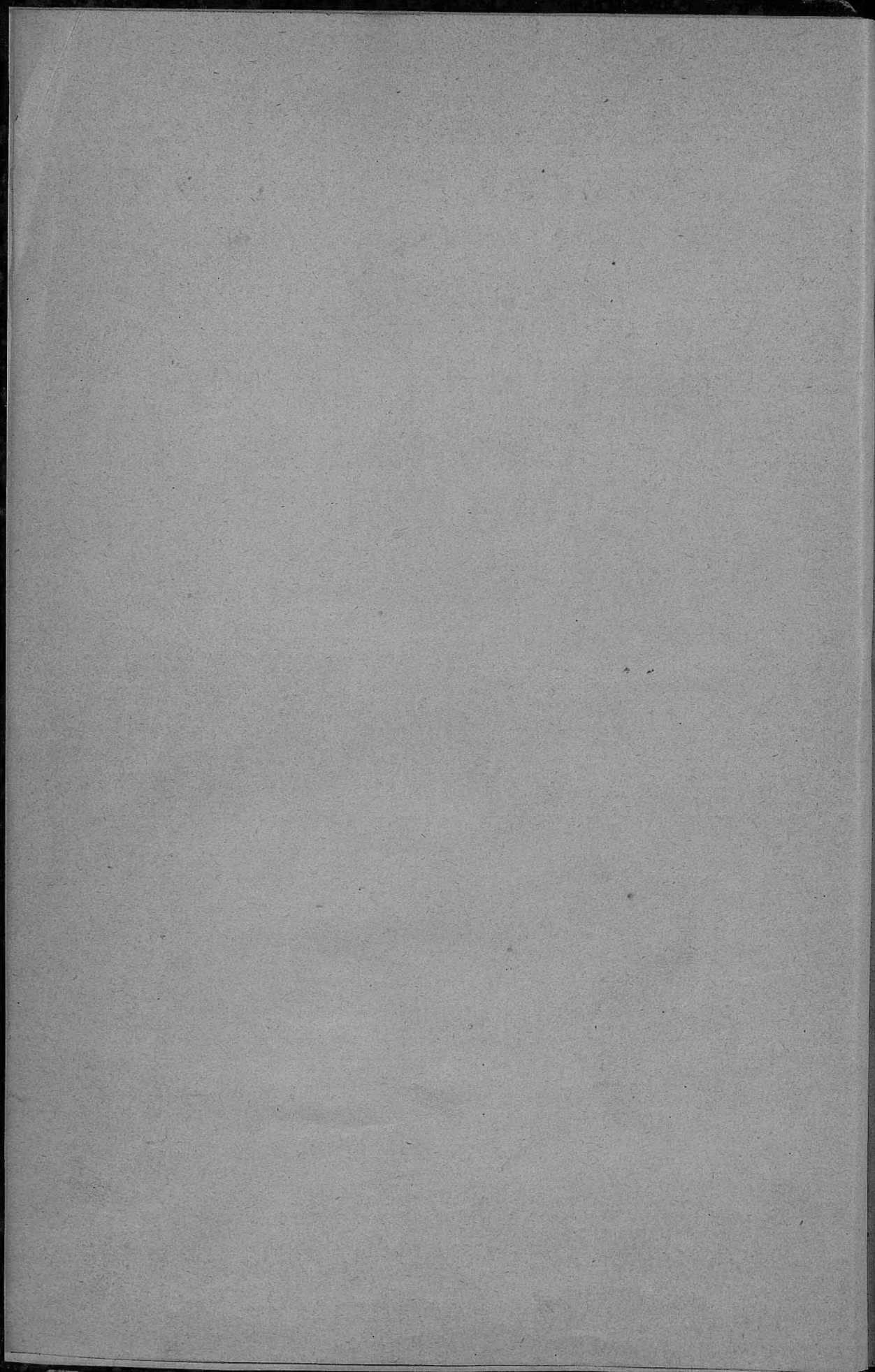


522 $\frac{4}{38}$



822 $\frac{4}{38}$



Ф. М. ПИСКУНОВЪ.

МАЛОРОССІЙСКО-ЧЕРВОНОРУССКІЙ
СЛОВАРЬ

ЖИВАГО И АКТОВАГО ЯЗЫКА.

Изданіе 2-е, значительно дополненное.

Собственность книгопродавца—типографа Е. Я. Федорова.

КІЕВЪ.

Типографія Е. Я. Федорова, Крещатикская площадь соб. домъ.

1882 г.

СЛОВАРЬ

ЖИВАГО НАРОДНАГО, ПИСЬМЕННАГО И АКТОВАГО ЯЗЫКА

РУССКИХЪ ЮЖАНЪ

Россійской и Австро-Венгерской имперіи.

СЛОВНИКЪ

ЖИВОІ НАРОДНЕІ, ПИСЬМЕННОІ І АКТОВОІ МОВИ

РУСЬКИХЪ ЮГІВЦАНЪ

Россійської і Австрійсько-Венгерської цесарії.

Составилъ

Фортунатъ Пискуновъ.

Изданіе второе,

исправленное и значительно пополненное.

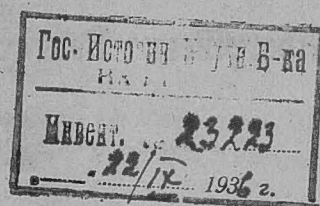


К І Е В Ъ

Типографія Е. Я. Федорова, Крещатикская площадь собств. домъ.

1882.

Дозволено цензурою. Київъ, 26 марта 1882 г.



ПРЕДИСЛОВІЕ.

Скорая распродажа перваго изданія моего южно-русскаго словаря изданнаго въ 1873 г. одесскимъ книгопродавцемъ г. Распоповымъ даетъ мнѣ смѣлость выпустить въ свѣтъ и второе изданіе моего труда, который я совершенно передѣлалъ и пополнилъ большимъ количествомъ словъ собранныхъ мною въ продолженіи двухъ слишкомъ лѣтъ со времени перваго изданія моего словаря. Всѣхъ словъ находящихся въ столбцахъ моего нынѣшняго словаря нѣсколько больше 15 тысячъ. Словарь мой содержитъ въ себѣ слова живаго и мертваго языка; слова южно-русскія и иностранныя—польскія, нѣмецкія, латинскія и проч.—которые получили, такъ сказать, право гражданства, натурализовались въ устахъ Южно-Русовъ и употребляются ими наравнѣ съ туземными или же содержатся въ древнихъ разнаго рода актахъ: универсалахъ, грамотахъ, записяхъ и прочихъ актовыхъ документахъ, а также въ лѣтописяхъ, мемуарахъ и другихъ письменныхъ памятникахъ: польскаго владычества, казачества и гетманскаго правленія, а также и другихъ эпохъ исторической жизни русскаго — юга.

Матеріалами при составленіи и пополненіи моего труда послужили: (кромѣ моего словаря перваго изданія и собранія словъ записанныхъ мною непосредственно изъ устъ народа) а) Записки Юго-западнаго Отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. Томъ I за 1873 г., б) книга Н. Закревскаго Старосвѣтскій Бандуриста, в) южно-русскіе журналы Основа и Правда, г) всѣ изданные до сего времени въ Россіи и Австро-Венгріи сборники южно-русскихъ народныхъ пѣсень (Жигота Паули, Олескаго, Метлинскаго, Кулиша, Максимовича, Цертелева, Лукашевича, Гатцука, Чубинскаго, Лисенко, Рубца, Едлички, Антоновича и Драгоманова и прочихъ собирателей и издателей), а также сборники пословицъ, загадокъ (Сементовскаго, Шишацкаго — Ильича, Номиса, Гатцука, Илькевича и другихъ); южно-русскія сказки Рудченко и д) сочиненія южно-русскихъ писателей: Котляревскаго, Устияновича, Квитки, Шевченка, Кухаренка, Марка-Вовчка,

Кулиша, Стороженка, Максимовича, Гребенки, Боровиковскаго, Глѣбова, Бѣлецкаго-Носенка, Метлинскаго, Ю. Федьковича, Гулака-Артемовскаго, Галки (Костомарова), Гречулевича, Цисся, братьевъ Карпенко, Лозицкаго, Ганны Барвинокъ, Номиса, Стеценка, Левицкаго, Старицкаго, Раевского, Подушки, Правды, Кузьменка, Кулиша, и всѣхъ другихъ дѣятелей южно-русской литературы въ Россіи и Австро-Венгріи; но тѣмъ не менѣе мой словарь еще очень далекъ, отъ той полноты, какую бы я желалъ ему сообщить и на составленіе котораго я надѣюсь посвятить всю мою жизнь въ надѣждѣ издать въ будущемъ возможно полный трудъ для силъ одного человѣка, а теперь я пока ограничиваюсь изданіемъ въ свѣтъ, того что уже сдѣлалъ и чѣмъ отъ души радъ буду услужить дѣлу южно-русской лексикографіи.

Южно-русскій языкъ по сію пору ожидаетъ еще филологической работы; онъ не нарѣчіе происшедшее отъ искаженія русскаго языка, какъ это утверждаютъ круглые невѣжды, а самобытный языкъ *) въ которомъ нужно искать древнѣйшихъ элементовъ русскаго слова; онъ существовалъ на русскомъ югѣ прежде чѣмъ зародилась историческая жизнь въ Русской Землѣ и сама земля эта пошла отсюда съ юга на сѣверъ, доказательствомъ чему можетъ служить тотъ всѣмъ общеизвѣстный фактъ, что новгородское нарѣчіе почти тождественно съ южно-русскимъ языкомъ и есть какъ бы его отрасль; люди знающіе хорошо Новгородцевъ говорятъ, что слушая Новгородца, кажется будто слушаешь рѣчь Южно-Руса натурализовавшагося на сѣверѣ. Южно-русскій языкъ въ древнія времена былъ универсальнымъ языкомъ всей Руси и отъ него произошелъ современный русскій языкъ, который образовался по мѣрѣ того какъ сѣверъ колонизировался южанами эмигрировавшими туда и слившимися съ туземцами въ одну массу изъ которой сформировалось великорусское племя поглотившее немало чужеплеменныхъ элементовъ, современемъ славянская филологія докажетъ это такъ, какъ доказано въ ариметикѣ, что $2 \times 2 = 4$. Южно-русскія слова и формы оборотовъ рѣчи свойственныя южно-русскому языку находятся въ древнѣйшихъ памятникахъ славянской письменности: въ Остромировомъ Евангеліи 1057 г. обоихъ Сборникахъ писанныхъ черноризцемъ Іоанномъ 1073 и 1076 г. и Несторовой Лѣтописи, въ житіяхъ Св. Θεодосія, Бориса и Глѣба, въ Крылоскомъ Евангеліи 1143 г. Общникъ XII-го столѣтія, хранящемся въ Вѣнѣ, въ сочиненіяхъ Кирилла Туровскаго, Давида Заточника, въ путешествіи Игумена Давида, въ Словѣ

*) См. начатки Рус. филологіи М. А. Максимовича.

о полку Игоря, Ипатіевской Лѣтописи и во многихъ другихъ памятникахъ письменности XI и XII вѣка; въ древнихъ колядкахъ; въ рукописи Ефрема Сирина 1370 г. въ грамотахъ князей Володимирскихъ и Галицкихъ XIV в. Вотъ на примѣръ нѣсколько южно-русскихъ словъ часто встрѣчаемыхъ каждымъ въ церковно-славянскихъ книгахъ безъ всякаго измѣненія: *глумитися, треба, чужи, яко, богатство, тим, наска, укунѣ*. Г. Гатцукъ въ сборникѣ своемъ. *Ужинок рідного поля* говоритъ: *Тим же часом* (т. е. въ XVI вѣкѣ) *Ляхи добре живилися коло нас достотнюю нашою мовою,.... перетягли з неї до себе багато слов і наші одяжний посполудний споряд і наші пісні*. Это правда; но правда и то, что южно-русскій языкъ принялъ въ свою очередь много словъ и польскихъ; впрочемъ вопросъ объ томъ кто больше у кого позаимствовалъ Поляки ли у насъ или мы у Поляковъ, а также принадлежить ли какое либо данное слово къ польскому или южно-русскому языку, можетъ рѣшить только будущая славянская филологія; но теперь этотъ важный вопросъ по неволѣ долженъ оставаться открытымъ, Богъ вѣсть какое время, по недостатку точныхъ филологическихъ изслѣдованій въ области славянскихъ языковъ.

Южно-русскій языкъ главнымъ образомъ распадается только на два нарѣчія: западное и восточное: т. е. австрійско-украинское или червоно-русское галицкое и русско-украинское или малороссійское; разница между ними самая незначительная во всѣхъ отношеніяхъ.

Привожу для примѣра образцы червоно-русской и малорусской рѣчи.

Червоно-русское.

Як ся набуло, так ся ізбуло.

Свій хоч не заплаче, то ся скривить; хоч ся не скривить, то не висмію.

Та скажи мні, дівко, правду в кім ты ся кохаеш?

Най ся твое меле—не вибірай.

Кому ся веде, тому ся і когутнесе.

Кому ся змеле, тобі ся скрутить.

Найби го чорт на глибоке не носив, то би він ся не втопив.

Де ся двом варить, третій ся поживить.

Добре ся ширіти в чужім.

Малорусское.

Як набулося, такъ ізбулося.

Свій хоч не заплаче, то скривиться; хоч не скривиться, то не висмію.

Та скажи мені, дівко, правду в кім ти кохаєшся?

Хай твое мелеться—не вибірай.

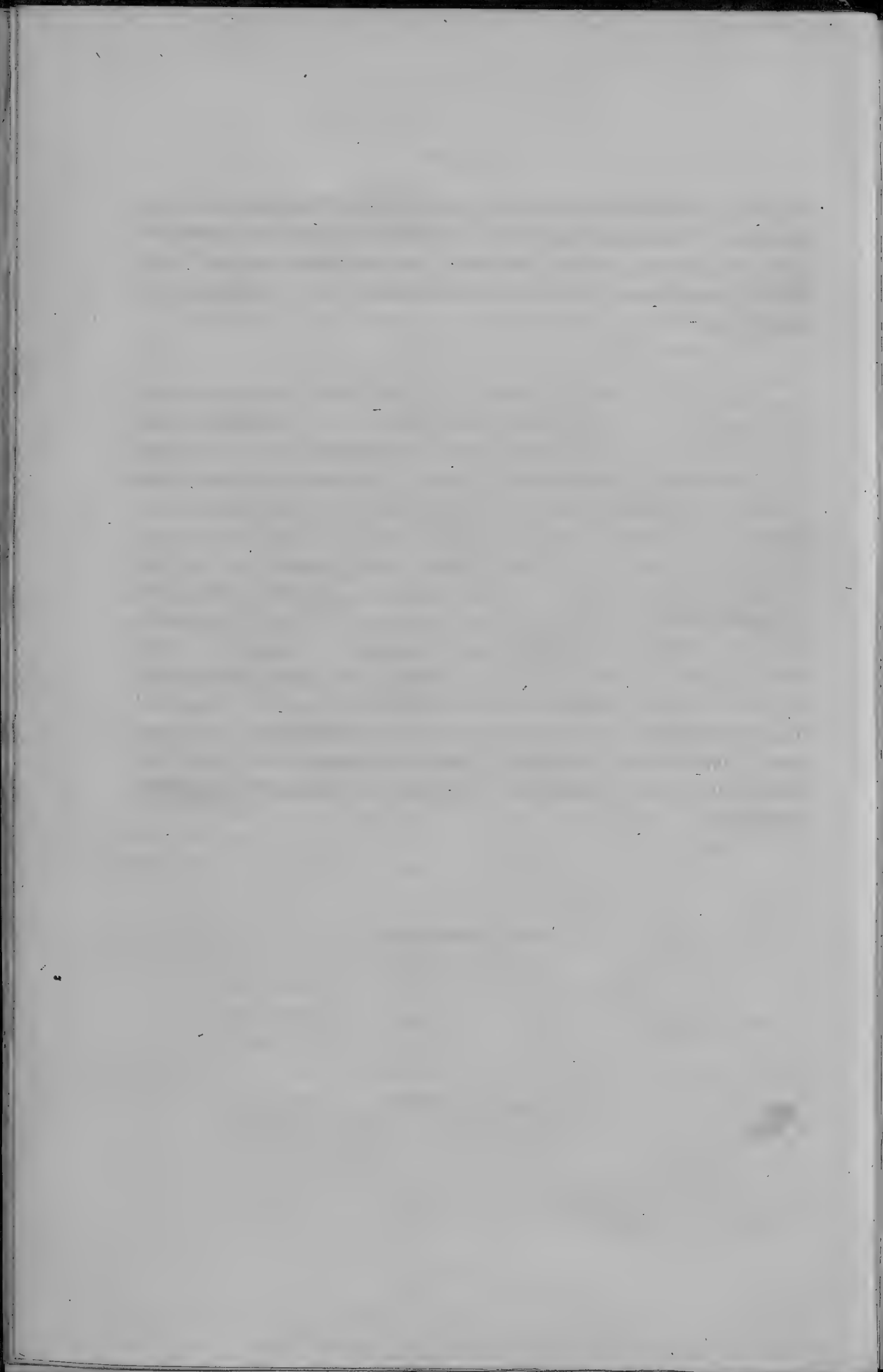
Кому ведеться, тому і когут несеться.

Кому змелеться, тобі скрутиться.

Хай би его чортъ на глибоке не носив, тоб він не втопивсь.

Де двом вариться, третій поживиться.

Добре ширітися въ чужім.



Южно-русская азбука.

А, а.

Б, б.

В, в.

Г, г. — Г. г.

Г, г. — Н. н.

Д, д.

Е, е. ё. — Е. е. *io*.

Ж, ж.

З, з.

И, и. — Ы.

Й, й.

І, і. — ІІ. и.

К, к.

Л, л.

М, м.

Н, н.

О, о.

П, п.

Р, р.

С, с.

Т, т.

У, у.

Ф, ф. — хв.

Х, х.

Ц, ц.

Ч, ч.

Ш, ш.

Щ, щ. — сч.

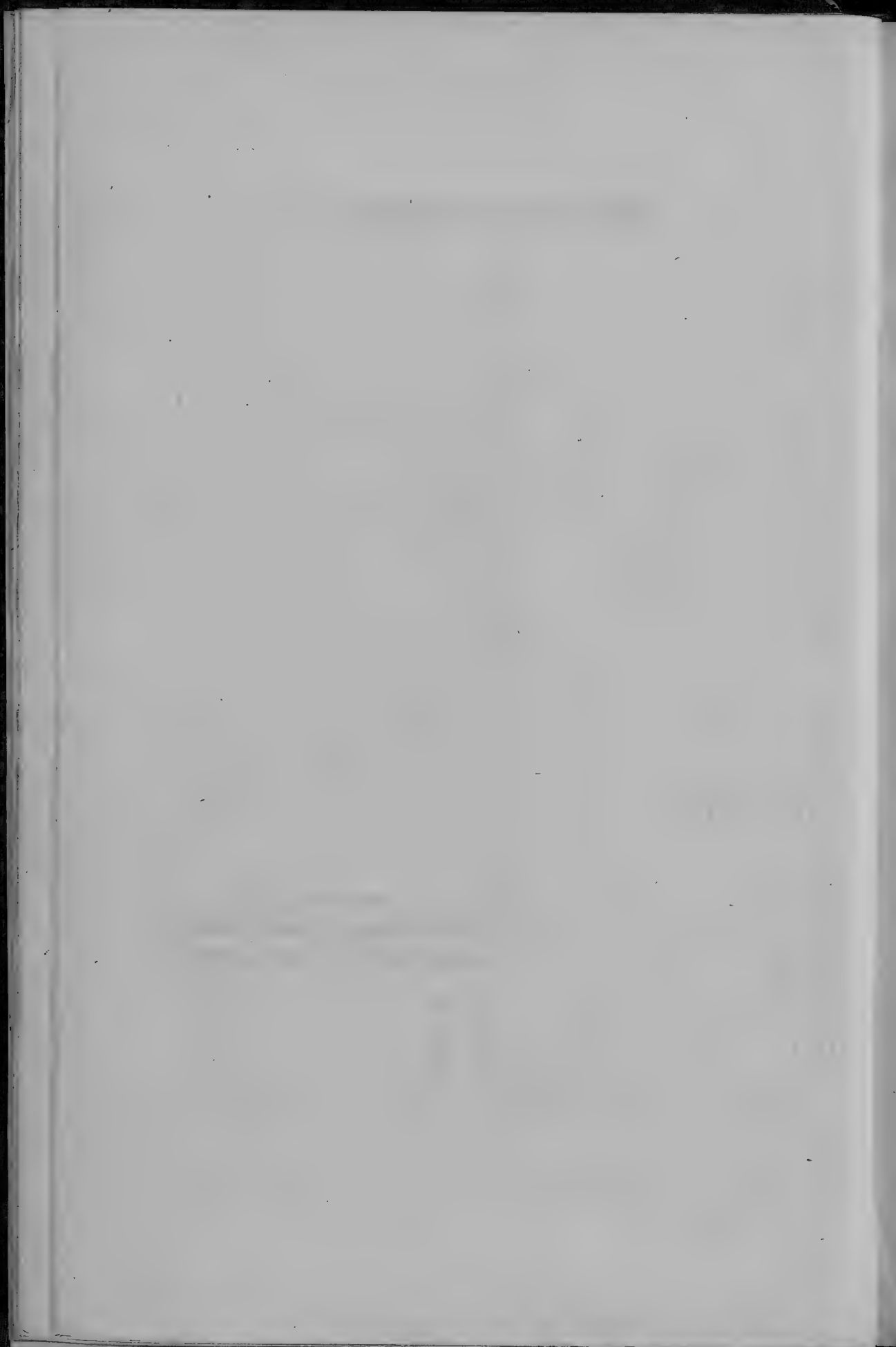
Ъ, ъ.

Ь, ь.

Э, э, е, последняя форма е употребляетъ лишь въ концѣ словъ, на-
примеръ *синѣ море, сіре гусиня.*

Ю, ю.

Я, я.



А.

А—союз и, да, или, но, даже.

1.

*Ой біжить, біжить да дівчинонька.
А як рибонька вьетця.*

2.

*Ти мене да додержала,
А до білого світа.*

3.

*А чи ти ж не бачиш, що він вже
переставися.*

4.

*А не дай Боже, ще вітру, той горо-
бина нім буде.*

5.

*Усі добре по ярмаркували, а Ярема
кутив бриль.*

Абаз—прочь! (на ягнятъ)

Абѣхта—гауптвахта.

Абѣтка, абѣточка—азбука, азбучка.

Абѣтло—алфавитъ.

Абѣтловий—алфавитный.

Абѣтний—азбучный.

Абецадло—абѣтло. См. выше.

Абецадловий—абѣтловий. См. выше.

Аби—союз лижбы, чтобы.

*Аби були побрязками, то будуть и пос-
лужачи. Посл. Аби мѣха на знати,
треба своїм плугом та своїй ниві
орати* Погов.

Абиб—лижбы-бъ.

Абиде—гдѣ-нибудь, лижбы гдѣ.

Абим—нар. развѣ. *Або ти старий, абим
тя просив.* Погов.

Абир!—прочь! (на овецъ).

Абисьмо—(Австр. Укр.) дабы.

Абисьте—(Австр. Укр.) чтобы вы.

Абито—чтобы, только бы.

Аби-то-де—лижбы то гдѣ, гдѣ-нибудь.

Аби-то-хто—кто-нибудь.

Аби-то-як—лижбы то какъ, какъ-нибудь.

Аби-хто—кто-нибудь.

Аби-шо—лижбы что, что-нибудь.

Абишо—аби-що. *Да відчепися гаспиде,
хай тобі абищо.*

Аби-як—какъ-нибудь, на скорую руку.

Аби-який—какой-нибудь.

Абѣ—союз и, или, либо. *Або ірай або
іроши відай. Або зисък, або страта.*

Або зелене жати, або нічого не мати.
Погов.

Абѣ-шо, абѣ-що—что-ли, что-иное. *Цур
тобі від мене йди вже додому або що.*

Абреунціяция—(акт. сл. abrenuntiatio)
отказъ, отречение отъ правъ.

Абрикоз—дерево Prunus Armeniaca L;
иначе еще—*дзарзари*

Авдотки, удотки—растение Trollius eu-
goraeus L.

Авизія—вѣдомости, газета.

Аврукати—воркотать по голубиному.

Голубки сизі тоді прилітали.

Калинки віти кругом обсідали,

На єї віточках аврукали мило,

Чудовну казку мені говорим.

И. Верхратський.

Автентик—(акт. сл. autentyk) дипломъ
на должность Вознаго.

Автентичний—(акт. сл. autenticus, autentyczny) подлинный.
Авулом—нар. олтомъ, разомъ, съ-обща.
Авульный—огульный. См. О.
Авшпург—Аугсбургъ.
Авшпурскій—Аугсбургскій. *Авшпурьскої роботи тарілка*. Марковичъ.
Агрус, **агрус**—крыжовникъ Ribus grossularia L.
Агрусний, **агрусовий**—крыжовничный.
Ага—(съ татарскаго) дворянинъ, баринъ.
Агиля—прочъ! (на гусей).
Агу!—междоиметіе ау!
Агуш!—крикъ на курей, мухъ, воробьевъ и на публичныхъ женщинъ въ Подольской губерніи.
Адәлі—на конецъ, далѣе.
Адамашка, **адамашок**—дамаская матерія, весьма плотная съ узоромъ того же цвѣта; въ старину бывшая въ великомъ уваженіи.
Адамашковий—сдѣланный изъ дамаской матеріи.
Адамова голова—растеніе Eryngium campestre L. *Плють и обкурюють, коли трудно родять*. Пов.
Адамово ребро—растеніе Thysellinum palustre L.
Адверсор—(акт. сл.) противникъ.
Адвиталя—(акт. сл. advitalitas) право пожизненнаго владѣнія имуществомъ.
Адәлі,—адәлі. См. выше.
Адже—вѣдь.
Аджѣж—вѣдь-же, однако, но.
Администрация—(акт. сл.) королевская грамота о назначеніи какого-либо лица завѣдывающимъ епископскими, митрополитскими или архимандритскими имѣніями.
Администратор—(акт. сл.) управляющій.
Адуз!—кншъ! (на голубей).
Аѣр—трава Asorus salamus; иначе по Южно-русски—*цвѣяр*, *шувар*, *ле-*

пеха, татарське *зілле*, *жидівська лепеха*.

Аерів, **аериний**—аерный.
Аж—союзъ даже, пока.
Долина глибока, калина висока.
Аж додолу віття нутця.
А в тії дівчини, а в тії молодой.
Аж на землю слези лютця. Пѣс.
Ажѣ—а какъ, же, притомъ.
Аже не статечная приязнь вовку збараном, так християнинові з бу-сурсманом. Лѣт. Самов.
Ажѣж—нар. безъ сомнѣнія, именно, по-долго.
Аж'-ось, **аж-осьде**, **аж-осьдечки**—какъ вдругъ, какъ вотъ, вотъ гдѣ. *Про вовка половка аж-ось і він.* Погов.
Аж-поки—докуда, до какихъ поръ.
Аж-поті—по сюда, до сихъ поръ, по это мѣсто.
Азәж, **азәлі**—союзъ развѣ, такъ-ли, или *Азәлі не велику славу мав Князь Острозський? Азәж не був утихою і підпорою всіх правовірних?* Ис. Копинскій.
Азәсі, **азәсь**—не мѣшайся, не суйся.
Азәсь тобі до неї понебрате!
Азіят—азіать, изувѣрь.
Після Азіята піде Царь на могойда. Раевскій.
Азѣк—буква А, уменьшительно въ дѣтскомъ говорѣ.
Азуь—атирусь! См. выше.
Азим—цѣнная восточная вещь: коверъ, сѣдло, кинжалъ, и проч.
Азимський—восточный.
Айва—растеніе Cydonia vulgaris Pers.
Акаж—дерево Anacardium occidentale L. съ рода тарпентиновыхъ; иначе по-Южно-русски—*широчник*.
Акація біла—робинія Robinia Pseudo—Asacia L.

Акація жовта—желтая акація *Caragana arborescens* L.

Акціѣ!— прочь! вонъ! (на телить).

Аккорд—(акт. сл.) капитуляція, примиріє. *Варшава при штурмі отразилась, але звонивши на аккорд здавалась.* Величко.

Акт протестації—краткая жалоба заносимая на первых порахъ, чтобы не пропустить срока.

Акт езекуторіальний—актъ составлявшійся судомъ освоенхъ дѣйствіяхъ для приведенія въ исполненіе судебного рѣшенія или объ оказанномъ ему при этомъ сопротивленіи.

Акти—акта, книги—присутственныхъ мѣстъ для записыванія въ нихъ документовъ, которые такимъ только образомъ получали законную силу. Актовые книги были: 1) *Акти метрики Литовської і коронної*, находившіеся въ вѣдѣніи канцлера; 2) *Акти трибунальскіи*; 3) *Акти родскіи* и 4) *Акти земскіи*—находившіеся въ судахъ тѣхъ же названій; кромѣ того города и мѣстечки, имѣвшія самостоятельное управленіе, имѣли и свои 5) *Акти мѣстскіи*.

Активане—пріобщеніе къ актамъ.

Активувати—пріобщать къ актамъ.

Актор—(акт. сл. actor) истецъ.

Акторат—(акт. сл. Actoratus actoratus) участіе лица въ дѣлѣ въ качествѣ истца.

Акулька—растеніе *Scutellaria hastae-folia* L.

Акцессорія—(акт. сл. Accessorium.) такъ называлась всякая формальность, которою та или другая сторона обязана была исполнить предварительно разсмотрѣнія дѣла по существу, и несоблюденіе которой могло повести къ отказу суда отъ такового размо-

трѣнія. Если же несоблюденіе постановъ акцессорій было доказано отвѣтчикомъ, послѣ судебного рѣшенія, то съ истца взимался штрафъ. Акцессоріями были: опредѣленіе компетентнаго суда, т. е. такого, которому дѣло подсудно, доставленіе позова въ законный срокъ, предъявленіе законной довѣренности, если дѣло велось чрезъ повѣреннаго и, т. под.

Але—союзъ но; и чтожь, какъ бы не такъ.

Алѣр—безпорядокъ, неурядица.

Алѣриний—безпорядочный.

Алѣринчати—производить безпорядокъ.

Алес—(Австр. Укр.) да вѣдь ты.

Алеута—лютя.

На ганочку малеванім

Цар-цесарь ходив

На залотій алеуті

Дві пісні він ував,

Всего мичко кривавее.

Він то утерав. Ю. Федьковичъ.

Алешто!—вотъ ужъ! какъ же!

Аломий—лимонъ *Citrus medica* Riss.

Алуни—орѣшина *Coryllus avellana* L.

Альбо—абб. См. выше.

Альбовім—союзъ и такъ, ибо, развѣ.

Альбовім якъ тоє можетъ статися?

Мазепа.

Альборачей—(акт. сл.) нар. скорѣе, справедливѣе.

Альботеж—союзъ или и то.

Алькоба—альковъ.

Альтана—веранда, балконъ.

Альтей—растеніе *Alhpaea officinalis* L.; иначе по—Украински—*проскурняк, розса.*

Альтембас—родъ парчи.

Альтембасовий—парчевый.

Аляр—алѣр. См. выше.

Алярний—алерний. См. выше.

Амбитний—гордый, высокомерный.

- Амбитность**—гордость, высокомеріе.
Амбона—трибуна, кафедра, амвонъ.
Апахтема—отверженный, анафема
Апахтемескій—анафемскій.
Ангелія, Ангелянія—Англія.
Ангелянецъ, Ангелянинъ—Англичанинъ.
Ангелика—Англичанка.
Ангелянскій—Англійскій.
Ангелія—Ангелія. См. выше.
Ангельскій—Ангелянскій. См. выше.
Ангельчикъ—(акт. сл.) Англичанинъ.
Аппс—растеніе *Pimpinella aromatica* M. B.
Апі—нар. не, ни. *Апі до ради ані до звади.* Погов.
Апікогісінько—нар. совершенно ничего.
Апімуш—(акт. сл. *apimus*) духъ, мужество.
Апікогісінько—нар. совершенно ничего.
Аппуата—(акт. сл. *Appuata*). 1) Сумма годовичнаго дохода; 2) годовичный доходъ, получаемый съ капитала, подареннаго кому—нибудь подъ условіемъ выдачи дарителю такого пожизненнаго пансіона.
Аполем—(акт. сл.) лишь только.
Антал—Венгерская мѣра вина. *Венгерське продавалось 1755 р. антал по 20 рублів.* Марковичъ.
Антецессор—предшественникъ.
Антико—1) бѣсъ; 2) дерево *Prunus Mahaleb L.* иначе еще оно называется—*куз, кушина.*
Антиковий—бѣсовскій; сдѣланный изъ антиковаго дерева.
Ануко—нука, нужъ.
Ануко тий!-хоть на силу!
Ю. Федьковичъ.
Анумо—а нуте, давайте, станемъ.
Апарамент—(акт. сл. *Aparament*) церковныя одежды.
Апараментарь—шьющій церковныя одежды.
- Аппаритор**—(акт. сл. *apparitor*) Возный состоявшій при извѣстномъ судѣ и исполнявшій его порученія назывался аппараторомъ этого суда.
Апробата—(акт. сл. *aprobatio*) подтвержденіе судомъ прежняго своего рѣшенія; подтвержденіе такого-же рѣшенія судомъ высшей инстанціи.
Апроте—нар. между тѣмъ.
Аранда, оранда—1) Арендное пользованіе имѣніемъ. 2) Откупъ на право торговли въ имѣніи горячими напитками.
Арандарь, рандарь—Откупщикъ права пропинаціи, т. е. продажи спиртныхъ напитковъ въ имѣніи.
Арѣп—1) Негръ. 2) Черная собака.
Аранія, Аранська Земля—Негритянская страна.
Арѣпка—1) Негретьянка. 2) Черная сука.
Аранскій—Негритянскій.
Арголь—нива, поле.
Аргѣт, аргѣт—батракъ.
Аргатовати—батрачничать.
Арендовець—арендаторъ.
Арѣпдове—арендная плата.
Арешт—1) наложеніе ареста, запрещенія на имущество. 2) Отдача на поруки.
Арешт справы—Если при неявкѣ отвѣтчика, состоялось заочное судебное рѣшеніе, то оно не считалось еще окончательно состоявшимся до вечера, «до godziny zwykley aresztowey»; въ этотъ промежутокъ времени отвѣтчикъ имѣлъ право явиться и «aresztować sprawę», и дѣло вслѣдствіе этого откладывалось для вторичнаго разбирательства въ присутствіи отвѣтчика.
Арештантъ—арестантъ.

Арештантка—арестантка.
 Арештанський—арестантскій.
 Арештовати—вооружить. *Галера гармата арештована.* Д. про Кішку.
 Аркуш, аркушень, аркушник—листъ, листокъ.
 Армата, гармата — (акт. сл. armata) пушка.
 Арматний—артиллерійскій.
 Арматниця—1) Артиллерійскій дворъ, гдѣ хранятся пушки. 1) Артиллерія.
 Арматований—вооруженный.
 Арматоване—вооруженіе.
 Арматовати—вооружать.
 Армістичіум—(акт. сл.) перемиріе.
 Арнаута—пшеница арнаутка *Triticum vulgare vill.*
 Артикул—членъ, пунктъ, статья, параграфъ, отдѣлъ.
 Артикули військові Гетьманьскі—дисциплинарные и уголовные законы, постановленные для войскъ сеймомъ 1609 года.
 Артус—антидоръ.
 Архимандрита—архимандрить.
 Арцмникѣс—нар. отлично, превосходно.
 Арци—(отъ Греческ. архе) главный.
 Арцибіскуп—католическій Архіепископъ.
 Арцибіскупський—архіепископскій.
 Арцибіскупство—архіепископство, архіепископія.
 Арцибіскупщина—архіепископское владѣніе или помѣстіе.
 Арцираби—старшій раввинъ.
 Арцирабинський—архираввинскій.
 Арцишахрай—первѣйшій плутъ, мошенникъ.
 Аршинник, арешник—мышьякъ отъ Латинскаго *Arsenicum*.
 Арья!—прочь! (на свиней).
 Арэшт—нар. баста, довольно.
 Аса—абир! См. выше.
 Асаул, осаул—чиновникъ смотрѣвшій за

исправностью въ козацкомъ войскѣ
 Асаул Генеральный—блюститель исправности и порядка во всѣхъ полкахъ гетманіи.
 Асаул Полковий—блюститель въ Полковой Области.
 Асаул Компанійскій—блюститель въ конницѣ.
 Ассаул сотенний—младшій офицеръ въ Сотнѣ.
 Асаула, осаула—штабъ, свита.
*Крикнув Швачка та на осаулу:
 „Из коней додому.
 Ох не даймося, панове молодці,
 Ми москалям у неволю! Пѣс.*
 Ассекуратор—поручитель, обезпечитель.
 Ассекурація—(акт. сл. *assecuratio*) обязательство что либо исполнить, или чего-либо не дѣлать.
 Ассессорскій суд—высшій королевскій судъ для мѣщанъ, королевскихъ городовъ и для бояръ.
 Ассистенція—1) свита, спутники, *Во всею своею ассистенцією рушивши, Гетман, прибув...* Ханенко. 2) *Assistentia de jure debita*. Лпца, находившіеся въ какой-либо юридической зависимости отъ другихъ не имѣли права вести дѣлъ, совершать документовъ и вообще являться въ судъ, безъ разрѣшенія тѣхъ отъ кого они зависѣли. Присутствіе при нихъ въ судѣ этихъ послѣднихъ лицъ и составляло для нихъ *assistentiam jure debitam*. Такъ, жена или дѣти должны были являться *cum assistentia* отца семьи, крестьяне, при помѣщикахъ, монахи при игуменахъ, малолѣтніе—при опекунахъ и т. д. Въ такой формулѣ они призывались въ судъ (въ позвахъ).
 Ассистовати—присутствовать, находить-ся, быть при чемъ.

Ассесторія — резиденція, присутствіе, мѣсто пребываніе.

Ассигнація — (акт. сл. Assignatio, assignasua.) распоряженіе гетмана о назначеніи мѣста квартированія для извѣстнаго отряда войскъ.

Астерія — вокзаль, гостинница.

Астерьскій — вокзальный.

Атаман, отаман, — предводитель, глава начальниѣ.

Атаман Генеральный — начальникъ артиллеріи при гетманахъ.

Атаман Полковный — смотритель за пушками въ полковой области.

Атаман Сотенный — первый человекъ послѣ Сотника.

Атаман Жолдатебскій — начальникъ гетманской дворцовой стражи.

Атаман Кошовый — глава козаковъ бывшей Земли Войска Запорожскаго.

Атаман Куріинный — начальникъ Сѣчеваго Куріня. См. К.

Атаман Городовый — полиціимейстеръ.

Атаман сѣльскій — сѣльскій начальникъ.

Атаман чумацкій — предводитель чумацкаго каравана.

Атаманія, отаманія — (собират.) предводитель.

Атаманувати — предводительствовать, главенствовать.

Атась! — акишь! (на утокъ.)

Атгерент — (акт. сл. отъ adhaereo, прилипать) послѣдователь, подлинало. *Винувський до адгерентов своїх тисав. Величко.*

Атѣни — городъ Аѣны.

Атеринка — родъ рыбы въ родѣ Красноперокъ.

Атестация — (акт. сл. Atestatio, atestasua) удостовѣреніе, свидѣтельство.

Атласики — растеніе бархатцы.

Атласовый — атласный.

Атирусъ — прочь! (на кошекъ).

Атра — невѣстка; иначе по — Украински — *невѣсна, невістка.*

Атрамент — чернила.

Атраментовый — чернильный.

Атрин — невѣстчинъ, принадлежащій невѣстѣ.

Аужѣж, авжѣж — разумѣется, вотъ уже; но ужъ; да. *Авжѣж: не все битимуть, колись і перестануть. Авжѣж мені сля морква! — Буде за що моркву скромадити*

Афектовати — (акт. сл. Effectus) уважать.

Ацари — кленъ Acer platanus.

Ацарновий — кленовый.

Ацѣт, оцѣт — уксусъ.

Ацетове дрѣво — уксусное дерево.

Ацѣба! — прочь, вонъ (на собакъ.)

Ач! — ишь! смотри!

Ачѣй! — авось, можетъ быть.

Струни мої, струни золотіі!

Запрайте мні стиха,

Ачей козак нетяжнице позабуде лиха.

Пѣс.

Ачкѣльвек — (акт. сл.) хотя, нѣсколько.

Ачкѣльвек хорий на тім, але здоровий на умислі.

Ач-як — ишь какъ.

Ач-який — ишь какой.

Ашѣ? а-щѣ? — а что? п что?

Аште — союзъ если.

Аще — еще.

Б.

Баба — 1) старуха, нищая, повивальная бабка, акушерка. 2. Трусъ. 3. Родъ большахъ грушъ. 4. Орудія для вколачиванія свай. 5. Куча снѣжныхъ шаровъ наваленныхъ одинъ на другой.

Баба — шарпанна — родъ аладій.

Бабакъ — сурокъ.

Бабах!—медоим, бубукъ!
Бабешки—потроха, внутренности.
Бабин—бабушкинъ, принадлежащій ба-
 бушкѣ.

Бабинець—паперть, женское отдѣленіе
 въ церкви.

Бабинѣ літо—лѣтающая въ воздухѣ па-
 утина.

Бабити—акушерствовать.

Бабишник—растение *Berteroa incana*
 Дес.; иначе по Южно-русски—*толанъ*,
ікавка.

Бабка—железная петля на платьѣ. 2)
 Маленькая наковальня, которой на-
 биваютъ косы. 4. Стрекоза. 4. Родъ
 рыбъ. 5. Попутникъ (Славян, тро-
 скотъ) *Plantago*. 6. Игра камышками
 и черепками. 7. Извѣстная косточка
 изъ ноги вола, свиньи и проч. 8)
 Растение *Boletus Scaber Bull*. 9)
 Мать отца или матери, уменьшит.
бабуня, бабуся, бабушенька, бабусячка.

Бабки—растение *Nuphar luteum Smith*.
*Саму квітку называютъ бабки, мле-
 чики жовті, лататте жовте, водя-
 ний мак; плід називають збанок, а
 листя капелюш, корінь називається
 у Києві товстун.*

Бабувати—бабити. См. выше.

Бабчук—растение *mygdalus panpa L*,
 иначе по—Южно-русски—*дівочакров*,
заячі орешки, черсаки.

Бавелна—хлопокъ.

Бавелиний—хлопчатобумажный.

Бавелиника—бумагеза.

Бавити—занимать; нянчить.

Бавитися—тѣця—забавляться, прово-
 дить время въ чемъ, медлить.

Бавка—занятіе, забава.

Бавольна, бавой, бавовна, бавуна—
 хлопчатая бумага.

Бавуний—бавелиний. См. выше.

Богатий вечер, Святый вечер—24-е Де-

кабря, канунъ предъ Рождествомъ
 Христовымъ.

Багатирь—богатый человекъ.

Его багатирем славятъ.

Багатирка—богачка.

Багато, багацько—нар. много; вдоволь.

Багатолічний—многочисленный.

Багатолічність—многочисленность;

Багатті—огонь, костёръ.

Велик багаттія розводить,

Щоб Троянський флот спалити.

Котляревскій.

Багачмо—нар. множество, сила.

Багач—1) огонь. 2) Богачъ.

Багачка—багатирка. См. выше.

Баглай—лѣнь. *Баглай напамі, байдики
 бити.*

Багливий—лѣнивый, нерадивый.

Багливик, багливець—лѣнтяй.

Багнет—(Австр. Укр.) штыкъ.

Стулився він на багнеті,

На хвильку заснув, І. Федькович.

Завтра рано поточутьця

Червоні, червоні,

Три дунай!... одна куля

Оден багнет в груді—

Щастя, доля, лихо, горе,

Піска, тал, люде,

Усе, усе закопають,

Ув одну мошлу. Ю. Федькович.

Багистий—илстый, грязный, болотный.

Багно, багнока—1) размокшій гной,
 или навозъ, большая вязкая грязь.

2) *Багно, багун, душистий багун*—
 растение *Ledum palustre L*.

Багновия—грязная лужа, болото.

Багняний—багистий. См. выше.

Баговіння—водоросли.

*Рибалка несе на сорочку баговіння
 зеленого. Т. Шевченко.*

Багр—яркокрасный, багровый, цвѣтъ.

Дамі, дамі, одне небо.

Багром румяніе. І. Федькович.

Багрий—красный, багряный.

Поля, багрий шовковий.

Багрий—свѣтлобурый волѣ.

Багриль—пурпуръ; пунсовая краска.

Багул—тюкъ.

Бадѣ—помѣха.

Бадѣ, бѣтѣ—батюшка, батинька.

Бадѣристий—молодцоватый.

Бадѣритися—тѣця — мужаться, храбриться, удавать съ себя молодца.

Бадѣрный—ловкій, смѣтливый, проворный.

Бадиллина, бадиллика—стебель, стебелѣеъ.

Бадилле—я—усохшіе травянистые стебли.

Баѣвий—байковый, изъ байки сдѣланный.

Бажаиий—желанный.

Бажаиіе—я—страстное, сильное желаніе.

Бажати—страстно желать, сильно хотѣть.

Базалуччя—хламъ.

Базар—рынокъ.

Базарника—1) взятка, пеня, штрафъ, за причиненное увѣще, раны. 2) Пустяки, пустой подарокъ, игрушки.

Базикати—болтать, переливать изъ пустого въ порожнее.

Базник—растение изъ ягодъ, котораго добывается сокъ, употребляемый на окрашиваніе тканей въ черный цвѣтъ.

Базувати—калякать, болтать.

Бай—сказочникъ.

Байбѣк—бабѣк. См. выше.

Байбарѣк—крытый тулупъ.

Дав байбарѣк з покриттямъ киндяковимъ. Марковичъ.

Байда—краюха хлѣба.

Байдѣк—барка, одно-мачтовое рѣчное судно.

Байдуже!—нар. нужды нѣтъ, всё равно; горя мало; Сравнит. ст. *байдужііе*.

Байдужиий—равнодушный, безучастный.

Байдужіість—равнодушіе, безразличіе, безучастность.

Бѣйка—басня, легенда, сказка.

Бѣйкѣвиця—баснословъ, сборникъ басень и легендъ.

Бѣйрак—лѣсная долина, оврагъ покрытый лѣсомъ; иначе по-Южно-русски—*мг*.

Ой не шуми муже,

Зелений байраче:

Не плач, не журися,

Молодий козаче. Пѣс.

Байрачок хорошенький був, потім запустим. Хіба хто не хотів то не рубав, або не пас. Хазяїн потім байрачок гарненько вицистив на садивще дерева и обкопав ще ровом.

Номис.

Бѣйстрюк—сынъ прижитый внѣ брака.

Бѣйстрючка—не законно-рожденная дочь.

Бѣйстря—(общ. рода) не-законно-прижитое дитя.

Бѣйще!—еще бѣ!

Бѣк, пак—ка, же, то, бы, бѣ.

Дивись бак чою їй заманулося.

Хіба пак не бачиш, яка fuga.

Бакѣй—яма въ болотѣ.

Бакѣля, бакѣлія—(Лат. *Baccalia*) овощи.

Бакѣлий—овощный.

Бакѣлийщик—продавецъ овощей.

Бакѣлийщиця—продащица овощей.

Бакѣляр—1) бакѣлавръ. 2) Педантъ-учитель. 3) Дѣкъ. 4) Школьникъ.

Бакѣлярка—1) учительница-педантка. 2) Школярка. 3) Дѣчиха.

Бакѣлярство—1) степень бакѣлавра. 2) Педанство. 3) Званіе дѣйчака. 4) Школьникство.

Баки—ротъ (въ насмѣшку)

Він ему не чим не повіритъ, баки ему забѣ. Квітка.

Бакір—на бакір—т. е. на бекренъ.

Баклажани—патлажани *Lycopersicum esculentum* Mill.

Бакуи, батюи—очень крѣпкій табакъ *Nicotiana rustica* L.

Балаболка—бубенчепъ.

Балабух, балабушок—комъ, комокъ.

Балабухи—галушки съ чеснокомъ.

Балабушка—малая сдобная булочка

Балагула—крытый еврейскій фургонъ.

Балаканне—я—разговоръ, говоръ.

Балакати—бесѣдовать, разговаривать.

Балакливий—говорливый.

Балаклій—говорунъ.

Балакучий—балакливий См. выше.

Баламут—возмущеніе, возстаніе, мятежъ волненіе.

Баламута—1) возмутитель, бунтовщикъ, 2) Родъ карточной игры.

Баламутити—возмущать, мѣшать, волновать.

Бали—росказни.

Балия—1) кадъ для моченія бѣлья. 2) Выстильщикъ для мельничнаго камня.

Балка—степной оврагъ, образованный теченіемъ рѣки.

Балувати—пировать, веселиться.

Балика—безтолковый разговоръ.

Балиндраси, балинтраси—тары-бары, болтовня, чепуха, вздоръ.

Балис—шумъ.

Балиси—1) перила. 2) Вздоръ, болтовня; *балиси точити*—болтать—вздоръ; *балиси підпускати*—обманывать.

Балиспик—шалунъ, проказникъ, говорунъ.

Балиспия—проказница, болтунья, шалунья.

Балисувати—шумѣть.

Бамбиза—(общ. рода) неуклюжій и возрастный.

Банда—гурьба, шайка, домъ терпимости.

Бандор—глава банды.

Бандура—музыкальный инструментъ въ родѣ торбана, съ металлическими струнами; иначе по—Южно-руски—*кобза*.

Бандуриста—рапсодъ, менестрель, трубадуръ; иначе по—Южно-руски—*кобзарь*.

Бапелюк—пустая книга.

Бапелюки—околесница, чушь, исторія, вздорный вымыселъ, глупая рѣчь.

Баниційний—изгнанный, отчужденный, преданный анафемѣ, проклятію, безчестію. *Що завжди в уникженні баніційнім вічнім перебувають.* Пасквиль на Мазепу 1691 г.

Баниция—изгнаніе, ostracismus; отъ Латинскаго *banitio* и Польскаго *banicua*.

Бани—(Австр. Укр.) страшный жалкій.

Банно—нар грустно, жалко, страшно. *Мині банно за ним друже.*

Ю. Федькович.

Банта, бантина—поперечный брусъ (легень) связывающій два стропила.

Банувати—грустить, жалѣть.

Тай стали над убитим вони банувать. Ю. Федькович.

Банька—стекляной шаръ, которымъ разглаживаютъ *намитки* т. е. покрывало изъ грубой кисей.

Банькатий—глазастый человекъ.

Банькач—банькатий. См. выше.

Баньки—1) глаза. 2) Глазные орбиты.

Баня—1) куполь, 2) Шаръ. 3) Небольшой кувшинъ.

Баняк—выпуклый мѣдный сосудъ.

Бараболя—картофель *Solanum tuberosum* L; иначе по—Южно-руски—

бараболя, бумба, гортопля, картопля, картобий.

Трав. Ляшок морквяний,

А кін бураковий...

Пістолята з качана,

Кулі з бараболі. П'єс.

Барапещь—1) бекась. 2) Снарядъ для подъема тяжестей. 2) Баранець, борзилье—растение *Lysorodium complatanum* L.

Барапок—1) крендель. 2) Родъ теплой одежды.

Барапчи—барашекъ.

Барасули—большое желто-цвѣтное монисто.

Барбак—гарусь (?)

Барбара—кнуць.

Барбарис, байбарис—дерево *Berberis Vulgaris* L; иначе по-Южно-руски — *мокриш*.

Барва—1) краска. 2) Одежда для солдатъ. 3) Ливрея для прислуги.

Краль Собієський барву и плату грошеву Сердюкам давши, удержав при собі Величко.

Барвистий—яркоцвѣтний.

Барвинць, барвинка—1) вѣнокъ изъ барвинки. 2) Грядка, гдѣ растѣтъ барвинокъ.

Барвинковий—сдѣланный изъ барвинки

Барвинок—растение *Vinca minor* L; ко-
ему Южно-Русы присвоили названіе *хрещатаго*; по звѣздистому расположенію стеблей, и зеленого, по причинѣ неувядаемости, стелется по во всѣ стороны, отличается густою зеленью своихъ листьевъ и служить въ пѣсняхъ символомъ брака.

Барда—1) маленькая, желѣзная сѣкира съ изогнутою рукою. 2) Краюха хлѣба. 3) Заторъ, растворъ хлѣба съ водою на винокуранныхъ заводахъ для выгонки водки; 4) Оста-

токъ отъ перегонки. 5) Какъ питье для скота. 6) Также родъ пивнаго питья изъ ячменной или житней муки для бѣдныхъ людей.

Бардичка—не большой топоръ.

То тожъ тобі, дяко, раз буде наука;
Гей Боже, як затну бардичку до бука,
Та дам до дівки, та в личенько: цям!
Рийт самі: не треба орози, дякам?

І. Федькович.

Барзі, бардзіл—нар. болѣе, особенно.
А барзі свого згорюля же можуть певен бути. Мазепа.

Барзо—нар. очень.

Барп—(присказат.) волки.

Барило, барили, барилице, бариличко—
(отъ французск. *Le baril*) бочка, бочонокъ, бочоночекъ.

Барити—медлить, задерживать.

Баритися—тыя — медлиться, останавливаться.

Барিশовати—барышничать.

Баріпис—я—замедленіе, остановка.

Баркан, паркан—заборъ, ограда.

Барлога—лужа грязи.

Барложитися—тыя—валиться въ лужѣ, прохладяться, говорится о свиньяхъ.

Барма—1) жалаванье подчиненнымъ состоящее въ деньгахъ и вещахъ Марковичъ. ст. I. 66, 254, т. II. 300 и пр. 2) Одежды. 3) Рыба барма.

Барма—городъ Варна.

Барок—мѣсто прикрѣпленія посторонокъ пристяжки.

Барса—барсъ.

Бартоломій—Вареоломѣй.

Бас—виолончель.

Басѣ—нар. басомъ.

Басамань—синякъ, слѣдъ отъ удара.

Басаманити—производить синяки, бить до синяковъ.

Басан—(отъ Французск. la basane) выч-
 ненная овечья кожа.
И пояси шалевий и басани зелений.
 Галка.
Басистий—впліончелисть.
Баскалится—тыця—артачиться, метать-
 ся, рваться.
Баский—ретивый. *Прутко один про-
 тив другого коні баскій поднаи.*
 Галка.
Басовани коні—галоппруюція лошади.
Басовати—становиться на дыбы, арта-
 читься и рѣзвиться (о лошадяхъ) гор-
 до выступать, надуть весті себя.
*Будка проїхала,... коні басували і
 лакизка ззаду куняв.* Номис.
Басок—металлическая струна.
Басоли—бас. См. выше.
Тепер мені не до солі.
Коли грають на басолі. Пѣс.
Баталий—сраженіе, иначе по—Южно-
 русскн—боище, плік.
Батіг, батог, батожок, батюга—плеть,
 плетка; кнутъ.
Батоба, батава—фаланга, баталіонъ де-
 каре; строй въ 3 шеренги въ За-
 порожскихъ войскахъ.
Батовати—1) строить батаву или фа-
 лангу. 2) связывать лошадей по-
 водами.
Батовни—нѣсколько лошадей связан-
 ныхъ одна съ другою поводами и
 на вьюченныхъ.
Батогн—растеніе Chondrilla juncea L.
Батожити—бить плетью.
Батьківство—отечество.
Батьківщанець—патріотъ.
Батьківщина—отцѣвщина.
Батько—отець, батюшка.
Батьковбивство—отцеубійство.
Батьковбивця—отцеубійца.
Бахматий—неуклюжій, неповоротливый.
Бахур—любвннхъ.

Бахурка—любвница.
Бахуровати—таскаться, волочиться,
 заводить любовныя интрижки.
Бацнути—хлопнуть, сильно ударить.
Бацькати—стрѣлять.
Бач!—ишь! смотри!
Бача—видѣніе.
Баченне—я—вниманіе; зрѣніе.
*В прѣвесокее монаршее полцаем
 баченне і призрінне.* Самойлович.
 1686 р.
Бачити—зрѣть, увидѣть.
Бачитися—тыця—видѣться,
Бачний—осмотрительный, осторожный;
 видимый.
Бачность—осмотрительность, осторож-
 ность, видимость.
Бачця—сдаётся, кажется.
Баша—паша.
Башловка—раздача, дѣлежъ добычи.
*З скотів і овецъ крымськихъ на всі
 курені Січовіи довольную утнннвнн
 башловку.* Величко.
Башта, башточка—башня, башенька.
Баштан—бакша, огородъ, плантація.
Баштанний дід—чучело, выставлемое
 на огородахъ, чтобы отвадеть воро-
 бьевъ и другихъ птицъ.
Баштаник—огородникъ.
Баштаниця—огородница.
Баштановий—башшевой.
Баштовий—тюремный, башенный.
Баштовий—тюремщикъ, башенный
 стражъ.
Баяра, балюра—бугоръ, выбой, рыт-
 вива.
Хто ж заснув тут сиротою?
Під байорою сиротою? Щоголевъ.
Баги—сплетать, подгибать, загнать,
 (говорится преимущественно о хлѣ-
 бѣ):
Ніхто не гадає
Хто в нас шмики бає. Посл.

- Бджола—пчела.
 Бджо́двє очко́вє—подать съ улье́въ,
 Бджо́дник—садъ, гдѣ разводять пчелъ.
 Бе́бехи—1) подвздохи, сила, внутреннос-
 ти, кишки. 2) Подушки и перины; *бебе-
 хи насадити*—отбить, отвалить бока.
А Хома знай его бебехами годуе.
 Бебехнути—сильно ударить.
 Бебехнутись—тъя—сильно удариться,
 упасть со всего размаху.
 Безвъ—простофиля, дуракъ.
 Бѣвка—мучной растворъ, которымъ кор-
 мятъ обыкновенно собакъ, а иногда
 и телятъ.
 Бѣвкати—звонить протяжно въ коло-
 коль.
 Бѣдра—(иносказат.) коза.
 Бѣдренецъ—оборванецъ.
 Бѣдринецъ—растение *Cicuta verosa* L.;
 иначе по—Южно-руски—*viha*, *во-
 мина*.
 Без—сирень.
 Безбѣтченко—байстрюкъ. См. выше.
 Безважний—невѣсомый.
 Безважність—невѣсомость.
 Безваргий—безгубый.
 Безверху—нар. безъ кровли, безъ крыши.
 Безвершки—растение *Veronica Chamaed-
 rhus* L.; иначе по—Южно-руски—
клад, *приворотки*.
 Безвѣддуху—нар. безъ отдыха.
 Безвѣддя—безводіе.
 Безвѣсть—неизвѣстная страпа; пустыня.
 Безвѣсти—нар. безслѣдно.
 Безвѣстний—неизвѣстный; неизвѣдан-
 ный, безслѣдный.
 Безвѣтрія—безвѣтріе.
 Безвоитливый—несомнѣнный.
 Безвоитливость—несомнѣнность.
 Безглуздый—глухой, безумный, без-
 толковый.
 Безглузди—глупость, безуміе, безтолко-
 вость.
 Безголовья—1) бѣда, мука, несчастіе
 2) Анархія, безначаліе.
 Бездольний—несчастливый.
 Бездольність—отсутствіе счастья или
 удачи.
 Безѣнный—безчестный, подлый.
 Безживний—омертвѣлый, безжизненный.
 Безживність—омертвѣлость, безжизнен-
 ность.
 Бѣзжурний—беззаботный.
 Безжурно—нар. беззаботно.
 Безклубий—безъ бедра.
 Безконечник—родъ писанки.
 Безкрай, безкрий—безконечный, без-
 предѣльный.
 Безкрий—нар. безпредѣльно.
 Безкрилий—безкрылый.
 Безличний—безстыдный, развратный,
 безсовѣстный.
 Безличник—безстыдникъ, развратникъ.
 Безличница—безстыдница, развратница.
 Безлік—нар. множество, безъ счету.
 Безлічний—неизчислимый.
 Безлюддя—безлюдье, пустыня.
 Безмалъ—нар. почти, безъ малаго.
 Безмір, безмірья—безпредѣльное про-
 странство,
 Безмірний—безпредѣльный, безмѣрный.
 Безнаганий—непорочный.
 Безнадійний—безнадежный.
 Безнадійность—безнадежность.
 Бѣздаміру—нар. нечаянно, ненамѣренно,
 случайно.
 Безнапасний—безпечальный.
 Безнапасно—нар. безпечально.
 Безневинний—невинный, невинный.
 Безневинность—невиновность, невин-
 ность.
 Безневинне—нар. безъ вины, безневин-
 но.
 Бѣзоборонний—беззащитный.
 Безодний—бездонный.
 Безодня—бездна.

Безосязний—необъемлемый; неизмѣримый.

Безошкульний—безобидный.

Базперестанці, базперестанцо.—нар. постоянно, во всякое, время не переставая.

Безпереч—нар. безпрекословно.

Безпешний—безопасный.

Безпешно—нар. безопасно.

Безправя, безправиця—анархія, безначаліе, беззаконіе, несправедливості, неправосудіе.

Безпремішний—непремѣнный.

Безпремішно.—нар. непремѣнно, безъ отлагательства.

Безпритулку.—нар. безъ пріюта, безъ мѣста или прістанища.

Безпритульний—безпріютный.

Безпутя.—вар. изъ рукъ вонъ; глупо; безъ смысла, безъ границъ.

Безпуття—с.—безпутица, скверная дорога.

Безрік—вѣчность.

Безрода—сирота.

Безсмертки—растение *Xeranthemum diatum* Lam.

Безсоромітний—безстыдный.

Безсоромітне.—нар. безстыдно.

Без'сорому.—нар. не стѣсняясь приличіями.

Безсумлінний—безсовѣстный.

Безсумління.—нар. безсовѣстно.

Безсумний—беззаботный, безпечальный.

Безсумність—беззаботность, безпечальность.

Безсумне.—нар. беззаботно, безпечально.

Безталанний—несчастный.

Безталанне.—я—несчастіе.

Безтравця, безтравья.—недостатокъ въ травѣ, неурожай травы.

Безтямлий—бесмыслищій, непонимающій.

Безтямлость—бесмысліе, непониманіе.

Безу.—бузина *Sambucus nigra* L.

Бейкатися—тъця—шляться, возиться, ломать голову, тратить время попусту.

Бекѣт—пикетъ.

Бекѣша—родъ кафтана или сюртука.

Белебень—усторонье, выгонъ; *жити на белебені*—значить жить на концѣ села или хутора.

Белець—(акт. сл. *belec*) мѣра жидкости въ 8 кварта.

Бель—1) бѣлая нитка. 2) Бѣлизна.

Бельбахи—белехи. См. выше.

Белькот—лепетаніе, кипѣніе, шумѣніе.

Белькотати—бормотать, шумѣть, заикаться, ругать, говорить на непонятномъ (иностранномъ) языкѣ.

Бельмес—болванъ.

Бенг—(съ цыган. из.) чортъ, злой духъ.

Бенефиція—(акт. сл. *Beneficium juris*) льгота, по которой лицо занятое отправленіемъ какой либо должности, имѣло право, въ случаѣ требованія явки его въ судъ, требовать отсрочки дѣла.

Бенкель—родъ сукна. *Купив шутку бенкелю за 8 рубль.* Маркович.

Бенкет—пир, балъ, пирушка, банкетъ.

Бенкетарь—гуляка, сластолюбецъ.

Бенкетарка—разгульная женщина, сластолюбка.

Бенкетуванне—я—пированіе, веселіе.

Бенкетувати—пировать, веселиться.

Бенкарт—байстря. См. выше.

Бенъдюги—ропуски, родъ повозки лошадей извозчиковъ въ Петербургѣ и Москвѣ.

Бера—большая груша.

Бервено—бревно.

Бердо—1) гребень въ машинѣ ткачей.
Тобі мати, нити й бердечко.

Мені давай полотенечко. Пѣс.

- 2) Крикъ часовыхъ соответствующій крику: *слушай*.
- Бердовати—кричать: *слушай*, перекли-
каться. Говорится о часовыхъ.
- Берег—край, обрѣзъ; подолъ женскаго
платья.
- Берега пуститися—изнемогать, потерять
надежду.
- Берегти—беречь, сохранять.
- Бережа—жерѣбая.
- Бережений—осторожный, осмотритель-
ный, остерегающийся. *Береженого й
Бог береже*. Погов.
- Бережина—берегъ, береговая линія, зем-
ля покрывающаяся водою во вре-
мя половодія
- Берёза, березина—берёза *Betula alba* L.
- Берёзка—полевая повелика *Convolvulus
arvensis*; L; иначе по—Южно-рус-
ски—*берізка*, *повійка*.
- Берёзка болотня—растение *Betula hu-
milis* Schrank.
- Берека—растение *Primus torminalis*
Ehrh.; иначе по—Южно-русски—
богошник, *богорезник*.
- Беремя—бремя.
- Бересклет—растение *Evonimus verrucosus* Scop.; иначе по—Южно-русски—
бересклен, *бризелина*, *бруслевина*,
бруслина, *проскурина*.
- Берест, берестина—дерево *Ulmus sam-
pestris* L.; иначе по—Южно-русски—
ульм.
- Беркий—всасывающій, вбирающій, втя-
гивающій.
- Беркиць—междом, выражающее мо-
ментъ паденія.
*Та беркиць йй у ноги щоб помилу-
вала*.
- Берли—каре́та; вагонъ.
- Берло—1) власть. 2) Скипетръ, дер-
жава
- Берловладця—государь, скиптродержецъ.
- Бесседа—1) название украинскаго свадеб-
наго обычая, odbyвающагося на вто-
рой или третій день послѣ брака и
состоящаго въ томъ, что толпа же-
натыхъ мужчинъ и замужнихъ жен-
щинъ съ музыкою ходитъ по ули-
цамъ, появляясь и танцуетъ по до-
рогѣ; при чемъ заходятъ по очереди
въ дома всѣхъ членовъ *беседи* за
угощеніемъ. Хожденіе *беседи* по до-
мамъ называется *перезвою*. 2) Кар-
наваль. 3) Парушка. 4) Приятный
разговоръ.
- Бесиво—растение *Hyosciamus niger* L.,
иначе по—Южно-русски—*блекота*.
- Бескѣда, безкѣда, бескѣт—пустое мѣсто,
пропастъ, яръ. *Блукати по скелям
і бескедам*.
- Беспереч—нар. сплошь да рядомъ без-
преставно.
- Бета—умѣние.
- Бетонька—буквица отъ Латинскаго
betonica officinalis.
- Бѣх—растение *Cicuta verosa* L. иначе
по—Южно-русски—*віха*, *вомига*.
- Про це зиле різні ходять розкази.
Про него такъ розказували: Разъ чортъ
щось провинуватися Савці козаку, отъ
вінъ ёго кажуть взявъ та й посадивъ у той
комиш, що коло ставу; прив'язавъ до
пенька, до гори ногами, да й каже, отъ
сатане будеш сидіти, поки міні чого не
зробиш. Просився, просився лихий, а
Савка і слухати не хоче. Сиди, сатано,
каже: дай годі. Не довго лихий сидів,
як тільки стало смеркати, нашла ляхів
страшенна сила. Походили кругомъ по-
гляділи, дай давай по своєму гуляти.
Ось передъ світомъ о другихъ півняхъ, чортъ
прикликавъ до себе другого чорта та й
посилає ёго до Савки. Скажи, каже ему,
що я можу вчинити добре діло. Пішовъ
чортъ за Савкою. Приходить Савка, отъ

чорт ёму й говорить: „Хоч, каже, пусти мене, щось цікаве скажу.“ — „Ну, кажи!“ — „Ні, перше пусти.“ — „Ні, перше кажи, що ти міні зробиш.“ — От чорт і починає ёму розказувати: „От тут, каже, каже, за байраком гуляють ляхи, а коні їх в яру. Хоч до ідного всіх, переловим, та вже й погуляєм!“ — „Чи не брешеш? каже Савка, підожди підудивлюся.“ Типком-типком, та попід байраками пробрався до самісіньких ляхів, бачить правда, музика грає, а у ляхів людське гуляння. Ну, дума собі Савка, справлюсь я й без него, гадав зібрати своїх, та одігнати коней, а тоді й на ляхів. Аж не на ёго вийшло: приходить до коней, аж стережуть добре; тоді він до чорта. Ну, сатана, що хоч роби, щоб ляхи були наші. „Я все зроблю, чорт говорить, тільки відпусти на волю.“ Савка добре знав чортову натуру: збрешеш, каже, і не пустив ёго, а краще скажи своїм чортам: нехай вони діло зроблять, а як зроблять, тоді я тебе пущу. Нічого робити, він свиснув, злетілись чортяки, от він і послав їх до самої чортихи у самісіньке пекло, а Савці загадав зібрати своїх. Недовго барились чорти, принесли вілє, посіяли оттам у бальці по над ставом, де паслися ляхівські коні, і як бачиш поросло це саме вілля. Коні йдуть, а воно стогне: бех, бе-ех, бе-ех, бех, і тепер як коняка на ёго наступить, або почнеш рвати ёго, то воно дума, що це ляхівські коні, та й стогне: бе-ех. Через те ёго і звуть *бех*, а коні ляхівські найвшись доволі повипричувались. Тоді Савка зкозаками на ляхів, ті до коней, глядь аж вони лежать, а животи як колоти ім порозпірало. Тоді козаки ляхків пов'язали та назбиткувавшись добре став ними загатили, а сами гарно погуляв-

ши задумали по тім і чорта відпустити.

Проце вілє різні ходять розказні; сливе в кожному повіті инці; їх можно звести до того, що народ дуже гарно знає, що це отрута і що мабуть сила скоту вже пропала, а може ним частесенько користуються знахарі, а може в війнах чи не потребляли ёго. Кажуть, що воно говорить і скликує худобу. Зап. Юго-Запад. От. Рус. Импер. Географ. Общества т. I. 1873 г.

Беханис-и — сильная стукотня.

Бехати — сильно стучать.

Бецман — лѣнливый здоровякъ.

Бецманка — лѣнливая здоровячка.

Бецманський — болванский.

Бечівка — верёвка, бичева.

Бешиха — рожа (накожная болѣзнь).

Бешишник — растение *Chenopodium hybridum*.

Бешкет — сумбуръ, страхъ, перетруска, передрыга, насмѣшка.

Бештати — ругать, бранить.

Бещесте — безчестіе.

Бжола — бджола. См. выше.

Бзюк — дерево *Sambucus Ebulus* L.; иначе по-Южно-руски — *ялова бузина*.

Би — союзъ чтобы.

Коби хотъ тільки щастя в Бога мати,

Би можна було, — вже ми доста жити.

I. Федькович.

Бидло — рогатый скотъ.

Бидлячий — скотской, животный.

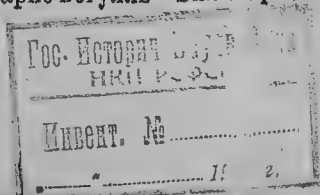
Бикове — (акт. сл. *bykowe*) штрафъ налагавшійся помѣщикомъ на крестьянина, если въ домѣ послѣдняго дѣвушка оказалась беременною.

Бикус — родъ соуса; искрошенное и въ квасу варенное мясо.

Билина, билинка, билинонька — стебель, стебелѣкъ.

Билинаръ — ботаникъ.

Билинарія — ботаника.



Билеско—травянистая нива.

Билиця—1) былъ. 2) Растеніе *Artemisia campestre*. L.

Билице—перила, край у колыбели, спинка у кровати и т. под.

Бим—союзъ бы.

Радніишій бим був перед сім умерти. Хотів бим спитатися: Чочубей

Бинаймиий—(акт. сл.) нар. нисколько, рѣшительно ничего; пи мало; тѣмъ менѣе, по крайнѣй мѣрѣ, по меншей мѣрѣ.

Бинда, биндиця—лента, ленточка.

Биндик—связка или пучекъ лентъ.

Биржаник—городской извозчикъ.

Бирка—1) овца. 2) Неряха. 3) Баранья шапка.

*Шапка бирка,
Зверху дірка,
Травою пошита,
Вітром підбита.*

*Куди віє, туди й провіває,
Козака молодого прохоложає. Дума.*

Бирчий—(акт. сл.) сборщикъ податей.

Бирючина—растеніе *Legistrum vulgare*. L.

Бисъ—(Австр. Укр.) чтобы ты.

Бисмо—(Австр. Укр.) чтобы мы.

Бисьте—(Австр. Укр.) чтобы вы.

Битункар—(акт. сл. *Bitunkarz*) войсковой чиновникъ, распредѣлявшій военную добычу между солдатами.

Бичача трава—растеніе *Ononis spinosa* L.

Бичівник—барокъ.

Бичівниця—верёвочная лавка.

Бичия—загонъ для воловъ.

Бичовий—присяжной.

Бичок—родъ рыбы, водящейся въ устьяхъ большихъ рѣкъ Южной Руси: Днѣстра, Бога и Днѣпра *Gobius et Sohus*. 2) Родъ танца.

Бичувати—поганять воловъ бичемъ.

Бібки—1) родъ пряностей. 2) Овечій или козлинъ помётъ.

Бібула—макулятурная, завёрточная бумага.

Біг—Богъ.

Біг—Ме!—ей Богу!

Біга, бігацька—ломъ, ломикъ.

Біганина—суматоха.

Бігання—я—бѣготня.

Бігати—бѣгать.

Біглець—расторопный, способный.

Біглець, сказано, во всіх речах.

Бігма—божба, клятва.

Бігматися—тыя—божиться, клясться.

Біговиско—гипподромъ, мѣсто для бѣговъ или скачекъ.

Бігось—родъ кушанья.

Бігти—бѣжать.

Бігун—1) полюсъ. 2) Верёя или косякъ у дверей.

Бігунка—1) паровозъ. 2) Понось; дисентерія. *Військо велику трудність мало от хвороб великих, а найбільше от бігунки.* Лѣт. Самов. 74.

Бігцем—нар. бѣгомъ.

Біда—1) несчастіе. 2) Повозка о 2-хъ колёсахъ. 3) Женскій половой органъ.

Бідаха—бѣдняга.

Бідити, бідкати—бѣдствовать.

Бідкатися—тыя—печалиться, скорбѣть, нуждаться, бѣдствовать.

А я бідкаюся, де б мені молотка взяти.

Бідниця—несчастливая.

Где есть бідниця такая.

Як я Росія Малая. Вірша 1718 р.

Бідолака, бідолаха—бѣдаха. См. выше.

Бідолашний—несчастный, бѣдствующій.

Бідота—пролетаріатъ.

Бідотник—пролетарій.

Бідотниця—пролетаріатка.

Бідувати—бѣдствовать.

Біждеревочок — (Австр. Укр.) Божье дерево.

Бізуи — (сб Цыганск. яз.) плетъ.

Бійзько — нар. страшно.

Бійка — драка, ссора.

Бік — бокъ, сторона, партія.

Біла буквиця — растение *Primula officinalis* L.; иначе по-Южно-руски — *Божья ручка*, *медяник* — *зілле*, *медяничка*, *сорочи латки*; Var. *duplex* *myferia*.

Біла короґва — бѣлое національное знамя, бывшаго Украинско-Запорожскаго Казачества, при гетманахъ.

Біла кропива — растение *Lamium album* L.; иначе по-Южно-руски — *мужа кропива*, *мертвак*.

Біла куряча слікота — растение *Anemone sylvestris* L.

Біла річка — такъ называлась прежде рѣка Ворскла.

Біла смородина — смородина. *Rhus rubrum* L.; иначе по-Южно-руски — *альба*, *помушор*. Бессарабія.

Білий буркуи — растение *Melilotus alba* Lam.

Білий залізняк — растение *Marrubium perigrinum* L.; иначе по-Южно-руски — *перекон*.

Білий маточник — растение *Parnassia palustris* L.

Білий мох — растение *Cetraria orangeferina* L.

Білий тиждень — седьмая или страстная недѣля Великаго поста.

Біліи ягоди — *Syphoryncarpus racemosus* Mich.

Білити — бѣлпть, дѣлать бѣлымъ

Білиця — непостриженная монахиня, бѣлица.

Білізня — бѣльѣ.

Біліснйкий — совершенно бѣлый.

Біліснйко — нар. совсѣмъ бѣло.

Білка — 1) бѣлка. 2) Растение *Juripaera cyanoides* Des.; иначе по Южно-руски — *наголоватки*.

Білоголовник — растение *Achillea Millefolium* L.; иначе по Южно-руски — *деревій*, *кравник*, *серпоріз*.

Білозор — 1) блондинъ. 2) Растение *Parnassia palustris* L.; иначе по-Украински — *білий маточник*, *гадай зілле*.

Білозорецъ — родъ сокола.

Білозорий — свѣтдоглазый.

Білоок — родъ рыбы *Abramis sora* Pall.

Білувати — снимать кожу съ животнаго.

Білуха — бѣлянка, блондинка.

Більшати — увеличиваться.

Більший — большій.

Біля — нар. около, возлѣ.

Білявий — блондинъ, бѣлый.

Білявина — блондинка.

Ідем коню у-гостину,

До дівики — білявини.

I. Верхратський.

Біляк — родъ зайца.

Білянка — растение *Agaricus subdulcis* Bull.

Бімбувати — пыхтѣть, гордиться, чваниться.

Біс — бѣсъ, дьяволъ.

Біс-дерево — растение *Datura stramonium* L.

Бісерне-дерево — дерево *Tamarix tetrandra* Roll; иначе по-Украински — *тамарикс*.

Біска пускати — куры стропть, соблазнять.

Бісів — бѣсовскій, дьявольскій.

Бісове ребро — растение *Valeriana officinalis* L.; иначе по Южно-руски — *смердючка*, *стоян*.

Бісурка — бѣсовка.

Біак — большой деревянный молоть.

Блаватас — голубая шелковая матерія.

Благіице-я — мольба, молитва, просьба.

- Благати—просить, упрашивать, умолять, угождать, улаживать.
 Благач—проситель, мольщик.
 Благачка—упрашивающая, умоляющая, просительница.
 Благосенник—Архангелъ Гавріилъ.
 Благосенитель—Іоаннъ Предтеча.
 Благосеніе — праздникъ Благосеніа, 25-е Марта.
 Благодій, благодіа—благодѣтель, благочестивый человѣкъ.
 Благодійка, благодіа—благодѣтельница, благочестивая, добродѣтельная.
 Благодійство, благодіа — добродѣтель, благостыня, доброе дѣло или поступокъ.
 Благущій—умоляющій.
 Блазень—1) молокососъ. 2) Баловень, баловникъ, глупецъ.
 Блазеньскій—ребяческій, шутовской.
 Блазеньство—блажь, шалость, глупость, ребячество.
 Блакитъ—синева, лазурь.
 Блакитній—голубой, лазуревый.
 Блакитність—голубой цвѣтъ.
 Блакитновій—голубоватый.
 Блейвас—свинцовыя бѣлила.
 Блекитъ—растеніе *Conium maculatum*.
 Блѣклий—увядшій.
 Блѣкнути—увядать, поблѣкнуть.
 Блѣкот, блѣкота—растеніе *Hyosciamus niger*.
 Блендати—медленно идти съ трудомъ, тащиться.
 Ближче, ближченько—нар. ближе.
 Ближчий—ближайшій.
 Близна—рубець, слѣды, раны.
 Бликати—мигать глазами со стыда; не смотрѣть прямо.
 Блимати—мигать глазами. Однимъ окомъ блима. Т. Шевченко.
 Блинець, млинець—аладь, млинко.
- Блиск—блескъ.
 Блискавка—молнія.
 Блисканиця—зарница.
 Блискати—блистать, сверкать. Показываться и исчезать (объ огнѣ).
 Блискучий—блестящій.
 Блища—1) блѣстка. 2) Сіяніе.
 Блишакъ—свѣтящійся жучекъ.
 Блишати—блистать.
 Блѣавий, блѣдий, блѣдлий—блѣдный.
 Блоховникъ—растеніе *Mentha Pulegium* L.; иначе по-Южно-русски—*полий*.
 Блошниця—клопъ.
 Блуд—заблужденіе.
 Блудити—блуждать, сбиться съ дороги, плутать.
 Блуджжа—блудница, блуждающая.
 Коси ризамъ блуджжамъ, други у кона стояли. Макаровскій.
 Блукавий—блуждающій.
 Чому душі блукавіи шукають покоя? М. Устиянович.
 Блукалина, блукалиця—блужданье, плянье.
 Блукати — шляться, таскаться, сбиться съ пути; бродить безъ цѣли.
 Блювати—рвать, блювать.
 Блювоти—рвоты. У его блювоти з опоя.
 Блювотина—выблеванное вещество.
 Блюзникъ—кошунъ, богохуль,
 Блюзинити — кошуновать, богохульствовать.
 Блюзинця—кошунка, богохулеа.
 Блюзирство—кошунство, богохульство
Нехай будетъ проклята, поки аж блузирства свого перестанетъ.
 Уст. Луц. Брат. 1623.
 Блявѣти—чавкать.
 Блягузкати—1) нескладно говорить.
 2) Врать, наговаривать. Велику ду-же исеитницію він блягукае.
 Блядка—растеніе *Meretrix scortum*.
 Блякѣвъ—блокгаузъ. Козаки Турецкій

бляказь підкопани. Лѣт. Самоу. 85.
Блякувати—поблекнуть, потерять цвѣтъ.
Бляха—металлическая дощечка.
Бляхар—1) жестяныхъ дѣлъ мастеръ.
 2) Торговецъ жестью и листовымъ желѣзомъ.
Бляхария—мастерская или заводъ жестяныхъ вещей.
Бляхваный—чеканенный, покрытый жестью.
Бляхувати—покрывать жестью, или листовымъ желѣзомъ.
Бляшаний—жестяной.
Бляшанка—жестяное издѣліе.
Бо—союзъ потому что, ибо.
Боб, біб—бобы, *Vicia Faba* L.
Бобовник—растеніе *Menyanthes trifoliata* L.; иначе по-Украински—*трифолія*.
Бованити—видѣться вдали; казаться въ видѣ призрака. *Як чорне бованило море.*
Бовван—волна.
*Шалений вихор завиває,
 Шумлять сердито боввани.*
 I. Верхратський.
Ббвдур—1) рыбацй длинный шестъ съ булавою. 2) Дымовая труба выплетенная отъ полу сѣней до крыши.
 3) Болванъ; велканъ.
Бовім—(акт. сл.) союзъ ибо, потому что.
Ббвкнути—ударить въ колоколъ.
Бовкуи—волъ запряженный въ одиночку.
Бовтатися-тыця—полоскаться въ водѣ, болтаться; шляться.
Богатітися-тыця—обогащаться.
Богдѣи—суженный, Богомданный.
Богданка—суженная.
Богівниця—могильня.
Богівський—божескій.
Боголюдина—Богочеловѣкъ, Иисусъ Христосъ.

Богомаз—плохой иконный мастеръ.
Поки Бога змалює, а чорта зйсть.
Богородицька трава—Богородичная трава *Thymus serpyllum* L.
Богородицина коса—растеніе *Astragalus Cicer* L.
Богошник—берека. См. выше.
Бодай! богдай!—Дай Богъ! О если бы!
Бодай тобі Ізю з твоєю правдою. Квіт-ка.
Бодіарь—обручникъ, бочаръ.
Бодіаренко—сынъ бочара.
Бодіариха—жена бочара.
Бодіарівна—дочь бочара.
Бодня—кадь съ крышкою и замкомъ.
Олеся у комору та хутій до бодні.
 Шишацький.
Бодяга—растеніе употребляемое противъ ревматизма *Spongia fluviatilis* L.; иначе по-Южно-руски—*водяна губка, надошник*.
Бодяк—сорная трава *Carduus nutans* L.; иначе по-Южно-руски—*риплях, скин*.
Бодян—бодьянъ *Stern Anis, Pimpinella Anisum*.
Ббвваніе-я—туряпръ.
Божа благодать—растеніе *Gratiola officinalis* L.
Божа ручка—растеніе *Primula officinalis* L.
Божевільний—шалной, сумазбродный.
Божевільня—домъ умалишенныхъ.
Боже дерево—дерево *Artemisia proserpa W.*
Боженко, бозя—(дѣтское) Богъ.
Божник, божниця—кіотъ, для образа; полки на которыя ставятъ образа.
Божо—нар. по-божески.
Божок—малый идолъ.
Боз білий—бѣлые бобы.
Боз Турецький—цвѣтушіе турецкіе бобы.

- Бок, бік**—1) бокъ, сторона, партія. 2) Особа. *Писан лист о випадній госпо-ді для особ при Паньском боку, об-рітаючихся.* Ханенко.
- Бокатка**—(Австр. Укр.) ведро, ушатъ. *В кожній хаті по бокаті.* Посл.
- Боклаг**—боченокъ въ которомъ посятъ сбитень и у котораго дно больше чѣмъ его длина.
- Болдохвальці**—идолопоклонники.
- Болесний, болістний**—болѣзненный.
- Бблестъ, болість**—1) болѣзнь. 2) Чувство скорби.
- Болиголов**—растеніе *Conium maculatum* L.; иначе по-Южно-русски—*бу-лав, омег, сиказка, свистюля, бле-кота.*
- Болзко, болесно**—нар. больно.
- Болоня**—выросшее дерево, брусъ. *Прибѣжи коню, до двору, Та вдарь копитом в болону.* Пѣс.
- Болоничейко**—поле находящіяся вблизи города. Галиц. пѣс.
- Болени**—лугъ.
- Болѣтні оріхі**—растеніе *Trapa natans* L.; иначе по-Южно-русски—*водяні оріхи, котелки, роульки, чор-тові оріхи.*
- Болѣтні півники**—растеніе *Iris Pseudo-Acorus* L.; пначе—*лепешняк, ужа-чки.*
- Болѣтній пух**—растеніе *Eriophorum latifolium* Норре.
- Болѣтня жеруха**—растеніе *Cardamine pratensis* L.
- Болотяна сосенка**—растеніе *Hippuris vulgaris* L.; пначе по-Южно-русски—*хвостняк.*
- Болѣтняний**—болотный.
- Болючий, болячий**,—болящій, больной.
- Болючка, болячка**—чирей, золотуха, струпь.
- Бомѣга**—документъ, бумага.
- Бондарь**—бодіарь. См. выше.
- Бор, бір**—сосна, сосновый лѣсъ.
- Бер-зілле**—растеніе *Lycorodium com-platanum* L.
- Ббра**—бора.
- Ббрва**—Борей, сѣверный, холодный, ве-теръ.
- Борвій**—ураганъ; иначе по-Южно-рус-ски—*хурія.*
- Бор**—(отъ пѣмец *Borg, Borgen*) ссуда, оданіе, или взятіе, взаймы. *Борі-умер, зачекай, не жие.* Посл.
- Борець**—1) борець, боксёръ. 2) Растеніе *Aconitum Napellus* L.; иначе по-Южно-русски—*тоя.*
- Боржій**—нар. скорѣе; отъ церковно-сла-вянскаго борзо. *Дак боржій покинь-те.*
- Борзо**—нар. скоро, быстро; сравнит. ст. *боржій, борше.* *Боржій обидати ютуй. Хто борше насипле той бор-ше змеле.*
- Борікати**—бодать рогами.
- Боровий**—сосновый, лѣсной.
- Боровий богун**—растеніе *Daphne sneo-gum* L.
- Боровий підбіл**—растеніе *Centaurea Marschalliana* Spr.; пначе по-Южно-русски—*порушник.*
- Боровик**—грибъ *Boletus edulis* L.; а также растеніе *боровий підбіл.* См. выше.
- Борѣве зілле**—растеніе *Setaria italica* P. de Beau.
- Борода лісова**—растеніе *Usnea barbata* L.
- Борода чортова**—растеніе *Vincetoxicum officinale* L. Moench.
- Бородавник**—растеніе *Clematis vitab-la* L.

Бородата—трава — *Andropogon Ischaemum* L.

Бородач—Борода чортова, См. выше

Борозённый—1) дѣлающій борозды т. е. волъ. *Понав, як в ярлоторозенный.*
Посл.

Борбна—апологія; защита, диспутъ. 2) Соха, борона.

Борбнецъ—защитникъ.

Боронити—1) защищать, охранять. 2) Воспрепятств. 3) Пахать сохою.

Бороти—бороть.

Бороття—бория. См. выше.

Бѣреатися-тъця—метаться въ разные стороны.

Бортяник—пасѣшникъ.

Борше—нар. скорѣе.

Борщ—растение *Heracleum Sibiricum* L.

Бѣрюкати—бѣрюкати. См. выше.

Босака, босаком, босопіч, босонож—нар. босикомъ.

Босій—босой.

Босѣрка—низшая степень вѣдьмы.

Бось—(Австр. Укр.) ты еси.

Приголублю ты серденько,

Бось кохана, бось миленька,

Ти зоре моля. I. Верхратський.

Ботва, ботвина—свекловичный листь.

Боцюн, боцяи—цапля.

Бочалка—бывшая мѣра жидкостей, отъ слова бочка. *Бочалка меду по 2 р. 15 к. ведерко.* Маркович.

Боя, болше—сраженіе, бѣтва.

Боягуз—трусъ.

Боягузка—трусиха.

Боязкій, боязний—пугливый, боязливый.

Боязко, боязно—нар. робко, страшно, пугливо.

Бояри—1) женихова свита на сватѣбѣ.
2) Разсыльные казаки прошлаго столѣтія.

Боярин—(акт. сл.) боярами назывались служилые люди, не пользовавшіеся

правами дворянства, а только личной свободой; сверхъ обязанности являться на военную службу, они въ послѣдствіи были обложены нѣкоторыми повинностями въ пользу замка, а иногда и въ пользу старосты; нѣкоторые бояре, въ замѣнъ службы, обязаны были ѣздить съ письмами и т. под. и такіе назывались *боярами путными*.

Бояришинк—дерево *Crathaegus monogyna* Jacq.

Боярія—аристократія московская.

Бояеть—боязнь, трусость.

Брага—родъ квасу дѣлаемаго изъ проса.

Браговар—котель, въ которомъ кипитъ заторъ.

Бражний—свойственный брагѣ, куражный.

Бражник—1) чанъ для барды. 2) Кутила.

Бражничати—кутить, гулять.

Бразоля—1) Бразилія. 2) Родъ крапки фернамбуку; темноснѣй сандаль.

Брак—1) недостача. 2) Безличный глаголъ недостаетъ, нѣтъ.

Брама—крѣпостныя городскія или монастырскія ворота.

Брама славутия—тріумфальныя ворота М. Старичкѣй.

Брамний—привратникъ.

Брамурт—красная краска.

Брандюши, брандюшки—растение *Stocis reticulatus* L.; пначе по-Южно-руски—*просурилка, просурень, просерень, сиротень, дристокоз.*

Брандюши білі—растение *Ornithogalum umbellatum* L.

Бранецъ—1) плѣнникъ. 2) Рекрутъ.

Бранецкій—плѣнническій; рекрутскій.

Бранка—1) плѣнница. 2) Рекрутскій наборъ: *Либонь бранка у насъ буде сю зиму.* Народ. погов.

Брань трава—растение *Polemonium coeruleum* L.

Браскути—1) зазвучать. 2) Разбухнуть.

Брат-у-других—двоюродный братъ, кузень.

Братак, братач—приятель, другъ.

Братанич—племянникъ по брату.

Братачка—приятельница, подруга.

Братерство—братскій союзъ, товарищество.

Братерскій—братскій, товарищескій.

Братина, братѣва—братняя жена.

Братися-тыця—соединяться, вступать въ бракъ.

Братишек—(съ презрѣніемъ) братецъ.

Братівщина—1) наследство послѣ брата. 2) Военная дружина.

Братки, братіки—растение *Viola tricolor* L.

Братко—братецъ.

Братовбивство—братоубійство.

Братовбивскій—братоубійственный.

Братовбивця—братоубійца.

Братовизна—братівщина. См. выше.

Браток лісовий—растение *Viola sylvestris* Lam.

Бревкало—(общ. рода.) прожора.

Бревкати—жрать.

Брезговати—брезгать, пренебрегать.

Бренькач—мѣдная монета.

Брехати—1) лгать, врать. 2) Лаять (о собакахъ и лисицахъ),

Брѣхатися-тыця—барахтаться, пробираться. *Пийшов чавкати і брѣхатися осиками та очеретами до лоз і до лісів.* Номис.

Брехачка—лгунья, врунья.

Брѣхнути—бросить, кинуть. *Брѣхнув оберемок об землю.* Номис.

Брехнути—соврать.

Брехия—ложь, вранье.

Брехун—лжець.

Брехунівка—имя вымышленной деревни, въ которой живутъ одни только лгуны. *А що моде добрі, чи не з Брехунивки ви?* Квітка.

Брехунка, брехуха—брехачка. См. выше.

Брид—стыдъ, страхъ.

Бридити—гнушаться, опротивѣться.

Бридкий—гадкій, скверный, отвратительный.

Бридко—нар. гадко, скверно, отвратительно.

Бридкость—гадость, омерзѣніе.

Бридливиі—брезгливиі.

Бридлиути—надоѣсть, опостыть.

Бридня, бредня—пустяки, вздоръ, мелочь, побасѣнка, вранье, вымысль, бредни; уменьш. *бриденька.* *Не що дня-бридня.*

Бризелина—растение *Euphorbia verrucosus* Scop.; иначе по-Южно-русски—*проскуринна, бруселина, бруселина, бересклет, вересклет.*

Брикати—лягать ногами.

Брикливость—ляганіе задними ногами, въ переносномъ смыслѣ: капризы, причуды.

Брила—глыба.

Бриль—круглая шляпа съ большими полями изъ соломы, войлока и т. п.

Бринзя, бриндзя—соленый овечій сыръ.

Бриити—созрѣвать, темнѣть.

Брипал—1) колокольный языкъ. 2) Большой гвоздь.

Брита—кусочъ холста въ три полотнища.

Бришкати—чваниться.

Бровѣ—бровь.

Бровѣрик—пивоваръ.

Броварь, броварня—пивоварня.

Бровенята—бровки, брови.

Бровко—одна изъ самыхъ употребительныхъ кличекъ собаки.

Брѣти—колобродить, причинять безпо-
рядокъ.

Брѣск—звукъ.

Брѣскати—звучать.

Брѣскитъ—звучность.

Брѣстатися-тъця—развѣтвляться, разро-
статься; выбрасывать почки (о дерев).

Брѣсток—почка, отпрыскъ.

Бруд, бруда—гуща, нечистота.

Брудити—пачкать, грязнить.

Брудний—грязный, нечистый.

Брузумѣит—позументъ.

Брукати—играть зубами.

Бруква—брюква *Brassica Napus rapifera*.

Брунелка—растение *Brunella vulgaris*
Benth.

Брунька—древесная почка.

Брус—точило.

Бруслина—растение *Evonimus euro-*
raeus L.; иначе по-Южно-русски—
вовче лико, вовчий серезки, саклак.

Брусквина—дерево *Persica vulgaris* Mill.

Бруслина—бризлелина. См. выше.

Брусница—брусника *Vaccinium vitis*
idaea L.

Брусовати—пировать на свадьбѣ. Квѣтка.

Брусувати—точить.

Брязкало, бряцкальце—побрякушка,
гремушка, дѣтская игрушка съ ко-
локольчикомъ.

Брякати—бряцать, шумѣть.

Брякати—бренчалки.

У дудки грали

І в брякати бряжчали. Пѣс.

Брякитъ—бряцаніе, звонъ, трескъ.

Брякотати—брякати. См. выше.

Брякотило—брякало. См. выше.

Брякати—стучать.

Брямий—бравый.

Бряск—блескъ.

Розлетѣлись орла сизі—

Де розжевий сая бряск.

І. Верхратький.

Бряскии—абрикоз. См. А.

Бряскиновий—абрикосовый.

Буба—(дѣтск. сл.) 1) ягода. 2) Рана.

Бубен—горохъ.

Як бубен сина стала вся.

Котларевський.

Бублѣйница, бублѣшница—булочница.

Бублики—баранки.

Бублиця, біблиця—рыба *Leusciscus tu-*
tilis L.

Бубни—котлы, литавры.

Бубнити—бить въ литавры.

Бубнявити—1) бухнуть какъ горохъ. 2)

Говорить въ носъ.

Бубовник—растение *Rhinanthus major*
Ehrh.

Бубонъ—(Австр. Укр.) турецкій бара-
банъ, бубень.

А синички-бубовнички в бубонъ виби-
вають. Пѣс.

Бубоньці—бубенчики.

Бувалець—бывалый.

Бувальщина—быль, былина, былое.

Бувати—бованіи, См. выше.

Бувати—бывать.

Буга—плакса.

Бугай—1) быкъ-птица. 2) Быкъ.

А бугай буду не чайку в дуу. Пѣс.

Запряжу я бугая,

Куди молоде, туди й я. Пѣс.

Буглав—растение вонючка *Conium ma-*
culatum.

Буда—заводъ для выдѣлки поташа.

Будѣ—1) шатеръ, шалашъ. 2) Крытая
повозка.

Будар, будара—крытый фургонъ, ки-
битка, тарантасъ.

Буддень—будній день.

Буде—1) нар. довольно. 2) Глаголь бу-
детъ.

Буденний—будній.

Будженна—копченное мясо, соленая
свинина.

Будинок—домъ, замокъ, теремъ.
 Будівля—зданіе, строеніе.
 Будка—кибитка.
 Будова, будованне-я—зданіе, строеніе.
 Будовництво—архитектура.
 Будовниця—стронтьельница.
 Будовничий—архитекторъ, строитель, зодчій.
 Будра—растеніе *Glechoma hederacea* L.; иначе по-Южно-руски—*котикъ*, *коша-ча м'ята*, *кошачки*, *кошачник*, *рос-хидник*.
 Будучий—существующій, находящійся.
 Буляк—1) чортополохъ *Xanthium spinosum* L. 2) Растеніе *Carduus*. 3) Все колючее на растеніи.
 Буляк жовтоцвітний—растеніе *Senecio vernalis* L.
 Буза—осадокъ.
 Бузигария—пустая неопрятная комната.
 Бузихан—татарскій кинжалъ.
 Бузина—дерево *Sambucus nigra* L.
 Бузівок—перезимованный телёнокъ.
 Бузок, без—сирень *Syringa vulgaris* L.
 Бузувір—бусурманъ.
 Бузувірив, бузувірський—бусурманскій.
 Бузувірка—бусурманка, тиранка.
 Бузько—аясть *Cisopія*.
На одній сіножаті і віл пасетця і бузько жаби ловить. Посл.
 Бузю—(Австр. Укр.) поцѣлуй.
 Буйнестер—буйный вѣтеръ.
Гуляций вітер Буйнестер
Заніс по-над море
Той пісні скари, тую скорбь
У дикі пуці—гори. І. Верхрат-ський.
 Буйний—сильный, крѣпкій, крупный, непокорный.
 Буйно—нар. сильно, непокорно.
 Буйность—буйство, дерзость, наглость, плодовитость, крайняя свобода.
 Буїсть—духъ непокорности.

Бук, фаг—дерево *Fagus Sylvatica* L.
 Буквиця—бетонька. См. выше.
 Буквиця біла—растеніе *Primula officinalis* L.
 Буки—буквы, азбука.
 Буки—барабан—башта—вздоръ, нелѣ-пость, ложь. Погов.
 Букіер—бакір. См. выше.
 Буковий—сдѣланный изъ букового дерева.
 Букѡвина—Южно-русская провинція но-сящая титулъ воеводства и принад-лежащая нынѣ вмѣстѣ съ Галиціею и Лодомиріею Австро-Венгріи; наз-ваніе свое получила отъ множества росшихъ въ ней въ старину бую-выхъ лѣсовъ, а прежде она назы-валась Покутьемъ.
 Була, було, був—была, было, былъ.
 Булава—атрибутъ гетманскаго сапа; она состояла изъ серебрянной, по-золоченной палки съ яблокомъ на верху. На яблокѣ была надпись, обозначающая имя гетмана; а также годъ и число ея полученія отъ народ-ной рады. Яблоко украшалось бирюзою и лалами, а на верху его ставился крестъ. Въ Москвѣ въ Оружейной палатѣ хранятся булавы нѣкоторыхъ гетмановъ.
 Букшпан—буксъ *Viscus sempervirens*.
 Будимка, будимок—родъ короткаго ружья употреблявшагося запорож-скими пастухами.
 Булка—бѣлый хлѣбъ, а также мячъ.
 Булобап—болванъ.
 Бульба—бараболя. См. выше.
 Бульбаха, бульбашка, булька—водяной пузырь.
 Булькот—шипѣніе, клокотаніе.
 Булькотати—клокотать шипѣть.
Аж бульбашки забулькотіли. Пѣе гори-лочку з барильця; горілочка буль, буль, а такому-то сім дуль.—Погов.

- Бундючний, бундячний**—падутый, рос-кошный.
- Бундячитися-тьця**—чзаниваться, гордиться, дуться. *Vin take бундячне весілля уджмнє що ну.* Котлиревський.
- Бунтовливий**—мятежный, непокорный, бунтующий
- Бунтовливість**—мятежность, непокорность.
- Бунтовник**—бунтовщикъ, мятежникъ.
- Бунтовниця**—бунтовщица, мятежница.
- Бунтовничий**—мятежническій.
- Бунчик** — 1) 12 нитоеъ мониста. 2) Связка бисеру.
- Бунчук**—знакъ гетманскаго сана; онъ состоялъ изъ длиннаго древка съ насажденнымъ на него золотымъ яблокомъ съ бѣлымъ султаномъ изъ конскаго волоса, какъ знаеъ гетманскаго сана, бунчукъ во время походовъ ставился передъ палаткою гетмана. Во время сражений и торжествъ. они возились передъ гетманомъ. Въ полкахъ бунчукъ употреблялся въ числѣ знаменъ.
- Бунчужний**—блюститель гетманскаго бунчука, бунчугоносець.
- Бунчуковий Товариш**—чиновникъ при Гетманскомъ штандартѣ.
- Бунчукове товариство**—гетманская свита или штабъ.
- Бурграбій**—(акт. сл. burgrabia) урядникъ назначавшійся городскимъ старостою, и въ случаѣ отсутствія послѣдняго, исполнявшій его должность
- Бург, борг**—употребляется въ формѣ-ность. — *На бург, набор*—т. е. въ долгъ, въ кредитъ.
- Бургомистр, бурмистр**—(акт. сл. burmister) высшій урядникъ въ королевскихъ городахъ избиравшійся мѣщанами и вѣдавшій дѣла, мѣщанскаго городского общества.
- Бурграбство**—градоначальство, комендантство.
- Бургувати, борговати**—выдавать на бургъ; давать займы, давать въ кредитъ.
- Бурдей**—домъ терпимости.
- Бурдейка**—дѣвушка изъ дома терпимости.
- Бурдюк**—пастушья котомка.
- Буремний**—революціонный.
- Бурити**—волновать.
- Буритися-тьця**—волноваться.
- Буріння-є**—волненіе.
- Бурк**—мощеная улица.
- Бурка**—эпанча, валеная изъ шерсти, отъ дождя.
- Буркований**—мощенный.
- Буркованье**—мощеніе, выкладка.
- Бурковати**—разсуждать, бранить.
- Бурквина**—плащъ, бурка.
- Буркун**—ворчунъ
- Буркун-зілля**—растеніе *Melilotus caerulea* Lam.; иначе по-Южно-руски—*гуньба*.
- Буркутіти**—ворковать.
- Бурлака**—бурлакъ.
- Бурлаковати**—бродяжничать.
- Бурсак-спудей**—ученикъ. *Для справовання школи ректор має як дидака такі спудей постерегати.* Уст. Луц. Брат. 1624 г.
- Бурт**—огорожа. 3) Край чего-либо. 3) Костѣрь.
- Бурти**—насыпи изъ земли.
- Буртисъ!**—междомы, булькъ!
- Бурулька**—1) малый горшокъ. 2) Соулька изъ лѣду.
- Бурун**—валъ, волна.
- Бурундук**—растеніе *Medicago falcata* L.
- Бурхання**—штурмъ морской.
- Бурхати**—1) бросать, швырять. 2) Проливать, лить.
- Бурхливий**—бушующій.

Бурчанье—ворчаніе.
 Бурчати—ворчать.
 Бурштии=бруштии. См. выше.
 Бурьма—революція
 Бурьмак, бурьмій—революціонеръ.
 Бурьмачка—революціонерка.
 Буряк—свекла *Beta vulgaris* L.
 Буряки, бурячки—растение *Polygonum orientale* L.
 Бурячник—растение *Borrago officinalis* L.
 Бусел, бусоль, бусько, буська, бузько, бушля—дапля.
 Буськи—растение *Erodium cicutarium* L.
 Бута—молдавскій возъ.
 Бутн, бутъ—глаголь вспомогат. быть
 Бутн—сапожки, ботинки.
 Бутлочнн тиква—растение *Lagenaria vulgaris* Ler.
 Бутирниа—хламъ.
 Бутніти—усиливаться, увеличиваться.
*Іде він аж монув страшенний сплав,
 Ріка ніби море шуміє,
 А новинъ все гірше бутніє.*
 Бутте-я—жизнь, существованіе.
 Буханецъ, боханецъ—маленькій, хлѣбъ.
 Буханка, бухинка—пухлый пшеничный хлѣбъ.
 Бухикати—кашлять.
 Буцім—союзъ какъ будто, словно.
 Буча, бута—содомъ, кутерьма.
 Бучиний—пышный, важный громкій.
 Бучно—пышно, славно важно.
 Бучѣк—большая палка.
 Бучуля—(Австр. Укр.) корова.
 Буяра—большая рѣчная лодка.

В.

В—предлогъ въ, у.
 Ваба—1) прелести, красота. 2) Родъ матеріи. Величье.
 Вабити—привлекать, прельщать, манить

Вага—тяжесть, вѣсъ.
 Вага—вниманіе, значеніе, достоинство; цѣна, почтеніе.
 Вагадло—маятникъ въ часахъ.
 Вагаи, вагаидк—корытце употребляемое вмѣсто миски.
 Вагатися-тьця—колебаться.
 Ваги—большіе вѣсы; иначе по-Южно-руски—*терези*; а малые вѣсы, называются—*шалки*.
 Вагѣви дзигари—стѣнные часы.
 Вагѣвий—продаваемый на вѣсъ.
 Вагѣм дати—отвѣсить; дати извѣстное количество вѣсомъ; дати на вѣсъ.
 Ваготѣ—тяжесть, вѣсъ.
*Звеліз водам зиромадитисъ на хмѣрах.
 Іваготи не мують, не пѣрзуюця.*
 П. Ратай.
 Вада—вредъ
 Вадити—вредить.
 Вадко—нар. тошно, вредно.
 Вадливий—вредный, дурной.
 Важенпя-е—взвѣшиваніе.
 Важити—взвѣшивать, вѣсить уважать, считать.
 Важитися-тьця—осмѣливаться, дерзать, отваживаться.
 Важний—тяжелый.
 Важко—нар. тяжело, тяжко.
 Важливий—тяжеловѣсный.
 Важниця—1) большіе вѣсы для взвѣшиванія соли. 2) Рычагъ для подъема тяжестей.
 Важня—мѣсто на торговой площади гдѣ находилось магистратскіе вѣсы.
 Вайда—растение *Isatis Tinctoria* L.
 Ваканціовий—вакантный.
 Вакація — (акт. сл.) освобожденіе отъ чего; свободное время.
 Ваксований—вычищенный ваксою.
І остроги побіляні і чоботи ваксовані, П.
 Вал—1) несученныя нитки, спряденныя, изъ охлопковъ, шнурокъ. 2) Возъ

- вышеніе, бастіонъ 3) Скошенное сѣно, первоначально лежащее *в ва-лах* собираемое послѣ *в копнѣ*.
- Валапдатися-тыця**—барахтаться, коверкаться; протягиваться, бродить.
- Валаптаніе-я**—медленность.
- Валаптаніся-тыця**—медлить, вяло работать.
- Валасатися-тыця**—странствовать,
- Валець**—цилиндръ.
- Валѣчний**—(акт. сл. *waleczny*). 1) Прилагательное, означавшее лицо военнаго званія. 2) Славный, храбрый, воинственный.
- Валити**—1) разрушать. 2) Изготовлять *вал* См. выше.
- Валк, валка**—1) борьба. 2) Комъ. 2) 3) Партія, шартель, кучка людей идущихъ вмѣстѣ. 4) Чумацкій обозъ, въ которомъ всегда на первомъ возѣ помѣщается пѣтухъ, замѣняющій чумакамъ барометръ и часы.
- Валовий**—сдѣланный изъ грубыхъ нитокъ т. е. *вала*.
- Валька**—комъ.
- Валькований**—смазанный, вымазанный (о хатахъ и печахъ).
- Вальковати, валькувати**—1) катать, выкатывать. 2) Бить, колотить. 3) Смазывать, вымазывать.
- Валькою пестися**—ѣхать во весь опоръ.
- Вальний**—главный, общій.
- Посилами депутатів в Варшаву на сойм вальний.* Конисскій.
- Валыа**—1) нар. сила, куча, множество. 2) Развалины, мусоръ. 3) Поле сраженія съ неубранными тѣлами.
- Валяний**—приданный.
- Вандри**—(Австр. Укр.) бродяжество, шлянье, кочеваніе; иначе по-Украински—*мандри*.
- Вандровати**—бродяжничать, кочевать, путешествовать.
- Ванник**—растеніе ландышъ.
- Ваненник**—торговецъ известью.
- Ванна**—известъ; отъ церковно-Славянскаго—*ванн*, краски.
- Ваннець**—калій.
- Ванновий, ваняний**—извѣстковый.
- Ванярка**—яма съ известью.
- Вар**—еппитокъ; иначе по-Южно-руски—*окрин*.
- Варѣники**—родъ Малоросійскихъ и Червоно-Русскихъ макаронъ; на прѣсномъ тѣстѣ варенные съ творогомъ пирожки, подаются съ масломъ и сметаною, а также и съ ягодами.
- Варениці**—родъ галушекъ, варѣныя лепѣшки.
- Варенуха, варѣна**—водка или наливка съ сухими плодами, медомъ, прянымъ кореньемъ и проч. Поставленная въ горшкѣ на дѣлую ночь въ горячую печь. *Наварили доброї вареної; як то вона витѣетля.* Посл.
- Вариво, варєво**—сваренная пища.
- Варистий**—предметъ для варенья и мѣсто гдѣ варятъ.
- Вармія**—армія.
- Варнак**—клеименный каторжникъ.
Старий недобиток варнак
Мені розказував оттак. Шевченко.
- Варнованє**—(акт. сл.) предостереженіе.
- Вариякати**—разглагольствовать, нескладно говорить.
- Варовати**—остерегаться, условливаться, предупреждать, просить.
- Вароватися-тыця**—1) дожидаться. 2) Беречься, остерегаться, медлить.
Козаченьку, сватай, не варуйся. Пѣс.
Варувався кия, та палкою дістав. Посл.
- Варт**—стоить, достоинъ, заслуживаетъ.
- Варта**—сторожа, конвой, караулъ.
- Вартовати**—стеречь, беречь, хранить.
- Вартівий**—часовой, сторожевой, караульный.

- Варуватися-тьця** — наміриваться, жевать, собираться.
- Варунок** — (акт. сл.) предостереженіе; условіе.
- Варяниці** — варениці. См. выше.
- Васильки** — цвѣты *Centaurea Cyanus*.
- Вастократно** — нар. многократно.
- Вастокротне моде убогій воплять і ускаржаютьця.* Орлик.
- Ватаг, ватажок** — предводитель, руководитель, зачинщикъ.
- Ватажка** — пастухъ стада, а также старшина, начальникъ.
- Ватра** — горнище печной, печь.
- Вахляй** — болванъ.
- Вашець** — (акт. сл.) сударь, Ваша Милость.
- Вбагнути** — понять, разрѣшить.
- Вбачати** — усматривать, предвидѣть.
- Вбачливий** — осмотрительный, внимательный, старательный.
- Вбачливо** — нар. осмотрительно, внимательно, старательно.
- Вбиватися-тьця** — заботиться, пектись.
- Вбивство** — убійство.
- Вбивця** — убійца.
- Вбитки** — бить яйца о Святой.
- Хлопці на вбитки бились крашанками*
- Вбір, вбрѣнне-я** — одѣваніе.
- Вбірати** — 1) одѣвать, убирать, наряжать. 2) Всасывать, втягивать.
- Вбіратися-тьця** — одѣваться.
- Вблагати** — умилостивлять, примирять.
- Вбрѣтис-тьця** — 1) нарядиться. 2) Уда-
литься.
- Ввага** — вниманіе.
- Вважати** — уважать, считать важнымъ.
- Ввилнути** — уйти, удрать.
- Ввічливий** — привѣтливый, льстивый, любезный.
- Ввдлити** — исполнить чью либо волю или желаніе.
- Вгав** — воздержаніе, усталость, покой, задержаніе.
- Вгавати** — отдыхать, уставать, переставать.
- Вгадати** — угадать.
- Вгамова** — усмиреніе, упокоеніе.
- Вгамовати** — усмирить, уговорить, успокоить.
- Вгамоватися-тьця** — утихнуть, успокоиться, перестать, удерживать, задержать.
- Вгіддя, вгоддя** — условіе.
- Вглядіти** — высмотрѣть, увидѣть.
- Внодобити** — устроить, уладить, дѣлать что хорошо.
- Вдавати** — доносить, выдавать, выставлять, притворяться, казаться.
- Вдаватися-тьця** — *вдаватися ввіщо* — предаваться чему-либо; удаваться.
- Вдали** — разстояніе, отдаленіе.
- Вдәне** — стеченіе обстоятельствъ, поводъ, причина.
- Вдати** — представить, изобразить, при-
способить.
- Вдатися-тьця** — сходствовать.
- Вдатний** — способный.
- Вдѣха** — (общ. рода) способный, удав-
шійся.
- Вдѣча** — характеръ.
- Вдивлятися-тьця** — всматриваться.
- Вдивовижу** — *надивовижу* — наудивленіе;
недивовижу — нар. неудивительно,
не диковина.
- Вдирѣтис-тьця** — вмѣшиваться, неправо-
вильно овладѣвать, втѣсняться.
- Вдираючись до угодій наших.* Мазепа.
- Вдіяти** — сдѣлать, совершить.
- Вдѣж** — нар. вдоль.
- Вдовниця, удова** — вдова.
- Вдовиченко** — сынъ вдовы.
- Вдовівна** — дочь вдовы.
- Вдовольнитися-тьця** — удовольствоваться, удовлетвориться.
- Вдовушки** — растение *Knautia sylvatica* Dub.

Вдруге—нар. въ другой разъ.
 Вдягати—одѣвать, надѣвать.
 Вдячий—благодарный.
 Вдячность, вдяка—благодарность, благодареніе.
 Вдячне—нар. съ благодарностью, признательно.
 Вегеря, вѣкгеря—родъ танца.
 Ведеркѣвий—мѣряемый ведромъ.
 Ведеркѣве—пошлина отъ ведра.
 Вѣдлуг—(аѳт. сл.) нар. по силѣ, въ силу.
 Ведмѣдь, вѣдмѣдь—медвѣдь.
 Ведмеже вухо—растеніе *Salvia Aethiopis* L.
 Ведмежина—растеніе *Rubus corylifolius* Bess.
 Вѣжа, вѣза—башня, тюрьма; иначе по-Южно-руски—*бакшта*, *башта*.
 Вѣлет—великанъ, исполинъ.
 Вѣлѣц—разрѣзные въ жупанѣхъ рукава.
 Вѣлѣтний—грандіозный.
 Великдень—Свѣтлое Христово Воскресеніе.
 Вѣлико—нар. много, дорого, сильно, крѣпко.
 Великодні Свѣта—Недѣля Пасхи.
 Великодній—пасхальный.
 Великомѣвний—многогѣвный.
 Великомѣвність—многословіе, многогѣвность.
 Великодний, величѣнький—очень большой.
 Вѣлитѣль—великанъ атлетъ—иногда геній.
 Величѣнный—огромный, громадный.
 Величій—величественный.
 Велький—(Австр. Укр.) великій.
 Вельми—нар. очень, весьма.
 Вельможный—знатный, превосходительный.
 Вельможность—знатность, именитость;

Ваша Вельможность—Ваше Превосходительство.
 Вѣльце—нар. весьма, очень.
 Вендровати—путешествовать.
 Венерация—(аѳт. сл. *veneratio*) почтеніе.
 Венеря—Венера.
 Верба—ветла, ива *Salix fragilis* L.
 Вербич, вербница—суббота 6-й недѣли Великаго поста.
 Вербний тиждень—6-я недѣля Великаго поста.
 Верболіз, верболѣз—ива *Salix Caprea* L.
 Вербунка, вербупок—собираніе солдатъ посредствомъ разнаго рода приманокъ.
 Вередливый—капризный.
 Вередник—растеніе *Thlaspi arvense* L.; иначе по-Южно-руски—*талабан*, *чорне ребро*. 2) Капризникъ.
 Вередница, вередливница—капризница.
 Вередуванія—капризы.
 Вередувати—капризничать, прихотничать, пренебрегать.
 Веремій, веремія—1) вздоръ, колобродъ. 2) Дождь, вихоръ, буря; *крутить веремія*—дѣлать быстрыя атаки; дѣлать ловкіе маневры.
 Версе, веріе, верое—растеніе *Calluna vulgaris* Salisb.
 Верск—шумъ, крикъ.
 Версклеп—растеніе *Evonimus vergu-cosus* Scop.
 Верещати—пронзительно кричать.
 Верженій—устремленный, направленный
Та за думи сумненький
Вержені в'облоки
Та за жалі горенький
Слѣзаві томоки. М. Устиянович.
 Верлань—крикунъ.
 Вермьяппій—краснощекій.
 Вернути—возвратить, воротить, отдать, повернуть.

Вернутый—возвращенный, вороченный.
Вернутися-тыця—возвратиться.
Вернякати—болтать.
Верстать—верстаць.
Веретва—верста.
Вертати—возвращать, отдавать обратно.
Верталися-тыця—возвращаться.
Вертеп—1) пещера, уединенное мѣсто, пуща, пустыня. 2) Кукольная комедія.
Вертило—блокъ.
Верть—междоименіе выражающее моментъ вращенія чего нибудь, или быстрый поворотъ. *Круть, верть в черепочку смерть.* Загадка.
Весь—село, поселеніе.
Веселка—радуга.
Веселка чортова—растение *Phallus scapularis* L.
Веселка вонюча—растение *Phallus impudicus*.
Весілле-я—свадебное пиршество.
Весільний—свадебный.
Весняк—поселянинъ, крестьянинъ.
Веснянки—весеннія пѣсни, которыя поютъ дѣвушки, собираясь по вечерамъ, начиная съ Марта до Троицына дня.
Веспол—(акт. сл.) нар. обще, вмѣстѣ.
Весполочний—общій, соединенный, дружный.
Вет за вет—соотвѣтствуетъ выраженію: какъ аукнется, такъ и откликнется.
Ветхій деньми—очень старый.
Вжѣ—союзъ уже.
Вживати—употреблять, пользоваться, наслаждаться.
Вжинок, ужинок—прибыль жатвы, получаемой сверхъ посѣва. Гатцук.
Вжиток—употребленіе, потребленіе.
Взаводи—*назаводах*—во всѣ повода, во весь опоръ, сколько мочи.

Взаміт—нар. сплосъ да рядомъ, безъ разбору.
Взглядом—нар. по поводу. *Небийтесея взглядом Шведів.* Мазепа т. е. въ отношеніи Шведовъ будьте покойны. *Сѣюж числа був сам Ясновельможный у Грапа Головкина взглядом присланного вчора мста о Помковнику Лубенському.* Ханенко.
Взгоржати—презирать.
Вздогоньці—доганяя.
Вздріти—узрѣть.
Вздрячка—сказать или сдѣлать, что либо въ глаза.
Взмінка—упоминаніе, препоминаніе. *О томъ зась труні Золотаренка взмінку положу, що ся стало на погребі оною.* Лѣт. Самов.
Взмінковати—намекать, помпнать.
Взміряти—намѣриваться, направляться. *Рушив ку Паволочі, взміряючи на поле Гончариха.* Величко.
Взпак—павзпак. См. Н.
Взрушити—нарушить.
Взрушований—нарушенный.
Взяти—взять. Плеоназмъ.
Взяв заплакавъ тай нішов. Пѣс.
Взяв да й умер мовчки.
Взятися-тыця—сдѣлаться, стать; *взявся водбою*—покрылся водою.
Вибава—выводъ, истребленіе, уничтоженіе.
Вибавити—вывести, истребить, уничтожить.
Вибадіне—изысканіе, изслѣдованіе.
Вибадітися-тыця—(акт. сл.) доискаться, узнать.
Вибапдурити—выливать, вычистить.
Вибацати, вибачити—пзвинять, прощать, снисходить, смотрѣть сквозь пальцы, недо сматривать.
Вибѣкатися-тыця—вылѣзть, выкарабаться.

Виблюнути—выблевать, выплюнуть.

Виборний—1) избранный, избирательный. 2) Сельский атаманъ, реестровый козакъ.

Вибрікувати—брыкать, бить задними ногами; здравствовать.

Вибрудок—грязный осадокъ.

Вибувати—выживать, выбывать.

Вибудований—воздвигнутый, выстроенный.

Вибудовати—выстроить, воздвигнуть, построить.

Вибухнути—1) взойти, распухнуть. 2) Отвертеться, явиться, развратиться.

Вивага—выручка, помощь.

Виважати—выругать, избавлять, помогать.

Виважений—1) вырученный, избавленный. 2) Вывѣщенный, вывѣщенный.

Виважовати—выручать, вывѣшивать.

Виважчик—избавитель, выручитель.

Виважниця—избавительница.

Виваплення—выблennyй извѣстью.

Виваплювати—бѣлить, щекатурить.

Виверт—отворотъ, а чаще вычетъ.

Вивертати—выворачивать, отсчитывать, вычитывать.

Вивертатися-тьця—изворачиваться.

Вивідач—шпіонъ, лазутчикъ.

Вивішник—растение *Gerum urbanum* L.; иначе по-Южно-русски - *гравила*, *гребінник*.

Виволожити, волѣжити—1) когда собаки, или волки, на кого кругомъ нападутъ. 2) Утомить, шалить, издѣваться надъ кѣмъ.

Вивчити—выучить, научить.

Вигад, вигадка—вымысль, содержащій въ себѣ повѣсть, шутку и прочее; фабула.

Вигадалий—выдуманный, придуманный, изобрѣтѣнный.

Вигадати—выдумать.

Вигадовати—выдумывать, рассказывать.

Вигляд—видъ.

Виглядати—высматривать.

Вигнаець—изгнанникъ.

Виговор—пзвѣтіе.

Вигодовати—вскормить, воспитать.

Вигѣйковати, вигѣйкувати—громко пѣть съ крикомъ.

Вигон—усторонье, пастбище.

Вигортатися-тьця—освобождаться, разрывать.

Виготовати—приготовить.

Вигравати—выигрывать что, нагрывать на чѣмъ, гарцовать на конѣ.

Вигребатися-тьця—выбираться, убираться.

Вигребти—отыскать, выгорнуть, очистить.

Вигрѣмляти—пздавать громы, гремѣть.

Вигромѣдити—выгрестъ, собирать въ кучу.

Вигукнути, вигуковати—позвать, крикнуть, выкрикивать.

Вид—1) лице, фззіономіа. 2) Паспортъ.

Видавання—выдача.

Видавця—издатель, выдаватель.

Виданье-я—изданіе.

Видати—издать, выдать.

Видатися-тьця—выпасть, выйти, выдаться, случиться.

Видатчик—издатель.

Видатчиця—издательница.

Видибати—выходить, восходить.

Видибуляти—выходиться, учиться ходить.

Видина—(съ Чешск. яз.) идеаль.

Видирати—забирать, отыскивать, находить, добывать.

Виділ—отдѣлъ, учрежденіе, видѣль вѣльвові.

Виділ Товариства Имени Шевченка.

Видкий—видный, видѣмый.

Видко—нар. видно.

Видовиско—зрѣлище.

Видок—(акт. сл.) видъ, предлогъ, про-

- спектъ, мѣніе.
*Хоч не для потужної війти, але так
 для самого видоку.* Самолович 1686 р.
- Видоптати**—вытоптать, вытолочь.
Видрюковати—отпечатать.
Видряпати—выцарапать.
Видужати—выздорѣть.
Видумованне—(Авст. Укр.) вымысль,
 выдумка.
Видурювати—выманывать.
Видющий—очевидный, видимый, видящій
Видюща смерть страшна. Погов.
Вижей—(акт. сл.) нар. выше.
Вижей писання і нижей реченое.
Вижвлене—содержаніе, прокормленіе.
Вижлуктити—съ жадностью выпить.
Вижмок—выжимен.
Визви—вызовъ.
Визвідити—выговаривать, укорять, бра-
 нить.
Визвіритися-тьця—озлобиться.
Визволеній—освобожденный, отпущен-
 ный, свободный.
Визволити—освободить, спасти.
Виздатка—предположеніе, произведеніе.
Виздоза—растеніе Tagetes execta L.
 иначе—по-Южно-русски — *купчаки,*
воздики.
Визерупок—виньетка, маленькая гравюра
Визирати—высматривать, выглядывать.
Визитовати—посѣщать, дѣлать визиты.
Визнавки віри—догматы вѣры, исповѣ-
 даніе.
Визнака—означеніе, знакъ.
Визнати—разувнать, развѣдать.
Визнаття—развѣды.
Визначатися-тьця—обнаруживаться, по-
 казываться.
Виймати—вынимать.
Вийте, вийся, вийте—1) выходъ. 2)
 Происхожденіе.
Виканючити—вымолить, униженно вы-
 просить.
- Викидка**—шутка, угара, шарлатанство.
Виклик—вызовъ.
Викликаній—вызванный.
Викликати—вызывать, кликать.
Виконати—исполнить, сдѣлать окон-
 чить.
Викормати—выковырять.
Викоханий—взлелѣанный.
Викохати—взлелѣять, хорошо воспитать,
 выкормить.
Викохач—воспитатель.
Викостувати—выпить, испробовать, от-
 вѣдать.
Викѣчувати—выкатывать.
Викрѣпати—извиваться, уклоняться,
 уступать.
Викрутас—вихляс. См. ниже.
Вила—рогатина.
Вилаяти—выбранить.
Вилѣти—прорѣзные откидные рукава у
 контуша.
Вилизнутися-тьця—ускользнуть, исчез-
 нуть.
Вилипати—вылетать, появляться, при-
 летать.
Виличчій—величественный.
Виличність—величественность, величіе.
Вилки—ухвать.
Вилушити—произвестъ на свѣтъ. Гово-
 рится о животныхъ.
Вилуск—трескъ.
Вилучати—отлучать, исключать.
Вилушити—очистить отъ шелухи.
Вилушувати—уничтожать, убивать.
Виляти—высматривать, выжидать, устра-
 няться.
Вимагати—домогаться, вынуждать, тре-
 бовать.
Вимазати—1) вымазать, окрасить. 2)
 Истребить, изгладить.
Вимечений—изгнанный, исключенный.
Вимик—исключеніе, выдѣлъ.

Вимикати—выключать, исключать, выдѣлять.
Вимикнутий—исключенный, выдѣленный.
Вимірятися-тьця—1) измѣрять 2) Оправдываться.
Вилічати—отмѣчать, выдѣлять, класть замѣтки.
Вимова—1) произношеніе, выговоръ, акцентъ. 2) Ограниченіе, изъятіе.
Вимовити—произнести, выговорить, сказать.
Вимовка—отговорка, предлогъ.
Вимовлений—выговоренный, произнесенный, сказанный.
Вимовляти—выговаривать, упрекать.
Вина—1) см. *заклад*; 2) вина, проступокъ. 3) Взысканіе, наказаніе. „*Попасти в вини правни*“—навлечь на себя наказаніе.
Випагорода—награда.
Випайдовати—отыскать, найти.
Випаїтися—(гл. средн.) найтись.
Випець—алкоголь.
Випищити—разорить.
Випиий—виновный, должный.
Випиик—винокуръ.
Випиниця—винокурня.
Виповатець, виноватник—виновный, преступникъ.
Виповати, виноватити—обвинять, вѣпить.
Виповатниця—виновница.
Виповачений—обвиняемый.
Випошувати—выносить, вытаскивать.
Випияти—вынуть.
Випа́док—случай, приключеніе.
Випал—выжга.
Випалений—выжженный, выгорѣвшій.
Випалювати—выжигать, сжигать.
Випередки—гонка; *бігати на випередки*—бѣгать взапуски.
Виперти—изгнать, выжить.
Випестити—взлелѣвать.
Випинатися-тьця—вытягиваться.

Випис—выпись, засвидѣтельствованная копія документа выданная изъ актовой книги.
Випит, випитанис-я—вывѣдъ.
Випитаний—вывѣданный.
Випитати—вывѣдать.
Випитовати—выспрашивать.
Випікати—выжигать, укорять.
Виплодок—отродокъ, дурной плодъ.
Виповняти—исполнять, наполнять.
Виповнятися-тьця—исполняться, выравниваться, наполняться.
Випогодитися-тьця—распогодиться, выжсниться.
Випороток—негодяй, человѣкъ пошлаго происхожденія.
Виправа—приданное, преимущественно движимость, гардеробъ и т. п.
Виправити—1) выправить, сдѣлать прямымъ. 2) Отправить, отослать. 3) Выговорить, рассказать, описать, подстрекать. 4) Возвратить свое, хлопотать.
Виправляти—отправлять, провожать; выравнивать.
Випраний—выстиранный, вымытый.
Випровадити—1) произвестъ. 2) Избавить. 3 *під тяжкаго на тот час панування Польского випровадив*. Орликъ.
Випростанне—освобожденіе, изъятіе.
Випростати—высвободить.
Випростатися-тьця—выпрямиться.
Випручувати—ускользнуть, вырваться.
Випучити—пучить глаза.
Випьяти—вытянуть, натянуть.
Виражавати—оказывать.
Виразий—явственный, выразительный.
Вираховати—вычислить, высчитать, вычесть, исключить.
Вирачковати—ползати на колѣнахъ.
Иподі всю хату стара вирачкуе. Номисъ.
Вирей, вирей, вирій—нрій. См. И.
Вирівняти—выровнять.

- Вирлобкий**—пучеглазый.
- Виробия**=робилья. См. Р.
- Виробиик**—производитель, фабрикантъ, заводчикъ.
- Виродок**—чудакъ, уродъ. *В. семьи не без виродка.* Погов.
- Вироити**—произвести рой; породить, появлять на свѣтъ.
- Вирок**—1) приговоръ, рѣшеніе. 2) Отреченіе отъ правъ на имущество.
- Вироковий запис**—(акт. сл.) документъ, по которому дочь, вышедшая замужъ и получившая достаточное приданое, отказывалась отъ своихъ правъ на участіе въ наследованіи остатка родительскаго имущества.
- Виросток**—выдѣланная телячья кожа.
- Вироуватися-тьця**—происходить, рождаться, выходить.
- Вируга**—вытѣсненіе, изгнаніе, остракизмъ.
- Вируговати, виругоувати**—вытѣснять, подвергать остраказму, исключать. *Аби віра Римська, з Швейції вирюгована, знову була принята і впроважена.* Величко.
- Да той же Бальмер вирюговав пана Осаула, з двора ёго.* Ханенко.
- Виряжати**—отправлять, провожать, брать, давать все нужное для путешествія.
- Вирятовувати**—спасать, избавлять.
- Вирячити**—выпунити. См. выше.
- Вирячковатий**—большеглазый
- Висвідчити**—выслѣдить, изоблачить.
- Висектовий**—высокосный; отъ Латинскаго—Bisssectus. *Лито було весектове.* Величко.
- Висеп, висепи**—островъ.
- Висикака**—высочка, бойкій, дерзкій.
- Висиплятися-тьця**—выспаться, высипаться.
- Висіти**—висѣть.
- Виселебезовати**—высказать, выяснить.
- Вислобонити**—освободить.
- Висловка**—изображеніе чего словами. *Важко коvizити над усіма там висловками.* Гатцук.
- Вислуга**—(акт. сл.) имѣніе кому либо пожалованное за военные заслуги.
- Вислухач**—слушатель.
- Висмикати**—выдѣргивать.
- Висмоктати**—высосать.
- Високодумний**—гордый.
- Високость**=вина. См. ниже.
- Висолопити**—выказать языкъ.
- Виспа**—(акт. сл.) островъ. *Переплинувши море, достигли виспи.* Величко.
- Виспіватися-тьця**—усовершенствоваться въ пѣніи. Говорится о пѣвчихъ птичкахъ.
- Виспівувати**—распѣвать.
- Вистачати**—поставлять, вознаграждать, доставлять, производить, отдуваться.
- Вистачене**—поставка, доставка, изданіе.
- Вистинати**—вырубать, истребить, избить.
- Вистрашити**—устрашить.
- Вистриб**—скачокъ.
- Вистрибувати**—скакать, прыгать, находиться въ добромъ здравіи.
- Вистрочити**—вышить.
- Вистряхнути**—вытряхнуть.
- Виступ**—проступокъ, преступленіе.
- Виступний**—виноватый, преступный, порочный.
- Виступок**—проступокъ, вина, порокъ, преступленіе.
- Виступцем**—нар. поступью; пятясь.
- Виступцем, виступцем до дверей, а далі й шмигнув із хати.*
- Виступці**—туфли; попросити на виступці—показать двери.
- Висякатися-тьця**—высморгать носъ.
- Витальня**—гостинница.
- Витикати**—вынимать пробку.

Витипати—истребіть, снить голову.

Витинка—фокусъ, штука.

Витівати—затівать.

Витівки—затїи.

Витратити—истребіть, издержать.

Витребеньки—выдумки, забобоны, закуски.

Витребеньковати—капризничать, прихотничать.

Витрикуш—гасильщикъ. *Скорбниця за-
загорїлася з неосторожності витри-
куша, же там свічи клав на поли-
ці не записавши добре. Лѣт. Само-
вида.*

Витримати—удержать, вытерпѣть.

Витришки—витришки продавати—зѣ-
вать, ротозѣйничать.

Витришковатий—вирычковатий. См. вы-
ше.

Витришати—высовывать, выказывать,
выпучить.

Витривати—выдержать, выждать.

Витрусити—отыскать, открыть.

Витручати—отрицать, вычитать. *Жад-
них ёму пожитків невимовляючи,
і невитручаючи, увесь наклад ёго
инутти немає.*

Витуцѣвати—топтать ногами.

Витурляти, витуряти—выгонять, выжи-
вать.

Витягти—вытащить.

Витяжки—экстрактъ.

Вия, вїя—дышло въ воловѣмъ возѣ.

Виява—открытие.

Вївдя—Евдокія.

Вївсюг—растение *Avena fatua* L.

Вївтарь—алтарь жертвенный.

Вївтарний—алтарный, жертвенный.

Вївброк—вторникъ.

Вївця—овца; пначе-овця, бирка, овечка.

Вївчарик—1) бекасъ. 2) Овечій пастухъ.

Від—предлогъ отъ.

Віда, відство, відомство—вѣдомство.

Відборона—защита, оборона.

Відбрѣховатися-тця—вывѣртываться.

Відвѣлити—отвадить.

Відволати, відволодати—привести въ
чувство, спасти.

Відгадати—отгадать.

Відгомон—отголосокъ.

І протяжний тії вої,

І розпачливий той стон—

В сколиханий груді моїй

Вічний найдуть відомон.

І. Верхратський.

Віддубарити—поколотить, наказать.

Віддячити—отблагодарить.

Відѣлка—вилка.

Відень, Відня—городъ Вѣна.

*Уступаючи позад до Відня столиці
Цесарської. Величко.*

Де же ти нічку заночував

Сердешний Іване.

Чи у полі, чи у дома,

Чи на царській брамі.

Серед Відня на шельваку—

Заплакані очі! Ю. Федькович.

Відимус—(акт. сл. *Vidimus, Widymusz*)

1) цензорская подпись, судейское
позволение. 2) Засвидѣтельствован-
ная копія, списокъ, противень. *Ви-
димус книж крідських Замку Госпо-
дарського, повіту Пінського. Чинъ
Львов. Брат. 1668 р.*

*Сей відимус під печаттю земською
Воїводства Миньского, сторони по-
требуючий естъ видан. Репротест.
на Тишковича 1619 року.*

Відки, відкіль-я—откуда, отколь.

Відкрутити—избавить, выволить.

Відлѣга—родъ капюшона, пришитого къ
кобеняку. См. К.

Відьма—вѣдьма; *Київська відьма*—бран-
ное слово.

Відьмак—оборотень.

- Відмене зілля**—растение *Circaea luti-
tiana* L.
- Відмувати**—заниматься колдовствомъ.
- Відношення-я**—отношение.
- Відпочити**—отдыхать.
- Відпочівка**—отдыхъ.
- Відрадісний**—отрадный.
- Відрадісно**—нар. отрадно.
- Відро, відерце**—ведро, ведерко.
- Відсі, відсіля-я**—нар. отсюда, отсюда,
отъ этого мѣста
- Відсолити**—отвязать.
- Відти, відтіля-я**—нар. о томъ, оттуда.
*Ой не відти місяць світить,
Відкіль ясни зірки.* Пѣсн.
- Відтикати**—откупоривать открывать.
- Відусіля-я**—нар. со всѣхъ сторонъ,
отовсюду.
- Відутіля**—нар. оттудова.
- Віж**—урядникъ, которому поручались раз-
наго рода освидѣтельствванія, осмо-
тры на мѣстѣ, разслѣдованія и т. под.
- Вожі** посылавшіеся отъ суда съ этою
цѣлю, а равно для предъявленія
позвовъ и т. под., назывались *віжа-
ми*—*поїздниками*, или просто—*поїз-
дниками*. Позднѣе обязанности ви-
жей исполнили возные.
- Віжки, віжечки**—возжи, возжечки.
- Віжливий**—вѣдущій, знающій.
- Віз**—1) возъ. 2) Созвѣздіе. Б. Медвѣдицы
- Візія**—(акт. сл. *visio*) донесеніе уряд-
ника о произведенномъ имъ осмотрѣ
или освидѣтельствванія, если этотъ
осмотръ касался убытковъ, грабе-
жа и т. под.
- Вій**—фантастическій чародѣй, началь-
никъ гномовъ, у котораго вѣки на
глазахъ простираются до самыхъ
ногъ. См. повѣсть Вій у Гоголя.
- Війско, військо**—войско, армія, рать.
- Війсковий**—воинскій, войсковой.
- Війсковий-товариш**—унтеръ-офицеръ.
- Війсковик**—солдатъ, военный человѣкъ.
- Війете**—вийете. См. выше.
- Війся**—ободъ у колеса.
- Вії**—рѣсницы, вѣки.
- Вікно, вікопечко, вікопце**—окно, окон-
це, окошечко.
- Віко**—крышка; *віко трунис*—гробовая
крышка.
- Віковати**—жить; вѣчно жить.
- Вікобинця**—ставень.
- Вікопийний**—вѣчный, незабвенный, до-
стойный вѣчной памяти.
*Нехай станеться на вікопийну на-
мятку.* Орлик.
- Вікуєтий**—вѣчный.
- Вільний**—свободный.
- Вільно**—нар. вольно, свободно.
- Вільность**—свобода, воля, вольность.
- Вільце, відець, вілечко**—свадебное де-
ревце, стоящее на столѣ въ домѣ
невѣсты украшенное лепточками и
п разноцвѣтными бумажками. *Кли-
ками дівок вілечки вити.* Пѣсн.
- Вільчура, вельчура**—волчья шуба.
- Покроїм мені вільчуру лямпертову і
шляпрок з блакитного штофу.* Мар-
кович.
- Він, єп, вона, вна, воно, вно, воли
вни**—личные мѣстоименія: онъ, она,
оно, они, онѣ.
- Вінець, вінчик**—вѣнецъ, вѣнчикъ, что
кладутъ мертвецамъ на головы.
- Вінчики, полева пехворощ**—растение
Artemisia scoraria Waldst et Kit.
- Віно**—1) приданное за невѣстою. 2)
Пиковыя карты.
- Віновий**—пиковый.
- Віновка, вінівка**—пиковая карта.
- Вінце**—ободокъ.
- Віншовати**—пожелать кому счастья, поз-
дравить съ чѣмъ. *Генеральний особи
віншовали пану Гетьману.*
- Вір**—водоворотъ.

Віра—исповѣданіе, вѣра, клятва, присяга; *віру учинити*—присягать, принести клятвенное обѣщаніе. Актъ, 1663 г. на *віру дати*—повѣрить, дать въ долгъ.

Вірбілѣ—барабанный бой.

За хмаров невидко; за вірблем нечутъ.

Ю. Федькович.

Віриник—последователь, адептъ.

Вірша—стихотвореніе по большей части похвальное.

Віршний—писанный стихами.

Віршник—поэтъ стихотворецъ.

Віршниця—поэтесса, декламаторша.

Віршовати—говорить похвальные стихи.

Віршомаз—стихоплетъ.

Віршопиство—стихотворство.

Віршувальник—декламаторъ, похвального стихотворенія.

Вісепъ—осень.

Вісім—восемь.

Вісімнадцять—18.

Вістка—извѣстіе, вѣсть.

Вістковати—извѣщать.

Вістниця, вістовниця—вѣстница.

Вістун, вістник—вѣстникъ.

Вісьмерик—жерновой, камень въ 8 четвертей.

Вісьта—(Австр. Укр.) крикъ для понужденія лошади своротить влѣво.

Віта, віть—отростокъ, вѣтвь.

І камина прийнялася, віти растутила. Т. Шевченко.

Вітанне-я—пріѣмъ.

Вітати—привѣтствовать, принимать, угощать.

Вітер, вітерець, вітрець—вѣтеръ, вѣтерокъ.

Вітка—1) древесная вѣтка. 2) Рѣчной рукавъ, притокъ. *Тіі всі вітки спадають в Великую Воду, а з неї тирла в Дніпр, от самої Січи.* Величко.

Вітки—вѣтки. См. выше.

Вітрило—духъ воздуха.

Вітрик—вѣтряная мельница.

Раз крила в вітряка худіли й горютали,

Що все село вони насущним годували;

А камінь, п'ятерня, колесо мовчали.

Приказують, що: хто мовчить

Той двох навчить Л. Боровиковський.

Вітрика—вѣтряная погода.

Вітрино, вітро—нар. вѣтрино (о погоды).

Вітцер, відцер—нар. съ этой поры съ этого времени; уменьш. *відцереньки, відцеречка, відцеречки.*

Віяти—вѣять.

Віятися-тьця—шляться, блуждать, распространяться. *За часу з Чимири на вибірайся, де хоч, війсь!*—Поголки в Криму віютьця. Величко.

Вквічати—убрать цвѣтами.

Вквічатися-тьця—увѣнчаться, украстись цвѣтами.

Вкинутися-тьця—начално напасть.

Вкладка—взносъ.

Вкласти—уложить, убить.

Вкленатися-тьця—обознаться, опибиться.

Вкликати—зывать, зывать.

Вклонитися-тьця—поклониться.

Вкрайний—урѣзанный, початой.

Вкраяти—урѣзать, отрѣзать, почать.

Вкročати—вступать, входить.

Не можетъ уже в его державу безпечне вкročати. Величко.

Вкрутити—закрутить, укоротить; *вкрутити хвоста*—значить сбить спѣсь.

Вкупі—нар. вмѣстѣ, совместно.

Вкупу—нар. въ одно мѣсто, кучами.

Владга, влада—(акт. сл.) власть, сила.

Владичий—властительскій, господствующій.

Владичность—господство, властвованіе.

Владнути — (акт. сл.) владѣть. *Своїми границями владнути повинна.* Справа 1605. г.

Власкавити — уласкати, умаслить.

Власне — нар. собственно, пменно, какъ бы.

Власний — собственный, вольный настоящий.

Власність, власность — собственность.

Власноручне — нар. собственноручно.

Властомавний — властный.

Властомавця — властвительная особа, владыка.

Влѣстити — уласкати.

Влестіня — прельщеніе, обманъ.

Влещати — улещати. См. У.

Вливок — передача; *вливок права* — 1) передача, переуступка права, преимущественно на полученіе долга, на арендное владѣніе имѣніемъ и т. под.; 2) актъ этой передачи.

Влитися-тьця — облитися.

Вліво — нар. влѣво.

Вліворуч — нар. въ лѣвую руку.

Влітку — нар. лѣтомъ, лѣтнею порою.

Влука — попадѣ.

Влучати — попадать, находить. *Якъ тѣ, то не проливає; якъ бѣ, то добре влучає.* Посл.

Влучити — попасть въ цѣль, улучшить время.

Вліяти — (Австр. Укр.) налить, влить.

Вмѣрти, умѣрати — умереть, умирать.

Вмѣвний — могущій, умѣющій.

Вмѣва — уговоръ условіе.

Вмовитися-тьця — уговориться, условиться.

Вмѣвлений — условленный, уговоренный.

Вмовляти — уговаривать, усовѣщевать, успокоивать.

Вмовний — условный,

В-моготу, в-могу — нар. подѣ силу, подѣ статью.

Вмѣра — смѣхъ.

Вновити — обновить.

Вовк, вѣк, вовк-сѣромапецъ — волкъ, сѣрый-волкъ.

Вовкодухий — злой, лютый, сердитый какъ волкъ.

Вовкѣног — растеніе цыгипекъ *Lycopus exaltatus*.

Вовкулака — оборотень, упырь, человѣкъ превратившійся въ волка.

Вовча — овечья шерсть.

Вовнянка — грибъ *Agaricus nectator* Bull.

Вовся — нар. совершенно вовсе.

Вовтузтисся-тьця — барахтаться, показывать видъ сопротивленія.

Вѣвча лапа — растеніе *Trollius europaeus* L.

Вѣвча стѣпа — волосник. См. ниже.

Вѣвча ступа — вовкѣног. См. выше.

Вѣвча трава — растеніе *Ononis spinosa* E.

Вѣвче лико — растеніе *Daphne mezereum* L.

Вовче тѣло — растеніе *Comarum palustre* L.

Вѣвчі лапки — растеніе *Geranium pratense* L.

Вѣвчі серги — саклак. См. С.

Вовчі ягоди — черицеъ. См. Ч.

Вовчок — 1) растеніе *Orobanchè ramosa* L. 2) Волчокъ.

Вовчуг — растеніе *Ononis hircina* Jacq. *Від вовчих мшайв.*

Вовчуга — растеніе *Geranium palustre* L.

Вогничок — растеніе смолка.

Вѣгняний — огненный.

Вѣгонь — огонь.

Водковати — пить водку, заваривать, быть на водкѣ, на закускѣ.

Водограй — фонтанъ.

Водойма — бассейнъ, водоѣмъ.

Водохрище—освященіе воды на праздни-
къ Крещенія Господня.

Водопійло—спускъ къ водопою.

Водяна губка—прѣсководный поливъ
Spongia fluviatilis L.

Водяна жеруха—растеніе *Cardamine
amara* L.

Водяна кропива—растеніе *Ceratophil-
um demersum* L.; иначе по-Украин-
ски—*кушир*, *кропивки*.

Водяний мак—растеніе *Nymphaea alba*
L.; иначе по-Украински—*водяна лі-
лѣя*, *водяна лопушина*, *лататте*,
гуски.

Водяна мята—растеніе *Mentha aqua-
tica* L.; иначе по-Украински—*полий*.

Водяний омег—растеніе *Oenanthe Phe-
landrium* Lam.

Водяни орѣхи—*Trapa natans* L.

Водяний щавель—растеніе *Rumex Hy-
drolapathum* L.

Водяник, **водяничик**—сосудъ съ водою,
сосудъ для воды.

Водянка—растеніе *Empetrum nigrum* L.

Восник—боецъ, рубака.

Восниця—дебошпрка.

Воздбний—красивый, удалой. *Кінъ під
нимъ въздобний*. Дума.

Возний—См. *Віж*. Кромѣ обязанностей
вика, возные имѣли еще власть
исполнительную, замѣнявши собой
въ томъ отношеніи „*дітських*“; они
дѣлали объявленія, вводы во вла-
дѣніе, освидѣтельствванія, разно-
сили позвы, присутствовали при пе-
редачахъ имѣній по судебнымъ рѣ-
шеніямъ и вообще при судахъ, вы-
зывали тяжущихся по разбиратель-
ству, объявляли (публиковали) рѣ-
шенія и проч.

Возниця, **возничій**—кучеръ, погонщикъ.

Возовиця—перевозка чего либо.

Вѣзок, **візѣк**—малый возъ.

Войсковиця—ополченіе, милиція.

Войт, **війт**—предсѣдатель магистрата;
глава купцовъ и мѣщанъ; избирался
изъ среды ихъ пожизненно. Предсѣ-
датель городскихъ судовъ; въ сѣлахъ
урядникъ, поставленный помѣщи-
комъ.

Воівода—палатни. См. II.

Волати—взывать, сильно просить, тре-
бовать, кричать.

Волити—желать.

Вѣло—зобъ.

Волове око—растеніе *Aster Amellus* L.

Воловий языкъ—румянка. См. P.

Волѣвник—работникъ смотрящій за во-
лами.

Володѣрь—обладатель, владѣлецъ.

Володѣрство—владычество, владѣніе.

Волѣжити—виволожити. См. выше.

Вѣлок—неводъ, бредень.

Волѣка—тяга, грузъ.

Волѣки—завязки, обвязи у лаптей.

Волокита—судебная проволока.

Вѣлос—болѣзнь ногтоѣда; *вѣлосъ вили-
вати*—припаркою лѣчить ногтоѣду.

Волосистый молочай—растеніе *Euphor-
bia Villosa* Waldstvet Kit.

Волосник—1) шпильнѣ. 2) Растеніе *Ge-
ranium sanguineum* L.; иначе по-
Южно-руски—*вовча стопа*, *гостів-
ник*, *мир-зілле*.

Волосниця—растеніе *Poa memorialis* L.

Волосня, **волосінь**—конскій волосъ.

Волосежѣр—созвѣздіе Плеяды.

Волосся—волоса.

Волоський горѣх—грецкій орѣхъ *Jug-
lans regia* L.

Вѣлот—колоссъ, гигантъ.

Вѣлотний—колосальный.

Вѣлоття—буксированіе.

Вѣлох—1) Румынъ. 2) Валахской по-
роды баранъ.

Волохатий—косматый, обросшій воло-
сами, мохнатый.

Волохъч—растение *Amarantus retrofle-*
xus L.

Волоцюга—волокита, бродяга, воло-
чага.

Волочить—буксировать, тащить.

Волбшка, волошечка—1) Валашка. 2)
Цвѣтокъ *Trifolium alpestre* L.

Волбшки—васильки *Gentaurea Cyanus*.

Волощина—Румынія.

Вѣля, волѣнька—свобода, воля.

Вомига—бех. См. Б.

Вѣмшити—уступать, струсить, сомнѣ-
ваться.

Вонка—(Австр. Укр.) вонъ, прочь.

Пусти мя вонка.

Вонний—ароматный, благовонный.

Вѣитити—думать, усомниться, перѣ-
шиться.

Вѣитливостъ—сомнѣніе, уныніе.

Вѣючка—растение *Cimicifuga foetida* L.

Ворган—органъ.

Ворѣжка, ворожка, ворожка-знатница—
ворожея, знахарка.

Ворѣця, ворѣчка—небольшіе ворота.

Вѣрог—врагъ, непріятель.

Вороговати—непріятельствовать.

Ворожбѣт—колдунъ.

Ворожда—(собираетъ) враги.

*Вѣд ворожеди страшихъ оков
Родина наша тине.*

I. Верхратський.

Ворожити—гадать.

Ворожня—вражья сила.

Воронѣць—1) вороной конь. 2) Расте-
ніе *Raeonia*.

Вороняче око—растение *Paris quadrifo-*
lia L.

Воротти—возвратъ, возвращеніе.

Буде каиння, та вороття nebude. Погов.

Вѣрох—куча; стогъ смолоченнаго хлѣ-
ба.

Ворохнутися-тьця—повернуться.

Вѣрочок—мѣшочекъ для сыра или пше-
на.

Ворсянка—растение *Diprascus tullonum*
Mill.

Ворье—частоколь.

Воряга—плутъ.

Ворѣк—мѣшокъ, въ который насыпаютъ
лошадямъ овѣсь.

Вѣсна, вѣсна—оспа.

Вѣснѣть—нар. обратно.

Вѣстѣтку—нар. наконецъ.

Вѣстѣкротіе—нар. сторично.

Вѣювати—воевать.

Вѣйк—воплъ солдатъ.

Вѣд—упадокъ, паденіе.

Вѣдѣти—падать, приходиться, прили-
чествовать.

Вѣдѣки—нар. противъ, напротивъ.

Вѣдѣтку—нар. памятно.

Вѣдѣватися-тьця—утвердиться въ го-
сподствѣ или барствѣ.

Вѣдѣтися-тьця—врѣзаться въ память,
падоѣсть.

Вѣдѣшу—нар. вначалѣ, въ первый разъ.

Вѣдѣватися-тьця—напиваться до пѣя-
на.

Вѣдѣи—сопротивленіе, остереженіе, удер-
жаніе.

Нема вѣдѣи вдовини сину Пѣсн.

Вѣдѣяти—удерживать.

Вѣдѣи—нар. вѣлавъ, по теченію воды.

Вѣдѣбага—уваженіе.

Вѣдѣвати—уважать, чтить.

Вѣдѣватий—уважительный.

Вѣдѣбати—полюбить.

Вѣдѣрати—покончить.

Вѣдѣватися-тьця—управляться.

Вѣдѣвати—устраивать, приводить въ
порядокъ.

Вѣдѣжений—упорядоченный, устроен-
ный.

Вѣдѣвити—1) вставить, вѣдѣлать; 2)

исполнить что по приказу, заставить. 3) Опредѣлить къ должности. *Вправлен до канцелярії військової.*

Величко.

Впридбати—спадати, устроить.

Вировадити—ввести, склопити, прицесты, втереть.

Впродовж—нар. въ продолженіи чего-либо.

Вражѣний—вражескій. *Замимляючи з вражѣної своєї хитрості.*

Мазепа.

Враження—впечатлѣніе.

Врѣза—обида, оскорбленіе; рана.

Врѣзати—ранить, уколоты.

Вранішній—утренній; *вранішнє сучо—* утренній парядъ.

Вранці—нар. рано, утромъ, поутру.

Врачитися—воротиться.

Врѣт—(акт. сл.) фруктовый паркъ.

Врѣстѣ—нар. наконецъ, въ результатѣ.

Вроба—вдѣлка.

Вробити—заработать; вдѣлать.

Вроблений—вдѣланный.

Врѣда—красота, пригожество.

Вродливый—красивый, пригожій; счастливый.

Врознь—нар. порознь.

Вробѣти—нар. въ разсыпную.

Врубати—врубить.

Вряді-годи—нар. изрѣдка.

Всевадза, всевадность—всевадность, всемоущество.

Всевадний—всевадный, всемоущій.

Всевадма—исторія (по Купому) иначе по-Украински—*дієлись, исторія, сторія, славуа.*

Всева—нар. едва; насплу.

Всевасти—влиять.

Всевасти—спать; доспать.

Всевасти—сѣсть.

Всевазвати—говорить чрезъ посредника. *Чому хан нечинить отвѣта на*

мої слова, которіи я черезъ тебе всевазав. Мазепа.

Всевабнути—ущипнуть, потянуть за волоса.

Всевасти—осмѣлиться, посѣть.

Всевашка—усмѣшка, улыбка.

Всевак—нар. назадъ, навыворотъ, за-домъ, напротивъ.

Все ваде всевак, тило на пси. Посл.

Всевасти—воспламениться.

Всевасти—остановить.

Всевасти—нар. медленно.

Всевасти—спокойный.

Всевасти—нар. истинно, дѣйствительно.

Всевасти—подкараулить.

Всевасти—посѣть.

Всевасти—стыдъ.

Всевасти—отпоръ. *Всевасти учинити.*

Величко.

Всевасти—вонзять, всадить, воткнуть.

Всевасти—вмѣшиваться.

Всевасти—завязнуть.

Всевасти—вступленіе, входъ, вліяніе, причина ко вмѣшательству.

Всевасти—плата при вступленіи въ какое-либо общество, братство.

Всевасти—причинять.

Всевасти—нар. различно, хорошо и худо.

Всевасти—нападеніе, впаденіе, вторженіе въ чужую сторону.

Всевасти—уйти, убѣжать.

Всевасти—притѣсненіе, нужда, тѣснота.

Всевасти—утихать.

Всевасти—утихомирити—утихомирити. См. У.

Всевасти—убѣгать.

Всевасти—бѣглець.

Всевасти—бѣглянка.

Всевасти—утѣшить.

Всевасти—забава.

Всевасти—забавный.

Всевасти—уткнути. См. У.

Всевасти—нар. прошлаго года.

Всевасти—понять.

Второчній—прошлогодній.
 Втрапити—потрафить, понасть, улу-
 чить.
 Втриматися-тьця—(иносказ.), влюбитися,
 привязаться!
 Втручарний—втискиваючийся, вторгаю-
 щійся.
 Втручати—безпокоить.
 Втручатися-тьця—вмѣшиваться.
 Втіати—сзумѣть
 Втіатий—сдѣланный, совершенный.
 Вугілля—уголь.
 Вудвуд—(Галицк.) угодъ.
Красне пір'я на вудвуді, але сам смер-
дить. Посл.
 Вулиця—юлиця. См. Ю.
 Вхѣкатися-тьця—умориться, устать.
 Вхибити—пропустить.
 Вхітний—усладительный.
 Вхіття—наслаждение, удовольствіе.
 Вхідини, вхідчии—освященіе дома и
 угощеніе на новосельи.
 Вхопіти—схватить.
 Вхопений—схваченный.
 Вхопляти—схватывать.
 Вцалє — (акт. сл.) нар. вполнѣ, сов-
 сѣмъ.
 Вціюваний—оцѣненный.
 Вчати, вчиняти—начинать.
 Вчення—ученіе.
 Вчеповати-тьця—(акт. сл.) вмѣшаться,
 задѣвать.
 Вчесні—завчасу. См. З.
 Вчиняти—сдѣлать, поступить, причи-
 нить.
 Вчіпок—поступокъ, дѣло, фактъ.
 Вчиняти—вчиняти діжу—замѣсить тѣ-
 сто въ кадкѣ, пѣдобить.
 Вчистити—хорошо исполнить, хватить.
 Вчити—учить, наставлять.
 Вчовпати — понять, уразумѣть, разоб-
 рать.
 Вчора—нар. вчера, вчоръ.

Вчупля—чувства сердечныя.
 Вчути—услышать.
 Вчутий—услышанный.
 Вшлякий—(Галицк.) всякій.
 Вшестя-є—Духовъ День. *Не буде сего*
як Вшестя в середу. Посл.
 Вшетечний—(акт. сл.) безчестный, по-
 стыдный, подлый.
 Вшетечниця посполита—публичная раз-
 вратница.
 Вшетечность—развратъ, своеволие.
 Вшкovaťи — поставить въ боевой по-
 рядокъ, дисциплинировать, устроить.
 Вшкварити—ушкварити. См. У.
 Вшкодити—причинить вредъ, убытокъ,
 неприятность.
 Вшпигнути—уколотъ, уязвить.
 Вшукати—найти, открыть.
 Вцати—вчати. См. выше.
 Вцати-тьця—начинаться.
 Вщпати—вчиняти, См. выше.
 Вьюнок — растение *Convolvulus sepium*
 L.
 Вяз — дерево *Ustilago Maydis* L. и
U. Carbo Tul.
 Вязи—шея, затылокъ.
 Вяднути—увядать.
Нехай невяднуть вінець зготован-
ний таковим душам. П. Могіла
 1640.
 Вяз, вязина — дерево илемъ *Ulmus*
campestris.
 Вязень—узникъ, невольникъ, заклю-
 ченный.
 Вязѣння — темничное заключеніе или
 плѣнъ. *Аби тебе до вязення не са-*
жам. Справа 1605 р.
 Вязіль — растение *Trifolium flexosum*
 F.
 Вяторисст—валторнисть.

Г.

Г—предлогъ къ.

Прим. Буква г употребляется только въ словахъ устарѣвшихъ, актовыхъ и заимствованныхъ изъ иностранныхъ языковъ, польскаго, латинскаго, нѣмецкаго и проч.

Газѣта—газета.

Газетарка—газетная бумага.

Газетница—продащица газетъ.

Газетовий—газетный.

Галаган—головня съ искрами.

*Ще жє незасло галаганом
Козацькєє сонїє. П. Кулін.*

Галган—(акт. сл.) негодай.

Гѣнок, гѣнки, гѣночки—навѣсъ, подъѣздъ, балконъ, крыльце, галерея.

Гѣс—галунъ, позументъ.

Гѣунок—сортъ, родъ.

Гѣвѣлт—тревога, насиліе, шумъ, отъ нѣмецкаго Gevalt.

Гѣвалтовѣти — будоражить, тревожить, шумѣть.

Гѣвалтовий—безпокойный, тревожный.

*Великою Руїною прозвав насъкий мир
гвалтовні часи Хмельниччини морів
і чвар.*

Гѣварѣнція—ручательство, гарантія отъ французскаго Le garantie.

Гѣваринзон—гарнизонъ.

Гѣди—(акт. сл.) когда.

Гѣдирѣти—болтать, бранить, выговаривать, ворчать.

Гѣдуля — продолговатая груша Malum Cydonium.

Гѣгѣти—кричать по русскому.

Гѣгу!—междом. выражающее собою гусный крикъ.

Гѣмайн, гѣмайнер—(Австр. Укр.) воинскій нижній урядникъ.

Сивий майор на переді—

За столом аудитор;

Штирі шаржі, два гемайні—

Всі будуть судити

Арештанта молодого—

Иване, Иване!—

Зазвонили у хоромах

Голосні кайдани;

Майор плюнув, гемайнери

Повтерали слѣзи.

Ю. Федькович.

Гѣрегѣ—(Австр. Укр.) досчатое колесо, для игры дѣтей.

Гѣрлѣга, дѣрлѣга — кій съ булавою, пастушескій посохъ.

Гѣлі—(акт. сл.) нар. подлѣ, возлѣ.

Гѣля—(акт. сл.) союзъ для.

Гѣйни—(акт. сл.) толпа черни.

*Челядь превеликим глином іде осип
під стіни. Величко.*

Гѣйпець—сапожническій короткій ножъ

Гѣпн—кривой садовничій ножъ.

Гѣпѣт, гѣпѣтик—свѣтильня.

Гѣпѣт, гѣпѣт—дрань, которой кроютъ кровли.

Гѣонта, гѣонта, гѣонтарь — производитель драницы.

Гѣонтовий—покрытый дранью или сдѣланный изъ нея.

Гѣавѣра, гѣавѣрка—гравюра, гравюрка.

Гѣавѣровѣти—гравировать.

Гѣавѣрця, гѣавѣр—гравѣрь.

Гѣвѣдізъ—плуговой дышель.

Гѣрасѣи — (съ цыганск. яз.) любимица, фаворитка.

Не зачїнай бо то дадосова гѣрасѣи.

Гѣрѣти, гѣратованнє-є — желѣзная оконная рѣшетка.

Гѣратованный—снабженный рѣшеткою.

Гѣратовѣти—снабжать рѣшетками.

Гѣрѣцький—превосходный, отличный.

Гѣрѣчний—порядочный, учтивый, вѣжливыи.

Бречность — добропорядочность, до-
стоинство, вѣжливость, учтивость.
Бречс—нар. порядкомъ, сильно, на славу
Бризет—франц. Etoffe grisâtre матерія
мишѣная, т. е. сотканая изъ нп-
токъ двухъ различныхъ цвѣтовъ,
двулучная или двухцвѣтная.
Бризетовий—сдѣланный изъ бризета.
Бринджола-и, бринджолатъ — простые
дѣтскіе санки.
Бродзь, гродечек—(акт. сл.) загородъ,
мѣсто обнесенное заборомъ.
Хлопецъ з гродечка стрелявши запа-
миз хату, Маркович.
Брби—кругъ, общество.
Брбна—виноградная кисть, гроздь.
Брунт, кгрунт—мѣсто, усадьба; основа-
ніе.
Брунтовати—класть основу.
Брунтовий — крестьянинъ, получившій
отъ кого-либо усадьбу или поле за
пзвѣстный отработокъ.
Будзь, гудзик—пуговица, пуговка.
Бутур—(Австр. Укр.) тетеревъ, глухарь
Бштальт—видъ, фигура, образъ, манера.

Г.

Га?—союзъ а, что?
Габа — такъ называлось въ XVIII ст.
грубое сукно бѣлаго цвѣта; парча,
пелена, покрывало.
Габати—пакостить, дразнить.
Габелковий — сафьянный (?); *габелковий*
черевик.
Габит—чинъ монашескій, одежда мона-
ховъ.
Приняв на себе габит чернеций.
Велпчко.
Габяк—суконный кафтанъ изъ бѣлаго
сукна.
Всім в габяки козацьким строем з ро-
гами устроєнними. Ханенко.

Гава—ворона,
Гавкати — лаять (о собакахъ и лиси-
цахъ).
Гавкотня—собачій лай.
Гавкучий—много лающей.
Гавр—гайворон. См. ниже.
Гавра—берлога, логовище.

*Бусѣк сяде на хати,
Медвідь гавру розмече,
Пчілка почне чуляти,
Соловій защебече. Устиянович.*

Гавыр = аер. См. А.
Гагара—дикая утка.
Гадай-зілє — растеніе Parnassia palu-
stris L.
Гадати—1) думать, загадывать, болтать,
2) Ворожить.
Гадина—пресмыкающееся, змѣя.
Гадка—думка, мысль, забота, мечта,
фантазія.
Гадюка—змѣя, гадина.
Гадюча морква — растеніе Peucedanum
Oreoselinum Moench; иначе по-Укра-
ински—*смовдь, мовдь.*

Гадючий—змѣиный.
Гадючий горошок — растеніе Vicia
Cracca L; иначе еще называется—
горобиний или горобячий горошок.
Гадючий просурсь—растеніе Bulboso-
dium ruthenicum Bunge.
Гадючник—растеніе Spiraea Filipendu-
la L; иначе по-Украински—*воронецъ,*
милка, талабан, тарлабан, почи-
ночки.—Коми укуситъ гадюка, то
беруть усе зілля і прикладають
припарку. Кажуть, що на другий
день і сліду рани не буде. Народ
пов.

Гаѣк—рощица, лѣсокъ.
Газда—(Австр. Укр.) хозяинъ, госпо-
динъ. *Тяжко там украсти де газ-*
да злодій.

Газдати — хозяйничать, распоряжаться.

Гай — роща.

Гай-гай! — жалы! междоим., удивления и сожаления.

Гайворон — грачъ, лѣсной воронъ.

Гайдамака — мятежный крестьянинъ, разбойникъ.

Гайдамаччина — 1) крестьянское возстание. 2) Собирательное гайдамаки.

Гайдук — 1) величорослый служитель. 2) Родъ танца.

Гайдука садити — танцевать въ присядку.

Гайно — безпорядокъ, берлога, опустошение.

Гайнованце — приведеніе въ безпорядокъ, загрязненіе, мотовство, растрачиваніе.

Гайновати — повѣсничать, мотать, растрачивать.

Гайнути — дать драла, быстро побѣжать. махнуть.

Гайстер — однолѣтнее растеніе со звѣздообразными цвѣтами *Aster Chinensis* и *Aster Amellus*.

Гайка — 1) хороводная игра въ Подольской губерніи въ недѣлю пасхи. 2) Лѣсна пшфа, лѣсной силверъ. 3) Гуляніе въ рощѣ.

Гак, гачок — 1) желѣзный крюкъ на концѣ багра судового или пожарнаго. 2) Зубецъ на острогѣ. 3) Порядочной величины крючекъ у уди для живца. 4) Загнутые концы у подковы.

Гаківниця — пушка.

Як понесуть товарища

В нову свѣтлицю,

Запмоняють самопани,

Гукнуть гаківниця Т. Шевченко.

Галапці — папталовы въ обтяжку.

Галас — крикъ, шумъ, беспокойствіе, драка.

Галасити, галасовати, галисовати — голосить, вопіять, кричать, буяннить, бѣситься.

Галѣвати — тащить, что либо: *Галѣвали мито ціле по полю.*

Галич — собираетъ галки, вороны.

Галиччина — Галиція.

Галка — 1) ворона. 2) Всякое круглое тѣло, шарикъ, пуговица, орѣхъ, набалдашникъ; мускатный орѣхъ.

Кругла як галка. Жидівки шкляною галкою викачують свої шлеери. Бунчу з позлотистою галкою зило майстерно зроблений. Величко. 3. Пф-сня Галка.

Ой полетй, полетй, да чорная галка.

Да на Дін рйби їсти,

Ой принеси, принеси, да чорная галка

Од Кошового вѣсти!

— Да вжѣж мѣні нелітати —

Да Нін рйби їсти,

Да вжѣж мѣні неносїти

Од Кошового вѣсти!

Ой ви запорбзи, ой ви молодї!

Повдавались одїи в однїю,

Як брѣття рїднї.

Ой ви запорбзи, ой ви молодї!

Деж вѣшї конї?

Нашї конї в пана на припонї,

Самї-ж ми в неволї.

Ой ви запорбзи, ой ви молодї!

Деж вѣшї ўзди?

Нашї ўзди в коней на занўзді!

Самї-ж ми у нужді!

Ой ви запорбзи, ой ви молодї!

Деж вѣшї спїси?

Нашї спїси у пана устрїсї,

Самї-ж ми улїсї!

Ой ви запорбзи, ой ви молодї!

Деж вѣшї ручнїй?

Нашї ручнїй у пана в свѣтлїцї,

Самї-ж ми в темнїцї!

Ой ви запорбзи, ой ви молодї!

Деж вѣшї жупани?

— Нашї жупани поносїли пани,

Самї-ж ми пропали

Ой полеті, полеті, да чорная іама,
Да на Дін рйби їсти!
Ой принеси, принеси, да чорная іама,
Од Кошового вісти!
Да вжеж мені неїтати
Да на Дін рйби їсти,
Да вжеж мені не носіти,
Од Кошового вісти!

Галочка — миленъкая, голубочка; собственно птица *Галка*; множест. *галки, гави, галчи*.

Галуз, галузка, галузь — вѣтвь.
Убоого і галуззе тягне: Погов.
На галузі сорока скрегоче.

Галуза — 1) чрезвычайный шалунъ 2) Глупый, безтолковый.

Галузованне — бездѣльничанье, шаловство. *Галузованне твое не доведе тебе до добра*.

Галузоватий — 1) шаловливый, склонный къ шалостямъ; 2) Своевольный.

Галуш — квасцы *Алаш*.

Галушки — вареное тѣсто съ гречаной или пшеничной муки въ чечевицеобразной формѣ.

Галшка — (акт. сл.) Анна.

Гальмо — изъязнѣ, недостатокъ.

Гальмовати, гальмувати — 1) браковать, порочить, находить недостатки; 2) Тормозить, торопиться, навязывать себѣ что, приобрѣтать.

Галья — Анюта.

Галера, галера — рѣчная плоскодонная лодка большихъ размѣровъ.

Галас — чернильные орѣшки.

Галасовати — галасити. См. выше.

Галасовий — изъ чернильныхъ орѣшковъ составленный. *Галасовий атрамент*.

Гам — крикъ, шумъ.

Гамазя, гамазя — магазинъ.

Гамалик — задняя часть шен,

Гамаликоватий, гамаликуватий — смуглый; толстошейный.

Народ по тих хуторахъ гарний; одяний, гамаликуватий. П. Куліш.

Гаман, гаманецъ — (отъ собственного имени Амманъ) 1) Презрѣнный человекъ. *Усі кричать на ёго, як на гамана. Напани, як на гамана якою*. 2) Злой. *Попадися тільки в руки тому гаманові, то залле в шкуру сала*. 3) Кожанная сумка для табаку, огнива и проч.

Гаманщик — карманный воръ.

Гаманщиця — карманщица, воровка.

Гамкати — готовиться съѣсть.

І галка їсти здалека. Котляревський.

Гамованне — усмиренье шума, драки, гнѣва, страстей и проч.

Ніякою гамовання не слухають; своє поганяють.

Гамовати — умирять, останавливать.

Гамор — стая.

Над тином опустілимъ галокъ гаморъ грає. М. Пашкевич.

Гаморити — шумѣть, кричать.

Гамуз — мязга.

Гай — поношеніе, безславіе, позоръ.

Гапа — укоризна, порицаніе.

Гаидель — 1) мѣна товаровъ или вещей 2) Торговля.

Ганебний — достойный порицанія.

Ганебность — охудженіе.

Ганити — порицать, злословить.

Ганки — ганки. См. G.

Ганна, Галшка, Гайдзя, Ганнуся, Галя, Ганнулька — Анна, Аннушка, Анюта.

Ганус — 1) растение *Anthriscus Sylvestris Hoffm*; иначе по-Южно-русски — *борщівник* (по Роговичу). 2) Растение *Pimpinella Anisum*. (по За-кревскому).

Ганчірка, ганчірочка — тряпка, тряпочка.

Ганьба — надменность, укоризна; порицаніе, брань, поруганіе, хула.

Ганя́ти — бѣгать, гнать, гонять.

Га́нка, Га́ла, Гапу́ся — Агафія, Агаша.

Гапли́к — крючокъ у платья; *утягти до гап-
ликів* — глупо что сдѣлать или сказать

Гапликовий — снабженный крючками (о
платьѣ).

Гапта́рь, Гафта́рь — золотошвей.

Гаптарка, Гафтарка — золотошвея.

Гаптований, Гафтований — вышитый зо-
лотомъ, серебромъ, шелками.

Гаптовати, Гафтовати — 1) вышивать
чѣмъ-либо. 2) Истреблять, убивать.

— „Ох Максиме Замзняку!

Ходімо в Смілу, ляхів гафтовати,

А після тої поживи

Підемо Умань штурмувати.“

Гайдамак. пѣс.

Гаразд — спокойствіе

Учинилась йому серцю

З гараздом розлука. Шашкевич.

Га́рап — (акт. сл.) грабительство, разбой;
собственно истребленіе дичи соба-
ками. *Вже по гарапі* — уже поздно.

Га́рапник — кнутъ, арапникъ.

*Гарапник у табунників довжиною в
три сажени.*

Га́рба — большая крытая повозка.

Га́рбати — хватать.

Гарбу́з — тыква *Cucurbita Melopepo* L.

Гарбу́за піднести — отказать въ сватовствѣ

Гард — такъ назывались рыбные заводы
въ Землѣ Войска Запорожскаго или
точнѣе сказать припоны рыболовъ,
такъ напр. былъ гард на Бугѣ и проч.

Гардовати — гулять.

Гардовина — растеніе *Viburnum Lantana*
L.

Гарі́зь — пылинка, частичка, вообще не-
чтожная вещь.

Гаркебу́з — родъ ружья отъ француз-
скаго *L'arquebuse*.

Гарку́ша — извѣстный Украинскій разбой-
никъ конца XVIII в., имя котораго
сдѣлалось нарицательнымъ.

Гарма́та — пушка.

Гармате́рія — артиллерія.

Гарматій, гарманш — пушкарь.

Гарматійський — артиллерійскій.

Гарматний — пушечный.

Гарматня — 1) батарея. 2) Пушечный
литейный заводъ.

Гармидер — суматоха, шумъ, тревога.

Га́рний — хорошій, красивый, превосход-
ный, отличный.

Га́рніти — хороше́ть.

Га́рно, га́рненько, га́рнєсенко — нар.
хорошо, превосходно.

Га́рт — закалка.

Га́ртовати — сообщать большую твердость

Га́ртѣхля — картофель.

Га́рцєвник — шути́къ, потѣшный.

Га́рцєвниця — шути́ца.

Га́рцѣвати — рыска́ть на ко́вѣ.

Га́рчати — ворчать, говорится о собакахъ.

Га́рчий — запальчивый.

Га́с — выстрѣлъ.

Га́сати — бѣгать, скакать, метаться.

Га́сити — тушить.

Га́сло — сигналъ, пароль, лозунгъ.

Горе, горе мукавому,

Що в часло неволі

Обертає хрест всенестний,

Гасло правди й волі! I. Галка.

Га́спид — дьяволъ, демонъ.

Га́спидський — демонскій.

Га́тисець — растеніе *Chenopodium Bonus*
Henrichus L.

Га́тити — *гатити вѣблѣю* — дѣлать плотину

Га́тка — плотина, насыпь.

Гау — междом. ау!

Гафта́рь — гаптарь. См. выше.

Га́х! — междоиметіе ах!

Гахати, гахнути — ахать, ахнуть.

Га́цинт — гіацинтъ.

Гачок—гак. См. выше.

Гайка—замедленіе, задержаніе.

Гаяти—замедлять, задерживать.

Гаятися-тьця—медлится, терять время.

Гваранція—гваранція. См. G.

Гварнизон—гварнизон. См. G.

Гвер—(Гуцулск.) киверъ (?)

Утер собі і миченько,

Утер сі і звер,

Кров точиця по мартурі,

А жовняр умер. І. Федькович.

Гвоздики—растение *Tagetes erecta* L.,
иначе по-Украински—*кутчаки*, виз-
доза.

Гвоздички—растение *Tagetes patula* L.,
иначе еще—*чорнобривець*.

Гди—когда.

Гдирати—гдирати. См. G.

Гдуля—гдуля. См. G.

Гев, гѳв—(Галиц.) нар. тутъ, здѣсь.

Гѳвал—самый простой мужикъ; иначе
по-Южно-русски—*муир*.

Гѳвальний—грубый, необтесанный, не-
образованный.

Гегу!=*gegu!* См. G.

Гедзатися-тьця—капризничать.

Гей!—междом. эй, пошелъ.

Гей воли сиві й половий! Пѳс.

*Зажурилась Україна: що нідє про-
жити;*

*Гей витоптала орда кіньми маленькі
діти;*

*Ой маленьких витоптала, великих заб-
рала.*

*Назад руки постянала, під хана погна-
ла.* Пѳс.

Гейби—союзъ словно, будто.

Гейкати—поганять воловъ, реченіємъ
гей-гей!

Гемон—гаспид. См. выше.

Гемонський—гаспидський. См. выше.

Ген—нар. далеко, вонъ.

Ген-ген—нар. очень далеко.

Генерал—(акт. сл. *general*) 1) нѣкото-
рые воеводы носили титулъ генера-
ла своей земли; 2) такъ назывались
Возные Цѣлаго воеводства или нѣ-
сколькихъ; 3) вся совокупность (дво-
рянства) нѣвѣстнаго воеводства или
земли.

Генеральная канцелярія—главное при-
сутственное мѣсто въ гетманіи.

Генеральна старшина—главные чины
гетманскаго правительства.

Генеральный—главный.

Генеральный обозный—гетманскій Гене-
ралъ—Фельдцейхмейстеръ.

Генеральный отаман—главный началь-
никъ гетманской артиллеріи.

Генеральный писарь—Министръ Внут-
реннихъ Дѣлъ и Канцлеръ гетманскій

Генеральный суд—главный судъ, вер-
ховное судилище гетманіи соотвѣт-
ствующее нынѣшнему сенату.

Генеральнаго суда писарь—секретарь
главнаго Малороссійскаго Суда.

Генеральный судья—Президентъ Гене-
ральнаго Суда.

Гѳннути—упасть съ ногъ; сильно стукнуть

Гѳннутися-тьця—упасть со всего размаху

Герега=*gerega*. См. G.

Герець—военная вылазка. *Іде на коня
під час потреби, Золотаренка на
герцу пострелену у ногу з мушкет-
та.* Лѳт. Самов.

Герѳнути—удрать, убѣжать, убѣжать.

Герц—(акт. сл.) арена, ристалище, по-
прище.

Герцир—ширмір. См. III.

Гетера—грязетка.

Геть, геть-те—поди прочь, подите прочь
подите вонъ; убирайся, убирайтесь.

Гетьман—1) пожизненный президентъ
вонной республики въ Украинѣ. 2)
Военный министръ и главнокоман-
дующій войсками въ чинѣ Гене-

- ралъ-Фельдмаршала въ Польшѣ и Литвѣ. *Примѣч.* слово *Гетьман* по толкованію М. А. Максимовича произошло отъ слова Гедиминъ, а по толкованію другихъ отъ древне-Скандинавскаго Headman или нѣмецкаго Hauptmann
- Гетьман-Наказный** — Вице-Гетманъ; ему вручались дѣла правленія въ случаѣ отлучки Гетмана изъ столицы, или болѣзни его.
- Гетьман** — Польскій — военачальникъ, которому передавалась власть надъ войсками въ случаѣ отбытія гетмана изъ поля сраженія.
- Гетьманиста** — приверженецъ гетманскаго правленія.
- Гетьманистка** — приверженица гетманскаго правленія.
- Гетьманша, гетьманова, гетьманша** — гетманская жена.
- Гетьманчик, гетьманович** — гетманскій сынъ.
- О смерти Вельможного его Милости Пана Симеона гетьманича...* Величко.
- Гетьманівна** — гетманская дочь.
- Гетьманія, гетьманщина** — такъ называлась Украина обѣихъ сторонъ Днѣпра, во времена правленія гетмановъ; которое уничтожено въ 1767 г. отреченіемъ отъ гетманской булавы Гетмана графа Кирилла Разумовскаго.
- Гетьманка** — гражданка гетманіи.
- Гетьмановати, гетьманувати** — гетманствовать.
- Гетьманство** — гетманскій санъ и урядъ.
- Гетьманський** — гетманскій.
- Гзтисся-тѣця** — капризничать.
- Ги** — (Галицк.) какъ, подобно.
- Гибіти** — пропадать, гибнуть.
- Гид** — (Гуцулск.) мерзавецъ, негодай, подлець.
- Не зачінай гйда, бо буде обіда.* Посл.
- Гидкий** — противный, отвратительный; сравнит. ст. *гидший*.
- Гидко** — нар. отвратительно, противно.
- Гидостний** — мерзкій, гадкій.
- Гидостно** — нар. мерзко, гадко.
- Гидостность** — мерзость, гадость.
- Гидувати** — брезгать.
- Гилити** — подбрасывать мячъ для битья *гилькою*.
- Гилка** — палка, кою въ игрѣ бьютъ по мячу. *Грати у гилку.*
- Гиль-я!** — прочь! (на птицѣ).
- Гилька** — гилька. См. выше.
- Гиллястий** — вѣтвистый.
- Гипути** — погибать, исчезать.
- Гирло** — водоворотъ, устье рѣки.
- Судна козацькі-молодецькі
На три часті розбиває:
Перву часть ухотило
У Білоросську землю занесло;
Другу часть схотило
У Дунай в гирло забило. Дума.*
- Гиря** — стрига, стриженная голова.
- Бач, чою шрі схотилося, кісників.
Погов.*
- Гирявий** — низкостриженный, презрѣнный, дрянной (говорится о женщинахъ легкаго поведенія, которыми стригутъ волосы).
- Гисеп** — езул. См. *Е*.
- Гицель** — живодеръ, прохвостъ; чело-вѣкъ назначенный отъ начальства убивать по городамъ собакъ, если они размножились. Мерзавецъ.
- Гицелѣвати** — живодёрничать.
- Гич** — 1) зелень у корнеплодныхъ. 2) Ничтожная вещь.
- Гицият** — степное растеніе *Muscari comosum* Mill.
- Гидний** — годный.
- Гидность** — годность.

Гілка, гілце, гілочка, гілля—1) вѣтвь, вѣточка, вѣтви. 2) Шишка на ко-
роваѣ. *Дівчата влюбилися против
гільця. Александров.*

Гімей—растение Humulus Lupulus L.;
иначе по-Южно-русски—*хміль, хмель*

Гінець—верховой, курьеръ, гонецъ

Гіпкий—тонкій, гнучкой

Гіргонія—цвѣтокъ Dahlia variabilis Desf;
иначе по-Южно-русски—*ергонія,
жеоржина.*

Гірка—родъ пшеницы Triticum Vulga-
re Vill.

Гіркій—горькій.

Гірко—нар. горько, тяжело.

Гірло=гирло. См. выше.

*А по Чорному морю супротивна хвиля
вставає,*

*Судна козацькі на три часті розбиває.
Одну частъ взяло.—в землю Агарьську
занесло,*

*Другу частъ гірло Дунайське пожерло,
А третя-де ся має?—в Чорному морю
потонає. Дума.*

Гірок, гірки—огурецъ, огурцы.

Гірошник—1) растение Spiraea Ulma-
ria L.; иначе по-Южно-русски—*кашка,
лабазник, медунія.* 2) Огу-
речникъ, продавецъ огурцовъ.

Гірчак—растение Polygonum Persicaria
L.

Гірш-є—нар. хуже. *Хоч гірше, аби
инше. Погов.*

Гірший—хужій, плохій.

Гладшник—растение Agrimonia odora-
ta M. И.

Гладкий—толстый, жирный.

Гладу—растение Herniaria glabra L.;
иначе по-Южно-русски—*ірім, осту-
дник, собаче мило.*

*Варять юшку з цього зілля і миють
від остуди голову і спину; тожє від
бородавок. Повѣр.*

Гладущик—(Галицк.) 1) льстець. 2)
Толстунъ.

Гладущиця—пріятная, вкрадчивая, ль-
стивая женщина; жирная, гладкая.

Глестак—мякишъ, съ невыпеченаго
хлѣба; дурновыпеченный хлѣбъ.

Глейт—(акт. сл. gleyt) королевскій
охранный листъ, лицу присужден-
ному къ лишенію правъ или чести.

Глек, глѣчик—кувшинъ, кувшинчикъ.

Глечики жовті=бѣлки. См. Б.

Глечкопѣр—растение Chelidonium ma-
jus L. *Ним млечики парять, ёго па-
рять у воді і нею миють млечики.
Народ. употребл.*

Глиб, глибиня—глубь, глубина.

Глибокий—глубокій.

Глибокбеть=глиб. См. выше.

Гліва—груша бергамота Citrus Berga-
mia по Закревскому. Pyrus commu-
nis по Роговичу; *гливи* еще назы-
ваются такъ: *думі, піддумки, пра-
сад и пери.*

Глинець—алюмій.

Глинище—1) мѣсто добыванія глины. 2)
мѣсто въ рѣкѣ откуда берутъ рыбу.

Глинястий—глиняный, глиняного цвѣта.

Глитати—глотать.

Глиця—1) поперечная жердь, между
стойками стѣнъ, въ плетеныхъ пѣбахъ.

*Гей там річка, через річку глиця,
Не поодному Ляху зосталась вдови-
ця. Пѣсн.* 2) Деревянная пгла.

Глід, глѣд, глѣд—растение Crathaegus
monogyna Lag.

Глістник—растение Solanum Dulcamara
L.; иначе по-Южно-русски—*вовчі
яоди, жовтий паслѣн, надтинник.*

Гліт—(Галицк.) рядъ, шеренга, строй.

*Оттак стоять ні кинутця,
Сердечний діти!*

А хто оттам межи ними

*Аж у третім літі
Стоїть бідний—заплаканий?*

Ю. Федькович

Глобчастий—оглобелый, ісь—оглобля-
ми.

Глог—терень (?)

Мошму логом укривають.

Глоговий—терновый.

Вінець мартира наголов,

Кривавий, логовий,

Як та доля України.

Ю. Федькович.

Глот—растение Crathaegus Oxyacantha
L.

Глүд—умъ, разсудокъ, смыслъ, толкъ.

Глүд за разум повернув. Погов.

Глуздівно, глуздіво—нар. насмѣшливо,
проническимъ образомъ.

Глуздувати, глузовати—издѣваться, на-
смѣхаться.

Глүду одбитися—рехнутися, сойти съ
ума.

Глум—шумъ, крикъ, насмѣшка.

Глумити—шумѣть, кричать, издѣваться
насмѣхаться.

Глуна піч—полночь.

Глуний—поздній, хлухой.

Глуństwo—(акт. сл. głupstwo) глупость.

*Его медіація була груба, недис-
кретна і глуństwa повная.* Величко.

Гля—союзъ для.

Гляганій, гяговий—сыръ пѣзъ свѣжа-
го молока.

Гляд—впдѣ.

Блестячі крилочки

Давали тишиний гляд.

І. Верхратський.

Гмий—гмин. См. Г.

Гміряти, гміряти—рыться, копаться.

Шеснайцять літ в пісмі гміряв,

Все по латині розбіров. Пѣс.

Гнат, Гнатко—Игнатій, Игваша.

Гнетъ—(Гуцулск.) другъ.

Ей не сумуй, чорнобрива,

Гнетъ милый прибуде

Сяде, либо поговорить.

Тебе прилоубить.

І. Верхратський.

Гнида—паразитъ.

Гнів—гнѣвъ.

Гнів Божий—саранча.

*На крилах у сарани наризовано по
жидівськи нів Божий.* Повѣрье.

Гнівитися-тьця—гнѣваться.

Гнівний—гнѣвный.

Гнівно—нар. гнѣвно, сердито.

Гнівность—гнѣвность.

Гній—гной, навозъ.

Гніт—гнѣтъ, давленіе.

Гнітити—гнѣтитъ, давить, притѣснять.

Гнобитель—разбойникъ, грабитель.

Глѣт—гнѣт. См. Г.

Глуздѣ—узда. *Взяла коня за гуздечку.*

Пѣс.

Глүчий—гибкій.

Го—(Галицк.) его.

Гобзувати—устраивать.

Гѣв!—междом. ау!

Говод—оводъ.

Говірка—голосъ, дикція, произношеніе,
манера говорить.

Говіркий—балакучий. См. Б.

Говорушки, говоріня-є—способность
говорить, говоръ.

Гоготіти—производить шумъ. *Степ кру-
гом горить та гоготить. Ніч так
затопим, що аж гоготить.*

Год—время; уряди-годи—по временамъ,
иногда. *Трошки згодом.*—немного
погодя.

Година—1) время, часть, обстоятельства,
счатъе, судьба. 2) Часъ (60 минутъ).
*Побила мене нещаслива та тяжка
година*

Годинка—минута, мнгъ.

Годишки—часы.

- Годити**—1) угождать, угождать. 2) Терпѣть, ждать.
- Годі**—нар. довольно, полно.
- Годбалий, годованний**—откормленный.
- Годбалець, годбванок**—вскормленникъ, воспитанникъ, нахлѣбникъ.
- Годовати**—кормить, воспитать.
- Годоватися-тьця**—кормиться, ѣсть.
- Ось млинці, ковбаси, пиріжки, вареники з сметаною й холодець с порсятини годуйтеся. Никодим Тимофієвич! Р. Андрієвич.*
- Годовик**—одногодній.
- Гожий**—хорошій, вкусный.
- Славна гожа вода в тій криниці.*
- Гбйда**—здоровая рослая женщина.
- Гойда!**—междоиметіе выражающее моментъ качка.
- Гойда! гойда! в колысонці! Пѣс.*
- Гойдалка**—1) верёвочная качель. 2) Колыбель дѣтская.
- Гойданя-с**—качаніе.
- Гойдати**—качать.
- Гойдатися-тьця**—качаться, колебаться. склоняться то въ одну то въ другую сторону.
- Гойдѣрь**—овцеводъ.
- Гойдарювати**—1) заниматься овцеводствомъ. 2) Имѣть дѣло съ ёмъ (въ шутку).
- Гойний**—щедрый, изобильный.
- Гойного благословенства зичим.*
- П. Могила 1640 г.
- Гойник**—хирургъ, врачъ.
- Гойница**—хирургія, врачебная наука вообще; отъ слова *гойти*.
- Гойно**—нар. щедро, изобильно.
- Гойность**—щедрота, изобиліе, достатокъ.
- Нехай вашу гойность, на весь свѣтъ прославлять. П. Куліш.*
- Гойне-я**—лѣченіе, залѣчиваніе.
- Гойти**—лѣчить, залѣчивать.
- Гойтися-тьця**—залѣчиваться.
- Голдовати, голдувати**—служить, дань
- давать, присягать, быть вѣрнымъ; подымать шумъ, шумѣть.
- Голдовник**—вассаль, платящій подать, зависимый.
- Голѣвий**—парадный.
- Голк**—бѣднякъ.
- Голити**—бръть.
- Голш**—растение *Salva nutans* L.
- Голінний, голенний**—быстрый, удалой, охотный, или жадный до чего-либо, завзятый; срав. ст. *гольнийий*. *А Пархім теж порубок голинний хоч куди.* Квітка
- Голка**—игла.
- Голковати рушниця**—игольчатое ружье.
- Голковатий**—игольчатый.
- Голобелець**—коренной конь.
- Голобли**—(Галицк.)—оглобли. *Непожене коня, та по оглоблях.* Посл.
- Голобельна**—кобыла въ корнѣ.
- Головня**—растение *Ustilago Maydis* L. и *Carbo* Tul.
- Головокрут**—растение *Helichrysum arparium* Dc.; иначе по-Украински—*жовта горляка, жовтушка, сварливець, чмель.*
- Головщина**—(акт. сл. *gluwszczyzna*) плата родственникамъ убитаго въ видѣ вознагражденія за убійство; плата за нанесеніе ранъ.
- Голодня кути**—вечеръ предъ Крещеніемъ.
- Голодрабець, голодранець**—пролетарій, нищій, оборвышъ, бобыль.
- Голодрабий**—оборванный, ободранный.
- Голодрабка, голодранка**—голодранка—пролетаріатка, нищая, оборвышка.
- Голомозий**—плѣшивый, боволосый.
- Голонуня**—неоперившійся птинець.
- Голонуцек**—неоперившаяся птичка.
- Голосіти**—рыдать, оповѣщать.
- Голосіня**—рыданіе, плачь, оповѣщеніе.
- Голосний, голосістий**—громкій.
- Голосне, глосно**—нар. громко, во все услышаніе.

Голота—бѣдные люди, голъ, чернь, сволочь, голодъ, голытьба.

Голощѣк—гололедица.

Голубель, голубинець—растение *L. Em-petrum*.

Голубецъ—дурійца. См. *Д.*

Голубі, проліски—растение *Scilla ser-pilla* Red.

Гольтій, гультій—волокита, бездѣль-никъ, бродяга.

Гольтіна, гольтіна—сволочь.

Гольтипак—таскающійся.

Гомілка.—ладышка, голень.

Гоміи, гѣмон—шумъ, разговоръ, говоръ.

Гомоніти—кричать, шумѣть, звучать.

Гон, гони, гоня—1) мѣра длины въ 120 сажень. *Проймаи Татару від свого обозу на 3 гони.* 2) Выгонъ, угоды. *Роспитати в землях і водах, в гонах старій признаки і границі.* Величко. II. 83-188.

Гонецъ, гінєць—курьеръ, растение *Se-dum acre* L.

Гонор—сиѣсь, честь, амбиція, отъ Ла-тинскаго honor.

Гонт, гонтина—gont. См. *Г.*

Гонтар—гонтарь. См. *Грамота першая о гонтарах, жеби кільки оних з України вислати до Москви.* Ханенко.

Гончар—горшечникъ.

Гончаренко—оршечниковъ, сынъ.

Гончариха—горшечница; жена горшеч-ника.

Гончарівна—дочь горшечника.

Гончарство—горшечное искусство.

Гонщик—погоняющій стадо воловъ.

Гоняк, гонки, гоцяк—танецъ, трепакъ.

Гонати, гонцювати—танцевать трепака.

Горѣ, гѣропѣка—1) чердакъ, гора, верхъ, чего нибуть. 2) Преимущество, из-лишекъ.

Дим без рук і без ніг а на гору вилізе. Пог.

Горамент—(акт. сл. *Juramentum*) клят-ва, присяга.

Обовязок чиним і вірою, гораментом под-тверженою, висвідчаєм. Ракоцій 1656 р.

Горб, горбик—курганъ, горбъ.

Гордіти—презирать, пренебрегать.

Гордівиця—гордая женщина.

Гордій—1) Гордѣй. 2) Гордецъ.

Гордованне-я—гордость, презрѣніе. *Бу-де тобі твоє гордованне—все перед тобою.* Пѣс

Гордовати—гордиться предъ кѣмъ.

Гордовина, гардовина—растение *Vibur-num Lantana* L.

Гордостний—заносчивый, гордый.

Гордун—гордецъ.

Горецвіт—растение *Helleborum niger* L.; иначе по-Южно-руски—стародубка.

Горейти—дѣлать горькимъ.

Горзатися-тєся—метаться, рваться, со-ваться.

Горзіна—плетень изъ пвы.

Горзину да дряницю клали,

Через Білу-Річку.

Дума про Наливайка

Горіцвіт—растение *Adonis vernalis* L.

Горіще—палуба или чердакъ.

Горівка—(Галиць.) водка.

Горій—нар. хуже.

Горійка—бѣдствіе, худой случай.

Горілка—горіека. См. выше.

Горілковий, горілочний, горільний—во-дочный, настоящий на водкѣ.

Горлѣнь—верлѣнь—причинающій много шуму крикунъ.

Горлач—1) крикунъ. 2) Растение *Ver-bascum nigrum* L.; иначе по-Южно-руски—оман.

Горлаха—яма для храненія хлѣба въ вѣ зернѣ.

Горлівость—привязанность, привержен-ность, любовь, ревность, стремле-ніе. *Горлівость до отчизни.*

Горлиця—1) Орлица, дикая голубка. 2)

Танецъ и пѣсня Горлиця.

Ой дівчина горлиця

До козака горнетьця.

А козакъ якъ орелъ.

Якъ побачивъ такъ і вмеръ

Якъ би мені зранку

Горілочку шклянку,

І тютюн та мольку,

Дівчину Ганнульку.

Горілочку б тив, тив,

І мольку б я куривъ;

І дівчину Ганнулечку

До серденька б все тувив.

Коли б мені зранку

Кави филижанку,

Сухарця й до того

Хлопця молодого.

Кавоньку б я тила;

Сухарець би їла,

Хлопця молодого

До себе тувила.

Горло—жизнь; здати на горло—подвергнутъ смертной казни.

Горлова справа—уголовное дѣло

Горлове карання—смертная казнь.

Горловий—смертный, уголовный.

Горлянка—1) горло. 2) Растеніе *Filago argensis* L.; иначе по-Южно-русски — *трудова травка*.

Горнець—(Буковинск.) горшокъ.

Зорію я горнець води. Пѣс.

Горнути—собирать, склонять, обнимать.

Горнутися-тяти—прижиматься, льнуть.

Горня—(Галицк.) горшочекъ.

Горняк, **гораль**—горецъ.

Горобейник—растеніе *Lithospermum arvense* L.

Горобѣць—воробей *Tringilla domestica*.

Горобина—рябина *Sorbus Aucuparia*. *Fühlbergerbaum*.

Горобинець—1) мѣсто съ гнѣздами во-

робьевъ. 2) Растеніе *Oxytropis pilosta* L.

Горобиний—воробинный.

Горобиний горох—растеніе *Onobrychis gracilis* Bess.

Горобиний горбошок—цвѣтокъ *Vicia angustifolia*.

Горобиний щавель—растеніе *Rumex crispus*; иначе по-Южно-русски — *кинський щавель*.

Горобьячий горбошок—растеніе *Vicia Cracca*.

Горобьячий щавель—растеніе *Rumex acemosella*.

Горовий—верхній, горный.

Горѣд—огородъ.

Городарь—градоначальникъ, комендантъ.

Городник—огородникъ

Городничій—1) чиновникъ отправлявшій полицейскую должность, въ полковыхъ городахъ и сотенныхъ мѣстечкахъ; имѣлъ надзоръ за колодниками, за вѣрностью вѣсовъ и мѣръ. 2) Урядникъ, которому поручалось наблюдать за исправностью городского замка.

Городовина—лѣкарственное растеніе *Malva crispa* L.; иначе по-Южно-русски—*скулочник*

Горѣдок, **гард**—небольшое укрѣпленіе въ бывшей Землѣ Войска Запорожскаго; такихъ *гардов* или *городків* было въ Запорожьи много.

Городянець, **городянин**—горожанинъ.

Городянка—горожанка.

Горопас—горемыка, бѣдняга

Горорізьба—выпуклая рѣзьба, горельефъ

Горос—побѣда.

Ведмедівська попівна

Горос учинила:

Сім сот турок—яничар

З коней повамила. Народ. пѣс.

Горопáха = горопáс. См. выше.

Горопашний — горемычный, бѣдствующій

Горox мишиний — растение *Vitis sativa* L.

Горѣшок — растение *Vitis sericum* L.; иначе по — Южно-руски — *сокирки*.

Горѣшок журавлиный — растение *Sathyrium sylvestris* L.; иначе по Южно-руски — *укладник*, *люби-мене* — не покинь.

Гориня, Горинья, Гориньочка — Агриспина, Аграфена, Груня, Груничка.

Гѣру брати — братъ верхъ, осилвать.

Горука — растение *Brassica Napus* L.

Горювалый — испытывающий горе, горевавший.

Горюванне, горюваничко — печаль, горемычная жизнь.

Горювати — горевать.

Горю дуб — хороводная игра.

Горюка, горюка — большая гора.

Горюч, горюк — горючее вещество.

Горюнка — растение *Brunella grandiflora* Moench.

Госпа — (Галицк.) госпожа.

Госпець — (Галицк.) господинъ.

Госнода — домъ, домохозяйство, квартира.

Господарь — хозяинъ, господинъ, сударь.

Господаря — (собираетъ) хозяева, землевладѣльцы; говорится въ противоположность бѣднякамъ, которыхъ называютъ *голою*.

Господарка — хозяйка, госпожа, сударыня.

Господарство — хозяйство, имущество, владѣніе.

Господарюванн-я — хозяйничанье, распорядительство.

Господарювати — быть хозяиномъ; хозяйничать, распоряжаться.

Господина, господинька — господарка. См. выше.

Гостѣць — ревматизмъ, костоломъ. *Мистъ як гостець бабу*. Псал.

Гостина — посѣщеніе или прощиваніе у кого въ качествѣ гости; употребляется въ формѣ *у-гостину* — т. е. въ гости. *Иду до батька до матери у-гостину*.

Гостинець — 1) подарокъ. 2) Большая дорога.

Велив послів на гостинцю постинати. Величко.

Гостівник — растение *Geranium sanguinum* L.; иначе по-Украински — *вовча стопа*, *волосник*, *мир-зілле*.

Гострий — острый.

Гѣстрити — остричь.

Гостро — нар. остро.

Гострота — острота.

Гостротямунций — быстропонимающий.

Готівати — варить, стряпать; приготовить. *Послав жінку з наймичого вечерю готувати*.

Заслав ординанц козакам готуватися в поход. Величко.

Гѣщиний — гостинный, страннопримный.

Граб, грабина — дерево *Carpinus Betulus*; иначе по Южно-руски — *карпан*.

Грабар — работникъ, занимающийся копаніемъ каналовъ, гатей, могилъ, гробовъ и т. под.

Грабарка — жена землекопа.

Грабарьскій — землекопскій.

Грабарство — землекопство.

Що потреба до гробів возити крім сипання грабарського. І. Копицький.

Граблища — большіе грабли.

Вила, граблища, штилі все потреба.

Грабля — граб. См. ниже.

Гравилат — растение *Geum urbanum* L.; иначе по-Украински — *вивитник*, *гребинник*.

Градина — 1) большой конецъ селенія. 2) Огородъ на полѣ.

Граковати—гарцовать.

Чатами коло Вільні граковали.

Лѣт. Самовидца.

Грама́тка—1) азбука, букварь. 2) Поминальная книжка, синодикъ.

Грана—горнь.

А залізо в грани гріте

Спече тя небоже. Ю. Федькович.

Гранковий—пгорный.

Гра́ння—игра.

Граня—рубежь, межа.

Гра́н—графъ.

Ой за грапа Браницького

Буми ми багаті;

А за грапині Браницької

Стали кидать хати.

Ой за грапа Браницького

Були всі ж ми різви;

А за грапині Браницької

Стали в полі різні. Нар. пѣсня.

Ми Юрій Ракоцій князь Седмирадський, Іскейський Гра́бя. 1656 р.

Грапенко—графскій сынъ.

Грання, граниха, грапова—графня.

Грапівна—графская дочь.

Грапчина, грабчина—графство, графское помѣстіе.

Грасовати—(акт. сл. grassować grassuie; Нѣмецк. grasieren; Французск. graser, грація). 1) Шумѣть по ночамъ; танцевать, нестись бѣдою; ловко ѣздить на конѣ. *Коні копिताм землю грасовали.* 2) Свѣрѣпствовать. *Повітря морозеє значно грасовало.* Величко.

Гра́ти—играть.

Гратий—игранный.

Гратися-тыця—игратся.

Грач—музыкантъ, игрокъ.

Гребецъ—гребецъ.

Гребітник—гравилат. См. выше.

Гребля—плотина, гать.

Гребовиця—уборка сѣна или хлѣба на полѣ.

Гребти—сгребать что либо; грестъ вѣслами.

Греміти—гремѣть.

В семипядні тицалі гремали. Дума.

Грѣпа, грѣпа—такъ около Стародуба называется Зеленная Недѣля, или Троицынъ день.

На грѣпій неділі русалки сиділи, сорочок просили. Пѣсн.

Грену́хи, грену́шки—пѣсни, которыя поютъ на Грѣпій педель.

Грецький—греческій.

Гречаний—гречневый.

Гречаний стовпці—гречневки.

Грѣчанки—1) родъ саетъ изъ гречневой муки. 2) Пѣсня и танецъ Гречанки.

Грѣчка—1) грѣчиха, грѣча Polygonum fagopyrum. 2) Растеніе Fagopyrum esculentum Moench; иначе еще она называется—тричка; в гречку скакати—стать невѣрною (говорится о женахъ).

По весілях жінок пускали,

Щоб часто в приданках буми,

І до пізночі там цулами,

І в гречку де коли скаками.

І. Котляревський.

Гречкосій—пахарь.

Грѣчний—грѣчний. См. Г.

Грибовище—мѣсто рожденіе грибовъ.

Гривля—1) штрафъ. 2) Алтынъ.

Гривляки—Южно-Руссы Перемышльскаго п Ярославскаго Округовъ Галиціи, бывшей Подгоріи.

Гридия—гарнизонъ; казарма.

Гридьяк—гарнизонный солдатъ.

Гридьякувати, гридьячити—служить гарнизоннымъ солдатомъ.

Гриззи—грыжи.

Гримак, грома́к—слѣпленный изъ коровьяго помѣта п замороженный тазъ или же вырубленный изъ ку-

ска. льду; тазы эти употребляются дѣтьми вмѣсто саночекъ.

Або промак, або санчата, зімою гринд-жола тацум. Бодянский.

Гриджола—гриджола. См. G.

Грицько—Грицько. См. ниже.

Гриу—(Бессарабск. сл.) родъ пшеницы *Triticum vulgare* Vill.

Гриць, Грицько, Гричик—Григорій, Гриша; пѣсня *Гриць*, одна изъ самыхъ любимыхъ на Украинѣ.

*Не ходи, Грицю,—на вечорниці;
На вечерницях—дівки чарівниці.
Одна дівчина—чорнобривая,
То чарівниця—справедливая.
Хоч і казала—що чарів незнала.
Та вона ж Гриця—причаровала.
В неділю рано—зілля копала;
А в понеділок—пополоскала.
Прийшов вівторок—зілля зварила,
В середу рано—Гриця отруїла.
Прийшов четвер,—Гриценко вмер,
Прийшла п'ятниця,—поховали Гриця.
В суботу рано—мати дошку била:
На що ти, суко,—Гриця отруїла.
Ой, жаль увати,—мати, немає;
Нехай же Гриценко—двох некохає.
Нехай не буде—ні тій, ні міні,
Нехай лежить він—в сирій землі.
От, тобі, Грицю—така заплата,
З чотирох дощок—темная хата!*

Грицьки—растение *Cirsium sanum* MB.; иначе по-Украински—жирбій.

Гришка—гречка. См. выше.

Грище—1) игрище, игра.

*З другими дѣтьми він не знавсь;
І в грища з ними не вязавсь.*

Бодянский.

2) Собрание парней и дѣвушекъ для игръ. 3) Спектакль.

Грищовики—члены грища.

Гризба—угроза.

Грім—1) Громъ. 2) Растение *Herniaria glabra* L.

Грімати—выговаривать, высказывать не-удовольствие.

Грімач—ворчунъ.

Грімачка—ворчунья.

Гріміти—грімѣти. См. выше.

Грімкий—громкій.

Грімко—нар. громко.

Грімляч—грімлякъ.

Грімлячий—грімлящій.

Грімнути—загрімѣть, погрознѣться, разсердиться.

Гріпка—поджаренные на сковородѣ куски булки съ масломъ, молокомъ и яичными желтками.

*Просольне з ушками, з грінками,
І юшка с хляками с кичками.*

Котляревський.

Грінку убити—выиграть.

*Дідону мав він мов за жінку,
Убивши добру в неї грінку.*

Котляревський.

Гріти—грѣть.

Грітій—грѣтій.

Грітнє-тєся—грѣться, согрѣваться.

Гріх—грѣхъ, преступленіе.

Гріховодник—соблазнитель, искуситель.

Гріховодниця—соблазнительница, искусительца.

Гріховодничати—чувствовать за собою грѣшки, жить для соблазна другихъ.

Грішити—грѣшитъ согрѣшать.

Грішка—(дѣтск. сл.) нар. грѣшно.

Грішник—грѣшникъ.

Грішниця—грѣшница.

Гробак—могильный червь.

Гробки, гробовище—кладбище.

Грод—(акт. сл.) городской судъ.

Громада—собрание, общество, мірская сходка, отдѣлъ.

Що бабі те й громаді. Посл.

- Громадити**—сгребать что либо въ кучи, составлять, собирать.
- Громаділка**—конные грабли для сгребанія сѣна.
- Громадський**—общественный, общинный. *Не то громадського і свого діла готового неподужаю.* Куліш.
- Громадянець, громадянин, громадяник**—гражданинъ, мирянинъ.
- Громадянка**—гражданка, мирянка.
- Громниця**—(акт. сл. Gromnice, Najswiętsza Pańna Gromniczna) праздникъ Срѣтенія Господня. Слово это означаетъ собственно восковую свѣчу, освещенную, которую зажигаютъ при молитвѣ во время грома. Актъ Зап. Росс. Т. I, 27. Mrogonovius и Bandke Słowniki. 2) *Громниця, грѣмниця*—молнія. *Биснула грѣмниця*
Із чорної хмари
Повамилсь, покотилсь,
Пишаки й рейтари. П. Куліш.
- Громовина**—(Чешск. сл.) электричество.
- Грона**=грона. См. Г.
- Гроши, грѣшията, грошницятка**—деньги, деньжата, деньжатка.
- Грошина**—монета.
- Грошовитий, грѣшний, грошовий**—богатый, денежный. *Жиди моде грошовити, нема що и казати.* *А дати тільки на заплати війська грошове вспоможенне.* Самойловч. 1686 р. *Дружим штраф знатний грошиний до скарбу платити.* Скоропадський 1721 р.
- Грошовитость**—денежное богатство.
- Груба**—голанская печь.
- Грубник**—пестолник.
- Груготіти**—ворчать, гремѣть.
- Груда, грудка**—куча, комокъ. *Цур дурня, та масла грудка.* Посл.
- Грудна травка**=горляника. См. выше.
- Груднина, грудниця**—грудь, грудная часть.
- Груздь**—растеніе Agaricus piperatus L.
- Грукати**—сильно стучать.
- Грукотнѣча, грукотня, грукотнява**—стукотни, сильный гулъ отъ вѣды многихъ воезовъ или экипажей.
- Грунт**=грунт. См. Г.
- Грюк, гряк**—междоиметія выражающія сильный стукъ. *Приїхав в ной, при ясній своїй,*
Стук-гряк в віконечко,
Вийди, сѣриє коханочко,
Дай коню води! Пѣсн.
- Грюкнути**—загремѣть.
- Грякати**—производить шумъ. *По улиці щось грякотить.*
- Грязюка**—большая грязь. *Ходить по пояс правѣ в грязюці.* Номіс.
- Губа**—родъ гриба. *А хто любить губи, а я печерини.* Пѣс.
- Губернія**—губернскій городъ, и губернія
- Губити**—терять.
- Губка**—1) труть 2) Растеніе Polyporus igniarius Fr; *труть, трутникъ,* 3) *Губка, гуска, ступка соли*—различныя формы въ продажѣ поваренной соли.
- Губка водня**=бодяга. См. выше.
- Гудина**—огуречные, дынные и арбузные стебли.
- Гудити**—охуждать, порпцать, порпцать.
- Гудіти**—гудѣть
- Гудзь, гудзик**=гудзь, гудзик. См. Г.
- Гугоп**—глухой гуль.
- Гугоніти, гуготіти**—шумѣть, бурчать, пѣдавать звукъ, гудѣть, ревѣть. *А в животі знай гуготить.*
- Гузю**—(акт. сл. Guzia, guziea) задняя или филейная часть тѣла у звѣрей и людей. *Пришлось узлом к гузну.* Посл.
- Гук**—(зовъ, крикъ. 2) Междоим.

- выражающее шумъ, сильный крикъ, зовъ и проч.
- Ой гук, мати гук,*
Та де бурляки йдуть. Нѣсн.
- Гуканна, гуканне—крики, голоса.
- Гукати—кричать, аукать, звать, звать.
- Гукнути—кликнуть, позвать, откликать-ся.
- Гукотий—сильный и частый зовъ или крикъ.
- Гулий—безрогий.
- Гулити—потчевать, ухаживать за тѣмъ.
- Гульба—разгулъ.
- Гульбиса—гульбый. См. ниже.
- Гульк!—междомѣтіе означающее нечаянность.
- Аж гульк, а він і тупека.*
- Гулькинути—мелькнуть.
- Гульбий—кутѣжь; оргія, пиръ, веселье.
- Гульбий—повѣса, гуляка, забіяка, дѣл-тай, негодникъ, тунеядецъ, бездѣльникъ.
- Укріпився Булавин окопомъ і прибрав к собі гультайство.* 1704 г. Юля 14
- Гультайство—сволочь.
- Гультака—(общ. рода) бродяга.
- Гуля—шпика. *Від його цидуку набігла гуля за ухом.*
- Гуляй—город—подвижная башня.
- Гулянка—гулянье, прогулка.
- Гулящий—гуляющій, незанятой, праз-дний, пустой.
- На потіху гуляющим людям.* П. Куліш
- Гумѣнный—молотильщикъ.
- Гумид—токъ.
- Гуменце попове — растение *Taraxacum officinale* Wigger; иначе по-Украи-нски—кумбаба.
- Гуна—эхо; отголосокъ, усиленіе звука.
Аж гуна йде по селу од пісень діво-чих.
- Гукати—откликаться, усиливаться въ звучности.
- Гупати—1) гудѣть. *Ні вім, ні буря не чує.* 2) Порицать. *Він все гунить, що не побачить.*
- Гунка—мѣховицьк; иначе по-Южно-руски—шубник, кожар, кожеушник.
- Гупевенска душа—собачья душа.
- Гупство—(Шмецк. Hundspfotes) собачья лапа.
- Гунути—кинуться, устремиться толпою, шугнуть.
- Гунем огулом на ворога.*
- Гуньба—растение *Melilotus caerulea* Lam.
- Гуп—междом. выражающее ударъ или стукъ.
- Гупал—гупала, басовати—садить тре-пака.
- Соловї защебетали,*
А чалки усе кавчали,
Яструби заклекотали,
Гупала забасовали. I. Верхратський.
- Гупати—сильно стучать.
- Гупа—куча съ Польскаго. *góra.*
- Гуркало—родъ игры.
- Гурки—огурцы.
- Гуркот, гуркота—ворчаніе.
- Гуркотати, гуркотіти, гуркати—ворчать, гремѣть.
- Гуркотливий—гремящій.
- Гуркотий—шумъ, громъ.
- Гурок, огірок, огурецъ—огурцы *Cucumis sativus* L.
- Гуртовий—оптовой.
- Гуртом—нар. оптомъ.
- Гусак—гусиный самецъ.
- Гусар—родъ танца.
- Гусарка—горничная.
- Гусарку родителька подарувала жін-ці мой.* Маркович.
- Гусина лапка—растение *Potentilla An-serina* L.
- Гусинець—растение составляющее лю-бимую пищу гусенятъ *Gagea pusilla* Schult.

Гусиня—гусёнокъ.
 Гуска—гусь—самка.
Не їсть пан дяк гусей. Посл.
 Гуски—растеніе *Nymphaea alba* L. иначе
плечики білі, лататте, водяни лі-
мі, водяний мак, лопушник водяний.
 Густвина—лѣсная чаща. *(В) пуствині*
місовій скитавався. Величко.
 Густн—гудѣть.
 Гуся—гусеня. См. выше.
 Гусляк—гусиня лавка. См. выше.
 Гута—1) стекляной заводу. 2) Печь
 въ стеклянномъ или горгаркинѣ
 заводѣ.
 Гутарьскій—стеклянозаводскій, гонча-
 розаводскій.
 Гутор, гутір—шумъ болтовня.
 Гутѳрити—говорить.
Завелася всяка гутір що хто знав, ка-
лявав! Макаровський.
 Гуф, гуфець—(акт. сл. *Gafen*) 1) гуча.
 2) Колонна, рота солдатъ въ боевомъ
 порядкѣ. *Проти Шведів ломаючи*
їх гуфи під Ересфером. Кочубей.
 Гуцули—жители Покутья, Куть и Ко-
 ломія.
 Гуч—звукъ, гуль.
 Гучати—звучать, гудѣть.
 Гучливий—жужащій.
 Гучий—звучный.
 Гучность—звучность.
 Гучѳк—волчокъ (игрушка).
 Гушниця—чаща.
 Гушѳвина—осадокъ, гуща, густая жид-
 кость.

Д.

Д—предлогъ къ.
Чогось д мене мій миленький
Уже не приходить.
 І. Верхатський.

Дабѳ—междом. выражающее невозмож-
 ность совершенія чего либо. *Зробив*
би сам, даба не можна.
 Давашне—дача, выдача.
 Давач—датель.
 Давачка—дательница.
 Давѣць—(Галицк.) дающій, дарящій.
Від злого давця бери і капця. Посл.
 Давнина—давность, давноминувшее со-
 бытіе.
 Дадій—датель.
 Дадійка—дательница.
 Дадос—предводитель цыганскаго табо-
 ра.
 Дак—союзъ то.
Не ти мені скажеш, дак мати! Шѳс.
 Далѣбі, дѳлибі—ей, право, истинно, ей-
 Богу, въ самомъ дѣлѣ.
 Далния—даль, отдаленность.
 Дѳма—(въ шашкахъ) довѣдѣ.
 Дамки—шашки.
 Дамниця—шашечница.
 Дана—доля (?)
Гоа-жь моя, гоа,
Дана-жь моя, дана,
Просить заспівати
Дівчина кохана. І. Верхратський.
 Данина—1) даръ, подарокъ, жертвова-
 ніе; 2) Дань, контрибуція.
 Даний-с—волшебное питье.
 Дапок—даяніе, ниспосланіе.
 Даны—(акт. сл.) повинность въ пользу
 владѣльца земли, плата деньгами
 или продуктами.
 Дарѳ—антидоръ.
 Даремний—даровой.
 Даремне—нар. даромъ.
 Даріза—растеніе *Lycipna barbarum* L.;
 иначе по-Южно-русски—ліцій, неза-
 майник, повій.
 Дѳрма—нар. даромъ, попусту, ни за
 что, такъ себѣ, безденежно.
 Дармѳ—1) пускай *Дарма нехай і так*

- буде. 2) Пустяки, ничего, все равно.
Дарма все те, воишличого небожтыця.
 Дармиця—1) напраслиня. 2) Даровое.
 Дармоїд—тунеядець.
 Дармоїдка—тунеядка.
 Дармоїдський—тунеядскій.
 Дарморос=ларіза. См. выше
 Дарна педіля—воскресный день на Ю-
 миной недѣль.
 Даровизна—подарокъ, даръ.
 Даром—нар. бездежно.
 Даромъ—нар. ни за что, даромъ.
 Дарувати—дарить, прощать.
 Дарунок—далок. См. выше.
 Дата—(акт. сл. datum) число, день.
 Дати ся в знаки—доказать дружбу.
 Датка—лихоимство, взятка. *Накупечъ дае датка, коррупцій.*
 Дах—крыша, крыша, кровля, отъ Нѣ-
 мецкаго Dach.
 Даха—бурка съ капюшономъ.
 Надіе даху, став як пан, став як пан.
 Пѣс.
 Дахѣвий—1) кровельный. 2) Квартпр-
 ния деньги.
 Дбати—приобрѣть, обращать внимание
 радѣть.
 Двадцятка—гривенникъ.
 Дванайцять—12.
 Двійло, двільність—двойственность.
 Двіла—двойни.
 Двір—дворъ.
 Двічи—нар. дважды.
 Двойга—два. 3 двойга змиз меншиее
 обрати. Посл.
 Двокрѣтъ—нар. дважды, двукратно.
 Двоупункта—(акт. сл.) двоеточіе.
 Дворакъ—1) придворный. 2) Развязный,
 хитрый, лукавый.
 Мазена був дворак і билець во всяких
 речах. Величко.
 Дворік, дворічче—двухлѣтіе.
 Дворка—придворная или дворовая жен-
 щина.
 Длати—отдать, передать.
 Де—нар. гдѣ.
 Де-б—нар. гдѣбы.
 Дев'ятини—помянутое покойника на
 9-й день послѣ смерти.
 Девять сил—растение Inula Helenium L.;
 иначе по-Украински—*дивосил, оман.*
 Дев'ятисильник—растение Astragalus
 glycyphyllos.
 Дежде—нар. иногда.
 Дѣгтяр—продавецъ или производитель
 дѣгтя
 Дѣ-де—нар. кое-гдѣ, помѣстамъ, взрѣдка
 Дей—частица де въ актовомъ языкѣ.
Ім о то усправедливити, на що дей і
лист єсть твій на себе дав.
 Признала, що дей описано і доложено
 єсть. Справа 1605 р
 Дей-ко—межд. ну-ка.
 Дейнеки—сбродъ.
 Пушкаръ, зібрав собі з винників, бро-
 варників, пастухів і наймитів полк
 піхотний найменовани Дейнеками.
 Величко.
 Деінде—нар. гдѣ-нибудь.
 Деж—нар. гдѣ-же.
 Декільки—нар. нѣсколько.
 Декларованне—декламація.
 Декларовати—деклампровать, пропзно-
 сить.
 Деколи—нар. иногда.
 Декрет—(акт. сл.) судебное рѣшеніе,
 приговоръ, постановленіе суда.
 Декрет компромиссарський—рѣшеніе
 третейскаго суда.
 Декрет купний—рѣшеніе купнаго суда.
 См. К.
 Декрет езекуторіальний—(акт. сл. de-
 cretum executionis) окончательное
 рѣшеніе подлежащее исполненію,
 даже сплюю.

Декретова книга — книга, въ которую вносились рѣшенія, приговоры и постановленія суда.

Делятор — (акт. сл.) такъ назывался въ старину истецъ по отношенію его къ обвинительной власти.

Демен, демена — корма на суднѣ.

Ой сидить козакъ да на демені,

Він деменом повертає. П.

Демешек — стальное остріе.

Демко — Демянь.

Демь — нар. гдѣ.

Ой то-жъ бимъ полетів як куля, як криє,

Демь орлов родився, демь соколом ріє.

І. Федькович.

Дендера — растеніе *Datura Stramonium* L.

Денис, Денисько — Діонисій.

Денце — денушко.

Депутат — (акт. сл.) членъ трибунального суда; они посылались въ сеймъ отъ всѣхъ воеводствъ, входившихъ въ округъ извѣстнаго трибунала.

Депутатованный — какъ депутатъ отправленный.

Дерга, — 1) покрывало, платокъ большой шейный. *Хватався за дергу і тумавсь.* 2) Родъ женской юпки изъ самой грубой матеріи.

Деревина, деревня — дерево.

Деревій — растеніе *Achillea Millifolium* L; иначе по-Южно-руски — *кравник, серпоріз, білоголовник,*

Деревій болотній — растеніе *Achillea magna* L.

Деревій степовий — растеніе *Achillea millifolium* β. *lanata.*

Дерега — растеніе *Caragana frutescens* L.

Дереп — дерево *Cornu mascula* L; иначе по-Южно-руски — *кісіль, корие.*

Дерепівка — водка настоящая на терпѣ.

Держава — помѣстье.

Державець — помѣщикъ.

Що видячи, панове державці Українські мусили утікати. Лѣт. Самов.

Державскій — помѣщичій.

А мужиків вильнихъ і державськихъ 10,000 ходили робити Лиги.

Лѣт. Самов.

Держално, держальце — рукоятка.

Дергач — 1) голикъ, старый вѣвчикъ. 2)

Птица дергунъ или дергачъ. 3)

Родъ игры въ жугута.

Деррина — въ Херсонской и Екатеринославской губерніяхъ такъ называютъ кустарники, состоящіе изъ терновника, бояришника, шиповника и ежевика.

Деряба — (Галицк.) корчма, трактиръ на столбовой дорогѣ.

До деряби жиди — рандарі вернуть. Правда 1874 г.

Дерябка — растеніе *Galium Aparine* L; иначе по-Южно-руски — *мокрець, лепецъ*

Десница — правница. см. II.

Десь — нар. гдѣто, вѣроятно, знать, конечно.

Десь він у школі ходив, що все зна.

Десь-біч — правая сторона.

Десьбочний — правосторонній.

Десятинний мед — подать съ меда; десятая часть съ продаваемого меда.

Десятуха — 10 пятница послѣ Пасхи.

Дехто — кто-нибудь, кое-кто.

Дешперовати — (акт. сл.) отчаяться. *Через увесь день оппоновались, однак дешперовали, роздвоїмсь.*

Величко.

Дѣщия — малость, частица.

Дещо — кое-что.

Де-як — нар. какъ-нибудь.

Де який — какой-нибудь.

Джугутъ — липіокъ, въ видѣ плети, туго свѣрнутый платокъ, концы бьютъ въ игрѣ извѣстнаго рода. Также *джугут* изъ соломы, волосъ и проч.

Джер—(Галицк.) поило, кормъ.

Гла сир і джер пила. Пѣс.

Джерегѣлі—1) очень тонкія щоглы или жерди. 2) Коса на головѣ дѣвушки, сложенная вѣнкомъ.

Джерелѣ—ручей, источникъ.

Джеркотіти—(въ шутку) издавать звукъ, говорить невнятно.

Все тямлють, джеркотять,

Якъ цуси по-Німецьки. Гребінка.

Джигун, джигунецъ—шалунъ.

„Ой джигуне, джигуне,

Віддай мою плахту;

А я тобі заплачу

Горілоньки кварту. Пѣс.

Джинжігилѣстий—вертлявый, хвастливый

Джугетро—(Бесарабск. сл.) дерево Acer Campestre L; иначе по-Украински—*паклен, неклєн.*

Джугастро пєгро—дерево Acer tataricum

Джура—чура. См. Ч.

Джунджюристий—бравый. *Яка же джунджюриста.*

Дзарзари—абрикос. см. А.

Дзвенячий—звенящій.

Дзвін, дзвѣн—колоколь; звонъ.

Дзвінка—бубновая масть въ картахъ.

Дзвінник—колокольный мастеръ.

Дзвіночки—колокольчики Linaria genistaefolia Mill; иначе по-Украински—*костюрки.*

Дзвоник—колокольчикъ.

Дзвонити—звонить.

Дзвониця, дзвіниця—колокольная, башня. *Казнь всім посполитая на дзвониці сидіти.* Чпѣт Львов. Брат. 1668 року.

Дзвонки—растение Convolvulus sepium L.; иначе по-Южно-руски—*плітуха, вьюнок.*

Дзвонок—дзвоник. См. выше.

Дзеркало—зеркало; иначе по-Южно-руски—*мостро, свічадо.*

Дзйга—юла, волчекъ.

Дзигари—стѣнные или столовые часы.

Дзигармистер—часовой мастеръ.

Дзигарок—карманные часы.

Дзйглик—стулъ.

Дзйгло—кресло.

Дзнк—звукъ.

Дзикаѣти, дзичаѣти—звучать.

Дзйковий—звуковой.

Дзйнзйвер—зинзйвей, растение Malva Mauritania L.

Дзйнзйвер-зух—хватъ, лихачъ.

Дзйшкатор—(Подольск. сл.) калитея, портмоне (?)

Дзѡга—дзйга. См. выше.

Дзуськи—азасъ. См. А.

Дзюб, дзѡб—клювъ.

Дзюба—(Галицк. сл.) рябая отъ оспы дѣвица.

Дзюбаний—рябой отъ оспы

Дзюбати—клевать.

Дзюбатий—дзюбаний. См. выше

Дзюра, дзюрка—дыра, отверстие.

Дзюркотати, дзюркотіти—течь. *Вода з криниці тихесенько дзюркотала.*

Дзюркотливий—журчащій.

Дзюркотонька—журчащій, ручеекъ, источникъ, струя воды.

Дзюрчаѣти, дзюріти—литься мелкой струей.

Дзйвкати—лаять; говорится о собакахъ молодыхъ и лисцахъ.

Дзйволіне-я—лай щенка.

Дзйволіти—лаять какъ щенокъ.

Дйбати—подниматься на ноги, хромать, подкрадываться, найти.

Дйби—ходули.

Дйбки—нар. на заднихъ ногахъ (животныхъ), на цыпочкахъ (о людяхъ).

Дивана—растение Verbascum Thapsus L; иначе по-Южно-руски—*ведмеже ухо, коровьяк.*

Дивень—хлѣбъ въ формѣ калача упот-
реблемый на свадьбахъ.

Дивина—1) растеніе, Царскій скипетръ
Verbascum Lychnitis L. *Verbascum*
thapsus. 2) Удивленіе, странность.

Що то за дивина.

Дивитися-тьця—смотрѣть, глядѣть.

Дивій—(акт. сл.) дикій, дѣсной.

Диво—чудо, непонятное явленіе, стран-
ный случай или событіе.

Дивом дивовати—очень удивляться.

Дивовати—удивляться.

Дивоватися-тьця—дивовати. См. выше.
І єму чуду дивуємся... І єму ся
подивуєм. Духовн. Мономаха.

Дивовижа—удивленіе, рѣдкость, чудо.
диво.

Дивовисько—удивительное дѣло.

Дивообраз—гротескъ.

Диворта—(акт. сл. *divortium*) растор-
женіе брака.

Дигнитар—(акт. сл. *dygnitarz*) санов-
никъ.

Дигнитарство—(акт. сл. отъ Латинска-
го *dignitas*) публичная должность.

Дика вишня—*Prunus chamaecerasus* Jacq.

Дика рябина—*Tanacetum vulgare* L.

Дика чернушка—растеніе *Nigella ar-*
vensis L.

Дике жито—растеніе *Secale fragile* M. B.

Дилация—(акт. сл. *dilatio*) отсрочка раз-
бирательства дѣла по какой нибудь
законной причинѣ; *дилация in-*
fumitatis отсрочка дѣла по бо-
лѣзни кого нибудь изъ тяжущихся.
дилация admunimenta—отсрочка дѣ-
ла для представленія письменныхъ
доказательствъ; *дилация Wywiedze-*
nia inquizycyi—отсрочка дѣла для
отбранія свидѣтельскихъ показаній.

Диман—буквица; см. Б.

Димарь—паровая или дымовая труба.

Димчанка—вѣтренница.

Дивичий—дѣвичий.

Дирчати—издавать звукъ стекломъ, или
чѣмъ тонкимъ, барабанить, жужжать.
Коли смуха щось дирчить за спи-
ною.

Дитина, дитинка—дитя, дитяtko.

Дискрѣт—(акт. сл. отъ Латинскаго *dis-*
cret) учтивость, почтеніе.

Дискретный—учтивый, почтительный,
милостивый.

Дискреце—нар. учтиво, милостиво, поч-
тительно.

Діацезія—(акт. сл.) епархія. *Визиваю-*
чи на синод мій діацезіальний. П.
Погила.

Діацезіальний—епархіальный.

Діамент—бриллиантъ.

Діаментовий—бриллиантовый.

Діаріш, діаруш—(акт. сл. *diarium*)
журналъ, дневникъ, дневная запис-
ка. *Діаріуш Канцеляристи Пана-*
Ханенка.

Діаріушник—журналистъ.

Діаріушниця—журналистка.

Дібрѣва, дібрѣвонька—дубрава.

Дівер—дѣверь, мужнивъ, братъ.

Дівич-вечір—дѣвичникъ.

Дівка, дівча-я, дівчата—дѣвка, дѣвоч-
ка, дѣвушки.

Дівованне-я—дѣвство; дѣта дѣвичи.

Дівовати—дѣвствовать.

Дівѣта—(собираетъ) дѣвушки.

Дівѣцтво—дѣвство.

Дівоча кров—растеніе *Amygdalus nap-*
pa L.

Дівѣчий, дівѣцький—дѣвичій.

Дівѣчити—быть дѣвушкою; оставаться
небрачною.

Дівчачий—дѣвичій.

Дівчина—дѣвушка.

Дівчина в зелені—растеніе *Nigela da-*
mascepa L.; иначе по Южно-русски
нечасанні панночки.

Дід, дідуга, дідусь—дѣдъ, дѣдуганъ,
дѣдушка.
Дід—растѣніе *Cirsium lanceolatum* Scop.
Дідизна—дѣдовщина.
Дідовник—растѣніе *Arctium Lappa* L;
иначе по-Южно русски—*лопух*, *лопушник*.
Дідчичи—клеветница; иначе по-Украин-
ски—*звѣдця*.
Дідько—домовій.
Дієгромада—компанія для какого-либо
предпріятія.
Дієлюд—трупца.
Діємир, діємиричина—самоуправленіе.
Дієписець—лѣтописецъ.
Дієвий—дѣятельный.
Дієвость—дѣятельность.
Дієцери—дѣйствующія лица.
Дієцерия—трупца.
Дійво—1) молоко; дойка коровъ. 2) По-
ступокъ, дѣло.
А вже що в хатнѣму дімі, коло дійва
там, коло немі, коло тіста, коло
варива... Номис.
Дійство—дѣяніе, поступокъ.
Діжа, діжка—кадь, кадушка.
Діж—доль, помость.
Діжованне-я—заборъ; иначе по-Южно-
руски—*баркан*, *паркан*, *обора*.
Ділма—для, чрезъ.
Дільниця—различіе, распаденіе, раздѣ-
леніе, дѣлимость.
Дільчий лист—(акт. сл.) дѣлжная записъ
Дім—1) домъ, дворъ. 2) Извѣстное чи-
сло дворовъ, какъ податная едини-
ца для сбора подымной подати.
Діра, дірка—дыра, дырка.
Діско—кругъ, круглякъ.
Дісно—нар. именно, точно, настоящее.
Дітвѣра—(собирать.) дѣти.
Діти—дѣти.
Дітинний, дітинячий, дітячий, дітинсь-
кий, дітський—дѣтскій.

Дітися-тьця—дѣваться.
Дітський, децький—урядникъ имѣвшій
по преимуществу власть исполни-
тельную; онъ посылался за отвѣт-
чикомъ, если тотъ не являлся на
позовъ, ему поручалось иногда взы-
сканіе въ некоторыхъ сборовъ и на-
блюденіе за правильнымъ отбыва-
ніемъ повинностей. Вознагражденіе
въ его пользу, взыскивавшееся съ
виновнаго, называлось, *децькован-
ня*. Дѣтскіе исчезли одновременно
съ замѣною Вижей Вознями.
Дія—дѣйствіе, поступокъ, актъ.
Діяти—дѣлать, совершать.
Діятич—дѣятель.
Діятичка—дѣятельница.
Діколи—нар. съ какой поры.
Діланна—длань.
Дімитрѣ, Дімитрик, Дімитрусь—Димитрій,
Митя.
Дімухати, дімухнути—дунуть.
Діиіпка—денѣкъ.
Діиіще—родъ доски, съ одного конца
съ дырою, въ которую втыкають
гребень съ *мичкою*. Прядущая жен-
щина обыкновенно кладетъ *диіище*
на лавку и садится на немъ.
Діііпра, Діііра—богиня Днѣпра; глав-
ная днѣпровская русалка.
Діііпрѣ, Діііпр, Дііінер, Козачій Шлях—
рѣка Днѣпръ.
Діііпрієський—днѣпровскій.
Дііістра—тоже что и *Діііпра*. См. выше.
Дііістро, Дііістр, Дііістер, Гайдамацкій
Шлях—рѣка Днѣстръ.
Дііістрієський—днѣстровскій.
До—предлогъ къ, до, въ конецъ.
Доба—время, пора.
Добачати, добачити—хорошо видѣть, за-
мѣтить.
Добраніч!—нар. спокойной ночи, про-
щайте.

Добре—нар. хорошо, удобно.

Добридень—добрый день, здравствуйте,
на-добридень—ст. добрым утромъ.

Добрый—хорошій.

Добродій—1) сударь, господинъ; 2) бла-
годѣтель, благотворитель.

Добродійка—1) господа, сударыня; 2)
благодѣтельница, благотворительни-
ца.

Добродійний—благодѣтельный.

Добродійський—господскій, добродіевъ.

Добродійство—1) дѣланіе добра, благіе
поступки; 2) Публика.

*Панове добродійство, до вас обертаю
мою річ.*

Добродійство правне—(акт. сл.) льгот-
ное право.

Добротливость—доброта.

Доброхить—нар. добровольно.

Доброчинковання—благотворность, бла-
готворительство.

Добрячий—добрый.

Добування—добываніе, пріобрѣтаніе, до-
ставаніе.

Добувати—добывать, находить, доста-
вать.

Абб добути, абб дома небути. Погов.

Добуватися-тьця—стучаться.

Довбати—долбать.

Довбешка, довбня—колотушка.

Довбиш, доубиш—литавришкѣ, одинъ
изъ видныхъ чиновъ въ Запорож-
ской Сѣчи; во время собраній онъ
давалъ повѣстку народу.

Довгий—длинный, долгій.

Довго—нар. длинно, долго.

Довгобсик—носатикъ, насѣкомое.

Довжезний—длинѣйшій, огромнѣйшій.

Довишній—вѣрный, настоящій, непре-
мѣнный.

Довідома подати—объявить.

Довідь—узнаніе, освѣдомленіе.

Довіковати—окончить жизнь.

Довле учинити—удовлетворить.

Доволі—нар. вдоволь, достаточно.

Довольнитися-тьця—довольствоваться,
удовольниться.

Довтіи, довіи—острота, умъ, способ-
ность. *Немаючи такого довіиу вій-
сько справовати.*

Догадѣтися-тьця—договориться; смек-
нуть.

Догана, доганка—охужденіе, горькій
упрекъ, укоръ, порицаніе.

Доганяти—упрекать, порицать.

Доглядати—присматривать.

Догодне—нар. удовлетворительно.

Догодувати—докормить.

Догож—угода, угожденіе.

Догожати, догождати—угождать.

До-горі—нар. наверху, вверхъ.

До-гори ногами. До-гори черева.

Додавати—прилагать, увеличивать.
*Хміль буде моему серцю смілость
додавати.* Дума.

Додати—прибавить, придать.

Додаток—прибавленіе, приложеніе, при-
дача.

Додержати—сдержать, ненарушить.

Додільний—цѣльный, одинаковый, весь
съ одного матеріала сдѣланный.
Він був у сорочці додільний. Пѣс.

Додлятися-тьця—промедлить, дотянуть.

Додблї, додблѹ—нар. внизъ, на землѣ,
къ низу.

Дождєвий—дождевой.

Доживотне—нар. пожизненно

Дожиі—союзъ даже.

Дождистий, дощистий—дождливый.

Дозвілле—позволеніе.

Дозвільє—досугъ, свободное время,

Дозирати—1) надсматривать, смотрѣть
за чѣмъ, исполнять.

Що волі нашої не дозирають. Мазепа.

Дозиратися-тьця—присматриваться, при-
дираться.

Дознавця—изслѣдователь.
 Дозѣр—досмотръ, наблюдение.
 Дозѣрця—патруль; смотритель.
 Дойда—ищейка, охотничья собака.
 Доістний—настоящій, истинный.
 Доіхати—допечь, назолить; доѣхать.
 Дѣка—(отъ латинскаго doctus) хитрый, умный, искусный, способный, ловкій.
 Доказувати—досказывать.
 Доки, докіль—нар. доколѣ? пока?
Та доки цього буде?
 Докладати—прикладывать, дразнить прозвищемъ.
 Доконечне—нар. непременно.
 Докѣр, докѣр—укоризна.
 Докоситися-тьця—добраться.
 Докуди—нар. пока.
 Докѣка—неотступное требованіе.
 До-кѣни—нар. въ одно мѣсто.
Військо до-кѣни у громаду сжимають.
 Докучати—надоѣдать.
 Долегати—досаждать, сильно болѣть.
 Долегливость—домагательство, притязаніе, оскорбленіе, обида.
 Дѣлі—нар. внизу, на полу, на землѣ.
 Долівка—глиняный или кирпичный полъ.
 Доложитися-тьця—доложить, укладывать, доводить до свѣденія. *Доложившися Гетьмана.*
 Додня—ладонь.
 Дѣля—1) участь, судьба. 2) Растеніе *Sempervivum globiferum L.*
 Домѣпатися-тьця—дощупаться.
 Домівка—домъ, жилище.
 Домівський—домашній, собственный.
 Домівство—хозяйство.
 Домівці—домашніе.
 Дѣма, Домѣха, Домѣся—Домникия.
 Домѣва—контрактъ, условіе, договоръ, пакты.
 Домовѣти—жить домомъ, хозяйничать.
 Домовикъ—дѣдько. См. выше.

Домѣвина—домашнее условіе.
 Домовина—гробница.
*Стоять в селѣ Суботіві,
 На горі високій,
 Домовина України
 Ширѣка, мибѣка. Т. Шевченко.*
 Домѣвитися-тьця—условиться, договориться.
 Домовлений—договоренный.
 Домовлянка—договоръ.
 Домовляти—договаривать, упрекать, грубо говорить.
 Домовникъ—домочадець.
 Домонтарь—домосѣдъ.
 Домонтарка—домосѣдка.
 Домоткѣи—домашніе тканье.
 Домоткапий—дома сотканный (о холстѣ).
 Донація—(акт. сл. donatio) дареніе.
 Доньщина, Діп—Земля Войска Донскаго.
 Дѣня, дѣнька—дочь, дочка, дочечка.
 До-останку—нар. до конца, до послѣднѣго.
 Донѣсти коня—сѣсть въ попыхахъ на лошадь.
 Допевнятися-тьця—домогаться, удостовѣриться, обезопасить, обезпечить себя.
Допевняйся-ж, наш Гетьмане, допевняйся плати!
Як не будемъ допевняти, будемо втіати. Пѣс. про Линію.
 Допинѣти—1) натягивать. 2) Стремиться.
 Допитѣтися-тьця—допроситься.
 Донікати—досаждать.
 Допленятися-тьця—добраться, доташиться.
 Допрѣк—укоръ.
 Допрѣкати—укорять.
 Допровѣдити—довести, доставить.
 Допрѣшуватися-тьця—допрашивать, умолять.

- Дорадець—совѣтникъ.
 Дораз—(Буковинск. сл.) нар. разомъ, въ одно время.
 Дорватися-тьця—добраться.
 Дорвавшись до коюби почала нею дочку бити, щоб не женилася.
 Дорік, доріканне—докорятельство.
 Дорікати—докорять.
 Доробіти—сдѣлать, окончить.
 Дорожпѣта—дороговизна.
 Дорожник—растение *Plantago lanceolata* L.; иначе по-Южно-русски—*порожник, собачи язички, стям.*
 Дорозумбватися-тьця—догадаться, понять, предполагать.
 Дорош—Дорофѣй.
 Дорошенко—сынъ Дорофѣевъ.
 Досвідчѣнне—опытность.
 Досвітки—посидѣлки по утрамъ; работа утромъ при огнѣ, на которую собираются дівчата і парубки.
 Досвіток, досвіта—разсвѣтъ.
 Досвітчана мати—женщина въ избѣ которой собираются *досвітки*.
 Досвітчана хата—изба въ которой собираются на *досвітки*.
 Досить—нар. довольно, вволю, достаточно.
 Маеш, Ваша Милость, в маєтностяхъ своїхъ духовнихъ особъ *досить*, не треба шукати где інде. І. Копинський.
 Досі—нар. по сю пору, доселѣ, до сего времени.
 Доскона́лий—совершенный.
 Доскона́лость—совершенство.
 Дослуха́тися-тьця—вслушиваться.
 Достану́лий—достаточный.
 Достану́лость—достаточность.
 Достатѣ́нне—нар. достаточно, удовлетворительно.
 Достато́к—корысть; имущество.
 Достомѣ́нно—нар. какъ слѣдуетъ, какъ должно, формально, точно, словно.
 Досягати—достигать.
 Бражня. *досягнувшись*. Величко.
 Дотѣпа—способность.
 Дотепний, дотіпний, стіпний—способный, старательный, расторопный.
 Достепенность—дотѣпа. См. выше.
 Доти, дотіль—нар. до той поры, до того мѣста.
 Дотикати—касаться, относиться, хватать, прикасаться.
 Дотичний—современный, теперешний, настоящий.
 Доткливий—1) чувствительный. 2) Колкій, обидный. *Речі доткливі, ущіпличі і вельми досадні*. Рубанъ, 1693 г.
 Доткливость—1) чувство. 2) Смута, притѣсненіе. *Як бисмо конче млі і могли успокоєні бути в нашихъ великихъ доткливостяхъ*. Кіевлянинъ 1840. стр. 165.
 Дотовпитися-тьця—протиснуться, пройти сквозь толпу.
 Дотримувати—исполнить, додержать, издержать.
 Дотум—(акт. сл. *dotum*) приданное, вѣно.
 Доява—объявление, донесеніе.
 Доявити—объявить, донести, отереть.
 Драб—растение *Viola arenaris* Des.
 Драбина—1) подвижная лѣстница. 2) Грядка, облочокъ. 3) Бока въ малоросійскомъ возѣ.
 Драбинастий—*драбинастий* вѣз—обыкновенный Украинскій возъ у котораго боками служатъ *драбини*.
 Драбинчастий—пятнистый, клѣтчатый.
 Драглі—1) холодецъ. 2) Растение *Tremella mexenferica* Remy.
 Драгліти—дражать, нависнуть (говорится о тучахъ).
 Дразнити—дразнить

Драмовий, драмний—драматический,

*Львівська, українська драмова
діяльність*

Драпъ, драпця—тонкія досточки для по-
крытій кровлей употребляемыя.

Дра́нач—(Галиць.) растение осетъ *L.*
Spinus.

Ой є в місї драпачище,

Зчешу собі головище. Пѣс.

Дранскій—хищный, разбойнический.

Дранство—грабежъ

Драніка, драніка—грабитель, взяточникъ

Драпуста—растение *Azalea pontica* L.;
иначе по-Украински—*штанодран.*

Дра́та—притѣсненіе, поборъ; отъ слова
драти.

Дра́тва—смольныя нитки.

Драти.—1) глаголъ брать взятки. 2) Же-
лѣзные оконныя рѣшоты.

Дра́товати—дразнить, подстрекать, тер-
зять, мучить.

Дра́ча—тѣснова. См. *Т.*

Дременути—быстро побѣжать.

Дремка, дрімка, дремота—сонливость,
дремота.

Сонькій, дрімкий в колосиньки. Пѣс.

Дригулька—дрожаніе, болтаніе нога-
ми. *Витупи́всь дригульками, ніби
танцює.* Номис.

Дри́гати—ногами двигать, болтать.

Дри́гнути—содрогнуться.

Дри́сли—бігулька. См. *Б.*

Дристати—страдать поносомъ.

Дристокі́з—растение *Crocus reticulatus*
L.

Дри́бний—мелкій.

Дри́бно—нар. мелко, по броскамъ.

Дри́бноголовий—идіють, микроцефалъ.

Дри́бушка—мелко заплетенныя косы на
головѣ.

Дри́бязок—мѣлочъ.

Дри́бта, дрогѣта—дрожь, вздрагиваніе.

Дри́жакн—дрожь, дрожаніе.

Дри́жати—дрожать.

Дри́жджі—дрожжи.

Дри́к, дри́к—растение *Genista tinctoria*
L.

Дри́ковиця—жаркое время лѣтомъ, ког-
да скотъ бѣсится.

Дри́мля—дремка. См. выше.

Дри́кло—дрянь, обрывшій.

Дри́бина—мелкая вещь.

Дри́бок—небольшой кусокъ.

*Дай ми жінко дри́бок солі ще, бо тре-
ба траву посолити.*

Дри́ботіти, дри́ботіти—болтать, молоть
взоръ.

Дри́ботун—болтунъ.

Дри́голюб, драголюб—растение *Lycopus*
euroaeus L.; иначе по-Украински—
зюзник.

Дри́зд—(Галиць. сл.) дроздъ.

Дри́пак—гоцак. См. *Г.*

Дати дри́пакѣ—направить лыжи, уйти.

Дри́т—проволока.

Дри́таний—проволочный.

Дри́тляка—проволочная вещь.

Дри́чати—дразнить, разъярять.

Дри́чтисѣ-тьця—вертѣться.

Дри́жина—1) жена. 2) Отрядъ войска.
2) Компания, товарищество.

Дри́житисѣ-тьця—сдѣлаться другомъ.

Дри́жкѣ—дѣвушка шаферъ.

Дри́жки—брачные свидѣтели.

Дри́жкѣ—шаферъ.

Дри́к—печатаніе, печать книжная.

Дри́каръ, дри́карщик—типографщикъ.

Дри́карка—типографшица.

Дри́карця—типографія, печатня.

Дри́ковати—печатать, тиснуть.

Дри́к, дри́чина—дубина.

Дри́нця—дранія. См. выше.

Дри́пати—царапать.

Дри́піка, дри́пічка—взяточникъ.

Дри́совати—мучить.

Кулі вертала,

Кінми дрясовала. Пѣс. о Почаевѣ.

Дуб—1) *Quercus Robur*; иначе по-Украински—*стежар*. *Quercus pedunculata Ehrh.* Дуб, var. *praesox*—ранний дуб—var *tardiflora*—низкий дуб.

2) лодка. 3) *Дуба дати*—умереть, околѣть. *Був п'яний, та під тином дуба дав.*

Дубець—лиственный пруть, розга.

Дубцем єго коли не слушає. Погов.

Дубина—дубовое дерево.

Дубівка—родъ дыни.

Дублений—хладный (въ шутку).

Дубник, дубничок—дубовый кустарникъ, дубовый лѣсокъ.

Дубова лапа—растение *Sticta pulmonacea*

Дуброва—дубовая роща.

Дубровка—растение *Potentilla tormentilla Schrank*; иначе по-Украински—*кур-зілле*.

Дуда—такъ называлась пошлина платимая во времена Уніатскаго ига надъ нашею Родиною; она свое названіе получила отъ Польской монеты *Dudek*, 15 коп. серебр.

Дуда, дудка—свирѣль.

Дудар, дударчик—мастеръ дѣлающій дудки.

Дударик їде, віз дудок везе:

Батькові дуду, матері дуду;

А дитинятм по дудинятм.

Галиц. Пѣс.

Дудити—играть на дудкѣ.

Дудити—пить съ жадностью.

Дудонь—свирѣльникъ (?)

Ісчез стрілов в густій мрай,

Дудонь замовчає;—

Може мнѣ вже де в байраці,

Дай вовк доїдає. Шашкевич.

Дужатися-тця—бороться, мѣряться силами.

Не зазнають вони михої доли, нема-

ють дужатися з суперечною судьбою. Терлецький.

Дуже—нар. очень, сильно, крѣпко

Дуженний—сильный, мощный.

Дужий—дюжий, сильный, крѣпкій.

Дук, дѹка—вождь, князь, богачъ, знатный человѣкъ, вельможа; отъ Латинскаго *dux*.

Дукѹт, дукѹч—червонецъ, а такъ-же родъ большой медали носимой женщинами на шеѣ.

Дукѹство—княжество.

Дукѹвський—княжескій, полководническій, богатѣйшій.

Дукѹщина—княжеское помѣстье.

Дулѹвка—водка настоящая на *грушах-дулях*. См. ниже.

Дульѣти—женское платье изъ мягкой шелковой матеріи; отъ Французск. *une étoffe de soie est duilleté*.

Дуля—1) родъ продолговатыхъ грушъ. 2) Шипъ, кукишъ.

Дума—1) эпическая пѣсня. 2) Мысль, мнѣніе.

Дѹмка — 1) дума, мысль, намѣреніе, раздумье, забота. 2) Родъ пѣсни.

Дун, дон—господинъ, съ Испанскаго *don*.

Дундѹк, дондѹк—суровый, упрямый мужчина.

Дуньскій—датскій.

Дуньчик—Датчанинъ.

Дуньщина—Данія.

Дуомини—(Бесарабск. сл. съ Молдавск.) растение *Veratrum phlomoïdes L*; иначе по-Южно-русски—*канделля, коровьяк, царська свѣчка*.

Душленѹвий, душленѹтий, душнѹстий, душнѹстий—душловатый (о деревьяхъ.)

Дурбас, дурень—глупецъ, дуракъ.

Дур-зілле—белена, растение *Datura stramonium*.

Дурисѹт, дурисѹт—обманщикъ, мошенникъ, пройдисѣтъ.

Дурити — дурачить, обманувать.

Дурійка — сумазбродство.

Уважай, бо вікно псує три річи: ат-
рамент, сіль і молоду жінку, що
би с тобою що не подіялось — тоді
чиста дурійка. Ворожба с Квітів.

И. П.

Дуріти — глуміть, сойти с ума.

Дурман — дур-зілля. См. выше.

Дурніця, дурніца, дурнічка — 1) вздоръ,
пустяки, глупость; даровое. 2) Ра-
стеніе *Vaccinium uliginosum* L.;
иначе по-Южно-руски — *голубень*,
лощина, *лохачи*, *тіяки*.

Дурніти, дурнішати, — дуріти. См. выше.

Дурно, дурнісенько — нар. напрасно,
даромъ.

Дурнопян — дурман, дур — зілля. См.
выше.

Дутель — погибель, паденіе, кончина;
дутеля зійти — умереть.

Дутельний — смертельный.

Дюди — (дѣтск. сл.) стужа, холодъ.

Дѣвол — дѣволъ.

Дѣволѣний — дѣволѣскій,

Дягель — растеніе *Angelica sylvestris* L.

Дягиль — растеніе *Archangelica officinalis* Hoffm; иначе по-Українски —
дзеньель.

Дядина — 1) жена дяди. 2) Всякая за-
мужняя женщина или вдова.

Дядинки — проводы.

Дядків, дядківський — дядюшкнть,
дядькинъ.

Дядько — 1) дядя. 2) Всякій женатый
или вдовый человекъ.

Дяк — дьячокъ.

Дяка — благодарность.

Дякло (акт. сл.) сборъ въ пользу зем-
левладѣльца.

Дяков — (Галицк.) благодарный.

Дякова, дячиха — жена или вдова дяка.

Дякованне-я — благодареніе.

Дяковати, дякувати — благодарить.

Дякониха — жена или вдова діакона.

Дятло, дятел — дятель.

Дятловина — растеніе *Trifolium pratense*
L.; иначе по-Южно-руски — *Івасик*,
конюшина, *вясіль*, *попки*, *троян*.

Е.

Е — есть, 3-е лице глагола *бути* — быть;
во 2-мъ лицѣ *еси*; въ 1-мъ ли-
цѣ неупотребляется. У *его* *е* худо-
ба і *грунти*. *Е* *де* *сісти* *а* *нема* *що*
істи. *Е* *в* *глеку* *молоко*, *та* *голова*
невмізе. *Поговорки*.

Евѣкта — вывозъ товаровъ.

Еврашок — 1) пряникъ особой формы,
2) Небольшой звѣрь, составляющій
съ родами бѣлки и сурка одно семей-
ство. Л. *Mus citillus vulgaris*, *Sper-
mophilus*.

Евтух, Явтух — Евтихій.

Едамашка — дамасская матерія, весьма
плотная, съ узорами того же цвѣта; въ
старину бывшая въ великомъ уваже-
ніи.

Едамашковий — съ дамасской матеріи сдѣ-
ланный.

Едваб — шелкъ, шелковая матерія.

Едионецъ — одионецъ, одинокій, единствен-
ный.

Едкіль — нар. съ какихъ поръ.

Еднати — соглашать, сговаривать, скло-
нять на свою сторону.

Еднатися-тьця — соглашаться; вступать
въ бракъ, склоняться на чью либо
сторону.

Едиак — (акт. сл.) союзъ но, однако.

Едиач — соединитель, агентъ.

Едиачка — соединительница, союзница.

Едиостайний, однастайний — еднотуш-
ный, единоголосный.

Едностаино — нар. едиподушно, единогласно, дружно.
Едностаинось — едиподушіє, едипогласіє.
Едность — єдинство, унія.
Едностний — союзный, соединенный.
Едностні краї, едності землі — соединенные штаты, союз, федерація.
Ежак, їжак — ёжъ.
Езул — растеніє, *Hyssopus officinalis* L.; иначе по-Украински — *йссон*, *Юзефка*.
Езуїта — іезуїтъ.
Езуїтскій — іезуїтскій.
Економ — економъ.
Елекція — (акт. сл. *electio*) избраніє.
Ембарь — амбаръ.
Емь — я. *Перших днів місяця марта постий емь до Більрада, столиці виломаючаюся з під турецького та княжества сербського. Терлецький.*
Ерекція — (акт. сл. *erectio*) дарственная запись въ пользу устраиваемой церкви.

Ж.

Жаба — лягушка.
Жабарь — лужа или болото, въ котором водятся жабы.
Жабовица — (собират.) лягушки.
Жабрей — растеніє *Galopsis Ladanum* L.
Жабрик — растеніє *Galopsis Tetrahit* L.
Жабуриния — лягушечье гнѣздо.
Жабьяча цибули — растеніє *Scirpus Tabernaemontani* Gmel.
Жага — сильное влеченіє, желаніє.
Жада — жадность, жажда.
Жадання — желаніє, требованіє.
Жадати — желать.
Жадібка, жадоба — охота.
Не силиуйте співати; жадоби не має.
 Шишацький.

Жалний, жодний — никакой, ничто. *Без жадної причини.*
Жадость — (акт. сл.) сильное желаніє.
Жайворонок, жайворошок — степной жаворонокъ *Alauda Arvensis*.
Жаковати — разорять, грабить, опустошать.
Жаковство — (акт. сл. *żakowstwo*) жемаństwo, педанство.
Жалібиний — горестный, жалобный.
Жаління-є — жалость, сожаленіє.
Жалковання-є — сожалѣніє, соболѣзнованіє.
Жалковати — жалѣть, сожалѣть.
Жалковатися-тця — жаловаться, сожалѣть, обвинять.
Жалоба — печаль, трауръ, погребальная процессія.
Жаловане — милость, жалость.
Жаловати — любить, беречь, жалѣть, жаловать, сострадать.
Жалостний — печальный, трогательный, сострадательный. *Жалостним на тоє уболівалои серцем.* Величко.
Жалостне — нар. трогательно, печально. *На инструментах: всі жалостне грами.* Ханенко.
Жалоци — сѣтованіє, соболѣзнованіє.
Жаль — печаль, скорбь, сожаленіє. *Великий мій жамо!* Народ. пѣс.
Жальний — скорбный, тоскливый.
Жарина — раскаленный угольєкъ.
Жарівниця — жаровня.
Жарлѣк, жерлѣк — (акт. сл.) обжора, объѣдало.
Жарнівка — жемчужина, перль. *Зубоньки як жарнівки.*
Жарт, жарті — шутка, игра, насмѣшка, острота.
Жартливий — шутиный, игривый.
Жартовати — шутить, играть.
Жартує, пустує, не дає спати. Пѣс.
Жартовливий — жартливый. См. выше.

Жартовливость—рѣзвость, игривость.

Жасмина—растение *Philadelphus coronarius* L.

Жати—жать.

Жатий козак—помѣщикъ.

Жах—ужасъ, страхъ.

Жахѣние-я—пугливость.

Жахѣти—пугать, страшить.

Жахѣтися-тьця—ужасаться, удалаться.

Жахливий—боязливый, трусливый.

Жахливость—пугливость, боязливость.

Жахляк—трусъ.

Жахлячка—трусиха.

Жахнѣ—нар. страшно, пугливо.

Жахпѣтися-тьця—ужаснуться, испугаться.

Жахѣти—сильно бояться.

Бідна дівчина з переляку аж жахтить.

Жбан, жбанок, джбан, збанок—посу-
дина въ родѣ кадушки или горшка.

До часу жбан воду носить. Посл.

Жббжже—збіжжя. См. З.

Жвавий—веселый, бравый, оборотливый.
скорый.

Жваво—нар. бодро, браво, весело.

Жвавость—веселость, бравость, живость,
проворство.

Жвка—жвачка.

Жвкати—жевать жвачку (о животныхъ).

Жвѣхтати—чваргати.

Жвѣхтали мокри личаки.

Жгучка—растение *urtica urens* L.; пна-
че по Южно-русски—жтавка, жи-
гучка, жижека.

Ждѣнки—ожиданіе.

Жѣ—союзъ что.

Жѣб, жеби—союзъ чтобы.

Жебрак—нищій, пролетарій.

*Господи Боже, що жебрак має,
На тій широкій, багатій землиці.*
Н. Устиянович.

Жѣбри—(Галиц.) прошеніе милостыни.

*Пішов дід с бабою на жебри під
церкаву.*

Жегляр—плаватель, морякъ, матросъ,
мореходецъ.

Жегнанне—(акт. сл.) прощаніе, благо-
словеніе.

Желізіякъ, залізіякъ—1) кирпичъ желѣз-
някъ. 2) Растение *Verbena officina-
lis* L.

Жемчуж—жемчугъ.

Жениханне—любовныя шутки.

Женихѣтися-тьця—любезничать, амурни-
чать.

Женишенко—женишокъ.

Женці—женцы.

Жербій—растение *Cirsium arvense* L.

Жѣрдка, жѣртка—жердка, вѣшалка.

Жерелѣ—джерелѣ. См. Д.

Жерѣтія—змѣя.

Жертівня—жертвенникъ.

Жеруха—крестъ-салатъ, *Sactuca Lepidi-
um sativum*

Жерць—жрецъ.

Жерця—жрица.

Живіти—кормить.

Живиця—канифолія.

Живіт—животъ, жизнь.

Живчик—вѣтрогонъ, легкомысленный
человѣкъ.

Живника—бальзамъ.

Живність—пища, провіантъ, продо-
вольствіе, состоящее изъ домашней
и дикой птицы.

Живоробкий—журчащій (о ручьяхъ).

Живоробкость—журчаніе.

Живосилом—нар. насильственно.

Животі—пожитки.

Животіти—существовать, жить.

Живцем—нар. живьемъ.

Живчик—пульсъ.

Жигород—Jönköping.

Жидівський—еврейскій.

Жидівски грици—растение *Physalis al-
kekengi* L.; иначе по-Украински—
мохнухи, мохнушки.

Жидівська лепеха—асер. См. А.
 Жидівство—еврен, жидовство; перяше-
 ство.
 Жидові—еврен, еврейскій народъ.
 Жижка—(дѣтск. сл.) огонь
 Жижка, жижки—игры на ногахъ; ина-
 че по-Украински—літки.
 Жизнійшій край—(Величко) неразоре-
 ная войною область.
 Жила—источникъ водяной, ключъ.
 Жимолость—растение *Lonicera xylo-*
steum L.
 Жир—трефовая масть въ картахъ.
 Жирбій—Грицьки. См. Г.
 Жирівка—трефовая карта.
 Жировати—жирѣть, тучнѣть, (гово-
 рится о животныхъ).
 Жировий—трефовый.
 Жируха—жеруха. См. выше.
 Житѣчний—житейскій, полезный.
 Житѣць—житель, обыватель.
 Житляця—жителяница, обитательница,
 обывательница.
 Житло—жительство, жилище, осѣдлость.
 Обрами собі місто на житло. Лѣт.
 Самов.
 Житній—ржаной.
 Жито—рожь.
 Житовѣ—жизнь, быть, жизнь.
 Жінка—жена; женщина.
 Жіночий—женскій.
 Жіночий—женственный.
 Жіночність—женственность.
 Жінощина—(собират.) женщины.
 Жлуктіти—выпить что. *Бач як вони*
браму жлуктіють.
 Жлукто—кадушка, выдолбленный стволъ
 дерева, въ которомъ парятъ или
 бучать бѣльё.
 Жмѣня, жмѣнка—горсть, горсточка.
 Жмѣкрут—скряга, скупецъ.
 Жмуритися—тыцл—закрывать глаза.
 Жмѣт, жмѣток—охапокъ, свѣртокъ.

Жибѣць, жѣньчик—жнець.
 До двору жѣнців займає. Пѣс.
 Жива—жатва, жатвенное время.
 Живово—хлѣбные злаки.
 Жовий—желваки
 Жовнір—жолпір. См. ниже.
 Жовнірський—солдатскій, жолнірскій.
 Жовнірщина—солдатчина.
 Жовніти, жовкніти—желтѣть, вянуть.
 Трава осе жовкне, бо осень уже
 близько.
 Жовта акація—дерево *Caragana arbo-*
rescens L.
 Жовта гарячка—растение *Helichrysum*
arenarium DC; иначе по-Украински
 —головокрут, сварливцев, чмель, жов-
 тушки.
 Жовта лілія—чоловічий вік. См. Ч.
 Жовта лобода—растение *Atriplex hor-*
tensis L.
 Жовтий—желтый; срав. ст. *жовтийший*.
 Жовтий буркун—растение *Melilotus offi-*
cinalis Lam.
 Жовтий лён—растение *Linum flavus* L.
 Жовтий храбуст—растение *Cirsium olera-*
ceum Scop.
 Жовтий чистик—растение *Chelidonium*
majus L.
 Жовтило—растение *Serratula coronata*
 L.
 Жовтиці—желтые сапоги.
 Жовті дзвонки—растение *Nymphaea al-*
ba L.
 Жовті зозульки—растение *Cypripedium*
Calceolus L.
 Жовтобрюха—птичка *Emberiza citrinel-*
la L.
 Жовтоватий—желтоватый.
 Жовтогарячий—ярко-желтый жолто-
 красный.
 Жовтогрудка—жовтобрюха. См. выше.
 Жовтоцвіння—растение *Chrysosplenium*
alternifolium L.

Жовтушка — растение *Helichrysum arenarium* Dc.

Жовтяниця — желтуха.

Жовтянка — растение *Galium verum* L.

Жбдеи, жбдний — жбдний. См. выше.

Жолдак — 1) солдатъ, казакъ жолдатской роты. 2) Швейцаръ; сторожъ у помѣщиковъ.

Жолдакський — солдатскій.

Жолпир — польскій коронный солдатъ.

Жолпирство — солдатство, солдатчина.

Ждлоб — жлукто. См. выше.

Жоломійка — свирѣль.

Жопѣта — жпѣщина. См. выше.

Жорна — мельничные камни.

Жорсть, жерсть — жель, листовое желѣзо.

Жретокий — жестокий.

Жорстокость — жестокость.

Жорстокосердце — жестокосердіе, безжалостность.

Жорстокосердний — жестокосердный.

Жужелица — окалина, изгарина, огарки желѣза.

Жужм — безпорядокъ; *жуужмом* — вверхъ дномъ.

Жупан жіночий — женскій кафтанъ суконный или китайчатый съ перехватомъ на бокахъ.

Жупан чоловічий — мужской кафтанъ носившійся подъ кунтушомъ.

Жупел — горячая сѣра

Жупище — гробъ, яма.

Жур — скинувшая съ водою мука.

Журавель — 1) журавль. 2) Хороводная игра и танецъ свадебный, сопровождаемый пѣніемъ слѣдующей пѣсни:

*Та внадився журавель, журавель,
До бабиних конопель, конопель,
Таки, таки журавель,
Таки, таки цибатий,
Таки, таки носатий,
Таки, таки стрѣбатий...*

Прочіе куплеты нецензурнаго содержания, что происходитъ отъ нетразвости лицъ участвующихъ въ Журавлѣ.

Журавельник — растение *Geranium pratense* L.

Журавина, журавлина — растение *Oxycos palustris* Pers.

Журавлиный, горбошок — растение *Lathyrus sylvestris* L.

Журавлица — журавка, самка-журавель.

Журба, журьба, журбѣта — печаль, тоска.

Нехай твоя головонька

Од журби одстане. Пѣс.

Журитися-тьця — печалиться, горевать, тосковать.

Журине-я — меланхолія, хандра, тоска.

Журливый — печальный.

Жучный — опасный.

3.

З — предл. съ, отъ, изъ.

За — предл. при, про, о, послѣ, по, за.

Забав — задержка, остановка.

Забавитися-тьця — замедлится.

Забавка — игрушка, игра.

Забавитрасити — болтать.

Забара — замедленіе.

Забаритися-тьця — замедлится, долго отсутствовать.

Забарий — медлительный.

Забити — убить, умертвить.

Забитий — занесенный.

Забитний — смертельный.

Забіг — скрытіе, учрежденіе, оборотъ. Велычко.

Забіець — убійца.

Забіжати — предупреждать.

Забій-круча — цыганки. См. Ц.

Забірати—братъ; *забірати шлях*—направляться.
 Забѣтатися—тыцн—забрызгаться.
 Заборѣна—оборона.
 Забороненне—воспреещеніе.
 Забороняти—запрещать.
 Забрець—(Марковичъ) зелье, полезное для зубовъ.
 Забрути, забренити—1) забрестъ въ воду. 2) Погрузиться, попасть въ пороць.
 Забрудити—замазать, запачкать.
 Забрызкотити—завенѣть.
 Зябрызчати—забрызгать.
 Забудка—чорнобилъ. См. Ч.
 Забулькотати, забулькотити—клекотать; говорится вообще о жидкостяхъ.
 Забутний—забывчивый.
 Забуток—забвеніе; забытый остатокъ чего-либо.
 Забутте—забытье.
 Завадити—повредить.
 Завадка—значеніе, вѣсь.
 Заважати—тяготѣть, вѣснть.
 Заважатися—тыця—обременяться, отагощаться.
 Заваловати—кричать, шумѣть. *Собаки, завакають, завалують.*
 Завалѣщій—валяющійся; въ пренебреженіи оставленный.
 Завартій—заключенный, установленный.
Завартій з Шведом покой. Величко.
 Заварювати—заговорить, заговаривать, отшептывать.
 Завбільшкй—нар. величиною съ кого съ чего. *Темчка мршава завбільшки з цапа.*
 Заввишки—нар. въ высоту, высокою.
 Завгет—нар. за исключеніемъ, исключая
 Завдѣння—урокъ, задача
 Завдѣток—задатокъ.

Завдовжкй, завдовжкй—нар. въ длину, длиною съ кого, съ чего.
 Завдячати—съ благодарностію отслуживать. *Завдячати трудитимоя.* Величко
 Завдѣче—нар. благодарно, съ благодарностію.
 Заведенція—ужація. См. У.
 Заведія—(Галичк. сл.) обманщикъ, зачинщикъ.
Загребаймо воробія, бо був заведія. Пѣс.
 Завербовати—присоединить; сманить.
 Завередовати—заприхотничать.
 Заверещати—раскричаться.
 Завернутися—тыця—воротиться.
 Завертні—оголбли.
 Завпрѣха—вьюга, метель, буря, суматоха.
 Завѣштатися—тыця—зашататься.
 Завждѣ—нар. всегда.
 Завзнак—нар. на память, въ знакъ.
 Завивало, завивайло, завивайлечко—покрывало.
*Ой білее завивайло,
 Да вічнеє покривайло.* Пѣс.
 Завидна—нар. засвѣтло.
Прибув додому ще завидна.
 Завизно—нар. недосужно
 Завиклѣний—(акт. сл.) запутанный.
 Завпрѣха—заверѣха. См. выше.
 Завпто—нар. точно и непременно на извѣстный срокъ.
 Завівало—флагъ.
 Завівати—вѣять.
 Завійна, завіиця—боль въ желудкѣ.
 Завірати—увѣрять.
 Завісати—зависить, быть на отвѣтственности.
 Завіси—петли, кручья удверей.
 Завісний—(акт. сл.) висячій.

Завітати—зайти, посѣтить.

Завіщо? за що?—за что?

Завласний—собственный.

Завад—тяжба, процессъ.

Заводи—нар. сколько мочи.

Заводитися-тьця—собираться, пригото-
виться; ссориться.

Того ж року 1669 війська козацькій ні-
куди на ходили на війну; же з Шве-
дам тільки заводимся. Лѣт. Само-
вида.

Завівся з жидом кат-зна за що і нащо.

Заволати—возгласить, воскликнуть.

Заволба—бродяга.

Заволокати—медлить, тянуть.

Заволочити—пройти бороною.

Заворухитися-тьця—зашевелиться.

За-всі-голови—за всѣхъ, за всю братію.

Завстягнути—удержать.

Аби збитки і разоренія мандатом бу-
ли завстягнені. Величко.

Завтовшкі—нар. въ толщину, толщи-
ною съ кого, съ чего.

Завчасний—заблаговременный.

Завчасу—нар. заблаговременно, кстати.

Завше—завжде. См. выше.

Завширшкі—нар. шириною, широтою.

Загрундзівувати—усѣять, закрыть, за-
крашивать, затемнять, затушовывать.

Загавкати—залаять.

Загад—приказъ, повелѣніе.

Загадаиий—приказанный, указанный.

Загадати — 1) предложить загадку. 2)
Велѣтъ, приказать.

Загадатися-тьця—задуматься.

Загадка — шерада, ребусъ, задача. 2)

Растение *Erigeron canadensis* L.

Загал—(Галицк. сл.) общество, това-
рищество, учрежденіе.

Загальмовати—навязать себѣ что, прио-
брѣсть.

Загальни—общественное собраніе.

Загамовати — прервать, перебить, пре-
пятствовать.

Загати—охулить, осудить.

Загарбаний—захваченный.

Загарбати—захватить въ руки, завла-
дѣть.

Загартовати—сдѣлать крѣпкимъ.

Загат—плотина, гать.

Загалииий—задержанный.

Загалика—задержка, замедленіе.

Загалитися-тьця—промедлить, опоздать.

Загвоздити—сказать колкость, сказать
съ висока.

Загибати—погибать.

Загинати—загинать.

Загинути—пропасть, околѣть, погибнуть.

Загорготати — заговорить на чужомъ
языкѣ.

Загичовати — развести огонь, зажечь
дрова.

Загнуздити—взнуздывать.

Загнуцятися-тьця — пренебрегать, гну-
шаться, издѣваться.

Загоди—нар. заблаговременно.

Загой—залѣченіе, заживленіе.

Загойиий—залѣченный, заживленный.

Загойти—заживить, залѣчить, исцѣлить.

Загомони́ти—заговорить громко.

Загон — 1) военный отрядъ. *Роспу-*
стив свої загои по всій Україні.
Пѣс. 2) Мѣсто куда загоняють
скотъ.

Загоиць—(Галицк. сл.) выпасъ на па-
хатномъ полѣ.

Загоріти—(Буковинск. сл.) угорѣть.

Загоріути—закрыть, завернуть.

Загороба—скотный дворъ.

Загородка—ложь.

Загортати—заворачивать, закрывать.

Загостювати—загостить.

Загра́ти—заиграть.

Загрімати—погрозить.

Загріти—пагрѣть.

Загромадити—зарыть, закопать.
 Загрузути—погрязнуть,
 Загрудзювати—затянуть узель.
 Загубити—потерять.
 Загублений—утерянный.
 Загуготити—загудѣть, глухо загремѣть.
 Загукати—позвать.
 Загуменок—мѣсто за гумномъ.
 Загуркотити—застучать.
 За-гурт—нар. съ обща, за прочимъ.
 Загурчати—загремѣть.
 Загусти—загудѣть.
 Загусти—сгустѣть, сдѣлаться густымъ, затвердѣть.
 Загучати—завучать.
 Задвірок—садикъ при домѣ.
 Задворний суд—(акт. сл.)—высшій королевскій судъ для лицъ свободного званія, но не пользовавшихся гражданскимъ полноправіемъ: мѣщанъ, бояръ служилыхъ и путныхъ; сюда же обращались съ жалобами и крестьяне королевскихъ имѣній.
 Задивовѣтисся-тьця—удивляться.
 Задирака, задеріха—(общ. рода) при-вязчивый человѣкъ
 За-для—союзъ, ради, для
Що в Одессі і Бендері
За сім рік заробив
Те в Київі, на Подолі
За-для слави против. Цѣс.
 Задлятисся-тьця—медлить.
 Задобіде—утро, дообѣденное время.
 Задобідній—дообѣденный.
 Задобре—нар. поговору, слова нѣтъ.
 Задрігати—замахать ногами или руками.
 Задріжати—задрожать.
 Задріпанецъ—оборвышъ.
 Задріпаний—запачканный, забрызганный.
 Задріпанка—оборвышка, порочная женщина.

Задріпати—забрызгать, заболтать.
 Задрочитися-тьця—осориться, вздорить.
 Задрутецъ—мученикъ, страдалецъ.
 Задудніти—загремѣть.

„За княжину тиймо нашу“

І за муновъ его слів

Цілий замок задуднів.

Н. Устиянович.

Задурманитися-тьця—ошалѣть.
 Задуже—нар. слишкомъ, много.
 Зажартость—злоба, злость.
 Заженіхатися-тьця—амуриться.
 Заживати—употреблять.
 Зажити—выслужить, приобрѣсть.
 Заживні пісні—пѣсни, которыя поются въ началѣ жатвы ржи.
 Зажоп, зажин—начало жатвы.
 Зажуритися-тьця—запечалиться.
 Заздалегідь, зазелегідь—нар. заблаговременно, заранѣе.
 Заздоровний—заздравный; *заздоровна і пам'ятна начастка*—вынутая изъ просторы часть за здравіе и за упокой.
 Заздрость—зависть, жадность.
 Зазирати—заглядывать.
 За́ зле мати—сердиться; *за зле на мене маєш*—(Мазепа) сердисься на меня.
 Заземіне—заятрѣне. См. ниже.
 Зазнати—давно знать, помнить.
 Зазначка—знакъ, замѣтка, начертаніе.
 Зазуля, зозуля—кукушка.
 Зайвий—резервный, запасный, лишній.
 Займанщина—своевольное завладѣніе землею.
 Займати—трогать, прикасаться.
 Займатися-тьця—загораться, приходитъ въ азартъ.
 Займище—(акт. сл.)—всякое мѣсто, занятое садомъ, огородомъ, сѣноко-сомъ и проч. Статьи 1666 г.

Зайців лён—растение *Linaria vulgaris* Mill.

Заїди—болѣзнь, плесень, гной въ углахъ губъ.

Заїдливий — злой, задорный, сердитый, неотвязный.

Заїдлость—злость.

Заїдок — закуска или десертъ послѣ обѣда.

Заїскувати—заискиваться.

Заїхати—(акт. сл.) 1) занять, овладѣть, присвоить. *Заїхавши мало не половили Липен.* Величко. 2) Ударить. *Заїхав у тикку трейчі.*

Закаблѹки—каблѹки.

Дам міха закаблѹкам,

Закаблѹкам міха-дам,

Достанетця їй передом. Пѣс.

Заказовати — 1) запрещать. 2) Сообщать; давать наказъ.

Зака́л—высохшая грязь, невypеченное тѣсто, нечистота, пятно, порокъ, грѣхъ.

Закалець—запѣкъ.

Закаляний—запачканный.

Закаляти—замарать, запачкать, запятнать.

Закаморо́к—тѣмный уголь, необитаемая часть въ жилищѣ.

Зако́мешитися-тьця—зашевелиться, кипѣть.

Закапслок—уголь, уголокъ; печурка.

Закарваши, закарваши—обшлага.

Закарлю́чка—1) крючокъ. 2) Острота, придирка.

Закаря́вити, закоря́вити — покрываться струпомъ, хирѣть.

Зака́убіти—одеревенѣть, оцѣпенѣть.

Заква́сувати — засадить, запереть, заключить.

Закви́лити—голосить, кричать по-птичьи

Закви́тати—дать квитанцію, росписаться

Закви́тити, закви́чати — убрать голову цвѣтами.

Закепко́вати—пренебречь, охулить.

Закнѣ́пати—зашумѣть, закопшиться.

Заклекотати, за́клекотіти — клокотать, кипѣть.

Закле́нцѣваний—забитый клинушками.

Закля́клий—окоченѣлый, окостенѣлый.

Закля́кнути—окоченѣть, окостенѣть.

Зако́вѣлий—угрюмый, несобщительный.

Зако́лпсати—убаювать, укачать.

Зако́мезитися-тьця—закапризиться.

Зако́мешитися-тьця—закнѣѣть.

Зако́мори—закоулки.

Зако́милити — задрать носъ, скорчить гримасу, надуться.

Зако́потіти—побѣжать съ топотомъ.

Зако́пшитися-тьця—зако́мешитися-тьця.

См. выше.

Зако́ртіти—сильно пожелаться.

За́крапати, за́кра́пати—забрызгать.

За́кра́пленний—забрызганный.

За́крѣ́ти — (акт. сл.) дѣло, лукавство, хитрость.

За́крѣ́вати—1) кровить. 1) Присвоявать.

За́ку́даний—растрепанный.

За́ку́сджений—закосманный.

За́ку́сджовати — приводить въ безпорядокъ. Говорится о волосахъ на головѣ.

За́курень—пожарище.

За́кутий—закованный.

За́куток — уголь печурки, закоулокъ, укрытое мѣсто.

За́кшталова́ти—дать видъ.

За́ласний—упоительный, обаятельный.

За́лассе—увлечение, стремление.

За́леговати—высматривать, подстергать

Старий младий невірув,

Од краю їй залеговав! Пѣс.

За́лѣ́ди, залѣ́до — нар. едва-лишь, съ трудомъ.

За́леца́ти, за́ліца́ти—поручать, завѣщать

Залесжати—завлечь.

Залєпатися-тьця — забрызгаться, зама-
раться.

Залєскотати—защекотать.

Залиццє — искательство у женщины,
или просто—сватовство.

*Не до козацького замияння, було убого-
му бурлаці. П. Куліш.*

Залицятися-тьця—присвататься, засма-
триваться, приволакиваться.

Залишити—оставить безъ вниманія.

Залишний—лишний.

Залїж—(акт. сл.) тогда.

Залїзний—желѣзный.

Залїзняк—1) желѣзная руда. 2) Пан-
цырь, кирасса. 3) Крѣпкій человекъ.
4) Растеніе Phlomis pungens Wild.
5) Кирпичъ желѣзнякъ.

Залїзо—желѣзо.

Залїоти, залїти—любовная связь, ста-
раніе привлечь любовь женщины,
сватовство.

Залїотний — залетѣвшій, удалой, влюб-
ленный, присватывающійся, строю-
щій куры.

Залїчковати — дать видъ, наружность.
*Хан прислав Голіцину подарунків
богалою червоних злотих, который
наповнені були хвалючими черво-
ними, т. е. личманами, а тільки
по кінцях боцалок були залічковани
правдивими златниками. Веллчко.*

Залїчковий—вспомогательный.

Товариство касси залічкової ві Львові.

Залѳга—1) стража, гарнизонъ, отрядъ,
засада, барикада, препятствіе. *Ро-
спустили по Вкраїні Лядський за-
лоц. Пѣс.* 2) Граница. *Гей їхали
козаки з залѳга. Пѣс.*

Залѳзи—боль горла, опухоль желѣзъ.

Залопотати—закопотати. См. выше.

Залѳм—край блюда или тарѣлки, за-
гибъ.

Залѳка—вербовка, приманка, присоеди-
ніе.

Залучати—пригонять, отыскивать.

Залучити—привлечь, завербовать; по-
пасть.

Залучник—растеніе Xanthium Struma-
rium L.

Залюбки — нар. съ удовольствіемъ съ
радостью, охотно.

Залюкати—испугать.

Замалым—нар. безъ малого.

Заманути—заманить.

Заманутися-тьця — (глаг. недостаточ.)
захотѣлось.

Замѣх—намѣреніе.

Замѣшка—конопель. См. К.

Замѣрти, замѣрати — обмирать, померт-
вѣть.

Замет—в-замет—нар. впускн.

Заметушитися-тьця—замѣшаться,

Замиготити — замигать, заблестать, за-
сверкать.

Замикати, замкнути — запирасть на за-
мокъ.

Замимрити — невнятно заговорить про
себя.

Замиттисѣ-тьця—1) заболѣть. 2) Стать
мутнымъ.

Заміж—нар. замужъ.

Заміна—смѣна, замѣнъ.

Заміняти—замѣнять, смѣнять.

Замінятися-тьця—смѣняться.

Заміснити—замѣснить.

Заміснь—нар. вмѣсто, на мѣсто.

Замісьбкий — загородный, находящійся
въ предмѣстїи.

Замітати—замѣтать.

Замковий—крѣпостный, цитадельный.

Замліти—обомлѣть.

Зампїти—усумниться.

Замѳва—заговоръ.

Замѳвка — 1) поученье. 2) Разладъ,
предлогъ, сердитый тонъ, колкости.

Замовлєний — заколдованный, заговоренный, зачарованный.

Замовляти — заговаривать.

Замѡвщик — знахарь.

Замѡвщиця — знахарка; заговорщица.

Замѡжний — зажиточный, достаточный.

Замѡжність, замѡжность — зажиточность, достатокъ, довольство.

Замѡжно — нар. зажиточно, въ довольствѣ.

Замордѡзати — замучить.

Заморозки — начало морозовъ.

Заморѡка — 1) очаровательница, волшебница. 2) Вечерняя темнота.

Замѡроч — затемнение разсудка.

Замѡрочити — опутать, отуманить голову.

Замрѣти — мелькать.

Замурѡвати — замазать и заложить камнями.

Замурѡватися-тьця — спрятаться въ муръ.

Замуцѣваний — испачканный, засаленный.

Замуцѣвати — испачкать.

Запавет — нар. подавно.

Запанасти́ти — сдѣлать несчастнымъ.

Запедѣланный — небрежно брошенный, презрѣнный.

Запедѣати — пренебречь, забыть.

Занедужати — заболѣть, захворать.

Занѣже — союзъ такъ какъ; поелику.

Занепадати — хворать.

Занепасти — заболѣть, пропасть.

Занехати — оставлять, презрѣть, хулить, оставитъ безъ вниманія, отвергать.

Занѣхивати, занѣхаѣвати — бросать на произволъ судьбы.

Заникати́ся-тьця — устать, измучиться отъ бездѣлья.

Занишкнути — умолкнуть.

Занишипоритися-тьця — засуетиться, заметаться.

Занищ — нищета, нужда, бѣдность крайняя.

За-ні-за-що — ни за что; *за-ні-за що вважа-ти* — считать ничтожествомъ.

Занікчемілий — сдѣлавшийся ничтожнымъ.

Занікчеміти — сдѣлаться ничтожнымъ.

Занітовати — нітовати. См. Н.

Занѡза — стержни въ ярмѣ, между которыхъ помѣщается голова упряженного вола. *Против чумака воли й занози.* Пѣс.

Занозуватий — ѣдкій, пикантный.

Заносити — говорить вздоръ, заговариваться, лгать.

Занудити — тошнить, тосковать, принуждать.

Занудний — тягостный, невыносимый.

Заняти — взять, забрать; полонить.

Западній — ловушка.

Западок — паденіе.

Царя ніхто ні в пісні, ні в книзі негадав.

Западок і забуток — співако так про-кляв. І. Федькович.

Западовець — западный вѣтеръ.

Як ся сонце оберне

Небо ярев затліє,

З юга леготъ поверне

Западовець оріє. Н. Устиянович

Запакувати — укопорить, уложить.

Запал — ссора, несогласіе; жаръ, увлеченіе.

Неслухала дівчина розуму вчини,

З запалом кохання вся віддалась;

Нездобула долі, як свічка згоріла,

А мати старенька сама зосталась.

Ф. Піскунов.

Запалєний — заженный.

Запалєний — вспылчивый, горячій.

Запалиги — зажечь, затопить.

Занамати — нар. въ память, на память.

Занамятілий — 1) забывчивый, задумчивый. 2) Отчаянный.

Зананка — женскій головной уборъ.

Запанувати — овладѣть господствомъ, властвовать.

Запанитися-тъця — возгордиться, возмечтать о себѣ.

Запарѣвати — размѣсить тѣсто на горячей водѣ.

Запарий — упорный.

Запаска, запасчила, запасочка — родъ фартуха или передника тёмноснаго цвѣта.

Запастися-тъця — пропасть, провалиться.

Запасувати — запасать.

Запѣвие — нар. навѣрно, безъ сомнѣнія.

Запѣвнитися-тъця — увѣриться, увѣдомиться.

Запѣклый — закосяблый, упорный, ожесточенный; пригорѣлый.

Запѣрте — заключеніе.

Записе — актъ, содержащій въ себѣ обязательство или дачу правъ. *Запис ассекюрации* — ассекюрація. См. А. *Запис вироковий* — вирокъ. См. В. *Запис вічистої даровизни* — дарственная запись. *Запис вмиковий* — переуступка, переуступочная запись. *Запис юлий* — надпись на актѣ, котораго сторона, дающая, актъ, обязывается совершить его формальнымъ порядкомъ; обязательство совершить актъ. Голымъ онъ назывался въ такомъ случаѣ если самъ актъ, на оборотѣ котораго сдѣлана надпись, не былъ еще надписанъ; если же онъ былъ уже надписанъ, то надпись на немъ называлась *записомъ затилковим* или *интуляціей*. *Запис доживотний* — пожизненная запись, запись на право пожизненного владѣнія. *Запис donationis* — дарственная запись. — *Запис заставний* — заставная запись; иначе еще она называлась: *лист зоставний*. *Запис затилковий* — *затис*

юлий. См. выше. *Запис mutuae ad vitalitatis* — запись, которою супруги предоставляютъ взаимно другъ другу права пожизненнаго владѣнія имуществомъ, на случай смерти одного изъ нихъ; взаимная пожизненная запись. *Запис облигаціонний* — запись на право залога имѣнія. *Запис simplicis debiti*, запись, простого долга — долговая росписка. *Запис resignationis* — актъ продажи. *Запис цессіонний* — уставочная запись; иначе *затис dimissionis*.

Запискотати — записчать.

Запід — подъ.

Запізнитися-тъця — опоздать.

Запіканка — вино, а чаще водка, настоянная въ теплѣ на пряныхъ кореньяхъ.

Запічок — верхняя часть печки, возлѣ трубы.

Тй в запічку кихи, кихи,

Я змолодим хі-хі, хі-хі. Пѣс.

Заплакпути — заплакать немного.

Заплітовати — утвердить, укрѣпить, обвязать, обмотать.

Запліщитися-тъця — закрыть глаза.

Заплямити — покрыть пятнами.

Запобігание — предупрежденіе.

Запобігати, запобігти, запобігнути — предупредить, склонять, предохранять, помочь.

Заподіти — дѣвать, причинить.

Запола — пола уплатя.

Зополоніти — брать въ плѣнъ.

Заполѣха — пугалище, страшилище; страхъ.

Заполочъ — 1.) красная бумага, которою вышиваютъ бѣлье напр. *ручники, сорочки, ковніри*. 2.) Растеніе. *Hierochloa borealis* K. et Srbult.

Заполье, запліле — концы полъ у платя, завороты полъ.

Закона—занавѣсь.

Запопасти—попасть.

Запорожжя—Херсонская и Екатеринославская губерніи, во время присоединенія его къ Царской Имперіи 3 Августа 1775 г. оно содержало въ себѣ 100,000: квадр. верстъ территоріи и 56,670 душъ обоого пола, которые жили въ 10 Паланках или округахъ расположенныхъ по 5 на каждой сторонѣ Днѣпра.

Запорѣщати—закричать, затрещать.

Запотѣтися-тъця—вспотѣть.

Запрѣвди—нар. въ правду.

Заправляти—править, управлять, распоряжаться, начинать, замѣсить.

Заприсягатися-тъця—присягать.

Запровѣдити—провести, отвести, доставить, сослать.

Запропале—нар. напрасно.

Запропаститися-тъця—запропасться, пропасть безъ вѣсти.

Запросити—позвать, упросить, пригласить.

Запрѣторити—куда нибудь дѣвать.

Запрядати—зарабатывать прижей.

Запускаючийся—пускающійся, отправляющійся.

Запуски, запус—заговѣны.

Зѣраз—нар. тотчасъ, немедленно.

Зѣразом—нар. разомъ въ одинъ пріемъ.

Зарані, зараня — нар. рано, пораньше.

Зареч—постъ-скриптумъ, эпитогъ.

Заріз—рѣзаніе.

Зарік—общаніе, обѣтъ.

Зарікатися-тъця—закаяться съ клятвою вознамѣриться чего либо недѣлать.

Заробіток—услуженіе, для пріобрѣтенія денегъ; заработанныя деньги.

Заробляти—зарабатывать.

Зароїтися-тъця—заречься, уможиться,

Зарука—1.) ручательство порука. 2.)

Неустойка, штрафъ за неустойку въ условіи, обязательствѣ и. т. под.

2.) Пеня опредѣляемая преимущественно королемъ (зарука господарская), за самоуправство которой либо изъ тяжущихся сторонъ.

Відайте проши заруч, да тоді і бийтеся об заклад.

Заручений — сговоренный, обрученный, женихъ.

Заручини—зарученіе, обрученіе, послѣ договора ударить по рукамъ, ручательство, сватовство.

Заручити—засватать, обручить.

Заручиний лист—королевская грамота, выдававшаяся вслѣдствіе жалобы одной тяжущейся стороны на дѣлаемая ей другою стороною угрозы, съ назначеніемъ пени, которую должна будетъ уплатить сторона, виновная въ самоуправствѣ.

Заручник—1) женихъ. 2) Аманатъ, заложникъ.

Заручниця—1) невѣста. 2) Аманатка.

Зарюмати—заплакать (въ насмѣшку).

Зарядити—сдѣлать учинить.

Засада—убѣжденіе, принципъ.

Засаждѣтися-тъця — 1) Засаживать деревьями. 2) Основываться, Шкода дармо мовити і на кондичияхъ не-посмушнихъ засаждатися. Величко.

Засаѣнатися-тъця—задохаться.

Заселище, заселє, засілля, заселок—заселенное мѣсто.

Засилати—посылать, отправлять.

- Засиротѣти — осиротѣть, остаться безъ родителей.
- Заспроченный — осиротѣвшій.
- Засѣв — посѣпаніе разными хлѣбными зернами въ день Нового года, для чего по домамъ ходятъ мальчишки.
- Засѣвати — засѣвать.
- Засѣвки — пахатное поле.
- Засѣка — 1) закромъ. 2) Барикада, засѣка.
- Засѣпати — утомить требованіями услугъ.
- Заскаба — запоза.
- Заскабловати — занозить.
- Заскавучати — завѣть, завизжать.
- Заскѣчити — поймать, захватить, предугадать.
- Заскреготѣти — заскрежетать.
- Заслѣти — посылать.
- Заслѣна — защита, оборона.
- Заселонка — деревянная закрышка въ печѣ; покрытіе, крышка.
- Заслужовѣтисѣ-тъця — заслуживать.
- Заслушнний — дѣльный, стоящій вниманіи.
- Засмажувати — поджаривать.
- Засмальцеванный — засмоленный, облитый смолою.
- Засмѣтриватисѣ-тъця — высматривать, выжидать, слѣдить вниманіемъ.
- Засоби — средства.
- Засоромитисѣ-тъця — застыдиться.
- Засоромлений — застыженный, сконфуженный.
- Засовка — задвижка.
- Заспати — 1) проспать. 2) Прозѣвать, пропустить.
- Заспир — азартъ, споръ; *входити в заспир* — горячиться.
- Застава — залогъ, закладъ.
- Заставити — заложить.
- Заставка — 1) возможность. 2) Закладка въ книгѣ.
- Заставлятисѣ-тъця — заискиваться.
- Застановити — отдать въ закладъ, заставить приказать.
- Застебнутисѣ-тъця — застегнуться.
- Застолѣтній — нмѣющій болѣе ста лѣтъ.
- Застромити — заткнуть.
- Застрянути — завязнуть, торчать.
- Застувати — заслонять собою свѣтъ.
- Застукати — застучать, прижать, застать на мѣстѣ совершенія какого либо дѣла.
- Зостум — пуца.
- „Чи не сором тобі
Покидати нас.
І позастумаж цією місу.
Блукати без нас. Гайд. пѣс.*
- Засукати — засучать.
- Засумовати — запечалиться.
- Засурмити — затрубить.
- Засягати — заимствовать; достать, хватить.
- Заталаниити — приобрести.
- Затамовати — запрудить, загатить.
- Затарасовати — загромождать.
- Затемнеровати — очинить.
- Затемрити — омрачить.
- Затим — затѣмъ, при томъ, слѣдовательно, вслѣдствіе того.
- Затинѣти, затнути — отхвачивать, бойко играть, качать что разомъ, громко также ударить, сѣчь. *Затинѣтати невольника* — сѣчь рабовъ. *Затинѣтати Горлиці* — играть танецъ Орлицу.
- Затишнний — спокойный, защищенный отъ вѣтра.
- Затишок — закрытое отъ вѣтра мѣсто.
- Затіви — затѣи.
- Затілікатисѣ-тъця — забрызгаться.
- Затім; затимъ — нар, слѣдовательно, потому, затѣмъ.
- Затірка — тѣртая лапша.
- Затлумити — загородить, задушить, раздавить, заглушить, отуманить.
- Затлумляти — затемнять.

Затнутися-тьця—заупрямиться.
 Затовкуватися-тьця—затолкаться, за-
 говориться.
 Затогб—скоро уже.
 Затѡка—заливъ.
 Затѡи—мѣсто заливаемое водою во вре-
 мя наводненія.
 Затопити—затопить печку; крѣпко уда-
 рить.
 Затѡпотѣти—затопать ногами.
 Заторохтѣти—шумѣть чѣмъ либо.
 Затрѣчувати—издерживать.
 Затрѣмѣти—задрожать.
 Затримувати—сохранить, держать. *При
 давнѣхъ правахъ ненарушенѣ затримо-
 вати обичуемо.* Янѣ Казанпръ 1654 г.
 Затугла, затулок—защита уголъ.
 Затугити—закрѣпить, зажечь.
 Затупѣти—затупать ногами.
 Затуркати—заворчать, оглушить оше-
 ломить.
 Затужковати—1.) Прикрыть печку двер-
 цами и замазать глиною. 2.) Окончить
А діло важнее треба ёб затужковати.
 Квітка.
 Затюкати—крикомъ напугать кого.
 Затюпати—скоро идти, (въ насмѣшку).
 Затяг—вербованіе, набирание рекрутъ.
 Затягати, затыгнути — набирать, призы-
 вать въ помощь, приглашать.
 Затягнѣний, затыгнѣний — новобранный,
 нанятый.
 Затяжець—кавалеръ, молодець.
 Затяжний—настойчивый.
 Затѣтися-тьця—противиться, неслушать-
 ся.
 Заужати—связать.
 Заушницѣ—боль въ ухахъ.
 Заюшенний — окровавленный, исправ-
 ленный.
 Заюшене—окровавленность.
 Заюшити—взбѣситься.
 Заюрѣти—шалить, бѣситься.

Заяча капуста—растеніе *Sedum Telep-
 hium* L.
 Заяча кривця, заячий кривецъ—растеніе
Hypericum perforatum L.
 Заяча крѡв—растеніе *Maianthemus bi-
 folium* L.
 Заяча салата—растеніе *Ranunculus Fi-
 caria* L.
 Заяче вухѡ—растеніе *Verbascum Lych-
 nitis* L.
 Заячий холодок — спаржа *Asparagus
 officinalis* L.
 Заячий щавель—растеніе *Oxalis Aceto-
 sella* L.
 Заячи ланки—растеніе *Eriophorum an-
 gustifolium* Roth.
 Заячи орѣшки—бабчук, черсаки, дѣвоча
 кров. См. *Б. Ч. и Д.*
 Заятрене—озлобленіе, ожесточеніе, вос-
 паленіе, покрытіе гноемъ; гнойныя
 раны.
 Заява, заявлене—объявленіе, публикація
 Заявне—нар. явно, явнымъ образомъ.
 Збавити—лишать.
 Збавляти—убавлять, уменьшать.
 Збагнути—постигнуть, догадаться, про-
 ниникнуть до багна. *Хто ж збагнув
 таємностей модьского життя і го-
 рювання?* Куліш.
 Збагнутый—понятый, разгаданный.
 Збавок—збав. См. *Ж.*
 Збевтѣжити — обезкуражить, ошеломить,
 обидить, оговорить.
 Збѣрок, збір—собраніе, сборникъ. *Збер-
 ки народныхъ нашихъ пісень.*
 Головацький.
 Збивати—коптить.
 Збитѣчний—излишній, отяготительный.
Чиняться збитечний тяжести.
 Орликъ.
 Збитый—побитый, поколоченный.
 Збитне—нар. много, черезъ чуръ.
 Збиток — 1.) Остатокъ, излишекъ 2.)

- Пресыщеніе, сладострастіе 3.) При-
дирки.
- Збіг—бѣглець, дезертиртаръ.
Збігатися-тьця—збѣжатыся.
Збіглий—збѣжавшій.
Збігникъ—разбойникъ.
Збіжа, збожже, жбожже—хлѣбъ всяко-
го рода.
Збірати—собирать.
Збіржа—дрожки; мѣсто гдѣ стоять из-
возчики.
Зблѣзнати—попратъ, утѣснить, погра-
бить.
Зблякнути—поблѣкнуть, вянуть.
Збогатіти—богатѣть.
Збоговійничи—сдѣлаться набожнымъ.
Збоіше—битва.
Зборонати, зборівати—воспрещать.
Збреничи—распѣсть.
Збрехати—солгать.
Збродия—злѣдѣйство, порокъ, преступ-
леніе.
Збувати—съ рукъ сбить.
Збудовати—соорудить, основать, выстро-
ить.
Збуй—разбойникъ.
*Як свисне, три збуї упам,
А други де-котриє втікам.*
І. Федьківч.
Збурений—взволнованный, бурный.
Збурєне—разореніе.
Збурмати—разсердиться.
Бояре збурмали на морє стріляли. Цѣс.
Збурматися-тьця—соединиться военною
дружиною.
Збут—сбыть.
Збути—сбыть, потерять.
Збутиа-тьця—отдѣлится, избѣгнуть.
Звабити—сманить, прельстить.
Звабитися-тьця—прельститься.
Зваблений—прельщенный.
Звада—ссора, раздоръ
- Зважити—размыслить, разсудить, уга-
дать.
Зваковати—сдѣлать промахъ.
Звар—узвар. См. У.
Зваснитися-тьця — (акт. сл.) злобиться
на кого.
Звати—звать.
Зверхпійшій—высшій, главный.
Зверхность — 1) начальство; высшая
власть; преимущество. 2) Поверх-
ность.
Зверцадло—зерцало. См. В.
Звести—поднять, *звести дух*—отдох-
нуть, освѣжиться.
Звестися-тьця—1) встать 2) Разорить.
Звиклий—обыкновенный, употребитель-
ный.
Звикнути—привыкнуть.
Звитися-тьця—свиться.
Звитажати—побѣждать.
Звитажений—побѣждающій.
*Бо Олег Древланскій на войнѣ звита-
жений.* Галатовскій. 1660 г.
Звитажество—звичѣство. См. ниже.
Звичай—обычай, приличіе.
Звичайний—учтивый, обыкновенный.
Звичѣство—побѣда
Звиш—нар. выше.
Звишменованій—вышеченоменованный.
Звіковати—провести жизнь.
Звічати—обвинчать.
Звірина, звірюка, звірря—звѣрь, звѣри.
Звіробой—растение *Hypericum perfora-
tum* L.
Звісний, звісний—извѣстный.
Звісно—нар. извѣстно.
Звіствовати—знаменовать, означать.
Звістка—пзвѣстіе, вѣсть.
Звладіти—совладать.
Звляща—нар. особливо, особенно, тѣмъ
болѣе, неговоря.
Звѣд, звѣд—оцѣпъ у колодца.

Зводіти—обманывать, прельщать, соблазнять.

Зводник—сводникъ, обманщикъ, прельститель.

Зводниця—сводни.

Зволітис-тьця, зволѣтис-тьця—изволить, соглашаться, согласиться.

Звоипити, звоипити—усумниться, струсить, сконфузиться, отчаяться.

Звоипця—звонипця. См. Д.

Звор—(Гуцульск. сл.) долина.

Там за зворами, за ярами.

І. Верхратський.

Зворухіти—встрепенуть.

Зворухітис-тьця—встрепенуться, по-дать: знаєть.

Зворушити—сдвинуть съ мѣста.

Звощик—извощикъ.

Звязати—связать.

Звязка—1) связь, соединеніе. 2) Намѣреніе.

Жолнірство нієне вислухавши, за раз звязку свого одступило. Величко.

Звѣск—связь, союзъ, заговоръ.

Згрунтовати—основать, утвердить.

Згага—жажда.

Згадати—вспомнить, напомнить.

Згадовати—вспомнить.

Згамкати—съѣсть, сожрать.

Зганьбити—осрамить, обезчестить.

Згѣрб—снѣжный вихрь.

Згѣрище—пожарище.

Згарцюватис-тьця—потѣшить себя удалствомъ, молодечествомъ.

Згвалтовати—насиловать, притиснять.

Згвалчений—преоборимый.

Згѣдзатис-тьця, згѣдзкатис-тьця—бѣ-спиться, отказываться.

Згибель—гибель.

Згивути—погибнуть, исчезнуть.

Згнушатис-тьця—издѣваться.

Згода—1) согласіе, миръ. 2) Пощада, пардонъ.

Згодітис-тьця—1) уговориться, согла-ситься. 2) Пригодиться. 3) Слу-читься.

Згодливий—услужливый.

Згодний—согласный.

Згодовѣтис-тьця—возрасти.

Згбжій—употребительный.

Згола—нар. совершенно, почти. *Згола неможливо чоловіку убогому свобод-не на ярмарок появилися.* Орлик.

Зголоду в кулак трубити—не найти куска хлѣба.

Згби—изгнаніе.

Згорда—нар. гордо.

Згордованье—пренебреженіе.

Згордовати—пренебречь.

Згоржати, згордити—презирать, пре-небрегать.

Згорівка—(Гуцульск. сл.) водка.

*„Спасила мя хуста дівки,
Та спасив кухолъ згорівки.“*

П. К.

Згорнути—собрать, согнуть, уложить, укласть.

Зграсованный—истоптанный, истолочен-ный.

Зграсовати—стоптать, скосить сме-сти.

Згромѣдити—сгрести, собрать, соста-вить.

Згромаженний—составленный.

Згуба—погибель, потеря, пагуба.

Згубити—потерять, погубить.

Згубця—пзвергъ, душегубецъ.

Здвиғання—движеніе.

*А диті о мамо! Яке там здвиғання,
Якось вяжуть—а диті, ах, ллячно!*

І. Верхратський.

Здаватис-тьця—ссылаться; *здався мнѣ та на свої діти.* Глагол. безлич. казаться.

Здатис-тьця—быть способнымъ, поло-житься, согласиться, на кого или что,

Здатний—способный.

Здешиперовати—отчаяться.
 Здибати́ся—сойтись, встрѣтиться.
 Здивоватися-тьця—удивиться.
 Зди́рство—грабительство.
 Зди́рця, зди́рщик—грабитель.
 Здобича, здобиченька—добыча.
 Здобути—добыть. *Або здобути, або до-
 ма не бути.* Гайд. погов.
 Здабу́тий—добытый.
 Здобу́тися-тьця—нараваться, наскочить.
 Здола́ти—быть въ силахъ, превозмочь,
 попратъ, побороть.
 Здорѣв був, здорѣви були!—здравствуй,
 здравствуйте.
 Здорѣвий, здорѣвинний—великорослый,
 сильный, громадный.
 Здорѣвкати́ся-тьця—здравствоваться.
 Здохну́ти—околѣть издохнуть.
 Зра́да, зра́да, изра́да—измѣна.
 Зрадецький—измѣнническій.
 Зра́дити, зра́дити, изра́дити—измѣнить
 предать, обмануть.
 Зрадливий, зрадливий, израдливий—
 обманчивый, предательскій, измѣни-
 ческій, лукавый, льстивый.
 Зра́ця, зра́ця, зра́йця—измѣнникъ,
 предатель.
 Здрига́тися-тьця—вздрагивать.
 Здри́гнути—вздрогнуть.
 Здри́бенька—нар. очень мѣлко.
Іде дощик здри́бенька. Пѣсн.
 Здужа́ти—быть въ силахъ.
 Здурі́ти—ошалѣть, сойти съ ума.
 Здя́куватися-тьця—многократно, благо-
 дарить.
Не дякувавсь я мобіи німій. Куліш.
 Зезво́ленє—(акт. сл.) соизволеніе, сог-
 ласіе.
 Зезво́литися-тьця—согласиться,
Але Запорозці незезво́лилися уряді.
 Лѣт. Самовидца.
 Зезю́льки—растение *Orchis Morio* L.
 Зѣ́йте—(акт. сл.) исходъ, исхожденіе.

Зѣ́йшлий—истекшій, минувшій, прош-
 лый.
 Зелана́стий—зеленоватый.
 Зелени́ свята—клевальна педіля. См. К.
 Зеленка—грибъ *Agaricus aeruginosus*,
 Curt.
 Зеленце́м—нар. въ зеленомъ состоя-
 ній.
 Зелѣ́не—униженіе, безчестіе, поруга-
 ніе.
 Зелѣ́жити—1) облегчить. 2) Поругать,
 издѣваться.
 Зело, зеліно, зілля, зілле—зѣлье, тра-
 ва.
 Землѣ́пис—географія, землеописаніе.
 Земля́—страна, государство, народъ.
*Тільки Богъ святий знав,
 Що він думав, гадав, замисляв,
 Як незодини, на Українську Землю,
 посилав.*
 Дума про Наливайка.
 Земляк—соотечественникъ.
 Землянин—туболецъ. См. Т.
 Земляні́ грю́ші—растение, *Helyanthus
 tuberosus* L.
 Земляне́ масло—растение *Aetaleum ser-
 ticum* Fries.
 Зѣ́мство—1) земское начальство. 2)
 Народо́населеніе извѣстной земли или
 края.
 Земсь́скій суд—(акт. сл.) судъ, кото-
 рому были подчинены дѣла о пра-
 вахъ поземельной собственности,
 судъ гражданскій.
 Землянин—человѣкъ благороднаго со-
 словія, владѣющій поземельной соб-
 ственностью, землѣвладѣлецъ, по-
 мѣщикъ.
 Зенькати, дзенькати—звонить.
 Зерни́тися-тьця—наливаться, зрѣть (о
 колосѣхъ).
 Зжива́тися-тьця—сживаться, привыкать.
 За—предл. изъ, за.

Зига—дзига. См. Д.

Зизоватий — кривоокий, косой, косогла-
зый.

Зирк—гульк! См. Г.

Зиркий, збркий—бойкий.

Зиркнѹти—быстро-взглянуть.

Зирниця, зирниця, зорниця, зироцька—
звѣзда.

Зирнѹти—зиркнѹти. См. выше.

Зиск—выигрышъ дѣла, выгода, прибель,
польза, искательство, стремление,
цѣль.

Зиск—находка. Або зиск, або стра-
та. Погов.

Зичити—желать.

Зичливый—благопріятный.

Зичливість — благопріятство, доброже-
лательство.

Зивайло—зѣвака.

Зивати—зѣвать.

Зигнутися-тьця—согнуться.

Зиле, зилля—зѣлье, трава.

Зильник—гербарій.

Зимний—холодный.

Зимниця — твердые яблоки или груши,
которые въ погребѣ хранятся на
зиму.

Зимний хвощ—растеніе Equisetum hie-
male L.

Зимдвля, зимвля—зимованіе.

Зимдра—растеніе *Lysimachia vulgaris*
L.

Зиповать—ракитникъ *Cytisus austriacus*
L.

Зиповка—растеніе *Origanum vulgare* L.

Зипька, Зипечка—Зѣновія.

Зипько—Зѣновій.

Зипьске щеня—родъ крота.

Зипати—сильно кричать.

Зиптянка—негодная женщина.

Зипхнѹти, зопхнѹти—столкнуть, сбросить.

Зирка, зироцька, зирочка—заря, ворька,
зоренька.

Зирки, зирочки—растеніе *Lychnis chal-
cedonia* L.

Зирниця—зарница.

Зитхання—вдыханіе, вздохъ.

Зитхнѹти—вдохнуть.

Зказитися-тьця—взбѣситься.

Не поможе й кадило, як бабу сказало;
Погов.

Зкамнѹтити—погубить.

Зканичити—вымолить униженно.

Зкозачитися-тьця—сдѣлаться казакомъ.

Зкобѣтнися-тьця—совершиться.

Закобѣтнися поки весілля зкобѣтнися. Погов.

Зколѣтнися—радъ скоромнаго кушанья(?)
Закревський.

Зкомпоновати—сочинить, составить.

Зкрѹт—скрѹт. См. С.

Зладде—согласіе, миръ.

Злайка—брань.

Злѣпати—схватить, поймать.

Златоглав—среброглав. См. С.

Купив кунтуи среброглавий і спідницю
златолаву на табуці. Маркович.

Злѣяти—побранить, избранить.

Зледащити—избаловаться, стать негодя-
емъ, также сдѣлаться старымъ, хво-
рымъ.

Злецѣти—залецѣти. См. выше.

Злигати—проглотить, сожрать.

Злигѣтися-тьця—стакаться, уговориться.

Злигодні—злые или черные дни; иначе
еще—злѣдні.

Злидѣнный—горестный, нищенскій.

Злизивати, злизувати—злизувати пере-
полох—колдовствомъ—избавить отъ
болѣзненнаго страха.

Злизнѹти—исчезнуть, пропасть.

Злипка—растеніе *Erigeron canadensis* L.

Злинути—слетѣть, прилетѣть.

Зливуруч—нар. съ лѣвой руки, по лѣ-
вую сторону.

Злічити—сосчитать, исчислить.

Злѣга—складъ, составъ.

- Злодій, злодіяка, злодіяга—воръ, злодѣй.
 Злопійка—воровка.
 Злодійничати, злодіячити—воровать.
 Злодійство—воровство.
 Зложити—сложить, составить; *зложити рок*—назначить срокъ.
 Злопати—сожрать.
 Злорада—худой совѣтъ.
 Злорадця, злорайця—совѣтникъ на худое.
 Злосливий—злой, злобный.
 Злостність—злость.
 Злото, злато—золото.
 Злочинець, злочинця—злодѣй, преступникъ.
 Злуданне—злоба, интрига.
 Злупити—содрать.
 Злучене—соединеніе.
 Злучитися-тьця—соединиться, сойтись-встрѣтиться.
 Злюка—злой, злодѣй.
 Злочий—злой.
 Злякати—испугать.
 Злякатися-тьця, злякнутися-тьця—испугаться.
 Зляпати—кое-какъ сдѣлать.
 Змага—упрямство.
 Змагатися-тьця—упрямиться, сопротивляться.
 Змагнутися-тьця—сопротивиться.
 Змазати—замазать, замарать.
 Змазь—пятно. *Зане і в самих сонці сунь ніки змазі. Богородице Діво.* Максимовича, стр. 300.
 Змазливий—красивый.
 Змайструвати—смастерить.
 Змарити—похудѣть, известись, проматать.
 Змастити—вычистить.
 Змежи—нар. между.
 Змерлий—умершій.
 Змиловатися-тьця—помиловать, умило-сердиться.
 Змісл—смысль, умъ.
 Зміна—измѣна; смѣна.
 Змінящик—измѣнщикъ.
 Змінящця, змінящця—измѣнница.
 Зміняти—измѣнять.
 Зміркованне—соображеніе, смыслъ.
 Змірковати—сообразить.
 Зміряти—измѣрять.
 Змѣва, змѣвник—сговоръ, заговоръ, тайное совѣщаніе.
 Змѣвити—произнести, сказать.
 Змѣвитися-тьця—сговориться.
 Змовляти—уговорить, подговаривать, проговорить.
 Змѣга—возможность.
 Змагати—быть въ силахъ, имѣть возможность, средства.
 Змѣрщитися-тьця—наморщиться.
 Змудити—натерѣть.
 Змусовати—выдумать.
 Змутковати—изобрѣсть, придумать.
 Знавѣсити—обезумѣть.
 Знагодитися-тьця—случиться.
 Знадвору—нар. со двора.
 Знадити—завлечь, соблазнить.
 Знадобитися-тьця—понадобиться.
 Знажувати—увлекать.
 Знайдеятко—найденнышъ.
 Знайдоватися-тьця—находиться.
 Знайти—сыскать.
 Знакомити—знаменитый.
 Знарешне—нар. нарочно.
 Знаскоба—вспрыгнуть съ размаху.
 Знатний—заслуженный, именитый.
 Знатний військовий товариш—заслуженный казакъ.
 Значковий—чиновникъ служившій при знамени.
 Значний—знатный, изрядный; обозначенный.
 Зневага—униженіе, бѣда, безчестіе.
 Зневажати—унижать, ставить ни во что.
 Знезнимки—знезніацька. См. ниже.

Знемагати—болѣть, хворать.
 Знеснацька — нар. печально, мало по-
 малу, какъ будто.
 Знеобачка—нар. внезапно, печально.
 Знести—снести, истребить.
 Знесчѣвья—нар. печально, съ дуру.
 Знидѣти—похудѣть.
 Зник — исчезновеніе.
 Зникати, зникти, зникнути — исчезать,
 исчезнуть, проходить, стать не-
 видимымъ.
 Знищальний — ограбленный, доведенный
 до нищенства.
 Знищений — разоренный.
 Люд порабованный і до кінця знищений.
 І. Мазена.
 Знищенє — разореніе.
 Знищити — уничтожить, искоренить, ра-
 зорить, привести въ нищету.
 Зпівечити — ни во что ставить, испортить.
 Зпикчмиллий — ничтожный.
 Зпикчмилти — сдѣлаться, стать ничтож-
 нымъ, погибнуть.
 Знімати — снимать.
 Зніматися-тьця — подняться, встать.
 Знов, знову — нар. снова, опять.
 Зновитися-тьця — обновиться.
 Зносити — сносить, уничтожать.
 Зношенє — истребленіе.
 Знужний — обѣднѣвшій.
 Знужатися-тьця — издѣваться.
 Зпихатися-тьця — 1) обнюхать 2) Согла-
 саться.
 Зобачити — увидѣть.
 Зобгати — свернуть.
 Зобник — растеніе *Xanthium strumarium* L.
 Зобопольний — обоесторонній.
 Зобути — одѣть.
 Зовиця — золовка, мужнина сестра.
 Зогнати — изгнать; *зогнати зог світа* —
 лишитъ жизни.
 Зодівати, зодягати — одѣвать.

Зозулини рушники — растеніе *Listera*
ovata В.; иначе по-Украински — *сту-*
лиуз.
 Зозулини слѣзи — растеніе *Orchis mili-*
taris L.; иначе по-Украински — *зо-*
зульки, любки.
 Зозуля — кукушка.
 Зозулястий — пестрый.
 Зойкнути — крикнуть.
Зойкнули діброви
Імси застоювали. М. Пашкевич.
 Зойти, зійти — сойти, удалиться, уни-
 чтожиться.
 З-окдла — нар. извѣѣ.
 Золотарь, златар — серебрянныхъ дѣлъ
 мастеръ.
 Золотий — 20 коп. ассигнаціями въ ста-
 рину; 5 *золотих* — 1 рубль ассиг-
 націями, а нынѣ въ Подольской и Ки-
 евской губерніяхъ такъ называютъ
 15-ти копѣечную серебрянную мо-
 нету.
 Золототисячник — центурія, пентаврія,
 сердушник. См. Ц. и С.
 Золотуха — растеніе *Thalictrum fla-*
yum L.
 Золотушник — растеніе *solidago virgau-*
rea L.
 Зомліти — обомлѣть.
 Зомати — смать.
 Зопинити, зопиняти — остановить, оста-
 навливать.
 Зопсовѣти, зисовати — испортить.
 Зорѣвати — смотрѣть на зори.
 Збрити — высматривать.
 Зоріти — сіять, блистать.
Місяць світить, зоря зоріє. Пѣс.
 Зоря, зірка, зірочка, зіронька, зорни-
 ци — звѣзда, заря; *зірка світова*,
 утренняя звѣзда; *зірка з митлою* —
 комета; также растеніе — *любисток*.
 См. Л.

Засѣбна—нар. въ особенности, въ частности.

Зоставати—оставаться.

Зостатися-тьця—остаться.

Зостріти, зустріти—встрѣтить.

Зотліня—глібіє.

Моїм костям зотліня я бажаю.

П. Ратай.

Зошит—тетрадь.

Зошлий—соедшій, бывшій, умершій.

*Привіліями і поприсяженем коро-
лів Польских і Великих Княжат Ли-
товських зомлих і теперешного Коро-
ля. Репротест 1619 року.*

Зпипіти—удержать.

Зписьменьська—нар. свисока, високоумно

Зпитати—спитати. См. С.

Зпокутовати—нести зпитемію.

Зпотворяти—обжаты, досаждать.

Зправді—нар. въ самомъ дѣлѣ.

Зпрѣборити—сглазить.

Зрада—здрѣда. См. выше.

Зрадѣцький—измѣнническій.

Зрадѣцько—нар. измѣнническимъ спосо-
бомъ.

Зрадиш—нар. отъ радости.

Зрадлий—обрадовавшійся.

Зрадїти—возрадоваться.

Зражати—здрѣдїти. См. выше.

Зрази—котлеты изъ свѣченной говядины.

Зраздвий—изъ *зразів* изготовленный.

Зразѣк—образецъ, оригиналь.

Зрайця—измѣнникъ, предатель.

Зрамѣня—нар. посиль, поправу, въ си-
лу, именемъ кого.

Зранку—нар. съ утра.

Зраховати—вычислить.

Зрік—срокъ, назначенное свиданіе,
опредѣленное мѣсто и время.

Зродїти—сдѣлать.

Зроблений—сдѣланный.

Зровнале—сравненіе, равенство.

Зрѣду—нар. со дня рожденія.

Зросливий—способствующій росту.

Зрѣст—ростъ.

Зруб—строеніе деревянное, порубка
лѣса.

Зруйдовати, зруїняти—разрушить, опу-
стошить, разорить.

Зручний—удобный.

Зручно—нар. удобно.

Зрушливий—трогательный.

Зрядник—растеніе *Gladiolus imbricatus*
L.

Зряжати—наряжать, убирать.

Зтескути—соскучиться.

Зтипати—срубивать.

Зторжитися-тьця—стороваться.

Зтїмнитися-тьця—опомниться, прийти въ
чувство.

Зуб—родъ пѣсни.

Зубополосканіе—излишнее питьё водки.

Зубці—родъ кушанья.

Зугарний—тароватый, годный, способ-
ный.

Зумїти—сумѣть.

Зупѣлний—весь, совершенный.

Зупинити—унять, удержать, останавли-
вать, поперекъ стать.

Зуповний, зуполний—полный.

Зурибочний—прерывающійся, ненадеж-
ный.

Зусїлля—усилья, потуги.

Тільки Богъ святий насъ не забувавъ

*На великі зусїлля, на відповіддѣ дер-
жав. Дума.*

Зусїль—нар. отовсюду, со-всѣхъ сто-
ронъ.

Зустрівати—встрѣчать.

Зустріч—встрѣча; *на зустріч*—нар. на
встрѣчу.

Зухвальный, зухвальный—непокорный
смѣлый, дерзкій.

Зухвальство—хвастовство.

Зьєднати—договорить, соединить.

Зьєдноче—соединеніе, возстановленіе.

Заїзд—(акт. сл.) прибытіє суда на мѣсто производства разслѣдованія и рѣшенія; такіа рѣшенія состоявшіяся не въ обычномъ мѣстѣ пребыванія суда и не во время *сѣдок* назывались *декретами* *зыздовими* или *кондесцензональными*.

Зыздовий—свойственной сѣзду.

Зыуниити—унять.

Зыуртоватися-тьця—собратися въ кучу или толпу. *Коло волості-моде змуртовались в велику громаду-чекаючи на посредника.*

Зывити—представить, изобразить.

Зывитися-тьця—появиться.

Зывиця—явленіе.

Зе—такъ произносится по-Украински буква *З*.

Зюзник—растеніе *Lycopus europaeus L.*

Зязюльки—растеніе *Scirpipedium, Calceolus L.*

Зять—сестринъ мужъ.

И.

И—читается и выговаривается, какъ *И*, но немного мягче. См. Предисловіе.

Играшка—игра, забава.

Иж—(акт. союзъ) что, чтобы.

Не вимазано то знать з памяти Ваших Милостей, изъ столиця митрополитанська. П. Могіла 1640 г.

Ижби—союзъ чтобы.

Избавѣнный—спасительный.

Избір—избраніе.

Избірний—избирательный.

Изближати-тьця—приближаться.

Изборона—побѣда, одолѣніе.

Избороний—побѣжденный, осленный.

Избороти—одолѣть, побѣдить, побороть.

Изборотий—избороний. См. выше.

Извичайний—учтивый, обыкновенный.

Извичний—обыелый, обыкновенный.

Извідки, извідкіля—нар. откуда, откуда дова.

Извучений—наученный, приученный.

Извучити—выучить, научить, приучить.

Изгасанне—угасаніе.

Изгаснути—угаснуть, потухнуть.

Изгинути—погибнуть.

Израгнути—потухнуть, догорѣть, догнѣть.

Издрігнутися-тьця—ужаснуться, вздрогнуть.

Изживати—издерживать.

Изкопебѣ—нар. ископѣ, изстари.

Излеціти—поручить.

Изливати—поливать.

Излічений—сосчитанный.

Излічити—сосчитать.

Изміничиий—измѣническій.

Измова, измовини—заговоръ, сговоръ, совѣщаніе.

Измовлений—сговоренный, договоренный, усновленный.

Измовлятися-тьця—сговариваться, уславливаться, совѣщаться.

Измоцѣний—укрѣпленный, укорененный.

Изнебутися-тьця—прійти въ упадокъ, разориться.

Изнов, изнову—нар. снова, опять.

Изпяти—снять.

Изпяти-тьця—тронуться, двинуться.

Израда—измѣна.

Изрѣдити—измѣнить.

Изрух—движеніе; поврежденіе огъ виха.

Изрухнути—сдвинуть съ мѣста, повредить.

Изрухнутися-тьця—тронуться, двинуться.

Изрухтатися-тьця — приготовитися къ
дорогѣ, уложитися.

Изряжати—наряжать, убирать.

Ислизнути—исчезнуть.

Изчеца—призракъ.

Ийнятися-тьця—случаться, приключать-
ся.

Икавка—отрыжка. *Ею икавка напала.*

Икли—клыки.

Иля, Илько, Илюсь—Илія, Илюша.

Ильща—свѣтищійся жукъ.

Місяць заховсь у хмарі,

В темряві ильща блйщить,

Мов на морній, смольній зарі

Искра тухне—засвітить.

I. Верхратський.

Имати—(акт. сл.) взять, схватить.

Имбрик—чайникъ.

*Купив имбрик срібний і порцеляновий,
і млинок до кави.* Маркович.

Имення—имя, названіе.

Имжити—мрячить, Говорится о пасмур-
ной погодѣ.

Имла—мракъ, туманъ, мгла.

Ой имла по полю ляла. Пѣс.

Импет—сила, стремленіе; отъ Латин-
скаго Impetus; *импетстратив* —
охлаждѣль.

Импрѣза—(акт. сл.) цѣль, намѣреніе,
умысль.

Ии—лѣнъ *Linum usitatissimum.*

Индик—индѣйскій пѣтухъ.

Индичитися-тьця—хорохориться, какъ
индѣйскій пѣтухъ.

Индичка—индѣйка.

Индукта—1) тарифъ. 2) Плата за пе-
реправу, перевозъ или, просто, про-
пускъ, платимая отъ души; а такъ
же плата съ провозимыхъ на ярмар-
ку товаровъ.

Индуктарь—сборщикъ пошлинъ съ при-
возимыхъ на ярмарку товаровъ; обык-
новенно такими сборщиками быва-

ли откупщики, которые были на-
стоящими мытарами.

*Индукторі і їх фактори од тих тіль-
ко товарів, і такові екзакції, збеки і
індукти до скарбу військового отбіра-
ли би, які будуть виражені в інтер-
цизах.* Орлик.

Иижир—винныя ягоды.

Иикол, ииколи—нар. иногда.

Иинотесценція—объясненіе, извѣщеніе.

Ино, спо—(Галиць. сл.) только, но.

Инобді—нар. иногда, изрѣдка, рѣдко.

Иноси—ладно, согласенъ.

Инослів—аллегорія.

Инослівний—аллегорическій, иносказа-
тельный.

Инигатор—(акт. сл.) чиновникъ док-
ладывавшій дѣла въ судахъ: Три-
бунальномъ, Гродскомъ, Земскомъ и
Магистратѣ.

Инигация—(акт. сл.) докладываніе
дѣлъ въ присутственномъ мѣстѣ.

Иниговати—докладывать.

Интелігатор—(акт. сл.) переpletчикъ.

Интенція—(акт. сл.) мнѣніе, намѣреніе,
цѣль.

Интерциг—судебное описаніе.

Интерциза—1) обязательство, договоръ.

2) Доходъ въ казну съ откуповъ.
Деньги собираемы были въ казну
для жалованья войскамъ, охотничь-
им, коннымъ и пѣшимъ, съ отдачи
на откупъ: а) продажи водки въ
шинкахъ, б) торговли табакомъ, в)
дегтемъ и г) пользованія мельница-
ми. См. въ лѣт. Величьи Унив.
Гетмана Самойловича 1685. г

Интрата—доходъ, угодье, аренда.

*Додрами почеповськими і иншими ин-
тратами, які здавна ухвалені і поста-
новлені на уряд Гетьманський.* Орлик.

*Скільки і яких на полковничий уряд
збирається интрат.* Ханенко.

Интромиссія—(акт, сл.) вводъ во владѣніе
Иничий, инший—иной, другой, не такой.
Иныякшѣ, инакше—напр. иначе, другимъ
манеромъ.

Ирга—растеніе *Cofoneaster vulgaris*
Lind.

Ирей, ирій, вирей, вирій—теплый край,
эдемъ.

*Колись було таке время що усі,
звірі й птиці говорили чоловічимъ язи-
ком. Ключи од вирей були тоді у воро-
ни: да вона промівила якомсь Бога, дак
тепер ключи од вирей вже у собі. Сбѣ
летѣть тудй наперед усіхъ птицъ, од-
чинить вирей і вертається назад.*
Нар. повѣріе.

Иржати—ржать.

Ирлік—дирліга. См. Д.

Искаляти—замарать.

Искваніишій—способіишій.

Искус—испытаніе

Исний—истинный, настоящий.

Испо—нар. истинно, настояще.

Исполник—(Галицк. сл.) компаніонъ,
сотоварищъ.

Исте, истъ—капиталь; суть.

*Не тільки рост, да і исте пропа-
ло. Квітка-Основьяненко.*

Истизна—искомая сумма.

Истий—существенный, настоящий.

Истик—деревянная заостренная палка,
которою плугатарь очищаетъ при-
ставшую къ плугу землю.

*В рубяхъ, боса, неохайна, истикомъ
підперта. Макаровський.*

Истѣвний—известный, несомнѣнный.

Истѣта—существо, дѣйствительность.

Исько, Иско, Есип—Иосифъ.

Ит!—междом. этъ!

Итилѣт—книжный переплѣтъ.

Итилѣтарь—интеллигатор. См. выше.

Итилѣтарка, итилѣтариха—переплѣтчица

Итилѣтарувати—переплѣтничать.

И.

Иголка—игла, иголка, шпигъ.

Идина—маршъ; походъ.

Идинний—маршевой, походный.

Идучий—текущій, настоящій.

Имѣти—попасть, владѣть, имѣть, при-
ключиться.

А як лихо йметьця,

Гуляти минетьця. Пѣс.

Иматися-тыця—находиться.

Имла—имла. См. И.

Имлистий—молистый, тушанный.

Имовіра—довѣріе.

Имовірний—довѣряющій, вѣрящій.

Имовіриик—вѣритель, довѣритель.

Иняти—вѣрить, довѣрять.

Ити—идти.

Итипа—идина. См. выше.

І.

Ібунка—растеніе *Veronica Becca bun-*
ga L.

Іва, верболіз—ива *Satix capraea*.

Іван-да-Марья—растеніе *Melampyrum*
nemorosum L.

*„Як хто уміє орудовати цімъ зіллямъ,
то хоч яку коняку зупинить.“*

Народ. повѣріе

Іван-чай—растеніе *Epilobium angusti-*
folium L.

Івасик—1) Ваня. 2) растеніе *Trifolium*
pratense L; иначе по-Южно-русски
—*вязіль, дятловина, конюшина, пон-*
ки, троян. „Як квітка то Івасикъ,
а якъ травка, то вязіль зветьця.“

Івга—Евгенія.

Івген—Евгеній.
 Івилга—иволга.
 Івина—черпоталь. См. Ч.
 Іда—ѣда, пища.
Хмб, сіль да вода козацька іда. Погов.
 Ідєння—ѣденіе.
 Іжа—їда. См. выше.
 Іжак, їж—ѣжъ.
 Іжачка—самка ежеволя.
 Іжегодинний—ежечасный.
 Іжегодинне, їжегодинно—нар. каждый
 часть, ежечасно.
 Іжемісячний—ежемѣсячный.
 Іжемісячне, їжемісяця—нар. ежемѣсяч-
 но, всякій мѣсяць.
 Іжероку, їжерочне—нар. ежегодно.
 Іжерочний—ежегодный.
 Іжетикєний—еженедѣльный.
 Іжетикєнно, їжетикєня—нар. еженедѣль-
 но, всякую недѣлю.
 Іжєчасний—повсєвременный, всегдашний.
 Іжєчасно—нар. повсєгда.
 Із, їзок—подводный плетень, для за-
 держиванія рыбы.
 Ізвкати—пріучаться, прпвыкать.
 Іздець—ѣздохъ, всадникъ.
 Іздити—ѣздить.
 Іздіця—всадница; амазонка.
 Іздня—ѣзда.
 Ізпінити, їзпіняти—удержать, удержи-
 вать.
 Ізпотинька, спотиньга—нар. нечаянно.
 Ізпрати—исправить, исполнить, сдѣ-
 лать.
 Ізпроміж—нар. пзъ своей среды.
 Ізпроснни—нар. сквозь сонъ.
 Ізрадіти—возрадоваться.
 Ій!—ей.
 Ій-Богу!—ей-Богу!
 Ії—ей, ее.
 Ікати—икать.
 Іківка, їкавка—1) икотка, отрыжка. 2)
 Растеніе *Berteroа incana* Dec.

Іль—ель.
 Ільний—еловый.
 Імєла, омїла, омєла, шульга, ївилга—
 растеніе *Viscum alba* L.
 Імость—(титულъ) ея милость, знатность.
 Імостний—знатный.
 Існуванія—существованіе.
 Істи, їстоньки, їсточки—ѣсть.
 Істівний—сѣдобный.
 Істовне—нар. пища, сѣдобное, сѣбное.
 Істовний—сѣбной.
 Істовність—сѣбные припасы.

К.

Ка—архі. См. А.
 Кабѣк—1) голова, башка. 2) Тыква.
 Кабѣка—нюхательный табакъ; —кабѣки
дати —наказать, а также и потче-
 вать нюхательнымъ табакомъ.
 Кабѣничий—принадлежащій кабану.
 Кабарь—свинной пастухъ или человекъ
 откармливающій кабановъ для убоя.
 Кабат—мундиръ.
Сидять штирі офіцери
У білих кабатах. Ю. Федькович.
 Кабатірка—табакерка.
 Кабачки—растеніе *Cucurbita* перо L.
var. ovifera; иначе по-Южно-русски
 —карамза.
 Кабійца—1) подвижной очагъ. 2) Мало-
 російское снадобье для варенья ко-
 реньевъ.
 Кабіж—грабѣжъ, разореніе.
 Каблѣчка—кольцо, перстень.
 Кава—кофе.
 Кавалок—(акт. сл.) кусокъ.
 Кавдук—(галиц. сл.) мѣшокъ, карманъ.
 Кавєрза—интрига.

*Пошлю вас в Запорозьку Січ;
Там ваших каверз неважають,
Жінок там на тютюн міняють,
В день п'яні сплять, а крадуть в
ніч.* Котляревський.

Каверзний—интригантскій,

Каверзник—интригантъ.

Каверзниця—1) интриганка. 2) Колдунья
3) Фокусница.

Кавсикнути—вдохнуть, зѣвнуть.

Кавук—(Галицк. сл.) мѣшокъ.

Кавун—арбузъ.

Кавьяр—вира.

Кагал—1) Еврейская община, а также
школа, общественная еврейская
сходка. 2) Бѣсовская оргія,

Кагалитися-тыця—шумѣть, кричать,
собираться толпами.

Каганецъ, каганчик—свѣтець, плошка,
ночникъ.

Кадла—вьюшка у печи.

Каденція—(агт. сл. *cadencia*) время,
въ которое обыкновенно происходили,
засѣданія земскихъ судовъ; ихъ
считаютъ три: 1) S. Trzechkrólska
2) S. Troiecka и 3) S. Michalska,
начинавшіяся на другой день послѣ
этихъ праздниковъ.

Кадило—1) еиміамъ, ладонъ, куреніе.
2) Растеніе *Melitis Mellissophyl-
lum. L.*

Кадити—курить;

Кадіб, кадобецъ, кадовбецъ, кадевб,
кадовба—1) бочонокъ, кадъ. 2) Сосудъ
выдолбленный изъ дерева. 3) Ту-
ловище безъ рукъ и ногъ.

А вона така товста, як кадовб.

Кадки—винокурные большіе чаны.

Кадний—дымный, угарный.

Кадук, дук, дука—князь, герцогъ, вожьдъ,
знатный человѣкъ, отъ латинска-
го *dux*.

Він могутий, як кадук вельможний.

Кадюк—чортъ, сатана.

За твое добро, кадюк тобі в ребро. Посл.

Кажан—нетопырь, летучая мышь.

Кажанок—полушубокъ покрытый кожей.

Кажба—сказаніе, повѣствованіе, разказъ.

Каже—говорить.

Кажний, кожиний—всякій, каждый.

Казан, казанок—котелъ, котелокъ.

Казань, казанце—проповѣдь, рѣчь.

Казати—говорить, сказывать.

Казитися-тыця—бѣситься.

Казка—сказка.

Казнь—городская тюрьма.

Каз'на що—чортъ знаетъ что.

Казнодій—проповѣдникъ,

Казнодійка—ораторша, проповѣдница.

Казівка—насъкомое.

Кайдани, кайди, кайдята—кандалы, кан-
далики.

Хоч здається не в кайданах

Та не маю волі. Пѣс. Кармелюка.

„Ой джигуне, джигуне

Який ти ледацю:

Ведуть тебе до двора

Ти не знаєш за-що!“

„Тоді буду знати,

Як будуть карати,—

Як на руки та на ноги

Кайди надівати.“

„Що на ноги кайди

На руки кайдята,

Ото ж тобі, вражий сину,

Хороші дівчата!“ Народ. пѣс.

Кайданик—колодникъ.

Кайданиця—арестантка, колодница.

Калавур—караулъ, бѣда, наспіе.

Калавурити—сторожить.

Калавурія—сторожка.

Калакалуша—черемха. *Prunus Padus. L.*

Каламайка—коломенка, ластикъ.

Каламарь—чернильница.

Каламутити—мутить.

Каламутний, колѳітний—мутный, грязный.

Калантір—карантинъ.

Калатати—(Галицк. сл.) калыкать; балгурить.

Треба довог калатати, що би бабу ошукати. Посл.

Калѳички—растение *Malva rofundifolia*.
иначе Южно-русскихъ—*пацѳрки*,
просвирки, *проскурки*.

Калган—1) корень калганъ *Marantha galanga*. 2) Неряха, нищій.

Калаганівка—водка настоящая на калганъ.

Калѳник—Калинникъ;

Калітка—мошна.

Бѳлч. кѳлеч—все, что искалечено.

Калыний—грязный, сорный.

Калюга, калюжа—лужа,

Калѳти—марать, пачкать; отъ церковно-Славянскаго *каль*—грязь.

Камарницка—камаринская.

Камезитися-тыця—капризиться

Камень, кѳмѳнь—1) камень. 2) Гиря для вѳсовъ тяжестью въ 24 и 32 фунта. *Вручено тютюну камней 100.* Маркович.

Бо в камень воску вісім кпн треба вложити, а лою камнѳв сім за то можно купити. Климентій.

Каменця, каміниця—1) каменное или кирпичное зданіе. 2) растение *Robus saxatilis* L.

Каміа сѳль—каменная соль.

Каміаний—каменный.

Камінистий—каменистый.

Камінична паина—дѳвица, у которой приданное составляет каменный домъ.

Канавац, канівац—канѳастъ, матерія.

Капѳк—ожерелье, цѳпъ.

Капѳк широзлотий в 500 таллѳрѳв.

Величко.

Канальскій поход—такъ казаки назы-

вали извѳстные походы для рытья каналовъ Хоречко.

Канделя—дуомина. См. Д.

Канікула—1) отдыхъ. 2) Бѳшенство. *Ваша мость (Хмельниченко) в канікулу впадиш забренумсь, в озеро грѳховнее.* Величко.

Капоп—пушка.

А канони закукали по Мадженті Амѳн. І. Федькович.

Канупер, кануфер—душистая трава калуферъ *Balsamita vulgaris* L.

Канцеляриста—а) старшій, войсковой, былъ секретаремъ Генеральнаго Суда. б) Войсковый писецъ Генеральнаго суда; в) Полковый.

Канцеровѳти—(акт. сл.) статья ракомъ; испортиться. *Надер канцерованними зостали.* П. Могіла. 24 Іюня 1640.

Канчѳк—нагайка, плеть.

Кая, канюка—(Австр. Укр.) хищная птица, родъ ястреба или кобца. *Strix scops.*

Капа—покрывало на голову.

Конѳ в капах були при траурѳ.

Маркович.

Капелѳх, каплоѳх—шапка съ длинными ушами.

Капелюш—шляпа.

Капелюші—растение *Nuphar luteum* Smith.

Капелѳн—домашній священникъ.

Капелѳнецъ—музыкантъ.

Поки стали капелѳнці ризать походной. Ханенко,

Капѳъ—знакъ на полевыхъ межахъ.

Каплиця, капличка—каплица; отъ Латинскаго *capella*.

Каплоѳхій—имѳющий длинные уши; свиня. *По толѳці каплаѳхи йдуть, аж уши телѳпаються.* Номис.

Капниця—каплиця. См. выше.

Капость—пакость, непріятность.

Капостити—дѣлать мерзости; вредить.
Капостный—скверный, вредный, пакостный.

Капостник—пакостникъ.

Каптури, каптуровні суди—суды, установившіеся во время междоцарствія.

Кара, карность—наказаніе, мука, дисциплина, порядокъ.

Карабіж, бирка—палка, на которой неумѣющіе писать дѣлаютъ для памяти замѣтки или зарубки, на рѣзкѣ.

Карабкатися-тыця—взбираться на возвышеніе.

Караблик—головной уборъ замужнихъ женщинъ; родъ чепчика или кокошника, похожаго на хорабль; дѣлаютъ изъ парчи или бархату.

Каракуцька—хорошки. См. X.

Каранза—кабачки. См. выше.

Караний—наказанный.

Каранія-с—кара, карность. См. выше.

Каратати—проживать, сокращать, оканчивать.

Карахонька—родъ малой тыквы.

Карб—нарѣзка, черточка, замѣтка.

Карбир—карабіж. См. выше.

Корбозалія—1) Анатомія. 2) Рѣзная работа.

Карбозаль—1) анатомъ. 2) Рѣзчикъ.

Карбозальний будинок—анатомическій театръ.

Карбозалець—серебрянный рубль, съ нарѣзками на окружности.

Карбозальный—намѣченный, нарѣзанный.

Карбозалка—1) металлическая монета съ нарѣзками на окружности. 2) Палка съ насѣчками, по которымъ ведутъ счетъ чему либо. 3) Всякая вещь съ нарѣзками.

Карбозати—начерчивать, намѣчивать, надрѣзывать, надрубить, отъ нѣмецкаго Kerbel, einkerben.

Карбування, карбуватте—процессъ вскрытія какого-либо тѣла, процессъ дѣланія нарѣзокъ на какой либо вещи.

Карвасар—словесный судъ, помѣщавшійся въ прежнія времена, въ Украинскихъ городахъ и селеніяхъ на ярмарочныхъ площадяхъ, въ раскинутой палатѣ.

Карвѣтка—рюмка, кружка.

Повна, карватка, ще торішнѣй дульки. Квѣтка.

Карвѣши—рукава у панцыра. *Панцир з мисюрками і карвѣщами.* Величко.

Кардовник—растеніе *Sparganium simplex L. et sp. ramosum L.*; иначе по-Украински—*нюнка*.

Кари—1) водовозный дрогъ. 2) Пожарный инструментъ.

Карпий—черный. Въ русскомъ и польскомъ языкахъ *карий*, кагу, говорятъ карый только о вороныхъ лошадяхъ; но на югѣ Россіи это слово выражаетъ высшую красоту очей, въ особенности женскихъ.

Карк—(Галицк. сл.) шея, затылокъ.

*Крука ведуть,
В карок го бють,
Недають поправи.* Пѣс.

Каркючка—крючекъ.

Каркюковатий—крюковатый.

Кармѣзи, кармѣзина—красное сукно.

Кармазинник—знатный человѣкъ.

Кармазинница—знатная женщина.

Кармазиновий—красный суконный.

Карпѣвка—церковная кружка или ящикъ для сбора денегъ.

Карпо—нар. строго, взыскательно.

Карность—кара. См. выше.

Карностный—карательный.

Карпан—граб, грабниа. См. Г.

Карпѣтки—носки.

Карта—(акт. сл. karta) документъ, со-
держащій въ себѣ какое либо обя-
зательство, но несовершенный су-
дебнымъ порядкомъ, а составленный
домашнимъ образомъ; домашняя
росписка. 2) Письмо, листъ бумаги,
записка, страница, игорная карта.

Картати—ворчать, досаждаютъ бранью.

Картатий, картацький—клѣтчатый, въ
клѣткахъ, квадратной формы.

Картник—картежникъ.

Картофій, картопля—бараболя. См. Б.

Карук, карюк—столярный клей, рыбій
клей.

Карун—родъ матеріи.

Дав карун рудий на кунтуш.

Маркович.

Карунка—позументъ.

Каруца—(Австр. Укр.) карета; француз-
скаго le carosse.

Каручити—клеить.

Карячитися-тьця—раставлять широко,
ноги.

Касарня—казарма.

Лили той капрал Біловусяк

Нічим ся не журисть,

Сидить собі під касарнею—

Гарну мольку курить.

Ю. Федькович.

Касовати, касувати—уничтожать, пре-
кращать, пстрелять. *До хундаменту*
касовати.

Кат, катюга—палаць, тиранъ мучитель,
иначе еще по-Украински—*мистр.*

Катапезма—занавѣсъ, полоть.

Кателік—католикъ.

Кателицький—католическій

Катеріпка—шарманка, органъ.

Катеріищик—шарманщикъ.

Катержний—каторжный.

Кат-ма, кат-мас—нѣту; не имѣется
Кат-мас в ёго худоби.

Катовати, катувати—сильно бить, на-

казывать какъ палачъ, тиранить,
мучить.

Каторга—турецкое невольническое суд-
но,

Катран—растеніе *Crambe tatarica* Jacq.

Катря, Катерина, Катруся—Екатерина,
Катя.

Катряга, котрага—стропила для будки
или шатра; шатёръ.

Катуи—растеніе *Gipsophila paniculata*.
L.

Кафа, коуза—шерстяная матерія.

Кахельний, кáхлєвий—пзрозцовый

Кахикати—кашлять.

Кахля, кахоль—изразецъ для печей.

Кацап—1) бородачь 2) Велпкоруссь. 3)
Козёлъ.

Кацапка—Великороссіанка;

Кацапня—(собираетъ) Великоруссы, Сѣ-
верно-руссы.

Кацапський—великорусскій, московскій,
Кацапщина, кацапська країна—москов-
скія, Сѣверная Русь.

Кацаренко—императорскій принцъ.

Кацариха—императорская жена.

Кацарівна—императорская дочь.

Ой одчиний ворітска,

Кацарівно!

На що воду вибірала,

Кацарівно!

Народ. сказка. См. записки о Юж-
ной Руси П. Куліша. т. II. стр. 14.

Кацарь—императоръ.

Качалка—скалка.

Качало—блокъ.

Качка—утка.

Качур, качурик—селезень. *Зморозь того*
качурика нехай качка кваче. Пѣс.

Качя, качятко—утѣнокъ.

Кашка—растеніе *Spiraea ulmaria* L;
иначе по Украински—*лабазник, іро-*
шник, медуница,

Кашник—горшокъ для каши.

Каштан—дерево *Aesculus Hippocastanum* L.

Каштанчик—растение *Dianthus barbatus* L.

Каштанчики, зірки—цвѣтокъ Барская спѣсъ *Legistrum leviticum*.

Каюк—лодка.

Каянис, каяття—расканіе.

Буде каяття, та вороття не буде. Погов.

Квадра—четверть, четвертая часть.

Квадранецъ— $\frac{1}{4}$ часа, 15 минутъ; отъ Польскаго *kwadranś*.

У одному квадрансі згоріла. Лѣтопись Самовидца.

Квадранцевий—15-ти минутный.

Квак—родъ болотной птицы.

Кваптися-тьця—посыгати, спѣшить, то-ропиться; польститься; прельщаться.

Квапливий—скорый, падкій.

Кварціальне військо—войско получавшее жалованье по четвертямъ.

Квасиця, квашня—діжа. См. Д.

Кваснути—киснуть.

Кватѣра—1) фаза луны. 2) Продолженіе одной погоды.

Кватира—квартира.

Кватірка—окожная форточка.

Квач—мазило; неуклюжая кисть.

Кваша—соложеное тѣсто.

Квиліти—выть, завывать по волчьему, визжать.

Він заведе пісню, а вона зараз не квилі: геть із оселі. Ганна Барвінок.

Квиль—воплъ, плачь, вой.

Квіт—цвѣтъ, цвѣтокъ. 2) Росписка въ полученіи чего нибудь; 3) Подписка о прекращеніи иска, дѣла и проч.

Квіт зобоюльний—взаимная подписка, мпровая сдѣлка о прекращеніи иска.

Квіт поборовий—квитанція въ уплатѣ податей.

Квіт ручний—домашняя росписка, не-

явленная формальнымъ порядкомъ и неимѣющая подписей свидѣтелей.

Квітистий, квітчастий, квітчатий, квітчаній—цвѣтной, узористый.

Квітнестость—кolorить.

Квітка, квіточка, квітонька—цвѣтокъ, цвѣточекъ; цвѣтокъ

Квітковий—цвѣточный.

Квітник—цвѣтникъ.

Квітниця—цвѣтощица

Квітнучий—цвѣтуцій

Квітчати, квічати—украшать—цвѣтами

Квічатися-тьця—украшаться цвѣтами.

Квоктати—кричать. Говорится о курахъ насѣдкахъ.

Кволіти—болѣть, хворать, страдать.

Квoлій—нар. слабѣе, тише.

Кволяти, квиліти—кричать по птичьему, приманивать птицъ, напоминать.

Квочка—1) звѣзда Альціона въ созвѣздіи Плеядъ 2) Курица сидящая на яйцахъ или же имѣющая маленькихъ цыплятъ.

Кгазѣта—газета, авизія. См. Г и А.

Кде—де. См. Д.

Кди—акт. нар. когда.

Кѣ, кѣте—давай ка, давай-ка, подавай, подавай-ка. *Кѣте миі сюди чарматі.* Шевченко,

Кебаб—(греческ. см.) жаркое.

Кебѣта, кибѣт, кибѣта—способность, умѣніе, сноровка, ловкость.

Кебетний кебатнійший—способный, хорошій, ловкій.

Кебина (съ Англійск. яз. Cabin) шатѣръ будка.

Келеп—1) толстая палка, посохъ съ металлическою рукояткою, въ видѣ молотка; путешественники (подорожніи моде) въ прошломъ столѣтіи ходили съ келепами. 2) Молотокъ

съ топоромъ насаженнымъ на длин-
ное бревно, родъ бердыша.
Кѣлхъ—чаша, сосудъ. *Келхъ, дискосъ,*
миссия, аби было все порядне. I.
Копинскій.
Ке-лишень—а вотъ дай, лишь дай
только.
Келійний—келейный.
Келійникъ—келейникъ, послушникъ.
Келійниця—послушница.
Келійно—нар. втихомолку, не гласно,
тайкомъ.
Кѣньдохъ—большая желудочная кишка.
Кеп, кп—дуракъ; *в кепи грати*—играть
въ дурачки.
Тй пѣне Потбѣкый
Еретичий сину:
Занапастѣв Польшу,
Дѣтву
І всю Україну.
Була твоѣ думка,
Щобъ крѣлемъ стати.
Не такимъ кпам
Пѣне-брате,
В Польшѣ грамотати. Народ. пѣсня.
Кепкування-с—насмѣшки, издѣватель-
ство.
Кепкувати, кепковати—дурачить, из-
дѣваться.
Кепський—(галицѣ, сл.) худой, дурной.
Керѣя, кирѣя—родъ епанчи, или плаща,
шуба въ родѣ контуша, шинель на
подобіе плаща съ рукавами.
Уповама, мамю, на керю;
Думала буни попадею. Пѣс.
Кермек—растение *Statice gmelini Willd*
Кермень—червецъ. См. Ч.
Керниця, крениця—1) натуральный ис-
точникъ. 2) Колодязь безъ сруба.
Кѣрѣванне—управленіе, правленіе.
Керовати—управлять, править.
Попереду, Гамалія байдаком керуе
Шевченко.

Керест—женская верхняя одежда, по-
хожая на поддѣвку безъ рукавовъ
Керуваль—правитель.
Керувальскій—правительственный.
Керувальство—правительство.
Кервель—растение *Scandix Cerefolium L.*
Кѣсарь, цезарь, цесарь, кацарь—импе-
раторъ.
Кесарьскій—кацарьскій. См. выше.
Кѣтяг, кетяжок—гроздь, кисть.
Кѣига—дѣига. См. Д.
Кибѣлка—женскій головной уборъ, въ
родѣ кокошника обвитый тонкою
кисею и съ длинными сзади кон-
цами.
Кибецъ, кѣбецъ—ястребъ, копчикъ, *Falco*
arivorus.
Кивати—кивать.
Киги—междом., выражающее крикъ
пигилицы, или такъ называемой въ
Украинѣ чайки.
Кигѣканне—пѣніе пигилицы.
Кигати—кричать, киги, кричать какъ
пигилица.
Кидальникъ—работникъ на сѣнокосѣ.
Кизикъ—зосохшій навозъ.
Кий,—кій.
*) Кп—запорожская казнь, состоявшая
въ томъ, что преступника привязы-
вали къ столбу, по одну сторону
котораго лежали палки, а по другую
стоялъ чанъ съ водкой и калачамъ.
При казни *кпями* каждый сѣчевой
братчикъ подходилъ сначала къ чану
и опорожниваль *кухоль горѣлки,*
а потомъ бралъ кій и билъ имъ пре-
ступника одинъ разъ; тоже дѣлали и
всѣ присутствующіе поочередно.
Киѣв—Кіевъ.
Кѣлим—ковѣрь.

*) Прекрасное описаніе этой ужасной казни
желающіе могутъ прочесть въ романѣ (Чорна рада)
П. Куліша.

Килимпия—мастерница приготавливающая ковры.

Килимок—коврикъ, настольникъ.

Кидякъ—бумажная матерія, употреблявшаяся на подкладку одеждъ; лента, *Галера златосиними кидяками побивана*. Дума. про Самійла Кішку.

Куплено кидяку зеленого по 73 к. а красного по 1 р. 50 к. Марковч.

Кинина—конопля *Cannabis sativa* L.

Киньді—теплія галоши.

Киперирожу—(Бессарабск. сл.) стручковый перецъ *Capricum annuum* L.

Кипрей—растение Иванъ чай *Epilobium angustifolium* L.

Кир—траурный нарядъ.

Кирѣя—керѣя, См. выше.

Кіркати—кричать по куриному.

Киринця—керинця. См. выше.

Кировий—траурный.

Кироман—растение *Statice latifolia* Sm.

Кирпа—короткій вздёрнутый носъ.

Кирпѣтый—курносый.

Кирпич—такъ называется въ Херсонской губерніи смятый и высушенный въ видѣ настоящаго кирпича, воловій навозъ, употребляемый для топления печей, по недостатку дровъ.

Кисѣя, киссѣя—верёвочный мѣшокъ.

Киселяця—лѣсная яблоня *Pyrus Malus* L. иначе по-Украински—*лісова яблуна, лесковка, мері*.

Кислокий—съ заплаканными глазами.

Киснути—киснуть;—плакать. *Годі тобі, жінко киснути*.

Китайка—бумажная матерія, нанкинъ.

Жупаничи з китайки, чи каламай з вий.

Китайчатий—нанковый.

Китиця, китичка—кисть, кисточка узавѣси.

Кить-кить—междом. отъ глагола *кититися*. См. выше. *Кить-кить клу-*

бочком по долівці.

Кічка, кічка—1) пучокъ лѣну завитый въ косу новобрачный. 2) Связка тростнику или соломы для крытія кровли. 3) Бугорокъ, холмикъ, обросшій травой, или мхомъ. Оторванная часть корня отъ дерева. *Під кічково знайшовъ страшенну купу мурашок*. 4) Султанъ на киверѣ. 5) Родъ женскаго головного убора,

Кин-а-кин!—этимъ крикомъ отгоняють птицъ.

Кишенний—карманный.

Кишенщик—карманщикъ, мошенникъ, воръ.

Кишенщиця—карманщица, воровка.

Кишеня, кишенька—карманъ, карманчикъ.

Кишити—кишѣть, бытъ во множествѣ.

Кишка—кишка.

Кишенецъ—растение *Coriandrum lativum* L.

Киянин—Кіевлянинъ.

Киянка, Кіянка—Кіевлянка.

Кияньскій—Кіевскій.

Кияньскі образи хороше малёвані.
Марко-Вовчок.

Кияня—родъ заступа.

Не камина в темнім чаю

Землю укриває,

А царица киянсю

Мошлу копає.

Ю, Федьковч.

Ківати—махать; грозить.

Кім сидить та хвостикомъ ківає.

Ківуха—моргуха, цокотуха, ляскуха. См.

М. Ц. п. Л.

Ківш, ковш, ківшик, ковшик—ворецъ, черпакъ, ковшикъ.

Кігти, кікти—когти.

Кієвий—палочный.

Увече на здоровью кієвим босм учинити. Самойлович.

Кіёк, кіяка—палка, дубинка, кій.

Кізіль—дерев. См. Д.

Кійло— степная дилія трава *Stipa repens* L. иначе по Украински—*тирса, шовкова трава*.

Часомъ і межи кривою росте

кійло. Посл.

Юрасько кійло косить,

Та до коника носить. Пёс.

Кілішок—(Галицк. сл.) рюмка.

Кілля, кілки, кілок—колья, коль.

Кількиця—часть, кое-что.

Кілько, кілки—нар. нёсколько.

Кількодесять—нёсколько десятковъ.

Кільконадцять—болёе десятка.

А меновите особ кімьнонадцять. Уст.

Луцк. Брат. 1624,

Кільконедільний—многоднёвный.

Кімната—горенка, комната.

Кін, кон, кона—сцена; выставка.

Кіпва, конва—кружка.

Кіндибѣл—шкандибѣл См. III.

Кінець, кішчик—конецъ, кончикъ.

Кінь, коняка—лошадь

Кіньскій—конскій, лошадинный.

Кіньска мита—растение *Lamium amplexicalle* L.

Кірмак—кироман. См. выше.

Кісник, косник, кісничка—ленточка, которую дёвушки вылетаютъ въ косы

Кіт—котъ.

Кітляр, котляр—мёдникъ.

Кішка, кішечка, кіця—1) кошка, кошечка. 2) Растение *Coronilla varia* L. 3) Извёстная по свою гомерическому складу дума про Самійла Кішку.

Кіѣх, кішиѣк—цвётокъ *Thypha angustifolia* L. по Закревскому и растение *тиеничка, палочник болотный, оробимецъ* *Thypha Latifolia*. Zea Mays L. Пороговичу

Клавір—фортепьянъ, клавикорды.

Клавіриста—піанистъ.

Клавірка—фисъ-гармонія.

Клавіриик—фортепьянный мастеръ и торговецъ ими.

Клавіриция—депо фортепьяновъ.

Клавок—клавишъ.

Клад—1) сосровище, кладъ 2) Растение *Zinnia elegans* L.

Кладка—мостикъ или просто доска, положенная чрезъ канаву лужу или грязь.

Кладовище, кладвище, гробовище—кладбище,

Клакѣ, клѣки, клѣччи—очески отъ пеньки, хлопья.

Кламство—ложь. *Непо можутьъ тобі жадний шалвирства і кламства, хочбі роспухся складаючи онні. І. Мазепа.*

Кламця—брехун. См. В.

Клапатий—лапастый.

Клапотьскій—лоскутный, висящій.

Клѣпотъ, клѣпник—лохмотъ, лоскутъ пласть; кусочекъ.

Клѣзнути—1) дать пощечину. 2) Чертить.

Клѣйтух—пыжъ.

Отсе вам заткнуло клейтухом уха.

Клекіт, клект—крикъ орла.

Клект орлячий далеко чути.

Клековати, клекотати—клокотать, шумѣть.

Клекрѣт—акт нар. сколько, поколику.

Клеп клинїна—клёнь *Acer platanus*.

Кленѣло, клення—1) кусокъ дерева или деревянная лопатка, которою острятъ косы. 2) Въ XII столѣтіи и раньше, висячая доска въ монастыряхъ, вмѣсто котла.

Клѣпка—доска или часть стѣнки, составляющей ведро, бочку и проч. *У ёіѣ нема десятої клѣпки въ голові*—т. е. онъ глупъ.

Клепси́дра—песочные или водяные часы, отъ латинскаго Clepsydra.

Купив у Глухові клепсидру за 5 алтин. Маркович.

Клеса́чка—инструментъ сапожника.

Клечальна педіля, **Зелені Свята**—Духовъ для Троицнѣ день.

Клѣчаній—зелѣнный, изъ растительный зелени приготовленный.

Клѣчанія—зелень, древесныя вѣтви срубленныя съ листьями для украшенія домовъ въ Троицнѣ день.

Клещи, **клѣц**—насъкомое Asarus.

Клещи з думи поспадати,

Головоньку комареві постискали,

Свѣрки зачали співати,

Щоби болѣсть розірвати. Пѣс.

Клик—кликъ, зовъ.

Кликаний—званный, приглашенный.

Кликае-я—приглашеніе, призывъ.

Клика́ти, **кликну́ти**—звать, позвать.

Кликовщина городовъ (?)—См. **Акты** Западн. Россіи. т. I. 355 стр.

Клики, **Климко**—Климентій.

Климбас—дуралей.

Клипа, **Кулина**—Акулина.

Кли́нці—узоръ зубьями.

Клишовогий—кривоногий.

Кли́нчити—становиться на колѣни.

Кли́нті **клѣпог**—хлопоты, попеченіе, забота.

Клопо́тати—хлопотать; заботиться.

Клопо́татися-тьця—заботиться.

Клопотливий—хлопотливый; заботливый.

Клуб—бедро; иначе по-Украински — *кульча*.

Клу́нок, **оклу́нок**—мѣшокъ, связка, укладка. узель, ранецъ во множ. числѣ *клу́нки*; уменьшит. *клуночок*.

Клу́ня—рига, хлѣбный сарай.

Клу́шня—такъ называется въ Малоросійскомъ возѣ кривое дерево, одинъ конецъ коего утверждень на оси и

придерживаетъ затычкою (чекою); колесо, а другой верхній конецъ прикрѣплѣнъ къ бокамъ повозки. иначе по-Украински *лу́шня*, *мо́шня*.

Клю́га—накопечникъ или же остріе пики.

Клюка, **клячка**—крючекъ, кривая палка.

Клю́кати—клевать.

Ключ—1) ключъ отъ замка. 2) Палка съ крючкомъ, посредствомъ которой вытягиваютъ ведро изъ колодца.

Клю́ча—летающая стая дикихъ птицъ.

Кля́к—пограничный знакъ на деревѣ или пограничный столбъ.

Кля́кнути—гнутья.

Кля́мка, **кля́мка**—рукоятка, крючокъ у дверей.

Кля́снути—хлыснуть, подобно пузырю лопаться.

Біс перістий, свиснув, кляснув.

Артемовський-Гулак.

Клязу́ля, **кляву́ля**—(акт. сл.) условіе

Кляштор—(акт. сл. klasztor) монастырь,

Кмет—простолудинъ, крестьянинъ.

Кметиня, **кметя**—крестьянка.

Кни́я—тмнѣ *Carum carvi* L.

Книга́рь—книгопродавецъ, бібліотекарь.

Книга́рня—бібліотека, книжный магазинъ.

Кни́ги ві́чистні—Акты. См. **А**.

Кни́ш—родъ булецъ, съ разрѣзанными и завороченными во внутрь намаслеными краями.

Кновати—1) рубить. 2) Замышлять, пытаться.

Ані явної, ані потаємної не маєть кновати вражди. Величко.

Ки́ур—боровъ.

Ки́урячий—свиной, кабанскі.

У его (т. е. у бѣса) козляча борода, кнурячий стан. Пѣс.

Кoadгeрeнт—(акт. сл. koadherent, coadhaerens) соучастникъ, помощникъ.

Кобеля́—жеребенокъ, лононокъ.

Кобеня́к, коби́няк—родъ бурки съ капишономъ на голову.

Кобеня́ти, коби́яти—собачиться, сильно бранить, чернить, пенять, лаять, корчиться, ломаться, хвастать, бранить, худить. *Кобенила на всі заставки.*

Кобер—(Австр. Укр.) коверъ

Кобза—бандура, родъ торбана.

Кобзарь—бандуриста. См. Б.

Коби́и—(Галиц.) когда бы, если бы, кабы.

Коби́ла—1) возвышеніе на эшафотѣ гдѣ наказывали тѣлесно. 2) Кобылица; уменьшит. *коби́лка, коби́льчина.*

Коби́льник—сладостлюбецъ; лошадный любитель.

Кова́дло—наковальня.

Ковале́нко—сынъ кузнеца.

Ковали́ха—жена кузнеца.

Ковали́вна—дочь кузнеца.

Кова́ль—кузнецъ.

Коваль́ня—кузница.

Ковальскій—кузнецкій.

Кова́ти—ковать.

Ковба́ня—подводная яма; увеличит. *ковба́нюга.*

Ковбаса́—колбаса.

Ковба́тка—большой кусокъ мяса.

Ковби́ця—медовые соты. (?)

Загадка—Е унась такий, баран що у него сорок ран. Одгадка—ковби́ця.

Ковбо́та—бакай. См. Б.

Ковга́нка—корчага.

Ковча́нок—толкачъ,

Кѡвдра, ко́вдри—одяло,

Ковѣр, ко́вѣр, ко́вѣрець—ковѣръ коврикъ.

Як підемо до церкви

Станем на ко́вѣри. Пѣс.

Ковѣрза́—размышленіе.

Ковѣрза́ти—разсуждать, умничать.

Ковѣрзну́ти—понять, уразумѣть, *Миттю ко́вѣрзнула.*

Ковѣрзо́вати—привередничать.

Ковѣршниця—килимниця. См. выше.

Кѡвзалка—чистое мѣсто на льду для скользянія

Кѡвзати́ся-тьця—скользить.

Кѡвизити́ся-тьця—шалить, бѣситься, капризничать.

Кѡвизну́ти—копѣть, хирѣть.

Кѡвила́, ко́виль—трава *Stipa capillata* L.

„Про ко́виль такъ розказував одинъ старій чоловік: Е-с! Поки ко́вила був то й хлѣб був, як ко́вилу не стало, то й хлѣба немає. Исправді так: ко́виль росте на ці́лині, тільки після як покористуються ро́ків чимало, то вже в землі не та сила, а підмоги не дають, то хлѣб, що раз менш родить.“

Кѡвирта́ти—болтать.

Кѡвиря́ти—колупать.

Кѡві́нька на ру́ку—идеть въ руку, счастливо.

Кѡвпі́р—кѡмір. См. ниже.

Кѡвок—деревянный гвоздь.

Кѡвтати, ко́вту́ти—глотать, глотнуть.

Кѡвтки́—серьги.

Кѡвто́к—глотокъ, кусокъ, для глотанія.

Кѡвту́п—колтунъ (болѣзнь).

Кѡгоре—(акт. сл.) хоругвь, отрядъ войска.

Кѡгут—(галиц. сл.) пѣтухъ.

Кѡдло—родъ, фамилія, племя, поколѣніе.

Кѡдол—толстая верѣвка.

Кѡжема́ка—кожевникъ.

Кѡжний, ка́жний—каждый.

Кѡжнієвський—совершенно всякій.

Кѡжу́х, ко́жушок, ко́жушина—шуба, тулупъ, шубка.

Кѡжу́шанка—кофта на мѣху; шубка женская.

Кѡжушки—растеніе *Echinospermum lappula* Lehm.

Кѡза—1) волянка. 2) Тюрма. 3) Боклага. 4) Кѡза.

Козакъ, козаченко—1) воинъ. 2) Рыцарь. 3) Свободный человекъ. 4) Удалецъ — молодець. 5) Молодой человекъ.

Козаки лейстровни—регулярное козацье войско.

Козаки охочекомонни — иррегулярное козацье войско.

Козаковати—молодечествовать, вести народную жизнь.

Козарь—козинный пастухъ или охотникъ, а также владѣтель козиннаго стада.

Козарлюга—богатырь козакъ.

Васюринський козарюга

Все тѣ та гуляє.

Отамана кошового батькомъ називає:

Позволь, батьку, отамане.

Намъ на баинті стати:

Не попустимъ Москалєві

Січи руйновати!

Не позволимъ с шабелями.

Позволь с кулаками:

Нехай наша слава не тине

Поміжъ козаками. Запорож. пѣс.

1775 года. 3-го Августа.

Козацький, козачий—казачій, рыцарскій, свободный.

Козацький залізвяк—растение Phlomis pungens Wild.

Козацький шлях—рѣка Днѣпръ.

Козацтво, козачество, козачина—казачество, рыцарство, удальство.

Козачка—казачка, свободная женщина.

Козачки—родъ мухи, насѣкомое, красное съ черными пятками, живущее въ трухлыхъ пняхъ и въ землѣ.

Козел, козлики—бедрынецъ. См. Б.

Козелець—растение Anemone ranunculoides L. Ranunculus acris L. *Козелецьзілля од трясци.*

Козѣлки—комарови носики. См. ниже.

Козелок—растение Tragopogon major L.

Козельці—трава холодникъ, спаржа Asparagus officinalis.

Козик—ножъ для снятія кожи. *Од козика до ножика.* Посл.

Козинячий, козлячий—козинный.

А чи в тебе, старий діду,

Та козляча борода. Пѣс.

Козубелька—корзина, сплетенная изъ ремней.

Козуря—уменьшительное отъ козарюга. См. выше.

Кѣти—дѣлать, совершать.

Кокиця, клокичка—растение Staphilea pinnata L.

Кокірички—растение Corydalis cava Schweigg.

Кѣток—когут. См. выше.

Кѣкотень—шалунъ, рѣзвое дитя.

Кокус—растение Potentilla verna L.

Кокушкин лён—растение Linum Catharticum L.

Коли—союзъ когда, если.

Колиб—союзъ еслибы.

Коливати—хромать.

Кѣливо, колево—1) кутя, рисъ съ медомъ, употребляемый при похоронахъ. 2) Запорожскій курень.

Колис—союзъ когда-то.

Колиса—колыбель.

Колисковий, колисочний—колыбельный.

Колишій—когдашній.

Колій—1) разбойникъ, гайдамакъ. 2) Большой острый ножъ.

Колівшина—крестьянская украинская революція 1776 года.

Колістратор—регистраторъ,

Колісчатий—узорчатый, квітчатый.

Колішки—колѣни.

Колішій—дыра въ колесной трубкѣ.

Коліщѣтка—1) Металлическое зубчатое колесо, которымъ рѣжутъ тѣсто: 2) Родъ узора.

Коллегат—(акт, сл. collega) сотоварищъ

Кѣло—1) нар. около, возлѣ, вблизи; 2) Свя-
та. 3) Колесо, кругъ. 4) Округъ,
вѣдомство, границы власти. 5) Кру-
жекъ общества.

Колобродити—шутить, шалѣть.

Колѣда—1) тиски на ноги для наказанія.
2) Бревно; во множеств. *колѣдда*. 3)
Мѣра ржи, пшеницы и проч. огъ того
поколѣдная, помѣрная пошлина.

Колодѣй—большой гайдамацкій или ку-
хонный ножъ.

Колѣдки—тиски на ноги для преступ-
ника.

Колоду *волочити*—на масляной бакал
либо, *молодця*, молодая замужняя
женщина привязываетъ какому ни-
будь парню къ ногѣ колоду, въ на-
казаніе, что въ прошедшій мясоѣдъ
онъ не женился, и тѣмъ заставляеть
его выкупиться.

Колокольчик—растеніе *Campanula per-
sicifolia* L.

Коломазь—деготь, смола на осяхъ воза.

Коломитий—каламутий См. выше.

Кѣлот—тревога, набатъ, сумятица,

Колотити—взбалтывать

Колотитися-тъця—дрожать, трястись
стучать (о сердцѣ).

Колотнеча, колотня—ссора, неистовство
споръ, брань, смута, драка.

Колотник—возмутитель, беспокойный че-
ловѣкъ.

Колотница—вздорная женщина, возму-
тительница.

Колоття—колнны.

Колоть—дурная замерзшая дорога.

Колѣши, холѣши—нижняя часть шаро-
варъ, покрывающая голени. *Заткнув
колоши у халычи.*

Келешкати—безпокоить, разстраивать

Колтршовий—изъ грубаго сукна сдѣ-
ланный.

Колупати—ковырять; попрекать, надоѣ-
дать.

Кольвек—(акт. сл.) ни былъ; *это коль-
век*—кто бы нибылъ; *як кольвек*—что-
бы небыло.

Кѣлька—судорги, колика.

Кѣлька в боки коле.

Колюки—дурман. См. Д.

Колюча—растеніе *Salsola kali* L.; вна-
че по-Украински—*перекоти-поле, ку-
рай*.

Колючий дрѣк—растеніе *Genista germa-
nica* L.

Колючки—растеніе *Tribulus terrestris* L.

Колюшина *судейська*—(?) См. источн.

Малоросійской исторіи т. 1. 165 стр.

Коляда *колядка*—поздравительныя пѣсни
древняго языческаго происхожденія,
которые поютъ съ 24 по 30 декабря
вотъ для образца одна изъ нихъ
*Ой на толоці та на муравці
Ой раненько!*

*Там король Руський коником грае,
Турьскаго царя все визирав:*

Ой виждь, виждь ти, Турьскаго царю,

На ту толоку, та на мураву,

Покажи славу ти Турьскаго царю!

Як би я незнав, війська незбірав—

Ой все нам панок коником грае,

Та як го узрів, тай мечем ізвів;

Як панок нам тля то Тур-царя стяв;

Ой взяв же ёго поподлі коня.

А повіз ёго а в Чеську Землю,

А в Чеській землі короля нема;

Ой ти, паночку господарочку,

А в Ческой землі королем будеш

А взяв же ёго по пужарові:

Чорний пужарець ніженки коле,

Ніженки коле, все підбуждає,

Що сліди кровця все заливає,

А чорний ворон все залітає,

А з слідів кровцю все витиває—

Ой нам паночку, господарочку!

Колядовати—пѣть колядки.

Колидра, кишинець—однолѣтнѣ растение *Coriandrum sativum*.

Коляса—фургонъ.

*„Сідай, Катю, у колясу,
Поїдемо, Катю в землю нашу.“*

Нар. Пѣс.

Комарови носики—растение *Delphinium Consolida* L.

Комѣха, комѣшка, комѣшина—муравей

Комашині—муравейникъ.

Комев, коміи—лицевая сторона варистой печи, а также печная дымовая труба.

Коменотрус—трубочистъ.

Комешитися-тися—зашевелиться, закишѣть.

Комисар—(Галицк. сл.) исправникъ.

Коміш—тростникъ.

Комішник—разбойникъ обитающій въ мѣстахъ поросшихъ камышомъ.

Кѣмір, кѣмір—воротъ, воротникъ уменьшит. *комірець, комірок, комірик*—воротничокъ

Комірка—чуланъ, коморка.

Комлік—Калмыкъ.

Комлицький—калмыцкій.

Комличка—Калмычка

Комниця—(акт. сл. *commitia*) сеймнѣ.

Кѣмпата—кімната. См. выше.

Кѣмошь, кінь, коняка, конячка—лошадь, лошадка.

Комѣиний—верховой, конный, фореиторъ

Комѣиник—кавалеристъ, всадникъ.

Комѣиница—всадница, амазонка.

Комѣра, комѣрчина—лавка, амбаръ.

Комѣриний, підкомѣриний—камеръ-юнкеръ.

Комѣриник—урядникъ, заступавшій мѣсто подкомѣрія въ подкомѣрскихъ судахъ.

Комѣриний—амбарный, лавочный, сарайный.

Компанійці—легкая регулярная кавалерія.

Компанія—рота солдатъ.

Компарини—(акт. сл. *comparatus, comparitio*) личная явка къ суду.

Компланация—(акт. сл. *complanatus, complanatio*) мировая сдѣлка; любовное соглашеніе.

Композитурѣ—сочиненіе.

Синеві вірши свої композитури. Величко.

Компонованіе—составленіе, сочиненіе.

Компоновати—сочинять, слагать, выдумывать.

Компортация—(акт. сл. *comportatus, comportatio*) отсрочка, разбирательство дѣла для сообщенія каждой сторонѣ документовъ, представленныхъ противной сторонѣ.

Компробация—(акт. сл. *comprobatio*) одобреніе, утвержденіе, подтвержденіе прежде совершеннаго документа, состоявшагося судебного рѣшенія и. т. под.

Компромисс—(акт. сл.) третейскій судъ; соглашеніе сторонъ о предоставленіи дѣла на рѣшеніе третейскаго суда.

Компут—ракладка податей, обкладной листъ.

Комяга—лодка.

Кон—публичное мѣсто около суда. *Вмудяжки у коня стоям.* Макаровскій.

Конѣр, конѣрище—толстый сучекъ.

Конѣти—умирать, кончаться, пропадать.

Конѣа—кафѣ, См. выше.

Конвалія, куволія—ландышъ; майскій цвѣтокъ *Lilium Convallaria majalis*.

Конвент—католическій монастырь, монастырская община, отъ латинскаго *conventus*

Конвокація—(акт. сл.) созваніе чиновъ

Кондемпната—(акт. сл.) заочное рѣшеніе.

Кондїція—условіе.

Кондїйка—ендова,

Конечне—нар. непременно, необходимо,

всеконечно.

Копі-виногради—лихія лошади

Гоя коні—виногради,

Буду в винах вас купати. І. Федькович.

Кобов, кобівка, кобівок, коноб—кружка.

Конопельки—растение *Veronica latifolia*. L.

Конопельні пісні—пѣсни, которые поютъ во время уборки конопли. Максимович.

Кобівка—продолговатая кружка.

Консѣнс, консѣс—позволеніе, совзволеніе; отъ латинскаго *consessio, consensus*.

Контѣсний—довольный.

Контѣстовати—угощать, принимать.

Контѣстоватися-тьця—1) удовольствиеваться, быть довольнымъ. 2) Заниматься, продолжаться;

Контѣнт—замѣчаніе, указаніе.

Континна—келія (?).

А священникъ старецъ ходить

По святой контині

Молить слави Запорожжю,

Щастя України. І. Федькович.

Контроверсія—дебаты, пренія, защитительная рѣчь.

Контровертовати—вести судебныя пренія.

Контумация—(акт. сл. *contumacia*) заочное рѣшеніе.

Конфесата—(акт. сл.) допросъ подсудимаго.

Конфирмація—(акт. сл.) подтвержденіе правъ; преимущественно на недвижимую собственность, подтвердительная грамота; конфирмаціи выдавались также старостами и помѣщиками священникамъ на ружныя земли, приписныхъ къ церквамъ крестьянъ, и т. под.

Консѣнт—періодъ, мысль, положеніе, правило.

Кобче—нар. необходимо, непременно, непреложно.

Кобперта—конвертъ, обертка, обложка.

Копа—1) 50 коп. серебромъ. 2) 60 штукъ, если считаются каіе-либо предметы, напр. снопы, колья, колоды, доски и. т. под.

Копанія—мотыка.

Кобанка—яма, выкопанная для добытія воды въ походахъ

Копательний—старательный.

Прихильні і до хозяйского добра Копательні. Номпс.

Кобати—брести, бродить.

Коперсати—чесать, перебирать.

Щось таменьки собі коперсає.

Копець—землянное возвышеніе, пограничный сугробъ.

Границю провадили, частіі копці висипуючи. Величко.

Копіл—колодка на сапогъ или башмакъ.

Копилити—гнуть, кривить, гримасничать. *Ач як губу почав капилити.*

Коппрсати—ковырять, долбить.

Копирепути—стремглавъ упасть. полетѣть внизъ. *Або і сам в некло копирепну.*

Копистка—спичка.

Копитник, копитник, копитці—растение *Asarum europaeum*; иначе по-Украинскъ—*подолішник, підлистник, подорішник*.

Копіця—копна.

Копієвати—(акт. сл.) копировать, снимать копію, списывать. *Той лист ізкопієвавши послали...* Величко.

Копійка, копіична—копѣйка, копѣчка; деньги.

Копний, купний суд—судъ, производимый членами общины на сходкѣ, на основаніи обычнаго права; хотя въ нѣкоторыхъ случаяхъ онъ признавался и статутомъ (въ XII вѣкѣ).

Копотитися-тьця—дѣяться.

І так тоє, през цілую зіму копотилися. Лѣт. Самов.

Копшѣтися-тьця—рытѣся, копаться.

Кор—укорпзна; **кором** зачѣпати—укорять, попрекать.

Корабель—корабль.

Кораблик—родъ кокошника.

Корѣвщина(?)—См. акты Запад. Россіи т. I. 145 стр.

Коренѣти—бранить, перебранать бранью всё до корней.

Коренѣтися-тьця—вѣдраться.

Корець, кірець = кѣви. См. выше.

Кориговати, скориговати—(акт. сл.) про водить на бумагѣ линейки, писать. (Въ концѣ актовъ была обыкновенно въ старину приписка: *скориговав* такой-то; т. е. коптрасигнировалъ, свѣрялъ).

Користоватися-тьця—пользоваться.

Корѣти—укорять, унижать.

Кѣриць, корѣнець—корень, корешокъ.

Корки—каблуки; **коркові чоботи**—сапоги на высокихъ каблукахъ.

Кормѣга—1) ярмо, иго. 2) Невольническій корабль.

Кормѣвка—покормка.

Корній—Корнелій; уменьшит, *Корнійко, Корнієць*.

Корпе—кізіль. См. выше.

Коровай—свадебный куличъ, раскрашенный или вызолоченный сусальнымъ золотомъ и украшенный цвѣтами.

На чужий коровой очей не поривай, а свій обай. Посл.

Коровайник—разносыкъ на свадьбѣ куличей.

Коровайница, коровайничка—жепціна пекущая свадебные куличи;

Коровѣкъ—однолѣтнѣе растеніе Царскій скипетръ *Verbascum Thapsus* L.

иначе по-Южно-русски—*дивана, дивина, ведмеже ухо.*

"Це те зілля, що як спортитѣця корова, не стане давати молока, то треба її напоїть цимъ зіллямъ."

Народ. повѣріє.

Корогва, корогѣв, корогѣвка—хоругвь, знамя, значокъ.

Королѣвати—королевствовать.

Королів цвіт—цвѣтушіе бобы красный цвѣтъ *Phaseolus multiflorus* Wild.

Коромисел, коромислю—рычать.

Кѣроп, кѣроб—лящикъ, лубокъ.

Корѣста—чесотка.

Корѣстявий, корѣстяний—чесоточный.

Коротѣ—лаконизмъ.

Українська коротѣ і гуморъ славні по всьму світу.

Корѣяти—кѣврять, колупать.

Корноушка—уховертка, родъ ложечки, для выниманія сѣры изъ ушей.

Коррупція—(акт. сл.) подущеніе, подкупъ

Кортѣти—(глагол, безлич.) хочется, нетѣрпѣливо желать. *Нескажемо нехай кортитъ.*

Коруна, корунка—корона, коронка, вѣнчикъ.

Корунний—коронный, государственный.

Корѣкъ, корѣчок—деревянный сосудъ для мѣры сыпучихъ тѣлъ. *Купив корѣкъ гороху.*

Коса богоматерица—растеніе *Hypoxis humifusum* L.

Косѣр—сѣнокосецъ.

Косара—погость сѣнной.

Косачиско—(Галиц. сл.) растеніе и цвѣтокъ косатникъ *Irideae*.

Зорію я горнець води,

На припѣчку го положу,

Косачискомъ го приложу. Галиц. пѣс.

Косѣця—косичка.

- Космата трава**—растение *Galium Mollugo* L.
Косматый—мохнатый.
Космач—мохнать, имѣющій длинные волоса.
Косничка—кісник. См. выше.
Косовица—1) время сѣнокоса, а также и самое кошение. 2) Барышъ, прибель. *Ім од сієї виадки булаб косовиця.*
Костирь—1) токарь. 2) Растение *Brutus secalinus* L.; иначе по Южно-русски—овсянка, стоколос, костюльки.
Костирьский—токарьскій.
Костяк, костяк, костяеница—остовъ, скелетъ.
Кострубатый—всклооченный, взъерощенный, шероховатый.
Кострубачити—взъерошивать.
Костур—влюка.
Костюк—1) окаменѣлость, окостенѣлость. 2) Неподатливый человекъ.
Костяница—каменница. См. выше.
Косюрки—растение *Linaria genistaefolia* Mill.
Косляк—) конскій табунъ. 2) Штука красного товара.
По кілько косяків, луданів і бейбереків купив. Маркович.
Котелки—чортові оріхи. См. Ч
Котеня, кошениа—котенокъ.
Котик—родъ игры.
Котики, кошачки—растение *Glechoma hederacea* L.
Котки, огірочна трава—растение *Trifolium arvense* L.
Кѣтли—литавры.
Котляр—1) литавщикъ 2) Мѣдникъ.
Котлярський—погребной.
Црислав вина волоського 25 бут... Вина виборного котлярського буту не велику. Величко.
Котолуп—кошкoderъ.
Котора—вражда.
Которливый—враждующій, враждебный.
Которовати—враждовать.
Котрага—катряга. См. выше.
Котрий—который.
Коста—спенцеръ.
Кох—корзина.
Коханий—милый, возлюбленный, дорогой, любовный, любимый.
Коханка—любовница, фаворитка.
Кохание-я—любовь.
Коханок, коханецъ—любovníкъ, любимецъ, фаворитъ.
Кохати—любить, лелѣять.
Кохатися-тыця—любиться между собою; быть богатымъ въ чемъ-либо. *Той кохається в конях, а той в волах.*
Коць—простой коверъ, попона.
Коцарка—коверница.
Коцуба, коцюба—кочерга.
Кочадижник—растение *Asplenium Filix femina* Bernh.
Кочевник—кочевье.
Кочковата осока—трава *Carex Coespifosa* L.
Кочовик—номадъ, скотоводъ.
Кочовиця—кочевая жизнь.
Кош—(татарск. сл.) укрѣпленный станъ лагерь, обозъ, таборъ; запорожская Сѣчь и большая лодка. *Кош* т. е. капитуль ордена Запорожцевъ, могъ быть вездѣ, гдѣ былъ *Кошевой* атаманъ со старшинами.
Кош, кошик—корзина, кошолка.
Кошара—загорода, загонъ.
Кошатина—кошачье мясо.
Кошача мьята, кошечник—котики См. выше.
Кошѣй—батава. См. Б.
Кошійки—растение *Trifolium montanum* L.; иначе по Южно-русски—полношник, *Івасик*, *куряча лапка*, *сорочі лапки*.

Кошійя—растение желтый желѣзнякъ
Verbena officinalis.

Кошлатий—всклокоченный

Кошовий—президентъ Запорожскаго Коша, избравшійся обыкновенно радюю на 1 годъ.

Кошт—цѣна, стоимость, счетъ, сумма, вздержка.

Коштовати—1) пробовать, отвѣдывать.
2) Цѣниться стоить.

Коштѣвний—цѣнный; дорогой.

Коштовность—цѣнность, стоимость.

Кошуля, кошулька, кошуленька—рубаша, рубашечка.

Кошур—рѣчные водоросли.

Кошавий—костлявый.

Кпйлити—издѣваться, насмѣхаться.

Кпйна—насмѣшка, издѣвательство.

Кпйти—кпйлити. См. выше.

Кпйтися-тйя—дурачить, почитать глупцемъ, гордиться, чваниться, издѣваться.

Крабня, крабня—кивоть, ящикъ образной.

Кравецъ—портной.

Кравецкий—портняжескій.

Кравник—растение *Hypericum perforatum* L.

Кравчина—1) портняжескій цехъ; собират. портные. 2) Название Запорожцевъ во время Наливайка, въ слѣдствіе того что Наливайко былъ *кравецъ*.

Славна стала та Кравчина,

Як на Польшу стала,

Вовкулакам, катемикам,

Мстючи зраду дала.

Пѣс. про Наливайка.

Кравчиха—портниха, жена портнаго.

Крагли, кракли, скракли—кегли.

Крадежа—воровство, пробажа.

Крадько—злодій. См. З.

Крадькома—напр. тайкомъ.

Краевид—ландшафтъ, пейзажъ.

Краѣвий—пограничный, конечный.

Краї—1) нар. подлѣ, возлѣ. *Гей там*

Край дороги хрест Божий стоить.

Пѣс. 2) Область, страна.

Не в нашім краї Богу житим,

Не за гетьманів і царів,

А в Римській идольській землі

Се беззаконіє творилось.

Т. Шевченко.

Країнка—покромка, ооканна у сувна.

Крайниці—граница, рубежъ, предѣлъ.

Крайняки—такъ называются жители Стрыйскаго округа въ Галиціи.

Країна—область, провинція, губернія, страна, край.

Країний—мѣстный, земскій.

Крак—кустъ. *У нас що крак, той козак, а де байрак там сто козаків.*

Поговорка Богдана Хмѣльницкаго.

Кра́ль, кро́ль—царь, король.

Кралівство, кролівство, королівство, кралія—ко. олевство, царство.

Кралівщина, кролівщина, королевское помѣстіе.

Кра́ля—царяца, королева, знатная дама.

Кралянина, кралянист, краляинець—роялистъ

Краляника—роялистка.

Краляньський—роялистскій, королевскій.

Кра́м, крамнина—мелкій товаръ.

Кра́марь—мелкій торговецъ.

Крамарка—лавочница.

Крамарчук—купчина (съ презрѣніемъ).

Крамянй—торговый.

Крамянця—торговая лавка.

Крамовати—торговать мелкимъ товаромъ.

Крайт—крантъ.

Крап—марена *Rubies tinctorum* L.

Крапати—капать.

Кра́пка—точка.

Крапчастий—содержащій много капель, частый.

Да йшов дощик крапчастий,

Да уродив черчик черчастий. Пѣс.

Крапли, крѣпли—капля.

Крапчастий—крапчастый. См. выше.

Крапівка—растение *Ceratophyllum demersum* L.

Крапчастий—покрытый точками, каплями, пестрый.

Краса—1) красота, пригожество. 2) Растение *Amarantus caudatus*.

Красень—красавецъ.

Красний горошок—растение *Lathyrus tuberosus* L.; иначе по Южно-русски *рожева чина*.

Красний осот—храбуст. См. X.

Красні зязюльки—цвѣтокъ *Cypripedium macranthon* Swartz.

Красні пігушки—растение *Gladiolus imbricatus* L.; иначе по Южно-русски—*зрядник*.

Красні порічки—красная смородина *Rhus tybrium* L.

Красні султанчики—растение *Ohrchis laxiflora* L.

Красні чорнобривці, маєрці—цвѣтокъ *Zinnia elegans* L.

Краснокорінь—растение *Echium rubrum* L.

Красноталь—растение *Salix acutifolia* Willd.

Красолиця—розовая мечта.

Где ся ниші гадки діли, гадки красолиці.
Н. Устиянович.

Красоля, красульки—настурція *Teoragolum majus* L.

Красоуля, красовуля—большая рюмка.

Красти—воровать.

Красуля—красавица.

Країни—туземець, землякъ.

Країпка—туземка.

Країяньскій—туземный.

Країти—кроить, рѣзать на куски или на части.

Крѣвний—родной, близкій.

Креденець, кредѣнц—(акт. сл.) буфетъ.

Креденцій—буфетчикъ.

Креденчиха—буфетчица.

Крѣйда—мѣль.

Крейдяний—мѣловой.

Крѣймахы, крѣймашки—родъ игры, косточками или черепьями величиною съ кофѣйку, которые подбрасывают и ловятъ.

Кремезний, кремязний—крѣпкій, какъ кремь. *Хоч і біли 60 було, кремязний ще дід був* Номіс.

Крѣнця, крѣнция—керия. См. выше.

Крепак—крѣпостной чѣловѣкъ, рабъ, невольникъ.

Крепачкій—крѣпостной, невольническій.

Крепачество—невольничество, крѣпостная зависимость.

Крепачка—крѣпостная, невольница, рабыня.

Крес—(акт. сл.) кругъ, граница, конецъ, цѣль. *Же часу остатнего кресу живота нашего.* Ілія Торськый.

Крессак, кресаня, крессак, краля, кривая—Гудульская шляпа. чорнаго цвѣта съ павлынымъ перомъ. І. Федькович.

Кресало, крессево, крессиво—огниво.

Кресати—высѣкать огонь.

Креснути—таять и ломаться.

Кривда—неправда, несправедливость, обманъ, обманъ.

Кривдити—обижать, обманывать.

Кривдик—лжець обманщикъ.

Кривдиця—обманщица.

Кривий—хромой.

Крѣга—льдина.

Крѣжний—ледяной, зимній.

Крѣжити—околѣвать, замерзать.

Крий Боже—сохрани Богъ.
 Криковница—крикъ, гамъ.
 Криластый—крылатый.
 Криво орлине—растение *Astragalus glaucophyllus* L.; вначе по-Украински *девятилітник*. *ненаситень*.
 Криджбли=гриджбли. См. G.
 Кривичана осока—трава *Carex praecox* L.
 Крипичовина — водяной восточникъ, ключъ.
 Криця, криць—чистая сталь.
 Кричати на пуп—кричать что есть мочи.
 Кришанецъ медовый—родъ пряничныхъ конфетъ.
 Кришеник—отродье, порождение.
 Кришити—крошить.
 Кришталъ—хрусталь, кристалъ.
 Кривавый—кровавый.
 Кривавиця—кровавый потъ; трудъ.
 Кризь, крузь—нар. сквозь, чрезъ.
 Кризьий—сквозной.
 Криль, криль—броликъ.
 Крихта, крихта, крихточка — крошка, крошинка.
 Кругулецъ —(Галлц. сл.) копчикъ родъ ястреба *Falco nisus*.
 Крокъ—ступень, шагъ. *У милі замикається 1000 кроків*.
 Крѣкви=шварі, багтина. См. III и B.
 Крѣкіе, крѣкус, крѣкос, свѣтлукъ—растение *Carthamus tinctorius* L. *Крѣкісом красять ложки і крашанки у Черкаському повіті*.
 Кролѣвець—уѣздный городъ Черниговской губерніи, а также этимъ именемъ называется въ Малороссіи прусскій Кенигсбергъ.
 Кроцъ—растение укропъ *Anethum graveolens*.
 Кропива—крапива *Urtica dioica* L.
 Кропѣва горѣлка—водка настоящая на укропѣ.

Крѣпля—крѣпля. См. выше.
 Круг, круга—нар. кругомъ, вокругъ.
 Кругавъ—тетеревъ. (?)
*Чого в тебе Нестерюку
 На полах да кровъ?
 Ціланочко—волошечко
 Я кругава вбив,
 А він мені рантух-полу
 Кровью да збрудив.
 Гой-гой Нестерюку—
 Не с птаха це кров!* I. Федькович.
 Кругляк—1) небольшое круглое бревно.
 2) Растение *Equisetum palustre* L.
 Кругляти—1)округлять 2)Пить круговую
 Круж—циркуль.
 Кружка, кружкомъ=круг круга. См. выше.
 Кружляти—вертѣться, пить круговую.
 Крук, крук—чорный воронъ.
 Крупа—мелкій градъ.
 Крутай—растение *Echinops ritro* L.
 Крутити—вертѣть.
 Крутитися-тьця—вертѣтся, танцовать.
 Крутиж — бездна, пропасть.
*Ти добре радив—коли ж кляте
 Годі навчити було!... Гляв—
 І як у той крутиж упав,
 У ті прокляті чорні очі!..*
 Ю. Федькович.
 Крутишь—водоворотъ, смерчъ.
 Круторогий—имѣющій большіе рога.
 Круть-верть—междоиметіе отъ глагола крутити. См. выше. *Круть-верть в черепочки смерть*. Загадка.
 Крутька-дати крутька—значить сбить съ толку, увернуть.
 Крѣкати—кричать по жабѣ.
 Крѣкати—каркать.
 Ксѣвж—(агт. сл.) князь.
 Ксѣвз—ксендзъ.
 Ку—агт. предл. къ, для.
 Кубитися-тьця—вѣть гнѣздо, гнѣздитися.

Кубло, кубелечко, кубельце—гнѣздо, гнѣздышко.

Кубок, кубушка—большой стаканъ.

Кувікати—подражать врику поросенка.

Кувшинички—бѣбки. См. Б.

Кувшир—водоросли *Conferva*.

Куга—водоросль.

*Готово! Парус розпустили;
Посунули по сінній хвилі
По-між кудю, в сир-Дарю,
Байдару, та баркас чималий.*

Т. Шевченко.

Кугляр—фугляр: См. Ф.

Куда луча—нар. куда попало, куда глаза глядятъ.

*Прочане... прич за рубіж, куда
луча запускаються.* Скоропадський.

Куделя—1) мычка, фунтъ счесаннаго льна. 2) Шиньѣнь, буеля въ насмѣшку,

Кудись—нар. куда-то.

Кудлатый, кошлатый—мохнатый.

Кудла, кудло—собачьи клички.

Кудрявецъ—растение *Tanacetum vulgare* L. *Pyrethrum millefolium* Willd.

Кудѣдити—надоѣдать, наскучать, начинать безпорядокъ.

Кужіль, кужілка—1) родъ пряслицы. 2) *Висукати кужіль*—сучить нитки на кужелі.

Кузня—кузница.

Кузовиця—пва *Salix viminalis* L.; иначе по-Украински—корзинна лоза, молдованська ива.

Кузубѣнька—лукошко.

Кузюк—горестное положеніе (въ насмѣшку). *Він сів долі, поневолі в кузюк изогнувшись. В кузюк ізгорнути*—свернуть въ бараний рогъ

Кукіль, куколь—растение *Agrostemma githago* L. розово цвѣтетъ. *Lychnis noctiflora*, бѣло-цвѣтетъ.]

Кукублится-тьця—приводить кубло въ порядокъ.

Стара на возі кукоблится неначе курка.

Куколиця—растение *Silene inflata* Ehrh.

Кукольван—приманка п ядъ для рыбъ.

Кокулярня—растение *Scrophularia nodosa* L.; иначе по Украински—*підтинник*.

Кукуруза—пшеничка, кіяхи, напуся. См. II. и Н.

Кукушки—растение *Orchis latifolia* L.; иначе по-Украински—*мобаса, мобка*.

Кукушкин лѣн—растение *Polytrichum commune* L.

Кукушкин слѣзъ—растение *Platanthera bifolia* Beck

Кулѣчниця—пантронташъ.

Куликати—пьянствовать.

Кулишниця—ящикъ для пуль.

Кульбаба—одуванчики, волчья трава, Соломонова печать *Taraxacum officinale* Wigger. *Leontodon taraxacum*; иначе по-Южно-русски—*попове жуменце*.

Кульбака—сѣдло. *Який кінь така й кульбака* Посл.

Кульбачити—сѣдлатъ коня.

Ой кульбач сі, честний отче, коня вороного. Пѣс.

Кульбачник—сѣдельникъ.

Кулька—растение *Prunus insititia*.

Кульша—лядвія.

Куля, кулька—пуля, пулька.

Куман—бокаль. *Ложки та срібні кумани.* Кочубей.

Куманда—команда.

Кумановати—командовать, распоряжаться.

Кумедія—комедія, смѣшной случай, странное происшествіе.

Кумедный—комическій, веселый, занятельный, непонятный.

Кумедник—потѣшникъ, забавникъ, шутъ

Кумѣдниця—забавница.

Кумѣдничати—паясничать, смѣшнить.

Кумілем—нар кувиркомъ.

Кумство—кумовство. *Умерла дитина, та й кумство пропало.* Посл.

Куна—церковное наказаніе, темница, или мѣсто ареста, хотя бы и снаружи зданія. Куною карали иногда, приковывая руку къ стѣнѣ у колокольни, для позора, а иногда приковывали и за шею на короткой цѣпи.

Кундель—домашняя простая мохнатая собака.

Купиці—налогъ, который должны были платить брачушіеся крестьяне въ пользу помѣщика, а мѣщане въ пользу городничаго.

Купишиник—растеніе *Calamagrostis epigejos* Roth.

Куппанія—общество, компанія.

Куптуш—контушъ, чекмень съ разрѣзными рукавами или *вилетами*.

Куптуш жіночий—верхнее длинное платье, со складками назади, и плотно обхватывающее талію; покрой оного почти такой-же, какъ теперешней *свити*; но изъ тонкаго сукна; или дорогихъ матерій и парчи, куптуши женскіе были съ длиннымъ, лежащимъ узкимъ воротничкомъ и съ усами, или безусные, т. е. у нихъ на перехватѣ таліи, вверху складокъ, по сторонамъ лифа были нашиты на крестъ широкіе золотые галуны; а другіе не имѣли сего украшенія и назывались безусными.

Купшт, купштик—1) картина, гравюра. 2) Штука отъ Нѣмецкаго *Kunst-Stück*.

Купштація—1) декорація на сценѣ. 2) Лѣсы для иллюминаціи.

Купяти—дремать.

Куп-зілє—растеніе *Convallaria Polyg. natum* L.

Купа—куча, толпа.

Купавка—растеніе *Ranunculus arvensis* L.

Купало—хороводная игра съ перескакиваніемъ чрезъ костры на канунѣ дня Рождества Іоанна Предтечи. 24 іюня.

Купаловіі пісні—пѣсни купальныя, которые поютъ на Купала, еще отъ міеологій.

Купека, купина, скупія—растеніе *Convallaria multiflora* L.

Купервас—купоросъ.

Купецъ—купецъ.

Купецъ, кунка—кучка.

Купецький—купеческій.

Купина—1) кустарникъ. 2) Растеніе *Polygala vulgaris* L.

Купитися-тьця, купитися-тьця—толпиться, собираться, сходиться въ одно мѣсто.

Купленіе-я—соединеніе, сочетаніе.

Купований—купленный, покупаемый.

Куповати—покупать.

Куновка—покупка.

Куприк—задняя часть тѣла у птицъ.

Купрій—Кипрій.

Купчаки—гвоздики *Tagetes erecta* L.

Кур-зілє—растеніе *Potentilla Tormentilla* Schrank; иначе по-Украински—*дубровка, терментія*.

Кура, курава—пыль.

Курай—растеніе *Xanthium spinosum*. *Salsola Kali* L.

Курва—(съ Польск. *kurwa*) непотребная женщина.

Курган—большой курганъ, малые же называются *могилами*.

Кургякати—пѣть подъ носъ.

Курдупель—карликъ, уродъ.

Куреки—кочаная капуста *Brassica oleracea* L. Var *capitata* Dc.

Курецъ—курильщикъ.

Курзу-верзу—вздоръ, чепуха.

Курити лихо—причинять бѣду. *Троян-цѣ лихо таке курили.* Котларевскій.
курій—вихрь.

куринь—будка, шалашъ, палатка.

Куринівка—лагерь, поселеніе въ кото-
ромъ живутъ в куринняхъ.

Куринний—будочный, шалашовый.

Курпка—куропатка

Курка—курица.

Курлюкати—кричать по журавлиному.
Перепели піднімають, журавлі дес курлюкати на тирлахъ, вісмарик посвистує. Номис.

Курполѣх—трусъ, лѣнтяй.

Куроліп—растеніе *Anemone nemorosa* L.

Курохват—крадущій куръ.

Куря—(Галицк. сл.) курица; множеств.
курѣ,

Куря—цыпленокъ.

Куряча лапка—кошкы. См. выше.

Куряча сліпота—1) Глазная болѣзнь.
2) Растеніе *Ranunculus polyanthemos* L.

Курячи очки—растеніе *Anagallis arvensis* L.

Курячий—куриный.

Куей—куций. См. ниже.

Куейтисъ-тьця—покушаться.

Кут—уголь, сторона, небольшой острый
мысъ.

Кутя—Гуцули. См. Г.

Кутній—угольный, задній крайній; *кутні*
зуби—зубы находящіеся въ концахъ
обѣихъ челюстей.

Кутюк—уголь, конецъ.

Кутя—кутья, родъ каши съ рису или
ячменныхъ, а также пшеничныхъ
крупъ съ сытою.

Кѹфа, кѹхва—1) большая лодка. 2) Мѣра
жидкости.

Кухар, куховар—поваръ.

Кухѣнный—кухонный.

Пустились-ми .. Іосифу Тукаль-

скому... Пастирові Нашому на
кухенное вистаченне містечко стай-
ки. Универсалъ Гетмана Петра До-
рошенка, 1609 года

Кухлик—кружечка.

Кухоль—простая глиняная или дере-
вянная кружка.

Куховарка—кухарка.

Куховарня—кухня.

Кухарський—кухарскій.

Кухта—1) помощница повара. *А я кухти*
в плечі; геть-но вража до печи.
Пѣс. 2) Кофта. *Куди куhti патини*
Посл.

Кухтик—кофточка, спенсеръ.

Куць—1) междом. *Куць програв, куць*
выграв 1) Артемовскій-Гудак. 2)
Крошево, мелко разрѣзанныя овощи

Куцак, куцая—1) безхвостый. 2) Карликъ
3) Бѣсъ.

Куций—1) безхвостый. 2) Бѣсъ. 3)
Короткій. уменьш. *куцесенький, ку-*
ценъкий,

Куціньба—шутка, шалость, обида.

Куцюба—кочерга.

Куцюбаба—игра въ жмурки.

Коцюруб, Гусар, Материнка, Ой пенько—
національные Украинскіе танцы.

Куч!—междом. а кишъ!

Кучѣри—кудри.

Кучерява мѣята—мѣята *Mentha piperita* L. var *crispa*.

Кучерявий—кудрявый, курчавый

Кучити—(авт. сл.) докучать, досаждаютъ.
Я се обіцую вшелякого старання
приложити і кучити паном послом,
аби домовлялися. П. Могила, 1640 г.

Кучма—1) родъ овчиной круглой шапки.
2) На шмѣшка, обида, издѣванье хло-
поты, забота.

Кучомка—баранья шапка.

Кучугура—сугробъ, бугоръ.

Кушати—пробовать, отведывать.
Кушир—рѣчные водоросли *Ceratophilum demersum* L; иначе по-Южно-русски—*крупівка*, *водіана крупівка*.
Кушка—пушка.
Кушир—мѣховщикъ дѣлающій тулумы.
Куширський—мѣховщійскій.
Куширство—ремесло мѣховщика.
Куц—кусть.
Куций—чаща лѣсная, листва, кусты.
Кшталт—манеръ, форма, подобіе, фигура; отъ нѣмецкаго *Gestalt*.

Л.

Лаба—лапа.
*А в горячій краю
 Лев лабою оре.* Ю. Федькович.
Лабазник—растеніе *Spiraea ulmaria* L; иначе по-Украински—*ірошник*, *медунця*, *кашка*.
Лабѣт—западня, ловушка. *Попався в лабет неборака*.
Лабзѣ, **лабзѣк**—мальчикъ попрошайка.
Лабзюковати—просить милостыни.
Лѣва—1) скамья. 2) Куча, толпа, рядъ, фронтъ; *лавою ити*—идти кучею, фронтомъ. См. *Батава*.
Лѣвиця—судейская скамья.
Лѣвка—1) скамейка. 2) Лавка торговая.
Лѣвний—фронтальной, строевой, лѣвный.
Лѣвник—1) одинъ изъ бывшихъ магистратскихъ чиновниковъ. 2) Присяжный засѣдатель въ гласномъ судѣ.
Лѣгода—согласіе, кротость.
Лѣгодити—починять, снаряжать.
Лѣгодитися-тыця—починяться, снаряжаться.
Лѣгідний, **лѣгодний**—исправный, милостивый.

Лагожений—поправляемый исправляемый.
Лагоженне-я—поправка, исправленіе, починка.
Лагомини, **лагоминки**, **лагоминьці**, **лагомини**, **ласени**—лакомства. *Книжи вареники і всяки лагомини*.
Лѣгор—лагерь.
Лѣда—1) красавица; богиня красоты въ міеологическій періодъ. 2) Сокровище.
Ладаном дихати, на ладан дихати—быть въ предсмертномъ состояніи.
Ладивийця—патронташъ.
*Докіль ходили по Україні козаки з рогами,
 Стояли стети, поля облогами,
 Як явилися на Україні поти в ладивийцях
 Стали у мужиків тириш на поміцях.*
 Народ. пѣсни.
Лѣдки, **ладусеньки**—(дѣтск. сл.) ледошны; *плеще ладки*—бьетъ въ ладошны.
*А в рученьки ладусеньки,
 А в ніженьки ходусеньки.* Пѣс.
Ладнати—устроить, улаживать.
Ладом—напр. толкомъ, дѣломъ.
Ладунка, **лядунка**—сумка.
Лазиння—ползаніе.
Лазюк—1) баящикъ, парщикъ. 2) Ползунъ. Говорится по большей части о малыхъ дѣтяхъ неумѣющихъ еще ходить, а также и о безногихъ нищихъ.
Лѣзня—баня.
Лѣйка—брань.
*Іди синку пріч від мене,
 Через тебе сварка в мене;
 Не так сварка, як та спірка,
 Не так спірка, як та лайка,
 Не так лайка, як та бійка.* Пѣс.
Лѣйливий—бранчивый.
Лѣйно—(Галицк. сл.) пометъ, калъ, ся-

- пращеніе. *Власне лайно ні смердитъ, ні пахне.* Посл.
- Лакіюватий**—низкій льстець, по лакейски раболѣпно угождающій.
- Лакізка**—лакейшка.
- Лакпути**—чувствовать голодъ.
- Лакоти**—лакомства.
- Ламаніе**—ломка.
- Ламати**—ломить.
- Лан**—пахатное поле, участокъ пахатной земли.
- Ланецъ**—бездѣльникъ, подлець.
- Ланове**—подать отъ десятины на содержание войска. *Ланови побори.* См. Лѣт. Величко.
- Лантух**—большой мѣшокъ.
- Ланцюг. ланцюжокъ**—цѣпь, цѣпочка.
- Ланча**—туша съ убитаго животнаго. *Кривавую ланчу по хаті носили, І золоте блюдо він їх незаймав.* Ю. Федькевич.
- Лана, ланка**—ланки мостити—значить присосѣживаться, ухаживать. *До тебе всі ланки мостять*—всѣ за тобою ухаживаютъ.
- Ланцетий**—широколиственный.
- Ланати**—щупать.
- Ланко**—название собакъ.
- Ларивон**—Иларіонъ.
- Ласий**—лакомый.
- Ласитися-тыця**—(Галицк. сл.) льститься, желать.
- Ласка**—милость, распоряженіе. *Уживати угодія до ласки військової*—(Маркович) т. е. владѣть помѣстьемъ до указа изъ Войсковой Канцеляріи.
- Ласкавецъ**—1) ласковый благодѣтель. 2) Растеніе *ласкавецъ*.
- Ласкатися-тыця** = лашитися-тыця. См. ниже.
- Ласовати**—лакомиться.
- Ласостохлист, ласощохлист**—сладостолобець.
- Ласощи**—лакоти. См. выше.
- Ластівка, ластовка, ласочка**—птица ласточка.
- Ластовень, ласточник**—растеніе *Asclepias Syriaca* L.
- Ласуха**—лакомка, лакомая.
- Лѣта, лѣтка**—1) шесть. 2) Заплата.
- Лѣтати-я**—штопанье, починка платья.
- Лѣтати**—починять, пришивать заплатки.
- Лѣтатина, лѣтати, лѣтатте**—растеніе *Caltha palustris* L.
- Лѣтвий**—легкій.
- Лѣтво**—напр. легко.
- Ляхачи, лохина**—растеніе *Vaccinium uliginosum* L; иначе по-Украински—*голубецъ, дурниця, ніяки*.
- Ляхва**—пожива.
- Ляхмай**—бѣднякъ, оборванецъ.
- Ляхманіа**—обноски, изношенный костюмъ.
- Лѣцний**—легкій, удобный.
- Лѣчно**—напр. легко.
- Лѣчно дурити, комі приступає.* Посл.
- Лашт**—мѣра сыпучихъ тѣлъ въ 27 корцевъ.
- Лаштовати**—прилаживать.
- Лаштунки**—дѣсы, деревянные подмостки.
- Лаштитися-тыця**—ласкаться.
- Лѣяти**—бранить, лаять по собачьему; лгать.
- Лгарь**—лжець.
- Лгарка**—врунья.
- Лгарство**—ложь, обманъ.
- Лебедаха**—(общ. рода.) бѣдняга.
- Лебонь, либонь**—кажется, сдается, или, чуть ли, можетъ быть, вѣроятно. *Бо він її либонь з ума зведе.*
- Лев**—монета (какая?)
- Опісля баталій Полтавської зо шведом, (Петро І) монету старавичню польску т. е. леви, орлянки, чертки, пісталярки, орти, тимфи, шоттаки, шати, чехи, осьмачки і зо*

осієї Малої Россії вивів. Лѣт. Ве-
личко.
Левада, левадка—земля подъ сѣнокошомъ
возлѣ усадьбы.
Левенець—рослый человѣкъ, дубина,
негодяй, мерзавецъ.
Левко, Левусъ—Левъ, Лѣва.
Левди, Левбѣтій—Леонтій,
Левудра—растеніе Polygonum Bistorta
L.; иначе по-Украински—*рачешійки*,
рачки, *ракови шийки*.
Легация—(акт. сл.) завѣщаніе, записъ.
Легкодѣхъ—слабый здоровьемъ.
Легкодѣхій—слабосильный.
Леговати—завѣщать.
Ахеніалъ червоний золотий завѣстити
леую. Четвертинскій 1690 г.
Легойко—нар. легко, проворно, ловко.
Ой піду я межіи гори.
Там де живуть бойки,
Де музика дрібно грає,
Скачуть по леюйки. Галицк. пѣс.
Леготъ, леготъ—(Гуцульск. сл.) зефиръ.
Легце—нар. слегка; *леце важити*—не-
уважать, брать слегка.
Легш-е—нар. легче,
Легшати—дѣлаться легкимъ.
Леда, лада, лйда—1) окончина въ лав-
кахъ, органахъ и проч. 2) Пустяки,
дрянь, мерзость. 3) Дуракъ.
Ледарь—негодяй
Ледарка—негодяйка.
Ледарювати—негодяйничать.
Ледачий—негодяій, лѣнивый.
Ледачица—негодница,
Ледачити—лѣниться, дѣлаться негод-
никомъ.
Ледашо, ледачица—негодяй, лѣнтяй.
Лѣдѣе, лѣдві, лѣдво, лѣда—нар. едва,
на силу, еле.
Лѣдинъ—молодецъ.
Лежа—стоянка, квартированіе войскъ.

Лежень—1) экзекуція кому въ домъ. См.
Уст. о Волокахъ, 1557 г. 2) Лѣни-
вецъ. 3) Стражъ. 4) Особый родъ
печенаго хлѣба.
Лезиій—гуляцій человѣкъ, бродяга
не имѣющій пристанища и занятій.
Лейстер—реестръ, регистръ.
А нѣ по лейстрамъ завітав. Мака-
ровскій.
Лейстрѣвий—реестровый, состоящій въ
спискахъ; регулярный.
Лейстрѣвикъ—позакъ записанный въ
казацкомъ реестрѣ опредѣлявшемъ
число украинскихъ казаковъ.
Лейстровия, лейстровица—реестровое
казачество; регулярное войско.
Лѣйтар, рѣйтар—всадникъ, кавалеристъ.
Лекгация—легация. См. выше.
Лектика, лектичка—родъ легкаго эки-
пажа. *І до карецъ колес треба і на*
лектики. Климентій 1700 г.
Лѣле, лѣленько—горе, горюшко; отъ
слова *Лель*.
Іван у голос тужить,
Кричить, мов навсний:
“Ой лѣле, лѣле.” Впавскій,
Лелѣка—родъ цапли.
Лѣля—(дѣтск. сл.) рубашка. *Як буде*
доля, то буде й лѣля. Посл.
Лем, иню—союзъ но, только.
Не боить ты твоя лавка,
Лем ты чекать фраер-вошка. Пѣс.
Лем, ілем, ільм, ільма, ільмяк, іль-
няк—дерево *Ulmus montana* Wither.
Лѣмбикъ—мѣдный, сосудъ для перегонки
и очистки водки; отъ Польскаго
Alembik.
Лементарь—рейментаръ См. Р.
Лементовати—шумѣть, кричать, про-
изводить сумятицу;
Лемѣш, леміш—сошникъ, плужникъ,
рѣзакъ въ плугъ.

Лемін, лемент—шумъ, крикъ; отъ Латинскаго *lamenta* или Польскаго *lament*.
Лемки—жители Саноцкаго округа въ Галиціи.
Лѣн дикий—растеніе *Linum catharticum* L.
Лѣн жовтий—*Linum flavum* L.
Лѣн скаку—*Linum usitatissimum* L. var. *crepitans* Schubl. et Mart.
Лѣпок, зайців лѣн—растеніе *Linaria vulgaris* Mill.
Лѣнок, зозулен лѣн—растеніе *Linum catharticum* L.
Лентварь—выдѣланная кожа.
Лентваровий—кожаный.
Лек—потъ, нечистота, грязь.
Лепеха—аер. См. А.
Лепеховатий—вялый.
Лепешник—растеніе *Scirpus sylvaticus* L.
Лепетка—лепестокъ.
Лепок—растеніе *Asperugo Aparine* Schoff.
Лепорт—рапортъ.
Лѣпський—славный, хороший. *Лѣпський город*.
Лѣпсько—нар. хорошо, славно.
Лепница, лепець—растеніе *Asperugo procumbens* L. иначе по-Украински—*остриця, мокрець*.
Лесковка—яблуня. См. Я.
Лескотати—лоскотати. См. ниже.
Лѣстоци—лѣсть, лицемѣріе.
Леступ—лѣстецъ.
Лесько, Олекса—Алексѣй.
Лесчина—ліщина. См. ниже.
Летяга—бѣдняга.
Либасгер—алебастръ.
Либерія—ливрейная шинель; отъ Французскаго *la livrée* и Польскаго *libera*.
Либра—десять бумаги; отъ Польскаго *libra*.
Ливний—проливной.
Лига—1) союзъ; 2) Обжора.
Лигати—уплетать, пожирать, ударять.

Лигуини—лагомини. См. выше.
Лизень—бычачій языкъ.
Лиман—растеніе *Ranunculus Lingua*; иначе по-Украински—*натяж, натягач*.
Лимарь, римарь—кожевникъ.
Лимаренко—сына кожевника.
Лимарка—кожевница.
Лимарський—кожевнический.
Лимарство—кожевничество.
Лимон—алоний. См. А.
Лимоцна трава—растеніе *Molucella laevis* L.
Лина—канатъ, верѣвка.
І із стін кизикирманських минами в човни запорожський попускавшимися.
 Величко.
Линіна—рыба линь.
Линія—казацкая сторожевая граница, или оборонительный валъ отъ татарскихъ набѣговъ: начатый въ 1763 г. между Днѣпромъ и Донцемъ, длиною въ 400 верстъ. Бантишъ-Каменскій т. 164 стр. Лѣтопись Самовидца 164 стр. На Линіи были крѣпости. 1) Борисоглибська, 2) Китай 3) Царичанка 4) Маякий, 5) Нехвороща, 6) Ливенська, 7) Роска. 8) Св. Феодора 9) Козна 10) Бѣлвська. 11) Св. Іоанна. 12) Орлівська. 13) Св. Парасковій, 14) Тройцата, або Яхремовка. 15) Берека або Св. Олекси, 16) Лозова, 17) Бузова, 18) Донецька. Про між крѣпостями реданми, а наші зовуть кручки Зап. Як. Марковича. 2) Пѣсія Линія.
У Глухові у городі у всі дзвони дзвонять;
Да вже наших козаченьків на Линію гонять.
У Глухові у городі стрѣляли з ружички,

Не по одному козаченьку плаками
сестриці
У Глухові у городі поплетени
сітки;
Не по одному козаченьку заплакали
дітки.
На бистрому на озері—тесть плавала
качка
Не по одному козаченьку плакала
козачка.
У Грицькові огні горять, а в Полтаві
димно;
На мошлі гетьман *) сидить—іст
тамъ ёю видно.
Допевняйсь-ж, наш гетьмане, допев-
няйсь плати!
Як не будеш допевняти, будемо
втікати.
Ой ідіть-же, ви панове до Петра
до свѣта—
Ой там буде вам панове, велика за-
плата:
По заступу у рученьки, та ще і
лопата!..
Сидить козак на мошлі сорочку
латає,
Ой кинувся до черешка—копійки
немає.
Сидить турчи на-убочу, на вітер
надувся
Іде козакъ в Україну, на лихо здо-
бувся.
Ішов козак на Липю до й вельми
надувся
Ішов козак із Липи, як лихо зогнувся
Пѣсця описуєть по мнѣнію славнаго
М. А. Максимовича событие 1761 г.,
когда на Липю было выслано нара-
боты канальскіі (т. е. для рытья ка-
наловъ) 20,000 украинскихъ казаковъ
и 10,000 украинскихъ крестьянъ.

*) Гетьман Іоани Скоропадський, про которого
складася такъ пословица в пароді: «Іван носить
плахту, а Настя (ёго жінка) булаву.»

Линви—корабельные канаты.
Линта—мелкая чечевица *Eryum Lens L.*
Линтварь—лентварь. См. выше.
Линѹти—летѣть, исчезать.
Липа—1) длинная лодка. 2) Липа *Tilia*
parviflora Ehrh; *серебриста липа,*
тея—*T. argentea Dc.*
Липецьк, Липськ—Лейпцигъ
Липецъ—бѣлый медъ.
Липка—растение *Spiraea Filipendula L.*
иначе по-Украински—*талабан, тар-*
лабан, починочки, воронецъ, гадючник.
Липичня—растение *Asperugo procum-*
bens L.
Лис, лиса, лисиця, лися,—лисица
Ліса гора—гора возлѣ Кіева, г.ѣ, по-
повѣрію народному, вѣдьмы слетаютъ
ся поночамъ для шабаша. Беринда,
авторъ Словено-Россійскаго лекси-
кона, называетъ эту гору «Лобное.
или краіево мѣсто».
Лисий—плѣшивый.
Лисий дідько—демонъ.
Лисеня—1) лисица. 2) Растение *Gipso-*
philia muralis. L.
Лисичка—растение *Agaricus Cantharellus*
L.
Лисковиця, лисковка—зарница, молнія.
Лиснутися-тьця—лосниться, сверкать.
Лиснути—блестѣть, сверкать.
Лист—письмо, листокъ.
Лист дозволений—разрѣшеніе.
Лист ексекutorialный — королевская
грамота къ старостѣ о выполненіи
какого-либо судебного рѣшенія съ
помощью вооруженной силы.
Лист ексдевизіі—дѣльчій листъ, условіе
о раздѣлѣ имѣнія.
Лист залізний—глейт. См. Г.
Лист заповідний—запрещеніе.
Лист заставний—заставная записъ
Лист либертації, лист визволений—от-
пущная.

Лист одрочний—постановленіє суда объ отсрочкѣ выполненія какого-либо судебного рѣшенія съ помощью вооруженной силы.

Лист отвороний, отвористий—открытый листъ; циркулярное объявленіе о чемъ-нибудь пересылавшееся незапечатаннымъ и заявлявшееся въ городахъ для публикаціи.

Лист уважчий—вводный листъ, актъ, по которому вводили во владѣніе.

Лист упоминальный—подтвердительно письмо, подтвержденіе требованія.

Листатій—многолиственный

Листовий—письменный.

Силамя мистового, ні словесного немаю
Гетьман І. Брюховецький.

Листовіе—нар. письменно.

Листовія—собраніе писемъ, портфель.
*Которий то лист у своєї комірії,
у листовні.* Якимович.

Литвиачики—растеніе *Silene Apmeria* L.

Литий—масливый.

Литки—голенц, перы.

Лисерія—Божа ручка. См. Б.

Лихва—прибыль, проценты.

Лихвити—брать проценты.

Лихварь—ростовщикъ,

Лихварка—ростовщица.

Лихварський—ростовщичій.

Лихварство—ростовщество.

Лихий—1) лѣшій, бѣсъ, 1) Злой, ужасный.

Лихо, лишко, лишенько—горе, бѣда, несчастіе; горюшко.

Прийшов пан Палій додому

Да й сів у наміті,

На бандури вираває:

Лихо жити в світі. Пѣс.

Лиходій—злодѣй

Лихолітте—тяжелыя времена; моръ, голодъ, эпидемія.

Лихоманка, лихоманьця—трясця. См. Т.

Лихоманник—растеніе *Gentiana cruciata* L., иначе по-Южно—руски—*тов-стуха*.

Лихоманський—лихорадочный, возбужденный.

Лихословити—злословить.

Лихота—горькая бѣдность.

Лихтар, лихтария—фонарь.

Лихованецъ—любовникъ.

Лихованка—любовница.

Лиховати—злодѣйствовать.

Лиховодити—лиховати. См. выше.

Лишай—растеніе *Lichen*.

Лишати, лишити—1) оставлять, оставить, остаться, 2) Убить, доконать. *Лишилася Полька дома. Бери—кричить, мими мовчить.* Загадка. *Не лишив го на дорозі.* Пѣс.

Лишень—*ходімо лишень*—пойдемъ-ка.

Лишка—лишнее; излишекъ.

Лішки—1) междом. прочь! на телятъ и коровъ, тоже что *азушки*. См. А. 2) Растеніе *Trifolium repens* L.

Лишиця—растеніе *Gypsophila muralis* L.

Лицарь—рыцарь.

Лицарія, лицарщина—рыцарство.

Лицарський—рыцарскій

Лицѣваний—вывороченный на другую сторону, передѣланный.

Лице—поличное, вещественная улика.

Лицѣвати—выворотить на изгнанку.

Лицѣнис—волокительство, ухаживанье, любезничанье.

Лицятися-тьця—ухаживать, любезничать.

Личаки—лапти.

Личаний—лыковый, дрянной.

Личина—маска, пугалище, привидѣніе; иначе по-Украински—*мана, мара, маикара*.

Личити—надлежать, слѣдовать, приличествовать.

*Підпережись, як мчить у поході,
І дай одвіт на всі мої питання!*

П. Ратай.

Личма—1) родъ медалей изъ мѣдной жести, носимыхъ женщинами на шеѣ, вмѣстѣ съ монистомъ. 2) Фальшивая монета. 3) Особое состояніе людей въ простомъ быту. 4) Сосчитанныя деньги. 5) Счетоводъ, бухгалтеръ. 6) Предводитель, вожь передовой челоубѣ.

*Так туди нехай веде, а сам попереду,
як личма іде.* Довгоносенко.

Либертація—(акт. сл. libertacya) освобожденіе какого-нибудь имѣнія отъ военнаго постоя. 3) Гетманскій листъ выдававшійся владѣльцу таковаго имѣнія. 3) Отпуская крѣстьянамъ отъ помѣщика.

Лівер—ручной насосъ.

Лід—лѣдь.

Ліжка, ліжечка—ложка, ложечка.

Ліжко, ліжниця—кровать, постель.

Ліжма—нар. лежа.

Ліжник—1) шерстяное одяло, коверъ, покрывало. 2) Колонистъ.

Лій—топленое сало.

Лійка—лейка, воронка.

Лік—счетъ, счисленіе.

Лікар—медикъ.

Лікарка—зѣхарка.

Лікарник—аптекарь.

Лікарниця—аптека.

Лікарня—больница, госпиталь.

Ліки—лѣкарство, медикаментъ.

Лілея лісова—растеніе *Lilium Martagon*

Ліноватися-тьця—лѣниться.

Ліндици—лѣнь, антипатія.

Лінний—превосходный, великолѣпный.

Ліпно—нар. великолѣпно.

Липота—красота, изящество, великолѣпіе

Ліпший—лучшій.

Лінше—нар. лучше.

Ліра—лира.

Лірик—играющій на лирѣ.

Ліс, лісок—лѣсъ, лѣсокъ.

Ліса—плетень, тынъ.

Ліскотати, лоскотати—щекотать.

Лісова груша—дикая лѣсовая груша
Pyrus communis L.

Лісова фіялка, підлісок—цвѣтокъ *Viola mirabilis* L.

Лісова яблуня—дикая яблоня, *Pyrus Malus* L.

Лісовий—лѣсной.

Лісовий жабрій, жабрик—растеніе *Galeopsis Tetrahit* L.

Лісовий тюльпан—тюльпанъ лѣсной
Tulipa sylvestris L.

Літєло—теплая вода.

Літній—1) лѣтній, 2) Пожилой, въ лѣтахъ.

Літник—женское лѣтнѣе полосатое платье, родъ юбки.

Літняк—1) лѣтній домъ, павильонъ, палашъ, палатка. 2) Лѣтній костюмъ. 3) Лѣтній день. 4) Южный вѣтеръ.

Літо—лѣто, годъ.

Літовати—бояться, лѣнпться. *Не літуйчи праці.*

Літонисецъ, літонисця—лѣтописецъ,

Літонисъ—лѣтопись.

Літопрєзод—1. Сентября; день св. Семена.

Ліцій—растеніе кустарное *Lycium barbarum*; вначе по-Украински—*дереза дарморос, дарица, незамайник, новій.*

Лічба—число, счетъ.

Лічити—считать, псчпелять.

Лічозір, лічозор—звѣздочетъ.

Ліщ—лящъ.

Ліщина—орѣшникъ *Coryllus Avellanna*

Лобода, лобідка—лебеда *Chenopodium atriplex*.

Лобур, лобуряка—повѣса, дубина, бродяга

Ловчий—(акт. сл.) начальник охоты; урядникъ, которому поручалось за- вѣдываніе королевскими охотами; были ловчіе великіе—коронный и литовскій. и кромѣ того въ каж- домъ повѣтъ.

Лѣгво—логовище.

Лодарь—ледарь. См. выше.

Лѣвний—сальный.

Лѣскъ, доюк, суховершки—растеніе *Aju- ga genevensis* L.

Лѣже—лѣжко. См. выше.

Ложити—предлагать. употреблять; из- держивать. *Кошти ложенни про- нами туне.* Величко.

Лоза—лох. См. ниже.

Локати, ликати—ловать.

Лѣкша, локшина—лапша.

Ломѣка, ломѣчка—палка, палочка,

Ломѣти право—употреблять во зло- законы.

Ломка верба—пва *Salix fragilis* L.

Ломонос, ломниис—растеніе *Clematis alba* L.

Лѣня—грудь, лоно.

Лѣнати—жрать.

Лопотѣти—стучать, шумѣть, бѣгать не- поворотливо.

Лопух, лонушина, лопушик, дѣдовник— растеніе *Arctium Lappa* L.

Лопушик водяний—растеніе *Nymphaea alba* L.

Лоском—нар. наповаль, покотомъ

Лоскот—щекотка,

Лоскотати—щекотать.

Лотоки—стоки у водяной мельницы.

Лотр—(акт. сл.) негодяй.

Лѣх, цареградска лоза—пва *Elaeagnus hortensis* L.

Лохина—лохачи. См. выше.

Лошница—лошакъ.

Лошя—лошонокъ.

Лощѣти—блестѣть

Лоюк—лѣск. См. выше.

Лубок—родъ дѣвчьяго головнаго убора; состоящаго изъ полосы картона обвитаго лентою.

Лубяний—лубочный.

Луг—1) лѣсъ на низменныхъ прирѣч- ныхъ мѣстахъ, 2) Лугъ.

Лугарь—лѣсникъ, обитатель луговъ.

Лугова пезабудка—растеніе *Myosotis Sparsiflora* Mikan.

Лудѣни—жупани лудани—изъ блестящей матеріи жупаны, жупаны расшитые золотомъ. Несторъ упоминаетъ *объ спанцахъ* или жупанахъ луданахъ.

Лузати—раскусывать.

Лукѣ—поемный лугъ

Луковница—лукъ *Allium Cera* L.

Лукиѣн, Луцькѣ—Лукиѣнъ.

Лулусь!—междоиметіе выражающіе силь- ный трескъ. *Лулусь щось під ногами.*

Лулуснути—сильно затрещать.

Лунѣ, лунь—1) Эхо отголосокъ 2) Труба.
*Пристрастна люта жадѣ
З очей неситих запалає,
Мов-би пожарная лунѣ.*

І. Верхратскій.

Лунати—отеливаться.

Луп—грабежъ, здирство.

Лунати—лунати очима—кляпать глазами.

Лунѣтка—луста. См. ниже.

Лушѣти—брать, сдирать.

Лусь!—межд. тресь!

Лускѣ—рыбная чешуя.

Плеве щука з Кременчука,

Лускѣ на їй сяє. Пѣс.

Лускѣти—трещать отъ раскусыванія, лопаться.

Луснути—лопнуть, треснуть.

Луста, лустка—ломоть хлѣба.

Лутка—оконный или дверной косякъ.

Лутѣний—громоздскій, простой.

По мужичи постомъ лутѣний. Пѣс.

Любенько—нар. очень легко, удобно.
 Люби мене, па забудь мене—незабудка
 растение *Myosotis palustris* L.
 Люби мене не покинь—растение *Lathyrus*
sylvestris L.
 Любий—милый.
 Любиста, любисток—растение *Levisti-*
cum officinale Koch
 Любитися-тьця—любить другъ друга.
 Любісінкый—милѣйшій, драгоцѣннѣй-
 шій.
 Любісінко—нар. мило, любовно, съ
 удовольствіемъ.
 Любжа—растение *Orchis incarnata*
 Любка—1) любимица. 2) Растение
Epiractis atrorubens Schult.
 Любки—растение *Orchis militaris* L;
 Люблєний—любимый.
 Любко—любovníкъ.
 Люблязний—любезный.
 Люблязнѣ—нар. полюбовно.
 Любо—нар. мило, хорошо, или.
 Любощи—любovníя страсти; наслаж-
 деніе любовью.
 Любрика—красный мѣлъ у столярей.
 Лювчати—молча слушать.
Як будуть лаяти,
Так буду плакати;
Як будуть навчати,
То буду мовчати Пѣс.
 Люде, люди, люді—люди, сватовья.
 Людина—человѣкъ.
 Людинний—человѣческій, людской, гу-
 манний.
 Людинность—человѣчность, гуманность.
 Людинство—человѣчество.
 Людки—людишки.
 Людський—человѣческій, людской.
 Людіа—человѣчина.
 Людіний—людской, порядочный.
 Люзний, лєзний—праздношатающійся.
 Люкреция—растение *Caragana frutes-*
cens L.

Люлєшник—трубочникъ.
 Люлька, люлечка—курительная трубка,
 трубочка.
 Люнта, лѣнта—фитиль.
 Люстрина—шерстяная матерія.
 Люстриновий—шерстяной
 Люстро—свѣчадо, дзеркало. См. С. и Д.
 Люстровати—ревидовать, осматривать.
 Лютовати—злобиться, злоствовать, сер-
 диться, бѣситься.
 Лютр—лютеранинъ; это слово у Червоно-
 руссовъ такое же бранное, какъ когда-
 то у Малороссіянъ было слово ка-
 телик.
 Лють—дрожь отъ холода.
І зїмна истинає лютъ
Од важкого страданья.
 І. Верхратський.
 Люштик—(акт. сл.) увеселеніе.
А для черні військової був дан от
Гетьмана горілочний моштик. Ве-
 личко.
 Люберинт—1) лабиринтъ. 2) Запутан-
 ность, смута.
 Лягати—ложиться.
 Лягови—время сна.
 Ляговийця, лягівнийця—1) спальня, 2)
 Постель, кровать.
 Лягомінєць—проказникъ.
 Ляда—доска, которою закрываютъ ходъ
 на чердакъ.
 Лядвєнецъ—растение *Lotus corniculatus*
 L.
 Лядина—дрянь, мерзость.
 Лядський—Польскій.
 Лядчина—Польша.
 Ляк—испугъ.
 Ляканый—пуганный. *Лякана ворона і куца*
боїтця.
 Ляканія-є—пуганье, запугиванье.
 Лякаливый—пугливый, робкій.
 Ляля, лялька—игрушка, кукла, малень-
 кое дитя.

Лямѣнт—лемент. См. выше.
 Ляментувати—вопіть, вопіять.
 Лямпарт—леопардъ.
 Ляшпертовий—леопардовый.
 Ляп-тяти—междонметіє стука.
 Ляпас—пощечина.
 Ляпасувати—бить по щекамъ.
 Ляпати—бить, ударять; пачкать, дурно дѣлать.
 Лярва—мерзавка, негодяйка.
 Ляс—*ляси відпускати*—лестить.
 Ляска—палеа.
 Ляскати—хлопать.
 Ляскотати, ляскотіти—производить хлопанье.
 Лясуха—болтуня, вѣтренница.
 Лях—полякъ; баринъ.
 Ляхівщина—лядщина. См. выше.
 Ляхівка—1) Полька. 2) Подоль у женской рубахи, который обыкновенно вышитъ.
 Ляхівський, Ляхський, Ляшський—Польскій; панскій.
 Ляшка—Полька.
 Ляшуга—Полякъ.
 Львина лапка—растеніе *Alchemilla vulgaris* L.
 Львица пасть—растеніе *Antirrhinum majus* L.
 Лянуванне—полудное, дань священническому семейству *льномъ* и разнаго сорта съѣстными припасами; *лянуванне* бываетъ обыкновенно осенью.
 Лянувати—собирать полудное, собирать дань, отъ каждой избы, *льномъ* или съѣстными припасами. Въ нѣкоторыхъ губерніяхъ Украйны (какъ напр. въ Волынской и Полтавской) *лянують* (т. е. собираютъ полудное) не только попадьи, но и дьяконши и дьячихи.
 Лянувати—издѣваться, насмѣхаться.

M.

Ма, має—имѣеть, 3-е лицо отъ глагола *мати*. См. ниже.
 Мабідь, мабіть, мабудь, мабутъ—напр. вѣроятно, кажется, стало быть. *Мабуть кінци не зтикають*. Посл.
 Мавка—полевалъ или кладбищенская русалка.
 Магай-Бі—поможі. Господи!
 Магѣрка, магѣрка—небольшая шляпа.
 Магнес—магнитъ.
 Магнесовий—магнитный.
 Маж мажа—большой походный чумацкій возъ съ солью или рыбою.
 Мажар—производитель чумацкихъ возовъ.
 Мажаренко—сынъ мажаря.
 Мажариха—жена мажаря.
 Мажарівна—дочь мажарева.
 Мажиний—возовщикъ, владѣтель мажъ.
 Мазари—горох мишиний. См. Г.
 Мазилка—квачъ, большая кисть.
 Мазка—кровь, сукровица, сокъ. *Мазка капотить*.
 Мазинця, мажинця—дегтяря, сосудъ, въ которомъ хранится деготь для подмазыванія тѣлегъ.
 Мазурик—*Perg. montana* L.
 Мазурівка—часть города Полтавы.
 Май—соколъ (?!)
*Гаєм масм, лебедем Дунаєм
 А степами бистримъ горностаемъ.*
 І. Федьковичъ.
 Майво—флагъ.
 Майдан—1) публичная площадь. *Стояли в шикахъ по середъ майдану Січового*. Величко. 2) Заведеніе для гонимы смолы и дѣгтя.
 Майданщик—смологонщикъ, работникъ добывающій смолу.

Майдебургія—Магдебургское Право.

Присудах і вільностях права Майдебургського оставить. Гетьман Богдани Хмельницький 1654 р.

Майже—(Галицк. сл.) можетъ быть, вѣроятно.

Майло—вуаль, фата и вообще все легкое и развѣвающееся.

Майно—имущество.

Майпути—скоро найти.

А дівчина за козаком майнула. Пѣс.

Майстер—(съ нѣмец. яз.) мастеръ.

Майстерно—напр. искусно, мастерски, хорошо.

Майстриха—мастерица, жена мастера.

Майталатися-тися—болтаться, шлаться.

Маїстат, маєстат—величество, величіе, отъ нѣмецкаго Der Majestat.

Маїтниця, маєтниця—помѣщца, землевладѣльца.

Маїток, маєтність, маєток—имѣніе, помѣстіе; имущество; отъ Польскаго majatek majetność.

Мак водіиий—гуски. См. I.

Мак полѣвий—растеніе Papaver Argemone L.

Мак-самосійиий—P. Somniferum L.

Маківка—маковка, макушка.

Макітра, макотерть, макотра—большая глиняная сндова; горшокъ въ котромъ трутъ сѣмена.

Маковія—1-е августа; праздникъ Макавеевъ.

Маковинки—родъ лакомства, приготовляемаго изъ меду и маку.

Макоби, макоби—большой пестъ, которыми растирають пшено, макъ и другіе сѣмена въ сндовѣ.

Макриш—щавель. См. III.

Макуха—збоины, лепешка изъ битыхъ маковыхъ сѣмянъ.

Макуха сімьяна до вареників.

Закреvesький.

Малай—1) просіяной хлѣбъ. 2) Растеніе Panicum crusgalli Trin.

Маланецъ—житель города Милана.

Маланка—1) Миланка. 2) Меланія.

Малан—город—городъ Миланъ.

Малахай—татарская плеть.

Чи татар, бесурменів малахаями як череду, у полон залягаєте. Пѣс.

Маланка, Меланка, Мѣлasy—Меланія.

Малѣваній—рисованный.

Малѣванка, малево—кпсть; рисунокъ.

Малеваніє—рисованіе.

Малѣвати, малювати—рисовать.

Малеча—(собират.) дѣти.

Малжєньство—(акт. сл. Malżeństwo) брачный союзъ.

Малити—уменьшать.

Малпа—мартышка, обезьяна.

Малпованіє—обезьяничанье, гримасничанье, кривляніе.

Малповати—обезьяничать, подражать какъ обезьяна.

Мальконтент—(акт. сл. недовольный.

Мальство—младенчество.

Малюсінський—очень маленький, самый малый, самый крошечный.

Маляр—живописецъ.

Малярско—сынъ живописца.

Маляриха—жена живописца; рисовальщица.

Малярівна—дочь маляра.

Малярство—живописное искусство.

Мама, матінка, матуся, ненька, пепічка, мамочка, мануня, мамуся, мамусенька, мамусечка—мама, маминька зват. падежъ: *мамо! матінко! ненько! матусенько!*

Мамі—(съ Цыганск. яз.) кормилица.

Мамій—баловень, мазунъ, маменькинъ сыночекъ.

Мамѡна—1) страсть, увлеченіе, грѣхъ; 2) Демонъ.

Мамрам—бланкъ съ подписью, на ко-

- торомъ, въ случаѣ надобности, вписывался; требуемый документъ отъ лица подписаннаго на мамрамъ.
- Мамрати**—бурчать, ворчать, кричать.
- Мамс**—матерія. Величко. Т. II. 383 стр.
- Мамула, мурміло**—повѣса, болванъ.
- Мана, мани́**—призракъ, навожде́ніе, привидѣ́ніе, пуга́лище.
- Пустити ману*—обаять, околдовать пустить пыль въ глаза.
- Манаток**—масток. См. выше.
- Мана́те, мана́тьс**—лохмотья, изорванное платье.
- Мандат**—(акт. сл.) приказъ, повелѣ́ніе, указъ.
- Мандовби́шка**—площина.
- Мандрі́ки**—скверныя лепешки, ихъ пекутъ особенно къ Петрову дню.
- Мандрі́вець**—путешественникъ.
- Мандрі́вка**—путешествіе.
- Мандрова́нне**—путешествованіе.
- Мадрова́ти**—идти, странствовать, путешествовать, бродить.
- Мандрови́й**—захожі́й.
- Мандро́ха**—(общ. рода) путникъ.
- Мани́вцем, ма́новцем**—нар. стороною не по дорогѣ, на попадь, куда глаза глядятъ.
- Мани́фестанц**—(акт. сл. manifestans.) жалобщикъ, объявитель.
- Мани́феста́ція**—(акт. сл. manifestatio) жалоба; объявленіе.
- Мани́я, мии́я**—1) Сѣриковая краска. 2) Сумасшествіе, безуміе.
- Мани́а трава, мани́я**—растеніе *Glyceria fluitans* R. Br.
- Манове́ць**—кривой путь.
- Ма́нок**—ма́ноток. См. выше.
- Ма́нути**—прельщать, соблазнять.
- Ма́нутися**—тыця—сплыно желаться, хотѣть.
- Мано́сінський**—мало́сінський. См. выше.
- Мана́к**—маякъ.
- Мани́чий**—види́ющийся вдали.
- Мани́чити**—види́ться вдали, казаться.
- Мара́**—призракъ, привидѣ́ніе.
- Маракува́ти**—думать, размышлять.
- А чо́го ти там маракуєш на за́п'ятках.* Андріевич.
- Маргаритки**—стократки См. С.
- Марс**—шелковая матерія волнистая; но мало лоснящаяся.
- Ма́рево**—миражъ, призракъ.
- Марей, крап**—растеніе *Rubia tinctorum* L.
- Марейка**—растеніе *Asperula odorata* L. Очень пахучее.
- Ма́рець**—(Галицк. сл.) мѣсяць мартъ.
- Ма́ри**—похоронныя носилки.
- Ма́риша**—мечта, фантазія.
- Ма́рина, Ма́ринна**—1) Марина. 2) Растеніе *Anthemis nobilis* L.
- Ма́рити**—мечтать, фантазировать, думать.
- Ма́рибе**—(Галицк. сл.) смерть, скелеть, остовъ.
- Ма́рибий**—смертельный, смертный.
- Ма́рит**—(акт. сл. maritus) мужъ, супругъ.
- Мармор**—мраморъ.
- Марморови́й**—мраморный.
- Ма́ри́тний**—тщетный, напрасно пропадающий.
- Марини́й**—тщетный, напрасный.
- Ма́рити**—1) покрываться тѣнью, блѣднѣть, блеснуть. 2) Бѣди́ть, гибнуть.
- Ма́рно, ма́рне**—нар. тщетно, напрасно.
- Ма́риотра́вець**—мотъ, пустой человѣкъ, блудный сынъ.
- Ма́риотра́вити**—употреблять по пусту, употреблять во зло; мотать.
- Ма́ртир**—тёрнь.
- Якъ пропаде Україна
То у-купі з нами—*

Вінці мартирів на главах...

Ю. Федькович.

Мартоиляс—пстукань, пустой человекъ, франтъ.

Мартця—зайчонокъ родившійся въ мартѣ мѣсяцѣ.

Маруна—(Галицк. сл.) ромашка, маточная трава *Matricaria*.

Марушица—линта. См. Л.

Маруся, Марусенька—Маша, Машенька.

Марца—штрафъ, пеня; отъ Латинскаго *Marcae*.

Марципан—пирожное.

Обйдеця циганське весілля без марципанів. Погов.

Маршалки—родъ игръ.

Маршалок—(акт. сл.) предводитель дворянства.

Марщити—морщить.

Марь—кудрявецъ. См. К.

Маслак—кость, оконечности кости, а также напухнувшій мускулъ.

Тлів та тлів поки осталися маслаки на полі. Макаровський.

Маслѣнки—Петрів хрест. См. П.

Маслини—оливки, отъ масличаго или оливкового дерева *Olea europaea* L.

Маслюк—растение *Boletus luteus*.

Масляк—родъ кушанья.

Маслянка—растение *Lilium Martagon* L. иначе по-Украински—*лісова лілей*.

Маслянку корові давать, щоб більше молока давала.

Масна неділя—воскресенье на сырной недѣли.

Масний тиждень—сырная недѣля.

Масник, масница—маслянка.

Масть—1) цвѣтъ шерсти. 2) Мазь.

Мастак—мастеръ, искусникъ.

Матерзалка—растение *Thymus Serpyllum* L.

Материзна—имущество доставшееся послѣ матери.

Матерки—книпина. См. К.

Матерювати—быть матерью, быть за мать.

Мати—имѣть, отъ церковно-Славянскаго—*имати*.

Мати, матір, пайматка, папматка—мать; множеств. числ. *матірки*.

Матій—1) ширинка. 2) Рыбачья сѣть, въ видѣ мѣшка.

Маторженики—общее названіе всѣхъ сухихъ лепешекъ, коржей, пирожковъ и т. под.

Маточина—колесная трубка.

Маточка—цвѣточный пестикъ.

Маточник—растение *Ballota nigra* L.

Матридуна—дикая роза, шиповникъ (?)

Цианочка молода

Матридуну обриває,

Тай словами промовляє:

Матридуно, матридуно—

Криваві квіти.

Ю. Федькович.

Матузка, матузок, матузок—шпагатъ, верёвочка.

Мах—мигъ, мгновение.

Махайлик—рюмка. *Витив горілки Махайлик.*

Маховий сажень—длина распростёртыхъ рукъ взрослого человека.

Махорка—Украинскій листовый табакъ *Nicotiana rustica* L; иначе по-Украински—*бакун, тютюн*.

Маца—Еврейскіе опрѣснокы.

Мацапура—уродъ, чучело, пугалище.

Мацати—щупать.

Мачок—растение *Paraver Roesas* L.

Мачуха—мачиха.

Машкара, маскара—1) маска; переодеванье. 2) Привидѣніе, пугалище.

Машталір—1) кучеръ знатнаго магната, который, правя цугомъ, сидѣлъ верхомъ. 2) Солдатъ правящій тройкою лошадей въ артиллерійскомъ зарядномъ ящикѣ.

Майус—(отъ negotium majus) заявление одной изъ тяжущихся сторонъ, о томъ, что она не можетъ явиться въ назначенный срокъ къ разбирательству дѣла, такъ какъ въ то самое время имѣетъ въ другомъ судѣ, дѣло болѣе важное; почему и проситъ объ отстрочкѣ.

Маяти—двигать, помахивать.

Майчити—манячити. См. выше.

Ме-ме, мекеке—междопм. выражающее блеяніе овецъ и козъ.

Медведь, медвідь, ведмідь—медвѣдь.

Медикамент—(акт. сл.) лѣкарство.

Медум—(акт. сл. medium)—половина; обыкновенно штрафы (гривны) опредѣлялись «per medium», т.е. пополамъ, въ пользу суда и противной стороны.

Медіация—(акт. сл. mediacia) посредничество.

Медляк—большая борзая собака.

Медовник—растение Dracoscephalum Moldavica L.

Медовчик—пчеловодъ, пасѣшникъ.

Медуница, медунка—Растение pulmonaria azurea Bess.

Медяный—мѣдный.

Медяник—медовый приницъ.

Медяник—зілле—медянички растение Primula officinale L.

Медянишний—медовый.

Межи, междо—нар. между.

Мекетати—блеять по овечьи

Меланика—канунъ Нового Года, 31 декабря, день св. Меланіи.

Меліорация—(акт. сл. melioratio) поправка, исправленіе; при разбирательствѣ жалобъ и тяжбъ. За основаніе къ разбирательству принимался позовъ, имѣвшій по этому значеніе обвинительнаго акта; манифестаціи же и протестаціи могли

быть дополнены и исправлены, почему въ концѣ каждой вносились обычная формула, что жалобщикъ оставляетъ за собой право «поправленія» своей жалобы.

Мем—будемъ.

Мемъ в вечеръ в гроби балакати. Ю. Федьковичъ.

Мембран—мамрам. См. выше.

Мененій—именованный.

Меній—имянный.

Меник—алфавитный указатель именъ въ календаряхъ.

Меници—имениница.

Мѣня—имя, прозвище.

Менований—менѣний. См. выше.

Меновати—именовать, звать.

Меноватися—тыця—именоваться.

Меновите—(акт. сл.) именпо, то есть.

Менджовати, минджовати—барышничать лошадьми.

Меньск—вьюкъ рыба

Мерѣжево—кружева.

Мерѣжити, мерѣжати—дѣлать что пестрымъ, бить, ударять

Мерѣжка—узоръ; отъ церковно—Славянскаго—*мрежа*.

Мерѣжованій, мерѣжаний—полосатый, узористый, узорчастый.

Мерѣжовати—проводить полосы, дѣлать узоры.

Мерковей—растение Senecio Jacobaea L.

Мерлиця, мерлушка—издохнувшая овца; мѣхъ съ павшей овцы.

Мерляк, мерлий, мертвецъ, мертвенецъ—мертвецъ.

Мертва кропива—глуха кропива. См. Г.

Мертвечина—трупы, мертвецы.

Мерхути—погасать.

Мерці—(собираетъ) усопшіе, покойники.

Мерцій, мерчий—нар. скорѣе, быстрѣе.

Паровоз мерщій біга ніжє паровозав.

Местний—мстительный,

Местник—мститель.

Местниця—мстительница.

Мета—родъ дѣтской игры. См. Дучка.

Метёлка—могылёкъ.

Метёлниця—1) вьюга, мятель. 2) Танецъ съ припѣвомъ:

Ой на дворі метелниця,
Чому старий не женитися?
Ой як ему женитися,
Що нікому журилося.

Метёлка—метла.

Метёлочки—растеніє *Sepidium ruderale* L.; иначе по—Українски—клоновник, зайчики.

Метиковати—размышлять, разсуждать.

Меткуватий—разсудительный.

Меткий—скорый, быстрый, проворный, мѣткій.

Метлюг—дѣвчина лапа. См. Л.

Метнутися—тыця—впнутися, броситься.

Метушитися—тыця—копаться, дѣлать, заниматься.

А воно тобі одинокє метушиться
по надвір'ю. Г. Барвінок.

Мигдали—миндаль.

Миготіти—сверкать, блистать.

Щось против свѣчки миготіло, то
песне коси полискувались, П. Куліш.

Мигтіти—мелькать.

Цілу дорогу мигтіть мені в очу, як
сонце, П. Куліш.

Миковщик—землемѣръ.

Микатися—тыця—мыкаться, соваться.

Микита, Микитка—Никита, Никитушка

Микѡла, Микѡлай—1) Николай. 2) Лирницікій псалмъ—Св. Николаю Чуворцу Миръ-Львівськихъ.

Ой хто—хто Микѡлая любить,

Ой хто—хто Микѡлаю служить,

Тому святой Микѡлай

На всякій часъ помогає:

Микѡлає!

Ой хто—хто живе в єго дворі,

Микѡлай на землі і на морі

Возьметъ єго од напасті

Не дасть єму од злихъ пропасти

Микѡлаю!

Пастирю словесного стада!

Возьметъ насъ варварская,

Хотятъ насъ согласити,

В пещъ огненную запрожидити

Микѡлаю!

Микѡлай имя знаменито,

Побіждає ти за їхъ і молитов

Побіждаєшъ. Огарянно

Утішаєшъ насъ християнов

Микѡлаю!

Побіждає врагів нашихъ усюди,

Помощникъ, водскѡрбникъ намъ прибуде!

Ми-тя будемъ вихвалити,

Имя твое славляти

Микѡлаю!

Ми-тя будемъ всегда славити,

Заступника у сердці собі иміти

Микѡлая!

Микѡлай! ми жъ тебе прославляемъ,

На помічъ собі призиваємъ.

Будь похваленъ, святителю,

Миръ—Львівський учителю

Всегда навіки!

Микѡлайці—растеніє *Neotta N. dus* avis L. иначе по—Южно—руски—приворотень. "Імъ зуби парятъ,"

Микѡлайчики—растеніє *Eryngium planum* L. иначе по—Южно—руски—синеголовъ, сині колочки. Святятъ на Маковія.

Мілиця—костыль, деревяшка:

Коло пущки на мілиці

Москаль шкандибасъ.

Т. Шевченко.

Мило собаче—растеніє *Herniaria glab-* na L. иначе по—Українски—ладун,

- грім, остудник.
„ Варять юшку з цього зілля і митот вид, голову, і спину, і тожє від бородавок. „
- Милодѣи**—(въ насмѣшку) любовники.
Милодѣйка—любовница.
Милозіркий—симпатическій, пріятный, милый. *Та встань милозірко* Пѣсн.
Милѡстиник—(акт. сл.) любитель, ревнитель.
Милѡстиниця—ревнительница, любительница.
Мильчій—1) бѣлый. *Достав із скрини мильну свиту*. Александров. *Буди свити простого Уразівського і мильного сукна*. Гр. Квітка. 2) Ошибочный, обманчивый.
Мимо—нар. противъ.
Бистъ от панів польских мило волю Коромівську, веліе утисненіе.
С. Величко.
Мимрити—очень невнятно говорить.
Минія—сурпекъ.
Минуція, минуція—(акт. сл.) 1) Календарь. 2) Бездѣлка. 3) Карманные часы. Величко т. I. стр. 487.
Мір—народъ, нація.
Мір—зілля—растеніе *Dracoscephalum Ruischianum* L.
Миркнути—невнятно произнести.
Миротсправа—самоуправленіе, республика, народоправленіе.
Миса, миска—глубокая тарѣлка, блюдо.
Мисливець—охотникъ, егеръ, ловчій, ловкій человекъ.
Молодой та ба, мисливець, був і у столицях. Макаровський.
Мисливий—гордый, заносчивый.
Мисливство—охота.
Мислите—буква М. *Мислите писати*—значить пдти раскачиваясь (Говорится о походкѣ пьяницъ.)
Мисник—1) полка съ мисками, т. е. та-
- рѣлками. 2) Раздатчикъ обѣдовъ.
Мистецъ—мастеръ своего дѣла.
Мисюрка—железная панка, съ кольчатой сѣткою, которая накидывалась на лице, шею и плечи.
Митель—теплая вода съ квасомъ или мятою для мытья головы.
Митлиця—растеніе *Dactylis glomerata* L.
Митивця—таможня; казначейство.
Мито—митъ, денежный сборъ въ казну на дорогахъ, мостахъ и переправахъ.
Миттю—нар. быстро, вдругъ, въ одинъ мигъ.
Мить—мах. См. выше.
Михиничник—зілля темно блакитне, цвіте в-осени, полезно на головні болести. Маркович.
Мічка—1) растеніе *Nardus stricta* L. 2) Кусокъ счесаннаго льна на гребнѣ.
Мишак—арсеник. См. А.
Мишей—растеніе *Setarica glauca* P. de Beau
Мишеня, мишенятко, мишатко—мышенокъ.
Мишка—родъ игры.
Мишелѣвки—орѣхи собранные мышами или бѣлками.
Мідень—мѣдный котѣль.
Мідний, мідяний—мѣдный.
Мідняк, міляк—мѣдная монета.
Мідь, медь—мѣдь.
Меж—нар. между, промежь.
Годиться як межє гадюк чорний ужє.
Мізєрія—бѣдное имущество.
Мізєрий—презрѣнный, жалкій; отъ Латинскаго miser.
Мізерство—бѣдственное жалкое положеніе.
Мізкатися—тѣця—толковаться, возить-ся съ чѣмъ-либо.

Мізковати—размышлять, обдумывать, об-
суждать.

Мізок, мозок—мозгъ.

Мій—мѣст. лич. мой.

Міна, міне́к, міне́ба—мѣна, размѣнъ.

Міняйло—мѣняйло, мѣновщикъ.

Міра, мірка, мірочка—мѣра, мѣрка,
мѣрочка.

Міркованіє—1) разсужденіе. 2) Просьба
опищѣ, отъ Польскаго *miarkowanie*.

Мірковати—1) смѣкать; разсуждать,
расчитывать, совѣщаться. 2) Просить
подъ окнами, поя духовныя пѣсн,
какъ дѣлали прежде бѣдные ученики
въ Уграти и Германіи.

Міриник—міковщик. См. выше.

Мірошник, мірочник—мельникъ. *Стоявъ
комсь млинок і в нѣм мірошник
жив.* Івг. Гребінка.

Мірошників—мельниковъ.

Мірошниця, мірочниця—мельничка,
жена мельника.

Міршавий—мизерный.

Міряне-я—измѣреніе.

Міряти—измѣрять, мѣрять.

Мієво—1) тѣсто. 2) Вязкая грязь.

Мієти—мѣсить.

Мієт, мієток—мостъ; мостикъ.

Мієтєчко—село съ базарною площадью
и лавками.

Мієто—1) базаръ, рынокъ. торговая
площадь. 2) Городъ.

Мієтєє, мієтєє—базарники, люди жи-
вущіє в мієті т. е. на рынкѣ; го-
рожане, мѣщане.

Мієце, мієце, мієце—мѣсто, положеніе.
Намійцев Богу зейшого Гетьмана. Орликъ.

Мієкий—мѣстный.

Мієць—специальность.

Мієцьєство—спеціальность

Мієти—мѣтитъ.

Мієйця—плевелы, сорная трава.

Мієйця—ветушка, катокъ, на который
наматываютъ питки или впагаты.

Мієток—26 пасмъ пряжи въ 2 или 2½
аршинна длины.

Мієх—1) мѣшокъ. 2) Раздувало кузнеч-
ное. 3) Мѣхъ.

Мієвиник—мѣховщикъ.

Мієвинця—мѣховщица.

Мієвѣша—такъ называются служителя
священниковъ и кобзарей, носящіє
мѣшки для сбора всякой живности.

Мієць—сила, крѣпость.

Мієций, мієций—крѣпкій.

Мієч—мечъ.

Мієшанія, мієшанія—путаница, сума-
тоха.

Мієша—хаосъ, безпорядокъ.

Мієшанчук—мѣщанинъ въ презритель-
номъ смыслѣ.

Міє—мгла, туманъ.

Мієн, мієнок—мельница, мельничка
по большей части водяная, сухопут-
ная же мельница называется *вієряк*.

Мієнар—мельничный мастеръ, строи-
тель мельницъ.

Мієдъ—(акт. сл.) молодежь; молодость.

Мієєно—нар. жарко, душно.

Мієєть—обморокъ, жаръ, томленіе.

Як млоєть нѣмла по всему тѣлу.

Мієвий—слабый, мѣющій.

Мієшки—лепѣшки изъ творогу.

Мієшок—монахъ, чернецъ.

Мієократє—нар. многократно; мно-
гое число разъ.

Мієкий—мягкій.

Мієєниця—мясная лавка.

Мієєо—мясо, говядина.

Мієєїд—мясоѣдъ.

Мієти, мієти—мять.

Міє—можетъ быть, можетъ статься;
словно, будто.

Мієб, мієв—союзъ словно бы, будто бы.

Мієва—языкъ, рѣчь.

Мієвдъ—растеніе *Peucedanum Oreoseli*.

- nium Moench ; иначе по Южно—рус-
ски—смовѣдъ, гадюча морква.
- Мовляв**—дескать, де, будто бы; говорить,
словно.
- Мовляти**—разговаривать.
- Мовлячий**—говорливый.
- Мбвий**—краснобай, болтунъ.
- Мовниця**—грамматика.
- Мбвча, мбвчки**—молча.
- Мовчати**—молчать.
- Мовчок**—молчаніе.
- Мовчок! розбив батько горщик. Посл.*
- Мовчущий, мовчизливий**—молчаній
- Мовчизливецъ**—молчальникъ.
- Мовчизливица**—молчальница.
- Мовчизний**—молчальный.
- Вона стала мовчизна.*
- Мбга**—мощь, сила; средство; *Яко-мога*—
какъ только можно
- Могіла**—1) курганъ. 2) Могила.
- Могілки**—гробовище, кладовище, гроб-
ки, цвинтар. См. Г. К. Ц.
- Могіляница**—барвінок. См. Б.
- Моготѣ**—силы; *не в моготу*—выше силъ.
- Мода**—обычай, обыкновеніе, привычка.
- Модерунок**—костюмъ, уборъ, нарядъ;
отъ Нѣмецкаго Montirung и Польс-
каго modurunek.
- Модница**—щеголиха, франтиха, мод-
ница.
- Модосвітка**—модница, щеголиха; мо-
дистка.
- Модосвітський**—модный.
- Мбже**—можетъ, можетъ быть.
- Можливий**—возможный.
- Мбжний**—мощный, мужественный.
- Мбжне**—нар. мужественно, сильно.
- Моклиця**—мертвый паразитъ (гнида); а
также пасѣемое стопогій.
- Мокрѣць, мокриця**—однолѣтняя трава
Бурячьи Червячьи Sagina procumbens
L. Vogelgrass Alsine media.
- Мокриш, барбарис**—кустарникъ Berberis
vulgaris L.
- Мокруха**—горілка, горівка. См. Г.
- Колиб не тая горілиця, не тая,
мокруха Не так хутко я збавися б
від свого кожуха. Пѣс.*
- Молдаванська пва**—корзипна лоза, ку-
зовниця. См. К.
- Молѣстовати**—безпокоить, докучать, до-
саждать, огорчать, тревожить; отъ
Латинскаго molestus, molestare
- Молитовник**—молитвенникъ.
- Молодѣ**—новобрачная, невѣста.
- Молодйй, молодик**—молодой человѣкъ;
молодой не опытный козакъ.
- Молодень**—мошпач. См. ниже.
- Молодѣнок**—молодой человѣкъ, множест.
число молодѣта.
- Старі помічали: нехай, кажуть,
люблять молодята. Марко-Вовчко.*
- Молодий**—новобрачный, женихъ.
- Молодік**—1) молодой человѣкъ. 2) Мо-
лодой мѣсяцъ; первая четверть луны.
- Молодиця, молодичка**—молодая замуж-
няя женщина.
- Молодило**—растеніе Sedum Telephium L;
иначе по—Украинскѣ—заяча капуста,
заяча розсада.
- Молоді**—новобрачная чета.
- Молодіти**—молодѣть.
- До віку вічної слава Хмельницького
молодітиє.*
- Молодвѣча**—молодѣжь.
- Молодь**—отрокъ.
- Молбзиво, молбзево**—свѣжее, сладкое.
зсѣвшееся молоко.
- Молочай, гірчак**—растеніе Sonchus ar-
vensis L. по Роговицу. *Хто зовѣ
молочаєм, хто гірчаком*—бо молоко
гірке. **Молочай, молочка**—Euphorbia
procera M. B. **Молочай сосонка**—E.
Gyparrissias L. **Молочай, молочак**—
E. Esula L. **Молочай степовий**—E.

nicaensis Allion. *Молочай волосистый*—

E Villosa Waldst et Kit

Молочак, осот—растение Sonchus arvensis L.

Молочко—растение Lactuca Scariola L.

Моноксила—(акт. сл.) судно, лодка выдолбленная из одного пня, дерево; отъ Греческаго, monoxylis.

Бодан Хмельницький на морю Чорном, воюючи в своїх моноксилах...
Сірко.

Мономахия—поединокъ, единоборство.

Мономахитися—тыця—драться на дуэли.

Моргуля—шишка отъ удара.

Морг—родъ десятины.

Моргати—двигать, шевелить. Говорится о движеніи бровъ или усовъ.

Моргуя—1) мипёръ, жистекулаторъ 2) Родъ кушапья. *На закуску дали моргунів.*

Моргуха—ківуха. См. К.

Мордерство—ученіе; отъ Нѣмецкаго Morden.

Моріг, моріжок—мурава, трава спорышъ.

Морква—морковь Daucus Carota; въ переносномъ смыслѣ досада, выговоръ. *Авжеж мнѣ ся морква—охъ какъ мнѣ это надоѣло; моркву скромадити—дѣлать упреки или выговоры.*

Морквяний—морьковный.

*Був собі: Лях морквяний,
Конѣк ёго бурляковий;
А шабелька з пустирнаку,
Жупан лопуховий. Пѣс.*

Морок—мракъ, туманъ.

*Ой німують по Україні
Високі палати;
Густий морок окриває
Пахарський хати. П. Куліш.*

Морѣка—затрудненіе, безтолковщина, возня, задача, непонятное дѣло, необъяснимый вопросъ.

Мороковати—разсуждать, углубляться мыслями.

Морбчити—дурачить, сбивать съ толку.

Морошка—растение Rubus Chamaemorus L.

Мѣр, моровиця—чума, моровая язва.
Курѣю моровицю заморили.

Морський—хвиський. См. Х.

Морснати—сильно ударить.

Мосій, Мусій, Мусіецъ, Мусійко—Моисей

Москаль—1) солдатъ, военный человѣкъ. 2) Великорусъ. *Москаля везти*—обманывать.

Москалів—прилаг. солдатскій.

Москѣвка—1) солдатка. 2) Великоросіянка.

Москѣвський—великорусскій; солдатскій.

Москѣвщина, Московщина—Московія, Великороссія.

Мостивий, мосцений—вельможный, именитый.

Мостина—половица.

Мостове—подать при проѣздѣ чрезъ мосты; мостовая подать.

Мосулбѣс, нусалбѣс—родъ шелковой турецкой матеріи.

Моць—титულъ. *Гімоць*—Ея милость.

Мотатися—тыця—болтаться въ воздухѣ, качаться.

Мѣтлох—1) хламъ, дрянъ. 2) Чернь.

Мотнутися—тыця—винуться. *Шатнувся, мотнувся, наші Хома, так що ну!*
Квітка.

Мотор—(акт. сл. motor) зачинщикъ, подстрекатель, руководитель.

Мотѣрний—проворный, удалой, расторопный.

Мотѣрно—нар. проворно, ловко.

Мотороний—печальный, унылый, жуткій.

Мѣторошио—нар. странно, жутко, дурно, тошно.

Мотри, Мотя—Матрёна.

Моховик—растение *Boletus subtomentosus* L.

Мошунки, мошунхи, жидівські груші—растение *Physalis Alkekengi* L.

Мошэльник—мошенникъ.

Мошнач—растение *Sedum acre* L, иначе по—Украински—очиток, молодень, їнець, чистик, росхідник.

Мрачня—темнота.

*В тай же прость шумна, страшна,
А як покрив тая мрачня,
Стети вітайте, гори, яри—
Прощай мі рідна сторона.* І. Вер-хратський.

Мрєць—смертный; мертвецъ.

Мрїти—не ясно быть видимымъ, казаться вдали.

Мрія—мечта фантазія.

Мріяти—марити. См. выше.

Мрука—мурлыка.

Мрукати—мурлыкать.

Мручати—ворчать. Немало мручили и щемрили. Величко.

Мручка—ворчунья.

Мрява, мряка—пасмурная погода.

Мрявати, мрячити—смеркаться, темнѣть.

Мугікати—пѣть про себя, мычать.

Мугір—простой, грубый мужикъ.

Мугірка—мужичка, грубая женщина.

Мудєрний—искусный.

Мудрагель—1) родъ сокола обученнаго для охоты. 2) Хитрецъ, лукавецъ.

Мудрація—капризь, причуда.

Мудриво, мудро—искусство.

Мудрб—нар. искусно.

Мудровати—капризничать, прихотничать.
Він мудрує, що заставить себе у решеті возити.

Мудроци—капризы, прихоти.

Мудрачий—умный, мудрствующій.

Мужжуватий—неотесанный, грубый, какъ мужицъ.

Мужіцтво—крестьянский бытъ.

Мужний—мужественный.

Музіка—музыка, музыкантъ'

Музикбанда—военный оркестръ.

*Завтра рано в чистім полі
Заревуть гармати,
Завтра рано музикбанди
До штурму задзвонять.*

Ю. Федькович.

Музикмайстер—капельмейстеръ.

Мукосій—просѣвающій муку.

Мулити—давить, жать.

Мулко—нар. жестко. *Мулко сидіти.*

Мулькований—вышитый.

Рушник білий, мулькований.

Шипацький-Ильич.

Мультиєска Земля, Мультиящина—Румынія; отъ Польскаго Multany.

Мультиєський—румынский.

Мундик—лакомство.

Він любить тільки мундики та мундики, а до страви не охочий.

Муніци—амуніція.

Мупька—Машка.

Муравський Шлях—главная дорога изъ Крыма въ Россію шла изъ Перекопа на Лвовъ и Тулу. См. книгу Большаго Чертежа.

Муравіє масло, земляне масло—растение *Aetulum Septicum* Fries.

Мурашка—муравей.

На той бенкет комара з мурашкою обили. Пѣс.

Мурей—сермяжникъ, болванъ, глупецъ.

Мурейка—сермяжница.

Мурелі—персики.

Мури—1) растение ежевика *Rubus caesius* L. 2) Каменные стѣны, крѣпость, укрѣпленіе.

*„ Розв'ємо! „ — „ Шкода муру,
Смаросвітська штурка!
А ще гірше, Богданови
Муровали руки! „*

„Богданови! шкодá, шкодá,
Геть мánьско́ї пра́ци.“

Т. Шевченко.

Му́рий—пестро́сѣрый; переливчатый.

Му́рин—Арапъ, Негръ

Му́рин ні́коли не́ буде бі́лим. Посл.

Му́рiвник—каменьщикъ.

Му́ркѡ—большой старый котъ.

Му́рлѡ, му́рмилѡ—леве́нецъ. См. Л.

Му́рмотати, му́рмоти́ти—бормотать, ро́п-
тать.

Му́рму́р—ворчаніе, ропотъ.

За́раз ве́ликее возму́щеніе і му́рмут
ста́вся. Величко.

Му́рѡваний—кирпичный, выстро́енный
пзъ кирпича.

Му́рѡвати—1) строи́ть пзъ кирпича. 2)
Окрѣ́пнуть.

Мо́ре крíнким заму́ровалос́я ле́дом.
Величко.

Му́ру́гий—темно́рыжі́й съ черны́ми по-
лоса́ми.

Му́с—нужда, наси́ліе.

Которі́е че́рез му́с хре́ст ці́ловати
му́сили. Король Янъ Казимиръ 1654 г.

Му́салбес, му́сулбес—гладкі́й, краси́й
кату́нь для подкла́дки; отъ Польскаго
Musulbus.

Му́синьдзѣ́вий, му́синьѣ́зовий—тѣ́мно
спі́й, съ мета́лически́мъ одблеско́мъ
съ зе́лёной мѣ́ди сдѣ́ланны́й; ина́че
по-Укра́нски—мо́сяжни́й, мо́сяжни́й.

Му́снѣти—до́лженствовати, бы́ть обяза́н-
нымъ.

Му́совати—ду́мать, вы́думывать.

Му́сулѣ́ць—напѣ́токъ подобны́й рата́фiи.

Му́хомор—гри́бъ Agaricus muscarius L.

Му́хоу́р—ту́рецкі́й ка́млотъ, шерсти́ная
мате́рія.

Му́хоу́ру 53 лі́тні. Маркович.

Му́чик—соба́ка мо́псъ.

Му́чи́ниця—расте́ніе Aretostaphylos Uva-

ursi Spreng; ина́че—по-Укра́нски
—ро́схiдник, во́зчи́ лі́дки.

Му́штра—военное уче́ніе

Му́штрований—уче́ный, шко́льный.

Му́штрованне—вы́правка.

Му́штровати—шко́лить, учи́ть.

Му́штук—уди́ла.

Му́шѣр, му́жѣ́р—1) мо́ртира. 3 му-
щи́ра гати́ми. 2) Иго́ть, сту́пка.
То́вкти пере́ць в му́щиру.

Мя́сиво—мясо, говя́дина.

Воно́ б бу́ло зо́всiм не́ диво́

Ко́либ він і́в со́бі́ мя́сиво. І. Гребі́нка.

Мя́сениці—мясо́ѣдъ.

Мя́чка—расте́ніе Typha Latifolia L; ина́-
че—по Укра́нски—ро́гоза, су́лтан-
чи́ки.

Мя́ккий—мя́ккі́й.

Мя́та—мя́та, расте́ніе Mentha Crispa.

Н

На́—предл. на, о, объ.

Спо́лни то́лько на сво́і слова́, на
свою́ прися́гу. На то́е бо́лю. Ма-
зепа.

Спо́мни Ва́ша кня́зю́ша ми́лость на
свято́ї па́мяти ро́дите́лі́ свои́, яко́ї
вони́ бу́ли по́божности. Іс. Ко-
пиньскі́й.

Наба́зграти—на́пачкати.

Наба́ч—на́дзоръ, приси́отръ.

Наба́читися—ты́ця—на́смотрѣ́ться, на́г-
ля́дѣ́ться.

Наба́гати—на́пихати.

На-бе́збаш—нар. на произво́ль судьбы́,
бе́зъ па́стыря, бе́зъ па́стуха.

Набе́рсг—сбере́женіе.

Наби́ти—1) за́рядити. 2) Наби́ть, на-
по́лнить.

Наби́ток—пы́щество. Го́спода́рьскі́й
наби́ток.

Наближ—приближеніе.

Наближатися—**тьця**—приближаться.

Наблиз—**наближ**. См. выше.

Наблюдок—обсерваціонный или наблюдательный пунктъ.

Набоженство—(акт. сл. *naboženstwo*) набожность.

Набѣй, набіѣ—зарядъ.

Наббр, на-ббрг, на-бург—нар. на вѣру, въ долгъ. *Взяв на-ббр відро горілки.*

Набриднути—опостылѣть; спротивѣть.

Наброити—совершить что либо дурное.

Наброя—дурной поступокъ.

Набути—надѣть.

Набутися—**тьця**—пожигъ.

Набуток—костюмъ.

Набухатися—**тьця**—наѣстися, нажратися.

Набучавити—розбучнуть.

Нава—1) корабль, судно; отъ Латинскаго *Navis*. 2) Гробъ

Не той же тепер свѣтъ настав

Щоб умерший з нами встав. Пѣс.

Навага—1) умысль, намѣреніе 2) Тяжесть, грузъ.

Наважба—рѣшеніе; намѣреніе.

Наважити—нагрузить; взвѣснть, перевѣснть на вѣсахъ.

Наважитися—**тьця**—намѣряться, посягнуть, рѣшиться.

Навалбный—бурный, стремительный.

Навальность—буря, напоръ.

А Селічч в іднім домі запершися, лобо одстрелювався людської навалности, однак не оборонився.

Величко т. II. стр. 388.

Навантажити—навьючить, навалить; отъ Французскаго *l'avantage*.

Хоч як було навантажити віз снопами, чи на гору, чи в долину, кобилі все одно, що по рівному.

Продчук.

Наввишки—нар. высокоюсь кого, или чего.

Навишки—нар. широтою, шириною.

Навдивовижу—нар. на удивленіе, удивительно.

Наверзтисъ, наверзлось—на умъ взойти.

Навернути—обратить; навалить.

Навернутися—**тьця**—обратиться.

Наверцакати—наболтать всякаго вздору.

Навет, наветь, навіт, навіт—союзъ даже.

Навзаводи—нар. вскачъ, галопомъ.

Навзѣходи—нар. на закатъ, на заходъ, на западъ.

Навзнак—нар. задомъ.

Навідіти—навѣстить.

Навизначний—главный, замѣчательный.

Навилля—куча свитаго сѣна.

Сіно давали не хунтами, а навильями. Довгоносенко.

Навинутися—**тьця**—навернуться, понасться.

Навиняти—навивать.

Навируч—нар. на помощь, въ помощь, для избавленія.

Нависть—донось, навѣтъ, клевета.

Навід, навіданне—навѣщеніе, посѣщеніе.

Навідати—навѣстить, посѣтить.

Навіецъ, навійло—вихрь, сильный вѣтеръ; иначе по-Украинскі—*вітрило*.

Навіжений—полуумный, безумный, сумасшедшій, юродивый.

Навіженство—юродство, сумазбродство.

Навій, навой, навійчик—небольшой свертокъ холста.

Навійка—навѣваніе.

Навіки—нар. навсегда.

Навісний—сумасшедшій, шальной, безтолковый, неумѣстный.

Оженився навісний,

Та взяв бісновату;

Од нічого робити,

Запалили хату. Пѣс.

Навісіити—сумазбродствовать.

Навіщо?—зачѣмъ? начто? къ чему? для чего?

Навіщося—зачѣмъ-то, для чего-то.

Навк—мертвецъ.

Навкруті—нар. вокругъ, кругомъ. *Аж луна навкрути іде від стівів дівочих.*

Навмані, навмані—нар. на угадъ; на удачу, на обумъ.

Наволікати, наволокати—навлекать.

Наволоок—находъ, наность, нашествіе.

Наволос—шиньбѣнъ, парикъ.

Наволосник—парикмахеръ.

Наволосники—парикмахерша.

Наволоч—сволочъ, сбродъ, бродяги.

Наворочати—направлять; пмѣть намѣреніе. *До бунту наворочати.* Ко чубей.

Навпакі—нар. напротивъ, съ противоположной стороны. *Навпакі сонця*—противъ солнца. *Один иде по сонцю, а другий навпакі сонця.*

Навпереймі—нар. наперехватъ, на ветрѣчу, на перерѣзъ, на-отрѣзъ.

Навпик—нар. наперекоръ, на противъ.

Навпрѣд—нар. впередъ, на будущее время.

Навпрѣк—нар. сбоку, со стороны. (en profil.)

Навпрѣстецъ, напрѣстецъ, навпрошки—нар. напрямкомъ, на прямикъ.

Наврѣчити—сглазить, испортить глазомъ. *Невроку сам!*—да не будетъ вамъ порчи.

Навспак—нар. задомъ, наоборотъ, назадъ, на спину.

Навспинячки—нар. быстро, скоро, такъ же поперебъ или догоняя.

Навспражки, навспражне—нар. серьезно, шутя.

Навстеж, навстіж, навстіж—нар. настѣжъ оттворенный.

Ворота навстіж покинули.

Навтікача—нар. на уходъ, навтѣкъ.

Навтѣки—уйти.

Нахрест—нар. крестообразно, накрестъ.

Навчѣнку—нар. на дѣлѣ, на мѣстѣ совершенія.

Навчѣнне, навчѣнику—нар. во всеуслышаніе, публично.

Навлязвати—(акт. сл.) награждать за убытки, раны, увѣчья и т. под.

Навлязка—вознагражденіе за раны, увѣчья излишекъ вознагражденія за убытки сверхъ пополненія ихъ.

Нагабати—нападать, дразнить.

Нагабця—(Галиц. сл.) полосатые длинные штаны.

Нагадѣнне—напоминаніе.

Нагадѣти—напомнить, наекнуть.

Нагайський—татарскій.

Нагайний—внезапный.

Нагана, наганка—непріятность, выговоръ; срамъ.

Награбати—нахватать, завладѣть.

Нагібати—найти.

Нагідки, наугодки—цвѣты ноготки *Calendula officinalis* L.

Нагледѣти—высмотрѣть.

Нагло—нар. внезапно.

Наглумлятися-тьця—издѣваться.

Нагодитися-тьця—бстати случиться.

Нагодований—накормленный.

Нагодовати—накормить.

На-голуб—нар. всѣ вообще.

Наголоватки—жербій. См. Ж.

На горло карати—(акт. сл.) осуждать на смертную казнь.

Тии, котриі карани бувають от-свѣцькою уряду на горі, аби були сповідані. Іс. Копинський

Нагорѣда—(Галицк. сл.) награда.

Нагородити—1) наговорить вздору. 2) Вознаградить

Нагоріоватися-тьця—претерпѣть всякаго рода лишенія, печалиться.

Нагосподарювати—приобрѣсть экономно-
стью.

Нагут—нагідки. См. выше.

Над—нар. сверхъ. того, выше, болѣе
нежели, противъ. *Та квітка краща
над усі.*

Надаремне—нар. напрасно.

Надати—дать, пожаловать.

Надаток—придатокъ.

Надбання—нмущество, приобретіе.

*Поминули без сліду наші злюки,
Пожеер огонь неправе їх надбання.*

П. Ратай.

Надбати—приобрѣсть.

Надбавок—нажитое нмущество.

Надвередити, надверезати—повредить.
*Вольности військові надвередити
і разрушити.* Орлик.

Надвередитися-тьця—подорваться.

Надвірній—дворовый, придворный.

Надвірня Корогва—Гетманскій штан-
дартъ, который охраняла конная
команда, подъ началомъ Генераль-
наго Хорунжаго

Надврежденный—поврежденный.

Надгробок, нагробок—надгробный ка-
мень, надпись.

Надер—(авт. сл.) очень, весьма.

*Надер до роспачи приходить му-
сило.* Г. Самойлович.

Надзвичайний—необыкновенный, сверхъ-
естественный.

Надбати—приподняться на ноги, найти.

Надлити—приманивать, соблазнять.

Надібок—1) подблочный лѣсъ 2) Всякая
нужная вещь.

Наділка, наділок, надолок—1) ножны,
2) Заступъ.

Шаблями наділками сусоділ копами.
Дума.

Надівоватися-тьця—пожить въ дѣвствѣ-

Надіслати—прислать. *А коли нема сею,
то надішли другого.*

Наділ, надійность—надежда, надеж-
ность.

Надітися-тьця—надрѣзывать, урѣзы-
вать.

На-добранич—нар. спокойной ночи. *На-
добранич вам.*

Надогяд—нар. вдомѣкъ.

*Надогяд буряків, дайте капусту.
Стань їй надогяд закидати, а вона
уже знає.* Квитка.

Надоколиця—окрестность.

Надолуга—усиленный трудъ.

Надолужити—наполегнуть, притѣснить.

Надособний—чрезвычайный.

Надбшик—растеніе *Spongia fluviali-*
lis L.

Надпис—надпись.

Надро—нѣдро.

Надрубати—нѣсколько подрубить.

Надсада—поврежденіе.

Надсидити—поколотять, избить. *Він
ѣму добре надсидив бебегів.*

Надсидитися-тьця—надрываться, утвер-
ждаться. *Хоч надсидься та дай
мені трош.*

Надсоток—процентъ.

*Найнимся вже і капіталісти
котрі за малий надсоток іотові
буми визичити нам трош.*

Терлецький.

Надтинник—растеніе *Solanum Dulca-*
mara L.; иначе по Южно-русска-
мистник, жовтий паслен, вовчі
ягоди.

Надто—над. См. выше.

*Над тоє видячи і тоє, же потен-
ція та не сильна і не військова.*
Мазепа.

*Тому-ж душманові над умисл і волю
вашу присягати вас примушав.*

Льв-Казимиръ, 1654 г.

Нажаклий—губительный.

На-живна—нар. во время жатвы.

Назапаси—призапасить, приобрести.
 Назауміру—нар. черезъ-чуръ, чрез-мѣрно.
 Назбит—нар. весьма, очень.
Назбит серця наші печалю наповнило. Величко.
 Наздив—нар. наудивленіе.
 Наздогнати—догнать, настичь.
 Най=хай. См. X.
 Найбільше—нар. всего болѣе.
 Найбільший—самый большой.
 Найблизче—нар. ближе всего.
 Найблизчий—ближайшій, самый близкій.
 Найважливіший—главнѣйшій, самый главный.
 Найгірш, найгірше—нар. хуже всего.
 Найгірший—самый скверный, самый худой.
 Найгравати—пздѣваться.
 Найдовѣтися—тыця—находиться, обрѣтаться. *В правій вірі знайдуємося всі.*
 Найже—нар. пускай же.
 Найзаможніший—богатѣйшій, самый зажиточный.
 Найзнайдливіший — соблазнительный, завлекательный.
 Найкращий—самый лучший.
 Найкраще—нар. лучше всего.
 Найми—наёмъ.
 Наймит—наёмный работникъ.
 Наймитовати—служить по найму, напиматься.
 Наймичка—наёмница, работница, служанка.
 Найподужчий—могущественный.
 Найпритрібний—необходимый.
 Наїдатися—тыця—наѣдаться.
 Наїдки—кушанья, блюда.
 Наїдний—питательный, вкусный.
 Наїдок—питательное вещество; съестное, пища.
 Наїсти—наѣсть. *Приїде, що наїсть що напє, тиши пропає.* П. Куліш.

Наказ—постановленіе, распоряженіе.
 Наказати—передать черезъ кого либо свой словесный отвѣтъ. *Накажіть же моє добрі мої матіночі, нехай вона мене не жде.*
 Наказний—исправляющій должность по наказу старшаго; младшій; такъ напр. были: *Наказний Гетьман, Наказний Полковник, Наказний Отаман* и т. под.
 Накара—наказаніе, кара.
 Накарпас—потасовка. *Дали Рутульцям накарпас.* I Котляревскій.
 Накарувати — подкрасить подѣ карій цвѣтъ, сдѣлать карымъ.
*Ой голубе сив,
 Колиб ти ожив.
 Хотъ би ти не чув
 Аби жив був:
 Як твої крила
 Позолотила.
 Як твої очі
 Накарувала.* Народ. пѣс.
 Наквітник—цвѣточный горшокъ; вазонъ.
 Накидати—набрасывать; *накидати слово*—намекать. *Ото я кілька раз накидав слово.* Мазепа.
 Накидка—плащъ, верхняя одежда.
 Накировати—(приказ. сл.) направить.
 Наківати—наківати пятами—уйти.
 Наклад—1) иждивеніе. 2) Грузъ, тяга.
 2) Налогъ, подать, пошлина.
 Наклеп—ложное обвиненіе, ябеда, клевета.
 Наклепати—наклеветать, наслѣтничать, наядбедничать, ложно обвинить.
 Накоїти — учинить, надѣлать, произвести.
 Наколоти́ти—взболтать жидкость.
 Накнітися—тыця—вдоволь наиздѣваться надъ кѣмъ-либо.
 Накритка — дѣвушка прижившая виѣ-

брака ребенка. *Честь тоді святимася дуже, накриток карам.*
 Макаровський.
Накручувати — накручивать, заводить (часы или что другое.)
Накупень — откупщикъ, подкупатель Орлик.
Накшталт — нар. на видъ, на подобье, на манеръ
Налагати́ся-тьця — (акт. сл.) налягать, упорствовать. *Панове наложатъця на тое, аби... Величко.*
Налагодити — приготовить, исправить.
Налагодитися-тьця — снарядиться, направиться. *Та куди ви, добродію, налагодились.*
Налагожовати — приготовить, справлять.
Налапати — найти ощупью.
Налаштовати — приготовить, приладить, наполнить. *З вечора було ще налаштують воловий віз і поскладають.*
 Помис.
Належати — принадлежать.
Належитий належачий — принадлежащій, зависимый. *Належачий братству церковному Львівському.*
Налеките — нар. надлежащимъ образомъ. *Налеките концентровати декларацію* — присуждено надлежащимъ образомъ удовлетворить.
Налекитость — принадлежность.
Налекний — принадлежащій
Налигати — поймать на верёвку.
Налигати́ся-тьця — ёсть и пить пёвоздержно.
Налигач — короткая верёвка, привязанная къ рога́мъ вола, чтобы вестн его
*Ой та волки да налягачи,
 А на коники пуга. Пёс*
Налёга — напоръ, натискъ.
Налёгти — насалить.
Налёпати́ся-тьця — обожраться.

Налякати — напугать.
Намагати́ся-тьця — стараться, успьльно просить.
Датків найменших отнюдь вимагати неважиться. Орлик.
Памалёвати, памалювати — нарисовать, изобразить, представлять.
Намәмрати — нащупать.
Намастир — монастырь.
Намацати — намәмрати. См. выше.
Наменилося — сказано, упомянуто.
На-меню — нар. поименно.
Наменуванне — пазваніе, напменованіе.
Наменувати — дать имя, поименовать, назвать по имени.
Наменути, наменити — напомнить, касаться, упомянуть.
Наместник — (акт. сл.) урядникъ, назначавшійся старостою и исполнявшій его должность за отсутствиемъ старосты.
Намет, паміт — балдахинъ, палатка, навъсь, шатеръ
*Наступила чорна хмара,
 Став дощ накрапати,
 Ой стали наші козаки
 В намет утікати,
 Которие багатіе
 У намет пішли.
 Козаченьки — нетяженьки.
 Непосміли,
 Взяли квартиру,
 Ще другу з жарту,
 На дощ сіли.
 А в нашого отамана
 Учинився жаль:
 Скинув з себе юмбий жупан:
 Тай намет напья. Запорожск. пёс.*
Наметати — засыпать, наносить,
Наметний — наносной.
Намісто — монисто, ожерелье.
Намір — намъреніе.
Наміряти́ся-тьця — замышлять, намъре-

ваться. *Наміряють вони Поляки війну почати.* Мазепа.
Намісць, замісць—нар. вмѣсто кого, на мѣсто кого или чего.
Намітка—кисейное покрывало носимое Украинками съ одкнутыми назадъ концами.
Наміш—сорь, смѣсь.
Намнути—намять; побить.
Намова—наговоръ.
Намбвити—подговорить, подбучить.
Намовляти—склонять, подговаривать, подбучивать.
Намонятися-тьця—напиться пьянымъ.
Намудити—намосолить, нажать; пада-
 вить.
Намашкурити—надрать уши.
Набезабудь—нар. на память, въ честь, въ воспоминаніе.
На-орчику—нар. напристяжѣ, на при-
 вязи.
На-осточ—нар. напризбръ, примѣрно.
На-отшибі—нар. вдали, въ одаленіи
Стоить пустка на-отшибі.
Напал—приступъ.
Напакувати—нагрузить, наложить.
Напасник—оскорбитель, обидчикъ. *На-
 пасників поверне в виноватство.* П.
 Ратай.
*Відчепися, напаснику, я не була
 на празнику.* Посл.
Напасниця—обидчица, оскорбитель-
 ница.
Напасть—обида, клевета.
Напасть і на гладкій дорозі здибле.
 Посл.
Напастованіє—напаслина, обида.
Напастовати—обижать, оскорблять, обо-
 лгать.
Напевний—навѣрный.
Напевно—нар. навѣрно.
Напекти—напечь; *напекти раків*—пок-
 раснѣть, застыдѣться. *Ащо, Олено,
 напекла раків?*

Наперед—прежде, впередъ.
Наперекір—нар. вопреки, наперекоръ.
Напизитися—тьця—надуться, важничать.
Напійлий—хмѣльной, нетрезвый.
Напійти—налить. *Наїв, напив, і втік
 неподякувавши.*
Напірити—надѣть на себя много одежды.
Напіринк—наволока.
Напілюнок—илъ, наносной песокъ.
Напій—напоеніе, удоеніе.
Напільний—полевой, боевой.
Напобрано—нар. очень рано.
Напотуху—вар. въ заключеніе.
Направа—подговоръ, подстрекательство.
Напрасний—внезапный. *Умер напрасною
 смертю.*
Напридбати—принасти.
Наприкратися—тьця—скупать.
Напровадити—направить, дать настав-
 леніе. *Напровадив єго на добрий
 шлях.*
Напростець, навпростець—нар. на пря-
 микъ, напрямкомъ. *Навпростець пря-
 муйся*—ступай прямо.
Напрохання—напрошенный.
Напрохати—напросить.
Напужитися—тьця—натянуться.
Напустити—наставить на путь.
Напьялити—натянуть.
Нарада—совѣтъ.
Нараяти—присовѣтовать.
Нареківаний—нареченный.
Нареківати—нарицать.
Наремпо—нар. скоро.
Нарис—очеркъ, абрисъ.
Наріжний—угольный.
*В багиті наріжний кімната—
 В княжю світлостъ небата,
 Роги й зброї весь там стрій.*
 Зоря Галиц. 1855-р.
Наріканіє—наріканіе.
Нарікати—1) именовать, нарікати. 2)
 Роспять, упрекать.

- Наробити**—1) надѣлать, совершить. 2) Напакостить.
Наровистий—упрямый.
Наруб **парубка**—насычка, зарубка на деревѣ.
Наруга—печаль, поруганіе, бѣда, несчастіе.
Щоб було ти лучче пропав, чим мене бачити у такій нарузі. Квитка.
Наружний—обидный, достойный порицанія, безчестный, бранный.
Наруч—нар. кстати, съ руки.
Наруччя—браслетъ.
Насамперед—нар. прежде всего.
Насамоті—нар. съ глазу на глазъ, въ единеніи.
Насит—насыщеніе. *Наївся до насити.*
Насідати—заставлять, припнєвливать.
Насітник—сѣменникъ.
Насініе—я—сѣмена, сѣмя.
Яке коріння таке й насіння. Погѣв.
Наслідий—послѣдующій
Наслугочий—служащій.
Насповіати—навіѣять.
Настановити—наставитъ, избрать.
Наставляти—опредѣлять.
Настільник—скатерть.
Настовбурчити—наставить.
Настовбурчився бідорака мов їжак.
Настовпужитися—тыця—падуться, насторошиться.
Насторѣшити, насторѣшити—наставить, выставить, высунуть, выдвинуть. *Эней сам насторожить уха.* Котляревський.
То він одно ухо насторожить. П. Куліш.
Настоянований—настоянный, налитый.
Горілки настоянована на каман.
Наступовати—1) наслѣдовать. 2) Наступать, попирать ногами. *На всіх неприятелів своїй наступовав.* В. Хмельницький 1654 г.
Наступство—наступленіе.
Наступця—наслѣдникъ.
Настрашити—устрашить.
Настрільйик—наконечникъ стрѣлы.
Настромити—натянуть, заткнуть, продѣть.
Настя, Настуся—Анастасія, Настичка.
Насушитися—тыця—нахмуриться, надуться, сердиться, задуматься.
Насущник—насушный хлѣбъ.
Наський—тутешній. См. Т.
Наталка, Наталочка, Таля—Наталія, Наташа.
Натаньчитися—тыця—натанцоваться.
Натачка—наметъ.
Натиснутися—тыця—втѣсняться, набраться.
Натихати—вдохновлять.
Натовкмачити—натолючь, прибить, приколотить.
Натовп—тискъ, толпа.
Натѣлювати—натопить.
Наторѣчити—наврать, невѣрно пересказать.
Се вам, смилось, а ви й пану наторочили. П. Куліш.
Натошакъ, натщесерце—нар. натошій, желудокъ, ни ївши, ни пивши.
Натравка—полка въ ружьѣ.
Натрусити—насыпать. *Натрусив з рижка кабаки.*
Натрушовати—натрасти.
Натуга—напряженіе, болѣзнь. *Сохрани, Боже, натуги.* Пѣс.
Натужене—нар. насильно.
Натупатися—тыця—утомиться, устать. *Натупалася старенька від роботи.*
Натурити, натурити—дать нагонку, нагнать.
Натуркати—наговорить всякого вздору, налгать, наморочить.
Натурковати—наушничать, подущать.

Натягати, натягнути—натягивать, натянуть.
 Натягач—растение *Paris quadrifolia* L.; иначе по—Украинск.—вороняче око, ранник, хрещате зілля.
 Натяж—растение *Ranunculus lingua* L.
 Натякнути—намекнуть, напомнить.
 Наугодки—нагідки. См. выше.
 Наукрай—нар. въ конецъ.
 Наука—наставленіе.
 Наумір—нар. до смерти.
 Наустити—подъучить.
 Наилбзити—жирно намазать.
 Наимлити—накопить.
 Нахаба—напасть.
 Нахапати—нахватать.
 Нахилки—нар. выпить безъ помощи стакана.
 Нахильность—склонность, прпверженность, пріязнь, наклонность.
 Нахиліти, нахилити—наклонять, наги-
 нать, наклонить, склонить.
 Нахилітися—тьця—наклоняться, наги-
 наться.
 Нахідка—находка.
 Наход—нашествіе.
 Нахмаритися—тьця—покрыться тучами.
Нехай лишень вияснитъця, бач як нахмарило.
 Нахопитися—тьця—наскочить, натк-
 нуться, испытать что либо нечаянно.
 Нахрапом—нар. дерзко, нахально.
 Нахуроватися—тьця—нагрузиться, наб-
 рать клади, нагрузить руки.
 Нацюкати—наколоть чего мелко.
 Начастка—начастку дати—значить по-
 дать синодикъ или поминальную
 книжку для вынутія части въ про-
 сфорѣ при совершеніи проскомидіи
 для поминовенія усопшихъ.
 На-час на-часок—нар. на мигъ.
 Наче—непаче. См. ниже.
 На-чеку—нар. насторожѣ, на караулѣ.

Начепити, начеплати—нацѣпить, нацѣ-
 лять.
 Начинити—начинить, надѣлать, избрать.
 Начиня—сосудъ, горшокъ. *Начиня гли-
 няне кушенне.*
 Начуватися—тьця—ожидая кого освѣ-
 домляться.
 На-швидко нар. на скорую руку, на
 скоро.
 Нашкодити—причинить вредъ или убы-
 токъ.
 На що?—на что? за чѣмъ? къ чему? для
 чего?
 Нашорошити—пасторошити. См. выше.
 Нашось—на что-то.
 Нашадний—потомственный.
 Нашадок—потомство.
 Нашесерце—нар. натошакъ.
 Нащо, навищо—на що См. выше.
 На-щоб?—къ чему? за чемъ? для чего?
 Нашось—нашось См. выше.
 Не-аби-як—нар. не какъ-нибудь, пышно.
 Не-аби-який—не какой нибудь.
 Небезпеченство—опасность.
 Небіжчик, небіжник, небожчик, небож-
 ник, небощик—покойникъ, усопшій.
 Небога—1) племянница. 2) Бѣдняжка.
 Небож, небіж—племянникъ.
 Небожа—голубчикъ.
 Неборак, неборака—бѣдняга, бѣднякъ.
 Неборачка—бѣдняжка, бѣдная.
 Небосхил—небосклонъ, горизонтъ.
 Невада—безвредность.
 Неважитися—тьця—не дерзать.
 Неварт—не стоитъ, недостойнъ.
 Невбачати—невидѣть, непредусматри-
 вать.
 Невгавати—непереставать, неостанавли-
 ваться.
 Невгавучий—безпрестанный, никогда не-
 унимающійся.
 Невгамованный—безпокойный.

Невдаха—безталанний.

От сей невдаха бідолашний.

Невдягненний—неодѣтый.

Невдѣчний—неблагодарный.

Невеликий—маленькій.

Невеличкий—небольшой, маленький ростомъ.

Невводний—неисчерпаемый, постоянный

Невводно—нар. постоянно, всегда.

Невкрутний—безысходный.

Невимовний—неизъяснимый.

Невимовне чудо учинилося с того дива.

Невitraвий—неизгладимый.

Невiглас—невѣжда, грубіянь.

Невіра, невірний—слово означающее еврея.

Невіста—1) въ Украинѣ невіста. 2) Въ Галиціи Буковинѣ жена.

Іде мужик с поля, бички підняе,

А невіста іде з міста голки витїнає.

Пѣс.

Іде мужик, постоїнуючи,

А невіста вишукуючи. Погов.

3) Вообще всякая замужняя женщина.

Два жиди, а дві невісти зроблять ярмарок у місті. Посл.

Невістка, невісна—невістка; братняя жена также.

Невісткин—невісткинъ.

Невістох—(акт. сл.) женopodobный мужчина.

Лучше за цілость отчизни на плачу військовим... полети, ніж седи в домах своїх як невістохам, побієним бутим. Унив. Богдана Хмельницького 1648 г.

Невкліжний—неуклюжий, неловкій.

Невод, невід—волók. См. В.

евпокій—безпокойство.

Невпокійний—безпокойный.

Невроку!—да не повредит! *Невроку їй, як маївий мак цвіте!*

Невспущий—неутомимый, неусыпный.

Невспитий—непалтый. См. ппже.

Невстидливий—безстыдный, безсовѣстный

Невтомне, неутомне—нар. безъ усталл.

Невчаси—непогода. *Невчаси зимний.* Величко.

Невчасний—безвременный, нестати.

Невiм—нар. недаромъ, *Невiм, так дуже боляче*

Негадки—нар. всеравно, безразлично, равнодушно.

Негайний—скорый, немедленный.

Негайно—нар. немедленно

Негарний—скверный, нехорошій, некрапивый.

Негарно—нар. скверно, гадко.

Негiй—растение куколь *Agrostema Githago L.*

Негiдь—гадость.

Негiдний—негодный, злой, дурной.

Негiда—непогода, ненастье.

Сива шапка до погоди

Сірачина до нероди. Пѣс.

Неговіркий—неразговорчивый.

Негiже—нар. нестать, негодится, нехорошо. *На тобі небоже, що мiнi негiже.* Посл.

Негрiчи—нар. неприлично.

Негрунтiвий—1) безземельный. 2) Неосновательный.

Недаремний—непустой, нещетный

Недаремис—нар. ненарасно, нещетно.

Недарма—нар. недаромъ!

Недбалий—беззаботный, равнодушный къ пріобрѣтеніямъ.

Недбалість, Недбалство—беззаботность, нестяжаніе.

Недбало—нар. безъ вниманія, беззаботно.

Недбати—необращать вниманія, незаботиться.

Недiля—воскресный день.

Недiльний—воскресный.

Недобиток—недобитый или незамучен-
ный окончательно.

Недовірок—изувѣрь, вольнодумецъ, от-
щепенець, атеистъ.

Недогарь—зола, пепелъ.

Недогарок—свѣчной огарокъ.

Недогляд—педосмотръ.

Недогода—нар. не въ ладъ, не впасть
неудачно.

Недоймитка—недостатокъ.

Недоки—нар. не всегда, невѣчно.

Недолімок—безталанный человекъ.

Недолѣдок—злой, какъ звѣрь, человекъ;
дурнаго поведенія человекъ.

Недоля—безталанье.

Недоляшка—ополяченная; несчастная.

Недоляшок—ополяченный Южно-Русь.

*Морозенко топи конемъ ляхівъ из
недоляшками. П. Куліш.*

Недорід—неурожай,

Недорідний, недородний—неурожайный.

Недоріка—заика, косноязычный.

Не-до-соли—нар. нѣкогда, не дотога,
не время.

Теперъ мині не-до-соли.

Комітуютъ на басолі. Пѣс.

Не-достѣти—нар. неаккуратно.

Недостямкѣ—нар. невразумительно, не-
понятно.

Недѣтика—перуш—мелѣ. См. ниже.

Недоумок—глупецъ.

Недѣга—болѣзнь. недугъ.

Недѣгувати—болѣть, хворать.

Недѣж, недѣжий—больной, слабый, хво-
рый.

Недѣже—нар. потихоньку, слабо, въ
малой степени.

Недѣжний—болѣзненный.

Недѣжність—слабосиліе, болѣзненная
слабость.

Недѣрно—недарма. См. выше.

Нежелі—нѣж. См. ниже.

Нежит, нежидь—насморкъ; въ перенос-
номъ смыслѣ прихоть, лѣнь.

Незабаром—нар. въ скорости, въ ско-
ромъ времени.

Незабудька—растение *Myosotis sparsiflora* Mikan.

Незабутний—незабвенный, памятный.

Незаздрій—независтливый.

Незамайник—дарморос, дѣреза, лицій,
повій. См. Д. Л и П.

Незараз—нар. не теперь, не сейчасъ.

Незаразом—нар. не въ разъ, не сразу,
не вдругъ.

Незарний—безкорыстный, завистли-
вый.

Незбѣжний—безбожный.

Незборонне—нар. безпрепятственно,
безнаказно.

Незбутний—плохой на сбытъ или про-
дажу.

Незвѣтяжний—необходимый.

Незвичайний—1) необыкновенный. 2)
Невѣжливый.

Незвичайність, незвичайность—1) не-
обыкновенность, странность. 2) Не-
вѣжливость.

Незвичайно—нар. необыкновенно, не
по-обычаю, невежливо.

Незвідчого—нар. ни и съ чего дурнаго,
ни съ чего. *Не звід чого, як з мо-
боцівъ плаче.*

Незграба—неуклюжий, неповоротливый,
безобразный человекъ, существуетъ
общ. рода.

Незграбний—прилагательно отъ незграба.

Незгірш-с—нар. нехуже.

Незгірний—нехужій

Незгода, незгодонька—бѣда, несчастье.

Стоить явір над водою;

В воду похилився.

На козака незгодонька,

Козакъ зажурився. Пѣс.

Нездви́жимий, недви́жен—непоколеби-
мый.

Нездо́лати—небыть въ ; силахъ, несо-
владать.

Нездужа́нне—безсиліе, болѣзнь.

Нездужа́ти, недужа́ти—перемѣть силъ,
хворать, болѣть.

Нездужже́—нездужанне. См. выше.

Незблѣ́нный—неодолимый, неподвиж-
ный.

Незблѣ́сно—нар. стойко, крѣпко, не-
одолимо, неподвижно.

Незичли́вий—нерасположенный.

Незичли́вость—нерасположеніе.

Незлі́ченний—безчисленный.

Незмі́гти—нездо́лати. См. выше.

Незмі́рний—нео́мірний. См. ниже.

Незна́мий—неизвѣстный. *Прійми яксь-
то незна́мї моде.*

Незна́мець—незнакомецъ.

Незна́мий—незнакомый, невѣдомый, не-
извѣстный.

Незна́мка—незнакомка.

Незнаро́шний—печальный, неожидан-
ный.

Незнаро́шнє—нар. печально, нехотя.

Незрі́ти—невидѣть.

Незря́чий—слѣпой, невидящій.

*Незрячі прозрять, а криві,
Мов сарна з гаю помайнують.*

Т Шевченко.

Незстрі́мно—нар. неудержимо.

Искля́с—джугастро. См. Д.

Не́кнути—глаголь выражающій понуки-
ванье лошади. *Не́кни мишень злотче
на сіру, а то щось дуже вже тижо
їдем.*

Некотрий—нѣкоторый.

Не́крут—рекрутъ.

Неку́бниція—недоброжелательница.

*Уставай невістко неробітнице
Та нашою добру некубітнице.* Пѣс.

Не́льга—нар. неможно. *Не́льга знати,
Шишацький-Ильч.*

Не́льзл—Nec plus ultra. До невозможности.

По саме не́льзл нахлистався.

Не́люб, не́любий—немилый, противный.

Не́людський—нечеловѣческій, звѣрскій.

Нема́, нема́є—непмѣется, нѣту.

Неме́ткий—неловкій.

Неменю́щий—неменуемый, необходимый.

Немо́в—союзъ какъ-будто, словно бы,
будто-бы.

Немовля́тко—младенецъ бесловесный.

Невозмо́жно—нар. невозможно.

Немру́щий—безсмертный.

Нена́житство—ненасытность.

Непара́бом—нар. печально, безъ умыслу
ненаочно, случайно.

Непара́шнє—нар. ненарушимо.

Непа́ситець—1) растение Astragalus gly-
cyphylus L; иначе еще оно назы-
вается: *дев'ятимітник*, *крыло орлине*.
2) Одинъ изъ самыхъ большхъ и
опасныхъ пороговъ Днѣпра.

Непа́ський—чужестранный.

Непа́цька—неожиданность.

Непа́че, нипа́че—союзъ словно, будто,
какъ-бы.

Не́пдза, не́пдзний, не́пдзник—(акт. сл.)
бѣдность, нищета; бѣдный, жалкій.

Непуж́—нар. нежели, чѣмъ.

Не́нька, не́ня—1) мать, матушка, упо-
требляться только въ пѣсняхъ въ
такомъ смыслѣ, какъ по-Великорус-
ски говорятъ: *родная, родимая*;
зват. *надеж не́не, не́нько*. 2) Въ
Галиціи и Буковинѣ не́ня значить
старшая сестра.

Необа́чний—неосмотрительный, опро-
метчивый, неосторожный.

„Эй вернися, Салайдачний.

Візьми свою жінку,

Віддай тютюн, мольку,

Необачний,
Гей, ей, необачний". Пѣс.
Необачно—нар. опрометчиво, неосмотрительно, неосторожно.
Необачность—безпечность, неосторожность.
Необзирь—нар. безъ оглядки.
Втікаєте необзирь помертвівши.
П. Ратай.
Необорний—неодолимый.
Необорність—неодолимость.
Неодмінно—нар. непременно.
Неодмовний—безотговорочный.
Неодмовность—безотговорочность.
Неодукований—невѣжественный.
Неомилний—безошибочный, основательный, непрерывный, безпрепятственный.
Неомірний—неизмѣрмый, безмѣрный.
Неопатрность—неосторожность.
Неоподаль—нар. недалеко,
Неоподаль стануши обозом.
Величко.
Неополоханий, непаолоханий—ненапуганный.
Неосажний—неомірний. См. выше.
Неотмовний—безпрекословный.
Неотмовне—нар. безпрекословно. *Жеби неотмовне воесім послушество от давали.* Мазепа.
Неофіт—новокрещенный, новообращенный въ христіанство.
Неофітка—новокрещенка.
Неохайний—неопрятный.
Неохайность—неопрятность, неряшливость.
Неохендзство—безобразіе.
Неошанований—неоцѣненный по достоинству.
Неошачований—безцѣнный, неоцѣненный.
Неошкульний—безобидный, безвредный.
Неошкульно—нар. безобидно, безвредно, неразорительно.

Неошкульность—безвредность, безобидность.
Непамять—забвеніе.
Непезний—1) сумашедшій, безумный. 2) Сомнительный, неизвѣстный. 3) Чародѣй.
Непёвно—нар. безумно, безъ толку; сомнительно.
Неперелівки—нар. серьезно.
Він побачив, що се перелівки тай утік.
Неповага—непочтительность, неуваженіе, презрѣніе.
Непогальмований—цѣлый, неспорченый.
Неподалець—нар. вблизи.
Неподбати—невзлюбить.
Неподбний—странный.
Непобзбкий—непоколебимый.
Непобзбо—нар. непоколебимо.
Непоківливий—непокорный.
Непокірливость—непокорность.
Непомилний—безошибочный.
Непомилно—нар. безошибочно, безъ промаховъ.
Непомилность—безошибочность.
Непороки—дурные слухи.
Непоручний—неприкосновенный.
Неприличний—незаконный.
Непринний—безпрепятственный, непрерывный.
Непритѣмний—безпамятный, безсознательный.
Неприторенний—безмѣстный, неимѣющій мѣста.
Непритулний—неудобоприложимый.
Непритомом—нар. не къ спѣху, не сразу, не въ одинъ разъ.
Непротіжно—нар. невозможно.
Непутьний—негодный, ничтожный.
Неразрушно—нар. нерушимо. *Повелівається перебувати в Львові, Братс-*

твѣ неразрушино і неподвижно. Чинѣ
Львовск. Брат. 1668 г.
Нерантом—непритьмом. См. выше
Неробочий—бродяга, неимѣющий опре-
дѣленныхъ занятій.
Неросквѣчаний—нерасцвѣвшій, нераспус-
тившійся.
Нерость—минераль
Нерухомий—неподвижный.
Нерухомо—нар. неподвижно.
Неруш менѣ, недотика—растеніе Im-
patients Noli me tangere.
Неряд, неряд—(акт. сл.) безпорядокъ,
блудодѣйство. *Допуститися мѣз не-*
ряду справного з неякою черницею.
Справа 1605 г.
Несамовитий—самъ не свой, шальной,
потерянный.
Несвічній—невѣжда.
Несвітній—небывалый, невозможный,
темный.
Несвоечасний—несвоевременный.
Не свого часу—нар. не во время, преж-
девременно.
Несила—бессилъе, изнеможеніе.
Неситство—ненасытность.
Нескажи—союзъ точно, словно, будто
бы.
Нескрѣба—нечоса.
Неслава—(Галиц. сл.) позоръ, стыдъ.
Неслушний—неподлежащій, неосно-
вательный, несправедливый.
Неслушие—нар. неприлично.
Несмѣхний—непріятный, не по вкусу,
не по нутру.
Несмертельный—(акт. сл.) безсмертный.
Не смертельна слава по Запорозям,
стались.
Несподіваний—неожиданный, печаль-
ный.
Несподіванка—неожиданность, печаль-
ность.
Несподіванно—нар. неожиданно, неча-

янно.
Нespoгаданий—непзъяснимый.
Нespoгадати—невообразить.
Як тебе кохаво—неспогадаеш. Пѣс.
Нesпокой, nesпокій—безпокойство.
Нesтак—нар. невозможно, несбыточно.
Нesталость—непостоянство.
Нesтаний—(акт. сл.) неявившійся къ
суду
Нesтанне—(акт. сл. niestanie) неявка къ
суду.
Нesтатѣчний—непостоянный, неприлич-
ный.
Нesтатѣчність, nesтатечность—неприли-
чїе, непостоянство.
Нesтатечне—нар. непостоянно, непри-
лично.
Нesтаток, nesтатки—1) недостатокъ,
бѣдность 2) Непостоянство. 3) Ве-
зумець.
Послѣдовами волі Хмельниченка нес-
татки. Величко.
Нesтѣпний—неспособный, несвѣдущій.
Нesтѣтно—нар. точно; тождественно.
Нesтѣяча—неустойка, безпокойство.
Нesтим—упоеніе, восхищеніе.
Нesтѣмтисл—тѣм—не опомниться.
Нesтѣк щѣб дуже—нар. неслишкомъ.
Нesтець—заключенный, арестованный,
плѣнникъ.
Нesтѣча—непогода, несчастъе.
Нesтро, нѣдро—густой первобытный лѣсъ,
чаща лѣсная.
Нesтря—дѣбрь.
Нesутѣшний—нездѣшный.
Нesтѣга—1) бѣднѣль. 2) Безпечный че-
ловѣкъ. 3) Лѣнтяй, а иногда и не-
годий. 4) Бурлакъ, непосѣда; уве-
личит. *нетяжнѣше,* уменьшит. *не-*
тяженъка.
Ой нетяга, нетяга,
А нетяженъка моя,
А де заслужчина твоя. Пѣс.

Неувѣжний—неразсудительный, неосторожный.
На релію наступаючи, схизматиками неуважне називаеш; в чом великую кривду... чинить Репротест на Тышкевича, 1619 г.
Неудобність—неспособность.
Неужиточний—негодный, грубый, неучтивый.
Нехай—нар. пусть, пускай. Это слово сложилось изъ отрицанія *не* и повелительнаго наклоненія *хай*; отъ глагола *хаяти*.
Нехѣяти, занехѣяти — хулить, пудить, небрежъ.
Нѣхворощ—растеніе *Artemisia Campetris* L.; изъ котораго дѣлають вѣнники.
Нехйбний—безошибочный, несомненный.
Нехйбно—нар. безошибочно, несомѣнно.
Нехлюя—неряха.
Нехрист—изувѣръ, бусурманъ.
Нехтуванис—небрежность.
Нехтувати—пренебрегать.
Нехуть—отвращеніе. *Всі нехути і розносити успокоїти*. Величко.
Нецотливий—нечестный.
Нечема—невѣжа.
Нечёмний—невѣжливый, грубый.
Нечасап папючки — растеніе *Nigella damascena* L.
Нечипор, Нечипір—Никифоръ.
Нечистъ—грязь; нечистая сила.
Нѣчля — нар. пельзя. *Що нечля, той неюже*. Погов.
Нечуй—вітер—растеніе *Hieratium Pillerella* Fauch.
Нечумазний — невидный, некрасивый, гадкій.
Нечупарий—неопрятный.
Нечупарно—нар. неопратно.
Нечути, нечуть, нечутно—нар. неслышно.
Нечутний—неслышный, тихій.

Нѣшпетний—изрядный.
Нѣшпор—вечеръ; отъ Латинскаго *vesper*.
Перед нешпором виїхав до Відня. Величко.
Нешо, нещо — нар. всеравно, безразлично.
Нешіроість—неискренность.
Ниверсѣл, универсѣл—гетманскій рескриптъ или грамота.
Нивже—неужто.
Нигіч—ничего, нисколько. *Нигіч отвіту не дає. Нигіч, ні гаріля тилики*. Котляревскій.
Нидіти—тосковать, скорбѣть.
Ніжей—нар. ниже. *Млин і бозовня нійжеї хутора*.
Нижник—подчиненный, младшій или нижний чинъ. *Нижник не вишник; нижник послухає вишника*. Погов.
Ніз, Запорожье — нынѣшнія губерніи Херсонская и Екатеринославская или Новороссійскій Край.
Низвий—южный, нижній.
Да повійте вітри низові. Пѣс.
Низовина—низменность.
Низчий—низшій.
Никати—всматриваться.
Никати—шляться, таскаться.
Нисчійний—ни съ чѣмъ безъ вѣчего, пустой.
Нішкати—мелькать, шнырять.
Ницелоз—кустарникъ *Salix repens* L.
Нішкнути—замолчать, находиться въ молчаніи.
Нішком—нар. тайкомъ, украдкой, молча, тихомолкомъ.
Нішпорити—шарить, искать въ потьмахъ кого или чего либо.
Ніщечки, ніщечком—крадькомъ. См. К.
Ніщити—уничтожать, разорять, искоренять.
Ніщук, ніщун—(съ презрѣніемъ) нищій.

Ні—нѣтъ; не то. *Ні не так се було добродію.*

Ніби—союзъ какъ будто, словно.

Нівець, вівець—ничто, въ ничто; ни во что. *Гайдамаки в часъ Великої Руїни все вівець обернули.*

Нівечиний—порченний.

Нівечити—портитъ; пздѣваться, ни во что ставить.

Нівже—нѣтъ ужъ.

Ніврѣку—неврѣку. См. выше

Ні в сіх, ні в тіх—нар. тѣ недоумѣніи. *Нівсїх, нівтїх, як собака в човні.*
Пов.

Нігде, ніде—нар. нигдѣ.

Ніж покака—ножъ, ножище.

Ніж, ніжлі—союзъ, нежели, чѣмъ. *Вілли заходу, ніжє свята.* Посл.

Нікоди—нѣтъ, времени, нікогда, недо-сужно.

Ніколи—нікогда, ни за что.

Ніколыство—нерадѣіе, подъ предлогомъ что нѣтъ времени.

Нікчемний—ничтожный.

Нікчемність, нікчемность—ничтожество, негодность.

Нікчемно—нар. ничтожно, негодно.

Нільзя—нар. нельзя.

Нім—союзъ, пока, прежде, нежели. *Нім сонце зійде, роса очі виїсть.* Посл.
А нім тоє буде, прийли—намісто з щїї своєї. Мазепа къ Мотронѣ Кочубей.

Німан, Німань, Немань—рѣка Нѣмань.

Німаля—нѣмалъ.

Німець, німчин—нѣмецъ а также чело-вѣкъ неумѣющій говорить по-Украински; пбо наши древніе предки, да и современные намъ простолюдины, называя себя только *людьми тай іоді* всякаго неумѣющаго говорить по-Украински называютъ нѣмцемъ, не розпичая національности чужеземца,

хотя бы то былъ Итальянецъ или даже и Турокъ кои выучився разу-мѣть и говорить Украинскимъ сло-вомъ могли сдѣлаться вполсѣд-ствіи съ нѣмцевъ словами т. е. разумѣющимъ слово, что озна-чало въ древнія времена языкъ, рѣчь.

Німеччина, Німечина—Германія

Німіий, німєнь—нѣмой, безсловесный.
Німіий як риба.

Німіця—дурман. См. Д.

Німкєня—Нѣмга.

Німовати, німувати—молчать, быть нѣ-мымъ.

Ой німуть по Україні
Високі памати. П. Куліш.

Німоватий—молчаливый.

Німота—Нѣмецкій народъ.

Німошот, німолік—Алгебра.

Німіюки—прежде чѣмъ, до того вре-мени, пока.

Ніпра—Дніпра. См. Д.

Ніє—нось.

Ні-се—ні-ге, нісенітниця—1) пустяки, вздоръ, мелочь, безсмыслица 2)
Пѣсня *Нісенітниця*, очень популяр-ная въ народѣ.

Ішли дівки з Санжарівки,
А за ними два парубки;
А собака з Маківки;
Гав гав на дівок.

Ой дівчина Кулина,
Поїхала до млина.
Зачетила в сухий пень,
Тай стояла цілий день.

Продай, мамо, дві корови,
Купи мені чорні брови,
На колодці стояти,
Та на хлонтів морати.

Продай, мати, дві телиці;
Купи мені шнуровиці;
В мене ший трясуться,
З мене хлоти сміються.

Ой сміх тай публіка,
Була жінка чоловіка;
А матінка боронила,
Аж коcherу изложила.

Чом, чом боса ходиш?
Чому чобіт не заробиш?
Ой не жалуй дурнички
Буди нові черевички!

Ой їжав, їжав, їжав,
Чом до мене не заїжав;
В мене синці, в мене й жата,
В мене й курка волохата.

На дорозі да калюжа
Бо робити я не дужа;
Як-би скрипки да цимбали,
Тоб і ніжки все скакали.

Ой сів, зажурився,
Що з малою оженився,
Не журился мій Андрію,
Підросту я за неділю.

Піт, піту—п'єть, п'єту.

Пітити, пітувати—отрекатися, отпираться.

Пітник—растение *Helianthemus vulgare* Gärtn.

Пітовати, пітовати—(акт. сл.) заковать; спаять.

Військо, Сірка послушавши, дало
покій Мазепі, тільки в кріпкій ве-
мло ёго заготовати кайдани.

Величко.

Піхто—никто.

Піць, піць—нар. лицемъ къ землѣ.

Піцовати—пренебрегать, насмѣхаться,

Що чоловік собі обіцяє, тоє Бог
німе.—Посл

Піч—печто, ничего.

Що о дому ніч небаеш. П'єс.

Піч, пічка, пічелька—ночь, ночька, но-
ченька.

Пічини, ночини—сумерки.

Пічнтися-тьця—темнѣться, превращать-
ся въ ночь.

Пічичірк—междом. нигугу.

Пічдо, пічогієнько—ничего, р'єши-
тельно ничего. Та йди сміло пічо-
гієнько тоб не буде

Пішо, піщо—союзъ ничто. Іж і пий
все, ніщо не завадить.

Піак—нар. никакъ, негравльно.

Піакпй—безразличный, индеферентный,
нейтральный.

Піакпйсь—кто то, нѣкто.

Піаково—нар. неловко.

Піакбеть—нейтралитетъ.

Новпй рік—1-е Января, новый годъ.

Новина, новинка—новость, обновка.

Новобиття—новость. См. Уст. Луцк.
Брат. 1624 г.

Новобраїєць—рекрутъ.

Новорочпй—новогодній

Ноготки, дикі пагідки—растение *Calen-
dula officinalis* L.

Норà—пещера.

Норцевпй—погребной (?)

Норцєвого тива уточила. П'єс.

Носàтка—кувшинъ съ длиннымъ но-
сомъ.

Носики—козелки, сокирки. См. К. С.

Нуд, нудьга—тоска, скука

Нудити, нудьговати—идити. См. выше.

Нудпий—тошпий, противпий, отъврати-
тельный.

Нудно—нар. тошно, тяжело, противно.

Нудота—нуд, нудьга. См. выше.

Нуж—пїж. См. выше.

Нуждитк—принуждать.

Нужний—страшный, трудный, опасный.

Нук—(Бессарабск. сл.) орѣшникъ.

Нум, нумо—станемъ.

Во имя Божє нум до рои! Д.
Лозовскій.

Нурт — теченіе, глубина. *Барабаша*
нуртам Днѣпровим отдано. Величко.

Нюшити—нюхать, обнюхивать. *Собака*
нюшитъ коло дверей.

Нѣвчати—мѣлчать по кошачьи.

Нѣти—братъ.

Нѣтися—тѣця—братся; жениться;

Нѣтство—заключеніе, плѣнь.

О

О—предлогъ о, объ. *Не о що бѣли не*
просити. Гетьман Скоропадскій.

Обабок, бѣбка—растеніе *Boletus scaber*
Bull.

Обавлятися—тѣця — (акт. сл.) бояться.
остерегаться. *Сам обавляючись, щоб*
у мене оних листов неперенято.
Кочубей.

Обаполки—по обѣ стороны бревна вы-
пленные доски, горбили, у которыхъ
одинъ бокъ ровный, а другой вы-
пуклый.

Обач—осмотръ, обзоръ.

Обачѣние—свиданье; до обачення—досви-
данія.

Обачити—увидѣть, осмотрѣть, обдумать,
образумиться.

Обачний—осмотрительный, вниматель-
ный, осторожный.

Обачність, обачность—осмотрительность,
осторожность, внимательность.

Обаче—союзъ но; однако.

Обаѣти—обворожить, околдовать; отъ
того обаянїе.

Обваж—обвѣсъ.

Обважати—обвѣшивать, обманывать въ
вѣсъ.

Обважѣти—отяжелѣть.

Обваровати—(приказ. сл.) обезпечить,
подтвердить, замѣтить, предостеречь.

Обвиновати—обвинить, сдѣлать ви-
новнымъ.

Обвиный—обвитый.

Обвѣданіе—посѣщеніе, визитъ.

Обвѣдати, обвѣдувати—посѣщать, отвѣ-
дывать.

Обвѣсити—повѣсить. *Березецкого обвѣ-*
сити велѣши. Величко.

Обвѣстити—извѣстить.

Чрез пословъ своихъ обвѣстити.

Величко.

Обвод, обвѣд—1) уѣздъ, округъ, повѣтъ.
2) Обводъ.

Обводовый — (Галицк. сл.) окружный,
уѣздный, повѣтовый. *Коломия обво-*
дове мѣсто.

Обволаиіе—(акт. сл.) публикація.

Обгвѣдувати—пріучать, усмирять.

Обгорнути—окружить; обернуть, оку-
тать.

Обгорнули Наливайцівъ

Лестровиками. П. Кулиш.

Обгорнутый—окруженный, обернутый.

Облѣбати—клевать. *Говорится о пти-*
цахъ.

Облѣтити—надѣлать.

Обдукція—(акт. сл. obductio) донесеніе
объ осмотрѣ или освидѣтельствованіи.

Обдуръ, обдурка—обманъ.

Обдурити, обдурювати—обманывать.

Обезглуздити—опалѣть.

Обезмоцити—обезсилить.

Оберати, обірати—избирать.

Обережний—осторожный.

Обережно — нар. осторожно, осмотри-
тельно.

Обережность—осторожность;

Оберемок—охапокъ, что понести можно
обѣими руками.
Обернѣнне—обращеніе, направленіе.
*Обернѣнне своїх сил на Кримъ Са-
мойловичъ.*
Обернути—обратить; оборотить; пово-
ротить; направить куда.
Обернутый—обращенный; обороченный.
Обжигати—тьця—оканчивать уборку
хлѣба.
Обжиги—обрядъ, когда въ первый
день жатвы возвращаются всѣ жнецы
домой съ пѣніемъ. Дѣвушка вперед
несетъ малый снопокъ, или *житяний
вінокъ*, который ставится хозяиномъ
на *покуті*, а жнецовъ угощаютъ.
Обжигва, обжигка, обжиговка—пѣсня
по окончаніи жнива.
Обидва, обиды—оба, обѣ, обою.
Обидецъ, обидецъ—родъ женскаго укра-
шенія.
Обизвѣчити—причинить увѣче, скаль-
чить, выбить глазъ.
Обиймище—охватъ, объѣмъ.
Обиклий—обыкновенный.
Обиклость—обыкновеніе, обычай. *Удер-
жимося при старожиттѣхъ своихъ
обиклостяхъ.* Скоропадський.
Обице—обпаліще.
Обиходи—границы и принадлежности
имѣнія.
Обиходитися—тьця—обходиться.
Обицювати—объщать.
Обицянка—объщаніе.
Обичайка—обручъ у рѣшета.
Обіг—1) курсъ. 2) Очеркъ.
Обід, обідок—кругъ, ободъ, ободокъ.
Обід, обідецъ, обідчик—обѣдъ, обѣдецъ.
Обіданне—обѣданье, столъ.
Обідати, обідувати—обѣдать.
Обіждати—обижать.
Обіжниця—1) орбита. 2) Мѣсто кон-
чихъ скачекъ, гипподромъ.

Обійм, обійма—объятіе.
Обіймати—обнимать.
Обійняти—обхватить, обнять; уразумѣть.
Обійсте—домъ, дворъ, усадьба.
Обіруч, обіручки—нар. въ двѣ руки,
двумя руками.
Обіт, обітниця—обѣтъ, общаніе.
Обіхід, обіхідка—обиходъ, употребленіе,
примѣненіе.
Обіцати—объщать.
Обіщанка—объщаніе, общанное.
Обіцати—обіцати, обіцювати. См. выше.
Обкрутнутися—тьця—обернуться, изво-
ротиться.
Облава—извѣстнаго рода поски, а
также и охота на звѣрей.
Облавка—край судна.
*Тую камеру за малевани—облавки
брали.* Дума про Самійла Кішку
Облагодити—привести въ порядокъ.
Обладовати—владѣть, обладать.
Облаз—глухая тропинка (?)
*Ясна нічка в Чорногорі,
Світить місяць з зірточками,
С легилями тисяч двісті
Кванить Добуш облазами.*
І. Федьковичъ.
Облѣви—блевотини; отъ глагола *блѣвати*.
Натисся до облѣви.
Облизень—облизня *піймати*—засты-
диться, получить отказъ, потерпѣть
неудачу.
Облик, обліг—(акт. сл.)—оболженіе,
обязательство, росписка, вексель;
отъ Латинскаго *obligatio* и Польс-
каго *oblig*.
Обличче—я—лице, видъ, образъ.
Облішити—оставить.
Облигання—обязанность; отъ Латинс-
каго *obligare*.
Облігуватися—тьця—обязываться; да-
вать обязательство.
Облѣва—(акт. сл.)—добыча, жертва.

Облог—цѣлина, неоранная дѣвственная почва.

Облога—1) блокада, осада. 2) Ограда.

Обложенець—осажденный.

Обложене—покрытіе, осада.

Облуда—(акт. сл.) помраченіе, обманъ, лукавство. *Лестною облудою покрытий. I. Скоропадский.*

Облудный—лукавый; *облудна мова*—посмѣяніе, пронія, лукавая лестная рѣчь.

Облудити—ободрать.

Облюбежник—любovníкъ.

Облюбежница—фаворитка, любимца; любовница.

Облюбований—окаймленный.

Облюбовати—окаймить.

Облѣта—(акт. сл.) 1) предложеніе, жертва. 2) Явленіе въ судѣ для снятія копій.

Обмежка, обміжка—межеванье, межевая черта. *Пийшов полем нивами по обмежках.*

Обмин, обмина—миновеніе, пропускъ.

Обминати, обминути—минать, минуть, пропустить.

Обмислити—1) имѣть попеченіе. 2) Обдумывать. Луцк. Брат. 20 Февр. 1619 года.

Обмишляваніе—размышленіе. I. Тризна. 1648. Тріудъ.

Обмишлявати—размышлять.

Обмишлитися—тыця—обмануться, ошибаться.

Обмір—объемъ, обхватъ.

Обміркування—обсужденіе, разсужденіе, размышленіе.

Обміркувати—разсудить, размыслить.

Обмовити, обмовляти—злословить.

Обнякати—осмотрѣть.

Обніжок, обніжке—узкія полосы земли, поросшія кормовыми травами, которые окаймляютъ хлѣбныя нивы.

Обпочувати—переночевать, започевать.

Обпяти—1) обнять. 2) Поселиться. *Обнявъ свою в. Чигирині—резиденцію. Величко.*

Обпяти—1) величина, размѣръ. 2) Пріпятие. *Гетьман при обпятиі свого уряду. Орлик. 3) Замѣщеніе, напѣвнѣ. В кріпости людей ратних до обпяти не найдуться. Самойлович.*

Обобѣчний—находящийся по обѣ стороны рѣки Днѣпра.

Обовім—(акт. сл.) пбо.

Обовязок—обязательство, договоръ.

Ободва—обидва. См. выше.

Обойга—оба, обоёе. *Коммисія обоихъ народів: Литовського і Польского.*

Обожевліти—ошалѣть, съ ума сойти.

Обок—нар. возлѣ, подлѣ, при боку, вблизи.

Оболок—облака, туча.

Облопъ—поле; выгонное или луговое мѣсто. близъ города, такъ близъ Кіева, Галича, Переяслава, Сендомира и проч. есть оболопъ, которая въ Галиціи называется *боломичейко*.

Оббоз—1) артилерія. 2) Лагерь. *Обозом лежати.*

Обовѣтися—тыця—отозваться, откликнуться; иначе еще *обизватися, обзиватися, озиватися.*

Обозпѣтися—тыця—познакомиться. *З козаками обознавшись. Величко.*

Оббзний—чиновникъ: а) *Генеральний*—Генераль-Фельдцейхмейстеръ. б) *Полковий*, замѣнялъ *Полковника*. (т. е.) начальника войсковаго округа на которые дѣлилась Украина во времена Гетманіи въ его отлучкѣ. в) *Компанійський*—въ конницѣ.

Оболопник—стеколыщникъ.

Оболопня—тѣмный лугъ; иначе по-Украински *болоня*.

Обо-поли, оба-поли—нар. по обѣ сто-

ронш. *Петро Дорошенко Гетьман України* оба поми *Дніпра і Запорожжя*.

Обо-польно—нар. взапмпо.

Обора, оборога—ограда, заборъ; скотный дворъ, безъ крыш; иначе по-Українски — *баркан, паркан*. Як *жито в оборозі то надія в Бозі*. Погов.

Обори, волоки—обовязи, крестьянской обуви, верёвочки или ремни у лаптей. *Обори валовий*.

Оборний—одолимый, победимый.

Оборність — одолимость, победимость, ослимость.

Оборопа—боропа. См. Б.

Оборонець оборонця—защитникъ, хранитель.

Оборочати—1) оборачивать. 2) Управлять.

Обослати—прислать письмо, написать кому.

Оббча—нар. въ сторонѣ, вбокъ. *Забачив тищененьку в поповій обочи*. Цѣс.

Обнатракий—обскубленный, очищенный отъ перьевъ.

Обнатраице—очистка отъ перьевъ или шерсти.

Обнатрати—очистить.

Обрада—соборъ, совѣтъ.

Обрадование — (иронія) бѣда, печаль, вмѣсто радости.

Ображати—обижать, поносить. *Инфамією ображали міщан красноставскіх*. П. Могіла.

Образа—обида, неприятность.

Образити—обидѣть.

Образки—растение *Calla palustris* L.

Образидьсь—особа, лице. Осиновъ 1706 г.

Обраніе—пзбраніе.

Обранія, убранія—вишнее платье, шаль-вары, рейтузы. *Дав лосиную кожу*

пошити собі обрання і рукавички Маркович.

Обраховати, обрахувати—обсудить. *Кожен по своїй уподобі обрахував тее*.

Обрачати—сбраковать.

Обратися—тыця—натрѣсаться, обож- раться.

Обри—горизонтъ, небосклонъ.

Обридлиий—опостылый, надоѣвший.

Обридлию—нар. опостыло, надоѣло.

Обридность—опостылость.

Обрѣть—веревочная узда.

Обрус—скатерть.

Обручка—обручальное кольцо.

Обсервация—(съ Латинск. яз.) почтеніе. *То писаніе, воспрія я з подобающею имени Вашої Вельможности обсервациєю*.

И. Мазепа.

Обевід, обевідчии—освѣдомленіе.

Обевідник — слѣдователь, шпіонъ, лазутчикъ.

Обевідница—освѣдомительница.

Обевідок—свидѣтель.

Обевідчитися—тыця—узнать.

Обесланіе—(акт. сл.) извѣщеніе, объявленіе.

А сходится мають за обесланіем знамени Братського Уст. Львовъ Брат 1668 г.

Обеслати—разсылать, присылать, подарокъ.

Обеслака—взятка, подарокъ.

Обеспѣтиса—тыця—воздвигать преграды, насыпать валы.

Обеспати—обдѣргать, осмѣвать.

Обскубти—оборвать, ошипать.

Обсмоктати—смоктать, сосать.

Обсоромити—застыдить, привести въ замѣшательство.

Обсоромлений—престыженный.

Обстановва—обстоятельства, обстановка.

Обтѣка—аптека.

Обтѣкаръ—аптекарь.

Обтѣла—обставка, ограда.

Обтѣлити—обставить, охранить.

Обтягати—(акт. сл.) обременять, обла-
гать тяжестью.

Обудитися—тъя—проснутъся.

Обуреній—возмущенный, возставшій.

Обурити—возмущать, бунтовать, вьвол-
новать.

Обути—обуть, одѣть.

Обух—1) широкая спинка топора. 2)
Оружіе, сѣкира, геллебарда запо-
рожская.

*В Кримъ отпавивъ польскихъ поло-
няників і здобивъ Лядськихъ: обухів
оправних, телембасів срібних і мід-
нихъ повлоцистихъ.*

Величко.

Обушок—1) мѣшочекъ съ деньгами. 2)
Чеканъ, иначе по-Українски—*келетъ,
келетбк, келетѣцъ.*

Обход—патруль.

Обходини—обхожденіе, церемонія, про-
цессія.

Обхожденіе—обходъ; этпкетъ.

Обхопити, обхопляти—охватить.

Обцем—нар. вмѣстѣ, вдвоемъ, сообща.

Обценьки—клещи, щипцы слѣсарскіе.

Обцеській—общественный.

Обцество—общество.

Обцій—общій.

Обшарпаний—оборванный, ободраный.

Обшарпати—оборвать, ободрать.

Обшнвня—родъ рѣчнаго судна.

Общикати—обрѣзать.

Обуядний—обыкновенный. *Город сей ні-
кому не може бути обуядний.* Гер-
лецькій.

Овад—оводъ *Tabanus bovinus*; иначе
по-Галицки—*їовад, бомак, жак.*

Овапленій—выщекатуренный извѣстью.

Оваплати—выбѣлить извѣстью, выщека-
турить.

Оваа!—межд. худо! ого? Эва! куда! *Оваа,
яке погане!*

Овакало—идіотъ, дуракъ часто гово-
рящій *оваа*.

Оваканіе—частое говореніе оваа!

Овдій, Овдієць, Овдійко—Авдѣй.

Оврішписати—описать что въ стинахъ.
*Всіхъ їхъ по имени о віришписати,
Вірша 1809 г.*

Овражок, оврашок—сусликъ.

Овражковий—сусликовый.

Овсій—Евсевій.

Овсюг—растеніе *Avena rubescens* L.

Овсянка—1) растеніе *Bromus secalinus* L;
иначе по-Українски—*стоколос, кос-
тирь, костюльки.* 2) Птичка *Embe-
riza hortuland.*

Овця, вівця, овечка, бирка—овца.

Овча—барашекъ, множество число: *ове-
чата*—барашки, ягнята.

Овчѣр—овечій пастухъ.

Овчарка—пастушеская собака.

Овчарник, овчарик—1) бекасъ, птица
барашекъ *Scolopax gallinago.* 2)
Овечій пастухъ.

Овчаринця—пастушка овецъ.

Овшем—(акт. сл.) да, подлинно, именно-
тѣмъ болѣе, но.

*Овшемъ при своїхъ вольностяхъ і сло-
бодахъ заговани.*

Скоропадський.

Овший—другой, отдѣльный, особенный.

Огар—*Oestrus bovis.*

Огарь—гарь.

Огвалтованіе—насиліе.

Огвалтовати—учинить насиліе, изна-
сировать.

Огср, огирь—жеребець.

Нехай, шкана, підо мною

Огиремъ гарює;

Нехай крутить головою,

Спириба і басує. Гулац-Артемовський.

Огида—омерзение, гадость, позоръ. *Не зачипай жиди, бо буде оида.* Посл.
Огидлий—опостылый, противный.
Огидливо—нар. отвратительно.
Огидло—нар. надоёло.
Огидний—огидный. См. выше.
Огиднути, обриднути—омерзѣть, надоѣсть, опротивѣть.
Огірки, гурки—огурцы *Cucumis sativus* L.
Огірочник—растение *Borrago officinalis* L.
Оглядати—осматривать, обзирать.
Оглядатися—тыця—1) осматриваться, озира́ться. 2) Ожидать. *Ночувачивши успокоєня, оглядатися треба, аби не було помети.* Мазепа.
Оглядити—осмотрѣть, обозрѣвше.
Оглядний—осмотрительный.
Огністий, огінний—огненный.
Над печерським степом огінний.
 І. Галка.
Оговтатися—тыця—привыкнуть, приучиться. *Та вже вона тута з нами обвтастця.*
Оголоса—объявление, афиша.
Оголосити—опубликовать, объявить. *Отсїй универсалі оголосивши перед народом котлами військовими і великим дзвоном, читано перед церквою.* Маркович.
Оголотити—опустошить, обнажить. *Між канців вислано, зо всего оголотивши.* Источн. Малорос. Исторіи
Оголочений—обнаженный.
Оголошений—опубликованный.
Огон—хвостъ.
Онона безлавно устрацатися. Величко.
Огріти—ударить.
Огряда—красота, пригожество.
Огрядий—красивый, пригожий.
Огуд, огудина—огуречные стебли.

Огудити—охулить.
Огулом—нар. гурьбой, оптомъ, разомъ, вообще. *Закупив огулом все. Гунем огулом на ворога. Огулом воно таки і правда.* П. Кулиш.
Огульний—оптовый, общій.
Огульнє—нар. съ-обща.
Огурний—штрафной. *Непослушній, повинен будетъ огуного в грошей дати.* І. Копинський.
Огурность, огурство—отговорка, неповновеніе. *Щоб тільки все робилося без жадного огурства.*
Огуртися—тыця—отказываться, неслухаться.
Одбуток—исполнение.
Одвада—отвада.
Обвабити, одвадити—отклонить, отвадить.
Одвах—гаупвахта.
У Чернівцях серед ринку
О-перед-одваху
Стоить сімсот новобранців.
 Ю. Федькович.
Одверт—вычетъ, отворотъ.
Одвертати—высчитывать, убавлять. *Одвернув пять карбованців пені.*
Одвернутися—тыця—отворачиваться.
Одвѣртий—откровенный.
Одвостати, поветовати—воздавать равнымъ, отомстить. *Сараниа прознаменовала нагод орд Кримських і поветованое Польскому панству поврежденіе.* Величко. т. I. 16 стр.
Одвнѣватися—тыця—увертываться.
Одвнжати—стать снова влажнымъ.
Доци землю орошали і одвнжали. Величко.
Одвіданє, одвідини, одвідь—навѣщеніе, посѣщеніе.
Одвідати—навѣститъ, посѣтитъ; попровать, отвѣдать.

Одвідач — посѣтитель.

Одвідачка — навѣстительница.

Одвірки, одвірок — обшивка дверей; столбы съ поперечною перекладиною, у которыхъ укрѣплены двери.

Одвѣстити — извѣстить, отвѣтить.

Одвѣсть — извѣстіе, денеша.

Одвѣт — отвѣтъ.

Одвѣтувати — отвѣчать; воздавать равное.

Оддѣтиса — тыця — выйти замужъ.

Оддалеку, оддали — нар. издали.

Оддяка — взаимная благодарность.

Оддѣчити — отблагодарить.

Одгадати — отгадать, разрѣшить.

Одгадовати — отгадывать.

Одгилити — сильно ударить.

Одговѣрювати — отклонять, отговаривать.

Одѣжа — одежда, костюмъ.

Одейте — отшествіе, отходъ.

Одеутиса — тыця — одѣться.

Одержати — (акт. сл.) получить. *Одержав мста од Гетьмана.*

Оджалувати — пожертвовать.

Отжартуватиса — тыця — отшутиться.

Одже — вотъ же.

Оджив — отживанье.

Одживати — отживать.

Одзіватиса — тыця — объявлять, называться, именовать; возражать.

Сатайдачній Гетьманом одзався.

Виниційскій одзався Митрополитомъ Мѣт. Самов.

Одзяинити — отворить настежь.

Одказ — отвѣтъ.

Одказати — отвѣчать, возразить. *Я спитавъ, а вінъ одказавъ.*

Одказовати — отсылать, отказывать; заворачивать.

Одкарабковатиса — тыця — отдаляться, отвызываться.

Одкараскати — освободить, отдѣлить.

Одкараскатиса — тыця — отвязаться, освободиться, отдѣлиться.

Одкасник — растение *Asperugo qallioides* М. В.

Одлѣглось — отдаленіе, разстояніе.

Одлѣглий — отдаленный. *Одлѣглий край.* Орлик.

Одліга — 1) оттепель, 2) Смягченіе облегченіе.

Одлингнуті — полегчать, стать легче, не престать болѣть.

Одлог, одлога — поле оставленное, подъ паръ.

Одломок — отломокъ.

Одлюдиий — 1) удаленный отъ людей. 2) Бѣгущій отъ людей. *Живе одлюдно на вионіи.* *Облуда будеть от нас одлюдна.* Пѣс.

Одмагати — отнимать.

Одмагатиса — тыця — отговариваться, уклоняться.

Одміна — разница, отмінна, перемѣна.

Одмінити — перемѣнять.

Не одміняйся ні чѣмъ, якъ зожъ исповеднокроть слово своє і рученьку бала Мазепа.

Одмінитиса — тыця — перемѣниться, измѣниться.

Одмінѣк, відмінѣк — исключеніе;

Одмова — отговоръ.

Одмовляти — отговаривать, отклонять.

Одмовлятиса — тыця — отказываться. *Одмовлявся якъ стара дівка, хорошого жениха.*

Однѣк, одначн — однако.

Одеаковіснѣкий — совершенно одинаковый, тождественный.

Одніині — нар. съ этой поры, съ этого времени.

Однѣдумсѣ — единомыслящій.

Однѣдумка — единомыслящая.

Однотумий — единомышленный.

Одномаітний — однообразный.

Однбсний — одинаковый.

Одностайний — единоподушный.

Одностайность — единоподушие.

Одностайне — нар. единоподушно.

Односталь — *в односталь* — въ одну сталку.

Односум — сопечальникъ, соболѣзнователь.

Односумка — сопечальница, соболѣзновательница.

Односумство — соболѣзнованіе.

Одомашка — адамашка. См. А.

Одпись — письменный отвѣтъ.

Одписовати — отписывать, уведомлять.

Одпірати — 1) отпирать. 2) Отдалять, отгѣснять.

Одпочинок — отдохновение; *на одпочинок стати* — сдѣлать привалъ.

Одпочити, відпочити, одпочивати — отдыхать.

Одповідь — отвѣтъ.

Одпраща — богослуженіе.

Одправляти — 1) служить литургію вообще, великое Богослуженіе. 2) Отправлять обязанность, или службу. 3) Выпроважаты, высылать.

Одпровадити — отослать, выпроводить, проводить. *Брат преставився; мають его всі братія одпровадити ко гробу...* Чинъ Львовск Брат. 1668.

Одпрохати — отпросить.

Одпужати, отпудити — гонять, отгонять. *Аби одпужав вояків драпсезних.* П. Могила. 1640 г.

Одразу — нар. въ одинъ разъ, въ одинъ мигъ, въ моментъ, живо.

Одрипця — постель, кровать.

Одрізнити — отдѣлить, выдѣлить, обособить.

Одрізнитися — тыця — отдѣлиться, выдѣлиться, обособиться.

Одробляти — отрабатывать.

Одружити — женить; выдать замужъ.

Одружитися — тыця — жениться, выйти замужъ.

Одсвятковати — отпраздновать.

Одсіч — отраженіе, отпоръ, освобожденіе, выручка, избавленіе.

Одсторонѣ — нар. всторонѣ, особнякомъ.

Одстрадати — потерять; *одстрадати добр і живота* — лишиться имущества и жизни.

Одсунути — отодвинуть.

Одткнати — отрубивать, отсѣкать.

Одтяти — отрубить.

Одтятий — отрубленный, отрѣзанный.

Одубіти — окостенѣть, умерѣть, околѣть. *Дуба дав — умеръ, околѣлъ.*

Одужанне — выздоровленіе.

Одужати — выздоровѣть; осплить, побороть.

Одуріти — обмануть, одурачить, надуть.

Одуріти — ошалѣть, обезумѣть.

Одхил — уклонъ, отклонъ.

Одхилити — отклонить, удалить.

Одхилитися — тыця — отдалиться, отклониться.

Одхильний — уклоняющійся, отстающій.

Одиур — отказъ, отреченіе.

Одиуратися — тыця — отказаться, отгѣсниться.

Одчахнути — оторвать, отщепить, отломать.

Одчепити — отвязать, оторвать.

Одчесаіи — отрубить, отсѣчь.

Одчипенний — открытый, открытъ.

Одчипити — открыть, отворить.

Одчизидеть — патриотизмъ.

Одчизияк — патриотъ.

Одчизияцький — патриотическій.

Одчизиячка — патриотка.

Одчухрати — 1) отрубить. 2) Побить. Озімінний — озимый.

поколотить.

Одишб — отдаленіе, сторожа.

Одишпалти — снять что прищипленное булавкою.

Одяганне — я — костюмъ; одѣванье

Одягати — одѣвать.

Одягатися — тыця — одѣваться.

Одягний — гамаликоватий. См Г;

Одягнути, одягти — одѣть.

Одягнутися — тыця, одягтися — одѣться, нарядиться.

Ожеледь, ожеледця, гололедця, наст — гололедця, поверхность снѣга замерзшал послѣ оттепели.

Ожеред — жерди въ ригѣ.

*Пійшов в клуню тай спав на ожере-
реді.*

Ожина — ежевика *Rubus caesius* L.

*Малое брови чорною ожиною. Да
нема цвіту найсвинішого над ту
ожиночку. Ой у лісі білий цвіт
ожина. Було личко як яблучко, стало
як ожина. Юж. Рус. пѣсни. Собран.*

Метлинскимъ стр. 48, 243.

Ожитися — тыця — обжиться.

Озватися — тыця — окликнуться.

Озвирчитися — тыця — сдѣлаться злымъ, какъ звѣрь.

Оздба — краса, красота, украшеніе.

Оздобець — красавецъ.

Оздобка — украшеніе.

Оздоблений, оздобний — украшенный. *Оз-
доблений галіонами.*

Озиватися — тыця — отзываться.

Озирати — обозрѣвать, осматривать.

Озиратися — тыця — оглядываться, оборачи-
ваться.

Озирк — взглядъ, обзоръ. *Озирк на вийсте
мови мому козацького. Куций.*

Озирнутися — тыця — осмотрѣться, окинуть
окомъ.

Озімовати — перезимовать. *Озімівши швед
в Голитейні. Велычко.*

Озіа — миріада. *Озі зорь сяють на
небі блакитному.*

Ознайменне — пзвѣщеніе.

Ознаймити, ознаймовати — объявить во-
всеуслышаніе, извѣститъ.
*Всімъ в обещъ і комуждо з особне,
кому отім відати належить, альбо
яким же способом належати може
ознаймуемо і освідчаемо и проч.
форма Гетманскихъ универсаловъ.*

Ознаймованне — объявленіе, извѣстіе,
публикація.

Ознаймований — опубликованный.

Ознак, ознака — признакъ, примѣта, знакъ
Що се за ознака?

Озіблій — холодный, лѣтний. *Мазена.*

Ой — мі! — увѣ! *Ой мі з такою справою.*

Ой-пенько — родъ танца.

Оклунок — клунок. См. К.

Окнастий — съ большими окнами.

Будинок окнастий величезний.

Око, очп — глазъ, глаза; *в око впасти —
поправиться, попасть по глазамъ.*

Оковита — водка, хлѣбное вино; отъ Ла-
тинскаго aqua vitae. *Оковита горілка
в Чирині продавалась не оптом,
а на око. (мѣра).*

Окблця — 1) околодокъ, округъ, часть
города или села. 2) Околышекъ фу-
ражки.

Окбліа — округъ, уѣздъ.

Окблочник — окружной ближній жи-
тель.

Околот — смолоченный хлѣбъ, солома, за-
исключеніемъ ржаной.

Окомби, екомби, окомбм — экономъ.

Окомонія, окомонія — экономія.

Окомонський — экономскій, экономическій.

Окбм — провіантъ. *Почали незаконні
окорми і намитки вимагати. Куліш.*

Око́тїтися — тыця — родить дѣтенейсей.
о кошкахъ, козахъ, овцахъ, зай-
цахъ и прочихъ животныхъ.

Окра́ецъ, окрайчикъ — краюшка, ломоть.
Я вранці зїв тільки окраєць чистого
хліба.

Окре́нтъ — судно, большая лодка, корабль.
(Лѣт. самов., Величко):

Окрѣсли́ти — начертать, очеркивать.

Окрива́тися — тыця — покрываться.

Окри́к — крикъ, оглашеніе: *Зараз о крик*
учинив. Пѣс.

Окрити — покрыть, укрыть.

Окри́п, окрѣп, укроп, опара 1) кипятокъ.
2) Растеніе *Anethum graveolens* L.

Окрѣмъ — нар. кромѣ, особенно, отдѣльно,
порознь, врознь.

Окрѣми́шній — индивидуальный, особен-
ный, отдѣльный, совершенно. *Син же*
окрѣми́шим од батька, бо має свою
оселю й худобу.

Окрѣми́шникъ — мужской индивидуумъ.

Окрѣми́шниця — женскій индивидуумъ.

Окрѣми́ний, окрѣми́ний — особенный, нео-
быкновенный, просѣлочный, скрыт-
ный.

Окру́ги, округъ — нар. вокругъ, кругомъ.
Окру́жи́и у три стамки, дороге на-
мисто Пѣс. *Окру́жи́ луна іде* — кру-
гомъ эхо раздается.

Окру́тний — свирѣпый, строгій, ужасный.
Окру́тний *Прод збѣв младенців.*
Палій.

Окру́шки — крошки. *Окру́шками* *викор-*
мівся. Мазепа.

Оксѣ́метъ — растеніе и цвѣтокъ *Aquilegia*
vulgaris L. иначе по-Украински —
орлики, дзвоночки.

Оксѣ́метъ коштовний — растеніе *Thalic-*
trum strictum Andr.

Оксѣ́мітъ — бархатъ, отъ греческаго *acha-*
mit.

Оксѣ́мітка, оксѣ́міточка — бархатка, бар-
хатная ленточка.

Оксѣ́мітний, оксѣ́мітовий — бархатный.

Оксѣ́на — Ксенія.

Окуко́битися-тыця — 1) свѣтъ гнѣздо. 2)
Привести хозяйство въ порядокъ.

Окуко́билась *мов та горличка.* Г.
Барвінок.

Окульбачити — 1) осѣдлать. 2) обмань-
вать.

Напрі́в і нам ти цуприни,

Як сам здоров знаеш:

Окульбачи́ш мов скотину,

Та всюди й гасеши.

Гулакъ Артемовський

Окуля́рк — очки; отъ Польскаго *okulary*.

Окуля́сомъ — нар. увертываясь. *Вонъ від*
нього окуля́сомъ Александров.

Окунь — рыба окунь, а въ переносномъ
смыслѣ нерадѣніе, сонъ. *Хто слуша,*
а хто окунів ловить слушаючи.

Гр. Квітка.

Олѣ́кса, Олѣ́ксій, Олѣ́шко, Лесько —
Алексѣй.

Олѣ́па, Олѣ́ся — Елена, Лепа.

Олѣ́нка — насекомое *Aphovius fossor*.

Олѣ́шина, Олѣ́шникъ — ольха *Alnus glut-*
inosa Willd.

Олі́ва — 1) растеніе *Olea europaea* L. 2)
Деревянное масло.

Олі́йникъ — 1) производитель постнаго
масла. 2) Птичка-пволга *Orilus gal-*
bula; пначе по-Галицки — *Ева, Зобіа.*

Олі́йниця — 1) маслобойня, посудъ, въ
которомъ держатъ конопляное масло.
2) Торговка постнымъ масломъ.

Олі́въ, оленія, рогац, парогач, разо-
хач, рагляк, дикий Олкъ — жукъ *Cer-*
nus elaphus.

Олі́я — елей, масло постное, конопляное;
отъ Латинскаго *Oleum*; *Олію* *вида-*
вити — выжать сокъ изъ чего, при-
жать, преслѣдовать.

Олондарь—арендаторъ. *Пани олондари все позабірали.*

Омалъ—нар. немного, мало.

Омама — ослѣпленіе, обманъ, заблужденіе.

Герцук не з'ясує але з'мѣркує омами зостав Полковником. Кочубей.

Омѣл—растеніе *Verbascum nigrum* L. *«Варять омѣл і мюютьца їм від хвороби, теж добре від постецю.» Народ. погов.*

Омана—обманъ глазъ, очарованіе, обольщеніе. *Неслухаючи оман мятешничих. Мазепа. Весело здалось од чарівничої омани поетамъ П. Кудинш.*

Оманути—обойти и отуманить.

Оманъ—нар. недостаточно, мало.

Омаста—мазь, смазыванье, питање, масть. *Сіль омаста, масло окраска.* *Посл.*

Омег—болголов, буглав, блекота, епикавка, свитюля. *См. Б и С.*

Омела, омелюха, намелюшка—птичка *Bombucilla darrula*

Омѣлько, Омѣльян—Емельянь.

Омѣта—1) обшивка платья. 2) Оправа рамы.

Омизливистъ—кокетство.

Омѣла—*Loreanthus europaeus*.

Омѣлити—обмануть, погрѣшнить.

Омѣлитися-тъця—промахнуться, ошибиться.

Омѣлка—погрѣшность, ошибка.

Омѣльный—ошибочный.

Омѣльность—ошибочность.

Оміраніе—обмертвеніе, замирание.

Омірати—замирать.

Омлівати—падать въ обморокъ.

Омрак—мракъ.

Омшаник—погребъ, куда ставятъ на зиму, ичелиные улья.

Ои—нар. вонъ, тамъ.

Опѣгр—дпкій кабанъ.

Опѣгра—дпкал свинья.

Хиба рикѣ опѣгра серед пѣши.

П. Ратай.

Опѣчити—дѣлать, производить, поступать; эта форма древняя, актовая, нынѣ же употребляется въ формѣ переопачити.

Онде—нар. вонъ тамъ.

Опѣ — то, оное. *Да все було, що онѣ. Хоть чоловік і не оне, до коли жінки бачили тее так треба угодити їй. Котляревський.*

Опѣсько, Опѣсенко—Анисимъ.

Опѣпрій, Опѣпрієць, Опѣпрійко—Онуфрій.

Опук—внучъ.

Опука, опучка—внучка.

Опал — запальчивость, горячность. *То він з опалу так кає.*

Опанас, Панас, Панаско—Афанасій.

Опановати—овладѣть, зашибить.

І пустиню опанують

Весели село. Т. Шевченка.

Опѣра—кнпзюкъ, закваска.

Опѣрити—обжечь кнпзюкомъ.

Опѣрканити, обѣрканити—захватить, прибрать къ рукамъ, накрыть. *Опѣрканив єго на дорозі та и набоудав стусанами.*

Опарувати — спарить, женить, выдать замужъ, случить въ пару.

Опарусити—снабдить парусами.

Опас—караулъ, караульный.

— «Куди ідеши?»

— «Та же до опасу»

«Аби тишов за доктором?»

Ю. Федькович.

Опѣснестий—жирный, плотный.

Опѣска—опасеніе. *Тумани безъ опаски спать лям.*

Опатренне—печеніе.

Опѣтривати—заботиться, осматриваться.

Опахнути—орвать. *Опахнуло свіжим повітрям.*

Опачина—большое весло.

Опачний—1) вывороченный. 2) Неудачный. *За опачним, отмінной фортуни поводом, не исповнив.*

Орлик.

Опенёк—родъ маленького гриба *Agaricus melleus Vahl.*

Опентати—опутать, отуманить голову. *Опентав ёб зовсім; він ёму вірить як рідному батькові.*

Оперезати—1) опоясать. 2) Ударить. *Оперезався поясом червоним. Застав парубка з дочкою, як опереже ёю ціпом.*

Оперезобатися—тыця—опоясываться.

Оперітити—сильно ударить. *Видно ломакою оперітив.* Номис.

Оперетися—тыця, опертиса—противиться.

Опенёк, опеніок—складшюкъ, маленький толстый челоуёкъ неуклюжаго вида.

Опёчейний—ожженный.

Опильий—пьяный, опившийся.

Опипатися—тыця—противиться, неслушаться.

Опипитися—тыця—очутиться.

Опипка—(Галицк.) фартухъ.

Скоро пришла на долинку,

Показала ему опипку.

Пёс.

Опіс, одпіс—письменный отвётъ, описъ.

Опівдиз—нар. въ полдень.

Опівпочі—нар. въ полночь.

Опізнитися—тыця—опоздать, запоздать.

Опіратися—тыця, опіретати—противиться, неслушаться.

Опісля, опосля—нар. послѣ, потомъ.

Опілка, опілець—пьяница.

Оплагдвати—истаскать.

Оплеути—выплыть, оправиться.

Оплин—подушка на диванѣ, скамьѣ, въ экипажѣ и тѣлѣ.

Опдвесні—нар. въ весеннее время.

Оповідание—повѣствованіе, разсказъ. *Народні оповідання Марко-Вовчка.*

Оповідати, оповідувати—повѣствовать, рассказывать. *Що отся молодичка оповідувала.* Кулиш.

Оповідач—рассказчикъ, повѣствователь.

Оповідачка—повѣствовательца, рассказщица.

Оповідний—повѣствовательный; газетный.

Оповідник—вѣстникъ.

Оповідниця—газета.

Оповістати—извѣстять. *Як то нам оповіщено, так то ми і знаємо.*

Оповіщати—объявлять, рассказывать.

Опоживляти—оживлять, придавать новыя силы.

Ополи—часть обитателей Галиціи.

Ополиций—полный, широкій.

Ополбика—прорубъ во льду на рѣкѣ или озерѣ.

Ополбник—1) уполовникъ, чумичка. 2) Головастикъ, т. е. необразовавшаяся лягушка.

Опопъча—(Галицк. сл.) епанча, верхній кафтанъ.

Опоряжати, оперяжати—устраивать.

Опосвітати—выпустить въ свѣтъ, сдѣлать извѣстнымъ, издать.

Опослідній—последній.

Опочінок, опочівка—отдыхъ, сонъ.

Оправа—переплетъ, рама, обдѣлка.

Дати повіт на всю оправу військової арміи. Статьи 1654 г.

Опресія—утѣшеніе; отъ Латинскаго oppressio. *Чинили опресію в вольнім уживаню набоженства.* Репротестъ 1619 г.

Опригоді — нар. подѣ часть, въ пору,

кстати о томъ, что нужно.

Оприскливий — своеправный, упрямый.

Оприч — нар. кромѣ, отдѣльно.

Опричний — отдѣльный, особенный.

Опричник — мужской индивидуумъ.

Опричница — женскій индивидуумъ.

Опришок — горный карпатскій разбойникъ.

Опригтися — вздохнуть, пропасть; умереть. *В сей день его отецъ опригся.* Котляревскій.

Опудало — страшилище, чучело, пугалище, тяжеловѣсный человекъ.

Опука — круглое тѣло вообще, мячъ обшитый кожей.

Опукий — круглый.

Ораъ — акт. нар. вмѣстѣ, разомъ.

Оранда, орейда — аренда, выкупъ; питейный домъ.

Оранка — паханье.

Орати — пахать.

Орда — татарское войско грабителей.

Зажурилась Украина, що ниде прожити;

Витоптала орда кіньми маленький діти.

Ой маленьких витоптала, великих забрала;

Назад руки постпала, аж у Крим потала.

Народ. пѣс.

Орданъ — Иорданъ, мѣсто гдѣ святить воду на Крещеніе. *Щоб тому попові на Ордані провалитися що нас вігнало.*

Ордз — ячмень. *Hordecum vulgare* L.

Ординане, ординанци — приказъ каковаго нибудь военнаго начальника. *ordynans*.

Ореля — веревочная качель, а также дѣтская колыбелька; иначе по-Украински — *ойдамка, колыска, вішалка*.

Орендатор — откупщикъ.

Орешт — арешт. См. А.

Орештовати — арестовать, взять за стражу.

Орина, Оришка — Ирипа.

Орижя — оружіе.

Орих, оришки — орѣхъ, орѣшки.

Орихи — чортови, орихи — водянн, орихи болотні, котелки, рогульки — растение *Trapa natans* L.

Оришина, оришник — дерево *Coryllus Avelana* L.

Оришник — растение *Knautia arvensis* Coult. иначе по-Украински — *синяки, вдовушки*.

Оришница — торговка орѣхами.

Орлик — растение *Aquilegia vulgaris* L.; иначе по-Украински — *оксамет, дзвоночки*.

Орлідиний — штемпельный, имѣющій казенный штемпель съ орломъ.

Орлідина кобнерта — штемпельный конвертъ.

Орлівий — орлиный. *На орлових крилах.*

Орляк — растение папоротникъ *ptis, aquilina* L.

Орлянка — старая польская монета въ 7 крайцеровъ или 8 коп. сер. См. Лев.

Оробица, горобина — рябина *Sorbus Aucuparia* L.

Орт — старинная Польская монета въ 32 коп. сер. или $\frac{1}{4}$ талера. См. Лев.

Орта — стадо, толпа; тоже что и орда.

Оруда — правленіе; средство, орудіе.

Орудач — правитель; ворогъ.

Орудачка — правительница.

Орудник — администраторъ.

Орудница — администрація, правленіе.

Орудовати — керovati. См. К.

Оружина — ружье.

Оружний — вооруженный.

Орчик — валежъ, для пристяжной лошади.

Орчиковий — пристяжной.

Осада — колонія, населеніе.

Осадити — 1) колонизировать, заселить.

2) Огородить. 3) Заключить въ тем-
ниці. *Наш край людьми осадим.*
Скоропадський.
Осадив леваду навкрути. Осадили
всіх братів в кучу
Осадний—колонизированный, заселенный
Осадник—колонистъ, поселенець
Осадница—колонистка.
Осаджувати—1) заселять. 2) Понижать.
Освідчати—увѣдомлять, объяснять.
Освіт—освѣщеніе.
Освіта — просвѣщеніе, образованность;
иначе по-Українски—*цивіленне*.
Освітити — освѣтити; просвѣтити. *Грім*
трюкнув, а блискавка так і освітила
весь степ.
Освіти чоловіка, то він і порозум-
нішає.
Освіті не знати—потерять толкъ.
Освітний—образованный, просвѣщенный.
Осел—залъ,
«Одного разу поїхав царевич на охо-
ту, та там і забарився аж три
дні; а жінка його ходила по оселях,
та й плаче.» Сказки А. Рудченко. Вып.
І. ст. 97.
Оселѣдць—1) сельдь. 2) Длинный хо-
холъ, чубъ; иначе по-Українски—
чуприна.
Оселка—оселокъ, брусокъ.
Оселя—усадьба съ домомъ. п. со служ-
бами.
Оселяти—заселять.
Осепник—растение *Colchicum autum-*
nale L.
Осеньщина—подать рожью, взносивша-
ся. крестьянами помѣщику осенью.
Осика, осичина—осина. *Populus Tre-*
mula L. «Юда прибіг до труни хо-
тів повіситися да колюча дуже; от
він прийшов до осики дай завиенув.
За тім то вона й тепер так дрі-
жить, і труна дріжить і тря-

сетця да тімки не так.» Народ.
Пов.
Осиковий—осиновый. *Осиковим кілком*
мерця пробив, щоб не вештався у
ночі по цвинтару.
Оспмь—нар. кромѣ, исключая. *Оспми*
Польского языка незнала ніякого ин-
шого. Терлецкий.
Оспняк, еусак—растение *Butomus um-*
bellatus L.
Оспить, д'осить—нар. вволю, вдоволь,
достаточно.
Оскалина—гримаса.
Оскарженне—обжалованіе.
Оскаржити—оговорить, оклеветать, жа-
ловаться, доносить, обвинять.
Оскриятися—тыцц—усмѣхаться презри-
тельно.
Оскѣма—оскомына.
Оскубатися—тыцц—одѣваться. *Закукай*
на жінку, щоб оскубалась мерщій.
Довгоносенко.
Ославовати—1) прославить. 2) Огово-
рить, обезславить, причинить дур-
ную молву. *Як би не був ославован.*
Ослин, ослон, ослинець, ослонець, ос-
лончик—скамья скамейка.
Ослин—нар. слѣпо, очертя голову. *Ос-*
лин пошми на обоз. Величко.
Ослаба—освобожденіе, вызволеніе.
Ослюбодити, ослобонити—освободить.
Ослюбечарь—освободитель.
Ослюбонарка—освободительница.
Ослон—покрытіе, прикрытіе; отъ Польс-
кого *oslona*.
Осмалити—обжечь волосы, щетину или
шерсть.
Осмачка—2 четверти, осьмуха, осман
часть. *Жита стала осмачка позо-*
лотих три. Дят. Самов.
Осмѣх, осмѣшка—улыбка, улыбочка.
Осмѣхнутися—тыцц—усмѣхнуться, улыб-
нуться.

Осмутніти—опечалиться.

Осьмак — монета въ 8 гривенъ. *Ідуть у корчму готового осьмака пропивати.* Дума.

Осббний — особенный, отличный. *Потрібно особняго приготування.*

Осбно—нар. собственно, лично.

Осека—болотная трава *Cerex acuta* L. *Осока кочковата—C. coespitosa* L.

Осокір, сокорина, серебрета тополя—тополь *populus alba* L.

Осолодити—усладить.

*Чим же я вам нагороджу,
Ваші труди осоложу.* Пѣс.

Осоруга—ссора, позоръ, стыдъ.

Осоружитися-тьця—опостынуть. *Осоружився весь світ.*

Осоружний—отвратительный, раздорный.

Озбіт—растение *Sonhus arvensis* L.

Оскалость—сонливость, равнодушіе.

Оставати—находиться.

Осталець — оставшийся. Величко т. 3. 169 стр.

Останець—остальной, послѣдній.

Останный, останный—послѣдній.

Остаток—остатокъ.

Остан, Остатко—Евстафій.

Остеклий—глѣбный

„Звелісте мої люде, теперъ ще й дружиму!“

*Такъ крикнувъ царь остеклий, гей-зміи
линь ся здригнув.* І. Федькович.

Остѣп—подстрекатель. Верында.

Остѣнство—подстрекательство.

Остерѣбати, остерѣбити, остерѣбити—нѣсколько оправиться, напр. отъ болѣзни, страха и проч.; ожить, окрѣпнуть.

З якихъ мір остерѣбавши. Величко.

Остивати—охлаждаться.

Остилий—постылый, ненавистный.

Остити, остинутити—1) надобѣсть, опостынуть. 2) Простынуть, охолонуть.

Остовбіти—остолбенѣть.

Остогідити—омерзѣть, опротивѣть.

Осторонь—нар. стороною, бокомъ, не-подходя, въ сторонѣ, особнякомъ, отдѣльно.

Остоятиса-тьця—1) оставаться. Величко. т. I. 158. 2) Остоятиса.

Острах—безпокойство отъ страха.

Такий мене острахъ взявъ що й крий Боже.

Острахнутися-тьця — вострепетать, зашевелиться.

Остриця — растение *Asperugo procumbens* L.; иначе по-Украински—лещиця, лещецъ, мокрець.

Острога—шпоры.

Стиснувъ козакъ Нечай коня острогами. Пѣс.

Острогон — растение *Artemisia Dracunculul* L.; иначе по-Южно-Русски—эстрогон, тургун.

Остуда—холодъ, простуда, болѣзнь отъ простуды.

Поїхавъ у ліс не взявши кожуха да й остуда напала.

Остудник—растение *Herniaria glabra* L. иначе по-Украински—ладун, грім, собака мило.

Оступитися-тьця—споткнуться.

Осуєтиса-тьця—почесть что за безнолезное.

Однакъ осуєтився в тій мислі. Величко.

Осяга—объемъ, охватъ, пространство.

Осягати—занимать, простирается.

Осягнути—достигнуть, овладѣть.

Називається титулами, якихъ осягнути не може. І. Мазепа.

От—вотъ.

Що пропаду, отъ ми не видно.

Котляревський.

Отáva — трава на поёмныхъ лугахъ, выростающая по снятіи сѣна.

Отáман—атáман. См. А.

Отаманія—(собират.) старшины.

Отаманський—атаманский.

Отара—большое стадо овец и курдюковъ. *Винвся чабан між отару.*

Отборонягнися-тьця—защищаться, отбиваться.

Отбувати—исполнять.

Отбути—выполнить.

Отбуток—исполнение чего. *Отбутків сусіда незна.* Номпе.

Отвористий—открытый; *отвористий лист*—открытый листъ, открытое письмо.

Отгожати-тьця—отлучаться.

Отдічити—отблагодарить тѣмъ-же, отомстить.

Отёрпнути—окоченѣть, получить судорогъ.

Отестация—(акт. сл. atestacya, attestatio) удостовѣреніе, свидѣтельство.

Отетеріти—неопомниться; оглупѣть подобно тетереву.

Як мені сказано: одтайся так як й отетеріла і отерпла. Ганна Барвінок.

Отже, одже—сокузъ вотъ же.

Отзивати-тьця—1) въ приказномъ слогѣ: относиться, сослаться. *Але отзиваються до Его милости в Бозі ввѣбного отця Іпатія.* Справа 1605 року. 2) Отвѣчать, откликаться.

Отписиця—(акт. сл. attinentia) принадлежности имѣнія, его границы; доходныя статьи и т. д. При продажѣ имѣній употреблялась обыкновенно формула, что они пропадаютъ *ze wszystkimi należnościami у przy należytościami*, или *acum omnibus sattinentiis, pertinentiis et circumferentiis*.

Откалик—растение *Thalictrum flavum*

L; иначе по-Украински—*золотухи*.

Отки—нар. откуда, откуда-то.

Отлас—атласъ.

Отласовий—атласный.

Отлєглїй—отдаленный.

Пребуваю в отлєглїм краю полуночнім за Балтійським морем. Орлик.

Отлєт—сторона; *на-отлєті*—въ сторонѣ.

Отлїга—одлїга См. выше.

Отлїгнути, одлїгнути—полегчать, стать легче, перестать болѣть.

Отмовляти—отговаривать, отклонять.

Отмолодѣчити—пережить молодость.

Я вже своє отмолодечив, підтоптався слава Богу.

Отнести—1) отнести 2) *Отнести каранне*—понести наказаніе. Скоропадський 1721.

Отніні, одніні—нар. съ этой поры, съ этого времени.

Отніні й довїка,

На многа літа. Дума.

Отож-бѣк, оток-нак—еще бы! какъ же!

Оток, отіка—островъ.

Отбра—закваска.

Отбса—веревка въ повозкѣ, отъ передней осп до конца оглобли.

Отчати—окружить, охватить.

Отчими сторожею доброю чотмана на нїх. Лѣт. Самов.

Отпадати—отдѣляться.

Отпадлий—отпавшій.

Отписовати—отписывать, увѣдомлять.

Отповідь—отвѣтъ

Отпор, одір—(акт. сл.) отвѣтчикъ.

Отпорна сторона—сторона позванная, отвѣтчикъ.

Отпочинок—отдыхъ.

Отправовати—исправлять, исполнять, окончить, употреблять, *Отправуючи моде.* Скоропадський.

Судовне у Брестю отправованих.

Отпужати—разогнать.

Набїли татарський отпужени бути можуть. Величко

Отражати—отговаривать, несовѣтовать

*Отражали ему Хмельниченку того на-
міру.* Велпчко.

Отрібка—поносъ.

Отроба—1) утроба. 2) Поносъ.

Отруйний—отравленный.

Отруїти—отравить.

Отруйний—ядовитый.

Отруйник, —отравительница.

Отруєтися-тьця—страхнуть пыль, при-
вести въ порядокъ платье.

Отрута, отруя—отрава, ядъ.

Отрутити, отручувати—отравить ядомъ;
осквернять, заражать.

Отсе, отце, оце—вотъ это.

Отсей—вотъ этотъ.

Отступовати—(приказ. сл.) отвергать,
отступаться.

Отступство—расколъ, отступление.

Отсіль=отсіль, відсіль, отсі. См. вы-
ше.

Оттаки—вотъ-какой.

Оттиценький—вотъ такой.

Отті—нар. оттуда.

Отсі, отсіль, відсіль—нар. отсюда.

Оттакеньки, оттакічки—вотъ такъ.

Оттакічки, беззатічки.—

Оттбй—вотъ тотъ.

Оттати—отсѣчь, отрубить.

*Того-ж дня (1621 р.) Бородавці ота-
ману Запорозьському, голову оття-
то у в обозі Полтавському.*

Гниглевскій у Велпчка.

Отумалити—одурaczyć.

Отуманіти—стать въ туманъ, быть опе-
ломленнымъ.

Отуха—расположеніе.

*Случай цей дав моім думам і мені
ліпшу отуху та назався нам щасли-
вою ворожебою удачного путешествія.*

Терлецький.

Отцуратися-ться—отказываться, отре-
каться.

Отчеський—отеческій.

Отчистий—отечественный. *Отчисте до-
бро*—отечественное благополучіе.

Отшиб, на-отшибі—нар. въ сторонѣ.

Отютант—адъютантъ.

Отютантський—адъютантскій.

Охайливий, охайний—нарядный, чистый,
опрятный.

Охайливість, охайність—опрятность.

Охамнутися-тьця—опомниться.

Оханутися-тьця—спохватиться.

*Оханиз, не дрочися, не басуй Панасъ-
ку!* Макаровскій.

Охайти—нарядить.

Охвіто—нар. выгодно, съ пользою, съ
барпшемъ.

Охвітоість—достатокъ, богатство, поль-
за, барышъ.

Охвітний—веселый, пріятный.

Охвітніше—нар. охотнѣе.

Охвѣта—родъ юпки.

Охвѣра, охѣра—посвященіе, жертва.

Охвѣрвати—посвящать; отъ польскаго
ofiarować.

Охендбѣство—драгоценности, ювели.

*А серебра въ 40 привен в розних
охендозѣствах.* Кочубей.

Охиба—погрѣшность.

Кожный сам своі охиби визначає. Погов.

Охиза—слякоть, непогода.

Охлѣнути—ослабѣть, похудать.

Охлѣп—нар. безъ сѣдла. *Сів охлѣп на
коня та й чкурнув.*

Охлѣсти—отощать.

Охматися-тьця—охать, стелать, желать.
Моя доня ще й не охматѣця замѣж.

Охолонути—помертвѣть отъ испуга;
охладѣть.

Охорбонець—охранитель.

Охочесѣмошники—регулярная кавале-
рія гетмановъ.

Охочий—охотникъ, охотный.

Охоче—нар. съ удовольствіемъ, охотно.

Охреститися-тьця — припять хрстіанство; перекреститься.

Охрім, Охрімко—Ефремъ.

Оцѣ, отце—вотъ это.

Отец—(acetum) уксусъ.

Оцетовий—уксусный.

Оцуити — обтянуть, стянуть, сжать, обхватить.

Оцуналокъ, оцунок—отрубокъ, толстое полѣно.

Очанка—растение Euphrasia officinalis L.

Очевідки — нар. въ глазахъ, видимо, очевидно.

Карпо утік у очевідки на коні.

II. Куліш.

Очевістий—очевідный; личный.

Сам ся очевидно настановив. Справа 1605 г.

Очеківати—ожидать.

Очекитися-тьця—схватиться, повиснуть.

Діти очетились за мною мені. Марко-Вовчок.

Очерввити—крайне надоѣсть; наполниться червями.

Очерѣт — камышъ, тростникъ. Fragmites vulgaris Frin

Очеретяний—камышовый, тростниковый.

Очеретянка, очеретяница—1) камышевая папиросница, 2) Камышовая изба.

Очерт—кругъ, кружокъ. *Очертом сидам, срібло паёвали. Дума.*

Очи, вочи—глаза; уменьшит. очий, оченята, оченятка; увелич. очийца, баньки.

Очиток—молодень. См. М.

Очіпок—родъ тяжелаго чепца—замужнихъ женщинъ пидовъ въ крестьянскомъ быту. очіпок покрывають обыкновенно наміткою, грубою кисію

на подобіе покрывала у монахинь.

Очкнутися-тьця—оглянуться.

Очкѣ—кругъ; камень въ кольцѣ.

Покочу я перстень,

Він очком обернетця Пѣс.

Очкур, очкурпй, учкур—гашникъ, тасомка, или шнурокъ, который вдѣвается женщинами въ юбки (очень рѣдко), а мужчинами въ исподнее платье, для прикрѣпленія надъ лядвіями вокругъ тѣла.

Очортити—сильно надоѣсть, опротивѣть do nec plus ultra.

Очуматися-тьця—опомниться, прийтъ въ себя.

Очуити—оправляться, выздоравливать, опомниться, приходтъ въ себя.

Очутися-тьця—опомниться, очнуться.

Ошаліти—обезумѣть.

Ошанцоватися-тьця—окружить себя шанцами.

Ошахрати—обмануть, обмошенничать.

Ошвабіти—омужничиться.

Ошічка—ошибка.

Ошкалювати—поругать, очернить, огрызнуть, опятнать, обезчестить.

Бо мене невинне ошкалювали і збили. зелжили; речі мої заповали, мамрять на мене силою, стоячи з шаблею над шиею моею. Справа о Грековичѣ 1605 г.

Ошуканецъ—обманщикъ.

Ошуканка, ошуканне—обманъ, хитрость, ловушка.

Ошукати—обманывать.

Ошукатися-тьця — обмануться, заблуждаться.

Ошуківати—ошукати. См. выше.

Ошукання—обманъ.

Ошуквати—обманывать.

Ошуст—клеветникъ, обманщикъ.

Ошенитися-тьця—родить щенятъ.

Ощадок—остатокъ, подонек.

П.

П—во время Гетманіи значило Пан, а два Пи значило Панове.

Пан Гетьман Іван Скоропадський
Пану Полковнику Стародубовському,
Пн. Старинні полковії, держав-
цям.... Сотникам и проч. 1721 г.
Ноября 5.

Пава, павичка—павлинья самка. *Ні па-*
ва, ні пави Погов.

Павідло—пастила, фруктовое варенье.

Павиний—павлиный.

Павині очі—растение Adonis autumnalis L.

Павич—павлинь. *Росприндився як па-*
вич.

Павло, Павлусь—Павель, Павлуша.

Павук—1) паукъ павкомое. 2) Павлукъ,
птица.

Павутина, павутина—паутина, гнѣздо
паука.

Пагѣн, пагѣнці — парость, отростокъ,
вѣтви.

Пагорок—бугоръ. *З гори пагорків Вор-*
склянних розбивалися. Велпчко.

Паді—террасы.

Падло—падаль, брошенное тѣло издох-
шаго или убитаго животнаго.

Падлюка—подлецъ; отъ падло.

Падол—(акт. сл.) юдоль долина.

На тім оплаканім падолі плачу.

Туркий.

Падчерця, падчерка, надчерочка—под-
дочерь.

Падь—обрывъ, обвалъ, пропасть.

Падькати—угождать, ухаживать.

Падвати—дѣлать паями.

Пажмурки, шажмурки, пужмірки—игра

въ жмурки.

Пазури—(съ польск. яз.) когти.

Пазя—Палагел.

Константина князя підпола Пазя.
Посл.

Пай—эквивалентъ, составная часть не-
органическаго тѣла.

Пайка, паёк—порція, часть.

Пак, бак—частьца де, же. *Отак пак.*
Я пак злякалась собаки. Дивись-пак
жкий! Хиба бак небачили?

Паки—нар. опять, снова.

Паклѣн—дерево Acer campestre L.

Паклуи—растение Tenurium pollium L.

Пакт—договоръ, условіе, отдаю въ арен-
дное пользованіе. *Області вічно од-*
дани і пактом обворовани зостали.

Орлик.

Палажка, Пазька, Пазя—Палагел.

Паломар—пономарь.

Паламаренко—пономарскій сынъ.

Паламариха—жена пономари.

Паламарівна—поломарская дочь.

Паламария—пономарня.

Паламида—растение Aargia hirta L.

Палайка—1) огорожа, острогъ, заборъ;
сторожевая линія. 2) Запорожская
провинція, управляемая полковни-
комъ; Запорожье раздѣлялось на 10
паланокъ, изъ коихъ 5 было на лѣ-
вой, а 5 на правой сторонѣ Днѣпра.
3) Запорожское селеніе въ которомъ
находилось Паланочное Управленіе.
4) Палагел.

Ой Паланка красна мѣба,

Багата і розжа,

Не зацвіте і в городі

Червоною розжа.

І, Верхратський

Палас—мортира.

Палати — пылатъ. *Дивися як свічки*
палають.

Палатин—начальникъ воеводства.

Палатинат або войводство—такъ назывались провинции, области, на которыя дѣлилась Польша и Великое Княжество Литовское. Теперешняя западная Малороссія или Юго-западный край составлялъ 4 воеводства:

I) Киевское, съ повѣтомъ *Киевскимъ, Житомирскимъ и Овручскимъ*, занимало нынѣшнюю Киевскую губернію, кромѣ юго-западной ея части, восточную часть Волынской, до рѣки Случи, очень малую часть на юго-востокѣ Минской, а до присоединенія Малороссіи къ Московскому государству еще и всю Полтавскую и самую южную часть Черниговской; II) Брацлавское, съ повѣтами *Брацлавскимъ и Винницкимъ*, а въ послѣдствіи еще и *Звенигородскимъ*,—занимало остальную часть Киевской и юго-восточную половину Подольской губерніи; III) Подольское, съ повѣтами *Каменецкимъ и Летицкимъ*,—въ западной половинѣ Подольской губерніи и IV) Волынское, за р. Случью, въ которомъ были повѣты *Владимирскій, Луцкій, Кременецкій*

Паленій—обожженный

Палѣнка, паліонка—жгучая водка, настоянная на крѣпкихъ кореньяхъ.

Паленіти—горѣть, пылать.

Лице Дашка паленне,

А мовъ искрами взір-сію.

Ю. Федькович.

Палет—(акт. сл. *palet*) записка, данная солдату, съ обозначеніемъ назначенной ему квартиры 2) Квитанція въ уплатѣ пошлыны.

Паливода—пройдоха, удалецъ.

Паликона—27 Іюня, день Св. Пантелеймона, въ который по народному повѣрію молнія зажигаетъ копны сѣна.

Палити—1) сжигать. 2) Палить, стрѣлять.

Палій—1) собств. имя Пантелей. 2) Зажигатель.

Палія—инструментъ, снарядъ(?).

Плете дуби, як на палии. Посл.

Палічка—палочка, тросточка.

Паліччя—шпицрутены.

Палкій палкѣнький—1) вспыльчивый, горячій. 2) Горючий, легко вспламеняющійся.

Палочник—растеніе *Turpha angustifolia* L; иначе по-Украински—*рогіз, султанчики*.

Палуба—большая крытая повозка.

По страті—Кочубея і Искри—в домовини тіла їх положили, і в палуби забравши, до Києва пропровождати. Источн. Малор. вст. т. 2. 152.

Палубецъ—малый возъ о двухъ колесахъ, арба.

Палубчастий—крытый; *палубчастий віз*—балагула, крытый фургонъ.

Пальма—бальзаминъ, растеніе *Impatiens cornuta*.

Палюшка—(въ шутку) ручка, лапка. *Сестра втопила двома палюшками ядерце з горіха.* Номис.

Палія—1) столбъ, свая; *у палі стояти*—стоять у позорнаго столба, въ качествѣ преступника. 2) Линейка; *палю дати*—ударить линейкою по рукѣ.

Паліяниця, паліяничка—родъ хлѣба, съ гречневой муки въ смѣси съ ячменной, или пшеничной.

Паліянишиик—булочникъ.

Паліянишиниця—булочница.

Паліпка—1) винокуренный заводъ. 2) Печь для обжиганія кирпичей.

Памфилъ—родъ старинной карточной игры.

Паміяти—помнить.

Намолодь—потомство; молодежь.

*Твій рід і плід розмножиця на світі,
І намолодь крутом тебе ростиме.*

П Ратай.

Наморочи—разсудокъ, толкъ, память.

*Вона мені так наморочи забила,
що я і о світі забув.*

Намуха, намушка—пышка гречневая.

Намытка—подарокъ на память; вос-
поминаніе.

Намятне—субітка, суботкове См. С.

Намятовати—помнить.

Пан—господинъ, государь.

Пан на всю нубу. Посл. ёго Вели-
кѣство. *Пан Цесар Австріяцько Угор-
ський Франц-Осип II.*

Пан-отець—1) батюшка, отецъ. 2)

Священникъ; зват. падежь *паноче,*
панотче.

Панѣнство, панянство—дѣвственность,
цѣломудріе, невинность. *І с панен-
ством її розлучив*—лишивъ ея дѣв-
ства. Спрваа о Грековичѣ, 1652.

Паненя—(общ. рода) господское дитя.

Паникаділо—висячая люстра

Панич—баричъ; уменьш. *паниченко.*

Пані, панія, панел—госпожа, барыня.

Панибрат—товарищъ другъ, пріятель.

Панийка—родъ пирожного

*Хозяїновита хазяйка напече пасок
і всякої всячини: панийки, папуш-
ники, баби розні; прици прицять.*
Номис.

Паниматка—матушка, попадья.

Панистара—задница; *дати по пани-
старій*—высѣчь.

Панкрат—Панкратій

Панна—барышня, благородная дѣвица;
уменьш. *панночка.*

Панова—растеніе *Tropaeolum majus* L;
иначе по-Українски—красоля, кра-
сульки.

Панованіе—1) владѣніе 2) Царствова-
ніе, господствованіе.

Пановати—господствовать, владѣть,
царствовать.

Панове!—Господа! *Панове громадо* или
Панове Добродійство—Мпловивые
Государі!

Панѣвка—полка въ ружьѣ.

Пантелѣй, Панько—Пантелеймонъ.

Пантелик—толкъ, умъ, разсудокъ.

Пантравати, пантравати—наблюдать,
присматривать.

Панчѣха, панчѣшка—чулокъ

Панщина, паньщина, паньщина—бар-
щина, оброкъ

Панщѣпи—крѣпостные люди.

Паньскій—барскій, господскій, крѣ-
постной; невольный.

Паньство, панство—1) государство,
царство. 2) Господство. 3) Собир.
господа, барство.

Паньпка—молодая дворянка, господ-
ская дочь; камерюнгферъ.

Паняньскій—дѣвичій, дѣвственный.

Панятко, панянтко—барское дитя.

Пана—(дѣтск. акт. сл.) печенный хлѣбъ.
Мамо дай пани.

Панер, панір—писчая бумага.

Панірчати—бумажный. *По переду були
проші срібні та золоті, а тпз-
реньки пішла мода на панірчати.*

Панірка—кредитный билетъ, ассигнація.

Паніриний—писчебумажный.

Паніринк—1) бумажникъ. 2) Бумаго-
продавецъ.

Паніринця—портфель.

Панірия—писчебумажная фабрика

Панлюга—непотребная женщина.

Панпороть—растеніе *Strutiopteris ger-
manica* Willd.

*„Даютъ ёго від мистів: а ще пють
щоб не було дітей“.*

Напороть болотина — растение *Aspidium Thelypteris*.

Напороть, орляк — растение *Pteris aquilina* L.

Напороть, напоротник — растение *Polypodium vulgare* L.

Папужий — пмѣющій цвѣтъ полугая *Отласу криваго да папужного 24 лікті, по 7 тинфів.* Маркович.

Папуша — связка листьевъ курительнаго табаку.

В саквах: дві чехоні, пів сотні слив і чотири папуши тютюну. Раевскій.

Папушник — сладкая баба пасхальная.

Папушоя — кукуруза *Zea Mays* L.

Пара — 1) паръ отъ воды или дыханья зимою. 2) Чета, пара. 3) Духъ голосъ. *Ніхто і пари з уст не пустив.*

Паразина — полевая осока *Carex Pseudocyperus* L.

Параска — 1) пасѣкомое *Vanescus Cardui*. 2) *Параска, Парашка* — Парасковія; уменьш. *Парася, Парасочка*. 3) *Параска перша* — 14-е Октября. 4) *Параска друга* — 28-е Октября.

Парахвія — церковный приходъ.

Парахвильный — приходской.

Пари — родъ карточной игры

Парлю — растение *Agrimonia Eupatoria* L.; плече, по Украински — *ладушник*.

Паріетний, перистий, періетний — разношерстный

Паркан — 1) заборъ. 2) Охотничьи сѣти.

Парло — паръ въ бавѣ.

Парничок — 1) парникъ. 2) Родъ настоекъ.

Парняга — парень-бѣдняга.

Паробійка, парубійка, парубіка — холостой парень.

Паробок, парубок — парень, работникъ; отъ слова. *роба*; множ. число *парубки, парубята, парубоцтво*.

Парубоцький — холостяцкій.

Парован — ширмы.

Брату послав парован свій, або турин hispanicum. Маркович.

Пароватися-тьця — бракосочетаться, составлять пару.

Паровія — пара чумацкихъ водовъ съ мажою.

Пароплава — пароходъ.

Пароплава, паропластво — пароходство.

Парост, паросток — древесный отростокъ.

Парѣх — (ает. сл.) приходскій священникъ.

Осин Левіцький парох Школьский, Дієцезії Перемиської.

Парсуна — персона, лице.

Партач — плохо шьющій портной или сапожникъ.

Партеси — церковныя ноты.

Парубковати — быть холостякомъ.

Парумбеля, кулька — дерево *Prunus insinitia* L.

Пархвѣн, Пархвін, Пархѣм — Пароентій.

Парча сѣта — парча изъ одного серебра или золота тканная.

Парші — шолуді. См. III.

Пас — 1) пасторъ. 2) Проходъ. 3) Поясъ.

Пасербиця — падчерица

Пасеннок — женный сынъ отъ перваго мужа.

Пасіка, пасічка — пасѣка, пчельникъ.

Пасічник, пасішник — пчеловодъ.

Пасішникованье — пчеловодство; разведение пчелъ.

Пасішниковати — заниматься пчеловодствомъ.

Паска — пасха; пасхальный хлѣбъ.

Христосъ воскрес! Радъ миръ увесъ.

Діждемся паски:

Теперъ усякъ наѣстця в-смак

Свяченої паски.

Всі куляють, вихваляють

Воскресшого Бога,

Що вже тая всім до рая
Простерта дорога.
Змії духи власно мухи,
Всі уже послизли.
Зачнав Ісус в пекло покус;
Щоб християн не гризли.
Бідна Ева одну з дерева
Зірвала кисмичку:
Збула власті, треба прями
На гребіні мичку.
Бог милостив, Еву простив,
Адаму пробачив:
Для визволу сам до долу
Лізти з неба рачив.

Вірша на Великдень.

Наскї—веревочки.

Наскуда—мерзавець.

Чого ти так мене, наскудо, в боки
пхаєш. Гребінка.

Наскудити—марать.

Наскудний—мерзкій, дрянной.

Наскудник—мерзкій чоловік.

Наслїс, наслїпа, наслїс—растение *Solanum nigrum* L.

Насок—ремень.

Насока—кровь, сукровица, сокъ. *Пасо-*
кою вмитися—облїться кровью.

Насочник—пасічник. См. выше.

Насощі—лакомства.

Насощохлїст—сладостлюбець.

Наствїтисѣ-тьця—(акт. гл.) нѣзъмщенїя
наслаждатисѣ муками кого; радо-
ватисѣ чужому несчастїю.

Тирански наствївсѣ над зрадницю.

Настерпак, пустерпак—растение *Pastinaca Sativa* E.

Настка—мышеловка, ловушка, западня
для мышей.

Настовник—сожалѣнье объ умер-
шемъ, тоже что по французки *Con-*
doleance, по нѣмецки *Condolenz*.

Натѣки—(иронїя) слѣзы.

Натѣриця, натїриця, палиця—священ-
ческая палка, посохъ.

Натїка—кляча.

Натїпки—туфли.

Натлїтїй—косматый, кудрявый, куче-
рявый.

Натлї—космы. *Натовкмачив і натлї*
обїрвав. Квитка.

Натолочъ—истоптанная трава.

Натрати—патрошїть, очищать отъ перь-
евъ или шерсти.

Натрет—портретъ.

Натрон—святой или ангелъ; чье имя
носитея; покровитель.

Справляти патрона—праздновать
имянины.

Натїкати—нескладно говорить; болтать
всякій вздоръ. *Патякає про каз-*
нащо.

Нѣвнїй—вѣрный, надежный.

Нѣвно—пар. навѣрно.

Нѣвность—вѣрность, надежность.

Нѣдкѣ—Федька.

Нѣйси, нѣйсикп—жидовскіе локоны.

Нѣк—междоиметіе чуръ.

Нѣкаръ—хлѣбопѣкъ.

Нѣкарїя—кухня, хлѣбня.

Нѣкѣльнїй—адскїй.

Нѣкло—адъ, геена; иначе по-Украин-
ски—*чортїнецъ*.

Нѣклуватїй, пїклуватїй—заботливый.

Нѣклуватисѣ-тьця—заботиться, пѣк-
тисѣ.

Нѣкти—печь, жечь. *Пѣкти ракїв*—кон-
фузиться, стыдиться, краснѣть отъ
стыда.

Нѣкучїй—жгучїй.

Нѣлена—подолъ женскаго платья или
рубахи.

Нѣлехати—рвать.

Нѣлехатїй—пѣстрый, въ пятнахъ.

Пелька—глотка, пасть.

Пелюстик—лепестокъ.

Пелюшка—пелёнка.

*Треба же і до малої дитини кину-
тись, підложити суху пелюшку.*

Г. Квітка.

Пелюшник—дитя въ пелёнкахъ, младе-
нецъ.

Пендрак—(Австр. Укр.) дитя, шалунъ.

*Мамі пендраки, витинайте іопи-
ки. Пѣс.*

Пенень—густая конопля (??)

*Напам'ню віз увесь стрясаєсь
На—стрім в имбочений яр лежить,
Слуга у пененьку змитає,
А пан скривавлений летить..*

І. Верхратський.

Пензель—кисть рисовальная.

Пеніок, пенъ — 1) пенъ, отрубокъ. 2)

*Пчелиный улії. Десятеро нів бджол
в пасіці. 3) У пенъ рубати, у пенъ
сікти — рубить какъ дерево и ис-
треблять до корня. Ой ти гадаєш,
Мазепо, в-пенъ Москву рубати. Ав
городі, у Батурина мужиків да жи-
нок у пенъ сікли да рубали. Думы.*

Пеня—(акт. сл. ропа) наказаніе, пеня,
штрафъ, набасть, привязка. *От се
справжня Московська пеня.*

Пепона—огірок, гурок. См. О и Г.

Первак—первенець

Первобіток—молодая особа.

Первотвір—оригиналъ, подлинникъ.

Первоцвіт—подсиѣжникъ, ргimula.

Перебанити—перемыть (о посудѣ).

Перебѣдлювати—капризничать, переби-
рать.

Перебігти—перебѣжать, бѣжать.

Перебієць, перебієця — боець, работо-
рецъ.

Перебієніс — 1) забіяка. 2) Одинъ изъ
самыхъ видныхъ полководцевъ Гет-
мана Богдана Хмѣльницкаго при-

нимавшій самое дѣятельное участіе
въ революціи противъ Польши въ
1748 г.

Перебурхати—утихнуть, улежся (о вол-
нахъ).

Перебутися-тьця—обойтись, довольство-
ваться, жить.

*Без яких літер є змога нам досто-
ту перебутися. Гатцук.*

Перебавляти — переманивать, перезы-
вать. *До себе народ перебавляли.*

Самойлович 1682 г.

Перевага—перевѣсъ.

Переважати—перевѣшивать, пересипи-
вать.

Перевертець—оборотень, перемѣтчикъ,
измѣнникъ, отступникъ, apostato,
renegat.

Перевѣсло — соломенная связка для
сноповъ; отъ церковно-Славянскаго—
перевясло. *Перевела з бур'яну, бо
соломи нема.*

Перевесті—постребить, промотать. *Чиня-
щійся порядок перевести. Мазепа.*

Перевідувати—навѣщать.

Переводити—мотать, растрачивать. *Гуль-
віса все попереводив: худобу, оселю
і поле.*

Переводия—испорченная смѣсю поро-
да.

Перегапа, перегапка—переборка.

Перегацений—перебракованный.

Переганити — перехулить, беребрать,
бранью, перебраковать.

Перегиджений—псковерканный, изгряз-
ненный.

Перегліжувати—переглядывать, осмат-
ривать.

Перегляд—пересмотръ.

Перегдіам—нар. спустя нѣсколько вре-
менъ.

Перегиби—*перегибу дати*—поколотить хо-
рошенько; *перегиби*—хороводная игра.

Перегриновати — (акт. сл. peregrinor) странствовать, путешествовать.

Перед — предъ, возлѣ, противъ. *Перед вести* — руководить, предводительствовать.

Дівок танок ходить,
А Бондарівна всіх передом водить. Пѣс.

Передив — пересмотрѣть.

Передивитися-тьця — насмотрѣться.

Передивлятися-тьця — переглядываться, пересматриваться.

Передмова — предисловіе, вступленіе, введѣніе.

Переднёвати — провести день.

Передом — нар. впереди, напередъ.

Передущий — предшествующій.

Передягання — переодѣванье.

Передягати — переодѣвать.

Передягати-тьця — переодѣваться.

Перез — чрезъ.

Перѣзва, перѣзбъ — свадебный поѣздъ.

Переймати — перехватывать, перенимать.

Перейматися-тьця — недостагать, прерываться, нехватать.

Переймом — нар. съ перерывами.

Переказ — поклонъ, пересказъ.

Переказа — (акт. сл.) препятствіе. *І перекази жадної втім їм чинити не мають.* Привил. Сигизмунда III. 1589 г.

Переказати — пересказать, передать на словахъ.

Перекидатися-тьця — переворачиваться съ боку на бокъ.

Сердешний звір перекидався,
Пливав, вертівся і качався.

Котляревський.

Перекидка — 1) все перекидаемое. 2) Отношенія.

Перекидчик — перемѣтчикъ, перебѣжчикъ.

Перекинути — 1) дать что нибуть. 2) опрокинуть. *Гляди ж панеbrate і мені де-*

щину перекинь. Собака перекинула плечикъ.

Перекинутися-тьця — миповать.

По старому Хмельницькому уже три зетмана перекинулося. Величко.

Переклад — передвиженіе, переводъ, переноска.

Перекладати — перекладывать; переводить.

Перековерсати — перерыть, перековеркать.

Все по своему перековерсають. Артемовський.

Перекопѣтися-тьця — убѣдиться.

Перекоп — растеніе *Marubium peregrinum* L.; иначе по-Украински — *білий замізняк*.

Перекоренити — очернить, злословить.

Перекоті-поле — [дикая спаржа, степное вѣтвистое растеніе *Gypsophila paniculata*; иначе по-Украински — *покоті-поле, катуи*.

Перекрбй — (Галицк. сл.) мѣсяць.

Ой місяцю, перекрою,
Білий місяченьку,
Ох' ти видиш яку тулу.
Маю я в серденьку.

І. Верхратський.

Перѣкуп — базарникъ, торговецъ.

Перѣкупка — торговка, барышница.

Перелаз — мѣсто гдѣ перелѣзть можно.

Перѣливки — употребляется только въ формѣ *не перелевки* — ешутя, а серъѣзно.

Перелицѣваний — на изнанку вывороченный.

Перелицѣвати — выворотить, перевернуть на изнанку.

Перелицѣвка — передѣлка.

Переліот — растеніе *Oenothera biennis* L.

Переліска, проліска — растеніе *Neratica triloba* Chaix.

Перелічити — пересчитать, исчислять.

Перелѡг — почва, лежавшая нѣсколько лѣтъ непаханною.

Перелѡги — корчи, судорги. *Напам на скотину перелѡги.*

Перелѡбѡецъ — прелѡбѡдѣй.

*Перелѡбѡць смерком свого чинае;
„Нѣкто мене під вечір не пізнає,
І на лице покривало накіне.*

Ц. Ратай.

Перелѡбѡство — прелѡбѡдѣяніе.

Перелѡкъ — испугъ. *З-перелѡку* — отъ испугу

Перелѡкѡпий — испуганный.

Перелѡкѡти — испугать.

Перелѡкѡтисѣ-тьцѣ — перепугаться.

Перемагѡти — превозмогать, одолѣвать.

Перемагѡтисѣ-тьцѣ — перебиваться, кое-какъ жить.

Перемати — имѣть нѣсколько разъ.

Переміркувати — разобрать, разсудить.

Переміркувавши все дочиста ми в ебачемо скрізь нестатечность прав польских.

Перѣмова — переговоры.

Перемовити — переговорить.

Перемовлятисѣ-тьцѣ — переговариваться.

Перенѡдити — переманить.

Перенѡйти — передѣлать, уговорить.

Перенѡйшов чрѣз тайний посланники Хана Кримського. Велнчко.

Перѣнѣвецъ — крайняя порча.

Перѣнѣвеченный — перепорченный, изгаженный.

Перѣнѣвечити — изгадить, попортить.

Перенѡсѣи — метафора.

Перенѡсѣя — носовой хрящъ.

Перѣняти — научиться, перенять, остановитъ.

Перѣнѡначити — перепначить, передѣлать.

Перенѡдати — перепастъ, улучшить, приобрѣсть.

Перенѡлати — перегорѣть.

Перенѡліти — пережечь.

Перенѣлицѣ — перенѣлка.

Перенѣня — прегражденіе, прекословіе.

Жадної перенѣні не учинилисмо. Велнчко.

Перенѣрти — 1) уператься, перетащить.

2) Отрицать. 3) Переспорить. *Уже як бачу я, тебе неперенерти.* Артемовський.

Перенѣчайка, перенѣчайка — женщина, пекущая хлѣбъ для продажи.

Перенѣчка, перенѣчка — ржапая лепешка; сдобный хлѣбъ испеченный на олѣѣ, солѣ и маслѣ въ видѣ рыхлаго толстаго коржа.

Перенѣвати — ставать поперекъ, унимать, удерживать.

Перенѣняти — преграждать.

Перенѣецъ — пьяница.

Перенѣйця — особый родъ печенаго бѣлаго хлѣба, калачей.

До шишок і перенѣйців без того не брались . . .

Макаровський.

Перенѣлут — узелъ.

Перенѣлуті — запутанность.

Перенѣоецъ — пьяница.

Перенѣолох — испугъ.

Перенѣолаханный — испуганный.

Перенѣолѡхати — испугать.

Перенѣолохи — болѣзнь отъ испугу. *Перенѣолохи впливати* — пзмѣчвать болѣзнь происшедшую отъ испуга; это дѣлается слѣдующимъ образомъ: бросаютъ расплавленное олово или воскъ, въ воду и чѣе примутъ они подобіе, то самое и перепугало больного; послѣ чего по народному повѣрью испугъ проходитъ.

Перенѣуст — 1) срѣзъ, кадъ; *перенѣуст* дѣлаются обыкновенно такимъ образомъ: берутъ бочку и разрѣзываютъ ее въ поперечникѣ на двое, такимъ образомъ получаютъ двѣ едн или *перенѣуста*, къ которымъ иногда при-

дѣлываютъ крышки и даже замки, и тогда получается родъ сундука.
2) Подставъ, судно, въ которое въ винокурняхъ перегоняется хлѣбное вино.

Перепустити — 1) пропустить. 2) Уступить.

Скорѣйше свое перепуститъ, ніжє попуститъ з хазайського. Номис.

Перераженне — тревожное состояніе.

Переробити — передѣлать.

Перероблений — передѣланный.

Переробляти — передѣлывать.

Пересѣрдие — гнѣвъ, ссора.

Перескаком, перескѣком — нар. скачками, перебѣгая.

Переставитися-тьця — умереть.

Перестерегати — предостерегать.

Пересторога — (Галиц.) предостереженіе, примѣчаніе.

Ми запобігли, от зичливих приятелів маючи тайний перестороги. Мазепа.

Перестрибути — перескочить.

Перестрівати — встрѣчать на дорогѣ.

Переступѣнь — растение *Vruonia alba* L.;
иначе по Украински — *нечіпай* — зілля.

Пересунути — передвинуть.

Перетикати — переставить, вышивать,
Хустки перетиками заплочю та голубцею.

Перетник — перелѣсокъ.

Переточка — протокъ лѣтомъ высыхающій.

Перетривати — перенести, вытерпѣть, переждать.

Перековзнутися-тьця — пробѣжать, взглянуть.

Перехожати — переростать, переходить за известный возрастъ, перезрѣвать.

Перехоп — перехватъ.

Перехойити — перехватить, прервать.

Перехрист, перехрест — нехристіанинъ принявшій Христову вѣру.

Чоловік худородний, з жида перехрист.
Мазепа 1706 г.

Перешкѣда — помѣха, вредъ, убытокъ, противность.

Перешкѣдити — помѣшать, причинить убытокъ или вредъ, перебить.

Перешукати — обыскать, переискать. *Я перешукав скрізь.*

Пержя — слива *Prunus domestica* L.

Перя — груша *Pyrus communis* L.

Перина — пуховикъ.

Перистий — разноперистый, разношерстный.

Ой дам тобі, чесний отче, перисту теліцію. Пѣс.

Періач — султанъ.

Перора — (акт. сл.) 1) выговоръ; 2) Долгая проповѣдь.

Персик — *Persica vulgaris* L.

Перстинк, перстѣнь — кольцо, перстень.

Перти — тащить, сунуть.

Пертися — соваться, напирать.

Куди пресея навіжений.

Пѣс, псѣця, псѣка — собака.

То тії і псѣці яловиці поскакали до тищеніи. Пѣс.

Песноголовець — людоѣдъ.

Песноголовка — людоѣдка.

Пестивий — нѣжащій.

В тїм голос пестивий так мило лунає. І. Верхратський.

Пестити, нестовати, пестувати, пястувати — ублажать, воспитывать, нянчить.

Іосиф святий ся радує,

Що на руках Бога пестує.

Изъ Австрійско-Украинской колядки.

Пестіппа — баловство, ласкательство.

Пестрія — пестрота.

Пестрюга — пестра безъ лоску.

Пѣський — собачій.

Петрів Хрест—растение *Lathraea squamaria* L.

Петрівка—Петровка, Петровъ постъ.

Петрѣ, Петрусь—Петръ, Петруша.

Петрови Батоги—растение *Cynogonium Intybus* L.

Петрова-закуска—растение *Achyroperhorus Maculatus* Scop. и *Hypochaeris radiata* L.

Петрушечка—петрушка *Petroselinum sativum* Hoffm.

Пивниця—погребъ съ напитками.

Пизитися-тця—дуться, важничать.

Піка—морда, рожа.

Пикатний, пикастний—мордатый, съ толстыми лицомъ; уменьш. *пикатенный*.

Пикинерія—регулярная украинская кавалерія въ царствованіе Екатерины II.

Піл—пыль, песокъ, прахъ.

Пилин, Пилинко—Филиппъ.

Пилипони—1) раскольники. 2) Забубоны.

Пильний—пристальный.

Пильно—нар. пристально.

Пильно, пильно, подивилась.

Пильновати, пильнувати—радыть, прилжно зачѣмъ смотрѣть, беречь.

Пильность—(акт. сл. *pilność, diligentia, manifestacya* и *pilnosci*) заявленіе, дѣлаемое лицомъ о чемъ-либо такомъ, что, оставаясь незаявленнымъ своевременно, могло бы впоследствии повредить его интересамъ. 2) Пристальность.

Пилѣти—пилить.

Пийити—удерживать.

Пийхва—*пийхву дати*—озадачить, прочить.

Перей, пирій—трава *Agropyrum repens* L.

Пирник, пирник—пряникъ съ перцемъ.

Пирхнути—производить звукъ губами во смѣ. 2) Неудержать смѣха.

Пирциптаръ—(акт. сл. *Percepctarz*) пе-

речневая вѣдость сборщиковъ податей, по поступившихъ къ нимъ суммамъ.

Писало—оловяный карандашъ.

Писанка—яйцо съ рисункомъ религіознаго содержанія.

Писанка—картина, портретъ.

Писар—секретарь: а) *Писаръ Генеральный*—Министръ Внутреннихъ Дѣлъ б) *Суда Генерального Писаръ*—Секретарь, главнаго суда. в) *Земский писаръ*. г) *Полковий писаръ*—секретарь провинціальной канцеляріи. д) *Компаннейскій писаръ*. е) *Сотенний писаръ*. ж) *Волостный писаръ*.

Писария—канцелярія.

Писарський—секретарскій.

Писнути—кричать, вжжать.

Писовия—ореографія.

Писок—харя, рожа.

Пистоль—пистолетъ.

Питання-є—вопросъ.

Питати—спрашивать.

Питатися-тця—доискиваться.

Пити, питки, питоньки—пить (по дѣтски).

Питима—родимая корыплица.

Питимий—родимый, кормилецъ, отецъ.

Питлювати—петлевать муку.

Питочки—(по дѣтски) немножко пить.

Півголосний—полугласный.

Півень, півник, півничок—пѣтухъ, пѣтушокъ.

Півк, повк—1) провинція гетманівъ которая раздѣлялась на 16 *полковъ* во времена Гетмана Богдана Хмельницкаго. 2) *Полкъ*.

Півколіщатка—полукругъ.

Півкоби—1) 25 коп. сереб. 2) 30 штукъ если считаются предметы.

Півліктя—мѣра длины менше полъ аршина.

Півміток—полумотокъ.

Півники—растеніє *Iris sibirica*.

Півники-кокірічки—растеніє *Corydalis cava* Schweigg.

Півонія—реонъ *Paeonia corollina* Retz.

Півроку—полъ-года.

Піврочий—полугодячий.

Півсінка—полуснопъ.

Півтора—полтора.

Півчак—оружіє (?)

Напає з гарматами, оружинами та сокирами і півчакми. Правда 1872 г.

Підбавляти—прибавлять.

Підбавлятися-тьця—прибавляться.

Підбармдуватися-тьця—поддѣлываться, подражать, подходитъ осторожно, подбираться.

Підбіватися-тьця—подыматься выше (о тѣстѣ, о солнцѣ, о луцѣ).

Підбігти—побѣжать.

Підбіл—растеніє *Мать и Мачуха* Tussilago Farfara.

Підбілшати—стать болышимъ, подрости.

Підбори—подборы.

Підборний—подложный, фальшивый.

Підбрехати—солгать, преувелчить.

Підважити, підважовати—приподнимать возъ нагруженный кладью, посредствомъ кола.

Підвѣрок, подворѣк—хуторъ, дача.

А подвѣрок свій Гончарівку, обієсти велів (Мазепа) знатнимъ валомъ.

Кочубей.

Підвестися—приподнятися.

Підвечѣрковати, підвечіркувати—имѣть повдній, полдникъ.

Підвѣчорок—1) вечеръ. 2) Вечерній хлѣбъ.

Підвищенъ—растеніє *Agaricus prunulus* E.

Підвищеніє—(акт. сл.) повышеніє.

Підвідбивати—пробить кого.

Підвод, підводник, підводство—подводъ, подстрекательство, вовлеченіє.

Підвода—подвода.

Підводити—подводить.

Підводитися-тьця—привставать, приподниматься.

Підгоїний—зажигленный.

Підгляжувати—подсматривать.

Підгоїти—зажигить.

Піддѣнець, піддѣнок, піддѣний, піддѣнци—подданный, подданные.

Піддѣнка—подданная.

Піддѣнство—поданство, зависимость.

Піддѣнствовати, піддѣнствувати—находиться въ подданической зависимости.

Піддѣнський—подданический.

Піддрочувати—раздраживать.

Піддружий—помощникъ, дружка на крестьянской свадьбѣ.

Піддрузьський—шаферской.

Піддубень—грибъ *Boletus calopus* Fries.

Піддутьки—родъ грушъ *Pyrus communis* L.

Піддурити—сманить, подвести, обмануть.

Підє—пойдетъ.

Підєйшлий—(акт. сл.) 1) много ходившій. 2) Пожилой.

Підіймати—поднимать; вооружать, озлоблять.

Піджива—подкрѣпленіє.

Підживитися-тьця—подкрѣпиться.

Підзивати—подзывать.

Підкапок—монашеская или протоіерейская шапка.

Підкалавуром—нар. за коновоемъ, подъ стражей.

Підкієник, підкосник, підкієничок—кієник, косник. См. К.

Підкомѣрий—урядникъ, суду котораго подлежали споры о границахъ имѣній.

Підкомориха—жена, подкоморія.

Підкоморич—сынъ подкоморія.
Підкоморівна—дочь подкоморія.
Підкоморський суд—межевой судъ, межевая палата.
Підкопувати—подкапывать.
Підкрастися—подградываться, тайно подойти.
Підкроїти—подрѣзать, снизу отрѣзать.
Мене дівки підпоїли.
Жулан мені підкроїм П'єс.
Підкуп—подкупъ.
Підкупувати—подкупать.
Підлабузитися-тьця—поддѣлаться, поддѣзть, приласкаться.
Підлагодити—подготовить.
Підлагодитися-тьця—подойти, подъ характеръ.
Підлебене, підлебенне я—небо во рту, поднебенье.
Підлѣва, підліва, підливка—соусъ, подливка.
Підлѣглий—подчинѣнный, зависимый.
Підлѣглость—подчиненность, зависимость.
Має вона підлемасть доброї волі мирян. Хмельницький.
Підлеститися-тьця—подольститься.
Підлестивк—растеніе. *Asarum europaeum* L.; впаче по-Українськи—*подолішник, подолішник, копитці, копитник, копитняк.*
Підлісок—лѣсная фіалка *Viola mirabilis* L.
Підлога—полъ, помость.
Підложити—подложить, подкласть.
Підложниця—наложница. *Держить у себе дівку місто підложниці.*
Підляхѣ, Підгірре, Підгір'я—Перемышльскій и Саночкій Округа Галиціи, а также часть воеводства Краковскаго, собственно Сандецкій Округъ, при вѣтви Карпатъ, извѣстной подъ именемъ Татра.

Підманювати—обманывать, подговаривать.
Підмѣт—мѣсто для посѣва конопли.
Підмова—подговоръ, подстрекательство.
Підмовити—подговорить, подстрекнуть, пригласить.
Підмовляти—подговаривать; подманывать.
Підмоба—помощь.
Підморгати—мигать.
Підморгнути—подмигнуть.
Підморгувати—подмигивать, впвать.
Піднесвідити—поймать, обмануть.
Хотіла дітвора стареньких піднесвідити: гал, лемін. Номис.
Піднести—приподнять, взойти, стать наверху.
Піднесенная Ульрика на трон. Орлик.
Піднова—обновленіе.
Підновити, підновляти—обновить, обновлять.
Підножичий—подножный, полагаемый въ погамъ.
Підобгати—поджаты.
Підождати—обождать.
Підорка, підоря—(искажительно) свинья.
Підоски, підіски—желѣзные полоски по всей той части оси, на которой обрашцається колесо, одна сверху, другая снизу; такимъ образомъ въ повозкѣ 8 підосків.
Підпал—поджегъ; лучина для растопки печи.
Підпалити, підпалювати—поджечь, поджигать.
Підпальщик—поджигатель.
Підпальщиця—поджигательница.
Підпанок—панскій служебникъ.
Не так ті пани, як підпанки життя заідають. Погов.
Підпаробочій—работникъ молодой.
Підперізати—подпоясать.

Піднерізатися - тця, піднерезоватися- тця, піднерізуватися- тця — опоясатися, подпоясатися.

Підперти — подпереть, покрѣпить, доказать.

Тую правду доводами підперти латво. Мазепа.

Підпісок — пшець.

Підпіток — на підпійтку — на веселѣ, подгулявши.

Підпідѣмкѣлице — крикъ перепела

Підпідѣмкати — кричать по перепелиному.

Підпінок — проста водка.

Підпирати — подпирать, поддерживать.

Підпірізування — опоясаніе, подпоясыванье.

Підпомагати — поддерживать, помогать.
Упадмих підпомогати. Уст. Луцк. Брат. 1623 г.

Підєкакувати — подсакивать.

Підєкарбій Генєральный — главный канцлер въ гетманіи.

Підєковзнутися- тця — поскользнуться.

Підємикатися- тця — подобрать къ верху платье.

Підєміювати — пасмѣхаться.

Підєнізок — родъ горшка.

Підєнівѣч — раздражитель.

Підєнібра — підмѣга. См. выше.

Підєнібрати — оказывать помощь

Підєтѣроста — младшій староста (на свадьбѣ).

Підєтѣршій — второй.

Підєтилатися- тця — заискиваться, стараться обратити на себя вниманіе кого.

Підєудок — помощникъ судьи.

Підєусід, підєусідок — сосѣдъ. См. *сусід*.

Підєакати, підєаковати, підєакувати — потакать, льстить.

Підєчка — нижняя часть женской рубахи.

Підєинник — растение *Scrophularia po-*

dosa L.; иначе по-Украинскѣ — *ку- кулярія*.

Підтїчка — нижняя пришитая часть къ юпкѣ.

Підтїпанка — порочная женщнна.

Підтїтариний — помощникъ *титаря*, т. е. церковнаго старосты.

Підтовкачка — 1) колотушка. 2) Мелкій плуть.

Підтоптаний — старый, отжившій, устарѣвшій.

Підтрупати — подстрекать, подзадоривать.

Підтрусити — повытрясть, издержать.

Підтюпцем — нар. мелкой рысцой.

Підтяжний — (акт. сл.) тягостный.

Хотячи народ казачький з підтяжною на той час пановання польского випроводити. Орлик.

Підупадлий, підупадлий — (акт. сл.) устарѣвшій, обѣднѣвшій, клонящійся къ паденію.

Підустити, підустити — подговорить, подучить.

Підікнути — быстро подрѣзать.

Підупати — подхватить, потянуть.

Підєкувати — травить, поддѣть, клеветать, раздражить.

Підєковзати — подрубать.

Підєревий — подбрюшный.

Піжити, пужити — колотить, бить.

Піжма, піжмо — 1) растение *Tanacetum vulgare* L. 2) Покрывало.

Піклування-я — заботливость, попеченіе.

Піклуватий — заботливый, попечительный.

Піклуватися- тця — заботиться, нектися.

Пільга, польга — облегченіе.

Піна, пінка — пѣна, пѣнка.

Піпитися- тця — пѣнитися.

Піпка — пѣнная водка.

Піньдочити — натягивать, намоститъ (въ насмѣшку).

Шнявий—пѣнистый, запѣнившійся.

Шнязи—деньги. Величко. т. I.

Шоптр—(акт. сл.) этажъ.

Шп—священникъ.

Шрий—пустой.

Бо з тірого колодязя не тить води й цяти. Шишацький.

Шркут—дикий голубъ.

Шриач—жезлъ правителя провинціи гетманіи или полковника, родъ булавы съ перьями, т. е. булава составленная изъ металлическихъ дощечекъ, которыя назывались перьями.

Шринк—пряникъ съ перцемъ.

Шро, шрце—перо, перушко.

Шрожитися—тыця—гордиться.

Непірожся, коли не тирі. Погов.

Шрса, шрса—грудь.

Шрья—оперение; перья.

Шкаръ, шкоръ—(Галиц. сл.) рыба Raecilia.

Шкнява—псекъ. *Миши вночі таку шкняву заводять, що ну.*

Шковатий—песчаный.

Шкуъ, шчун, шчуг—песчаный грунтъ.

На Броварскихъ піскунахъ тільки бір росте.

Шкупівка—песчаная почва.

Шсня—пѣсня; множ. число будетъ *співи*, въ смыслѣ пѣнія.

Шсок, шсчуга—песокъ, пыль.

Шспа—1) клейстеръ изъ ржаной муки.

2) Яблочный квасъ.

Шстливий—балованный.

Шстра—пестра.

Шстрѣвий, шстрѣвий—пестровый.

Шстрѣчка—накожная болѣзнь

Шт—потъ, испарина.

Штъма—тьма.

Сонце ясне померкло, світні штъма насіла. М. Шашкевич.

Шсьмак—грамотѣй.

Шсьмачка—грамотѣйка.

Шсьмацький—литераторскій.

Шсьмѣний—образованный, грамотный.

Шсьмѣнство—грамотность.

словесность, литература.

Шсьмо, шсьня—писаніе. *Святе Шсьмо*—Священное Писаніе.

Шсьмовець—писатель, литераторъ.

Шьяк—1) дуршція, голубецъ, лахачъ. См. Д. Г и Л. 2) Мужика пьяница.

Шьяка—женщина-пьяница.

Шятка—пьянство.

Шлав—течение.

Шлавний—(акт. сл.) походъ исполненный на пармахъ. См. у Величка.

Шлавник—родъ судна.

Шлаушник—растеніе *Hottonia palustris* L.

Шлазка—кладка. См. К.

На бережку у ставка, на плазочці, у млинка. Пѣс.

Шлазовати—ползать, карабкаться, тащиться.

Шлазоватий—плоскій, униженный, пошлый.

Ой чань шлазовита! Пѣс

Шлакун—растеніе *Lytrum Salicaria* L.; иначе по-Украински—твердак, тройчак, замзник червонный.

Коли хоч щоб усі тебе боялись то виріж з цѣго зілля криж: (Хрест) і носи на шії. Ще воно й красить. Ідять стебло.

Шласк—плоскость, равнина.

Шлаский—плоскій.

Хто служить з ласки, тою милок шлаский. Посл.

Шласт—рядъ досокъ въ плотѣ.

Шлат—(акт. сл.) платѣжъ, налогъ, по-
дать.

Шлатний—получающій плату или жалованье.

Плаун—растение *Lycopodium clavatum* L.

„Не неситъ плауна в хату, бо буде драка.“

Плахта—родъ несшитой юбки, состоящей изъ 3-хъ полотнищъ шерстяной или же шелковой матеріи, прикрѣпленныхъ къ тѣлу, широкимъ краснымъ поясомъ, съ большими кистями, плахта одежда парадная и всегда бываетъ изъ самыхъ яркихъ цвѣтовъ. *Плахта*—дрібничка, *картачка*—кльбчатая плахта; *плахта коврова*—плахта изъ гаруса или же изъ шерстяной матеріи.

Ой надівай дівчинонько,

Плахту-дрібничку:

Поведе тебе козаченько,

Унову світличку.

Ой надівай дівчинонько,

Плахту-коврову:

Поведе тебе козаченько

У нову комору: Пѣс

Плахтяний—плахтовый.

Плацина, плацизна—степь, равнина.

Україна розлягається скрізь плациною. Куліш.

Плащоватий, плащуватий—ходящій почти нагимъ, въ одномъ лишь плащѣ (говорится о цыганахъ.)

Плевел—растение *Lolium perenne* L и *L. temulentum* L.

Пленіпотенція—(акт. сл. plenipotentie) довѣренность. *Plenipotentie generalis*—довѣренность на веденіе всѣхъ вообще дѣлъ довѣрителя. *Pl. specialis*—довѣренность по одному какому-либо дѣлу.

Пленіпотент—(акт. сл.) повѣренный.

Плѣтатися-тыця—тяжело тащиться.

Плесс—плоскость, долина.

Дід спустився з-гори плесу.

Стороженко.

Плѣскати—болтать, сплѣтничать.

Люде плещуть на неї казнацю.

Плѣскатися-тыця—плескаться, плеспуться.

Плѣтка—сплѣтня, ябеда.

Плигати—скакать, прыгать.

Плинути—течь, плыть.

Плеск—плескъ.

Плещи—плыть.

Плід—плодъ, фруктъ, потомство. *Ні роду, ні плоду*. Погов.

Плѣк—битва, сраженіе.

Плѣтка—рыба плотва, плотница.

Плѣття, плѣть—стебли, стебель.

Плѣтуха—дзвонки, повелика, вьюпок.

См. Д. П. и В.

Плѣхис—нар. хуже.

Плѣхшій—хужій.

Плѣшт, плѣштанье—шумъ, смятеніе.

Плѣшний—1) безплодный. 2) Неосновательный, пустой.

Плонни який наносити клевети.

Самойлович.

Плѣскінь—простое полотно.

Плѣскіновий, плѣскунний—холощевый.

Плѣскуха—чапалочъ, чапула, чирчак, запалочъ. См. Ч. „худоба не їсть цієї трави.“

Плѣхѣсенский—самый ручной.

Плѣхий—смирный.

Плѣхота—смирнякъ, смирный.

Плѣхутка—хилый.

Плѣшатися-тыця—оплошать.

Плѣща—плоскость, поверхность.

Плѣщики—металлическія наконечники стрѣлъ.

Плѣщина—плоскость, равнина.

Плугач—орѣх. См. О.

Плужити—орать плугомъ, удобрять.

Поки щастє служитъ, поти приятель служитъ. Посл.

Плутага—плуть, обманщикъ.

Плювати—блѣвати, блонутн. См. Б.

Плюгавъ — негодница, подозрительнаго поведенія, женщина.

Плюгавый — непотребный, нечистый, оплѣванный.

Плюдровати — опустошать, разорять; отъ Нѣмецкаго plündern.

Плюск, плюскота — шумъ отъ дождя.

Плюснути — хлюпнути, хлюспути. См. Х.

Плюсь — междоименіе выражающее, фпркъ, бултыхъ.

Плющ, брийца — растение Hedera Helix. L.

Плющити — раздавить, плющить.

Пляга — бѣдствіе, ударъ, нужда.

Пляжка — посягательство.

Пляма — пятно.

Плямити — покрывать пятнами.

Плямка, плямка — щеколда, крючекъ у дверей.

Плямкати — чавкать.

Пляж — пляск. См. выше.

Пляскати, пляснути, пляскасти — быть въ ладоши, аплодировать.

Вийшла доня на умиро в білі ручки плече. Пѣс.

Плясовиця — пляска, танцы; балетная труппа.

Пляст, плястир — (Галицк.) медовые соты, иначе по Украински — *стільник*, *стїлник*.

Медовчик їде, віз меду везе.

Батькові плястир, матері другий,

А дітяням по пластирнятам.

Пѣс.

Пляха — большая бутылъ, сулея.

Пляц — пустое мѣсто, гдѣ было прежде жильє.

Пляцек, пляцки — (Галицк.) пирожки.

Пляшка — фляжка.

Ппура, попура — свинья.

Ппути — натягивать.

Ппутися-тыця — противиться.

Против волі Божої ппути скоро зинси.

Пб — предложъ за.

Побѣгату — нар. по многу.

Побазікати — поговорить.

Побалакати — покалякать.

Побаритися-тыця — промедлить.

Побатьківські — нар. по отцовски.

Побаченний — увидѣнный.

Побачити — усмотрѣть, завидѣть, по-смотреть.

Побачитися-тыця — увидѣться.

Побгати — налѣптъ, нагнуть.

Побит — способъ, поводъ, причина, быть.

Побивание — забота.

Побивати — оббить сукномъ пли матерією

Побиватися-тыця — доживать за кѣмъ, стараться, радѣть.

Побити — поколотить.

Побідаш — бѣднякъ.

Побіданка — бѣдняга.

Побідений — горемычный.

Побідний — побѣдный.

Побідник — побѣдитель.

Побідниця — побѣдительница.

Побілити — выбѣлать.

Побілілий — поблѣднѣвшій, блѣлый.

Побіліти — поблѣднѣть.

Побіля — нар. около, возлѣ, вблизи.

Побіляний — наблѣленный, выблѣленный.

Поблагати — просить, умолять.

Поблизу — нар. вблизи.

Поблудний — пустой, негодный,

Люблять мене все поблудні.

Побожний — богобоязненный, честный.

Побожно — нар. честнымъ образомъ.

Побожность, побожість — набожность.

Поборця — (акт. см.) сборщикъ податей.

Побратим — другъ, названный братъ.

Побратима — подруга.

Побратимство — братерство. См. Б.

Побратися-тыця — 1) отправиться куда либо; 2) Вступитъ въ бракъ.

Побрѣхенька — враки, болтовня, пусто-
словіе, сказки, побасенки.

Побривки — бривги.

Побріховати — врать, лгать.

Побудка — пистинкѣ.

Побурити — будить

Побуритися-тьця — (акт. сл.) разорить,
угрожать паденіемъ.

Пов, пів — полъ, половина.

Поваба — покушеніе, польщеніе.

Повабитися-тьця — покушаться, осмѣлится,
повадпться.

Повабились наші

На мѣву лукаву,

Затоптали, заклали

Козацькую славу.

П. Куліш.

Повага — уваженіе, почтительность, важ-
ность, вѣсь, сила.

Повагом — нар. медленно, тихо, важно,
несиѣшно.

Повадити — подѣйствовать, помѣшать.

Поважати — уважать, цѣнить.

Поважити — узнать вѣсь, развѣсить на
вѣсахъ тяжесть.

Поважитися-тьця — посягнуть, дерзать,
осмѣлиться.

Поважний — почтенный, почетный, замѣ-
чательный.

Поважне писаніе ваше дошло. Ор-
лук.

Поважно — нар. почтительно.

Повальник — поборникъ, послѣдователь.

Повальница — поборница, послѣдова-
тельница.

Повапленный — щекатуренный.

Повапнити — выщекатурить.

Повдень, південь — полдень; югъ.

Поведенія — поведеніе, обыкновеніе,
привычка.

Повелика — дзвонки. См. Д.

Повѣри, поверт — поворотъ, возвратъ.

Повернути — поворотить, возвратить.

Повѣрся — этакъ.

Повертати — возвратить, отдать.

Повертатися-тьця — возвращаться, идти
въ обратный путь.

Повеселішати — повеселѣть.

Повесовати — отомстить.

Повзати — ползти.

Повзкомъ — нар. ползкомъ

Повиймати — вынуть, отобрать овлад-
дѣть.

Шклов колись повиймано Лѣт. Са-
мов.

Повимерѣжувати — вышивать узоры.

Сорочечки повимережовані усе різною
мережекою. Г. Барвінок.

Повимісвати — вымѣнять.

Повинний — должный, обязанный.

Повинуватити — обвинить, осудить.

Повинуватств — родство.

Повинувачений — обвиненный, осужден-
ный.

Повипірати — пзгонять, выталапвать.

Повипілювати — выдолотъ огородъ.

Повислуховати — выслушать.

Повити — пеленать.

Повите — пелѣнки, повитіе.

Батько в повитку, а син тійшов по
світi. Загадка. Дымъ.

Повівати — повѣвать.

Повід — поводъ, уздечка.

Узяв коня за повід.

Повідапний — повѣданный, рассказанный

Повідати — повѣдать.

Повідач — рассказчикъ, повѣствователь.

Будь добрим послухачом будеш доб-
рим повідачом. Посл.

Повідачка — повѣствовательница.

Повідь — поливода. См. выше.

Повій — кустарное растение *Lucium bar-*
barum L.

Повійка — плющъ *Convolvulus* L.

Повілиця — растение *Cuscuta Epelinum*
Wahl.

Повіт—1) Сарай. 2) Уѣздъ, подраздѣленіе воеводства; 3) Волость, часть уѣзда, имѣющая центромъ какой нибудь городъ или мѣстечко. Въ послѣднемъ значеніи слово это употребляется преимущественно въ древнихъ актахъ.

Повітка — сарай. *Казала стоячи під повіткою.* Пѣсн.

Повітовий—уѣздный.

Повітря—воздухъ, атмосфера.

Повітчик—низшей степени бюрократъ.

Повішати—повѣшать, повѣсить.

Півк—пѣлк. См. ниже.

Повкладати—уложить, укласть, одолѣть; отправить на тотъ свѣтъ.

Повковий—полковой, областной, провинціальныи.

Повковдійка—полуендова.

Повкѣпи—півкѣпи. См. выше.

Повковник—полковникъ. См. ниже.

Повконництво—постъ военнаго избирательнаго губернатора и командующаго войскомъ округа въ гетманщинѣ.

Півкупі—нар. совмѣстно, кучею.

Повлѣкта, півлѣкта—полулокоть мѣра длины.

Повміток, півміток—полумотокъ нитокъ.

Повний—полный.

Повнісінський—полнѣйшій, самый полный.

Повнісінько—нар. совершенно полно, биткомъ.

Півно, південько—нар. полно, полденько.

Повнобѣкий—полный, жирный.

Повновидий—полнолицый.

Півнява—полнота, избытокъ.

У повняві дізнає недостатку,

Всі змодні підіймунця на ёб.

П. Ратай.

Пововтузитися-тьця—повозиться, помучиться, потрудиться.

Повод—(акт. сл.) истецъ.

Поводатор, поводирь—вожатый, руководитель, проводникъ, особенно у слѣпыхъ нищихъ. *лірників.*

Поводбивати, повідбивати—бить, прибить кого.

Поводитися-тьця—происходить, случаться, обходиться, имѣть обращеніе съ кѣмъ.

Отсе часом поводитиця у панів.

Небачивши сільского моду, як він поводиться по між собою.

П. Куліш.

Поводлежати, повідлежувати—отлежать бока.

Поводова сторона—(акт. сл.) сторона начавшая дѣло.

Повожене—поживаніе, состояніе, положеніе, житье-бытье.

Півоз—эпикъ.

Повѣзка, повозицна—тѣлега, тѣлежка.

Поволивати—(акт. сл.) призывать, жаловаться.

І на суд страшний поволиваю такого кожного з братів, который би мав старшого в зневазі мати.

Ил. Торський Густыньск. Лѣт.

Повблівщина, полдвщина, поволщизна—(акт. сл.) налогъ на крестьянъ въ пользу владѣльца, съ принадлежавшаго имъ рогатаго скота.

Повбѣлий—охотный, добровольный, свободный. *Часу повольного не маю Величко.*

Повѣльность—(акт. сл.) готовность, покорность. *Повольность свою обявие. Маркович.*

Поворѣзка—снурокъ, подвязка.

Поворотники—тропики.

Поворѣчати—поворачивать; имѣть намѣреніе.

Поворухити—трогати, прикасатися.
 Повриватися-тьця—порватися. *Жим м'ся повровам.* П'бс.
 Повстанець—мятежникъ, инсургентъ.
 Повстанка—мятежниця.
 Поста́ння—востаніє, революція.
 Поста́ти—возстать, возмутиться, подня́ться.
 Пóвстка, повсти́на—войлокъ.
 Пóвсть—шерсть.
 Повстягливий—воздержный.
 Пóвстягливость—воздержность.
 Повстягну́ти—воздержать, удержать.
 Повстягну́тися-тьця—воздержаться. *Не повстягнулися от чиненія кривд.* Величко.
 Повстя́ний—войлочный, шерстяной.
 Повсякча́сний—ежевременный.
 Повта́лара, півта́лара—полталера.
 Повтора́, півтора—полтора.
 Повто́рне—нар. вторично, второй разъ. *Писано повторне.*
 Пострача́ти—погубить, потерять, истребить.
 Повтре́тя, півтре́тя—два съ половиною.
 Погулати—побороть, одолѣть.
 Погуль—оргія, кутежъ.
 Погада́ти—ворожить, подумать, размыслить, поговорить.
 Пога́льмовати—останавливать.
 Пога́ний—скверный, гадкій, языческий.
 Пога́нни, пога́нець—язычникъ; негодникъ.
 Пога́нка—язычица; негодница.
 Пога́но—нар. скверно, гадко. *Пога́но Тетяно.* Погов.
 Пога́нь, га́нь—мерзость, дрянь.
 Пога́ньбити—осрамить.
 Пога́няйло, погонич—вучерь, погонщикъ.
 Пога́рда—презрѣніе.
 Пога́ркати—сердиться, браить, выговаривать.

Погли́нути—поглотить, проглотить.
 Поглузо́вати—надсмѣяться.
 По́гляд—взглядъ, обзоръ, обзорѣніе. *По́гляд на Українську словесность.*
 Куліш.
 Поглядѣ́ти—поглядывать, смотре́ть.
 Погляну́ти—взглянуть.
 Погоди́ти—благоприятствовать.
 Погоди́тися-тьця—условиться, договориться.
 Пого́дний—удобный, *погодний час*—удобное время.
 Пого́дно—нар. удобно.
 Погодо́вати—покормить.
 Пого́бжий—благоприятный, попутный.
 Поголо́вне, поголови́ний плат—(акт. сл.) поголовная подушная подать.
 Поголбе́са—молва, слухъ.
 Погомо́нити—погугорить, поговорить.
 Пого́бець—погонщикъ.
 Погоничка—погонщица.
 Погорди́ти—пренебречь, презирать.
 Погорі́лець—человѣкъ, у котораго пожаръ истребилъ имущество.
 Погоржа́—пренебреженіе.
 Погоржа́ти—пренебрегать.
 Погрѣ́б—(акт. сл.) похороны, погребеніе.
 Погрѣ́бати—пренебречь.
 Погрѣ́жка—(акт. сл.) угроза. *Погрѣ́жка шведа на цесарю.* Величко.
 Погрѣ́жовати—грозить, угрожать.
 Погрѣ́зливий—грозный. *Лісок почорнілий у мрай суме, Борей з півночі погрѣзливий дус.* І. Верхратський.
 Погуба́—смерть, убійство, потеря.
 Погуби́ти—растерять.
 Погукну́ти—окликнуть, позвать.
 Погу́лянка, погу́лянь—пирושка.
 Погу́тка—поговорка, извѣстіе, слухъ.

Подане, поданне-я, подаванне-я — даєніе, милостыня; жалованная грамота.

Подароватися-тьця — простить другъ другу.

Подарувати, подаровати — подарить.

Податок — подушное; подать.

Подачка — сборъ, дань съ крестьянъ.

Подвідчик — фурмацъ, пзвощикъ.

Подвоеводій — (акт. сл.) урядникъ, исправлявшій должность воеводы въ случаѣ его отсутствія; назначался онъ воеводою.

Подголювати, підголити — съ низу подбритъ.

Подгорці — жители Подгоріи.

Поддаше, піддаша — крыша надъ крыльцомъ.

Поддубовик — грибъ *Boletus pachurus* Fr.

Подейрене — (акт. сл.) подозрѣніе.

Подейрѣти — (акт. сл.) подозрѣвать.

Подейрѣний — подозрительный.

Подейковати — думать, говорить, предлагать *дейко*, т. е. авось.

Подейшлий — (акт. сл.) 1) много ходившій. 2) Пожилой.

Подѣкуди — нар. Кое-куда.

Подешнеровати — отчаяться.

Подзѣр — подозрѣніе, сомнѣніе.

Подзвіи, подзвіне, подзвіне — плата за трезвонъ по покойникъ и самый трезвонъ.

Подзѣрний — подозрительный.

Подзорнимъ і. завикладнимъ стилемъ.
Величко.

Подивитися-тьця — посмотреть.

Подивовати — удивиться.

Подийматися-тьця — подниматься.

Подийма, подийма — дворъ, домъ съ дымовою трубою.

Подимне — подворная подать.

Подивовати — удивиться.

Подінути, подіти — дѣвать.

Подіпутися-тьця — дѣваться, подѣться.

Подія — 1) поступокъ, продѣлка. 2) Порука отъ колдовства.

Подіяти — подѣлать, совершить.

Подлуг, ведлуг — акт. нар. по силѣ, въ силу.

Подлугъ вірності нашої і уряду присяжного ознаймуємо. Універсалъ.

Подмаренник — растеніе *Salium rubroides* L.

Подіпріинціа — Малороссійскія губернія прилегающія къ Днѣпру на правой сторонѣ.

Подоба — сходство, видъ, приличіе.

Подобатися-тьця — правиться.

Подобгати — поджать подъ себя ноги.

Подобеньство — подобіе.

Подобно — нар. вѣроятно, кажется.

Того же року подобно представився.

Подогляжуватися-тьця — приглядѣться, всмотрѣться.

Сокотухи наші до всього подогляжуваємсь. Ганна Барвінок.

Подождати — обождать.

Подѣл — нижняя часть женской рубахи.

Подѣліе, Подолія, Поділле — Каменецъ-Подольская Украина.

Подолішник — підлестник. См. выше.

Подѣлля — шлейфъ.

Подорішник — тоже что и *подолішник*.

Подорѣжжя — путешествіе.

Подорѣжник — растеніе *Plantago lanceolata* и *P. major* L.; иначе по-Украински — *дорожник*, *собака язички*, *стягач*, *попутник*, *ранник*.

Подорѣжній — проѣзжій, путешественникъ.

Подосиновка — грибъ *Boletus aurandiacus* Schiff.

Подратовати — подразнить.

Подружки — подружки невѣсты на ея сватѣбѣ.

- По-дружський** — нар. по-дружески, поговарпщески.
- Подряпати** — поцарапать.
- Подситок, підситок** — подрѣшето; сосудъ подъ рѣшетомъ при какой либо работѣ.
- Подскарбій** — (акт. сл. podskarbi) казнохранитель, казначей. *Подскарбій коронний* — такъ назывался главный чиновникъ по завѣдыванію государственными доходами, Министръ Финансовъ.
- Подстароста** — (акт. сл. podstarości gredzki) чиновникъ, назначавшійся градскимъ старостою и исправлявшій въ его отсутствіи его должность.
- Подстаростій** — (акт. сл. podstarosci) приказчикъ, управлявшій помѣщичьими имѣніемъ.
- Подстолій** — 1) *великій* — должность при королевскомъ дворѣ; 2) *земський* — почетный титулъ, не сопряженный ни съ какою обязанностью, жалуетый королями дворянамъ. Подстолій былъ въ каждомъ повѣтѣ.
- Подсудок, підсудок** — (акт. сл. podsedek) членъ суда, участвовавшій вмѣстѣ съ подвоеводителемъ, судьей и писаремъ въ рѣшеніи дѣлъ.
- Подувати** — распредѣлить добычу и военно-плѣнныхъ между воинами.
Сірко, зближившись до Сичи, все військо и свое здобичами и користями Кримськими подувати. Величко.
- Подужати** — одолѣть, осилить, побороть.
- Подужий** — мощный, могущественный.
- Подужовати** — преодолевать, брать перевѣсъ, осилить.
- Подупадлий** — (акт. сл.) устарѣвшій, обѣднѣвшій, упавшій.
- Подуріти** — съума сойти.
- Подути** — быстро побѣжать, скоро пойти.
- Подяка, подякованне** — благодарность, благодареніе.
- Подяковати** — поблагодарить.
- Пожаданий** — вождѣленный.
- Пожадати** — сильно желать.
- Пожадливість** — жадность.
- Пожаковати** — разорить, опустошить.
- Пожалітися-тця** — пожаловаться.
- Пожалковати** — пожалѣть, покуситься.
- Пожалковатися-тця** — пожаловаться на кого въ чемъ-либо; жалиться.
Пожалкувавсь та нічого невідяв.
Пожалковався Бог над рака, дав му ззаду очи. Посл.
- Пожалувати** — подарить, наградить.
- Пожари́на, пожари́ще** — мѣсто послѣ пожара, пожарныя развалины.
- Пожартовати** — пошутить.
- Пождати** — подождать.
- Пожѣга, пожежа** — пожаръ, зарево, зажигательство, огонь, горѣніе.
Пожежа скрізь за горою дуже жевріє.
- Пожеганне** — благословеніе, прощанье.
- Пожегатися-тця** — прощаться, раставаться, благословить.
- Поженѣмося** — погонимся; отъ глагола *погнатися-тця*.
- Пожевімося** — оженимся.
- Пожитѣчний** — полезный, выгодный.
- Пожитки** — угоды и доходныя статьи имѣнія.
- Пожитковати** — воспользоваться.
Хотів добрами моїми пожитковати. Величко.
- Пожіток** — (акт. сл.) употребленіе, польза, выгода.
- Пожичити** — пожелать.
- Піз** — півз, пібуз. См. выше.
- Позабігати** — предупреждать.
- Позавчѣра** — нар. третьяго дня, позавчера.

Позавчбрашній—позавчерашній, третье-дневный.

Позагапозати—1) перепортить, засквернить. 2) Побраковать.

Позадавати—причинить.

З світа зонтами, або рани позадавали. І. Гусак. 1684 г.

Позаквічаний—убранный цвѣтами.

Позаквічовати—убрать цвѣтами.

Позапапрася—нар. напрасно.

Позаплішовати—укрѣпить.

Позаполосковати—полоскать.

Позасівати—засѣять.

Позаставляти—заложить, отдать подъ залогъ.

Позаторік—нар. позапрошлый годъ.

Позаторішній—позапрошлогодній.

Позацвітати—заплѣсневѣть.

Позачиняти, позачинювати—затворить, закрыть.

Позва—судебный процессъ, призывъ съ судъ.

Позваний, позвана сторона—отвѣтчикъ.

Позверховність—поверхностность.

Позверхове—нар. слѣгка, поверхностно; только для виду.

Поздорбкати ся-тьця—пожелать доброго дня, поздравствоваться.

Позем—небесхил. См. Н.

Поземний—горизонтальный.

Поземне—нар. горизонтально.

Позивати—просить на кого въ судѣ.

Позиватися-тьця—тягаться, съ бѣмъ по судамъ, имѣть съ бѣмъ тяжбу.

Позичений—взятый въ займы.

Позичати—осуждать, дать или брать въ займы.

Позичити, позичити—пожелать.

Позичка—заѣмъ; ссуда.

Був голосок, та позички зѣли.

Т. Шевченко.

Позирати—посматривать.

Позискаке—достиженіе, выпрышъ, улучшение.

Позіх—зѣвокъ.

Позіхати, позихати—зѣвать съ просонокъ.

Позлоцістий—позолоченный.

Позмѣрщовати—поморщить.

Познати, пізнати—узпачъ познать.

Позневажати—оказывать неуваженіе презрѣніе.

Позній, пізній, пізній—поздній.

Позно, пізно, пізенько, пізнесенко—нар. поздно.

Позов—требованіе явиться въ судъ для отвѣта. *Позов заложити*—завести процессъ. *Позов-ад-кассандум*—позовъ по кассационной жалобѣ, на состоявшееся уже рѣшеніе.

Поздревати—спать на зарѣ.

Поздрний—славный, достойный зрѣнія. *Іхав на коні барзо позорнім.*

Ханенко.

Позтинати—посрубивать, обрубить.

Покабальщина—пошлина съ мельницъ.

Дозорця, вимастав покабальщини в млинах. Маркович.

Показитися-тьця—сбѣситься.

Покаляти—испачкать, замарать.

Покарбозаний—нарѣзанный чертами.

Покарбовати—нарѣзать черты.

Покартати—побранить.

Покарявитися-тьця—потрескаться, покорчиться отъ засухи.

Поквѣнитися-тьця—польститься; повадиться, посягнуть.

Поквѣлом—нар. тихо, неспѣша, медленно, кое-какъ.

Покепковати—подурачить.

Пібки, допѣки—предлогъ пока.

Покідь, покідька—вздоръ, ничтожность, заброшенная вещь.

Ще воно не покідька. Шкода грошей на таку покідь тратити.

Покіль?—нар. до ваєпхъ поръ? покуда?

Покірный—покорный, послушный.

Покірність, покірливість—покорность, послушаніе.

Покладати—принимать, покладать.

*Мусимо зносити і на себе покла-
дати.* І. Гусакъ 1684 г.

Послаєти—рѣшиться, вознамѣриться.

*Поклав в першу неділю сватів за-
силати.*

Поклізати—уходить.

Поклякнути—гнүться, нагнбаться.

Покоевий—камердинеръ.

Покоевка—камеристка, горничная.

Поколіхати, поколіхнути—покачать, по-
колыбать, покачнуть, пошатнуть.

Поколошнина—пошлина при переѣздѣ
черезъ мостъ и при перевозахъ.

Поконати—*поконати правом*—закон-
нымъ образомъ доказать. чью-либо-
вину, или неправоту въ тяжбѣ.

Покора—покірность. См. выше.

Покос—ряды только что скошенной
травы.

Покострубачити—сомѣть, взѣрошить.

Покот—кличка собачья.

Покоти-поле—перскоти-поле. См. выше.

Покотитися-тьця—1) котиться. 2) Ро-
дитъ дѣтенешей.

Покоти́бло—кружало.

Покѣтом—нар. вповалеку; лоскомъ.

Зійшло сонце—ляшки-панки

Покотом лежали. Т. Шевченко.

Всі вороги покѣтом поляли.

Величко.

Покохати—полюбить.

Покѣшланий—склокоченный.

Покѣштовати, покѣштувати—попробо-
вать, отвѣдать.

*Покѣштовавши сказали: дай Боже
і на той рік діждати!* Квітка.

Покрѣщати—похорошѣть.

Покраїний—изрѣзанный на куски.

Покраїти—порѣзать на куски.

Покрѣвний—родной.

Покритка—кретка.

Покропѣстий—разноцвѣтный, разноли-
чнѣй.

Покуса—искушеніе, соблазнъ.

Покута—эпптемія, покаяніе, наказаніе
за грѣхи, наложенное духовникомъ.

Покутній—угловой, образной.

Покутне вікно—окно близь образного угла

Покутівати—каяться во грѣхахъ.

Покуття—Буковина.

Покуть, покутья—посадъ, образной
уголь, красный уголь.

Покуховне—пошлина съ напитковъ.

Полáгодити—починить, привести въ по-
рядокъ.

Полáгодитися-тьця—исправиться, приго-
товиться.

Поланати—схватить, пощупать

Винних поланати і кару чинити.
Величко.

Поланцем—нар. ощупью.

Чого треба той поланцем намацаем.

Полáта—(акт. сл.) хранилище.

*Полáта монастирська зовсім зорі-
ла.* Густ. Лѣт.

Полáяти—побранить.

Полба—растение *Triticum Speltar* L.

Полева гречка—растение *Capsella Bur-
sa pastoris* Moench L. иначе по-
Южно-русски—*помолочник, сїріки.*

Полева горчиця—растение *Sisymbrium*
Sophia L.

Полева мята—растение *Mentha arven-
sis* L.; иначе по-Українски.—*драго-
моб, кінська мята.*

Полева пехворощ—растение вѣнички
Artemisia scoparia Waldst et Kit.

Полева осока—каразина. См. К.

Полева рожа—растение *Lavatera Thuringia* L.

Полева сосонка—хвощъ *Equisetum arvense* L.

Полѣванне—охота.

Полевий гірчак—растеніє *Malachium aquaticum* Fries.

Полевий ленок, пужник—растеніє *Turritis Glabra* L.

Полеві кісточки—растеніє *Poligata vulgaris* L.

Полеві сокірки—козляки. См. К.

Полеві чорнобривці—травянець. См. Т.

Полѣгка—облегченіє. Величко.

Полегчати—(глагол. безлич.) сдѣлаться легче.

Полѣнути—1) полетѣть. 2) Отправиться скоро.

Осідлав коня рябого, поленив в Темлиці. Макаровськей.

Полесеніє—(акт. сл. polecenie) препорученіє, наказъ, распоряженіє, приказаніє.

Видан универсал пану Стефановичу з полесенем розизку в полку П. о грошах.—По которой их суплики заліцає (Гетьман) Писареві і Бунчучному кріпости роземотріти. Пан Помуботок з полесеня Ею. Вельможности відати управовал. Ханенко. Полесам баченню і увазі вашим. Юрій Хмельницький.

Поліва—эмаль, глазурь, краска олійна на глиняной посудѣ.

Полівода—весеній, разливъ рѣкъ.

З дня Св. Юрія помивода починає спадати. Гатцук.

Поліваний—муравленый, вылуженный съ глазурью. *Поліваний горшок—горшокъ окрашенный глазурью.*

Полінути—поленути. См. выше.

Полискотати—пощекотать.

Поліскуватися-тьця—блестѣть, сверкать.

Поліця—полка, ріоль.

Полій—блеховник. См. Б.

Полік—излѣченіє; исправленіє.

Полінець—растеніє *Artemisia austriaca* L.

Поліноватися-тьця—облѣниться.

Полінь, полинь—растеніє *Artemisia absinthium* L.

Полісея—Полѣсье.

Політіковатися-тьця—1) говорить о политикѣ. 2) Учтиво обращаться.

Вони політикуються, а мишком чигають. П. Куліш.

Політічний—приличный, привѣтливый, учтивый.

Політованіє—(акт. сл. politovanie) состраданіє.

За якое з політованья оказане над ними в таком утрапеню Милости...

Гр. Самойлович.

Полічати—вмѣщать.

Полічек—(акт. сл. policzek) 1) сторона. 2) Пощечина.

І полічком данім шкаредні обезчестивши. Величко.

Полічити—сосчитать.

Полішне—поличное, на лицо.

Полк, полк—такъ назывались малоросійскія провинціи во времена гетманів; при гетманѣ Богданѣ Хмельницкомъ *Україна Обнихъ Сторонъ Дмитра* была раздѣлена на 17 полковъ, а Запорожье на паланки или округа.

Полковник—правитель полковой области, избравшійся вольными голосами полковой рады пожизненно, въ званіи своемъ онъ утверждался гетманскимъ универсаломъ, а въ управленіи своемъ отдавалъ отчетъ полковой радѣ или провинціальному парламенту, который ограничивалъ его власть. Полковнику принадлежала судебная, административная и исполнительная власть въ провин-

ции, а равно и командование войсками своей области; когда онъ отлучался изъ управляемаго имъ полка, то управление дѣлами передавалъ *Полковнику Наказному*; или вице-полковнику, при отлучкахъ онъ оставлялъ всегда свои вѣйноды тѣмъ лицамъ, которые заступали его мѣсто, ибо безвѣйноднаго уполномоченнаго не признавали за власть. Власть полковниковъ (какъ и воеводъ въ Сербіи) какъ и власть самаго главы Украинско-Запорожской Земли гетмана была пожизненною, но непреемственною въ потомствѣ; гетманъ могъ могъ смѣнять и предавать суду полковниковъ; но въ послѣднее время гетманіи, при гетманахъ Скоропадскомъ, Апостолѣ и Разумовскомъ, полковники только по имени были подчинены гетманскому *реименту*; а въ сущности въ дѣлахъ своихъ полковъ были независимыми правителями. Иные полки были таковы, что составляли отъ 40 до 50 тысячъ войска, а по величинѣ своей областной территоріи далеко превосходили многіе герцогства и княжества современной намъ Европы.

Полѣва—мякина.

Полѣвий — 1) мякинный. 2) Имѣющій цвѣтъ мякины.

Вони жъ мої половий. Пѣс.

Половиця—половина.

Половити—согрѣвать.

Полѣвница, полуница, полония—дикорастущая клубника. *Fregaria collina* L.; родъ земляники.

Полѣг—равнина, низменность.

Полѣмъ, полумъ—пламя.

Полоненик, полоняник—плѣнникъ.

Полонити—плѣнить, брать въ плѣнъ.

Полбика — прорубъ на льду рѣки, полынья.

Полоскаться-тыця—1) мыть, полоскать. 2) Грабить.

Орди полоскалися і ясур брали.
Вельчко.

Полѣхати—пугать, страшить.

Полохаться-тыця—пугаться.

Полохливый—робкій, боязливый.

Поль, повѣ—1) половина, *розбити на повѣ*—разрубить на двое. 2) Прологоватый кусокъ говядины, солонины, также, жирная часть оной, окорокъ.

Полтя нікто не мастить. Посл.
На той бенкет комара з мурашвиби,
Чтири повті солонини з них наробили
Сто ковбас начинили,
Головизну увядили,
Схаби проікали,
Гостей приймали. Пѣс.

Полталярок, швталярок — старинная польско-литовская монета, въ одинъ гульдентъ или 65 коп. сер.

Полудень—полдень, полдникъ.

Полудновати—полдничать.

Полудрабок—бокъ малороссійскаго воза.

Полудвица—крестьянскій оброкъ по одному грошу съ дупла.

Полумисок—глиняная тарѣлка.

Полунинник—растение *Trifolium montanum* L.

Полунница—земляника.

Полупанок—шляхтичъ.

Полунетра—30 Іюня, праздникъ собора 12 апостоловъ. *Сколось на самого Полунетра.*

Полутабинок—старинная волнистая лоснящаяся шолковая матерія, родъ гроденаля только поплотнѣе.

Польга—1) потачка, потворство, посла-

бленіе. *Щоб нікому. полии не дав.* 2) Лбгота. 3) Подкладное бревно, для скатыванья колоды.

Полюбляти—любить

Полюбовниця—облюбовениця. См. О.

Полюванне—охота на дичь и звѣрей.

Полякати—испугать.

Помазанець—помазанникъ. *Яко помазано Божью.*

Помазатися-тьця — недавно сдѣлаться бариномъ.

Помаиувати—побрестъ, удалиться, уйти

Пома́лу, пома́леньку—нар. тихо, осторожно.

Пома́ндрова́ти—отправиться въ путь.

Пома́нути—смапть.

Пома́рніти—исхудать, исцхнутъ.

Пома́цати—пощунать, найти.

Пома́цьки—полащем. См. выше.

Помело—метла, голкъ.

Поме́йше—позвадіе, наименованіе.

Поме́нити—именовать.

Поме́рѣжити—пестрить; испещрить.

Поме́рлий—умершій.

Поме́шкане—(акт. сл.) житъе-бытѣе.

Доброго помешканія всім вашим милостям упрійме ждеам і спрієм.
Гетьман Скоропадський.

Помидори — патлажаны *Lycopersicum esculentum* Mill.; помидори сині—спіне патлажаны *L.*; *malandenum* Mill.

Помикати—устремляться въ высоту.

Висше як орел помик,

Птах, маленький коромик.

I. Верхратський.

Помилитися-тьця—ошибиться.

Помилка—ошибка, промашка.

Помилятися-тьця—ошибаться.

Помина́льниця, помини́ник, помини́к—

синодикъ, поминальная книжка.

Поминки—панихида.

Поміж—нар. между, въ срединѣ.

Помі́ркова́ти—размыслить, разсудить.

Помі́рно—нар. умѣренно.

Помі́рля—эпидемія, моръ.

Челдників вигубить помірля,

І вдови їх слёзами не заплачуть.

П. Ратай.

Помі́ст, помі́ст—поль, палуба.

Помі́ч—помощь.

Помі́яти—смять, память.

Помі́вка—помолвка.

Помі́вкнути—помолчать, умолкнуть.

Помога́й-Бі—помогни Господи.

Помога́ч, помочи́ник—сообщникъ, соучастникъ.

Помо́рхлий—поморщенный.

По́мста—мечь, мщеніе.

О який вшовори немає, ясновельможний Гетьман урозатися і помсти чинити. Орлик.

Пому́шор бі́ла—(Бессар. сл.) черная смородина *Rhus rubrum* L.; *помушор не́ру*—черная смородина *Ribes nigrum* L.

Понади́тися-тьця—повадиться.

Поназбі́гатися-тьця—сбѣжаться, столпиться.

Понака́рббува́ти—часто отмѣчать.

Понастано́вляти—наставить, назначить, избрать.

Понаха́пати—нахватать.

Понахи́ляний—привороченный. См. выше.

Понахи́ляти—приворотить, склонить на свою сторону.

Понева́ж—потому что.

Поневі́ряться-тьця—нести на себѣ всеобщее презрѣніе.

Поне́ділок—понедѣльникъ.

Поне́ділкова́ти, поне́ділкува́ти—поститься по поне́дѣльникамъ, что дѣлають часто старухи въ Украинѣ.

Поне́халти—иренебречь, оставить.

Попі́ти—приунуть.

Попіваж—поневаж. См. выше.

Попітовати—отпѣкиваться.

Попочі—нар. ночью, въ потьмахъ.

Попочлежник—стражъ, пастухъ стере-
гущій по ночамъ стадо.

Попудливий—неподатливый, упрямый.

Попудливость—неподатливость.

Попура, пу́ра—1) сви́зья. 2) Угрюмый,
пони́зкій человекъ.

Попурий—мрачный, угрюмый, пони́зкій.

Попуритися-тьця — поникнуть, быть
угрюмымъ.

Попіати—взять, стяжать, заслужить.

Попіатися-тьця—вступить въ бракъ.

Пообірати—обобратъ.

*Драгіжці пообіздим вам ший і ху-
добу—ваші всі пообірами.* Универсалъ
Петрика.

Пообшарпований—ободранный, голый.

Поодтинати—отрубить.

Поосажовати—заселить, поселить.

Понади, понадиха—жена или вдова свя-
щенника.

Попанячитися-тьця — заразиться бар-
ствомъ.

Попарти—1) двгати впередъ. 2) Про-
должать, что либо. *На попарте—
къ продолженію, къ поддержанію.*
*В нашій справі на попарте оної
 постано́вими.* Орликъ.

Попас—кормъ, кормленіе, отдыхъ.

Сивий коню, тяжко тобі буде:

Поїдемо разом з вітром;

Попасу не буде. Пѣс.

Попаса́нне—пастбище.

Попасати, попасувати — кормить на
пастбищѣ лошадей или воловъ.

*Завітав я до веселої козачої хати
попасувати коні.* Куліш.

Попаски—нар. идти поѣдаи траву.

*Отара ж попаски попхалась нав-
маня.* І. Гребінка.

Попеластий, попелястий—сѣрый.

Попереводити—промотать.

Попереду—нар. сначала, прежде, впереди

Посампереду дружко коровай несе.

Поперѣк — поясница, крестецъ, попе-
рекъ.

Попильнувати—поберечь.

Ппис—(акт. сл. *poris*) реестръ, ка-
дастръ. *Ппис мюду.* 2) Списокъ
лицъ, состоящихъ въ извѣстномъ.
отрядѣ войска, въ „хоругви“; 3)
Смотръ какого-либо военного отря-
да или посполитого рушенья.

Попитати—спросить.

Попівна—дочь священника.

Попівський—священническій.

Попідти́нню—нар. по подѣ плетнями, по
подѣ тынами.

*Пішла мати на старість попід-
ти́нню собак дражнить бо діти михі.*

Попіл, попел—зола, прахъ, пыль.

Поплавѣць—поплавокъ.

Поплѣчник—помощникъ, подручный че-
ловѣкъ.

Поплинути—поплыть.

Попліч—нар. объ руку.

Поплічний—равный, тождественный.

Поплічник—ровесникъ, помощникъ.

Поплічниця—ровесница, помощница.

Попло́шитися-тьця, поплоні́тися-тьця—
струсить, растираться.

Попля́мкати—почавкати губами.

Попобіти—поколотить.

Попове гуменце—растеніе *Taraxacum
officinale* Wigger.

Поподбивати, попі́дбивати—подбить.

Поподперѣзувати, попі́дперѣзвати—под-
поясать.

Попогарікати—посердиться, побранить.

Пополтніти—поблѣднѣть.

Пополѣхати, пополѣшити—испугать, на-
пугать.

Поподнеді́ковати—попоститься въ поне-
дѣльникъ.

Попóратися-тьця—похозяйничать.
Попóрєкати—спрыснуть.
Поприєженє—(акт. сл.) присяга, клят-
 ва.
Поприсирювати—разослатъ для сушки.
Що поприсирювано, а дощ накра-
па поприбіра. Номис.
Попровóдити—отправить. *Пообіди по-*
проважено. Ханенко.
Попрогóнювати—прогнать.
Попрокидáтися-тьця—проснуться, про-
 кинутися.
Попромінювати—промѣнять, растратить.
Попсований—испорченный.
Попсувати—испортить, сломать, изга-
 дить.
Попуск—попущеніе, потачка.
Попутник—растеніе *Plantago major*
 L.
Попыáти—напять, натянуть.
Попыáтися-тьця—потянутися, лѣнливо
 ўйти.
Порáбовати—поработить, разграбить,
 обобрать.
Порáда, порáдошка—совѣтъ, утѣшеніе.
Порáдити—посоветовать, утѣшить, по-
 мочь.
Порáдитися-тьця—посоветоваться, утѣ-
 шиться.
Порáдний—утѣшительный.
Порáдник—совѣтникъ, утѣшитель.
Порáдниця—совѣтница, утѣшительница.
Порáдок—порядокъ.
Порáжати—порáдити. См. выше.
Порáза, порáзка—пораженіе, разбитіе.
Порáжник, порізняк—подорожникъ *Plan-*
tago lanceolata.
Пóранис-я—хозяйничанье, приготоделе-
 ніе, прибиранье.
Пóрати—кончать.
Пóратися-тьця—заниматься хозяйствомъ,
 готовить, приводить въ поря-
 докъ, страпать кушанье.

Порáтовати, порятувати—защитить, пс-
 мочь.
Поратунок—помощь.
Порáховати, порáхувати—сосчитать, по-
 считать.
Порáхунок—расчетъ.
Пóрая—порада. См. выше.
Пóраяний—присовѣтованный.
Порáяти—присовѣтовать.
Порáятися-тьця—посоветоваться.
Порвáти—разорвать, приподнять.
Пóреготати—посмѣяться, поохотать.
Поррей, порр, праж—растеніе *Allium*
porum L.
Порємстовати—гнѣваться, сердиться.
Порєпатися-тьця—потрескаться.
Поривáти—1) восторгать, 2) Хватать,
 губить. *Недав вовка на дуб по-*
ривати.
Поривáтися-тьця—1) бросаться на что.
До шабл пориваючися. 2) Рѣшиться,
 отважиться на что.
Поринути—потечь, двинуться, броситься.
Порихтовати—поправлять, мѣтить, при-
 цѣлываться.
Порідшати—порѣдѣть.
Порізняк—пораник. См. выше.
Порік—ропотъ.
Порікувати—роптать.
Порічки—смородина.
Поробіти—1) надѣлать, потрудиться,
 заняться. 2) Околдовать.
Він не божевільний, а то їмъ так
чарівниця поробила, що розмобив її.
Порóжній—пустой.
Порóжнованє—быть безъ дѣла.
Порóжнява—пустота.
В порóжнївї він розпросторив сївер,
Нї на чому важку повисив землю.
 П. Ратай.
Порóжняком—нар. по пусту, съ пусты-
 ми рукавами, ни съ чѣмъ.
Порєз, олокáтися-тьця—разбрестись.

Многи́ из драгунських тяжарів за Дніпро і в другий місяць порозволокалися. Скоропадський.

Пороздорѣвувати—роздарить, раздать.

Порозстанѣлювати—разстановлять.

Порозтіціювати—тыкать по разнымъ мѣстамъ, втыкать, всаживать.

Пороззіяляти—разинути.

Порѣм, прѣм—плоть рѣчной.

Порѣспути—хлыспути, бѣжать, разбѣжаться. *Всі пороспули в-ростич.*

Поросѣ, поросѣтго, поросѣточко—поросянокъ, поросёночекъ.

Пѣрох, порѣшина, порѣшинка—пыль, порошокъ.

Як порохъ у воцї, так ти мені зосталася.

Порѣша—свѣжевыпавшій снѣгъ, или утренняя роса, по которой охотники узнають слѣды звѣря.

Порѣцати, порѣцити—трещать, шумѣть, какъ мелкій дождь, также кричать, бранить.

Порѣлишник—растение *Verbena officinalis* L.

Порѣскати—бросаться на кого. *Так у віні й порѣскає.*

Порѣський—живой, рѣзвый.

Портокаль—апельсинъ *Citrus Aurantium* Riss.

Поруга, поругонька—поруганіе, выговоръ, брань; изгнаніе.

Щоб Бог не давав Украйну на позор та поругу невірних. Дума.

Пѣрукавичне—пошлина, взимающаяся при покупкѣ и продажѣ имѣній, домовъ, заводовъ и при откупѣ питейной продажи водки, пива, меду, и пр.

Не малий приходи суть Пану Гетьману з порукавичних і арендових, котрий зо всіх полків і городів до рук сіб приходять. Д. Кочубей.

Пѣрух—движеніе.

Пѣрушник—растение *Centaurea Marschaliana* Spr.

Пѣрѣдковати—хозяйничать, проводить въ порядокъ.

Пѣрѣдний—исправный, чинный. *Збудоване порядне.* Луцк. Брат. 1619 г.

Пѣрѣдчик—распорядитель на сватѣбѣ.

Пѣсак—приданное, вѣно.

Пѣсад—покутъ. См. выше.

Ти в мене пѣсак самай. Пѣс.

Пѣсатанити—взбѣситься, озлиться.

Пѣсвар, пѣсвѣра—ссора; неустройство, брань.

Пѣсваритися-тѣця—погрозить.

Пѣсвідчити—посвидѣтельствовать.

Пѣспѣити—посѣдѣть.

Пѣсплковатися-тѣця—силиться.

Пѣсильщик—курьеръ, посланецъ.

Пѣспіати—посыпать

Пѣсѣв—посѣвъ.

Пѣсѣдати—одолѣвать, овладѣвать.

Пѣсіяти—посѣять.

Пѣсликати—посылать.

Пѣсконь—конопля *Canabis sativa* L.

Пѣскорити—ускорить, поспѣшить.

Пѣскребок, пѣскрѣбки—негодный остатокъ, поддонки.

Пѣскремити—унять, усмирить.

Пѣслѣтися-тѣся—постилать, приготовить постель.

Пѣслизпути—исчезнуть.

Пѣслѣдок—разультать, послѣдствіе.

Пѣслѣвица—пословица; иначе по-Украински—*присловок, присловка, приповідка.*

Пѣслѣвник—лексиконъ, словарь.

Пѣслѣга—служба, служеніе, услуга.

Пѣслѣхний—послушный, покорный.

Пѣслѣхняество, пѣслѣхеньство—послушаніе.

Пѣсля, після, опісля—нар. послѣ, потомъ.

Посмікати—дергати.

Посмівсько, посміховісько, посміховище,
посміх—посміяніе, посмішинице, из-
дѣваніе.

Посміттюха, посміттюшка—птичка *Ala-
uda Cristata L.*

Посмішний—смѣшной, весѣлый.

Посмоктати—пососати.

Посмугдати—пополосати, поколотить,
побить до сніяковъ.

Посніданок—завтракъ.

Поснідати—позавтракати.

Поснути—уснуть.

Посол—(акт. сл. *posel*) депутатъ отъ
воеводства на сеймѣ.

Посоловити—поблекнуть (о глазахъ).
З п'яна очі посоловили.

Посоромитися-тися—постыдиться.

Поспитати—спросить.

Поспів—пѣніе.

Поспівець—поэтъ.

Поспівний—поэтический, стихотворный.

Поспѣх—спѣхъ, поспѣшеніе.

Посповіданий—исполненный, испол-
ненный.

Посповідовано—нар. исполнено.

Посповідовати, посповідати—исполнить,
выполнить.

Посполітак—крестьянинъ.

Посполіте рушення—возстаніе всего на-
рода; всеобщее вооруженіе.

Посполітний—народный.

Посполітка, посполітачка—крестьянка.

Посполітовати—(акт. сл.) 1) чернить
кого. 2) Имѣть обхожденіе, общеніе
съ негодяями.

*А хто би посполітовав з тими
отлученними, посполу із ними осу-
дитиця.* Чин. Львовск. Брат.

Посполу—(акт. сл.) вмѣстѣ, обще, въ
соединеніи.

Поспільство, посмільство—простоваро-
діе, чернь, крестьянскій классъ.

Посполюд—нація, народъ.

Посредки—нар. посередниѣ, между.

Поссесія—(акт. сл.) 1) владѣніе, обла-
даніе. 2) Вводъ во владѣніе. 3)
Аренда.

Поссесор—(акт. сл.) владѣлецъ, арен-
даторъ.

Пост, піст—постъ.

Постав—штука сукна, свертокъ холста.

*По 15 локотъ одомашки, а на їх
случи по поставу сукна камтришово.*
Уставъ о Волокахъ 1557 года. стр.
101.

Постава—образъ, фигура.

Поставець—1) шкафъ, репозиторіумъ.

2) Ковшъ, мѣра жидкости.

Було колись в Україні,

Дихо танивало,

Журба в шинку мед-горілку

Поставцем кружала.

Т. Шевченко.

Постанова—постановленіе, условіе,
пунктъ, параграфъ.

Постать—видъ, осанка, фигура.

Постачати, постачити—доставить, по-
ставить.

Постачувати—постачать, заподозрѣть.

Постіжно—нар. скоропостижно.

Постіль—постель

Постігнувати—стонать, охать.

Іде мужик з поля та постоїнуочи.

Пѣс.

Постокрѣне—нар. стократъ.

Повторе і постократне прошу.

І. Мазепа.

Постоли—лапти.

Посторонь—нар. поодаль.

Посторѣнка—постромка, верѣвка.

Скаче, як теля на посторонку. Посл.

Постояльний двір—заѣзжій дворъ.

Постояльщик—жилецъ, постоялецъ.

Постояльниця—квартирантка, жилица.

Пострах—острашка.

Пострібунчик—шалунъ, скакунъ.

*О, мій пострібунчик, мій кокотенъ
маленький. Г. Барвінок.*

Пострівати—подождать.

Постріл—выстрѣлъ.

Построма—посторонка.

Постромляти—натыкать, позакладывать.

Пѣступ—прогрессъ.

Поступати—уступать, соглашаться.

Поступитися-тьця—пожертвовать, уступитъ.

Пѣступки—постъ, говѣніе.

Поступовати—поступать.

Посувати—подвигать.

Посумовати—погрустить, горевать, печалиться.

Посунутися-тьця—подвинуться.

Посунитися-тьця—нахмуриться, надуться, принять угрюмый или сердитый видъ.

Посутеніти—потемнѣть, смеркаться.

Посуха—засуха.

Потабѣльки—вздоръ, балы.

Потай—нар. тайкомъ, украдкою.

Потайний—тайный, скрытый.

Потайник—тайный ходъ.

Потайниця—скрытная женщина.

Потайно—потай. См. выше.

Потакач—льстець.

*Потакач тим і живе що язиком
грає. Погов.*

Потала—истребленіе, уничтоженіе, съѣденіе, покормъ.

Потанути—растаять.

Потанці—окрошка хлѣбная.

Пѣтвар—худая слава, молва, вымыселъ, оболганіе, очерненіе.

*Аби не нанеслась потвар. Сорочин-
ський 1707. Ти єб ложниї потвари
яви. Скоропадський.*

Потвержательный универсал—подтвер-
дительная грамота.

Потвор—кариатура.

Потворний—кариатурный, смѣшной.

Потелитися-тьця—телиться.

Потѣнція—(акт. сл. potentia) власть,
сила, могущество.

Пѣти—нар. до тѣхъ поръ, пока.

Потѣлця—затылокъ.

Потѣлишик—тумакъ.

Потирати—терпѣть, топтать, безъ цѣли
и пользы ходить.

Потиснутися-тьця—потѣсниться.

Потичка—стычка, сраженіе.

Потіомки—потѣмы.

Потіаха—потаскуха.

Поткати—встрѣтить.

Потлумити—придавить, уничтожить,
сжать, утушить, утолить, унять.

Потовнитися-тьця—помѣститься.

Потѣля—потачка.

Потѣмний—будущій, грядущій.

Потоптом—нар. вытоптомъ.

Поторжка—аукціонъ.

Поторбча—чучело, видѣніе, призракъ,
страшилище.

Поточка—потачка.

Потѣчний—легкій, обыкновенный.

Потѣчниї книги—книги, въ которыя
вносились акты *сознанье*—жалобы
протесты, объявленія, донесенія воз-
ныхъ, о доставленіи позвовъ, о вво-
дахъ во владѣніе и т. под.

Потрава—кушанье, блюдо.

Потравити—уничтожить.

Потравка—соусъ.

Потрапити—попасть, улучить.

Потрапцати—попадать, потрафлять.

Потратити—потратить, истерять, убить.

Потрачати—издерживать.

Потрѣба—1) потребность, нужда. Для
внѣшнякої потреби і зуби—наслучай
нужды или потери. 2) Стычка, сра-
женіе, схватка. *Которая-то потре-
ба, альбо війна, під Корсунем була.*

—*Маючи з Татарами під час по-
требу.* Лѣт. Самов.

Потривати—подождать, медлить, продол-
жаться.

Потріяжити—спутать ноги лошадымъ.

Потро́ху, потро́шку, потрошечку — нар.
понемножку.

Потрутити—толкнуть, бросить.

Потрух—обыскъ.

Потрухлий—сгнившій.

Потрушити—вынимать внутренности.

Потуга—усиліе, сила; крѣпость, власть,
могущество, отрада.

*Що Турчин під Київ кончине з по-
тугами своїми бути мав.* Самойлович.
1680 г.

По-туча—нар. послѣ тучи.

Потужний—сельскій, крѣпкій.

Тут потреба потужніиших сил.
Самойлович.

Потурати—поблажать, снимать, вѣрить.

Потурба, потурбоване—безпокойство.

Потурбвати—обезпокоить, тревожить.

Потурити—погнать, спроводить, выгнать.

Потуритися-тьця—убратся, потащитъ-
ся. *Потурився додому.*

Потуха—ободреніе, утѣшеніе, окончаніе,
утишеніе жажды къ вину; удовлет-
ворить потребности, вынуть воды.

Винити на потуху ще з крючок.

Пб́тя, пб́тятко—неоперившійся птенчикъ.

Пб́тяг—поѣздъ.

Потягати, потягнути — 1) потянуть. 2)

Пригласить, побудить.

Потати—посрѣбливать.

Поуз—нар. мимо.

Поїхав поуз двір, а не заїхав.

Поузбіч—нар. около, возлѣ, подлѣ.

Поуфалость—довѣренность, надѣжда,
упованіе.

Поуфати—полагать свою надѣжду, до-
вѣренность, въ комъ или въ чемъ.

Поукопувати—вкопать, разставить.

Поханати—похватать.

Похапцем—нар. быстро, скоро. на ско-
рую руку.

Похаяти—делѣять.

Похва—ножны.

Похва́лка—угроза, хвастовство, молва.
Похвалки змій чинити. Мазепа.

Похвальний диждень—5 недѣли Вели-
каго поста.

Похвалитися-тьця—угрожать.

Похватень—спѣшное дѣло, спѣшная
работа, поспѣшность.

Похверцювати—пощеголять.

Похізуватися-тьця—шалить, издѣваться.
*Коли вже вам хочеться похізувати-
ця змоєму кобеняци.* Номис.

Похилйй—согнувшійся, наклоненный,
наклонившійся, склонившійся.

На похиле дерево і кози скачуть.
Посл.

Похилитися-тьця—пошатнуться, накло-
ниться.

Похилливйй—прыткій, скорый, способ-
ный.

Похірити—ослабѣть.

Похіт—качокъ. движеніе.

Похітати—покачать, пошатать.

Похлібець—льстець, нахлѣбникъ.

Похліня—вліяніе.

Похмари́ти, пошма́рити—покрыться ту-
чами.

Похню́ний, похню́пенький—печальный,
угрюмый.

Похню́нитися-тьця—повѣсить голову, по-
тупить глаза.

Поховані—похороны.

Поховати — 1) похоронить, погребать
мертвеца. 2) Спрятать, скрыть.

Поховатися-тьця—спрятаться, скрыться.

Похобити—сходствовать, быть похожимъ.

Поцілунок—поцѣлуй.

Поці́нний—стоящій, сходный по цѣнѣ.

Поці́нно—нар. сходно, недорого.

Поцѣпити — потащить.

Поцѣтатися-тьця — предложить для отгадыванья, взявши въ горсть орѣховъ спросить: *чи чіт. чи мика?*

Почадіти — угорѣть.

Почистовати, частувати — попотчевать.

Почати, начинати — начинать.

Початки — начала.

Пчатокъ — начало, начатокъ.

Пчвара, прочвара — привидѣніе, чудовище, бродяга, уродъ, лѣшій.

Почервоніти — покраснѣть.

Почерзі — нар. поочередно.

Почесний — (Галиц. сл.) почтенный.

Пчестя — благочестіе.

Пчеські — нар. честнымъ образомъ.

Пчичкѣвати — поичти.

Пчич — начало, начатокъ.

Пчичати — начинать.

Пчичити, пчичити — сдѣлать, назначить, избрать.

Пчичок — веретено съ пряжею, начатокъ, а также полное веретено наряденныхъ нитокъ.

Пчитовати — упоминать.

Пчкати — пождать.

Пчтивий — почтенный, честный.

Пчтивость — справедливость, почтенность.

Пчуватися-тьця — примѣть что-либо.

Пчути — услышать, почувствовать.

Пчутися-тьця — примѣтить что-либо.

Пчухати — почесать, потерѣть гдѣ зудитъ.

Пчухрати — убраться, уйти безъ оглядки, пуститься, махнуть.

Пшановати — почтить.

Пшараний — оборванный, ободранный.

Пшарпати — ограбить, ободрать.

Пшерь — эпидемія, повальная болѣзнь.

Пошати — спать, обратиться. *Пошив ёго в дурні. Погов.*

Пошивкі — наволочки.

Пошійковати — бить по шеѣ, въ шею.

Пошкандибати — пойти прихрамывая.

Пошмаровати — вытерѣть мочалкою.

Пошморгати — поцарапать.

Пошмугляти — натерѣть, поранить.

Кайданне залізо тіло пошмугляло.

Пошпурити — швырнуть, сильно бросить.

Пошта — почтамтъ, почтовая тройка.

Поштарь — почталіонъ, ямщикъ.

Поштѣхати — подражаться.

Пошукати — поискать.

Пошурудурити — напроказничать, подурчиться.

Пошастити — пошастливиться, удаться.

Але в тім отроді їм не пошастилося. Лѣт. Самов.

Права — администрація.

Права середѣ — Преполовненіе.

Права середѣ, чи Рахманський тиждень, се чвертий тиждень, по Великодніх Святках. Гатцук.

Правдівий — настоящий, дѣйствительный.

Правдити — справедливо поступать.

Правдомілюба — (акт. сл.) проповѣдникъ истины.

Ти ж на правдомілюбу Пушкаря за тое уразився еси. Величко.

Правс — (акт. сл.) почти, напрѣтивъ.

Недбаючи на конституцію, а правс наступаючи на сумненя людскія.

Репротест, 1619 г.

Правділо — правило.

Правити — 1) требовать, запрашивать. 2) Отправлять Богослуженіе. 3) Толковать свое.

Правний — (акт. сл.) законный, честный, юридическій.

*А той фундуи маю їм подати прав-
ний і неподозроний.* Петро Могіла
1613 г.

Право—1) законъ, справедливость. 2)
Доказательства права владѣнія.

Правовѣтис-тѣя — 1) развѣдываться,
рзвѣдаться. 2) Вести тяжбу.

Правозор—(съ Чешск. яз.) идеаль.

Правокіст—растение *Symphytum officinale* L

Праволомство—неправосудіе.

Право, мети, правом чинити—вести съ
кѣмъ дѣло, тяжбу.

Право припрождение—наслѣдственное
право, право по наслѣдству.

Прагнути—желать, жаждаъ.

Всі покою щире прагнуть. Мазепа.

Праж—пирей, порр.—См. выше.

Пражити—обдавать холодомъ

*Вона каже: вітеръ пражить—мені
студено!*

*Ходім милий, ходім друже у море
на дно.* І. Федькович.

Пражній—1) настоящий, дѣйствитель-
ный. 2) Напрасный, пустой.

Пральник—прач. См. ниже.

Прам—паромъ, судно на рѣкахъ для
перевоза людей и экипажей; отъ
Польскаго *prum* Нѣмецкаго *Pruhm*.

Праник—прач. См. ниже.

Пранцибер, праницибер—чистое серебро,
выжига.

Прапор—полковое знамя.

Прапорецъ—маленькій флагъ или зна-
чекъ на кавалерійскихъ пикахъ.

Прандрщик—знаменоносець.

Прас—утюгъ; отъ Польскаго и Нѣмец-
каго *Presse*.

Прасовальний—гладильный.

Прасовальня—гладильня.

Прасовати—утюжить, гладить.

Прасол—торговецъ солью и рыбою, му-
ковѣсь.

Прасунок—уныніе, печаль, забота; *пра-
сунок милий*—злая немочь. Пустой
человѣкъ, негодай.—*Прасунки ни-
ли в вербунки.*—*Нехай вам прасу-
нок!*—проваль васъ возьми!

Прати—1) стирать бѣлье. 2) Сражать-
ся, бороться противъ кого или чего.

Преблагливий—лѣнивѣйшій.

Прегіркий—горчайшій.

Предиво—чудо, диво.

Предківщина—предковщина, наслѣдіе
отъ предковъ.

Предковичній—древній, предковской.

Власна, предковична отчизна наша.

Хмельницький у Конисського 70.

Предмова—предисловіе.

Предмова до чительників.

Прѣдність—нар. наканунѣ.

Предсвѣяте—(акт. сл.) намѣреніе.

Прѣся—(акт. нар.) 1) всё таки, всё
же, несмотря на то, однакожъ. 2)

Прѣдъ симъ бывши.

Предузяття—предпріятіе.

Прѣдці, прѣтці—(Галицк. нар.) особен-
но, прежде.

*Скажіть мі браття, що то—то, за
рівня,*

*Пі вна цариня, ні вна царівна,
А претці всіди сім корунків носитьъ,
Та ще гадає, що їй не досить.*

І. Федькович.

Прѣж—нар. прежде.

Прѣз—нар. черезъ, чрезъ.

Презента—(акт. сл. *presenta*) дарствен-
ная записъ, въ пользу церкви.

Презентація—(акт. сл. *presentatio*)—
представленіе въ судъ найденной
вещи, прибуднаго скота, тѣла уби-
таго и т. под.

Прѣсенція—(Галицк. сл. *praesens*) 1)
присутствіе. 2) Присутствіе духа.
3) Хорошіе приемы, манера, умѣ-
ніе.

- Станув собі з презенцієв,
Мовить свиням орацію. Пфс.*
- Презирство**—презрѣніе.
- Прейти**—пройти.
- Прѣк**—нар. передъ.
- Преквінтоване**—чувствѣнность; лакомство; нѣга; пначе еще: зорюсть, нещота, рѣспуста, вишечность, розсвѣрпєння. *Лекеконтъ Словесно-Рес-сійскій. П. Берзнды.*
- Прекладати**—(акт. гл.) объяснять, предлагать, перевести.
- Прекрутѣнный**—очень крутой.
- Прелѣстний**—прельщающій, соблазняющій.
- Преложѣнство**—(акт. сл.) начальство, главный надзоръ. *Апокризисъ, 1567 года.*
- Преложбий**—(акт. сл.) начальникъ, властитель.
- Митрополита яко властний суддя і преложоний духовенства Руського судити месть. Справа о Греговичъ 1650 г.*
- Предложный**—могущественный, мощный.
- Прѣнагабаня**—нападеніе.
- Прѣнагабати**—(акт. гл.) хватать, атаковать, нападать, дразнить.
- Купцямъ збитків і прѣнагабаня нечинити. Величко.*
- Прѣнт, прѣнтик**—уволока. См. У.
- Прѣних, прѣмѣх**—великолѣпіе, роскошь, пышность.
- Преречдний**—преждереченный, вышеупомянутый.
- Прескурвий**—*прескурвий сынъ*—зват. падежъ какъ и въ церковно-Славянскомъ *прескурвий сыну!* сынъ любви, незаконнорожденный. Его синонимы: *байстрюк, бенкарт, бранныя слова.*
- Престодѣиця**—стоить подъ образами.
- Преступство**—преступленіе.
- Преступця**—(общ. рода) преступникъ.
- Пресуд-віка**—нар. съ поконъ вѣка.
- Претекет**—предлогъ, ложная причина, отъ Латинскаго *pretextus*.
- Прѣтика**—палка, дубина, рукоятка чего либо.
- Вихватив дід велику прѣтику;
Побив бабі голову і пику. Пфс.*
- Прѣто, надто**—нар. сверхъ того, а потому. *Прѣто з того очевидно.*
- Прехихій**—смышлennyй, бойкій, продумной.
- Прецентар**—перцентар. См. выше.
- Пречервопий**—красябйшій, яркочервонный.
- Пречієспк**—праздненство 16-го августа, Нерукотв. Образа.
- Пречієста**—1) Пресвятая Дѣва. 2) Всѣ Богородичныя праздники. *Пречієста перва, 25-е марта, друга или велика, 15-е августа, третя или мала 8-го сентября, остання или послѣдняя, 21-го ноября.*
- Прешкожати**—вредить, дѣлать что напротивъ.
- Прибаг**—прихоть, капризъ.
- Прибагливий**—прихотливый, капризный.
- Прибнралья**—уборная, будуаръ.
- Прибольшєєє**—преувелчєніє, умноженіє.
- Прибольшити**—умножить, увеличить.
- Приборканий**—напуганный съ подрѣзанными крыльями.
- Прибѣчок**—чуланъ для бѣлаши внутри дома.
- Приватний**—частный.
- Приватною своєю владою в skutок приводити. Орляк.*
- Привать**—частная польза.
- Привєндровати**—прибыть съ путешествія.
- Недза і Бѣда на Україні привєндровали і заостими. Величко.*
- Приверѣди**—капризы.
- Привєрєєєє**—присоединеніе, прилученіе.
- Привєртати**—возвращать.

Привести—родить.

Приспѣвція—случай, особенно страш-
ный, чудный.

Привидки—очевидность.

У привидки трівожили мою душу.

П. Ратай.

Привилей, привилій, привилія—прави-
легія.

Привідця, приводця, приводець—пред-
водитель, зачинщикъ, затѣйщикъ.

Привіт, привітання—привѣтъ.

Привітати—привѣтствовать.

Привітниця—растение *Cuscuta monogina*
Wahl.

Привлащати—присвоявать.

*Гетьман маєтностей і добр військо-
вих немає самовольне собі привлаща-
ти.* Орликъ.

Прівод—1) вина, уличеніе, проступокъ.
2) Руководство, распоряженіе.

Приволане — (акт. сл.) призваніе, при-
глашеніе. *За приволаннем сам ся
не становивъ.*

Приворотень — растение *Neotti Nidus*
avis L.

Приворотки—растение *Veronica Chamae-*
drys L.

Пригадати—припомнить.

Пригара, пригарка, пригарок—кора на
твердой кашѣ.

Пригнжуватий—*пригнжуватий вовк*—
большой, жирный, волкъ съ боль-
шимъ хвостомъ.

Приглаголя—нарѣчіе.

Приглядѣтися-тьця — присматриваться,
всматриваться.

Пригѣда, пригѣдонька—случай, обстоя-
тельство; бѣда, несчастіе.

На козака пригѣдонька,

Козакъ зажурился. Пѣс.

Приголовач—изголовье.

Приголѣсний—согласный.

Пригоріути—прижаты.

Пригоріутися-тьця — прижаться, приль-
нуть.

Пригортати—прижимать, приворачивать.

Пригортатися-тьця—прижиматься, прик-
лоняться, прислоняться.

Приготоване—(акт. сл.) приготовленіе.

Пригорщ—большая горсть; отъ церков-
но-Славянскаго *пригорщъ*.

Пригрустити—утѣшать кого.

Пригубити—прикоснуться губами.

Приданки—свадебныя гости, женщины.

*Коня в позикъ не давай, а жінки в
приданки не пускай.* Посл.

Придати—(акт. сл.) придать, прикоман-
дировать къ чему, такъ напримѣръ,
если судъ посылалъ своего урядни-
ка для присутствованія при какомъ-
нибудь юридическомъ дѣйствіи, то
урядникъ этотъ назывался „придан-
нимъ“ тому, по чьей просьбѣ былъ
посланъ.

Придатний—1) приложенный. 2) Способ-
ный, годный.

Придбане—приобрѣтеніе.

Придбати—приготовить, нажить, приоб-
рѣсть, стяжать.

Придзиглюванка — кокетка, вертлявая,
щенщица.

Придивлятися-тьця — присматриваться
приглядываться.

Приділнити—присоединить, постановить,
опредѣлить.

Придба—удобство.

Придбний—удобный.

Придолінок—удоліе. *А на стегу садо-
чок, в придолінку.*

Придурковатий — туповатый человѣкъ,
очень ограниченного ума.

Приємний—манеры, обращеніе.

Призволятися-тьця — изволить, отвѣды-
вать, пробовать.

Призлѣчувати — приспособлять, прила-
гать.

Приземок—низкій, касающийся земли.

Признака—знакъ, ознаменованіе. *Признаки військовий* — войсковые знаки; отъ Польскаго *znaki woyskowe*.

Призначення—назначеніе.

Призра, прізра—подозрѣніе.

Прійма—пріёмщикъ.

Пріймач—пріёмщикъ.

Пріймачка—пріёмщица.

Прійми—пріёмъ, принятіе.

Приказка—анекдотъ, басня, сказка.

Приказувати—1) поручать. 2) Говорить пословицы и поговорки, приговаривать.

Почав як приказують веремія крутити. Величко.

Прикипѣти—прикипѣть.

Приклад—1) примѣръ. 2) Прпложеніе, прибавленіе.

Прикладати—прилагать, придавать.

Прикладка—смѣшное прозвище.

Як почнуть було прикладки прикладати, то хоч з вечерницъ утікай.

Приклясть—непріятность.

Приклячка—причина.

У мене своя приклячка, а в тебе своя. Буліш.

Приклякнути—стать на колѣни.

Прикмета—примѣта, признакъ, знакъ; смышленность; удалство.

Прикметний—примѣтный, по праву.

Прикорень—пень.

Сіми на прикорнях тай давай балакати.

Прикоротити—1) укоротить. 2) Ограничить, сократить.

Прикорхнути—немного поспать, соснуть.

Прикрітисся-тьця—докучать, досаждать.

Ні о що більш в тим не прикрітисся і не упоминався. Духов. Гетьмана Скоропадського.

Прикро—цар. непріятно, больно.

Прикрость, прикорость—приклясть. См. выше.

Прикрутити—привернуть, строго приказать.

Прикукѣбити—приготовиться.

Прилавок—небольшая скамья.

Прилабузнитися-тьця—подбиться.

Приладити—пристроить, приладить.

Приладний—подлипало.

Прилатати—пришить заплату.

Прилаштоватися-тьця—приладиться, сдѣлаться угоднымъ, поправиться, получить выгодное положеніе.

Прилбиця—часть плеча надъ лбомъ.

Прилєнути—прилєтъть.

Прилиинути—прильнуть, пристать.

Прилучати—присовокупить, присоединить, приобщить.

Прилюдис—нар. публично, при людяхъ.

Примандровати—притаскаться, придти.

Примерки, прѣморек—морь, моровая язва, наглая смерть.

Того ж року барзо примерки великій були в Корсуни. Лѣт. Самов.

Примирок—перемиріе, примиреніе.

Примірник—экземпляръ.

Приміти—быть въ силахъ, въ состояніи что дѣлать.

Як би примів, у ложці води втопив. Посл.

Примѣвка—поговорка.

Примовлати—приговаривать.

Примось—лавка, скамья.

Цілісінський день пролєжав на примості.

Примрїти—стемнѣть.

Примрїтисся-тьця—пригрезиться, привидѣться, представиться.

Примус—принужденіе.

Примусом не так навчишся як залюбки.

Принусити—принудить, заставить.

Примушати — принуждать, заставлять, приневоливать.

Примха — выскомѣріе, капризъ, причуда, почестъ. *Се тільки все для примхи їм.*

Примхати — прихотничать.

Примѣда — приманка.

Примѣдити — приманить.

Примайми, примайми — нар. по крайней мѣрѣ, по меньшей мѣрѣ.

*Примайми в-купи сумовали,
Задавши той веселый край.*

Т. Шевченко.

Прималєжати — принадлежать.

Прималєжний — принадлежащій.

Примука — принужденіе.

Принципал — (акт. сл.) 1) доверитель. 2) Зачинщикъ, главный руководитель дѣла.

Принципальна справа — (акт. сл. causa principalis) — главное, существенное дѣло. Въ позовахъ „ad cassandum“ призывался къ суду истецъ за неправильное вчатіе дѣла, которое, по отношенію къ послѣднему разбирательству, и называлось „causa principalis“, „negotium principale.“

Принципальный — главный, существенный.

Приньми — усыновленіе.

Припадати — припадать, слѣдовать, приходить, прийти на мысль, въ очередь.

Припадок — случай, нападеніе.

Припасти — 1) запасти, приобрѣсть. 2) Покрыться. 3) Прийти на очередь (о дѣлѣ); наступить (о срокѣ).

Припина — задержка.

Припинати — прикрѣплять, привязывать.

Припинити — приостановить.

Припинѣтися-тьця — приостановиться.

Припчок — передняя часть печки; шестокъ подъ трубою, припечникъ, очагъ.

Приплентѣтися-тьця — дотащиться.

Приплентач — бродяга, приплець.

Приплющувати — жмурить глаза.

Приповідка — (Буковинск. сл.) пословица.

Приповідний лист — (акт. сл.) королевскій листъ на право вербовки войскъ.

Припозвати — *припозвати* позвом — обвинять, обжаловать въ апелляціонномъ порядкѣ.

Припозов — аппеляція.

Приполи — концы полъ у платья, завороты полъ.

Припорѹка — порученіе.

Приправляти — придѣлывать.

Припровѣдити — привести, привезти.

Припутень — дикій голубъ.

Припѣять — 1) привязь. 2) Рѣка. Припѣть.

Припѣсти — придавить, прижать, привязать близко.

Припѣяний — присовѣтованный.

Припѣяти — присовѣтовать.

Прирва — бездна, морской водоворотъ.

Приріст — процентъ.

Прирожденний — природный, урожденный.

Приручити — поручить.

Присѣрбитися-тьця — поддѣлаться, подлизаться.

Присвятѣтися-тьця — стать святымъ.

Спасенний человекъ, вже може й присвятисся. Метлинскій.

Присѣлкувати, присѣловати — принудить.

Присѣкатися-тьця — привязаться.

Присѣчки — передняя часть сѣней.

Присѣпатися-тьця — предпраться.

Прислѣвѣя — нарѣчіе.

Прислѣвѣ — приповідка. См. выше.

Прислѣвка — пословица, поговорка.

Прислухѣтися-тьця — прислушиваться.

Прислухач — слушатель.

Прислухачка — слушательница.

Прислухо́ване—прислушываніє.

Прислуша́ти—принадлежать, зависѣть.

Присма́жити—прижарить.

Присма́к, присма́ки—десертъ, закуска, лакомства.

Присмерок—сумерки, полусвѣтъ.

Приспѣ́чити—(гл. недост.) сильно хочется чего; не въ терпѣжъ. *От-се якъ їй приспѣчило.*

Приспори́ти—увеличивать, умножать.

Приставок—деревянный кувшинъ.

Приспѣ́бувати—пристегивать.

Присосова́ти—приладить.

Присри́ти—сглазь, вѣчае по-Украински—врѣк, урѣк.

Присри́тний—тотъ, кого зглазили, испортили глазами.

Присстру́чити—наполегнуть, прижать, заставить.

Приссу́нути—придвинуть.

Приссу́нутися-тьця—придвинутся.

Присе́на—завалина.

Присяга́тися-тьця—клясться, божиться.

Присяга́ тілесна—(акт. сл.) самодичная, непосредственная присяга.

Прися́дка—родъ танца въ присядую.

прита́йковатий—скрытый, таившійся.

Притама́нний—настоящій, собственный. присный, родной, дорогой.

Одиуралась і притаманная родина. Пѣс.

Прита́чати, прито́чати—пришить, приточить.

Притѣ́ка—палка, дубина.

Пішов дід на тік, та взяв притику. Пѣс.

Прити́пати—прикрѣпить, привязать, пробивать прижимать.

Прити́чна—невгодѣе, бѣда, препятствіе, задержка.

Коли б не було нам якої притични. Иродчук.

Притко—нар. скоро, быстро.

Притѣ́мний—присутствующій, настоящій. Приторка́тися-тьця, приторкну́тися-тьця—касаться, прикоснуться.

Приту́га—пужда, горе.

Приту́л, приту́лок—пристаніще, пріютъ.

Приту́лити, приту́ляти—прислонить, спрятать, укрыть.

Приту́лятися-тьця—прислониться

Притѣ́мом—нар. старательно, неотступно, настойчиво, совершенно. *Притѣмом треба грошей.*

Притѣ́жний—принадлежащій.

Приха́ти—прискать, злиться.

Прихи́лене—(акт. сл.) склоность, переходъ, передача, присовокупленіе.

Прихи́лити—клонить, передать, склонить

Прихи́літися-тьця—склониться.

Прихи́льний—приверженный.

Прихи́льно—нар. приверженно.

Прихи́льность—приверженность, наклонность, пріязнь.

При́ходень—пришлецъ

При́цькова́ти—притравить собаками.

Прича́л—пристань.

Причва́ляти—приобрести.

Приче́пати—прицѣпить, привязать

Приче́патися-тьця—привязаться.

При́ченка—1) придирство, привязка. 2) Что-либо прѣвѣшное.

При́ченури́ти—нарядить, пріодѣть.

При́чипури́тися-тьця—нарядиться, пріодѣться.

При́чина—1) бѣда, несчастіе. *Склалася ёму причина, головою пробила.* Пѣс. 2) Ходатайство заступленіе. *Надіючись собі милости і призіріння за твоєю ласковою, до Іх Величества, причинюю.* Гр. Сагайдачній. 1687 г.

При́чипецъ—(акт. сл.) ходатай, зачипщикъ.

При́чиняти—притворять.

Причинятися-тьця—(акт. сл.) нуждатися,
просить, ходатайствовать.

Причинієнда—засядько.

Причілля—темя, верхня часть головы.

Причілок—уголь.

Як собаки із-за причілка на тебе заавкають. Гребінка.

Пришви—головки у сапогъ.

Пришеліповатий—неповоротливый, глуповатый.

Пришибієний—повѣса.

Пришкварити—прижечь, прижарить.

Пришпилювати—пришпиливать; *пришпилювати квітку*—обидить, уколоть, словомъ, обезчестить.

Пришуканий—присканый.

Пришукати—прискать.

Прищй—родъ пирожного.

Прищупити—прижать, полузакреть.

Прищупитися-тьця—прижаться.

Пріймак, пріймит, пріймиш—пріемышъ, воспитанникъ.

Пріймовати—принимать.

Од нас декрет пріймовати мають. Гетьман Скоропадський.

Прієька, Прієя—Ефросинія, Ефросиньюшка.

Пріяти—усердствовать, доброжелательствовать.

Ми тобі усердно пріяли.

Прѣба—(акт. сл. рѣба) пытка, допросы съ пыткой.

Пробачати, пробачити—пзвинить, простить, оставить безъ вниманія.

Пробаченне—провидѣніе.

Пробелькотати—пролепетать.

Прѣбі, про-бі, про-біг—ради Бога, ей Богу, караулъ! спасите!

Аж тут—„прѣбі!“—Крикне ззаду Наймит молоденький. II. Куліш.

Про-біг церков горить! Лѣт. Самов.

Проблукати—прошляться.

Пробовкнути—проговориться, высказаться

Пробувати—пребывать, бывать, жпть, находиться.

Ходить мати в чистім полі,

Питаючи плаче:

„Сизий орле, сизий орле,

„Ти скрізь же літаєш:

Чи не бачив мого сина,

Де він пробуває“.

„В полі, мати, в полі мати,

Син твій пробуває,

На зеленій травиченькій

Кожя попасає.“ Пѣс.

Пробуркатися-тьця—пробудиться, проснуться.

Пробуртїти—(гл. недост.) пробуравить, просверлить, пробить.

Ось-де куля пробуртїла. Макаровський.

Пробуток—статья дохода.

Щоб наши пробутки такі добрі та солодкі!..“ I. Федькович.

Провадити—1) провожать. 2) Говорить вздоръ. *Не знає що проводить.*

Прѣвесна—начало весны.

Провієнь або Сорок Святих—праздникъ, съ котораго въ Украинѣ начинается весна.

Прѣвідн—освѣдомленіе, посѣщеніе, визитъ; *пійти на провідн*—значить посѣтить, навѣститъ.

Провод—каналъ.

Прѣводи—первый понедѣльникъ послѣ большого праздника.

Проводи у перший понеділок тїся Великодного Свята, Дядинки у вістопок. Гатцук.

Проводничий—кондукторъ, проводникъ.

Прогайновати—промотать, разстратить безъ толку.

Прогалѣвница—отверстіе, прорѣха, прорубъ.

Прогаяти—изгонять, прогонять. *Прогаяти кутю*—стрѣлять.

Музик бѣе мисогоном об стїпу, щоб

кутю проматти, не маючи ругиниці, та пороху. Мордовцевъ.

Проглядь—разсмотрѣніе, просматриваніе, смотръ.

Прогідій—мѣсто, гдѣ Запорожцы перетаскивали по-суху свои лодки изъ Чорнаго моря въ Днѣпръ. Бошанъ.

Прогодувати — прокормити, истратити кормъ или на кормъ.

Прогдвич—желѣзный болтъ, коимъ внутри комнаты пригвѣряють на ночь ставни, при закрытіи окошекъ.

Прѣдаж—продажа.

Прѣдки—предки, предшественники.

Прожий—пустой, порожній.

Проживати—(акт. сл.) оставаться пустымъ.

Божиницї наші будуть прожновати. Величко.

Прождгом—нар. стремглавъ.

Не сунься прожогом у воду. Посл.

Прозвіско, прозвіще—прозваніе.

Прозпрати—видѣть будущее; видѣть въ глубинѣ; просматривать.

Прозіриий, прозѣриий, прозѣрий—прозрачный.

Прѣзжачий—проѣзжій, путешественникъ.

Прѣйди-світ—сорванецъ, удалецъ.

Проказати—сказать, произнести.

Проквиляти—завывать по волчьему.

Прокіпнутися-тьця — проснуться, пробудиться.

Прокіальний—окольный, свободный.

Мій прокіальний світе! Пѣсня.

Проклятѣнный, проклятуший—проклятый.

Прокортити—проглотить.

Прокѣп, Прокіп, Прѣцькѣ—Прокопій.

Прокоть, приріст—процентъ, прибыль.

Пролой—прямикъ.

Побі до міста на пролай. І. Верхратський.

Проліска, пролісок, переліска—1) растеніе *Hepatica triloba* Chaix, по Ро-

говичу; 2) *Galanthus nivalis* L., по другимъ. 3) Прогалина.

Проліски—растеніе *Mercurialis perennis* L. по Роговичу; *Viola arenaria*. Ді. β. глауса по Симеренку.

Пролісковатися-тьця—блестѣть.

Волос у мене сріблом проліскується.

Промантачити—промотать.

Промарець — представитель, депутатъ.

Промѣжний—промежуточный.

Промѣстий—лучезарный.

Промѣстость—лучезарность.

Проминлявати—промышлять.

Промѣж—нар. между.

Прѣміжно—нар. возможно.

Прѣмінь, прѣмін—лугъ.

Промѣстий—промежистый. См. выше.

Промѣваний—представленный, рекомендованный.

Промѣвати, промувати — представлять, рекомендовать.

Промовляти, промѣвити — промолвить, сказать, выговорить слово, повторить заданный урокъ.

Промѣрія, прѣморек — моръ, эпидемія.

Того ж мѣста 1664 прѣморек був значний на Україні. Величко.

Промост—гать.

Промоція—(акт. сл. *promotio*) производство, повышение.

Прѣпизуватий—производительный.

Прѣпѣза—проныра, пройдоха.

Прѣпозуватий—пронырливый.

Прѣпаллий—пропавшій, потерянный.

Прѣпѣр—прѣпор. См. выше.

Прѣпитати—поразспросить.

Прѣпѣкати—пропѣвать, прожигать.

Прѣпѣяка—пьяница.

Прѣпѣій—запой.

Прѣрѣва—проточина.

Прѣрѣкання—пророчество.

Пророжати—пронзить, пробить коломъ, рожномъ.
Прбруби—прорубь.
Прору́ха—ошибка.
Просвірки—растение *Malva borealis* Wall.
Просвіток—отдыхъ, пощада.
*По вечерницям все ходили,
 Просвітку не було дівам.*
 І. Котляревський.
Просвітчастий—прозрачный.
Прдсерень, прбсерень, прдсерника—растение *Crocus reticulatus* L. по Роговичу п *Galanthus nivalis* по Закревскому.
Просі́лье, просольне, просіл, просол—соленая рыба или говядина.
Проскура—просфора.
Прбскурень, проскурки—растение просвирки, *Malva rotundifolia* L.; иначе по-Украински—*колачки, пацёрки*.
Проскурина—растение *Evonimus eugoraeus* L.
Проскуряк—альтей. См. А.
Прбсо—растение *Panicum miliaceum* L.; пначе по-Украински—*текач, памка*.
Простацький—простой, мужичий.
Проста́ти—добывать, доставать.
Простець—навиростець. См. Н.
Простігнути—простынуть.
Простова́ти, простува́ти—пдти прямо, держать прямое направле́ніе.
Простоволоса—сѣ непокрытою головою жєнщина.
Простого роду—пѣз мужиковъ.
Простора, просторонь—пространство.
Просторій—просторный, свободный.
Просторнішати—дѣлаться просторнѣе.
Просторо—нар. свободно, пространно.
Простріл—1) прострѣлъ. 2) Растение *Pulsatilla pratensis* Mill.
Простроміти—проткнути, пронзить, просверлить.

Простромлений—проткнутий, пронзенный.
Прдстумки—переходъ тѣней.
Простягати, простягнути—простирать, протягивать.
Простягати́ся-тѣця—простираться, протягиваться.
Простягти—протянуть.
Простягтисѣ—протянутсѣ.
Простянище—мужикъ.
Просувати—просовывать, продвигать.
Просуватисѣ-тѣця—просовываться.
Просеяга, простеяга—протяженіе.
Просеягати, простеягати—простпратъ.
Протѣ—нар. между тѣмъ, про то.
Протівко, протівку—акт. нарѣч. противъ
Жадної вражди протівко нас не дієтця. Гетьман Скоропадський.
Протівний—1) стоящій, напротивъ, враждебный. 2) Отвратительный.
Прбтір, прбтор—игла безъ ушка.
Протовітисѣ-тѣця—протолпиться.
Прдтори—убытки, происшедшіе отъ процесса.
Протрясті—1) трясти. 2) Издерживать, израсходовать.
На сей позов вона балацько трошею протрясла.
Протунотіти—пройти быстро.
Протурити, протурати—прогнать, прогонять.
Протіг—сквозной вѣтеръ.
Профуз—палачь, прохвость.
*Отворились тинні двері —
 А поганий профуз,
 Пігнув реитанця в середину.*
 Ю. Федькович.
Прочуматисѣ-тѣця—просвѣжиться, отрезвиться, опомниться.
Прочути, прочувати—провѣдать, прослышать, узнавать.
Прочуха́л, прочуха́нка—наказаніе, потасовка.

Прочхатися-тьця, прочхнутися-тьця — чихать, опомниться.

Прошити, поробити — покрывать прахомъ или снѣгомъ.

Прошлорѣчній — прошлорѣчній.

Прощукати — проискать.

Прощухи — проски, интриги.

Проща — путешествіе, ко свѣтѣмъ мѣстамъ, на поклоненіе, молитва къ Богу о прощеніи грѣховъ, молитвенная прозба.

Прощальний лист — разрѣшительная молитва покойнику.

Прощальник — Запорожець идущій на старости лѣтъ въ монахи, „в Межибор до Спаса“; разставаніе его со свѣтомъ, сопровождалось дикимъ весельемъ и разгуломъ, которое такъ превосходно изобразилъ Т. Гр. Шевченко въ своемъ „Чернеці“.

Прохати — просить.

Прохворостити — высѣчь хворостиной, побить.

Прохвостити — высѣчь плетью.

Пурами армаськими прохвостано.
Величко.

Прохірний — хитрый, лукавый.

Прохукати — *прохукати вікно* — дышать зимою на окно, чтобы оно протаяло.

Прохукавши вікно, планем на двір.

І. Гребінка.

Процедер — (акт. сл. *proceder*) весь ходъ процесса, совокупность относящихся къ дѣлу документовъ и произведенныхъ по нимъ судебныхъ дѣствий.

Процесовба — церемоніймейстеръ.

Процвѣдрити, процвѣдрити — промотать, спустить съ рукъ; потерять милость.

Прочане — богомольцы, захожіе, забѣжкіе, чужіе, выходцы, колонисты. *Такові прочане... при за рубеж, куда-муча запускають і уонзають.* Гетьман Скоропадський. Превосходный зна-

тобъ Украинскаго языка г. Кулишъ говоритъ, что слѣдовало бы говорить *прочане*, отъ слова *проща*, происходящаго отъ *просити*, съ чѣмъ и мы вполне согласны.

Прочвара, почвара — погромъ.

Прочга — пошелъ!

Гей проча! вороний, скрізь яру, скрізь трамі.

Зоря Галицьк. 195 стр.

Прочінок — пробужденіе.

Прѣчка — 1) прокъ, покой, убѣжище. 2) Удаленіе, чужая область, выселеніе, выходъ, колонизація.

От здріствя і утеменженя бідній моде, оставивши жилища, пішли в прочку і в заграничній паньства.

Орлик.

Прочки, прічки — междом. долой, вонъ.

Против нічки помандровав козак прічки. Цѣс.

Проява — явленіе.

Пруг, пружок — рубецъ, выпуклый жолобокъ.

Пруги — покровки.

Прудитися-тьця — выгонять блохъ пзъ бѣлья на огнь.

Пруднус — усачъ.

Прудкій, пруткій — скорый, быстрый.

Прудко, прутко, прітко — нар. быстро, скоро.

Пручатися-тьця — вырываться.

Пряда — растение *Setaria viridis* P. de Beau.

Прядево — лёнъ.

Прядівяний — изъ прядева сдѣланный.

Прядка, прядлиня — пряжка.

Пряджа — нитки для холста.

Пряженецъ — пышка.

Пряжений — поджаренный на маслѣ.

Прямитися-тьця — идти прямо.

У некло, напростецъ, прямуйся.

І. Котляревський.

Прямовати, прямувати — направляться; назначать, прочить.

Прямую ёму в супружество дочь свою Марию. Конисский 232.

Прят — (акт. сл.) имущество.

Псалмиста — псалмотворецъ, псаломщикъ.

Псиця, псиюка — собака.

Пструг — рыба (какая?)

Линь часом красноперый пструг

Водою заплюскоче. Г. Верхратский

Псутиися-тыця — портиться.

Птаство — царство птицъ,

Птахъ, птаха — 1) птица. 2) Неуклюжий человекъ.

Пташина рута — растение *Fomaria officinalis*.

Пташиний, птабский — птичий.

Пташка — птичка.

Публика — развратница.

Публикация — (акт. сл. *publicatio*) объявление во всеобщее свѣдѣніе; судебные приговоры къ банциѣ и инфамѣ немедленно публиковались Возным; точно также въ случаѣ представленія въ судъ тѣла убитаго, Возный публиковалъ о происшедшемъ убійствѣ, при чемъ выставлялся и самый трупъ.

Публичность — публика.

Пуга, пужка — плѣть.

Пугар — большой стаканъ для вина.

Він с пугаром у руці саме до краковця розпивався. П. Куліш.

Пугач — филинъ *Strix bubo*.

Пугу-пугу! — крикъ филина и привѣтственное восклицаніе сѣтевыхъ братьчиковъ.

Пуделко — футляръ, ящикъ.

Пудити — мочить; бить, гнать.

Пудофѣт — тяжелый на подъѣмъ.

Пужало, пужально, пужалко — енотовище.

Пужина — сѣменная оболочка.

Пужник — растение *Tuwitis glabra* L.

Пузаль — брюхачъ.

Пуздро, пуздѣрко, пуздерок — погребецъ, ящикъ для храненія напитковъ, ларчикъ, футляръ.

Пузирчатко — растение *Coluthaca arborescens* L.

Пукати — стрѣлять.

Пукатися-тыця — лопатѣся, удариться, развиться.

Пукнути — произвестъ шумъ, допнуть.

Пула — пола.

Шла дівчина через двір,

На ній суконька в девять пил. Пѣс.

Пулярсенк — бумажникъ.

Пундики — родъ пирожного.

Пункта — (*puncta*) точка.

Пуншт — пуншъ.

Пунышок — цвѣточная почка.

Пурпрати — нырять.

Пустѣльник — пустынный.

Пустий — пустой.

Пустити — отпустить, освободить.

Пуститися-тыця — пуститься, оторваться;
він духу пустився — умеръ. *Берега пустився* — отчаялся, погибаетъ.

Пустка — пустая изба, дикое уединенное мѣсто.

Пустовати — 1) шалѣть, рѣзвиться.

Ой мати, мати, козак у хаті:

Пустує, жартує, не дає спати. Пѣс.

2) Пустовать.

Пустота — шалость, вѣтренность, пустота въ душѣ, въ головѣ, сердцѣ.

Пустовливий — рѣзвый, вѣтренный.

Пустун, пустунчик — шалунъ, шалунчикъ.

Пустулька — шалунья.

Путивочка — круглое яблоко.

Путница — эклиптика.

Пуття — удача, толкъ, порядокъ, умѣніе, прокъ.

Путря — родъ толокна.

Путищій, путий—хорошій.

Пух—растение *Eviophorum vaginatum* L.

Пухір—пузырь, нарывъ.

Пуховиця, пуховик—пуховая подушка.

Пуховиш—насъкомое *Philopterus*.

Пуць—междоимение бахъ.

Пуцьверіок, пуцьвірок—птенчикъ.

Пучка—палець ручной.

Пушкар—начальникъ артиллеріи; артиллеристъ; пушечный мастеръ.

Пуца—дебрь, дремучій лѣсъ.

Пуцальный тижень—мисопустная неделя.

Пуцання—запустъ, заговѣны.

На пуцання, якъ зав'язано Погов.

Пхѣльний—ничтожный.

Пхикання—всклипываніе.

Пхикати—(въ пасмѣшку) всклипывать.

Пшк—вищов тишк—пустяки.

Пюрця—перья.

Пьєцух—пѣтухъ.

Пяятилисточник, пятиперстник—растение *Potentilla alba* L.

Пялти—натягивать, распинать, мучить.

Один пялти, другой хвалти.

Пянюга—горькій пьяница.

Пясти—пучить. *В. верцадло очі все п'яла*

Пятна—б-я часть.

Пятро—(съ Польск. яз.) этажъ.

Р.

Рабия—раввинъ.

Раббаний—награбленный, поработченный.

„От Припеті до Синюхи,

Вславили себе Обухи,

Та й не злотом рабованим,

Не гонором купованим,

Не гербами—клейнодами,

А своїми пригодами.“

П. Куліш.

Рабованіе—порабощение; грабежъ.

Рабовати—порабощать, грабить, опустошать.

Рабунок—грабительство.

Рабуха—судьба, невзгода.

Равлик—кротъ.

Рада—1) совѣтъ, рада, дума, судъ, судебное совѣщаніе. 2) Митингъ, сходка, собраніе.

Кияне, кияне, панове громада, погана ваша рада.—Посл.

Рада генеральна—парламентъ, конгрессъ, сеймъ.

Единогласною всіхъ обрадою і ухвалою назначаются три Генеральниі, в кожному року; Раді. Орлик.

Рада чорна—простонародный митингъ.

Радн—панове ради—высшій гетманскій или королевскій совѣтъ, сенатъ.

Радити—совѣтовать.

Радич—совѣтникъ; члены рады.

Радичка—совѣтница.

Радитель—попечитель, покровитель.

Радіти—радоваться.

Радишій—парламентскій.

Радник—радич. См. выше.

Раднішій—радъ, доволенъ.

Яб сам раднішій був, колиб воно так скоїлось.

Радовати—быть на радѣ, держать совѣтъ.

Радовик, рядовик—растение *Sanguisorba officinalis* L.

„Корінь цією зілля дуже гарно помагає коли жінка при родахъ дуже кривлею зходить.“ Народ. пог.

Радощи—радость.

Радут—уютное, безопасное, отрадное, утѣшительное мѣсто.

Рѣз-ураз, рѣз-по-раз—нар. безпрестанно, поминутно, то и дѣло.

Рѣзі—земледѣльческая борона.

Разноцвіт—растение *Delphinium Ajacis* L.; иначе по-Украински—*синцевит, сикирки*.

Разовий хлѣб—хлѣбъ изъ муки, одинъ только разъ пропущенной сквозь сѣто.

Разбѣк—1) питка; монета, шпурокъ. 2) Слѣдъ, черта. 3) Бороздна.

Рѣйна—рябина.

Рѣйтися—совѣтоваться, совѣщаться.

Рѣйдрово, скомпія—дерево *Rhus Cofinus* L.

Рѣйця, рѣдця—совѣтникъ въ ратушѣ или магистратѣ.

Раків некти—красѣть, конфузиться.

Ракіта—ветла, верба, дерево *Salix virellina*.

Ракітник—*Salix rosmarinifolia* L.

Ракітовий кущ—*Cytisus biflorus* L.

Ракови-шийки, рачешийки, рачки—растение *Polygonum Bistorta* L.

Ралѣць—1) совѣщаніе, совѣтъ. *Ходити на ралѣць*. 2) Поздравительный подарокъ, взятка, пошлина, подать. *За Хмельницького старого жили ми, не узнаючи аренд, индукт, сердюків, подвод, ралѣць і инш догелливостей. Петрикъ, 1692.* 3) Добровольная дань отъ рала (рало, главная часть плуга) приносимая землевладѣльцу въ день Рождества Христова. *Хоречко*.

Рало—рѣзецъ у плуга.

Рама—плеча.

Рамецъ—ранець.

Рѣме—рука, употребляется въ формѣ *з-раменя, зрамени*—по силѣ, по праву, въ силу, именемъ кого. *З-раменя настирства. Грамота Патр. Кирилла. 1623 г.*

Рѣнда—мѣра жидкости. *Вино продавати бочкою на рѣнди, а пива і мед гарницею. Гетьманські статті 1659 року ст. 5.*

Рѣндар—арендаторъ.

Рѣндарський—арендаторскій.

Де снітками порубами,

Рѣндарські ридвани. П. Куліш.

Рѣнкѣр—(акт. сл.) ненависть, злоба.

Ляхи своїми рѣнкорами привели Польщу до остатнѣй руїни. Величко.

Рѣнний—рапенный. Величко.

Рѣпник—растение *Scrophularia aquatica* L., а подругимъ *Paris quadri folia* L.

Рѣпний дуб—дуб. См. *Д.*

Рѣпнішій—раннѣйшій, самый ранній.

Рѣпок—утро.

Рѣпс—сурпница, свѣрна. См. *С.*

Рѣптом—нар. вдругъ, сразу.

Рѣрог—родъ сокола *Falco buteo*.

Рѣса—1) родъ материн. 2) Порода, поколѣніе. *За молодого расою перти. Прибура.*

Рѣстоша—растение *Silybum marianum* Gaertn.

Рѣструб—лестребъ.

Рѣсходник—растение.

Рѣта—1) срокъ платежа. 2) Сумма уплачиваемая, въ каждый изъ нѣсколькихъ сроковъ, на которые разложено платежей.

Рѣтай—1) плугатарь. 2) Кротъ.

Рѣтельний—старательный.

Рѣтнице—бревко копья.

Рѣтница—копытъ

Мясо розідрать суддям на рівні часті Лисині ж рѣтниці оддати.

І. Гребінка.

Рѣтман—помощникъ бургомистра въ магистратѣ; отъ нѣмецкаго *Rathmann*.

Рѣтовати, рѣтувати—спасать, избавлять, освобождать.

Ратуиск—помощь, защита.

Раховати, рахувати—считать, соображать. *Раховати сир, масло: то й вареників не їсти.* Посл.

Рахуба—счетъ, отчетъ, понятіе, толкъ, смѣсль, соображеніе.

Рахунок—разсужденіе, расчетъ.

Рація—рѣчь; основная, побудительная причина; отъ Латинскаго Oratio.

Рач—изволь, благоволи. *Рач твое Царское Величество.* См. Договорныя статьи Гетмана Богдана Михайловича Хмѣльницкаго съ Царемъ Алексѣемъ Михайловичемъ 1654 г. *Рач зі мною обачитися для устнѣї розмови.* Мазепа.

Рачей, рачій—(акт. нар.) охотнѣе, справедливѣе, тѣмъ болѣе, вѣрнѣе, точнѣе.

Рачей би належало спаржитися на свою жену. Мазепа.

Рачити—изволить, долженствовать, стараться, почитать за достойное, справедливое, потчивать, угощать.

Рачки—нар. на карячкахъ, на четверенькахъ, ползкомъ.

Рай, раяние—совѣтъ.

Райний—совѣтованный.

Райти—совѣтовать, рекомендовать.

Рвати—рвать, срывать.

Рвийний—ревнивый.

Рвия—ревность. Куций.

Ребѣрце—ребро.

Реверенція—(акт. сл. reverenter) учтивое, почтительное къ кому обращеніе съ кѣмъ-либо.

Ревний—настоящій, истинный.

Воно виходить ревною драмою життя сирітською. П. Кулиш.

Ревс—позванный, отвѣтчикъ, pars citata.

Регіт, регот, реготія—громкій смѣхъ, хохотъ.

Реготати—хохотать.

Реготатися-тяти—смѣяться изъ всей мочи.

Рѣгула—(акт. сл. regula) правило, образецъ, устройство.

Редіска, редька—*Raphus sativus L.* Var. *Radicula Pers.* *Редька дика*—*Raphanus Raphanistrum L.*

Ресит, ресит присягний—(акт. сл. regens, regent) урядникъ ведшій актовныя книги и выдавшій изъ нихъ выписъ; назначался отъ писаремъ.

Ресетѣр козацій—регистръ или списокъ лицъ составлявшихъ казачье войско; отъ того всѣ записанные въ немъ назывались *реестровиками*.

Резстрованіе—регистрация.

Резеда—растеніе *Reseda odorata L.*

Резбвий, реждвий—ржаной.

Рѣйвах—шумъ, бѣшенство.

Реймент, реїмент—(акт. сл.) правитель, главнокомандующій; гетманъ.

Ми рейментарь отцевськи упоминамо. Самойлович 1682.

Рейментарювати—диктаторствовать, управлять, командовать.

Рекогниція—(акт. сл.) росписка въ полученіи на сохраненіе какого-либо имущества или денегъ, сохранная росписка.

Рекрутчина, некрутчина—рекрутскій наборъ, обязанность идти въ солдаты.

Релія—(акт. сл. religio) религія, вѣроисповѣданіе.

Релійний—религіозный.

Реляція—донесеніе, показаніе вознаго, сознание.

Ремѣсний—ремесленный.

Ремѣсник—ремесленникъ.

Ремѣсниця—ремесленница.

Рѣмство—ремесло.

Ремство—претензія, неудовольствіе.

Реметвовати—гнѣваться, сердиться.

Ремунеровати—вознаградить.

Рѣпатися-тъця—трескаться, лопаться.

Репет—крикъ, отъ злости, шумъ, содомт.

Репетовати—кричать съ досады во все горло.

Рѣпнути—разстреснуться.

Репозитум—(акт. сл. repositum) возраженія отвѣтчика противъ каждаго отдѣльнаго пункта иска объ убыткахъ.

Репреманд—(отъ франц. reprimande) выговоръ, брань.

Репротестация—(акт. сл. reprotestacya, reprotestatio) 1) встрѣчная жалоба, протестъ противъ чужой жалобы. 2) Протестъ суда противъ обвиненія его тяжущимся въ незаконныхъ дѣйствіяхъ при разбирательствѣ дѣла.

Репьях—репейникъ, *Arctium Lappa*.

Репьяхи полѣви—растеніе *Carduus nutans L.*

Репьяшки—растеніе *Xanthium Strumarium L.*; иначе по-Украински—зачмунник, зобник.

Ресерите—растеніе *Heliathus annuus L.*

Ресигнация—(акт. сл. resignatio) продажа.

Респект—(акт. сл. respectus) почтеніе вниманіе.

Респектум—нар. по поводу, относительно

Респонс—(акт. сл. responsum) письменный отвѣтъ.

Реставровати—(акт. сл. restauro) возобновлять.

Ретѣлный—рительный. См. ниже.

Рѣтязь, рѣтязок—дѣвочка, верѣвочка.

Реуруска—(Бессараб. сл.) дикій виноградъ.

Рефлѣкция—(акт. сл. reflexio) 1) отраженіе, 2) Размышленіе.

Реформация—(акт. сл. reformatio) вѣновная запись; актъ которымъ мужъ обезпечиваетъ своей женѣ сумму, равную полученному за него приданному.

Рѣсессія—(акт. сл. recessio) отказъ отъ какихъ либо правъ, напр. отказъ оставшагося въ живыхъ супруга, въ пользу своихъ дѣтей, отъ права пожизненнаго владѣнія имуществомъ супруга умершаго.

Рѣч—вещь.

Реченець—срокъ.

Реченство—вещество.

Речникъ—адвокатъ, ходатай по дѣламъ.

Речництво—адвокатура.

Ржій—*Leslia paniculata*.

Рженецъ—растеніе *Phleum pratense L.*

Рибалка—рыболовъ.

Рибалеский цехъ—рыбной цехъ.

Рибалчиха—рыбачка, жена рыбака.

Рибка—*Lepisma saccharinum*.

Рибовчик—рибалка. См. выше.

Риботворъ—царство рыбъ.

А царь всёю згиря і риботвору.

П. Ратай.

Ривіти—ревѣть.

Ридванъ—парадная карета, рывданъ.

Риж—рисъ, сорачинское пшено *Oryza sativa L.*

Рижикъ—грибъ *Agaricus deliciosus L.*

Ряжій—растеніе *Camelina sativa Cranz.*

Рижуха—растеніе *Draba nemorosa L.*

Римар—лимар. См. Л.

Римигати, римигати—жевать жвачку. (о волкахъ).

Гей із-за гори, із-за кручи

Скрипляютъ вози идучи,

Вози скрипляютъ, ярма рипляютъ,

Вѣли римигалютъ. Пѣс.

Рипва—жолобъ для скота воды.

Рипка, рипочка—глиняная вазка, вазочка.

Ріинути—быстро течь.

Ріпати—скрипѣть дверью отворяя оную медленно; или часто.

Ріпатися-тьця—безпрестанно отворять двери; выходить и снова входить.

Ріпінти—скрипѣть.

Ріпливий—скрипучій.

Ріпнути—скрыпнуть.

Ріса, ріска—черта, черточка.

Рисовати—1) чертить. 2) Бороздить, раздирать.

Рись-коза—быстроногая коза.

*„Ой рись-коза! твій син плаче,
Твій син плаче, їсти хоче.“*

Изъ народ. сказки.

Рів—ровъ, канава.

Рівний—ровный.

Рівновѣга—равновѣсіе.

Рівнознака—синонимъ.

*Хананейці чи хвиникиї довою орудо-
вали торгати; через се слово хананець
стало рівнознакою слова купець. П. Ра-
тай.*

Рівчак—жолобокъ.

Ріг—рогъ.

Рід, род—родъ, фамилія, родство; на-
примѣръ: *свекор* — мужнинъ отецъ;
свекруха — мужнина мать; *дівер* —
мужнинъ братъ; *зовиця* — золовка,
мужнина сестра.

Тестъ—женинъ отецъ. *Теща*—же-
нина сестра. *Зять*—сестранъ мужъ,
сноха, невістка, невіжна—братина,
жена. *Брат-у-друж*—двоюродный
братъ; *ятрієвка*—свояченица, певѣстка,
жена деверная, т. е. мужница брата.

Рідненький, ріднеський — родствен-
никъ, близкій человѣкъ.

Рідний—родной.

Рідня—родня.

Рідокохаець—любимецъ рода или фа-
миліи.

Рідокоханий—любимый родомъ.

Рідокоханка — всеобщая любимица въ
родѣ.

Ріж—ріж. См. выше.

Ріжка—грибъ *Agaricum deliciosus* L.

Ріжок—1) рожекъ. 2) Уголь. 3) Око-
нечность.

Різак—1) ножъ острый. 2) Рѣзецъ. 3)
Отважный человѣкъ. 4) Растеніе
Stratiotes Aloides L.

Різак стеновой—растеніе *Falcaria Rivi-
ni* Host; иначе по-Украински—*сер-
поріз*.

Різання—рѣзні, рѣзаніе.

Різдво Хрестове—Рождество Христово.

Рідняний—рождественскій.

Різка—1) розга. 2) Растеніе *Najas ma-
jor* All.

Різник—рѣзникъ, мясникъ.

Різницький цѣх—цѣхъ мясниковъ.

Різняця—мясная лавка, салагашъ, бойня.

Різнобічя — разбѣдненность, разногла-
спца, неурядица.

Різнути—разрѣзать однажды.

Рік, рок—годъ, срокъ.

Рік завитий—окончательный срокъ.

Ріковниця—годовщина.

Рілля—борозды на вспаханомъ полѣ;
сѣоранная земля.

Рінь—(Австр. Укр. сл.) пески. *Перуня-
на рінь*—Перуновы пески. Лаврен.
Лѣт. Кіевлянинъ Максимовича II.
22.

Ріпа—рѣпа *Brassica Rapa* L.

Ріпка — родъ кубка, имѣющаго форму
рѣпы.

ріпяк—репей *Carduus nutans* L.; пна-
че по-Украински—*скин, бодяк, мор-
тополох*.

Ріска—(Галиц. сл.) 1) росинка. 2) Ско-
рость, быстрота. 3) Десна.

Ріскний—скорый, быстрый.

Ріско—нар. скоро, быстро.

Річ—вещь, предметъ, причина.

Річ-носполіта—республика, народоправство.

Річка, річенька, річечка—рѣчка, рѣченька, рѣчонка.

Рішенець—рѣшеніе приговоръ.

Рѣб, рѣба, рѣбѣта—работа.

Рѣбак, рѣбачѣк—дождевой червь.

Рѣбити, чинити—работать, дѣлать.

Вона тільки і робить трихи да михи.

Рѣбильний—фабричный, заводской.

Рѣбильник—фабрикантъ.

Рѣбильниковати, рѣбильничати—изготавливать, готовить, фабриковать.

Рѣбильня—фабрика, заводъ.

Рѣбом — нар. способомъ, образомъ, манеромъ.

Рѣборація—(акт. сл. roboratio) утверждение на судѣ составленаго домашнимъ образомъ акта.

Рѣборовати—(акт. сл. roborare, roborare) утверждать, совершенный домашнимъ порядкомъ актъ личнымъ признаемъ его въ присутствіи урядъ.

Рѣботящий—трудолюбивый, прилежный.

Рѣган—1) ухватъ. 2) жукъ Lucanus cervus; иначе по-Украински—ведмедчук, тур, дубовий рак, ронгалик, оленок, олінець, Божя коровиця.

Рѣгачка—родъ шапки.

Рѣгіз, рѣгоз, рѣгоза—толстый ситникъ, который дѣлать; водяное растеніе Scirpus palustris.

Рѣгіз, палочник, султанчик—растеніе Typha angustifolia L.

Рѣгова, рѣгове, рѣгово—роговая подать, т. е. плата съ роговъ. Плата землевладѣльцу земли за пастбище скота, съ вола п. горовы 4 крейцера, съ яловы 3, съ овцы и теленка 1 крейцеръ за цѣлый годъ въ Стрыйскомъ Округѣ или уѣздѣ (обводѣ).

Рѣгульки—чортові оріхи. См. Ч.

Рѣдзійки—изюмъ.

Рѣділець, рѣдильці—родитель, родители.

Рѣдімець—падучая болѣзнь, или параличъ.

Рѣдина—родные, родство, мѣсторожденье, родина.

Рѣдини—роды.

Рѣдинний—родовый.

Рѣдилька—родительница, мать.

Рѣдучий—плодоносный, плодородный.

Рѣдучка—плодородіе, плодородный.

Рѣж, жито—рожь Secale cereale L.

Рѣжа городня—роза Althea rosea L.

Рѣжа дика, шипшица, голодовина, свербило—роза шиповникъ Rosa canina.

Рѣжаний, рѣжѣвий, рѣжѣвий—розовый.

„Серце мое, кохане, квіте мій рожевий.“ Мазена.

Зроблю тобі хату з рожового цвіту. Пѣс.

Мій квіту рожаний. Котляревський.

Рѣжен—1) колъ. 2) Бѣда.

Рѣжки—растеніе Scleotium clavus Des; иначе по-Украински—чорні пиріжки, спори, спориня.

Рѣжбий—родный, урожденный.

Рѣзалия—Caragana.

Рѣзбішака—разбойникъ, сорванецъ, буянъ.

Рѣзбішацький—разбойническій.

Рѣзборона—разнятіе дерущихся или сражающихся.

Рѣзборонати—разнимать.

Рѣзбрат—изъ друга брата, стать врагомъ.

Хан учинився розбрат Хмельницького. Величко.

Рѣзбуркати—разбудить, расшевелить.

Рѣзбурхотатися-тця—разбушеваться.

Рѣзбути—снять обувь.

Рѣзвага—утѣшеніе.

Розва́дити, розва́жати, розва́жити—уті-
шати, забавляти, розсідати, розва-
шивати.

Розва́жати—утішати.

Розва́жити—розва́снити.

Розва́жувати—звешивати, соображати,
всисати.

*Скарби і срібла Самойловичові си-
нів його всі на двоє розділені і шалани
через кілька неділь розважени; бо мучили
їх мусили багато забавити часу.*

Велпчко.

Розвередоватися-тися—разкапризатися,
б'єситься.

Розвинути—ропустити, развернуть.

Розвинутися-тися—раскрыться, развер-
нуться, распуститься.

Розвідка, розвідни—исследование, раз-
ведь.

Розвій, розвой—развитие.

Бажаємо ми і тепер небагато—

Рідного розвою родині.

М. Старицький.

Розвди—узоры.

Розгарш—оргія.

*Сами ж лишались при розгарші,
Де ти товариша і ждуть.*

І. Верхратський.

Розгадати—разгадать, р'шити.

Розгадатися-тися—разговориться.

Розгартіш—приводе, обжорство, чре-
воб'єсіе, неурядица, безпорядок.

„Отамане наш;

Недбаєм за нас;

Бо бач наше товариство.

Як розгартіши?“ П'є.

Розглядити—разглядывание, осматри-
вание.

Розговорити—утішати, розсідати, угово-
рити.

Розголосити, розголошати—разглашать.

Розгрити—добыть съ трудомъ.

Розгорнути—разворотить.

Розгорнутися-тися—разворотиться.

Розгортати—разворачивать, раскрывать.

Розгортатися-тися—разворачиваться.

Розгорювати—розг'рити. См. выше.

Розгребти—разбросать, раскидать, раз-
ворушить.

Розгрісненіє—разр'шеніє, прощеніє грѣ-
ховъ.

Розгудець—хулигель, порицатель.

Розгудити—отсвѣтовать, осуждать.

Роздивлятися-тися—разсматривать.

Роздїяти—разнимать.

Розділ—отдѣленіє, раздѣленіє, глава.

Роздобути—достать, добыть.

Роздовбати—раздолбить, разстолковать.

Роздовкти—растолочь, разбить.

Роздролитися-тися—разсвирѣбѣть, раз-
ариться.

Роздрочити—раздразнить, рассердить.

Роздрочитися-тися—разкапризатися.

Роздувати—раздѣлять.

Роздум—размышленіє, раздумье.

Роздягати—раздѣвать.

Роздягатися—раздѣться.

Роздягти—раздѣть.

Роздягтися—раздѣться.

Роздяковатися-тися—поблагодарить, ра-
спрошаться, раскланяться.

Розжеврілий—растлѣвшійся, взявшійся
жаромъ.

Розжевритися-тися—разгорѣться, распа-
литься.

Розживатися-тися—приобрѣтати, разжи-
ваться.

Роззувало—сапожная подножка.

Роззувати, роззути—снять обувь съ ногъ

Роззява—раззява, ротозѣя.

Роззявити—разинуть.

Роззявлений—разинутый.

Роззявити—раскрывать ротъ или пасть.

Розграти—1) Залустъ, заговоры. *Розги-
ри у перший понедѣлокъ Петрівки.*
Галцувъ. 2) Розыгрышъ.

Розійнки—псюмъ.

Розіогати—разворотить, раскрыть, разогнуть.

Розказати—повелѣть.

Цесарь Турецкий ханові сурово розказав. Величко.

Розказня—балагурство, болтовня, повѣсть.

Розквітий—разцвѣщій, цвѣтистый.

Розкомпоновати—смѣкнуть, усмотрѣть, выдумать.

Розкошланий, розкошмаий—рознатланий. См. ниже.

Розкрѣс—разодраніе, разрывъ.

Розкудвчати—растрепать.

Рѣзлад—ссора.

Розлаяти—выбранить, разбранить.

Розлѣглый—отдаленный.

Розлѣглость—отдаленность, пространство.

Розледашити—разлѣниться, стать, нерадивымъ.

Розлѣчитися-тыця—растеряться.

Розлѣчити—расчитать.

Розлѣчитися-тыця—расчитаться, расплатиться.

Розлогий—обширный.

Розлюбити—разлучить влюбленныхъ.

Ой на серцю дівчиноньки

Великая туга.

Любив її козаченько.

Розлюбила друга.

І: Верхратський.

Розмаїтий—различный, разнообразный.

Розмай—развлечение, удовольствие.

Розмайка—мотовство.

Розмаийний—развѣвающимся, волнистый.

Розмайран—растеніе майранъ, *Origanum Majorana*.

Ройзмайрин—растеніе *Rosmarinus*.

Розмаяти—промотать, растратить.

Розмигнутися-тыця—разойтись, пройти мимо.

Рѣзмир—перемпріе.

Розмир Сербівъ с Турками вчинився зненацька.

Рѣзмір—пошлина мукою за смолку верповаго хлѣба, въ пользу владѣльца, мельницы.

Ще недавно діди сиві

Млинів доглядали,

Та з унуків розмір брали,

Панові зсипали. П. Куліш.

Розмѣва—разговоръ.

Розмовляти—разговаривать.

Рознемігтися—рознемочься, разболѣться.

Розний—различный, всякій.

Рознокалѣрий—разноцвѣтный.

Розноця—різноця. См. выше.

Розова чина—растеніе *Lathirus tuberosus* L.

Розовий цини—растеніе *Antennaria di-vica* Gärt.

Розор—разореніе.

Розпатрошити—разбить.

Рознач, рознач—отчаяніе.

Розначливий—рыдающій, отчаявшійся, вопиющій.

Розперезати, розперѣзувати—распоясать, распоясывать.

Розперезатися-тыця—распоясаться.

Розплатати—очистить вырѣзываємъ, разрѣзать на двое или на части.

Розплататися-тыця—растеряться.

Розпорошити—разбить, въ пыль, въ прахъ, на голову.

Розпорядкувати—привести въ порядокъ.

Розправляти—разсказывать.

Розправле о всіхъ чудахъ,

Диволядахъ, борбахъ, трудахъ.

Галицька Зоря 2 стр.

Розпридитися-тыця—раскапризиться,

Розпукатися-тыця, розпукоратися-тыця,

- розпукнутися-тьця — распускаться, расцеѣтаться, лопаться.
- Розпѣковка — распускающійся бутонъ.
- Розпустий — розвращенный, распущенный.
- Розрѣйня — разлука.
- Розрѣяти — отсовѣтовать.
- Розрив — черевички Божіи Матері. См. Ч.
- Розрѣба — разработка.
- Розроблений — разработанный.
- Розробляти — разработывать.
- Розруй — разрушеніе, истребленіе.
- Розруйований — разрушенный.
- Розруйовати — разрушить, истребить.
- Розруйованье — развалины послѣ разрушенія.
- Рѣзрух — шумъ, грохотъ, крикъ.
- Розсада заяча — растеніе *Sedum Telephium* L.
- Розслѣвити — разнести, рассказать.
- Розстелѣний — розосланный.
- Розстервитися-тьця — остервениться.
- Рѣзсуд — мнѣніе.
- Розташоватися-тьця — разобрать, разложить товаръ.
- Розтинати — разнимать.
- Розтинатися-тьця — раздаваться.
- Розтронность — расторопность.
- Розуміня — понятіе.
- Розхвильтися-тьця — въ волноваться (о водѣ).
- Розхиттія — высшее удовольствіе, наслажденіе.
- Розхрістаный — распахнутый.
- Розхрістатися-тьця — растегнуться, распахнуться.
- Розчавити — раздавить.
- Розчати, розчинати — начать, начинать.
- Розчовіати, розчовті, рошчовити — познать, догадаться, разобрать.
- Розчумати — опомниться, почувствовать, узнать.
- Розчурпати = розчовпати. См. выше.
- Розчухати, рошухати — разобрать, распознать.
- Розчухрати — разсѣять, разбить, раздробить.
- Розшарпати — разорвать.
- Розшматковати — разорвать на части.
- Розшолдати — познать, уразумѣть.
- Розшрубити — развинтить, раздѣлать, на части.
- Розшѣстя — блаженство.
- Розшѣбаний — расколотый, растреснувшийся.
- Розятрити — развередить.
- Рок, рік — годъ.
- Роки, рочки — (агт. сл.) судебная сессія городскихъ судовъ; сессій въ году было 4: мартовская, майская, сентябрьская и декабрьская.
- Роковий, рочний — годовой.
- Рокош — ропотъ, волненіе, мятежъ.
- Рокошанецъ, рокошанин — недовольный, мятежный.
- Рокошанка — мятежница.
- Рокошовати — роптать, волноваться, возставать.
- Рокошовий — глава мятежъ, мятежный.
- Рольник — земледѣлецъ.
- Рѣля — пашня, пахатное поле, борозда.
- Ром — цыганскій парень.
- Ромашка, румянок — растеніе *Matricaria Chamomilla* L.
- Ромѣн — Ромны уѣздный городъ Полтавской губерніи.
- Ромѣн, ромѣн, ромѣнцѣ, ромѣн зиле — растеніе *Leucanthemum vulgare* Lam.
- Рѣмні — цыганская дѣвушка.
- Ромодѣн — дорога, проложенная войсками Князя Ромодановскаго въ 1708 году.

Рбид, рбнда, рбидик — копейскій нарядъ.
Ропѣ — мокрота или пѣна на лицѣ мертвеца.
Росѣда — молодая капуста, въ стебелькахъ, для разсадки въ огородѣ.
Роска, рѣска — росинка, роса.
Росквѣтити — разбѣть.
Рѣсквасъ — грязь, распутица.
Роскѣдовати — раскѣдывать, разбрасывать.
Роскѣш — роскошь.
Рѣскоши — предметы роскоши.
Роскѣшитися-тьця — роскошничать.
Роскошувати — роскошничать, сибаритничать.
Роскѣльщик — раскольникъ.
Роскѣльщиця — раскольница.
Росліна — растеніе.
Рослиниця — Ботаника.
Росѣха — видъ, вѣлки у плуга.
Роспѣлина — разсѣлина.
Роспалити — разжечь.
Роспапахѣти — разорвать, сильно разрѣзывать.
Роспѣтланий — съ растрепанными волосами.
Рѣспач — отчаяніе.
Росперѣзати — распоясать.
Роспестѣтися-тьця — избаловаться.
Роспис — утвержденное судомъ соглашеніе сторонъ объ отсрочкѣ разбирательства дѣла.
Роспѣтати, роспѣтувати — распросить, спрашивать.
Роспѣтѣтися-тьця — растянуться, упавши.
Росплѣдженій — размноженный, расплодившійся, увеличившійся въ числѣ.
Росплѣщити — раскрыть (о глазахъ), раздвинуть, расплескать.
Росповѣдок — рассказъ, повѣствованіе.
Роспорошити — распушить, разсыпать.

Росправа прѣвна — (акт. сл.) судебныя пренія, разбирательство дѣла.
Роспрѣвити — разослать, распредѣлить.
Роспрѣдитися-тьця — раскапривиться, возгордиться, надуться, похвастать.
Роспук — растрескъ.
Роспукути — трѣснуть.
Він сміється до роспуку.
Роспуста — развратъ.
Роспѣття-с — распутица, непогода, грязь.
Ростань — распустіе.
Ростиканий — разложенный по разнымъ мѣстамъ.
Ростикати — раскладывать, или разбрасывать по разнымъ мѣстамъ.
Ростикѣтися-тьця — распространяться звуку.
Рѣстич, в-рѣстич — нар. въ рассыпную.
Ростикѣтися-тьця — разбѣгаться, расходиться, исчезать.
Рѣстѣрка, рѣстѣрка — (акт. сл.) ссора, не согласіе, разъединеніе, брань, размолвка, пакость, растрата, погибель.
Ростопаш — чистотіл. См. И.
Росторонша — растеніе *Aristolochia Clematitis* L.
Росняній — росистый.
Росчахнути — разломать, разорвать, разодрать.
Росляпка, росличка — растеніе *Drosera rotundifolia* L.
Рѣта — клятва, присяга.
Повинен кожний формальную присягу, ведмь ропи, публично ухваленої, виконати. Орле.
Ротатій — разбойническій, забіячній.
Рочѣстий — годовой, нарочитый.
Рочѣтися-тьця — покляться, проклинать.
Рочний — годовой, срочный.
Рочник, рочниця — календарь, альманахъ.
Рощина — мучной растворъ.
Рощувати — растворять муку.

Рубанецъ—отрубокъ, полѣно.

Рубанка—рубленіе.

*Леч огнем, рубанками і мордерством
руйновати і города в свою область од-
брати приими.* Мазепа.

Рубанок—полѣно.

Рубати—рубить.

Рубель—1) валѣкъ коимъ бѣлье катають
на скалкѣ. 2) Жердь которой при-
крѣпляютъ сѣно къ возу.

Рубецъ, рубці—рубища, дѣтскія пелѣн-
ки.

Рубом—нар. ребромъ.

Руга—земля, отдаваемая въ пожизнен-
ное владѣніе какому либо чиновни-
ку или священнику.

Руда—кровь.

Рудий—рыжій, бурый.

*Дід рудий, баба руда,
Батько рудий, мати руда,
І я рудий, руду взяв;
Бо рудую сподобав.* Пѣс.

Рудия—литейный заводъ.

*Пан Помуботок власним коштом
на одній треблі рудню, а на другій ди-
марку на річці Борзни виставив.* Са-
мойлович 10 Февр. 1681 г.

Рудяний—кровяной, кровавый.

Ружже, ружниця, рушниця, ручниця—
ружье.

Ружняний—розовый, румяный.

Руїна—развалины, разрушеніе.

Руїна Велика—гетманскія междоусобія
послѣ смерти Богдана Хмѣльницкаго.

Руїити, руїновати—разрушать.

Руїнованце—разрушеніе.

Рукавчята—рукавички.

Рукодійний—на честное слово съ по-
даніемъ руки.

Рукодільний—мануфактурный.

Рукодільня—мануфактура.

Рукоемство—(акт. сл.) поручительство,
отдача на поруки.

Рукопаш—нар. въ схватку.

Рулка—кранъ, горлышко.

Рум, рума—(акт. сл.) движеніе (?)

*Едним румом увесь город тот Азов
услами і загрузили.* Ведлячко.

Рума—дорога, путь, направленіе.

Рума́к—ретивый конь, жеребецъ.

*Прийшла свиня до коня, тай каже:
ось бо я, рума́к.* Посл.

Румати, румсати, рюмсати—голосить,

Румація—(акт. сл. rumpasa) выходъ
аренднаго или заставнаго владѣль-
ца изъ имѣнія; время которое да-
валось такому владѣльцу для пе-
реѣзда п перевозки своего имуще-
ства, сверхъ срока аренды или по-
слѣ выкупа имѣнія.

Руйний—разрушительный.

*Як звірюка мотий, руйний
Все в дорозі пометав.*

І. Верхратський.

Руменовати—отжевать, пережевать.

Румовати, румувати—(акт. сл.) пересе-
ляться, очистить мѣсто.

Румянка—растеніе *Anchusa officinalis* L.

Румянок—растеніе *Matricaria Chamomilla* L.

Рундук, рундочок—1) крыльцо, крылец-
ко. 2) Галлерей. 3) Базарный ларь.

Руштура—кпела, грижа, бѣлѣзнь.

Рура, рули—дуло, стволъ.

Русалка—умершій некрещенымъ ребе-
нокъ.

Русальки Великдень—Русальный свѣт-
лый праздникъ; онъ иначе еще на-
зывается *Сухий четверг* и бываетъ на
*Троїцькому тиженю, після клечаль-
ного.* Гатцук.

Русавий—бѣлокурый

Рута—растеніе часто упоминаемое въ
пѣсняхъ *Ruta graveolens* L.

Рутка полева, шташина рута—растеніе
Fumaria officinalis L.

Рутый — цѣломудренный, всечистый, непорочный.

Рух — движеніе.

Рухва — жолобъ.

Рухомый — движимый.

Рухомость, рухомість — движимое имущество; рухлядь.

Ручай — ручей, источникъ, ключъ.

*При дріматючій ручаю,
Будли в небо крилаті орлиці.*
Н. Устиянович.

Ручий — ловкій, способный.

*От-це же Сарра, хоч і стара,
Та бач жінки руча,
Вся голова шла в ворота,
Вона ж кудя-луча!*
Изъ вірши на Великдень.

Ручковий — изъ собственныхъ рукъ данный.

Ручник, рушник — полотенце, титральный.

Ручно — нар. ловко, удобно.

Рушай! — трогай! маршъ!

Рушати, рушити — трогаться съ мѣста, начинать, прикасаться; подняться, возстать, двинуться; ополчаться.

Рушення — поднятіе, возстаніе, ополченіе.

Рушення посполіте — всеобщее ополченіе.

Рушизна — (акт. сл.) Русь, Русны т. е. Малороссіяне и Червоноруссы.

Румсати — румати. См. выше.

Рябѣць — рябчикъ.

Рябий — пестрый.

Рябкій — родъ мясного; запорожскаго бужанья.

Рябко — бровко. См. Б.

Ряди-годи — *в-ряди-годи* — рѣдко, изрѣдка; иногда.

Рядидь, рядиина — дерюга, простыня изъ грубаго полотна.

Ряжка — родъ ведра съ ушкомъ.

Рямяе — рубища; отъ *рама*, *рамення* — плечи.

Рясати, рясити — потряхивать, вѣткою.

Ряса — родъ рѣчной водоросли.

Рясний — частый, обильный, вѣтвистый, многоплодный, многолистый.

Рясно — нар. густо.

Ріет — 1) почва, земля, покрытая травою. 2) Растеніе водяная ряса. *Cotyledon umbilicus*. 3) Вообще всякая стелющаяся трава; *ряст топтати* — жить; *пустие рясту топтати* — пощаждать жизнь.

Ріет білий — *Coridalis cava* Schveiget. Coert.

Рятований — спасаемый, избавляемый.

Рятовати — спасать; помогать.

Рятовник — избавитель, благодѣтель.

Рятовница — благодѣтельница.

С.

Сага, сага — заливъ.

Сагайдак — лукъ (оружіе).

Садіба — усадьба.

Садбина, садовинка — садъ, растеній садовая.

Садвити — сажать, садить.

Саёт, саёта, сіёта — англійское сукно.

Сажалка, сажавка, саживка — бассейнъ у источника; небольшое озеро, въ которомъ разводять рыбу.

Сайдѣк — сагайдакъ. См. выше.

Сайдакар — воинъ вооруженный лукомъ.

Сак — сѣть, рыболовъ.

Сакви — мѣшокъ съ двумя посрединѣ отверстиями.

Саклак — растеніе *Evonimus europaeus* L. иначе по-Украински — *бруселина вовче мико, вовчі серги*.

Сѣкма—военный строй и маршъ коло-
нами.

Сакора—(Бессараб. сл.) рожь *Secale
cereale* L.

Саламаха—салата.

Салат—салата—*Lactuca sativa* L.

Салатник—чистик. См. Ч.

Салва—(*salva*) обыкновенно въ концѣ
жалобъ, объявленій и т. под. обоз-
началось, что жалобникъ оставляетъ
за собою „*salvam meliorationem*, но
иногда послѣднее слово опускалось,
и *salva* употреблялось какъ бы су-
ществительное. *Salva mentem*—
имѣя еще право дополнить, испра-
вить и проч. . .

Салган—салотопня; строение въ копѣхъ
убиваютъ воловъ; вывариваютъ сало
и т. под.

Салітра—селитра.

Салогуб—мѣщанинъ, торговецъ въ бран-
номъ смыслѣ.

Саломьяк—пашатырь *Salammoniacum*.

Сальси—ива *Salix Fragilis* L.

Самбір—виноградъ (?).

В мене ганки малѣвани

Садами самбір. Ю. Федькович.

Самѣ—нар. именно.

Самѣ-годи—нар. въ ту пору, въ то вре-
мя, именно тогда.

Самісінький—совершенно самъ, одинокій

Самоволець—своевольный.

Самоволка—своевольница.

Самогріи, самограи—(въ шутку) само-
варъ.

Самозброець—бѣглець, выходець, пре-
ступникъ, пакостникъ.

Самоістий—самостоятельный, незави-
симый.

Самоістность—автономія, самостоятель-
ность, независимость.

Самопал—ружье.

Самопавда—аксіома.

Саморух—автоматъ.

Самосил—растение *henirium* Cham-
maedrys L.

Самоспособний—существующій самъ по
себѣ, индивидуальный, автономный.

Самоетай—1) нарѣч. самостоятельно.

2) Растение *Senetio acrucaefolius* L.

Самостайность, самостоятельность—самосто-
ятельность, независимость.

Самота—удинение, одиночество; *на са-
моті*—на, одинъ, съ глазу на глазъ,
про себя.

Самѣтний, самотвій—одинокій, уединен-
ный.

Самотія—одиночество.

Самотужки—нар. скоро, разомъ.

Самохить—нар. добровольно.

Санджакъ—(турецк. сл.) намѣстничество,
провинція.

Санджарівка—исселѣница. См. Н.

Сановитий—статный.

Сановитость—статность.

Сап—пасморкъ, охрипость, сморканіе,
тяжелое дыханіе.

Сапати—очищать, граду, отъ сорныхъ
травъ.

Сапати—оспиль (говориться о лоша-
дяхъ)

Сапѣтка—арендаторъ, скотоводъ. (?)

Давішов би ти на Дон,

Та найвсѣ в сапѣтки,

А в сапѣтки добре

Там хлѣба доволі. Пѣс.

Сапкѣ—инструментъ для полотья—грядъ.

Сапѣян—сафѣянъ.

Сапѣянци—красные или желтые сафѣя-
новые сапоги.

Сарапа—саранча, иначе по-Украински
она называется еще: *Гнівъ Божий*,
вѣруи что эти слова написаны у
саранчи на крыльяхъ Израильскими
буквами.

Сахарня—сахарный заводъ.

Сачевіця—чечевіца.

Сбава—1) уменьшеніе, уничтоженіе. 2) Смертная казнь.

Сбавляти—уменьшать; погублять; казнить.

Свавѣля, свавѣлецъ, свавѣльник—своевольникъ.

Свѣра, свѣрка, псевар—ссора, брань.

Сваритися-тъця — ссориться, грозиться, угрожать.

Свѣркий, свѣрливый—бранчивый.

Свѣха, свѣшка, свѣшечка, свѣнечка, мчалка—сваха. Свахою избирается обыкновенно молодая и ловкая женщина.

Свашковѣти—сватать, высватывать, содѣйствовать при сватовствѣ.

Свѣкор—мужнина отецъ.

Свѣкруха—мужнина мать.

Свербига—растеніе *Bunias orientalis* L. иначе еще оно называется въ Восточной Украинѣ—*катран*, *порчак*.

Свербигуз—опуцьки. См. О.

Свербіти—чесаться.

Свѣрдел, свѣрлоб, свѣрлик — буравъ, буравчикъ.

Свердлити—буравить.

Свертѣве шкло—такъ называлось стекло, которое употреблялось въ старину для оконъ; оно имѣло обыкновенно въ діаметрѣ около 3-хъ вершковъ, а по срединѣ небольшую выпуклость; стекла эти укрѣплялись въ оловянные рамки.

Сверечи—сбросить.

Свидина—растеніе *Cornus sanguinea* L.; иначе еще называется—*спиж*.

Свідомість—извѣстность.

Свинѣр—свинопасъ.

Свинка—*крати у свинки*—играть въ го-родки.

Свинѣта—свинство; собираютъ свиней.

Свинюшник—1) растеніе *Salvia verticillata* L. 2) Свиной хлѣвъ.

Свиничий—свиной, свинскій.

Свирид, Свиридко—Спиридонъ.

З 12-го дня студня з Свирида сон цеворота починає день більшатись, а нім меншатись. Гатцук.

Свирина—сурпинця.—См. ниже.

Свирипинця—растеніе *Sinapis arvensis* L.

Свирка—дерево.

Свиетілка—свириль.

Свиетіля—омег. См. О.

Світа, світка, світина — смурый кафтанъ, сермяга, сермяжка; женская свита бѣлая, а мужская обыкновенно черная или темносѣрая.

Свитиик—торгующій свитами.

Свідок—свидѣтель.

Свідомий—извѣстный, знакомый, вѣдомый.

Свідоцтво — свидѣтельство, свидѣтельское показаніе.

Свідчина—свидѣтельство, аттестатъ.

Свідчити — свидѣтельствовать противъ кого-либо; жаловаться; заносить жалобу.

Свідчиця, свідка—свидѣтельница.

Свікла—свѣкла *Beta vulgaris* L.

Свѣнтоянське зілля—растеніе *Hypericum elegans* L.

Свінути—разсвѣтать.

Свірка—сверчокъ *Gryllus*.

Світ—міръ, вселенная, свѣтъ; *світ за-вязати*—лишить свободы, сдѣлать несчастнымъ *Світ за очима*—безцѣльно; куда глаза глядятъ; *світ піднявся*—послѣ бѣды получить отраду.

Світання-я—разсвѣтъ.

Світати—разсвѣтать.

Світѣлка, світлиця, світлонька—большая чистая горница, пріемная, гостинная залъ.

Світліка—младшая сестра невісты или родственница ея очень молоденькая, которая при вѣнчаніи держитъ саблю съ прикрѣпленною къ ней свѣчой.

Світло—освѣщеніе.

Світлуха—растеніе *Carthamus tinctorius* L.

Світниця—лампа.

Світобудівля, світобудова—мірозданіе.

Світобудовник—Міросоздатель, Богъ, Творецъ.

Світогляд—міросозерцаніе.

Світоспорука=світобудівля. См. выше.

Світоспорукач—Богъ, Творецъ.

Свічадо—зеркало; иначе по-Украински—*дзеркало, лостро.*

Свіченне—просвѣщеніе.

Свічнитися-тьця — 1) просвѣщаться, учпться.

Свічтись, моде, добре буде,

Свічтись, хоч подалу.

Прибура.

2) наказывать, приучать, упражнять.

3) Обучать въ наукахъ, просвѣщать.

Свічник—пономарь, слуга церковный.

Свірка—свинное стадо.

Свободний—актовое слово, означающее боярина.

Своеумень—дуракъ, глупецъ.

Своеумка—дура.

Свблок—перекладина.

Святе Письмо—священное писаніе.

Святковати—праздновать святки.

Свято, евята, святки—праздникъ, святница, праздники.

Святобливий—святой, набожный.

Святобливость—святость, набожность.

Свячѣний—святой, освященный.

Свячене—пасха; освященный предметъ.

Сдаток—матеріалъ, вещь.

Сдвигнути—сдвинуть.

Сдирство—сдирство.

Се, сее—это.

Себе—возврат. мѣст. себя.

Себелі—названіе рыбы.

Сего-бѣчній—по сю сторону находящійся, т. е. на восточной сторонѣ Днѣпра; говорится объ Украинѣ, которая теченіемъ Днѣпра раздѣляется на *секобичну* и *тогобичну*.

Сего-бѣчній—настоящаго года.

Седіція—(акт. сл. *sedecio*) мятежъ.

Седно—(Австр. Укр.) ладья, ляшка.

Трафив.ю в седно. Посл.

Сей=цей. См. Ц.

Сеймик—сѣздъ, мѣтнгъ. *Сеймик boni ordinis*—сеймикъ, для обсужденія мѣстныхъ нуждъ и составленія постановленій по этому предмету. *Сеймик депутатский*—сеймикъ для выбора депутатовъ въ трибунальскій судъ. *Сеймик элекційный*—сеймикъ для избранія должностныхъ лицъ. *Сеймик посольский*—сеймикъ для избранія депутатовъ или пословъ на общій государственный сеймъ.

Сеймовати—отправлять сеймъ.

Секлета—Синглитикія.

Секотерень—тетрадь.

Секстерн—(акт. сл. *sextern*) 1) десть бумаги. 2) Листъ бумаги въ разъ согнутый. 3) Тетрадка.

Сект—ликеры, варенье и проч.

Сѣкта—округъ, околотокъ.

Сѣлех—селезень.

Селідьба—усадьба.

Сельбище—поселеніе.

Селюк—поселянинъ.

Селючка—поселянка.

Сѣмак—1) 3 1/2 гроша. 2) Послушникъ, келейникъ.

Сѣмака, сѣмачка—семерка, семерочка.

Сембриля—жалованья, заработанная плата.

А изді ще недогода!
Хваитця неситий,
Що й сембрилю не виплатить...
Оттакі-то моде?

Ю. Федькович.

Сѣмий—седьмой.

Сѣмилѣтний—семь латокъ, заплатокъ,
т. е. одежда изношенная, изорван-
ная все въ заплаткахъ.

Сенс—(акт. сл. *sensus*) умъ, смыслъ.

Сеньга—рыба сѣмга.

Сѣрбати—хлебать, выхлѣбывать.

Сѣрбай, небай; хоч рідке аби бааи-
гайко. Посл.

Сердѣк, сердачина—камзолъ, куртка.

Здерли з мене сердачину,

Ще хотіли й бити. Пѣс.

Сердѣга—бѣдняга.

Сердечний, сердешний—бѣдный, несчаст-
ный.

Сердѣшка трава—растение *Orobis ver-*
nus L.; иначе по-Украински—*півни-*
ки, черевички.

Сердучник—растение *Erytraea centa-*
gium Pers.; по-Украински—*центав-*
рія, центурия, золототисячник.

Сердюк—гвардѣецъ, тѣлохранитель.

Сердючина — малороссійская гетман-
ская гвардія; она состояла изъ 4-хъ
кавалерійскихъ полковъ, набирае-
мыхъ изъ охотниковъ или какъ тог-
да говорили *охочихъ козаків*; *Сер-*
дючина всегда содержалась на соб-
ственный счетъ гетмановъ; учреж-
дена она въ 1674 году славнымъ
гетманомъ Петромъ Дорошенкомъ.
При гетманѣ Мазепѣ *Сердючина*
состояла изъ всякаго сброда, пита-
шаго собачью привязанность къ Ма-
зепѣ, и была тѣмъ же самымъ для
Украины, чѣмъ были *Опричники*
для Московіи, а *Янычары* для Тур-
ціи; въ 1776 г. они были преобра-

зованны въ три полка строевой ка-
валеріи, а въ 1785 размѣщены по
карабинернымъ полкамъ составлен-
нымъ изъ южноруссовъ и такимъ
образомъ кончили свое существова-
ніе полное славы до Мазепы и на
оборотъ полное пятенъ при немъ и
послѣ него.

Серебриста липа—липа *Tulia argentea*
Dc.

Серед—нар. среди.

Середохрѣсти, середохрѣстна середа —
среда на 4-й недѣлѣ Великаго по-
ста.

Середущий, середульший—средній.

Сѣреп—ожеледь. См. О.

Сермяга—1) кафтанъ или свита сѣраго
сукна. 2) Бѣдняга.

Серпанка, серпанок—кисей, барежъ.

Серпень—мѣсяць Августъ.

Серпоріз, степовий ризак—растение *Fal-*
saria Rivini Hcst.

Серпуха—растение *Serratula tinctoria* L.

Сестрѣнецъ—сестринъ сынъ.

Сестрики, Иван-да-Маруся—растение *Me-*
lamprum nemorosum L.

Сивий—сѣдой.

Сивіти—сѣдѣть, сѣрѣть.

Сиворакша—птица вонючка.

Сивоусий—сѣдоусый.

Сидіти—сидѣть.

Сікавка—1) сприндовка. 2) Растение
Conium maculatum L.

Сікатися-тьця, сикнутися-тьця—сунуть-
ся, броситься.

Сикѣр—хорошая водка.

Сикізка—настойка.

Сикомор—смоковница *Ficus sycomorus*.

Сила—нар. много.

Силковатися-тьця—сплиться.

Сіловати—принуждать.

Силодій—механикъ.

Силодійня—механика.

- Силодійство**—механизмъ
Силоміць—гар. насильственно, силою.
Споснит—физикъ.
Сильдирій—растение *Arrium graveolens* L.
Сильне—нар. грѣпко.
Сильниця—физика.
Сильничий—физическій.
Сильтуне—пшеница *Triticum vulgare* Will.
Симгривеник—двадцатикопѣчная монета.
Синеголов—растение *Eryngium planum* L.; иначе по-Украински—*Миколайки, сині колочки*.
Синець—растение *Echium vulgare* L.
Синецвіт—растение *Nepeta nuda* E.; иначе еще называется—*маточник*.
Синички—растение *Delphinium elatum* L.; иначе по-Украински—*Цар-зілля, Цар-сил*.
Сині колочки—синеголов. См. выше.
Синій лониніс—цыганки. См. Ц.
Синьва—невѣстка, жена сына.
Соновець—братинъ сынъ, племянникъ.
Синівський—сыновній.
Синодівий—синадальный.
Синюха—растение *Agaricus violaceus* L.
Синявка—растение *Knautia arvensis* Coult.
Синяк—1) синяя опухоль. 2) Растение *Echium vulgare* L.
Синятка—плахта синяго цвѣта.
Синячник—растение *Isotis tinctoria* L.; иначе по-Украински—*вайда*.
Сипати—сыпать; лпть.
Сиперей—печерниця. См. П.
Сирець—невидѣланная кожа.
Сиріця—невидѣланный ремень.
Сиріцький, сирецький—сиротскій.
Сирпо—родъ круглаго, низкаго, стола, при которомъ сидятъ на землѣ, его употребляютъ будочники и обитатели землинокъ или куреней.
Сирватка, сирватка—сыворотка, простокваша; жидкость, оставшаяся отъ творогу.
Сировець—хлѣбный квасъ.
Сироїжки—родъ грибовъ *Agaricus Russula Schäf.*
Сиротень—растение *Crocus reticulatus* L.
Сисюрка—мисюрка. См. М.
Сита—вода подслащенная медомъ.
Ситити—насыщать; *ситити мед*—варить медъ.
Ситний—питательный.
Ситниця—ситникъ; пеклеванный хлѣбъ.
Ситніг—рогоз, рогоз. см. Р.
Ситівий, ситівний—плодоносный, обильный.
Сі—сіп, эти.
Сібірний—каторжный.
Сів—посѣвъ.
*Ой які то будем жнива
 С того сіву мати.* П. Куліш.
Сівба—сѣяние.
Сіверко—сѣверный вѣтеръ.
Сівці—сипто для просѣванія.
Сідало—насѣсть. мѣсто гдѣ садятся на ночь птицы.
Сідати—садиться.
Сідатися-тьця—надрываться, увередиться, озлиться.
Сідач—растение *Inula hirta* L.
Сідяр—сѣдельникъ.
Сідуха—торговка; посидѣлка.
Сідь—сѣдина.
Сікапка—1) родъ кушанья изъ мелкоизрубленныхъ жаренныхъ почекъ. 2) Наказаніе розгами 3) Истребленіе мечемъ.
Сікирки—растение *Delphinium Ajacis* L.; иначе по-Украински—*разноцвіт, синевцвіт*.
Сікнути—однажды ударить.

Сікти—сѣчь; крошить.

Сіль—соль.

Сількісь, сількось—нар. пужды пѣтъ,
какъ хочешь, про меня.

„*Ну сількісь! Ке мені поснідати*“,
Казав Церері зійй, Борей. Носенко.

Сімряжка—сермяга, старая свита.

Сіножати—сѣнокосъ.

Сіп—междом. дѣргъ!

Сіпати, сіпнути—дергать, дернуть.

Сіпач—муштель.

Сіре зілля, хрещатий барвінок—растеніе
Trifolium repens L.

Сірий—сѣрый.

Сірки—растеніе *Capsella Bursa pastoris* Mönch.

Сіріти—сірѣть.

Сірка—сѣра.

Сіркоб—собачья кличка, одна изъ обще-
употребительныхъ

Сіринки—зажитательныя спички.

Сірома—1) сѣрый. 2) Собираетъ голь, про-
летаріатъ.

Закитилъ на Україні

Страшенна тривога

Як на шляхту піднялася

Сірома збога. П. Куліш.

Сіроманець, сіроманця—волкъ.

Сіромѣха, сіромѣга—бѣднякъ; уменьш.
сіромѣся.

Сіряк, сірячина—сѣрый армякъ.

Сітованіе—попеченіе.

Січ—главный лагерный вѣл *Кошевой*
городъ, Земли Войска Запорожскаго
находившійся, какъ и Кіевъ, на пра-
вой сторонѣ рѣки Днѣпра; Сѣчь нѣ-
сколько разъ мѣняла свое мѣсто, но
никогда не переходила выше Днѣ-
провскихъ Пороговъ; первая *Стара*
или *Велика Січ* была на днѣпров-
скомъ островѣ *Хортиці*, находя-
щемся близъ мыса Кичкаса, за
Порогами; обаяніе Сѣчи было

такъ велико, что она иначе
не называлась въ народѣ, какъ
Січ—Мати, а паденіе ея оплакано
въ южнорусскихъ пѣсняхъ еще бо-
лѣе чѣмъ паденіе Іерусалима или
Трои, ибо она была выразительницею
народныхъ идей и стремленій къ сво-
бодѣ, а также защитницею правъ и
имущества крестьянскаго и казац-
каго сословія, стражемъ церкви и
родины. Сѣчь сослужила незабвен-
ную услугу Европѣ, въ качествѣ ея
стражницы, но эта слава ея въ срав-
неніи съ тѣмъ величіемъ, которое
состояло въ необычайно громадномъ
вліяніи ея на умъ Южнорусскаго
народа ничто; ни одно событіе въ
Южной Руси не происходило безъ со-
дѣйствія Сѣчи и подчиненнаго ей
Запорожья. Отдѣленіе Украины и За-
порожья Обѣихъ Сторонъ Днѣпра отъ
Польши было бы невозможно, безъ
Сѣчи, безъ Сѣчи не возможенъ бы
былъ успѣхъ и самое предпріятіе
Богдана Хмѣльницкаго положившаго
основаніе соединенію Русскаго Юга
съ Московскимъ Государствомъ. Жен-
щины въ *Січ* не допускались подъ
страхомъ смертной казни, а самая
Сѣчь дѣлилась на участки или
такъ называемые *Курені*, которыхъ
всегда было столько сколько было
въ Украинѣ *полковъ*, т. е. провин-
цій.

Січовий—сѣчевой.

Січовик—сѣчевикъ.

Сієвий—сѣяющій.

Сієние—сѣяніе.

Сіяти—сѣять.

Сіятч—сѣятель.

Сжалю—нар. съ печали, отъ горя.

Скабка—запоза.

Скажѣнный—бѣшенный.
 Скаженіи—бѣсноваться.
 Сказитися-тыя—збѣситися.
 Скалѣти—скалить зубы.
 Скалѣчити—взувѣчить.
 Скалка—1) щепка, осколокъ. 2) Искры
 отъ камня. 3) Брызги отъ воды.
 Скалбзорій—насмѣшливый.
 Скалѣнина—трещина.
 Скатиця—скамья.
 Скандзѣбити—скорчить.
 Скапарѣтисѣ-тыя—торопиться.
 Скарашій—неумолимый, строгій. нака-
 зывающій.
 Скарѣти—наказывать, казнить.
 Скарб—казна, капиталъ, кладъ, сокро-
 внище.
 Скарбиік—казначей.
 Скарбиіцѣ—казнохранилище.
 Скарбѣчка—копилка; кружка для сбо-
 ра общественныхъ пожертвованій.
 Скарѣга—жалоба.
 Скаржѣтисѣ-тыя—жаловаться.
 Скатерниця, скатертина—скатерть; на-
 столѣникъ.
 Скаѣти—искать.
 Скѣля, шкѣля—скала.
 Скиба, скѣбка—лѣста. См. Л.
 Скибка—щепка.
 Скиглити—выть по собачьему.
 Скиксувати, скиксувати—ошибаться; стру-
 сить; уничтожить.
 Скин—растение *Carduus nutans* L.
 Скиндяк—повязка, лента.
 Скиндѣчка, скѣндѣчка—родъ женской
 повязки или вѣнчика.
 Скинути—сбѣнить, сбросить.
 Скира—шкура. См. III.
 Скирта—скирда.
 Скик, скѣцъ—межд. прыгъ.
 Скикнути—соскочить.
 Скилькі, скѣлько—нар. сколько
 Скѣлькосъ—нар. неизвѣстно сколько.

Скинчаніе—окончаніе.
 Скипѣтисѣ-тыя—скипѣть, закипѣть.
 Скипѣина, сконпѣина—*віддати землю*
за скипѣину—значить отдать въ дру-
 гія руки, подъ посѣвъ, съ получе-
 ніемъ за это извѣстнаго числа ко-
 пецъ жнива.
 Складѣти—складывать, уновать.
 Складѣтисѣ-тыя—полагаться.
 Складѣецъ—составитель.
 Скласти—сложить.
 Скластисѣ—приключиться, сложиться.
 Склеп—гробница; погребъ.
 Склепленіе—сводъ.
 Склепѣтисѣ-тыя—сомкнуться, сме-
 житься.
 Склѣцѣк—осколокъ.
 Склизнути—исчезнуть.
 Скликаньчик—колокольчикъ.
 Скликати—сзывать, собирать.
 Склицивати—набить стѣны клинцѣ-
 ми, для обмазыванія потомъ глиною.
 Склѣ, шклѣ—стекло.
 Склѣпний—стекляной.
 Склѣнка—стаканъ; стекляная вещь во-
 обще, а также и часть съ разбитой
 стекляной вещи.
 Склѣр, шклѣр—стекольщикъ.
 Склѣра—скряга.
 Склѣрость—скарѣдность.
 Скобзуни—коньки.
 Скоѣтисѣ-тыя—сдѣлаться.
 Скобѣи—скачки.
 Сколотѣти—взболтать.
 Скомпѣи рай-дрѣво. См. Р.
 Скомпѣивати—составить, сочинить.
 Скомпѣитисѣ-тыя—збѣтисѣ въ комокъ.
 Скопѣти—умереть.
 Скопѣи, е-кѣпѣи—нар. сначала, съ
 пзнава.
 Скопѣчити, скѣпѣчити—окончить.
 Скопѣчитисѣ-тыя—окончиться.
 Скоп, скопецъ—баранъ.

*Взяв корову і скотця,
Дутих хлопа як скота. Посл.*

Скѣпа—коршунъ.

Скопковий—сбереженный.

Скѣра—скіра. См. выше.

Скорѣта—скорбь.

Скорботний—скорбный, печальный.

Скордія—растение *Tenurium Scordium*.
L.

Скорінка—хлѣбная корка.

Скорити—торопиться.

Скоріше—нар. скорѣе.

Скорода—растение *Carex digitata* L.

Скорѣдити—разбивать, разметать.

Скорозриний—скоропѣлый.

Скорѣшник—лакомка на скоромную пи-
щу.

Скорихвацький—молодецький.

Скѣта—яма, пора, берлога, углубленіе.

Скотарь—скотоводъ.

Скотарський—скотоводнический, пасту-
шеский.

Скотарство—скотоводство.

Скочки—растение *Sempervivum hirtum*
L и *S. tectorum* L.

*„Кажуть, що тим воно так зо-
веться, що шапочки в котрих воно
виплоджується як достють то відска-
кують від материного злля.“*

Скоштувати—спробовать.

Скрабний—сладный, ловкій.

Скраглі—родъ игры въ палки или от-
рубки.

Скреготати—скрежетать.

Скреплий—окоченѣвшій.

Горе бере трупи скреплі,

На дунай тускає.

I. Верхратський.

Скресити—треснуть, тронуться, (о весен-
немъ льдѣ).

Скриня—сундукъ.

Скрипка, скриничка—ларецъ, шкату-
лочка.

Скрізь—нар. вездѣ.

Скрізний—сквозной.

Скрізник—сквозникъ.

Скрізнити—сквозить.

Скромѣдити—скрестъ, скребти, згребать
Скромѣдити моркву. Посл.

Скрапъ—лпра.

*—То жь думну мою скрапю вам під
ноги ложу,*

*Веліте віци руки на ту скрапю
вложити. Ю. Федькович.*

Скрут—забота, тоска, суета, многодѣліе,

Скрута—сокрушеніе, тяжелое состояніе.

Скрутітися-тьця—1) свернуться, 2) Взбѣ-
ситься.

Скрутний—многохлопотный.

Скрутно—нар. очень трудно.

Скруха—раскаяніе, печаль, горестъ.

Скубнути—дѣрнуть, рвануть.

Скубти—щипать перья, рвать шерсть,
драть за волоса.

Скуйѣдати, скуйѣдити—смять, помять.

Скулочник—растение *Malva Crispa* L.

Скупердѣга—скрага.

Скупинія—скупецъ (въ насмѣшку.)

Скупія, купека, купина—растение *Con-
vallaria multiflora* L.

Скупитися-тьця—соединиться, сгруп-
ироваться.

Скурчати—пользоваться.

Скут—складъ (?)

*В третє тютюну із скуту в волю
накурился. Макаровський.*

Скутѣчний—готовый, совершенно окон-
ченный.

Скуток—дѣйствіе, слѣдствіе, исполненіе,
результаты, окончаніе.

Слабшати—слабѣть, ослабѣвать.

Слава—1) повѣсть, молва, извѣстность.
2) Ура.

Славѣта—исторія.

Славѣтний—1) историческій, славный.
2) Мѣщанинъ.

Слѣвити—славить, толковать, рассказы-
вать.

Славу́та—Днѣпръ.

Дніпро—Славу́та іде по простору.
М. А. Максимович.

Славути́ця—1) рѣка Днѣпръ. 2) Знаме-
нитость.

Славути́й—славный, знаменитый.

Сласте́ни—пшени, алады на постномъ
маслѣ.

Сла́ти—послать, отправлять.

Слебезува́ти—калякать; болтать.

Слѣз креслати́й—цвѣтокъ колокольчикъ(?)

Похилився слѣз креслати́й.

І плаку́ча верба,

Сохла, чахла бідна мати,

Аж заби́ла ю туга.

І. Верхратський.

Слѣза́, слѣзѣнка—слеза слезка.

Слѣ́та—непогода, ненастье, распутица.

Сли́—союзъ если, ежели.

Мног першим наказуеш тихо;

Велика ж бѣда, ой лихо,

Сми другою з третім нема;

А в купці все, то я сама.

Шарада.

Сли-бим—союзъ если бы.

Сливѣ́—нар. почти.

Сливѣ́нка—водка настоящая на сли-
вахъ.

Слизну́ти—попасть.

Слизѣ́та—слизь.

Слизѣ́кий—скользкій.

Слизѣ́ко—нар. скользко.

Слима́к—послушникъ, монастырскій слу-
житель.

Сли́вити—плакать.

Слі́д—слѣдъ.

Слі́дити, слі́дковати—слѣдить, преслѣдо-
вать.

Слі́дою—нар. слѣдкомъ.

Слі́нак, куко́лиця—растение *Lychnis ves-
pertina* Sibthorp.

Слі́ний—слѣпой, невидящій.

Слі́ний-ма́к—растение *Papaver oriental* L.

Слі́пота—слѣпота.

Слі́пота куря́ча—растение *Ranunculus
polyanthemos* L.

Слі́пучи́й—ослѣпительный.

Слі́пцу́н—(Галицк. сл.) слѣпецъ.

Слі́пцу́ня—слѣпая.

Слобо́да—свобода.

Слобо́дни́й—свободный.

Слобо́нити—освобождать.

Словен—ораторъ, краснорѣчивый.

Слови́к—словарь, лексиконъ.

Слови́нський—лексическій.

Слови́ця—небольшой лексиконъ, сло-
варчикъ.

Служба́—Литургія, Богослуженіе.

Служка́—слуга, лакей.

Слуп—столпъ.

Слу́хати—слушать; *слу́хати присягу*—
присутствовать въ судѣ при выпол-
неніи присяги противной стороны.

Слу́хатися-тьця́—слушаться, повиновать-
ся.

Слу́хля́вий, слухля́ний—послушный, по-
корный, услужливый.

Слу́шнiй—законный, благопріятный.

Слуши́в—нар. надлежащимъ порядкомъ,
законно, по закону.

Слу́шность—справедливость.

Слю́на—слина.

Сма́га—изсыхающія и запекшіяся отъ
жару и жажды уста.

А на мило сма́га впала

Мила перед мимим на вко́лики впала.

Пѣс.

Сма́же́ний—жаренный на маслѣ.

Сма́жити—жарить на маслѣ.

Сма́жни́й—привлекательный, горячій.

Сма́жни уста.

Сма́к—вкусъ.

Сма́кій, сма́ку́н—лакомка.

Сма́ковати́—находить хорошій вкусъ.

Смалѣвпй—смуглый, черный.
Смалець—топленый жиръ, птичій, бараний.
Смалити—обжигать.
Смальцуга—1) смольчугъ, или смола черная и желтая добываемая изъ обыкновенной сосны. 2) Засаленный костюмъ.
Смаркѣтися-тъя—высморгать носъ.
Смаркѣч—неопрятный, гадкій, запачканный.
Смаровѣти—шмаровѣти. См. III.
Смерд, опир—насъкомое Blaps (obtusa).
Смердючка—растение Valeriana officinalis L.
Смердѣчій—смердящій, вонючій.
Смерека—(карпатск. сл.) сосна
Смерк, смѣркло—сумерки.
Смертѣльный, смертѣнный—смертнй.
Сми!—сип! См. выше.
Смикатн, смікнути—дѣргать, дернуть.
Смирна—Galium Mollugo L.
Смитацник—насъкомое Agrimonia eupatoria.
Смѣлнвсть—смѣлость.
Смѣлка—растение Lychnis Flosculi L.
Смѣлка, смолянка—Viscaria vulgaris L.
Смѣлка-червона—Lychnis viscaria L.
Смѣрна—растение Nasturium sylvestre R. Br.
Смѣтати—сметать.
Смѣтте-я—соръ, смѣтки.
Смѣховище—посмѣшище.
Смѣшки—шутки.
Смѣшливий—смѣющійся.
Смодь, мовдъ—растение Peucedanum Oreoselinum Moench
Смовтъ—растение P. arenarium Valdst et Kit.
Смок—1) водяной насосъ. 2) Змѣй, родъ ящерицы.
Смоктѣти—сосать.

Сморчок—растение Morchella esculenta Pers.
Смотолока—(Галицк. сл.) кризисъ, трудное положеніе.
 — „Еще хлопці смотолока?—
 Яке нове михо
 Навіяло, що між вами
 Як в церкові тихо?“
 Ю. Федькович.
Смуга, смужка—полоса, полоска, отъ удара.
 Яка тула така й смуга. Посл.
Смута—анархія.
Смуктовѣти—грустить, горевать.
Смуктѣвий—грустный, горестный.
Смѣтний—анархическій, задумчивый, грустный.
Смѣтовѣти—смуктовѣти. См. выше.
Смѣток, смѣдта—смущеніе, грусть, печаль.
Снѣга—способность, сила, возможность, знаніе, средства, охота.
 Як би снага, тоб пошився і я про-
 меж моде. Шпшацький—Ильч.
 Скільки було ёго снаги і кибеги.
 П. Куліш.
Снѣдний—соблазняющійся, легко подда-
 ливый.
Снѣднє—нар. достаточно, легко, спо-
 собно, готово.
 Чого требовати будеш все снѣднє
 одержиши. І. Копинський.
Снѣсть—остовъ, скелетъ, подпорки, лѣ-
 сы, снасти.
Снѣтъ—(акт. сл.) можетъ быть, вѣроятно.
Снѣмки—сливки.
Снѣще—сонъ, видѣніе, кошмаръ.
Снѣг—снѣгъ.
Снѣговця—паденіе снѣга.
 Ей на дворі метелиця,
 Ей на дворі снѣговця.
 І. Верхратський.
Снѣгур—снѣгирь.

- Сніданне-я—пища на завтракъ.
 Снідаюк—завтракъ.
 Снідати—завтракать.
 Снігій—насъкомое *Uredo segetum*
 Снітка—растеніе *Aegopodium Podagra-*
ria L.
 Сніцарь—колѣсникъ, каретникъ.
 Сніцаренко—сынъ каретника.
 Сніцариха—колѣсница, каретница.
 Сніцарівна—дочь *сніцаря*.
 Сніцарський—колесницкій, каретницкій.
 Сніцарювати—изготовлять экипажи или
 части оныхъ.
 Сніцер—рѣзчикъ.
 Сніцерський—рѣзбой.
 Снібливий—мягкій, воспріимчивый.
 Сновати—1) ткать. 2) Шнырять, тас-
 каться.
 Сновига—насъкомое *Anthomyia* (me-
 teorica).
 Сновигати—мелькать, двигаться, хо-
 дить по ночамъ. *Як тінъ сновигає.*
 Сповідати—болтаться по свѣту, бродить
 безъ цѣли.
 Сдб—цбб. См. Ц.
 Собача кропива—растеніе *Leonorus Car-*
diaca L.
 Собача петрушка—растеніе *Aethusa*
Cynarium L.
 Собача рѣжа—растеніе *Lavatera thurin-*
giaca L.
 Собача ромашка—раст. *Maruta Cotula*
 Des.
 Собаче мило—раст. *Sanonaria officina-*
lis L.; пиває по-Украинскіи—*чисту-*
ха.
 Собачитися-тьця—злѣться, нападать по
 собачьи.
 Собачі коноплі—растеніе *Galanthus ver-*
sicolor.
 Собачи реняхи—раст. *Rideus tripar-*
tita L.
 Собачі язички—раст. *Plantago lanceo-*
lata L.
 Собачий перець—раст. *Polygonum Hid-*
ropiper L.
 Собачка—чорпокорінь. См. Ч.
 Собачки—растеніе Бессъ, кандыкъ съ
 красными цвѣтами *Erythronium dens-*
canis.
 Событіє—(акт. сл.) исполненіе, дѣйстви-
 тельность.
В событіє привести.
 I. Скоропадський.
 Совати—совать, двигать.
 Совито—акт. нар. вдвойнѣ; такъ опре-
 дѣлялось въ нѣкоторыхъ случаяхъ
 вознагражденіе за убытки.
 Совитость—удвоеніе платежа; если та-
 кая уплата была постановляема, то
 говорилось, чтобы платѣжъ, былъ про-
 изведенъ п з *совитостью*.
 Содержовати—держать.
Союз святоблыве содержать.
 Соживецъ—сожитель.
 Соживиця—сожительница.
 Сознавати—объявлять лично и устно на
 судѣ для внесенія въ актовыя кни-
 ги.
 Сознане—1) личное признаніе на судѣ
 документа. 2) Донесеніе Вознаго по
 какому нибудь дѣлу.
 Сойко—(галлцк. сл.) лѣсная ворона.
 Соймъ—сеймъ.
 Сокира—топоръ.
 Сокирки—раст. *Delphinium consolida* L.
 Сокобли—соколы очи.
І в небо соколи
Вознесла по волі,
І верглась з тідковъ в лубину.
 Н. Устиянович.
 Соколий перелѣт—растеніе *Anthyllis Vul-*
neraria L.
 Сокор, сокори́на—осокоръ, дерево, родъ
 тополи *Populus alba*.

- Солерос, солянка—растение *Salicornia herbacea* L.
- Солень—натръ.
- Солобдкий—сладкій.
- Солоди́сча—сладость.
- Солома́ха—родъ кушанья, приготовляемаго изъ ржаной муки и воды съ солью.
*Дивують Ляхи, вражий сини,
Шо ті козаки вживають:
Вживають вони шуку-рибаху,
Ще й соломаху з водою.* Пѣс.
- Солѣмни—большая корзина для храненія ржи въ землянкахъ.
- Саломѣя́к—саламѣя́к. См. выше.
- Соло́ниці, соло́нище—соляная копъ, мѣсторожденіе соли.
- Соло́ній—растение *Statice tomentella* Boiss.
- Соло́ній—ротозѣй.
- Соло́нити—*солонити* языка—держатъ высунутый языкъ.
- Солѣ́ха—Соломонидя.
- Сом—рыба *Silurus glanis*.
- Сон—растение *Pulsatilla pratensis* Mill.
- Сон-бі́лий—раст. *Anemone sylvestris* L.
- Сон-блакі́тний, сон трава—дикорастущіе цвѣты *P. patens* Mill.
- Сбечко—Божья коровка, наѣкомое *Chrysomelmae* Murraca.
- Сѣнце, сбечко—солнце, солнышко.
- Сонцеворо́т—12-е Декабря.
- Сонько—1) по дѣтски сонъ. *Соньки-дрімки в колисоньці.* Пѣс. 2) Соня 3) Сонливца.
- Сонько—сонливецъ.
- Сбѣя́шній, сбѣя́шній—солнечный.
- Сбѣя́шник, со́яшник—подсолнечникъ.
- Соя́шниковий—подсолнечный.
- Сбѣя́шниця́—боль въ животѣ; *Сояшниця́ зняти*—вылѣчить отъ боли живота.
- Сопля́ка—жоломійка. См. Ж.
- Сбплі, сопля́ки—возгри.
- Сопрѣи, Супруи, Супрусь—Софронъ.
- Сопті—храпѣть во время сна.
- Сопу́ха—1) сажа. 2) Дымовая труба.
- Сороки́вка—40 грошей, 20-ти копѣечная монета.
- Сорокопрѣ́точка—трава Воронецъ *Actaea spicata*.
- Сѣром—стыдъ.
- Сорѣ́митися-тьця—стыдятся, краснѣть.
- Соромі́цький—безстыдный, пахабный.
- Соромлі́вий, соромлі́жкій, соромья́жливий, соромья́зливий—стыдливый.
- Сосна, сосні́на—сосна *Pinus*.
- Сосонка—растение *Equisetum sylvestre*.
- Сососонка поле́ва—растение *Equisetum arvense* L.; болотна—*Hippuris vulgaris* L.
- Сотник—начальникъ украинской казацкой стапичи.
- Сотникі́вна—дочь Сотника.
- Сотни́ця— $\frac{1}{100}$ часть.
- Сотничиха—жена сотника.
- Сотня—часть полковой провинціи; войсковая станція, волость.
- Софброк—фаршъ; *до софбрку*—съ фаршемъ.
- Сохрани Бо́же смерті́ на На́да Гетьма́на—выраженіе находящееся почти во всѣхъ Гетманскихъ Статьяхъ а также въ универсалахъ и грамотахъ.
- Соць́кий—сотскій.
- Сочити—(въ переносномъ смыслѣ) поджидать съ нетерпѣніемъ.
- Сѣшки—треножникъ.
- Соя́шно—пар. солнечно, свѣтло.
- Спагну́ти—догадаться, смекнуть.
- Спада́ти—выпадать, упасть.
- Спаде́нь—западъ.
- Спа́док, сна́да, сна́ка—наслѣдство, остатокъ, спаденіе, *спадками живитися*—1) поживиться наслѣдіемъ. 2) Что падѣтъ, спадѣтъ, перепаде́тъ.

Спак, вепак—нар. напротивъ.

Спахнути—вспахнути. См. В.

Спалений—сожженный, обгорѣвшій.

Спальный—успяленный.

Спалити—сжечь.

Спальня—родъ экипажа для сна въ походѣ.

Спаний—аристократизовавшійся, возгордившійся барствомъ своимъ выскочка.

Спанийість—блескъ.

Спаржа—холодокъ, залчій холодок. См.

Х п 3.

Спарі—шпарі. См. III.

Спарій—возбужденный, возвышенный чувствомъ.

Спаріти—возносить, воспарять.

Спаси-Бі! спаси-Біг!—нар. благодарю, спаси-Богъ, спасибо.

Спасити—погубить.

Спасила мя хуста дівки,

Та спасив мя кужомъ зорівки.

Галицк. пѣс.

Спасівка—Спасовка, постъ съ 1-го по 15-е Августа.

Спасти—1) прийти на мысль, задуматься, запечалиться; 2) Вытравить скотомъ траву.

Спахнути—вспахнуть.

Спаш—потрава.

Спека—зной, жара.

Спекти—сжечь, псушить.

Спектися-тьця—изжариться.

Сперед, спереду—нар. спереди, прежде, съ лицевой стороны, въ прежнее время.

Спермацѣт—мозгъ изъ костей кита бы; отъ Латинскаго spermaleti.

Спѣрчати—противиться, спорить.

Спершу, сперву—нар. сперва, вначалѣ.

Спеціал—монета. Велпчко.

Спикж—1) колокольный металл, а иногда бронза. 2) Растеніе *Cornus sanguinea* L.

Спикжвий—мѣдный, бронзовый.

*В неділю рано пораненьку города дістами,
Всім церквам Українським верхи по;
збивали.*

*Полотняні образи під кульбаки клали.
Дзвонами стижовими коні наповали,
В святих церквах коні становили.*

Народная пѣсня о разореніи Кіева Батыемъ.

Спикатися-тьця—сбѣжаться, собраться.

Мужичиство з челядю лѣсною спикувинися город заило. Велпчко.

Спильна—нар. пристально.

Спинатися-тьця—взбираться на что.

Спинити—остановить, унять.

Спинитися-тьця—остановиться, удержаться, перестать.

Спиняти—удерживать.

Списе—копѣе, пика.

Списѣти—списывать.

Списейця—1) копѣйка 2) Бревко у пикп.

Списовидий—остроконечный.

Спит, спітка—вопросъ.

Спитаний—спрошенный.

Спитати—спросить.

Спитатися-тьця—взять позволеніе, проситься.

Спитник—вопросительный знакъ.

Спиток—опытъ, проба.

Спичка—указка.

Спів, співка, співи—пѣсня, пѣсенка, пѣсни.

Співак, співака, співач, співець—пѣвунъ, пѣвецъ, пѣвчій.

Співа́нка—пѣсенка.

Співа́ти—пѣть.

Співа́чка—пѣвица.

Співуча пташка—пѣвчая птичка.

Співучий—пѣвчій, поющій.

Спід, спуд—низъ, домъ, подъ, низъ.

Спіднийя—юбка.

*Се дівки честні, непорочні
Яким спідниці не було*

Спідняк—нижний мельничный камень въ
отлпчіе отъ *вѣрхняка*, верхняго.
Спідтиха—пар. сподтишка.
Спізнатися-тьця—познакомиться.
Спізнитися-тьця—опоздать.
Спільний—общій.
Спільность, спілка—общность, складчина
Спітканий—захваченный, найденный.
Спіткати—1) встрѣтить, напасть въ рас-
плохъ, застать, постигнуть, случить-
ся. 2) Поддѣть, постигнуть, пску-
сить.
Спіткати-тьця—встрѣтиться, приклю-
читься.
Сповіти, сповивати—целенать.
Сповитий—находящійся въ целенахъ.
Сповиток—пелѣнка.
Сповітуха—повпвальная бабка.
Сповіданий—исповѣдуемый.
Сповідати—исповѣдывать.
Сповідатися-тьця—исповѣдываться.
Сповідач, сповідник—исповѣдникъ.
Сповідачка—исповѣдница.
Сповідь—исповѣдь.
Сповістити—оповѣститъ, извѣститъ.
Спідгал—воспоминаніе.
Спогадати—вспомнить, вздумать.
Спогадувати—вспоминать.
Споглянути—взглянуть, посмотрѣть.
Сподавній—старинный, древній.
Сподарь—сударь.
Сподарка—сударыня.
Сподарство—домохозяйство.
Сподарський—хозяйскій.
Сподіванє, сподівання, сподіванийчко—
надѣжда, ожиданіе.
Сподіватися-тьця—надѣяться, ожидать.
Сподоба—до *сподоби*—по душѣ.
Сподобаннє-я—любовь, привязанность.
Сподобати—полюбить.
Сподобатися-тьця—полюбиться, попра-
впться.
Споживок—употребленіе въ пищу.

Спожитте-я—пожива, прибыль, употреб-
леніе.
Спозадѣвка—нар. очень давно.
Спозадѣвній—давнопрошедшій.
Спозаколішній—давнобывшій.
Спозарѣнок—нар. очень рано.
Споки час—нар. сначала. *Споки час*
праці—сначала работы.
Спокусити, спокушати—искушать, соб-
лазнять.
Біда Польку спокусила,
Пшла Полька за Русина.
Галицк. пѣс.
Спокута—покаяніе, эпитемія.
Спокутовати—каяться, нести эпитемію.
Сполѣчний—общій.
Сплка, спілка—1) дружба, согласіе, об-
щество, братство, пріязнь, знаком-
ство. 2) Право на половину чого-
либо; съ-обща.
Спллом, спольне—нар. вмѣстѣ, совокуп-
но.
Сполотніти—поблѣдвѣть, сдѣлаться блѣ-
лымъ какъ полотно.
Сполохати—испугать.
Спомогати—помогать, вспомошествовать.
Спомогач—помощникъ.
Спориня—растеніе *Sclerotium clavus*
Des.
Споріш—мелкая трава *Polygonum avi-*
culare L.
Спорічки—смородина.
Спорливий—спорящій.
Спорудѣ—созданіе, твореніе, произве-
деніе.
Спорудити—создать.
Спорудник—создатель, творецъ, зодчій.
Спорудинця—создательница, строитель-
ница.
Спорядити, споряжати—снарядить.
Снести—пропустить.
Спотикайло—1) водка. 2) Храмой.
Спотикач—настойка, наливка.

Спотиньга—нар. печально, неожиданно.

Спобив, спочінок, спочівка — отдых, сонъ.

Спочивальня—спальня.

Спочувати—заслышать, раздѣлять сердце, переживать.

Спочуйний—сочувственный.

Спочуття—сочувствіе.

Спохйлость—покатость.

Спрáva—1) механизмъ, устройство. 2) Дѣло, тяжба, процессъ, слѣдствіе, справка управленіе, обстоятельство, треба духовная.

Справдѣшний — настоящий, истинный справедливый.

Справдіти—осуществить, исполнить.

Справдітися-тьця — сдѣлаться, исполнить.

Справді—нар. точно такъ, въ самомъ дѣлѣ.

Спражки—нар. серьезно, не шутя.

Справляти—сдѣлать, заказать, окончить.

Справниця—зала гдѣ засѣдаетъ судъ.

Заковали, та й одвем

У катуш варшіві,

А в справниці осталися.

Судці з аудитором.

Ю. Федьковч.

Справованне — (акт. сл.) употребленіе, распоряженіе.

Справовати—управлять.

Справоздавство—изданіе.

Справоздавця—(Галицк. сл.) пздатель.

Справщик—корректоръ.

Справщиця—корректорша.

Спрáжний—настоящій, истинный, точный.

Спрѣжду—нар. прежде, въ былое время.

Спритісний—(Галицк. сл.) выразительный.

Спритѣмний — настоящій, присутствующій.

Спріяти—благопріятствовать.

Спроба—опытъ.

Спробований—испытанный, дознанный.

Спрожіток—пребываніе.

Спромогáтися-тьця — снискивать средства.

Спромогáси—(гл. средн.) разжиться на что либо.

Спробений—(акт. сл.) безстыдный, безчестный, мерзкій.

Спрят—вещи, аммуниція.

Вольно уступити з арматою і зо всіми спрятами. Велпчко.

Спудѣя—ученикъ.

Спуза—пропасть, бездна.

Бѣже, Бѣже!... „Як стояла“—

Так упала в спузу.

Ю. Федьковч.

Спунку—нар. отъ пупа, съ малолѣтства.

Спускалка—дѣтская забава зимой, катанье со снѣжной или ледяной горы.

Спуст—заторъ въ 3 ведра.

Спустошáлий—опустошенный.

Спустошити—опустошить разорить.

Срач—отхожее мѣсто, сортиръ.

Срáчка, бігунка, дрѣсла — поношь, разслабленіе желудка.

Сребло, срібло—серебро.

Сребло живе—ртуть.

Сребло-злото—богатство.

Возьміть собі сребло-злото

Та будьте багаті. Шевченко.

Сребний, сребраний—серебрянный.

Среброглав, злогоглав—серебристая или золотистая парча, глазеть.

Среброзлоцістий—серебрянный, вызолоченный.

В сосудах среброзлоцістих. Велпчко.

Срѣдок—средство.

Сріблoхвiдий—сереброволнистый.

Срібляник—серебранникъ.

Срібний—серебрянный.

Срібриста тополя—тополь *Betus alba L.*

Срѣгій — строгій, страшный, ужасный, жестокий.

Срѣго—нар. строго.

Срамѣтний—постыдный, мерзкий, срамный.

Срамѣчу—нар. стыдно.

Срубштак—столярный станокъ.

Ссѣти—сосать.

Став, ставок, ставина, ставочок—прудь, озеро, озерце.

Ставѣти—1) становиться происходить, совершаться. 2) Являться въ судѣ для разбирательства.

Ставене—представленіе кого либо къ суду.

Ставити—представлять въ судѣ кого-либо.

Ставленнй—лицо которое должно было быть представлено въ судѣ.

Ставнй—статный стройный.

Ставнйк—церковный подсвѣшникъ.

Стадник—1) пастухъ, табунышникъ. 2) Жеребецъ, также быкъ, боровъ и проч. для приплоду въ стадѣ вообще животное самецъ, руководящее стадомъ.

Стадниця—загонъ для скота.

Стадѣл, стодѣла—1) житница, гумно, овинъ; строеніе гдѣ рожь складываютъ, сушатъ и молотить. 2) Скотный дворъ. 3) Въ постояломъ дворѣ намѣтъ вокругъ забора, подъ коимъ ставятъ лошадей и возы.

Стак—такъ.

Сталий—постоянный, существовавшій, бывшій.

Стѣлка, стѣлка—1) простая нитка. 2) Каждая изъ тѣхъ бичевокъ, изъ которыхъ свита верёвка.

Стѣн—1) положеніе, сословіе, классъ. 2) Тѣлѣ; станъ.

Стѣнй—верхняя часть женской сорочки, которая бываетъ обыкновенно изъ лучшаго холста.

Становище—лагерь, обиталище, становище, ночлегъ, квартира.

По силѣ своѣй непріятели громячи на становища до вѣйска его жадныхъ живностей і запасів не возимъ. Скоропадскій.

Становище—военный постой.

Долги козацкйі од всякихъ становищъ вѣлики бумъ.

Стѣбѣк—кусокъ холста.

Стѣнѣ—конюшня.

Стѣра—старуха.

Стѣрѣзний, стѣрѣзний—очень старый

Стѣрець, стѣрці—пищій, нищіе

Стѣрецьскій—нищенскій.

Стѣрий—старикъ.

Стѣровѣти—1) стараться, пещись, начальствовать, руководить. 2) Проводить старость, оканчивать жизнь.

Стѣровина—старое, бывшее, старина; прибрѣтенное отъ предковъ.

Стѣровѣчнй—древнй, исконный.

Стѣровнй—старательный.

Стѣродуб—растеніе *Laserpium latifolium* L. 2) Уѣздный городъ Черниговской губерніи, прежнй *Стѣродубовскій Полк*.

Стѣродубка—растеніе *Helleborus niger* L.

Стѣровѣтскій—старинный.

Стѣрѣста—1) градоначальникъ, старшина, управитель, намістникъ королевскій. 2) Въ свадебныхъ обрядахъ старосты, люди старшіе: *дружко и сват*, есть и *підстарѣста*.

Стѣрѣстич, стѣрѣстенко—сынъ старосты.

Стѣрѣстка—старостышка.

Нещѣтливому Чаплинскому, бенкартові Литовському, опіякові Польському, злодію і бездушному здири Українському, Стѣрѣстку Черинському ледящій, злодюзі, марю, пьяниці, ошусту і смужі хорунжого. Величко.

Стѣрѣтѣнка—дочь старосты.

Стѣроши—старость.

Стѣрушек—(акт. сл.) старикъ.

До Риму прийшли два старуки.

Величко.

Старчук—презрѣнный пшій.

Стасько—Степанъ.

Стата—состояніе.

Статек, стáток—имѣніе.

Статѣчний—годный, постоянный, личный.

Стати—стать.

Статися-тьця—сдѣлаться.

Статковати—выдержать, вытерпѣть, хозійничать, повиноваться.

В щасті невелик чоловік статковати. Посл.

Стáтковий — принадлежащій къ какой либо посудѣ; находящійся въ сосудѣ.

Стáток—1) рогатый скотъ. 2) Имѣніе. 3) Посуда. 4) Судно. 5) Мѣстопробываніе. 6) Порядокъ; благоустройство.

Стеблина—стебель

Стебнути, стѣбнути—ударить, хватить.

Стегнѣ—лядвія, бедро.

Стежити—слѣдить, преслѣдовать.

Стѣжка, стежечка—тропинка, тропиночка; отъ церковно-Славянскаго — *стежа*.

Стѣжка, стѣжка—лента; застежка.

Стѣльмах—колѣсникъ, тѣлѣжникъ.

Стельмахський—колесникий.

Стѣля—потолокъ.

Стеменісінько—нар. точнѣхонько.

Степ—поле, на коемъ растѣтъ обильная трава и пзрѣдка деревья.

Степан, Стецько, Стець—Стефанъ.

Степова пивонія—растеніе *Paeonia tenuifolia* L., иначе по-Украински—*воронецъ*.

Степовий—степной.

Степовий василѣк—цвѣтокъ *Salvia sylvestris* L.

Степовий молочай—растеніе *Euphorbia nicaensis* Allion.

Степовий ряст—раст. *Muscari pallens* Fischr.

Степовий яципт—цвѣтокъ *Muscari comosum* Mill.

Степовики—запорожцы (т. е. жители Херсонской и Екатеринославской губерн.)

Стербельковатий—малорослый человѣкъ.

Стерегти—стеречь.

Стѣри, стѣрія—пахатное поле, на которомъ снята жатва.

Стерникъ звичайний—насъкомое *Emberiza miliaria* L., иначе по-Украински *каразій, ямійникъ*.

Стерничий—кормчий, рулевой.

Стидка—руль, кормило.

Стѣха, Стѣшка—Степаньда.

Стидка—безстыдна.

Стидкий—постыдный, мерзкій.

Стидний—срамный, позорный.

Стикати—сажать на коль.

Стипати—обезглавлять.

Вшано, стинано і мордовано, як злочинців. Лѣт. Самовидца

Стипати-тьця—схватываться.

Стірта—скирда.

Стірчати—торчать.

Стис—пресст.

Стислий—сдавленный, сжатый, точный, тѣсный, скуной, опредѣленный.

Стислость—все узкое, точность, аккуратность.

Стих—1) стихъ, стихи. 2) Урокъ изъ Псалтира или Часослова.

Стіха—нар. тихо, потихоньку.

Стібок—стѣжокъ.

Стіг—стогъ сѣна.

Стійка—стойка, стояніе въ караулѣ.
Мов перед судовим на стійкій козаки.

І. Гребінка.

Стійло—стойло.

Стіл—столь.

Стілець, столець—столнѣкъ, кафедра.

Стільний—стольный.

Стінка—роща по отлогостямъ горы надъ рѣкою.

Стінник—спільник. См. ниже.

Стінний—способный.

Сто з оком—сто одинъ; *отдячити сто з оком*—воздать съ лихвою; отомстить.

Стовб, стовба, стови — столбъ, свая уменьш. *стовпечъ, стовбикъ*.

Стовбула—*стовбула перекидатися*—коверкаться; паясничать.

Стовбур—1) столбъ. 2) Неуклюжий челоуѣкъ.

Стовбці, стовпці—гречешники.

Стовкті—столочъ.

Стовпати—стонать, охать.

Стоголівник—растение *Vaccaria vulgaris* Host.

Стожара—мѣсто гдѣ стоятъ сѣно во дворѣ.

Стожилник—растение *Spedium venosum* Koch.

Стѣколог—раст. *Bromus Mollis* L. B. squarrosus L.

Стоколоса—растение *Bromus secalinus*.

Стократки—маргаритки *Bonnis perennis* L.

Стѣкроть—маргаритка *Bellis perennis*.

Столѣць—1) аналой церковный. *Поставили столѣць і молодих звѣнчали*. 2)

Stolec, тронъ, кресло, каедрa, сѣдалище, мѣсто.

Столѣць вдовій—акт. сл.) 1) промежутокъ времени, когда вдова, вслѣдъ за смертью мужа, не имѣла права вступать во 2-й бракъ. 2) Часть имущества приходящаяся вдовѣ.

Столѣчний—столичный.

Столечний городъ Кіев. Орликъ.

Сто-лих—несчастіе, бѣда.

Стѣльний—престольный.

Стѣльник—земскій, урядникъ, на обязанности котораго было попеченіе о

королевскомъ столѣ, въ случаѣ приѣзда короля. Впрочемъ, это былъ скорѣе только почетный титулъ.

Стома—усталость.

Стонадцять—112.

Стѣнити—сдѣлать тонкимъ.

Стоновник—грибъ *Pyrola minor* L.

Стопѣга—сороконожка *Oniscus asper*.

Стопѣваний—пестопанный.

Сторік, сторіччя—столѣтіе, вѣкъ.

Сторжити—торговать.

Сторѣга—сторожъ.

Сторѣжа—стража.

Сторожѣвщина—крестьянскій оброкъ по 2 гроша съ дыму. Памят. Кіевъ. III

Сторѣжкый—осторожный.

Сторожле—нар. осторожно.

Сторѣна—страна; партія.

Сторѣна отпорна—(акт. сл.) отвѣтчикъ.

Сторочпий—столѣтній.

Сторѣжити—наставлять уши.

Сторч, сторчак, сторчака, сторчакомъ—нарѣдъ къ верху ногами, стремглавъ.

Сторчати—стирчати. См. выше.

Стосовати-ся-тия—соображаться съ чѣмъ, относиться къ кому.

До того стосуючися і Гетьман розіслав свої універсали. Лѣт. Самов.

Стосоткроть—10,000.

Стосунок—отношенія.

Я зо всіми въ добрих стосунках маюся.

Стоян—смердючка. См. выше.

Стоятися-тия—стоять, имѣть цѣну.

На ёму була била свита сім кін стоялася вона. I. Котляревскій.

Страва—яство, пища, кушанье.

Стравити—1) съѣсть, издержать. 2) Потерять.

Стравпий—питательный.

Стракатий—пѣгій.

Странпий—путникъ, путешественникъ.

Странпий—путешественника.

Страстник—мученикъ, страдалецъ.

страстница—мученица.

тра́та—потери, утрата, казнь, усѣкно-
веніе.

тра́тити—истребить, убить, издержать.

Стра́х—1) ужасъ. 2) Нарѣчіе много.

Страха́тися-тыця—страшиться.

Страховина—сказка объ ужасахъ.

Страхови́йний—страшный.

Страхопо́лѣх—1) трусь; 2) Растеніе *Xanthium spinosum*.

Страхопѣд—(въ насмѣшку) трусь.

Стре́мя—слѣдь.

*Орликъ составилъ зятѣмъ Герцику,
вступивъ въ ёго стрѣмя тестевськѣ.*

В. Л. Кочубей.

Стрепену́тис-тыця—вздоргнуть.

Стриб!—межд. прыгъ!

Стриба́ти—прыгать.

Стрибу́лькуватий—отличный (?)

Стрибу́чий—1) легко скачущій. Сухой,
и легкій.

Стригти—стричь, колотить, бить.

Стригун, стригу́нець—жеребенокъ, уко-
торого еще не выросла грива.

Стриже́нь—середина, сердцевина; бы-
стрина рѣки.

Строй, стрі́й—уборъ, нарядъ.

Стри́зка—1) стрекоза. 2) Коромысло въ
вѣсахъ.

Стриміти—торчать, выдаваться.

Стри́х—черта, сглаживанье.

Стривай!—погоди!

Стрива́ти—встрѣчать; ожидать.

Стрива́тис-тыця—встрѣчаться.

Стрі́ла, стрі́лка, стрі́лочка—стрѣла,
стрѣлка, стрѣлочка.

Стрі́лець—стрѣлокъ.

Стрі́лниця—растеніе *Sagittaria sagittae-
folia* L.

Стрі́льцовати—охотничать.

Стрі́льчиха—жена стрѣлка.

Стрі́мкий—отвѣсный.

Стрі́мляти—натывать.

Стрі́тєння—праздникъ Срѣтенія Господ-
ня.

Стрі́т—встрѣча.

Стрі́ти—встрѣтить.

Стрі́ха—кровля, крыша.

Стрі́чати—встрѣчать.

Стрі́чка, стрі́чечка—лента, повязка, лен-
точка.

Стро́й—машина.

Стро́йний—машинный.

Стро́йчик—машинистъ.

Стро́йниця—машинистка.

Строкета поле́ва—растеніе *Centaurea
Iacea* L.

Стро́п—потолокъ въ комнатѣ.

Строфовати—(акт. сл.) штрафовать, на-
казывать.

Строчи́ти—1) дѣлать строку (о шитьѣ)
2) Писать.

Строчка—полоса другаго пѣта.

Строчок—растеніе *Helvella esculenta
Pers.*

Стру́г—байдак. См. Б.

Стругати—строгать.

Стругну́ти—1) одинъ разъ стругнуть 2)
Быстро пойти.

Стру́мѣнь, стру́мѣчок—струя, ручеекъ.

Стру́нчити—разсерчать, выговаривать.

Стру́нький—тонкій, стройный.

Стру́снутис-тыця—содрогнуться.

Стру́тити—отравить.

Стря́мкий—перпендикулярный.

Стря́мко—нар. перпендикулярно.

Сту́день—сѣверъ.

Студе́ний—сѣверный, холодный.

Студѣ́ла—стодол. См. выше.

Стужати—стяжать.

*Не разъ я бачивъ, що добро стужають
Бреде свободно собі розбішакъ.*

І. Верхратський.

Сту́жка—плетеная кадушка или коробка.

Сту́котити—стучать.

Сту́котня—стукъ.

Стулень—родъ пирога.

Стулигуз — растение *Lestera ovata* L.;
иначе по-Украински—*зозулини руш-*
нички; зозулині слізи.

Стуліти—сжать рукою, сомкнуть.

Стума—мракъ, темнота.

Ступа—толчея, нготъ.

Ступак—рысакъ, бѣгунъ.

Ступень—градусъ.

Ступір—пестъ, въ толчеяхъ, мельницахъ.

Носитця, як баба зо ступіромъ.

Посл.

Стус—толчокъ.

Стусѣи—ударъ кулакомъ, толчекъ.

Стуснутися-тѣця — сшибиться, сбиться,
сдвинуться.

Стягѣ—полоса.

Стягѣтися-тѣця — стягиваться, отно-
ситься.

Стягач—растение *Plantago lanceolata* L.
а подругимъ *Saponaria officinalis* L.

Стягнути—собрать.

Паньщину і стацію стянути.

Ханенко.

Стѣм—смысль.

Стѣмитися-тѣця — опомниться.

Стѣмок—понятіе, смыслъ.

Стѣти—срубить, сомкнуть.

Субделекгат — (акт. сл. *subdelegatus*)
исправляющій должность какого ни-
будь урядника по его порученію;
иногда такое исправленіе должности
поручалось только для внесенія въ
книги одного какого либо докумен-
та, пбо документъ этотъ вносился
самимъ должностнымъ лицомъ, и
тогда субделекгатъ былъ только „ad
hunc solum actum.“

Субделекгація—(акт. сл. *subdelegatio*).
исправленіе должности какого-ни-
будь урядника по его порученію.

Субітка, субітне, суботкове—наказаніе,

коему подвергались нѣкогда въ шко-
лахъ ученики каждую субботу.

По обіді в суботу маєт даскал з
дѣтьми намовлятися, як мають би-
ти против Бога, родичомъ на що
їм і памятного, субіткового, маєт
неборонити по чаші школьній испи-
ти. Писано бо єсть: Не любляй си-
на щадитъ жезла. Уставъ Луцкой
Школи 1624.

Сувій, сувійчик, сувійник, сувійничок—
кусокъ, свѣртокъ, свитокъ холста.

Тобі мамко, да навійнички, а мені
да сувійнички. Пѣс.

Сувѣра — нотація, выговоръ. суровая
рѣчь, торжественно-внутренний
тонъ.

Сувѣрий—суровый.

Сугак, сайгак—дикая степная коза съ
съ бѣлыми рогами.

Судачити—судить, рядить.

Суджений—зуженный.

Судина—сосудъ.

Судовий—принадлежащій с лу; судья.

Судовик—судебный чиновникъ.

Судопіс — (акт. сл.) записъ, написанное
дѣло, процессъ, произведенный судеб-
нымъ порядкомъ.

Судѣвна—дочь судьи.

Судьний—судейскій.

Судья, суддія—1) *Судья Генеральный*—
президентъ Главнаго Суда въ гет-
маніи. 2) *Земельный в повітовому*
суді. 3) *Повѣтовый*—первый членъ
Городскаго суда.

Сук—сучекъ, свѣртокъ.

Сука, суцѣга, сучище—сука.

Сукамина—тутовое дерево.

Сукати—сучить.

Сукман, сукманка, сукмана—родъ сюр-
тука.

Сукни—женское платье.

Сукиний—принадлежащій къ платью.

Сукроватий—угреватый, нечистый, гряз-
ный.

Сула—1) родъ рыбы. 2) Рѣка въ Пол-
тавской губерніи.

Сулія—большая бутылъ.

Султанчик—рогіз, палочник—См. Р. и
П.

Султанчик—мячка, рогоза. М. и Р.

Сумѣнія—вензель пменной.

Суміришій—смирный, скромный, тихій.

Сумірно—нар. тихо, смирно.

Сумленіе, сумлѣніи, сумлінія—совѣсть.

Сумма існа—(акт. сл.) капиталъ неза-
висимо отъ процентовъ иначе еще
сумма істотня або оригінальна,
summa originalis.

Сумний—печальный, боязливый, опас-
ный, страшный.

Сумно—нар. страшно.

Сумованіе, сумдта, сум—уныніе, грусть,
печаль, тоска, страхъ.

Сумовати—печалиться, грустить, горе-
вать, тосковать, страшиться.

Сумоватий, сумоватецький—печальный.

Сумп—(акт. сл. sumo, sumpsi, sumpr-
tum) пздержки, счетъ.

Сумятія—смятеніе, тревога.

Сунія, сунічник—землиника Fragaria.

Сука, суночка—котомка, сумочка.

Супути—двинуть.

Супутися-тьця—двинуться.

Суперѣчка—споръ, противорѣчіе

І межі святими буває суперѣчка. Посл.

Супити—хмурить, морщить.

Суплаття—костюмъ, гардеробъ.

Нехай срібла намножать, якъ полови,

А суплаття надбають повні скрини,—

Оддянуція у ту одѣжу праві,

Поділяція грошима непорочні.

П. Ратай.

Супліка—письмо, прозьба, жалоба, че-
лобитъ; отъ Латинскаго suplices
literae.

Суплікованіе—челобитъе, прозьба.

Супліковати—просити письменно.

Супдіити—бить ремнемъ.

Супдія—ремень у хомута.

Супорбсая—беременная (о свиньяхъ).

Супруг, супруга—пара воловъ.

Суптѣльный—хорошо сложенный, краси-
вый.

Суражий, суражий—смѣшанный, печи-
стый.

Сургач—сургучъ.

Сурѣлі—ляшки.

Суремка—труба, рожокъ музыкальный.

Суржик—смѣшанный зерновой хлѣбъ,
когда къ засѣву новаго хлѣба под-
нимется прошлогодній.

Суріція, свіріпа—рапсъ Brassica Na-
pus L. Var. oleifera Dc.

Сурма—труба музыкальная.

Сурмач—трубачъ.

Сурмити—трубить.

Сурми засурмили,

Бубни забубіли, заборали. Пѣс.

Сусіда—сосѣдъ; безземельный крестья-
нинъ; пійти у сусіди—жить въ
чужомъ домѣ, продавши свой, или
не имѣя онаго.

Сусідами тут зовутьця, хто біля кого
живе... тільки і ті ще, хто в чужій хаті
не наймом. Буде от-се в чоловіка хата по-
рожня, і він пустив в її кого жити, той
вже і сусіда їд, хоть би та хата була
геть денебудь од їго хоть би за селом, або і
в дріпному селі. Сіх сусідів ще иноді і підсу-
сідками зовуть; тільки то вже по пись-
менному, а народ просто: „Сей чоловік“
каже, „сусіда мій.“ Помис.

Сусілъ—междоиметіе выражающее собою
моментъ внезапнаго появленія.

Ті стережуть, а вони сусілъ у хату.

Сусілка—сосудъ, замерзшая въ рожокъ
вода подъ кровлею.

Суслик—небольшой звѣрь, составляющій съ родами бѣлки и сурка одно семейство *Mus citilus vulgaris; spermophilus*.

Суслики—родъ прынковъ.

Сутемно—нар. сумрачно, темновато.

Сутеніти—смеркаться, темнѣть.

Сутій—сушій, настоящий; богато чѣмъ преисполненный.

Сутінь—полутѣнь.

Сутки—узкій коридоръ, проходъ.

Сүто—костюмъ.

Сүтозолотий—настоящій, золотой, червонный.

Сүточки—уголъ.

Завісив мене в сүточки та й каже: „пристаньмо й ми, братику, в коліі.“

П. Куліш.

Сүтига—ябедникъ.

Сухий четвер—Русальця Великдень.

См. Р.

Сухмєне—сухое мѣсто.

На острові подки водний сухменем позатягали. Величко.

Суховершки—доѣк, доюк.—См. Л.

Суходіл, суходіл—материкъ.

Сухозлѣтня—фольга, мишура.

Сухомлєвий—чахотный, сухой.

Сухоперий—вымытый на просто (о бѣлье), безъ бученія.

Сухобогий віл—худощавый тощій быкъ.

Сухота, сухотонька—печаль, зазнобушка.

Дівчино сухотонько моя!

Сучасний—современный, настоящій.

Сучий—сукня.

Суш—сухое дерево.

Сушники—сухіе крендели.

Схѣб—плечо, ребро свинное или баранье.

Схѣдка—сходка.

Аби жадних схадзок і бесід не мали.

Величко.

Схѣжка—собраніе сходка.

Не отходячи, мають поставити два брати до другої схѣжки. Чинъ Львовск. Братства.

Схаменутися-тыця—опомниться, прійти въ себя.

Схибнути—отступиться, промахнуться сойти съ правого пути.

Схизматик—отступникъ, раскольникъ. Этимъ именемъ Поляки называли православныхъ.

Схизматичький, схизматичний—расколническій, отщепенскій.

Схилий, схильний—склонный.

Схилити, схилѣти—склонять, наклонять.

Схильчивий—сговорчивый.

Схильчивость—податливость, сговорчивость.

Схилитися-тыця—наклоняться, склоняться.

Схованка—спрятанка.

Схованє—сбереженіе.

Сховати—1) спрятать. 2) Похоронить мертвое тѣло.

Сховатися-тыця—спрятаться.

Схѣвник—ларецъ.

Схѣвок—схѣванка. См. выше.

Лихий схѣвок і доброго пошує. Посл.

Сход—1) восхожденіе, востокъ. 2) Сельское кладбище.

Схѣдень—востокъ.

Схѣди, схѣдці—ступени, сходы, лѣстница.

Сходовий—восточный.

Схѣжий—похожий.

Схѣпати—схватить.

Схѣпитися-тыця, схѣлюватися-тыця—вскочить на ноги-схватиться.

Сцѣльники—медовые соты.

Сцѣлющий—цѣлебный, цѣлительный.

Сцѣляти—снимать. *Сцѣляла зуби від злости.*

Сцахати—остывать, охлаждаться.

Сценити—сцѣпять.

Сченурлати—очищать, убирать.
 Счервоіти—покраснѣть.
 Счильніш-є—нар. плотнѣе, тѣснѣе.
 Счииити—сдѣлать; совершить; поднять
 Счииітися-тьця—произойти, сдѣлаться.
 Счисток—чистецъ, чистякъ. См. Ч.
 Счуітися-тьця, счуваітися-тьця—опом-
 ниться, оглядѣться.
 Сфора—свора, соединеніе.
 Сфоровати, схворовати—соединить.
 Сфороватися-тьця—соединиться.
 Сфорцоватися-тьця—ускорять.
 Сябріня, сябрѡва—сосѣдка.
 Сябрѡ—сосѣдъ.
 Сягати—посигать; отваживаться.
 Сійво, сїєво північне—сѣверное сіяніе.
 Сякати—сморгаться.
 Сякий—таковой, таковскій.
 Сяпра—соперница, антагонистка; про-
 тивница.
 Сяпро—противникъ.
 Сїати, сїяти—сіять, блистать.

Т.

Та—союз и, да. *Пан та собака.*
 Та-ба!—и чложь! но увы!
 Табака—нюхательный табакъ.
 Табах—гуль гуль, шумъ.
 Табачка—растеніе *Ranuncullus scele-*
rutus.
 Табашний—табачный.
 Табашник—потребитель табаку.
 Табин—родъ матеріи.
Даровав лектичку свою з балдах-
ном табину зеленого з золотими квіточ-
ками. Величко.
 Табор, табур—лагерь; обозъ; вагенбургъ;
 стадо.

Табуляція—росписка.
 Табуи—стадо птицъ или лошадей.
 Табуищик—стадникъ.
 Таджѣж—разумѣется, конечно.
 Таѣмний—тайный.
 Таѣмность, таѣмница—тайна.
 Тай, та й—союзъ да, и.
 Так-де!—такъ куда.
 Таки-так—нар. совершенно такъ.
 Таківскій—таковский.
 Такічки, такечки—такъ, вотъ какъ.
 Такса—1) оцѣнка судомъ какой-либо
 вещи. 2) Опреѣленное закономъ воз-
 награжденіе за украденнаго, и уби-
 таго и т. под. крестьянина и вооб-
 ще за убытки.
 Так-саме—нар. совершенно такъ, точно
 такъ.
 Талабан, тарлабан—растеніе *Spiraea Fi-*
lipendula L. пначе по-Украински—
поритник.
 Талап—участъ, счастье, доли; дарованіе,
 способность, талантъ.
 Талпмбаск, таламбас, телембас, тулумбас
 —тимпанъ, родъ бубна.
 Талірка, тарілка—тарѣлка.
 Таловірка—родъ сельдя.
 Талир—талеръ, 2 гульдена.
 Тамбор—барабанщикъ.
Як стали тамбори дрібний вірбіл
рати. Ю. Федькович.
 Таметов—цвинтаръ. См. Ц.
 Тамечка, тамечки—нар. тамъ, въ томъ
 мѣстѣ, въ той сторонѣ.
 Тамовати—гатить, запрудить, остановить
 теченіе воды
Тиха вода береги ломить, а бистра
тамує. Посл.
 Таний, танишій—дешевый.
 Танѡк, танѡчок—хороводная игра дѣ-
 вецъ.
Ой у місті Немірові дівок танок
ходить. Пѣс.

Танути—таять, угасать, истлѣвать.

Танцювати, таньчити—танцевать.

Танцюра—танцоръ; любитель танцевъ.

Танцюристка—танцовщица.

Тарабан—барабанъ.

А за Дністра тарабани.

Глухо-глухо чуи.

Ю. Федькович.

Тарадайка — малая повозка; возокъ на двухъ колёсахъ.

Таранковатий—пѣгій, рябой отъ оспы.

Таранъ—родъ рыбы, лабарданъ, сушеная треска.

Тарган—Blatta.

Тарель—талар. См. выше.

Тарифа—(акт. сл. *tariffa*) раскладка податей, окладной листъ извѣстнаго воеводства, въ которомъ показывалось число жителей или „дымовъ“, подлежащихъ обложенію.

Тасовати—колотить, бить.

Татарва—(собирает.) Татары.

Татарське зілля—аер. См. А.

Татарщина—Татарія.

Татарюга, Татарюка—Татаринъ.

Тато, татусь—отецъ, батюшка.

Тэхелька—дощечка.

Тахтарити—тащить.

Таця—поднось.

Тачати—шить сапоги.

Ташовати—тасовать, раскладывать.

Ташоватися-тьця—приводить въ порядокъ.

Тая—та, сія.

Твань, тваньюка—тина, грязь, болото.

З помененої твані і кружності вибейкавшися, дерутьця Ляхи на прикрую гору, а часть їх загрузла і другимъ путемъ затарасовала. Величко.

Твар—лице.

Тварь, тварюка—тварь, животное.

Твій—твой.

Твориво—созданіе.

Тевкати—сильно качать или трусить.

Теди—(акт. союзъ) тогда.

Теж—тоже, также, то самое.

Текач—просо.

Телемак—колокольчикъ.

Телѣнькати—звенѣть.

Телепень—болтунъ; болванъ, дуракъ.

Теленний—болтливый, глупый.

Телесоватися-тьця—скучать, нудиться.

Теліяца—телушка, корова.

Тѣльбухи—требухи. См. ниже.

Тельмомъ—нар. съ азартомъ.

Або рвоне опять тельмомъ,

То знав вольнийше его спускае

Мотилѣк въ мукахъ займае.

І. Вѣрхратський.

Теля, телятко—теленокъ.

Теменжѣне—давленіе, преслѣдованіе.

Теменжити—преслѣдовать.

Темникъ—погребъ, лѣхъ.

Темніснький—самый темный.

Темнота—невѣжественность; безграмотный людъ; темнота.

Темперовати—(акт. сл.) чинить.

Тѣмрява—мракъ, темнота.

Тѣмрявий—сумрачный, тѣмный.

Тепгерция—кукуруза.

Тендітний—нѣжный, деликатный, тонкій, учтивый, смиренный.

Тендітникъ—изнѣженный, избалованный человекъ.

Тендітникця—нѣженка.

Тендітичати, тендітиковати—нѣжничать.

Тѣнтра, Тѣнтрів—островъ близъ Днѣпровскаго Лимана и Кинбургской косы.

Тенута—(акт. сл. *tenuta*) арендная плата.

Тепѣр, теперѣчки, тепѣреньки—нар. нынѣ, теперь.

Тепѣречний—настоящій, теперешній.

Теплець—теплородъ.

Теплый—тёплый, южный.

Теплый край—южный берегъ.

Теплищина—тропическія страны.

Тепло—теплота.

Тёплого Олѣксн—17-е Марта Алексѣя Во-
жія Человѣка. Съ этого дня въ Укра-
инѣ начинаютъ выставять пче-
льные ульи.

Термомір—термометръ.

Тепре—нар. теперь.

Теревѣні-вѣні—галматья, чепуха.

Терезі—коромысло на вѣсахъ.

*Поламались терези, сім важучи на
вози..*

Терембѣ—бумажные цвѣты для украше-
нія образовъ.

Тереп, тери, теривник—кустарное пло-
довитое дерево *Prunus spinosa* L.;
другой видъ теровника называется
тарносив.

Терліця—1) деревянное сѣдло, въ ко-
торомъ назади находится небольшой
лучокъ *Mrongovius*. 2) Терка, или
инструментъ, коимъ растирають
лёнъ.

Терментія—растение *Potentilla Tormen-
tella* Schrank; иначе по-Украински
—дубровка, кур-зілля.

Тѣрмині—окончаніе, заключеніе, в тер-
мині—нар. кратко,

Тѣринія—терліця. См. выше.

Теріівка—водка настоящая на терно-
выхъ ягодахъ.

Терцибіда—растение *Ranunculus acris*.

Терпіжка—терпѣніе, ожиданіе.

Терпачий—терпѣливый.

Тертіця—тѣсъ, доска.

Тертішник—пилищикъ, выпиливающий
изъ брусевъ доски.

Тѣртушка—терка.

Тѣсельскій—столярный.

Тѣскійця—тоска, печаль.

Тѣсля—плотникъ, столяръ, водчій, ре-
месленникъ.

Тѣсник, тѣсельчик—столяръ.

Ой шло, шло, два тѣсельчика;

Сичуть, рубаютъ самбор деревце.

Пѣс.

Тѣсть—женинъ отецъ.

Тѣстáмент—(акт. сл. testamentum) ду-
ховное завѣщаніе.

Тѣсáтор—(акт. сл. testator) завѣща-
тель.

Тѣстимонія—(акт. сл. testimonium) сви-
дѣтельство, свидѣтельское показаніе.

Тѣтери, тѣтервак—1) тюрк; остатокъ ки-
слаго ржаного тѣста солью приправ-
ленного. 2) Птица тѣтеревъ. 3) *Те-
тері дати*—убрать всё; съѣсть все.

Тѣхомѣжний—тихий, скрытный.

Тѣць, тѣці—(Галлц. сл.) полнота, туч-
ность.

Воск через послы не тис. Пословица.

Тѣць!—междом. тыкъ! *Тѣць ёму піро
в руки.*

Тѣчет—*що ся тѣчем*, что касается.

Тѣчина—вѣха.

Тѣчѣк—1) *тѣчка подуми*—попробовать
силы. 2) Коль.

Тѣша—тишина, затишье.

Тѣшковатися-тѣця—говорить, сидѣть ти-
хо.

*Панночки звѣстно тѣшкуючись, на
смѣх ёго с паничами піднімали.* П. Куліш.

Тѣждень—7 дней, недѣля.

Тѣждѣвий, тѣжпѣвий—недѣльный, сед-
мичный.

Тѣзкѣні—(акт. сл.) возжи.

*Брюховецький своєму щастю тѣз-
кѣнів попустивши.* Веллчко.

Тѣй, тѣя, тѣе—тоть, та, то.

Тѣкати—(акт. сл.) касаться, относиться.
Тѣкати рішення.

Тѣква—1) родъ кувшина. 2) Арбузь—ка-
бакъ.

Тилекрот, клекрот—нар. столько, сколько.

Клекрот Військо Запорозьке насильство терпіло, тилекрот принуждено було кровію і одвагами цілості прав і вільностей своїх боронити.

Орлик.

Тильчастий—массивный.

Тілягій—латы изъ желѣзныхъ или се-ребрянныхъ дощечекъ, нашитыхъ на бархатѣ, сукні, или кожѣ, то что у Великороссіянъ *куляки*. П. Куліш.

Тиміш, Тимось—Тимофѣй.

Тимуш—союзъ будетъ, какъ-бы, словно.

Закопимъ пику, тимуш тертого хрину понюхав.

Тин—плетень, заборъ, частоколь.

Тина—растеніе *Conferva*.

Тинѣтці—(безл. гл.) случиться, попадет-ся, встрѣтится.

Тинфа, тинфа—1) грубая шутка пускать кому (сонному) дымъ въ носъ или въ глаза. *Тинфи дати.* 2) Польская старая монета въ 20 коп.

Тинѣтця-тѣця—шляться около забо-ровъ, безцѣльно бродить.

Тинѣць—растеніе *Festuca ovina* L.

Тирити—тащить. *Коняка на силу ти-рити.*

Тиркатий—драчливый.

Тирліч—травя горечавка *Gentiana Ama-rella* L.

„Хто тирлич носить на шиї, той завше буде в ласці у панів.“ „Кажуть, що як відьми збираються летіти то мажуть собі під пахвами.“

Народ. пов.

Тирло—мѣсто для сходки, соединенія, препровожденія времени и проч.

Тирса—ковыль-травя.

Тис—дерево тисъ *Taxus baccata* L.

Тиск—толпа, множество.

Тиснява—тѣснота.

І тиснява і цук і драча.

Бодяньский.

Тисъ—ты. *Тисъ покинувъ сестру сиро-тоньку.* І. Федькович.

Тисячаголов, стоголов—растеніе *Vaccaria vulgaris* Host.

Титар—ктиторъ, настоятель, церковный староста.

Титаренко—сынъ ктитора или церков-наго старосты.

Титариха—жена *титаря*.

Титарівна—дочь ктитора.

Титарня—ктиторня, столъ, сундукъ, на которомъ въ церквахъ продають во-сковныя свѣчи: *)

Тишком—нар. втихомолку.

Тікати—уходить, бѣжать.

Тіки—нар. столько.

Тіліпатися-тѣця—болтаться, качаться.

А китиці то сюди, то туди тілі-паються.

Гр. Квітка.

Тільки, тільки—нар. только, столько.

Тімаха—повѣса, разгульный удалый.

Тіменниця—головная нечистота.

Тімін—цмин. См. Ц.

Тінь—тѣнь.

Тінявий—темноватый.

Тісна баба—игра въ тиски.

Тітка, тіточка, тітуся—тѣтка, тѣтушка, тѣтинька.

Тікаля—женщина ткачъ.

Ткайіва—ткань, матерія.

Ткапка—шерстяная тканная матерія.

Продай дівчино тканку—шерстянку.

Пѣс.

Ткацький—ткаческий.

Тломати—уничтожать, загашать.

*) Примѣч. По недосмотру слѣдующее за снмъ слово *тихомоджний* и 7 другихъ слѣдующихъ за нимъ словъ помѣщены на предыдущей страницѣ. Ошибка явилась при перетасовкѣ словъ, произве-денной вслѣдствіе (независящаго отъ меня) измѣ-ненія принятаго мною алфавита. Авторъ.

- Тломок**—1) узѣль, чемоданъ. 2) Багажъ.
Тлумачѣнне—переводъ, изъясненіе.
Тлумачити—переводить, изъяснять.
Тлумка—мерещенье, отуманеніе взора, или понятія.
Тлуэтий—толстый, жирный.
Тмяно—нар. печально скучно.
Товальня, тувальня—большое полотенце на altarъ.
Товар—рогатый скотъ.
Жениха придбаємо самі із товаром і віцями. Пѣс.
Товарина, товаряка—скотина, животное.
Товариство—1) товарищество, компанія.
 2) Чиноупничество Казацкаго Войска.
 3) Артель.
Товарищ—1) другъ, пріятель. 2) *Товарищ Військовий*—адъютантъ въ казацкой сотнѣ. 3) *Товарищ значковий*—хранитель малаго знамени.
Товарята—телята.
Товарячий—скотской.
Товк—толкъ.
Товкати—толкать, пихать.
Товкатися-тьця—шататься.
Товкач, товкачка—толкачъ, пестикъ для ступки.
Товкмачити—толочь, колотить, бить, вколачивать, затверживать.
Товкти—толочь, твердить, заучивать.
Товктися—(гл. средн.) толочься, возить-ся.
Товкувати—толковать.
Товкущий—2) толкущій. 2) Заботливый, неугомонный, прилежный, разбитый.
Тобпа—толпа.
Товпйтися-тьця—толпиться, тѣсниться.
Товпга—толстякъ, здоровякъ, нескладный мужчина.
Товстий—толстый.
Товстуи—растение *Nuphar luteum* Smith.
Товстуха—растение *Gentiana cruciata* L.; иначе по-Украински—*мигоманик*.
Товстѣчий—очень толстый, жирный.
Тбгді, тбді—нар. тогда.
Тогдінній—тогдашній.
Тогоббчній—по правой сторонѣ рѣки Днѣпра находящійся.
Тогбдній—принадлежащій тому прошедшему времени, о которомъ говорится.
Тде—союзъ то, какъ бы.
Тдж-бак, тдж-нак—вотъ еще! еще бы! какъ-же!
Тбжто—союзъ то-то.
Тдй, тај, тбе—тотъ, та, то.
Тбйді—тбгді. См. выше.
Ток, тік—гумно, мѣсто гдѣ молотятъ хлѣбъ.
Токотити—мѣрно и тихо стучать (о часахъ).
Толань—растение *Berteroa incana* DC. иначе по-Украински—*иковка, бабинник*.
Тблока—выгонъ, пастбище для скота.
Толбка—1) смятый, потолоченный хлѣбъ.
 2) Работа обществомъ за угощеніе для священника, помѣщика и проч.
Толбчити—мать вытаптывать.
Толуб, толуп—туловище.
Тонкопг, тонкопжка—полевая трава *Festuca ovina* L.; иначе по-Украински—*типець*.
Топя—1) мѣсто гдѣ ловить рыбу. 2) Крайняя опасность.
В якій нещасливій тоні будучи Дмитрашко писав до Гетьмана слѣзне обширне вимірюючись. Велпчко.
Тонелиця—(Галлц. сл.) русалка.
Тоніло—ложбина съ водою, лужа.
Тонілка—*Arenaria serpullifolia*.
Тор—дорога, путь, слѣды, колея.
Торба, торбина, торблика, торбиночка—котомка, котомочка, мѣшокъ у нищихъ.

Коли кого мж налякає, то посли й торба спати не дасть. Погов.
Тóрг—рынокъ, базаръ.
Торік—нар. прошлаго году, въ прошедшемъ году.
Торіч, сіріч—то есть.
Торічній, торочній—прошлогодній.
Торкати—слабо толкать, поталкивать.
Торкати́ся-тьця—прикасаться, дотрогиваться.
Торкнути—тронуть, прикоснуться.
Торок—торік. См. выше.
Торока́—ремни у задней сідельной луки, конми что-либо привязывается.
Торопдєний—остодбенѣвшій.
Торох—стукъ, гулъ.
Торохкотіти—болтать безъ умолку, гремѣть.
Торохтій—болтунъ.
Торохтійка—болтуня, трещотка.
Торохтіти—чѣмъ-либо производить шумъ, гремѣть, стучать.
Торічтити—болтать, говорить вздоръ.
Торчак—растение *Helvella esculenta* Pers.
То-те—нар. именно, такъ и есть.
Тоскливець—тоскующій.
Тоскно—нар. печально, грустно.
*Ой і в мене журні думи
 Тоскно затужили.*
 Ю. Федькович.
Тотобжний—тождественный.
Тотобжність—тождественность.
Тоя—растение *Aconitum Napellus* L.; иначе по-Украински—*борець*.
Тра, трєба—надо, пужно.
Травень—Апрѣль.
Травний—вкусный, питательный.
Травник—гербарій.
Травяний—травянистый.
Травяника—распорядитель на сѣнокосахъ и смотритель за сѣномъ.

Травянець—растение *Diathus Carthusia-pogum* L.; иначе по-Украински—*полеві воздвижки*.
Траковати—угощать.
Трандафіль, повна рожа—роза *Rosa centifolia* L.
Трапа—случай, происшествіе.
Трапєзна кімната—столовая.
Трапити—трафить.
Трапитися-тьця—случиться.
Трапля—трапа. См. выше.
Траплатися-тьця—случаться, попадаться.
Трафунок—(акт. сл.) 1) случай. 2) Бѣда.
*Вперед було дожидатися смерті,
 а нежеслі такового трафунку родичеві
 моему.* Гр. Самойлович, 1687.
Трєа=тра, трєба. См. выше.
Трєба, тріба—1) необходимость, потребность. 2) Нарѣчіе надо, пужно.
Требуха—тельбухи. См. выше.
Трейдцятій—(Галицк. сл.) тридцатый.
Трєйчи, трічі—нар. трижды, три раза.
Трембач—трубачъ.
Тремтіти—дрожать, трепетать.
Третик—трехлѣтній бычокъ.
Трєцати, трішати—шумѣть.
Триб—(акт. сл.) побужденіе, средство, путь.
Трибулька—растение *Allium Schoenoprasum* L.
Трибунал—(акт. сл. tribunal) судъ высшей инстанціи, въ который переходили дѣла по апелляціи изъ городскихъ и земскихъ судовъ. Трибунальскихъ судовъ было нѣсколько и каждый изъ нихъ имѣлъ свой округъ; нынѣшнія югозападныя губерніи входили напр. въ составъ округа Люблинскаго Трибунала.
Тривалий, тревалий—прочный.
Громадскы трайцевъ зоздвинуть

*Хороший хором і тревалий—
Нерукотворний, вічно сталий.*

I. Верхратський.

Тривання—ожиданіє.

Тридцятковий—состоящий изъ 30-ти.

Тризнище—поле битвы.

Тризнавати—сражаться, пировать послѣ боя.

Трийцятый—тридцатый.

Трикрѣт—кубъ.

Трикрѣтвий—кубическій.

Трилистник—бобовник. См. Б.

Тримати—держатъ, владѣть.

Тримбѣта, трумбета—пастушій или охотничій рогъ.

Аби по мені з-раз хотъ затужила.

Тримбѣта мила. I. Федькович.

Трицикати—бить баклуши.

Трискотати—трещать.

Тристя—1) болото, лужа. 2) Тюрма.

Тривай—погоди, жди, постой.

Тривальний—прочный.

Тривати—ожидать, терпѣть.

Тримати—тримати. См. выше.

Трипотати—трепетать, дрожать.

Триски, трисочки—щепки, щепочки.

Трискотня—трескотня, частый трескъ.

Триснути—производить трескъ, сильно ударить.

Трисъ!—межд. тресъ!

Трой-зілле—трилистникъ.

Тройко—трое.

Тройця—растение *Veronica prostrata* L.

Тройчак—растение *Lytrum Salicaria* L.;
иначе по-Украински—*плакун, твєрдяк, залізняк червоний.*

Тройчатка—плеть съ тремя концами.

Тройста музыка—скрипка, цымбалы и бубень.

Тройстий—тройственный.

Тройстность—тройственность.

Тройцькі пісні—пѣсни которые поютъ обыкновенно во время Зелѣнихъ Святъ,

начиная съ Духова дня, которымъ называется въ Украинѣ и Запорожьи обѣихъ сторонъ Днѣпра, а также и въ Черноморіи, воскресеніе, а *Троїця*, т. е. Троицкій день празднуется въ понедѣльникъ.

Троїця—Троица.

Трѣки—родъ сѣдельнаго прибора, состоящаго изъ разныхъ ремешковъ и тесемокъ.

Тропѣ—стежа, слѣдъ.

Тропакъ, гоцѣк—родъ танца.

Трѣска—печальная мысль, забота.

Троскати—пожирать.

А сестрицю-жалібницю

Люта троскала печаль.

I. Федькович.

Троскливий—снѣдающій, пожирающій.

Трохѣ—чуть ли, едвали, немного, нѣсколько.

Трѣхи, трошки, трошечки—немного, мало, нѣсколько, мало по малу, по-немногу, по-немножку, чуть-чуть.

Троциати—сокрушать, ломать на мелкія части, превращать въ щепки, трощить.

Трѣяк—1) три четвертака или 75 коп. сер. 2) Триумвиратъ, троїца.

Троїя—1) растение *Trifolium pratense* L.; иначе по-Украински—*Івасик, конюшина, попки, вязіль, дялловица.* 2) Родъ дѣтской игры.

Троїяда—роза (центифолія) *Rosa centifolia* L.

Трудовітвий—трудолюбивый, прилежный, прибрѣтенный трудомъ.

Трудящий—дѣятельный.

Трупа—гробъ, гробница.

Трунок—напитокъ, отъ Нѣмецкаго *trinken*.

Трупарня—часовня для мертвыхъ тѣлъ.

Що ступить, камінь йойкне, більше нїмъ не чути,

Хиба в кутку в трупарні розначливі нуті. І. Федькович.

Трус—1) землетрясеніє. 2) Обыскъ.

Трусити—сыпать, чистить, обыскивать, потрясать.

Ревидовати і трусити їх річей, в обози ніхто не будет. Величко.

Сегодня комин трусим

Труситися-тъця—трястись.

Труск—сухой хворостъ.

Трут—1) губка, труть. 2) Растеніе *Rhynchospora igniarius Fr.*; иначе по-Украински—*губка, трутник*.

Трута—отрава, ядъ.

Трутизна—отравленіе, ядовитое вещество.

Трутий—ядовитый.

Труфель—растеніе *Tuber cibarium Sibth.*

Трухати, трюхати—бѣжать рысцой.

Трухва—гниль въ деревѣ, труха.

Трухла—сгнившая колода.

Трухлий, трухлявий—сгнившій, истлѣвшій.

Очи свѣтяться, як трухле дерево у в-осені. І. Галка.

Тручати—толкать, пихать, ставить.

Тряд—болѣзнь, недугъ.

Трямки—перекладны, подъ потолкомъ.

Трясучка, трясця—лпхорадка.

Тряскати—хлыстать, щелкать.

Трясучка—растеніе *Brisa media L.*

Тубалець, тубалець—туземець.

Туболя—туземное народонаселеніе.

Туболка, туболка—туземка.

Тубольний—туземный.

Тувальня—товальня. См. выше.

Туга—печаль.

Тудеж—(акт. сл.) туда же, притомъ, близко, сейчасъ.

Тудю—туда, сюда.

Тужурок—баранья куртка.

Тузник—самое дешевое сукно.

Туляти—прижимать, прикладывать.

Тулятися-тъця—прижиматься, сторониться.

Тулоб—туловище.

Туломбас, тулумбас—бубень.

Тулятися-тъця—скататься, слоняться.

Туманити—покрываться туманомъ; глупѣть.

Тумульт—(акт. сл. *tumultus*) тревога, шумъ.

В обози учинився тумульт. Величко.

Тупати—стучать ногами.

Туперъ, тупірь—глупецъ, тупоумный человекъ.

Тупіця—1) тупой топоръ. 2) Глупецъ.

Тупкати—клепать, клеветать.

Тупотіти—топать, стучать ногами.

Тупцювати—топочь ногами на одномъ мѣстѣ.

Тур—буйволъ, быкъ, дикій волъ.

Турба, турбота—забота.

Турбація—безпокойство; *зажисати турбації*—безпокоиться.

Турбовати, турбувати—безпокоить, утруждать, тревожить.

Турготіти—стучать, дребезжать.

Тургуи—растеніе *Artemisia Dracunculius L.*; иначе по-Украински—*экстрогон, острогон*.

Турецький, турський—турецкій.

Туреччина, Туретчина—Турція.

Туркати—наговорить, оболгать, навести на мысль.

Туркот, туркут—турманъ, косматый голубь.

Туран—*Carabus*.

Тусан—толчокъ кулакомъ.

Тута, тutenьки, тутка, тутки, тутечка, тутечки—нар. тутъ, здѣсь.

Тутеля—(акт. сл. *tutella*) опека, попечительство.

Тутешній—здѣшній, мѣстный.

Тутір, тотор—(акт. сл. *tutor*) опекунъ, попечитель.

Туторія—актъ которымъ поручалась кому-либо опека надъ малолѣтними и ихъ имуществомъ.

Тѣха—*тѣху дати*—разбить, крѣпко наказать, *чимъ тѣху*—что есть силы, со всей мочи.

Тютюнница—табачница.

Тьмавий—туманный.

А тьмавий зникнуть мороки по волі, Тяженний зикне тих мороків нет.

I. Верхратський.

Тюкати—покрикивать тю! тю!

Тюліпан—тюльпанъ Tulipa Gesneriana L.

Тюпати—трѣхати. См. выше.

Тюпки—нар. рысью, рысцою.

Тюпотіти — производить шумъ своимъ бѣгомъ.

Аж тюпотить; ледві поспіваєтьця.

Номис.

Тютъки—нар. не вдогадъ, не вдомекъ.

Тютю! — эхъ, какой! *Тютю дурна!* — о дура!

Тютюн—курительный табакъ Nicotiana rustica L.

Тютюнник—табачникъ.

Тютюновий, тютюнный—табачный.

Тябліця—таблица, доска.

Тяблічка—влагалнище (Беринда).

Тяг — *тягу дати* — уйти, убѣжать, скрыться.

Тягальник—работникъ па сѣнокосѣ.

Тягарь—пространство.

I під мук ёго зводистий

Найвисшій кораблі

Ідуть вільно; не волочуть;

Горі на цім титарі.

I. Верхратський.

Тягиня—городъ, пынѣ селеніе въ Херсонскомъ уѣздѣ, между рѣкою Ингульцемъ и гор. Бериславомъ или Кизикерманомъ.

Тяглий—оброчный, податной; пмѣющій рабочій скотъ крестьянннѣ.

Тягті, тягнути—тягнуть.

Тяж—баласть.

Тяжар, тяжари—тяжесть, бремя.

Притиснути будучи тяжсарем сил.
Самоіловнч. 1686 г.

Тяжина—1) вѣсъ, тяжесть. 2) Пестрядь, пестрое, полосатое полотно.

Тяжінновий, тяжбвий—сдѣланный, сшитый изъ пестряди, полосатого холста.

Тяжко, тяженько—нар. тяжело, тяжело-ленько.

Тямити—понимать, разумѣть, смыслить, также помнить, памятовать.

Тямуций—смысленный, разумный; понимающій, смыслащій.

Тяп!—междом. стукъ!

Тяпати — давать маленькими частями.

Тяти—рубить.

У.

У—предлогъ въ, у.

Убава—уменьшеніе.

Убавити—уменьшить.

Убавление—убава. См. выше.

Убавлений — уменьшенный, сокращенный.

Убгати—сѣсть; схватить, убрать.

Убнвѣтися-тъця — заботиться, горевать, соболѣзновать о чемъ или о комъ.

Убійний—убійственный.

Убійник—убійца.

Ублагати—умолить.

Убогачене—обогащеніе.

Убожати, убджити—бѣднѣть.

Уболівати—страдать, соболѣзновать.

Убо́ч—усторонье, сторона, бокъ.

*Сидить пугач на убо́чу,
На вітер наду́вся:
Іде козак в Україну,
На михо здобу́вся.* Пѣс.

Убра́нне-я—нарядъ.

Убра́ти—нарядить, одѣть.

Убра́тися-тьця—одѣться, нарядиться.

Ува́га—вниманіе; *звернути ува́гу*—обрати́ть вниманіе.

Увене́ровати—почитить.

Уверед—надрывъ, поврежденіе.

Увереди́тися-тьця—надрываться, получить вредъ отъ чрезмѣрнаго напруги́я физическихъ силъ.

Увесь - де́щечки — нар. цѣлый, увесь день.

Увиле́вати—уклоняться, уйти.

Увійти—1) убі́жать, избѣ́гнуть. 2) Войти́.

У-ві́сні—нар. весною.

Уві́ходити—вхожденіе, вступленіе.

Уві́хдити—входить, вступать.

Уво́бка, вбо́к, во́бка—мѣра 40 морговъ, или около 19 десятинъ, въ моргѣ 3 квадр. шнур, или 300 квадр. прентовъ.

Уво́лити—освободить, увольнить.

Уви́данне—увиданіе.

Уви́дити—выявлять.

Уга́дати—угадать.

Уга́довати—угадывать.

Угамова́тися-тьця—успокоиться.

Уга́яти—угнать, гонить, догонять, преслѣдовать, стремиться.

За доро́гими на́питками у́гнанием. Пѣс.

Уга́рок—(Галицк. сл.) огарокъ.

Уга́яти—хлопотать.

Угле́дити—увидать.

Уго́дливий—достойный примѣчанія, уго́дный, нужный.

В сей день до записання в діарію нічого угодного не случилось. Ханенко.

Угомо́нна Палата—(въ шутку) Уголовна́я Палата.

Угомони́ти—успокоить.

Угонза́ти, угонзи́ти—ускользнуть.

У-го́ру—нар. вверхъ.

Угри́зок—угрызеніе.

Угри́зки, троски всі ся уко́ли.

І. Федькович.

Удава́ти—играть, доносить, вѣровать, выставить, притворяться, казаться.

Удава́тися-тьця—относиться, обращаться съ чемъ къ кому.

Аби жа́ден в спра́вах своїх ду́ховний до сві́цького роду не ма́в удава́тися.

І. Копинський.

Уда́не—вымысль, ложь.

Ударова́ти—дарить, обдарить.

Уда́ти—представить, скопировать, потрафить.

Добрий майстер уда́в як слід.

Уда́ча, вда́ча—способность, сноровка.

Уджи́гнути—ускользнуть, уйти; сдѣлать что либо скоро по молодецки.

Удова́—вдова.

Удове́ць—вдовецъ.

Удо́вж, вдо́вж—нар. вдоль.

Удо́вовати—вдовствовать.

Удово́льни́ти, удово́льня́тися-тьця—удовлетворить, удовлетворяться.

Удри́гнути—царапать.

Ужа́ка—ужъ.

Ужа́нція—обычай.

Ужи́вання—употребленіе, удовольствіе, наслажденіе.

Ужи́вати—употреблять, довольствоваться.

Ужи́вки—верѣвки.

Узапа́сити—запасться.

Узбро́їтися-тьця—надѣть зброю, воору́житься.

Узвар, **взвар**—кушанье изъ сушенныхъ грушъ, сливъ, вишенъ, и яблокъ съ корицею и лимоннымъ корками сваренными въ водѣ.

Узвар родинний—узваръ который посылается къ лицу приглашаемому на банкетъ, по случаю рожденія ребенка.

*Приїхав слуха от Пана А. Полу-
ботка із з родинним взваром і тсьмом,
що ёму родилась доч. Уліана.*

Маркович.

Уздріти—увидѣть, усмотрѣть, узрѣть.

Узіка—заѣмъ.

Узічити—пожелать.

Узіссе-я—опушка дѣса, перелѣсье.

Узіпка—взятіе.

Узіти—взять, занять.

Уйма—ущербъ, потеря, уменьшеніе, отнятіе.

З уймою нашої слави і честі. Рубан.

Уїдливий—неспокойный, неотвязный, мучительный.

*Не будь уїдливий і спартій мов ося-
Артемовськпй—Гулак.*

Уїдливость—неотвязчивость, уѣдливость.

Уїщеніе—выполненіе, исполненіе, приведеніе въ дѣйствіе.

О уїщеню должною платежу. Величко.

Укаляти—замарать, загрязнить.

Уквічати, уквітчати—украсить цвѣтами.

Уквічаний—убранный цвѣтами.

Уклад—уговоръ, соединеніе, порядокъ.

Укладникъ—растение *Lathyrus sylvestris*

*Л; вначе по-Українскп—моби—мене
не-покинъ, горошок журавлинный.*

Укласти—уложить.

Укластися—уложиться, улежся.

Укленатися-тьця—обознаться.

уклона—поклонъ.

Уклоненій—преклоненный.

Уклонитися-тьця—поклониться, преклониться.

Укнований—приготовленный, готовящийся.

Укдіти—сдѣлать, учинить.

Уконтентувати—удовлетворить, накормить.

Укорнугти—оторвать, отламать, тронуть, отдѣлать часть.

Україна, Вкраїна—1) Киевская Русь, губерніи лежащія по Днѣпру и Днѣстру. 2) Область, страна край.

Мати Україна,

Наше горе наша радість,

Наділ єдина

Святе слово—рідна Мати

Єсть ище свѣтина

Вища, Богові милійша—

Рідная Вкраїна. П. Куліш.

Чи то ж стара мати

Замовкла на вік

Чи то-ж народила

Німих та камік?

Чи тож відцуралась

Від неї сини,

Чи тож насміялась

Над нею вони.

И. Кулик.

*Поляки жалючи утрати Украї-
ни, раєм світа її наричаху. См. Лѣто-
писъ Величко.*

Українець—Южнорусъ (т. е. Малоросіянинъ, Червонорусъ, Буковинець, Черноморець и проч.)

Українка—Малороссіянка.

Україний—пограничный.

Український—южнорусскій, малоросійско-червонорусскій.

Укривало—одѣяло.

Укривдати, укривдати—обязать, обманывать.

Укривдженне — обида, несправедливе
ограничення.

Укривджбний — обманутий, обпженвий.

Укрѣма — отдѣльность.

У-куні — нар. вмѣстѣ.

Укутати — 1) укутивать. 2) Съѣсть, вы-
пить чего-либо много.

Улагодити — правестъ въ порядокъ, смяг-
чить.

*Але Дорощенко кільконадцятьми ку-
фами горілки улагодив звіроправнее вій-
сько козацьке.* Величко.

Уламок — отломокъ, кусокъ, часть.

Улестити — уласкать.

Улестити — соблазнять, льстити.

Улік — улей.

Улиця, уловька — улица; улочное сбори-
ще.

Улічйтися-тьця — лѣчиться; обсчитаться.

Уломок — уламок. См. выше.

Улодность — слабость; разстройство, сла-
босиліе.

Улуда — мечта, обманъ.

*Уятивий пісні вторую з тихенька,
Тім марно минулих задалась улуда —
І ледві стямився — з очій як річенька
Гірких слѣз поплине і будитця тура.*

І. Верхратський.

Улузати — (акт. сл.) уйти.

Улучити, влучити — понасть.

Улигати — налегати.

Улигатися-тьця — прилечь, утѣшиться, усту-
пить, согласиться.

Уліана, Улька, Улечка — Уліанія.

Уманець — житель г. Умани.

Уманька — пзвѣстна гайдамацка пѣсня.

*„Свиснув вітер, свиснув,
Загула холодна хвортуна;
Словце Максим писнув —
Зібралась війсьчина.*

*Дві тисячі бурлак
Лешпули на Україну Польску,*

Рушили вони з байрак

Дати ляхам хлосту.

Ой годі ж нам козаченьки.

Рибу по Дністру і Богові ловити,

Сідайте в човники бурлаченьки

Та підемо жидову і ляха палити.

Зібрав Максим, зібрав бурлак

І всю Україну збунтовав;

Тисячу сіромах, тисячу гайдамак,

В ватагу свою звербував.

— „Ой батьки, отамани,

Що то буде з нами?

Здається, що наше життя мине

І нас візьмуть з вами.“

— „Не тужіте мої діти,

Не журітеся бистрі орленята

Ще дамо ми Уманеві крові пити

Ше дадуть нам горілки ляхи і жи-
денята.“

— „Ох батьку Максиме, прости

Ми й забули що с тобою;

Кажи, вели, куди йти,

А ми хоч в пекло з тобою.“

— „Ой Полковнику Залізняку

Ходімо ж ми палити

Кого спершу почнемо бити,

А кого будемо полонити.“

„Ляхів будемо бити,

А жидів шаблями хрестити,

Ляшина превража дитина,

А жидовим зайцеві дружина.

Із жидом усе втнеш,

Куди треба то й пошлеш,

А не хоче то й обдереш,

А вражого ляха того не вжеш.“

— „Ох Максиме Залізняку!

Ходімо в Смілу ляхів гафтовати

А після тої поживи

Підемо Умань штурмовати.“

— „Ой ходімо діти,
Умань штурмовати
І своєю братську кров.
Від кателіка одбивати.

„Ой братці годиночка дорога,
Треба ж нам починати
Од Нухима до Бороха,
Всім толови сипати!“

В Умань вже ми пішли,
Та й почали штурмовати,
Там багато панів знайшли
Та й давай їм ніжки розправляти.

Теперичка ляхи щось починають.
Кондирацію і панків собі збирають;
Ходімо до Потоцького мосту
До його г. апської вельможності.

Що тільки там у його найдемо,
То все у його візьмемо,
Ой пішов Залізник до воріт
Та й сдибав три копні хлопів

Ой пішов Швачка голкою шити
Ляхів, жидів по Умані лупити;
А наш Неживий цокоче,
Аж Умань зубами скригоче.

А Журба ходючи зажурився,
Що головко-бідна Умань загорівся,
Та в бандуру міцно грає
Себе козака піснею розважає.

А наш Сотник Гонта папёр від Цариці
дав

Тай давши нам, всім в голос сказав:
— „Що Цариця Кошовому звиліла так
служити,

Щоб ити в Україну Польську жидову
й ляха бити.

І жидам і ляхам ратунку не робити,
А всіх жидів та ляхів колоти,
Та топити;
А добра їх і пожитки меж нами ділити.

Тільки Сотник Мотилиця
Ні в чортовому батькові не годиться,
Мабуть він хотів змилити
І на нас залізні цацики надіти.

— „Знай кобила де брикати,
А тут тобі вже не фпцати,
Оттак Сотнику Мотилиця
Так робити негодиться.“

Каже йому Швачка

І Залізник:

„Ти хотів нас в шори вбрати
Тепер же тобі світа не видати.

„Слухай Максиме, Швачка й Неживий
Бодай же кінець ваш був нудний та
гіркий

Махнув Максим раз, махнув Швачка
два,

Покотилася Іванова на землю голова.

Умань до-кілка спалили;
Ляхів і жидів до-ноги побили;
А сами коні посіддали,
Тай за Бог і Синюху влупили.

Буде Смїла і Чигирин нас знати
Коди були ми в гостях,
Буде Умань пам'ятати,
Як був в наших пазурах.

Умипати — жрати.

Умкпуги — уйти; отняти.

Умдв, умдвк — договори, умовіе, уго-
вори.

„Годі музувати з чортами!

Слова — не полова:

Чи забув, яка між нами

З тобою умова? Артемовський.

Умдвити — уговорити, урезонити.

Умдвитися-тьця — уговоритися, усло-
виться.

Умдвлений — условленный.

Умдвлати — урезонивати, уговаривати.

Умдвлатися-тьця — уговариватися, услов-
ливаться.

Умодерова́ти — (акт. сл.) — умѣрять.

Умо́р — смерть; *стояти до умору* — т. е. до смерти стоять.

Умоцѣ́яти — укрѣплять, утверждать, скрѣплять.

Умо́цва́ний — (акт. сл. *umocowany*) — уполномоченный.

Умо́чати, умочѣ́ти — умочать, умочить, размочить.

Умудрува́тися-тьця — умудриться.

Упа́да — повадка.

Упа́дитися-тьця — повадиться.

Упа́дний — повадный.

Универса́л, уневерса́л, ниверса́л — гетманскій манифестъ или грамота; доводящая до всеобщаго свѣдѣнія о какомъ либо событіи, или же содержащая въ себѣ распоряженія, преимущественно военныя, касающіяся всего народа; прокламація, всеобщее возваніе Гетмана къ членамъ Генеральной Рады, къ народу, къ войску и проч.

Уни́жбний — покорный. *Вашої Милости унижбний слуга.*

Уни́шкнути — стихнуть, смолкнуть, утишиться.

Уни́т — уніать.

Уни́товий, уни́тиний — союзный, федеративный.

Уни́а — союзъ, лига, федерація, конфедерація.

Уни́атка, уни́тка — униатка.

Уни́яр — федералистъ.

Уни́ярка — федералпстка.

Уни́ярний — федераціонный. *Північно-Американські Уніярні Землі* — Сѣверо-Американскіе Соединенные Штаты

Уни́ятливий — внимательный.

Уни́ятливість — внимательность.

Упа́д — вредъ, несчастіе.

Упа́дати — выпадать на долю.

Упа́новати́ся-тьця — приобрести господство

Упе́вити, упе́вити — удовлетворить, обнадѣживать.

Упереди́ти — опередить, обогнать.

Упертий — упрямый, капризный.

Упе́рш, упе́рве — нар. въ первый разъ.

Упи́натися-тьця — отказываться.

Упи́нати — остановить.

Упи́р, упи́ряка — уродъ, колдунъ, а также по народному повѣрію хвостатый человекъ, который по ночамъ возить на себѣ вѣдьмъ.

Упи́ристий, упартий — упорный, неуступчивый.

Упи́с — списокъ, перечень.

Упи́саний — вписанный, внесенный (въ реестръ).

Упи́сати — 1) съѣсть, сожрать; 2) Вписать, записать

У-по́вні — нар. исполнѣ, полнякомъ.

Упо́доба, упо́добанне — вкусъ, удовольствіе, милость, любовь.

Упо́добати — полюбить.

Упо́добатися-тьця — понравиться.

Упо́добвж, упо́добвш — нар. вдоль.

Упо́корятися-тьця — покоряться, раскаяваться.

Упо́мине — напоминаніе.

Упо́ня — (Галиць. сл.) постромка, верёвка.

Упо́перек — нар. поперекъ.

Упо́рати — 1) покончить съ дѣломъ; 2) Умертвить, уходить.

Упо́ратися-тьця — окончить хозяйственныя работы.

Упо́руч — нар. объ руку, окохо рукъ, возлѣ, подлѣ себя.

Упо́рливість — упорность, упрямство.

Упо́слі — після, опісля. См. П и О.

Упра́дѣваний — утружденный, отягощенный.

Упрѣ́йме — нар. сердечно, искренно.

Уприві́леова́ти — снабдить привилегією. Величко.

Упра́дити — посоветовать, обсудить.

Уражати́ся-тѣя — обижаться, оскорбляться, сердиться, златься.

Ура́за, ура́зка — рана, порча, неприятность, оскорбленіе, укоризна, проступокъ.

Ура́зѣти — ранить, портить, оскорбить, попрекать.

Ура́зѣвскій — уразовскій.

Свѣта з уразѣвскою сукна. Квітка.

Уразли́вий — обидный, оскорбительный, ёдкій, колкій, пикантный.

Ура́зовий — раненный, болѣзненный.

Ура́чити — честить, отличать, а также кричать ура.

Як ся убрав, так го урачили. Посл.

Урви́голова — забійка, дебоширъ.

Урда́ — збонпы.

Урежа́ти — ридить.

Уриво́к — отрывокъ.

Урлі́анскій, урлі́анскій — восточный.

Перед самої жінки моєї перш урліанських з шнурі. В. Л. Кочубей.

Уроби́ти — выстроить, составить, обдѣлать.

Уроби́яти — зарабатывать.

Уро́да, уродо́нка — красота, дородство, пригожество.

Уродли́вий — хороший, красивый, дородный.

Уродни́к — красавецъ.

Уроди́ця — красавица, красотка.

Урожа́ний — (акт. сл.) дворянинъ.

Уро́к, вро́к, уроки — болѣзнь отъ глазъ; испортить кого глазомъ; по понятіямъ черни.

Уронови́на — уронъ, потеря.

Уроста́ти — расти, вырастать.

Урости́ч — нар. въ разсипную, куда кто попало.

Урочи́стость — празднество, церемонія.

Уруга́ніе — ругательство.

Уряд — 1) постъ, должность, санъ, до-

стоинство, мѣсто. 2) Судъ, присутственное мѣсто и старшій присутствующій въ данное время въ судѣ чиновникъ, какъ представитель этого суда.

Ура́дник — чиновникъ.

Ура́дниця — чиновница, должностное лицо женскаго пола.

Ура́жений — наряженный.

Уря́жник — франтъ, щеголь.

Уря́жниця — франтиха.

Уса́жовати́ся-тѣя — разсѣяться; сѣсть по мѣстамъ.

Уси, ву́си — 1) усы. 2) Галуны нашитые на крестъ по сторонамъ листа на женскихъ кунтушахъ.

Уси́бувати́ся-тѣя — сплитъ; стараться.

Уска́ржати́ся-тѣя — жаловаться.

Уско́ка — перебѣжникъ, перемѣтчикъ; бѣглець приставшій къ Запорожцамъ.

Ускроби́ти — уйтп.

Ускромі́ти, ускромля́ти — усмирить, умѣрять.

Уску́бнути — дернуть за волоса.

Усла́вити — прославить.

Усмі́х, усмі́шка — улыбка, усмѣшка.

Усправе́длити — оправдать, признать законнымъ.

Уста́ва — (акт. сл.) уставъ, узаконеніе.

Устави́че — нар. всегда, совершенно, безпрестанно, постоянно.

Устави́че при боку гетьманськім резидуючи. Орликъ.

Уста́вѣти — утвердить на мѣстѣ.

Устано́ва — постановленіе.

Уста́ти — подняться съ мѣста, возстать, возмутиться.

Усти́ий — разговорный, словесный.

Усти́я — гирло. См. Г.

Усто́вка — нижняя часть рукава въ женской рубахѣ.

Устрахитися-тьця—устрасниться испугаться.

Устригти—схватить.

Устрой—часник. См. Ч.

Устромити, устромляти—вонзить; втыкать.

Устя, Усточка—Устиния.

Усбуди, усбодечки—нар. вездѣ.

Утѣрка—стычка, схватка.

Утвор, утвора—произведение, сочинение.

Утеменжене—притѣснение, обпда.

Незносну шкоду, праволомство і утеменжене учинено. Орлик.

Утеменжити—утѣснять, преслѣдовать.

Утечка—богатство.

Утѣск—притѣснение.

Утѣска́ти—притѣснять, утѣснять, прижать.

Утихомѣрити—успокоить, смирить.

Утихомѣритися-тьця—успокоиться, утѣшиться.

Утѣкати—убѣгать; уходить.

Утѣкач—бѣглецъ.

Утѣкачка—бѣглянка.

Утка, утонька, утинка—утка, уточка.

Утицти—сдѣлать, отрубить, укоротить.

Уто́ма—усталость, утомление.

Утомити—измучить.

Утор—вырѣзка въ бочкѣ, куда вставляется дно.

Баби на утори слабѣ. Пословца.

Уторбати—уразумѣть, постигнуть, понять.

Утрактованне—угощение, пріѣмъ.

Утрактовати—угощать; задобрить.

Утрапити, утрапѣти—попадать, потрафлять.

Утраплене, утраплене—печаль, скорбь, мучение.

Утра́та—вздержка.

Утра́титися-тьця—вздержаться.

Оженився, утратився,

Тай жінки чорт має. Пѣс.

У-трико́нь—нар. тройкою лошадей.

Утри́бки—внутренность, потрохъ, родъ кушанья.

У-три́пи—нар. по слѣдамъ.

Утя, ута́тко—утенокъ. утѣночекъ.

Утягчѣне, утяжѣне—угнетение, отягощение.

Умя́мити—уторопати. См. выше.

Ута́мки—вар. вдогадь, понятно.

А мені й не утамки про що він каже.

Ута́ти, ути́ти—1) Отрубить, снѣть. 2) Смастерить, съ умѣть, ударить.

Уфа́ость—надежда. *Полагаючи сталую уфаость в помощи Божої.* Орлик.

Ухвала—1) предписаніе, положеніе, заключеніе, сентенція утвержденіе. 2) Постановленіе сеймика, laudum.

Ухва́лений—пріятый, законами подтвержденный.

Присягу, публично ухвалено, виконати. Орлик.

Ухва́лость—надежда, довѣріе, расположеніе.

Ухѣ́кати—утомить, докопать, вспотѣть.

Ухнѣ́ляти—пропустить, минуть, прозѣвать, сдѣлать ошибку, не исполнить.

Ухнѣ́ти—уйти, избѣжать.

Ухнѣ́тисѣ-тьця—скрыться, избѣгнуть.

Ухнѣ́тисѣ-тьця—избѣгать, уклониться.

Ухнѣ́ти—наслаждение.

Ухмѣ́лка—улыбка.

Ухна́ль—лошадиный гвоздь.

Не жсамуй ухналя, бо підкову зубиш. Посл.

Ухѣ́, вухѣ́, вухѣ́—ухо, ушп.

Ухѣ́вий—ушной.

Ухо́пити—ухватить, схватить, вбѣжать.

Ухо́питисѣ-тьця—ухватиться, схватиться

Уча́дити—угорѣть.

Учень—ученикъ.

Ученський—ученический.

Ученѣ́тисѣ-тьця—привязаться.

Учпнати—начинать.
 Учпнати—учинить; сдѣлать.
 Учпнок—поступокъ, дѣло, дѣйствіе.
 Учпнати — 1) причинять. 2) Замѣсать
 тѣсто.
 Учпти, вчпти—учить, поставлять.
 Учкур—гашникъ.
 Учливый—утчивый.
 Учпя—ученица.
 Учбрати—уразумѣть, понять, смѣлнуть.
 Учора—нар. вчера, прошлаго дня.
 Учта, ушта—пріемъ, угощеніе, пиръ,
 потчиваніе.
 Учтивый—(акт. сл. uczciwy) слово, озна-
 чающее челоѡка свободнаго состо-
 янія, но не дворянина.
 Учѣт—слухъ, молва.
 Учѣти—услышать.
 Учѣтій—услышанный.
 Ушестя, Вшестя—Вознесеніе Господне.
 Ушйк—приведеніе въ порядокъ.
 Ушикованій—устроенный, упорядочен-
 ный.
 Ушиковати—устроить, привести въ по-
 рядокъ.
 Ушиковатися-тыя—устроиться,
 Ушкѣл, ушкѣй—рѣчной пиратъ, разбой-
 никъ.
*То не верби мровий зашумѣли,
 Якъ безбожний ушками налетѣли,
 Хведора Безрідного,
 Отамана Куріиною,
 Пострѣлями, порубами,—
 Тѣмъки чури не піймали.* Дума.
 Ушкварити—ударить, сдѣлать съ азар-
 томъ. Сильно политься.
 Ушки—вареники съ говядиною.
 Ушкождѣне—вредъ, убытокъ.
 Ушкуи—рѣчное пиратское судно.
 Ушпигнути—уеолоть, уязвить.
 Ушта—учта. См. выше.
 Ушѣла—столбъ вкопанный въ землю.
 Ушпильный—колкій, азвительный.

Ушухати—позувствовать.
 Ушухнути—утихнуть.

Ф.

Ф—произносится по-Украински почти
 какъ хв.
 Фѣ!—междом. фѣ!
 Фѣвор—(акт. сл. fawor) милость.
 Фаерка—жаровня.
 Фѣйний—тонкій, хорошій, нѣжный, ми-
 лый.
 Фалендиш—дорогая матерія; рипсъ.
 Фальшер—обманщикъ, мошенникъ.
Скарати горломъ яко фальшера. Ус-
 тавъ о волобахъ.
 Фамузинъ—толковый.
 Фамузно—нар. толково. *Фамузно напи-
 сано.*
 Фѣла—знамя.
*Приѣхали,
 Роскотили фану;
 Прочитали артикули
 В недѣленьку рано,
 Та й замили у чужину
 Якъ камінь у морі.* Ю. Федьковичъ.
 Фанабѣрія—(акт. сл. fanaberye) жеман-
 ство, лицемѣріе, гордость.
 Фаналѣвий—фланельный.
 Фанель—фланель.
 Фандоля—(Галиц. сл.) ендова (?)
Давъ Богъ їй долю якъ фандомо. Пост.
 Фѣнт—закладъ; игра въ фѣнты; драго-
 цѣнность.
Велика в скарбахъ і фантахъ здобича.
 Велпчко.
 Фѣрба—краска, цвѣтъ, колорить.
 Фарбовалець—красильщикъ,
 Фарбований—крашеный.

Фарбованне—окраска, окрашивание.

Фарбовати—красить, окрашивать.

Фарботи—красные сапожки, тоже что и *сап'янці*. См. С.

Кути боти зелені;

Щей фарботи червоні.

Изъ пѣсни о Дворянкѣ.

Фармуза—альковъ.

Фартух, **фартушина**, **фартушок**—передникъ, передничекъ.

Фарча—парча.

Фарчовий—парчевый.

Фаськовати—промышлять.

Фаталашки—бездѣлушки, пустяки.

Фатига—(fatigatio) усталость, трудъ.

По тих фатигах відпочити. Величко.

Фейверок—фейерверкъ.

Фель—1) шуба. 2) Родъ, сортъ, видъ.

Дивного фельо чоловік. Поговорка.

Фельфесер—(Галиц. сл.) фельдфебель.

Фельфебри, а ви що?—

„Ми усе так як пан Маїор;

Ми у всьому ниці,—

Хай умля. Ю. Федькович.

Феровати—мнѣніе полагать, условиться, присуждать; опредѣлять.

Скасоване ферованих декретів.

Величко.

Фертик—пустой, вѣтранный человѣкъ.

Ферфелити—шелохнуть.

На раз виникло—всюди тихо;

Більш вже не ферфелить.

І. Федькович.

Феська, **Хвеська**—Θеодосія.

Фесько, **Хвесько**—Θеодосій.

Фига—кукишъ.

Фигель, **фиглі**—шутка, шлука, фокусы.

Фигляр—фокусникъ.

Фиги, **хвиги**—винныя ягоды смоквы *Ficus carica* L.

Фиги-миги—1) фокусъ-покусъ. 2) Лакомства.

Фіжа—сильная мятель.

Фіжевий—мятежный.

Філенічки—гвоздички *Dianthus*.

Филижанка—чайная чашка.

Филоник—растение *Aristolachia Clematidis*; иначе по-Украински—*хвилник*, *хвилічанк*.

Филька—1) валетъ. 2) Родъ игръ въ карты для 4 особъ.

Филюзанне—водяная зыбъ.

Филювати—волновать, производить волны.

Филюватися-тися—волноваться, вздыматься валами.

Філя—волна.

Філяетий—волнистый.

Финджал—бокаль.

Горілки доброї финджал з рук її випив. Маркович.

Финдюрка—потаскуха, проститутка.

Финдюрованне—развратъ, проститутничанье.

Финдюровати—развратничать, проститутничать.

Фіртка, **фірточка**—калитка, калиточка.

Фіялка—цвѣтокъ *Viola canina* L.

Флѣрес—трауръ, траурный нарядъ.

Флѣресний, **флѣресовий**—траурный, печальный.

Флѣрка, **динчаника**—вѣтренница.

Флѣркованне—вѣтренничество, вѣтрениость.

Флѣрковати—вѣтренничать.

Фліяка—любовница.

Флінта—родъ ружья.

Флюяра—свирѣль.

Фляжка, **фляшка**, **пляшка**—бутылка.

Фольварок—проселокъ, дача, хуторъ, предмѣстіе.

Фобльга—1) порядокъ, смягченіе, облегченіе. 2) Тонкій металлическій инс-

- тогъ покрытый краскою для обдѣлки образовъ.
- Фольговати** — давать послабленіе, по-творствовать, щадить, потакать.
- Фоліюш** — суконная валахля.
- Форѣмний** — правильній, форменный, хорошаго образца.
- Фбрес** — форрейторъ.
- Фортель** — 1) прибыль, барышъ, польза.
2) Хитрость, уловка, козни, искусство.
- Фортеня** — крѣпость.
- Фортуна** — (акт. сл. fortuna) пмущество, собственность, преимущественно недвижимая.
- Форум** — (акт. сл.) соотвѣтственный дѣлу и участвующимъ въ немъ лицамъ судъ; если дѣло оказывалось подсуднымъ пзвѣстному суду, то этотъ судъ по отношенію къ данному дѣлу назывался *forum comrens*, въ противномъ же случаѣ — *forum incompetens*; если же судъ, то декретъ его признавался незаконнымъ, какъ состоявшійся *justa forum*.
- Фдес** — (Le fosse) каналъ, бастионъ.
В самихъ бо фоссахъ передъ обозомъ яничари падали. Велпчко.
- Фрайтер** — рекрутъ.
*Пйшовъ фрайтеръ молоденький
Стойку мазовати,
За нимъ иде обмозунокъ.* Ю. Федькович.
- Фрасен** — есень *Gratinus excelsior* L.
- Фрасунок** — печаль, скорбь, зло, неприятность, горе, трудность.
- Фрашки** — смѣшки, шутки.
*Неділя застра, на вечерню звоня,
О якъ ти нутти жалостливо піють,
Ажъ годі нутти, — йойкамъ, вже ні-
міють,
А модямъ фрашки, зрадоци іомо-
нять.* І. Федькович.
- Фризи** — малина *Rubus idaeus* L.
- Фришт** — срокъ.
- Фуга** — вьюга, мятель.
Така фуга, що світа не видно. Шевченко.
- Фудуляти** — показывать высокомеріе.
*Фудуляти отъ що скажуть,
Така моя доля.* Ю. Федькович.
- Фузѣя, фузія** — родъ ружья, винтовка; отъ Французскаго *Le fisel*.
- Фузіійник** — воинъ вооруженный фузіей.
- Фукаги, фукнути** — прикрикнуть, дѣлать пакость, озлиться, напасть.
Але військо на Висовського фукнувши, одержало позволенє. Велпчко.
- Фундатор** — основатель.
- Фундувати** — строить, создавать, созидать.
- Фундуш** — документъ, крѣпость, крѣпостный актъ, данный пзъ суда, или какимъ либо владѣльцемъ, съ обезпеченіемъ правъ на учрежденіе какого либо заведенія и владѣнія онымъ; или на основаніи монастыря, школы и проч.
- Фуркальце** — часть женскаго одѣянія.
- Фуркати** — скоро проноситься. можно летѣть.
- Фуру** — фуркальце. См. выше.
- Футити** — крутить.
І свище і футити жуужемъ. І. Верхратський.
- Футро, хутро** — мѣхъ.
- Фуѣра** — большая флейта.
Вийти при бубнахъ і фуѣрахъ з оруужемъ.
- Фуярець** — флейтистъ.

X.

Хабалница — развратница.
*За-длі Дзвінки хабалниці
Свого брата хочеш вбити.* І. Федькович.

Хабар, хавтур, хантур—взятка, подарок.

Судьї, підсудки, писарі

Що одбірали хабарі.

І. Котляревський.

Хабарник, хабарій—взяточникъ.

Хавтуровати—пользоваться отъ приходамъ по большимъ праздникамъ подарками и приношеніями, состоящими, большею частию въ сѣбѣсномъ.

Нехай поти хавтурують. І. Сірко.

Хазійка—хозяйка.

Хазійновитий—бережливый.

Вона хазійновита хазійка. Номіс.

Хазійн—хозяинъ.

Хозіювати, хозійновати—хозійничать.

Хай—нар. пусть, пускай.

Хай тобі всячина, відчетися від мене за личина. Поговорка.

Хакати—засапаться, тяжело дышать.

Халабуда—(въ шутеу) будка, шалашъ, навѣсъ; кибитка, еврейскій крытый фургоны.

Халазія—наказаніе; потасовка; *халазію дати*—отодрать розгами.

Халастра—(акт. сл.) сволочь.

Поляки маютьи множество з посполі, того рушення в війську своєму халастри. Величко.

Халена—бѣда, напасть, нелѣгка.

Халимон—Филимонъ.

Халуна—простая избѣнка.

Халунина—старая бѣдная изба.

Халѣва—1) голенище. 2) Ничтожная личность по своему бездѣйствію.

Халѣндра—цыганская пляска; *халѣндри скакати*—танцовать по-Цыгански; въ переносномъ смыслѣ: трусить, бояться, беспокоиться.

Хамаркати—говорить на непонятномъ языкѣ.

Хамло—2) неуклюжій и невѣжествен-

ный человекъ. *Вже й з тебе хамло.* 2) Хворость. *Заховавсь за хамлом що під ногами йому плуталось.*

Гр. Квітка.

Ханджіти—чистить, убирать, украшать.

Хандрижний—напускающій на себя хандру, хандрищій.

Хандрижниця, хандрижка—ханжа, хандрищала.

Ханьки—(въ насмѣшку) бездѣлье.

Нехай тепер ханьки мне.

Хан!—междоим. хватъ!

Ханпка—вынужденная взятка или подарокъ. *Він ханпкою тільки й живе.*

Ханати—хватать.

Ханатися-тыця—торопиться, спѣшить, хвататься.

Ханиця—(вносказательно) рука.

Ханам в ханиці, ханиця ж по ній. Погов.

Ханкий—живой, быстрый, проворный; вороватый, нечистый на руку.

Хантура—хабаръ. См. выше.

Хантурний—лихоимный, стяжательный.

Хануга, ханун—взяточникъ, сдирщикъ, стяжатель.

Ханун такий що й з рідного батька злупить. Погов.

Характерний—колдovской, знахарскій.

Характерник—колдунъ, знахарь.

Характерниця—колдунья, знахарка.

Характерство—колдовство, знахарство.

„Ой велике характерство!“

Нам ёго не вбити.

Треба, браття, срібним гудзьком.

Ручнийцю набити.“ П. Куліш.

Харамаркати, хархамаркати—бормотать или невнятно произносить.

Харамаркає там собі щось під ніс, який ёго розбере, що він там верзе.

Харамаркач—плохо читающій дьячекъ.

Хараби—Фараонъ.

Хараонський—фараонскій.

Ой чигане, не діжде рід твій хараонський мене двічі обманювати. Шалопутнява.

Харитін, Харько—Харитонъ.

Харки—плевки, флягма.

Харпак—бѣдняга, грубий мужикъ.

Харпатий—бѣдный, невѣжественный.

Харпачка—крайне бѣдная женщнна.

Харпачковати, харпачити—бѣдствовать, страдать.

Хархіровати—хитритъ лукавить

Колиб і чорт, Пане Гетьмане, помагав людям... То брезювати тім не іодитця... а нам то тільки дивно, що ти багато коло нас хархіруєш, мов твій покійний батько на хавтурах с пархвіянами у Зінкові, чою ми і вам у приїме жадаємо. Сірко.

Харциз, харцизяка—удалець, нахаль, разбойникъ.

Харцизство—удальство, грабѣжъ.

Харчовати—кормить.

Харчоватися-тьця—кормиться.

Харьків—Харьковъ. Городъ этотъ построенъ казакомъ Харьковъ, отсюда и названіе его.

Харьківщина—гайдамацкое возстаніе въ западной Украинѣ 1786 года подъ руководствомъ Сотника Харька. Отъ имени котораго оно и получило свое названіе п объ которомъ существуетъ въ народѣ слѣдующее предааніе: „его хата і тепер естъ; він був такий, що один на сто ляхиків, і погудить їх. Ім здавалось, що у него 12 голів, так і пече од его. Раз пан, що в замку жив, зазав его до себе, до него гості понаїздили. „Покажи нам, кажуть, Харька! „Він показав. — „Е, се не він, кажуть; як він, кажуть, за нами гонився, та ми

бачили в его 12 голів“ так то его боялись. Був пан Паволоцький і зазав до себе у гості Харька і напоїв его вином.—Він він як напився, на панське ліжко похилився, его і забито.

Хата—пѣба, комната; уменьшит. хатка, хатина, хатинка, хаточка, хатиночка, хатинонька. **Прійшов хати** холодити—пришелъ не во время, некстатп.

Хатній—комнатный.

Хаяти, хайти—порицать, пренебрегать.

Хвалитися-тьця—похваляться, угрожать нахвалками.

Лае, лае, да хвалитця бити. Пѣс.

Хвалка—молва, хвастовство, угрозы.

Хвальба—похвала, хвастовство, величіе.

Хвалько—хвастунъ.

Хвальш—фальшъ.

Хвасбля—турецкіе бобы.

Хваст—непотребная трава.

Це все хваст, худоба его не їстиме.

Хвататися-тьця—торопиться, спѣшить.

Хватається, як попівна заміжж. Посл.

Хваткий—живой, поспѣшный, торопливый.

Хватко, хватком—нар. скоро.

Хвѣна—Θеодосія.

Хверт—буква Ф.

От пан стоить собі узившись в бокі, як той хверт що у Київській граматці. Гр. Квітка.

Хверцовати—щеголять.

Хвѣст—(Галицк. сл.) праздникъ, празднество. *На хвѣст сей созвані. Пѣс.*

Хвіга—Фига. См. Ф.

Хвилѣвати—волноваться.

Хвилина—минута.

Хвиля—волна.

Хвилястий—волнистый.

Хвісь!—межд. хлысь!

Хви́ськани́є—свистъ отъ взмахиванія, пругомъ, плетью и т. п.

Хви́ськати—хлестать: *Дерево у лісі так і хви́ська по пи́ці.*

Хви́ський—бьющій.

Хви́ртка—фіртка. См. выше.

Хви́ст—хвостъ; *хвіста вкрутити*—убавлять спѣсп.

Хви́лковий—фіолетовый.

Хви́лятися-тьця — (акт. сл.) колебаться, шататься, измѣнять.

Ліпшую тие славу і повагу мають, которіі сунть в вірі своїй стали; а нежлі тії, що ся хви́ють і статечне в вірі своїй не тривають. І. Копинський

Хвороба, хороба—болѣзнь.

Хвобро́ст—сухая лоза.

Хвоста́ч—растение *Achyrophorus maculatus* Scop.

Хвостик—хвостикъ.

Хвостня́к—растение *Hippuris vulgaris* L.

Хво́щ—растение *Equisetum limorum* L., иначе по-Українски—*хвои́щ*.

Хво́я—сосна *Pinus sylvestris* L.

Хвуга—хуга. См. ниже.

Хелма́ньска мі́ра—старинная польская *Chełmińska мѣра*.

Хелі́лівий—(акт. сл. *chełpliwy, chełpliwiec, chełpicieł*) хвастунъ, глупъ.

Хи́ба,—ошибка, порокъ

Хиба́—нар. развѣ.

Хибе́га—способность, счастье, удача, умѣніе.

Хи́бти—кривить, лукавить, измѣнять.

Хи́бкий—суетный, колеблющійся, пустой

Хи́бка—нар. шатко.

Хи́биний—злокачественный, злокозненный.

Хи́бнути—склоняться.

Хи́бчи—пороки, недостатки.

Хи́жа, хи́жка—чуланъ, амбаръ, вѣтъ, пѣбушка.

Хи́жацтво—хищничество.

Хи́жий—хищный, жадный. *Хи́жий на чуже́ добро.* П. Куліш.

Хи́жпій—комнатный.

Хи́зува́ти—хвастать, гордиться.

Хи́літи—гнуть, клонить, склонять.

Хи́літися-тьця—гнуться, клониться.

Хи́лястий—зыбкій.

Хи́лятися-тьця—склоняться, увёртывать, избѣгать.

Хи́ме́ра—мечта, вздоръ.

Хи́мерий—вздорный, пустой, несбыточный, невозможный.

Хи́ме́рик—мечтатель, фантазеръ, чудакъ.

Хи́меринця — мечтательница, чудака,

Хи́ме́рувати—фантазировать, мечтать, капризничать.

Хи́мка, Хи́мочка—Евфросинія, Евфросиньюшка.

Хи́мородий — колдовской, фокуснический, фиглярскій, продувной.

Хи́мороди́к—колдунъ, фокусникъ, фигляръ, хватъ на всѣ руки, юродивый человекъ.

Хи́мороди́ця—колдунья, фокусница.

Хо́мороди́чати—колдовать, показывать фокусы, сбивать съ толку разными штуками.

Хи́рий, хи́рий—хворый, слабосильный, болѣзненный.

Хи́рити—хворать, болѣть.

Хи́ря—1) болѣзнь. 2) Больной человекъ.

Хи́рівий—хи́рий. См. выше.

Хи́ст—наклонность, охота, расположе-
ніе, способность.

Тобі́ яке діло до чужого хи́сту. Не хи́ст тобі́ паномъ бути.

Хи́сткий—способный, находчивый, раз-
сторонный.

Да воно в тебе сокровище, бач яка хи́стка. Ганна Барвінок.

Хи́та—1) качель. 2) Колыбель. 3) Спо-
собность, ловкость.

Хитання-с—качаніє.

Хитати—качать, колебать, колыхатъ.

Хитатися-тьця — качаться, колыхаться, колебаться.

Хитлянець—вѣтренникъ.

Хитлянка—вѣтренница.

Хитляньство — непостоянство, вѣтренность.

Хитуп—1) поршень. 2) Мадитиць.

Хіт—хита. См. выше.

Хіть—склонность, воля, желаніє, охота, хотѣніє.

На всяку хіть твою неспорна.

I. Котляревський.

Хі-хі!—межд. ха-ха!

Хіхкати — смѣяться, хохотать, втихомолку.

Хлебчати—осквернять.

Хлипання-с—всклипываніє.

Хліпати—плакать, рыдать.

Хліб—хлѣбъ.

Хлібний—хлѣбный, доходный.

Хлібник—хлѣбникъ.

Хлібница—хлѣбница.

Хлібля—хлѣбная, хлѣбня.

Хлібѣчик—хлібник. См. выше.

Хлібѣчик іде, віз хліба везе. Пѣс.

Хліборѣб—земледелецъ.

Хліборобка—землепашка, крестьянка.

Хліборобство — земледѣліє, землепашество.

Хліборобський—земледѣльческій.

Хліора, хліра—(въ шутку) наказаніє.

Хлоп—(съ Польск. chłop) холопъ, мужикъ.

Хлопецъ, хлопья, хлопчик, хлопча, хлопятко, хлопчатко—парень, мальчикъ, мальчишка.

Хлопство—холопство, чернь.

Хлопський—холопскій, мужицкій.

Хлѣста—наказаніє розгами.

Дві тисячі бурлак

Летнули на Вкраїну польску,

Рухили воні з байрак

Дати Ляхам хлосту. Пѣс.

Хлюба—хвала, хвастовство.

Суєта его хлюба нічим так бардзій обличитья, як... Скоропадський.

Хлюпати—брызгать.

Хлюпатися-тьця—полоскаться.

Хлюпути, хлюснути—брызнуть водою.

Хлюст — 1) родъ карточной игры. 2)

Эхо, звукъ отъ удара бича.

Хлюща—ливень, а также сильно промокшая одежда.

Очухи, як хлюща, хоч вижми.

Хлющати—(гл. недост.) промочнуть, облить кого водою. *А в чоботях аж хлющить.*

Хляга—непогода; иначе по-Украински—непогода, фуга, хуля, хвуга.

Хляки—рубцы; желудокъ животныхъ.

Хмѣра—1) туча, облако; уменьш. *хмарка, хмарина, хмаринка, хмарочка, хмаронька.* 2) Множество, тѣмъ.

Хмаритися-тьця — покрываться тучами, помрачаться.

От се як хмаритьця сьогодні.

Хмарія — пасмурный день, пасмурная погода, дождливое время.

Хмариний—облачный, пасмурный.

Хмарити—хмаритися. См. выше.

Хмарно—нар. облачно, пасмурно, сумрачно.

Хмаровиця—хмарія. См. выше.

Хмиз, хмизок—сухой, мелкій хворостъ, изрубленный кустарникъ.

Хмиза—1) хворостина. 2) Малая невзрачная лошадь.

Хміль болѣтняний—хмѣль *Humulus Lupulus L.*

Хмілик полѣвий—растеніє *Trifolium agrarium L.*

Хмурій, хмурний—пасмурный, сумрачный.

Хбванка—спрятанка, мѣсто для прятанья

Ховати—прятать, погребать.

Хвост—гуль.

Той спаду шум і хвост і вряк

В твій мовъ грає гуди.

Верхратський.

Хода—1) походка, поступь. *Поплівея в мѣ тихую ходою.* 2) Иносказательно; свинья.

Віса вісить, хода ходить; віса впа-ла, хода зйла. Загадка.

Ходаки—(Галицк. сл.) ланці.

Коби мя приз чобот тобі не жалъ, а то ходак. Пословица.

Ходити—ходить.

Ходник—аллея.

Ходник—корридоръ.

Ходня, хідня—хождение.

Ходор—ходором ходити—шататься, трястись. *Чарки пляшки по столу ходором ходять; бо діти вовтузяться в хаті.*

Перед паном Хведорком

Ходить жид ходорком. Шевченко.

Ходусеньки—уменьшительное отъ дожде-ние, ходить, имѣть къ тому способность.

А в ніженьки ходусеньки. Колыб. пѣс.

Холера—растение *Xanthium Spinosum* L.

Холіва, курень, курінь—1) часть, го-рода, кварталъ въ Запорожской Сѣ-чи. 2) Бурка; соломянный или трост-никовый шалашъ, лѣтомъ на лугахъ. 3) Общество, община.

Холодѣць—ботвинье, студень.

Холодна мята—растение *Jontha piperi-ta* L.

Холоднѣча—холодъ, морозъ, стужа.

Холоднісінський—совешенно холодный.

Холодѣк—1) тѣнь подъ чѣмъ либо отъ зной; прохлада. *Сіми собі в холодку.* *Підемо додому в вечері холодком.* 2) Навѣсь, шатѣрь.

Ой напинай козаченьку,

Холодок, холодок,

Щоб не згорів у дівчиноньки

Біленький видок.

3) Растеніе спаржа, залчій холодокъ *Asparagus officinalis* L; по Роговичу; растеніе ежевика; *Rubus fruticosus* по Закревскому.

Холоши—нижняя часть шараваръ.

Хольварок—фольварок. См. Ф.

Холя—нѣга.

Холява—халява. См. выше.

Хома, Хомусъ—Оома, Оомушка.

Хѣп—хѣп. См. выше.

Хопіти—ханѣти. См. выше.

Хорбѣк—призрѣнный, худородный.

Хоріти, хоровѣти—хворать, болѣть.

Хороватий, хорий—больной

Хоровѣти—хоріти. См. выше.

Хорѣмина—зданіе, хоромы; отъ церков-но-Славянскаго храма.

Хоростѣль—(Галицк. сл.) птица дергачъ, коростель *Rallus*; отъ церковно-Сла-вянскаго крастѣль или Польскаго *Chrōsciel*.

Хорохоньки—растение *Cucurbita* Pers. L. Var. *citriformis*.

Хорѣший—красивый, превосходный, доб-рый. *Така хороша дівчина як на-малевана.*

Хорѣшити—хорѣть.

Хорошки—хорохоньки. См. выше.

Хорошко—красавецъ, добрякъ.

Хороше—нар. прекрасно.

Хорт—борзая собака.

Хортовий—борзой.

Хоружий, хоружий—1) Знаменоносець.

2) *Хоружий Полковий*—офицеръ имѣвшій въ своемъ вѣдѣніи Знамя Козацкаго Полка. 2) *Генеральний Хоружий*—блюститель большаго вой-сковаго знамени или гетманскаго штандарта, таѣъ называемой *Геть-манської Надвірнїї Корови*.

Хорявий—болѣзненный.

Хоцѣ—нар. хотя.

Хоцѣ мовять адверсори наші, же...

Іс. Копинський.

Хоч—1) Сокращ. хочешъ. 2) Союзъ хотѣ; *Хоч жити признавайся зараз шибеннику. Хоч би й так, той то дуже добре.*

Хоча, хочай—союзъ хотѣ, хотя.

Храбуст, хробуст, хробус—растение *Carduus crispus* L. *Cirsium Oleraceum* Scopol. *Зелене як храбуст.* Приказка.

Хрест, хрестик—крестъ, крестикъ.

Хрестики—растение *Trifolium repens* L. иначе по-Украински—*хрещатий барвінок, сіре зілля.*

Хрестини, хрестѣини—крестины, крещение.

Хрестіти—крестить.

Хрестітися—тыця—креститься.

Хрестний—крестный. *Хрестний тижень*—4-я недѣля Великаго поста.

Хрестник—крестникъ.

Хрестниця—крестница.

Хрестці—4 недѣля Великаго поста.

Хрестя, хрѣсце—середина на 4-й недѣль Великаго поста.

Хрещатий—крестовидный.

Хрещата корогов—крестовая хоругвь или знамя.

Хрещатик—самая главная и самая шумная улица въ Кіевѣ, получившая свое название отъ крещенія на этомъ мѣстѣ въ рѣкѣ Почайнѣ (теперь уже несуществующей), кіевлянъ при Великомъ Князѣ Владиміръ Равноапостольномъ.

Хрещений—крещенный.

Хрещеник—хрестник. См. выше.

Хрещениця—хрестниця. См. выше.

Хрещення-є—крещение.

Хрещенський—крещенскій.

Хрещи, Водохрещи, Водохрестя—тор-

жественная церемонія освященія воды 6 Января.

Хрѣщик—хороводная игра.

Христов посешок—растение *Phlomis tuberosa* L.

Хрістя—Христина.

Хріп, хрѣп—хрѣпъ *Cochlearia Armoracia* L.

Хріниця—растение *Lepidium Catfolium* L.

Хробакъ, гробок, робак—червь могильный.

Хробачливий—съ червями.

Не черви, хробачливі,

Як бували все тамтї

І. Верхратський.

Хронопис—лѣтопись.

Хронописний—лѣтописный.

Хронописця—лѣтописецъ.

Хропiti—хрѣпѣть.

Тоді Рябо простяся, захрїп, в своїй норі. Артемовський.

Хрум—хрупкое тѣло.

Це все хрум треба єго переносити обережно.

Хрум-хрум—межд. хрупъ-хрупъ.

Хрумати, хрумтіти—скрипѣть зубамъ.

Хрумчати—хрустѣть.

Хрупотіти—хрустѣть.

Хруєт—1) хворостъ. 2) Шумъ.

Хруєть!—межд. хрупъ!

Хрїипути—ударить.

Хтівость—желаніе, жадность, любостяжаніе, подобострастіе.

Хтіти, хотіти—желать, хотѣть.

Хто—кто.

Хтодонт—Θεодотъ.

Хуга, хуга—фуга. См. Ф.

Худоба—1) рогатый скотъ. 2) Имущество. 3) Бѣдность.

Худоба—художникъ.

Худонахлок—работникъ.

Многї худонахолки на обітницях

панських звикли заводитися, а панове лати не встидаються. Величко.

Худорлявий—худощавый.

Худордний—низкаго происхожденія чело-
вѣкъ.

Чоловік худородний, з жиди: перех-
рест. І. Мазепа.

Хукати—дышать въ руки, согрѣвать ды-
ханіемъ руки отъ мороза.

Хундамент—фундаментъ.

Унію до хундаменту касуемо і ніво-
чимо. Хмельн. Конинск. 94.

Хунт—фунтъ.

Хуитовий—фунтовый.

Хупавий—опрятный, красивый.

Наша пані хупава, чепурна.

Пѣс.

Хупаво—нар. хорошо. Берыпда.

Хупавость—гордость.

Хура—фура, возъ.

Хурба—преступленіе, худое дѣло.

Хурбѣт, хурлѣт—худой чело-
вѣкъ, мазу-
рикъ.

Хурбѣтський, хурлѣтський—мошенниче-
скій.

Хурбѣтство, хурлѣтство—мошенничество,
злое дѣло.

Хурити—волноваться, бурить.

Хурия—мятель.

Хуртовина—напасть, бѣда, буря.

Хуртовина суне, насуваєтьця.

Хурувати—нагружать фуры.

Хуруваття—нагрузка фуръ.

Хурчати—гудѣть. Як дзига, або вере-
тено хурчить.

Хурщик—фурманъ.

Хусти—бѣлье.

Хустка—платокъ; уменьшит. хусточка,
хустина, хустишка, хустиночка,
хустинонька.

Хут—футъ.

Хуткий—скорый.

Хутко, худко—нар. скоро, срав. ст.
хуткій.

Хутовий—футовый.

Хутор, хутір—мыза, дача, ферма.

Хуторянин—дачникъ, мызникъ.

Хуторянка—мызница.

Хуторяньскій—хуторской.

Хутрб—мѣхъ, шуба; собственно подклад-
ка, подбой; отъ Польскаго futro или
Нѣмецкаго Futter.

Хутрований—подбитый мѣхомъ.

Хутрованія-с—1) подбивка, подшивка.
2) Внутренняя мазка п. поправка
печи.

Хутровати—вымазывать; подбивать мѣ-
хомъ.

Хуть—желаніе, охота, стремленіе.

І тим велику хутю надо все пом-
ноження хвали Божої, значаи. Привил.
Сигизмунда III Вилинскому Братству.

Ц.

Цабе, сабе!—нар. на лѣво, въ лѣвую
руку. Такъ погоняють въ Украинѣ
воловъ.

Цаль—дюймъ.

Цалинка—дюймовочка.

Цап—1) козель. 2) Бородачъ. 3) Вели-
корусъ (въ насмѣшку). 4) Междо-
петіе хватъ! 5) Родъ игры. Грати
в цати.

Цапати—хватать.

Цапістрах—военная зоря.

„Ходім хлопці спати!“—

— „Ходім батьку, вже цапістрах.“

Ю. Федькович.

Цапленій—козлинообразный, шальной,
бѣшеный.

Цара—застава.

*Ой гараз то було тутки жити,
Нім я нішов був царями блудити,
О, добре було, добре памятаю.*

І. Федкович.

Царювати—царствовать.

Царина — селькій шлагбаумъ, застава,
рогатка, таможня.

Цариний—заставный или таможенный.
стражъ.

Царівна—царевна.

Царівство, царство—царство.

Царівщина—царское имѣніе или лѣсъ.

Царь-зілля—растение Ranunculus sceleratus L., по Роговичу; Aconitum lycoctonum по Закревскому; иначе по-Украински оно называется еще *царь-трава, черне зілля*—по Симе-ренку—Orobis niger L.

Царь-сил—растение Daucus elatum L.; иначе по-Украински—*синица, му-хомор*.

Царська борода—растение Mirabilis Jalapa L.

Царська лоза—растение Elaegmus hortensis L.; иначе по-Украински—*лож, царградська лоза*.

Царська свічка—растение Verbascum phlomis L.; иначе по-Украински—*коров'як, канделя*.

Царювалий—царствовавший.

Царюванне-я—царствованіе.

Царювати—царствовать.

Царя, Цариця—царица.

Царянець, царянин—подданный царя;
царскій приверженець; роялисть.

Царянка—царскоподданна, ройлистка.

Царяпський—анти-польскій, принадле-
жащій къ партій *царям*.

Цвѣнькати—худо выговаривать.

Цвигати—колотить, бить.

Цвинтарь—погостъ, кладбище.

Цвіль—плѣсень.

Цвіндрити—мотать.

Цвірінькати—чиркать.

Горобець і ластівка цвірінькають.

Цвіріньчати—болтать, щебетать

Зацвіріньчала дітвора.

Цвіркун, цвіріньк, свіргун, сверщук —
сверчокъ Gryllus.

Цвітка, квітка—цвѣтокъ.

Цвітна капуста—капуста Brassica olera-
cea L. Var. Botricis De.

Цвічений—образованный, воспитанный.

Цвічення-с—образование.

Цвічати—образовывать, цивилизовать.

Цвях—1) цѣль. 2) Гвоздь.

Цвяхований—украшенный гвоздями.

Цвяховати—набивать гвоздями, набивая
украшать оными.

Цвяхований—цвяхований. См. выше.

Цвяходк—гвоздикъ.

Цебеніти—сильно литься (о жидкостяхъ)
Джорить і цебенить мов із відра.
Витавський.

Цѣбер, цебрик—ушатъ, чанъ; большое
ведро.

*Постановили на полі косарям 6 цеб-
рів горілки після толоки.*

Цегельний, цегляний—кирпичный.

Цегельник—кирпичникъ.

Цегельня—кирпичный заводъ.

Цѣгла—(собират.) кирпичъ.

Цеглина—плитка кирпичу.

Цебрина—кедровое дерево.

Цедула—записка, письмо, запись.

Цей, це, цсе, ця, цяя—этотъ, это, эта;
сей, сія, сіе.

Цекавз—(акт. сл.) артиллерійскій дворъ,
арсеналь.

Целюрик—цырульникъ.

Целюрия—цырульня.

Цѣма—(дѣтск. сл.) поцѣлуй.

Цѣмати—цѣловать.

Центаврія, центурія—растение Erytraea

Centaurium Pers; иначе по-Українськи—сердушник, золототисячник.
 Цѣпа—цѣпъ.
 Цѣра—цвѣтъ лица, лице.
 Посли з цери і розмови Хмельницького зрозуміли, же... Величко.
 Перегелі—етикетъ. тонкость въ обра-щеніи.
 Передія—актеръ, дѣйствующее лице.
 Передійство—лицедѣйство, представле-ніе.
 Церія—1) фамилія, семейство. 2) Клубъ, собраніе.
 Церква—церковъ.
 Церковенство—духовная ієрархія.
 Церковник—духовная особа.
 Церковниця—жєнщина изъ духовнаго званія, монахиня.
 Церковця—цаплица, часовня, маленькая церковъ.
 Церковщина—церковная земли.
 Церокграф—(акт. сл.) долговая роспи-ска.
 Цесарь—Австрійскій Императоръ. *Его Цесарська Милость Господарь Це-сарь Франц-Иосиф.*
 Цесарѣвич—императорскій принцъ.
 Цесарѣць, цесарчик—Вєнгерець, Мадь-яръ.
 Цесариха, Цесарица, Цесарша—Австрій-ская Императрица.
 Цесарія, цесарство—имперія.
 Цесарівна—Эрцъ-Герцогиня, Цесаревна.
 Цесарка—Мадьярка.
 Цесарський—императорскій австрійскій.
 Цесарщина—Австро-Вєнгрія.
 Цессія—(акт. сл. Cessio) уступка, передача.
Чинить вѣдистую цессію. Мазепа,
 15 Іюля 1707 г.
 Цет—ацет. См. А.
 Цехмистер—глава цеха.
 Ци—союзъ или. *Ци ся врачимо, ци не врачимо, хай ся хоч робачимо.*

Цибатій—тонконогій, длинноногій.
 Цибуля—лукъ Allium Cera L.; иначе по-Українськи—сѣпа.
 Цибулиня—растеніе Sagittaria sagitae-
 folia.
 Цибух—чубухъ.
 Циган—циганъ; обманщикъ.
Цигане! якої ти віри?—А якої то-бі треба?—Циганська кобила день б-жить, а три дні лежить.—Циган ме-жі двома хлібами вмер: старого не стало, а нового невідждав.
 Циганити—мошенничать.
 Циганки—цвѣтокъ Clematis integrifolia L.; иначе по-Українськи—синій ло-миніс, забій круча.
 Колись-то бились козаки з татарвою, татарп почали їх перемогати, козаки побачивши, що нічого не вдіють, давай навікача, а отаман із серця свиснув собі в тімъ ратником та як сніп з ко-няки звалився. Тоді саме схопилась круча стрешенна, підняла всіх невір-них козаків у—гору, пороздирала їх у шматки, перемішала з чорною землею, і як бачите розсипала їх кісточки аж там десь далеко по Татарві; з цих кі-сточок і поросла забій-круча. Ще ка-жуть під ту пору була зима страшенна, то святий Панько пожалував їх тай дав їм кожухи. На чужині мабуть не дуже то добре було, от козацької душі і ста-ли просити у Бога щоб Він засіяв їх на Україні, щоб дівчата забій-кручу рвали, в вінки заплітали, от Віг і змі-дувався над ними.
 Позівав в Україні
 По під лісами
 По під скирдами,
 Щоб дівчата рвали
 В вінки заплітали.
 В вінки заплітали,
 В коси затикали,

Щоб всі люде знали
Яку козакн ганьбу мали.
Так то воно колись діялось! А ка-
жуть, колиб всі хлопці разом *забий-кру-*
чу за пояс затенули, то всі б то ті ко-
заки знов пооживали.

Циганкуци — (Бессараб. сл.) гвоздички
Tagetes patula L.; иначе по-Украин-
ски — *чорнобривці*.

Циганча — цыганенокъ.

Цигари, цигарки — сигары, сигаретки.

Цигирний — оборожительный.

Що там за очі цигирні. І. Федькович.

Цикластер — отвертка для ружейныхъ
винтовъ, носимая козаками вмѣстѣ
съ ложкою въ гамані, т. е. кожаной
сумочкѣ

Цимбали — (отъ Славянскаго *кимвалъ*)
родъ гуслей съ металлическими стру-
нами, по которымъ бьютъ палочка-
ми, а не пальцами.

Цимбалеста, цимбалар — гусярь.

Цимбаларка — гусярка, арфянка.

Цинамон, цинамок, цинамон — *Cinnamon*,
пряность; корица.

Циндра — желѣзныя опилки.

Чинш, чинш — оброкъ.

Циприс — кипарисъ.

Циприсовий — кипарисный.

Цирапка, цирапочка — родъ утки.

Цирклювати — хулить, бранить.

Вони цирклюють з дурнички.

Цитринка — *Colias rhani*.

Цить! — междоиметіе цыцъ!

Цицѣк — растеніе *Pedicularis comosa* L.

Циці, цицѣкн — сосцы, груди.

В мене циці трясутиця,

З мене хлопці сміютьця. Пѣс.

Циці - vaci — растеніе *Orobanche alba*
Steph.

Циці-капри — растеніе *Vitis vinifera* L.

Цівка — малая трубочка, которую падѣ-
вають на проволоку, и съ оною

вставляють въ челнокъ, копмѣ
теуть полотно. Пряжа (нитки для
означенной трубочки) такъ же на-
зывается *цівкою*; отъ того: *цівочки*
сукаки. *Цівки* *сукаки*.

Цідити — цѣдитъ.

Ціділка — цѣдилка.

Цікавий — 1) любопытный. 2) Образован-
ный.

Мазепа як чоловік цікавий і довципний,
на ласку у Самойловича скоро заслу-
жився. Величко.

Цікнути — рубнуть.

Цікорій — растеніе *Cichorium Intybus* L.

Цілечкий — цѣлехонькій.

Ціліна — дѣвственная почва.

Купив ниву з цілиною по 100 кп
за 8 рублів. Маркович.

Цілісінький — совершенно цѣлый.

Ціловати, цілувати — цѣловать.

Цілунок — поцѣлуй.

Цілушка — цѣлое.

Хліб зрізаний в цілушки.

Цідрити — мотать, покручивать.

Цінобра — киноваръ, *Cinna baris*.

Цінований — цѣнный.

Ціновий — цинковый.

Ціновка — родъ рогожи выплетенной изъ
болотной травы.

Ціновий — драгоцѣнный.

Цінок, цінь — цинкъ.

Цінування — оцѣнка.

Цінувати — оцѣнивать.

Ціп — цѣпъ, молотило.

Ціп! ціп! — такъ зовуть куръ къ корму.

Ціпок — палка.

Ціпура — большая палка съ булавою.

Ціпи — тминъ *Antenaria divica* Cărt.

Ціпк — 1) насосъ; пожарная труба. 2)
Поцѣлуй (въ насмѣшку), чмокъ.

Ціпкати — цѣловаться (въ насмѣшку).

Ціпкнути — производить извѣстный шумъ
губами: 1) для побужденія запря-

женной лошади, также для зова или приласканія собаки. 2) Цмокать, чтобы взшло тѣсто. *А вже звичай велить, приміром сказати, замісяти діжу... Хрест зробіть на тісті пальцем, перехрестить її, закрити і цмокнуть щоб добре сходило; то для сего баба Миниха. Номис.*

Цпий—(акт. сл.) высокопочтенный, добродѣтельный, честный.

Пред вашу княжю милость, цного дому. Іс. Копинський.

Цпбта—добродѣтель.

Цнотливий—добродѣтельный, честный, образованный.

Чого би кожному цнотливому не належало чинити. Скоропадський.

Цоб, соб!—на право, въ правую руку! (на воловъ).

Цок-цок—стуць-стуць! *Цок-цок підківками.*

Цокотати—говорится о крикѣ курицы, также означает болтать.

Цокотить—1) зубъ на зубъ бьѣтся. 2) Болтать, гуторить вздоръ.

Дріжжить як мокрий хорт,

Зубами знай цокоче. Гребінка.

Цокотун—болтунъ, щебетунъ, будильникъ.

Цокотуха—болтунья, пустомеля.

Цѳати—(акт. сл.) пятиться.

Поляки цѳгнулися і ошанцовалися. Величко.

Цугел, цуглі—возка, возжи.

Хмельниченко нестатку своєму попустивши цуглі, намірив уйти.

Величко.

Цукарня—1) сахарный заводъ. 2) Кондитерская.

Цукор—1) сахаръ. 2) Египетскій голубъ.

Цунити—тянуть, тащить, хватать.

Цупкий—крѣпкій, сильный.

Цупко—нар. крѣпко, сильно.

Цур!—межд. чуръ! *Цур дурня та масла вудка! Цур тобі та нек тобі!*

Цуратися-тьця—чуждаться, отрекаться, отказываться. *Цурається як чорт ладану. Посл.*

Цураха—анафема.

Цураха поганим очам.

Цурка—свернутая солома въ видѣ верёвки, коей вяжутъ снопы ржи, пшеницы.

Цурки—родъ игры отрубками; игра въ городки.

Цурѳма, цурѳмка—труба, рожокъ.

На бубни на цурѳмки виравамі.

Пѣс.

Цурпалок, цурупалок—отломокъ, отрубокъ.

Цюкати—бить слабо, мелко колотить, легко рубить.

Цюра, цюрка, цюрочка—дыра, отверстіе.

Цябр—срубъ.

Цябрина—колодка въ срубѣ.

Цябрѳ, сябро, сяпро—сосѣдъ.

Цямрина—1) рычагъ, коимъ достаютъ воду изъ колодца. 2) Обрубъ. *Цямрину лагодити коло колодця, бо обвалилась, не добре воду тягати.*

Номис.

Цята—крошка, капля.

Цятка—пятно

Цяткований—въ пятнахъ, испещренный.

Цяцькований—узорчатый.

Цяця, цяцька—цаца, игрушка.

Ч.

Чабак—родъ тарани *L. Cobitis.*

Чабак буває круглий, або платаний.

Чабан—степной пастухъ.

Чабанний—выхоженный, откормленный.

Мої воли чабанні. Пѣс.

Чабанський—пастушескій.

Чабанувати—пастушествовать.

Чабер—растение *Satureja hortensis* L;
иначе по-Украинск.—*шабер*.

Чавкати—медленно идти, пробираться.

Чавун, чавунець, чавунчик—железный
или чугунный горшокъ, горшочекъ.

Чагаръ, чагарі, чагаринки—кусты,
кустарники, перелѣсокъ, камышъ
и кусты прирѣчные.

Чад—угаръ.

Чадити—издавать угаръ.

Чадний—угарный.

Чайка—1) птица пеголнца, луговка. 2)
Запорожско-козацкая лодка. 3) Пѣсня
Чайка, пріобрѣвшая универсальную
извѣстность ко всему Русскому Югу,
которой сочинение приписывается
Мазепѣ.

*Ой біда, біда чайці небозі,
Що вивела дітки при битій дорозі.
Кили! кили! Злетівши в гору—
Тільки втопиться в Черному морю!
Жито поспіло, пріспіло діло;
Йдуть жєнці жати, діток збірати.
Кили! кили!...*

*І кулик чайку взяв за чубайку!
Чайка киличе; згинь ти, куличе.*

Кили! кили!...

*А буай буру! не чайку в дуру;
Не кричи чайко, бо буде тяжко!*

Кили! кили!...

*Як не кричати, як не літати,
Дітки маленькі—а я їх мати!*

Кили! кили!...

Чайковий—чаечный.

Чайковниця—запорожская флотилія изъ
чаекъ.

Чайковник—чаечникъ.

Чайма—мачта съ парусами.

*Стали корабелі свої чайми підій-
мати.* Дума.

Чака—шинель.

Стоять сіромахи

Укабатах та у чаках—

В чорних порошницях,

Через плече реміннячко—

На плечу ружниця.

Ю. Федькович.

Чаклованне—колдовство.

Чакловати—колдовать, ворожить.

Чаклун—колдунъ, чародѣй.

Чалий—буланый.

Чамбул—татарскій или запорожскій
развѣздъ, полчища въ степи.

Чаплія—сковорода.

Чapolоть, чануга—растение (*Calamog-
rostis epigejos* Roth.

Чанула—растение *Slerochloa borealis*
R. et Sult.

Чарп—волшебство, колдовство.

Чарівний—прелестный, обворожитель-
ный.

Чарівник—колдунъ.

Чарівниця, чаровниця—колдунья, воро-
жея; красавица.

Чарівничий—чарующій.

Чарка, чарочка, чарчина—рюмка, рю-
мочка.

Чародійство—чародѣйство.

Чародія—чародѣй.

Чарування—прельщение.

Чарувати—привлекать, привораживать
къ себѣ.

Час—время, пора.

Часловець—часословъ.

Часник—чеснокъ *Allium Sativum* L.

Часом—нар. иногда, порою.

Часбище—газета.

Часописний—газетный.

Частеселький—самый частый, густой.

Частесенько — нар. очень часто, густо.

Частина — частица.

Часованше — потчваніє.

Частовати — потчивать, чествовать, угощать.

Частуха — растение *Alisma plantago* L.;
иначе по-Украински — *мильник*, *водный подорожник*.

Чата — разъезд для наблюдения за неприятелем, обсервационный отряд войска.

Чатовати — дѣлать рекогносцировку, т. е. разъезды для наблюдения за неприятелем.

Чаус, чауш — (Турецк. сл.) 1) гонецъ.
2) Придворный, царедворецъ.

Чахирія — растение *Linosis Villosa* Dc.
иначе по-Украински — *чрудирія*.

Чახия, чехоня — рыба *L. Cyprinus salatratus*.

Чвалай, чвалания-е — неуклюжая и медленная походка.

Чвалати — тяжело ступать.

Чвалом — нар. тихимъ шагомъ.

*В нас празник чини,
Так оповідали,
І чвалом дали.* І. Федькович.

Чваниць — сосудъ.

Чваинтис-тця — хвастать.

Чвапливий — хвастливый.

Чвара, шквара, свѣра — смута, гроза, невзгода.

Бузали у нас мори й військові чвари. Дума.

Чварний — грозный, страшный.

Чварити — дѣлаться грознымъ или страшнымъ.

Чвал — свая.

Чвертка — 1) старая польская монета въ 4 нѣмецкихъ гроша, или 12 коп. серебр. 2) Мѣра водки, $\frac{1}{4}$ кварты, штофа.

Чвертковати — раздѣлить на четверти, четвертовать.

Чверть — четверть.

Чвир, чвира, чвирк — 1) мятель, вьюга.
Остатокъ послѣ перегонки спирта.
3) Остатокъ хмѣля въ головѣ.
Як же чвира злая чвира застукала в полі. Павловскій. 4) Табачный осадокъ.

Чвиркнути — прыснуть.

Чеберячка — танецъ.

А в чеберячій потанцюємо рачки. Пѣс.

Чебрець — Богородичная трава *Thymus Serpyllum* L. по Роговичу; *Satureja hortensis* по Закревскому и чебрець, чебчик по Симеренку *Thymus Serpyllum* L. β . *villosus* Sect. Расте на піску. Синенько цвіте. Пахуще.

Чебрець лісовий — растение *Theurium chamaedris* L. Цвіте червоно, по Симеренку.

Чевирница — *Pyrochroa coccinea*.

Чей — нар. авось, можетъ быть.

*Поїдемо в чисте поле
С Французом-Сардом воювати,
Чей перестану вже думати.*
І. Федькович.

Чека — затычка въ осн, чтобы не съездало колесо.

Чекалий — ожидаемый.

Чекати — ждать, ожидать.

Челен — членъ.

Челѣпати — тяжело ходить, тащить ноги, какъ бы по грязи.

Челомбитствіє — челобитіє.

Чель, челі — рассказъ, декламация.

*Славні Сербі при боянській челі
При ві шездари празник закінчили.*
І. Федькович.

Члюсти — 1) пасты. 2) Отверстіє въ печн.

- Челя́дка, челядо́нька, челя́дника—служанка.
- Челя́дин, челя́динецъ—служитель, рабочий.
- Че́лядь—1) прислуга. 2) Сельская молодежь обоего пола въ играхъ.
- Чемери́ца бі́лая—растение *Veratrum album* L. *β. lobelianum* Koch.
- Чемери́ца чорна́—растение *Veratrum nigrum* E.
- Чене́ць, чорне́ць—монахъ.
- Чени́ця, чорни́ця—монахиня.
- Че́шця пекти́—поставить мѣдный чайникъ въ печку для нагрѣтія воды.
- Че́пелик—испорченный, старый, перочинный, ножикъ.
- Че́пяти, че́пяти—прицѣпить; употребляется съ предлогами *за, на, по; пере, при* и проч.
- Че́пига—1) ножки у плуга. 2) Созвѣздіе Близнецы (?). *Виз став супротив тівночи над хатами, че́пига вияснилась.*
- Че́плия—чаплия. См. выше.
- Че́пору́ха—1) щеголиха, опрятная женщина. 2) Полная, большая рюмка водки.
- Че́пури́ти—прибирать, охаращивать, дѣлать лучшимъ.
- Че́пури́тися-тьця—наряжаться, украшаться.
- Че́пурко́ватий—жеманный, манерный.
- Че́пурий—опрятный, чистый.
- Че́пури́ця—чистючка.
- Че́пурио—нар. опрятно, чисто.
- Че́пуру́н—щеголь, чистюль.
- Че́пчик горо́дий—растение *Thymus vulgaris* L.
- Че́пчик степо́вий—*Thymus Serpillium* L. *β. angustifolium* Sed.
- Черв, черва́к—*Teredo*.
- Черве́нь—*Coccus polonicus*.
- Черве́ць, чарви́шник—растение *Potentilla argentea* L. по Роговичу и Л. Coceusillius по Верхратскому.
- Черви́нецъ—чевонецъ, имперіаль.
- Черви́ця—*Cossus ligniperda*.
- Черви́нка—золотая вещь.
- Черви́нный—золотой.
- Черво́ний—красный.
- Черво́ність—красота.
- Черво́нѣти—краснѣть, алѣть, рдѣть.
- Черво́на бузина—*Sambucus racemosa* L.
- Черво́на лобода—растение *Atriplex hortensis* L.
- Черво́не дре́во—красное дерево.
- Черво́нь—рыба, красноперъ.
- Черво́тока—червь *Apobium*.
- Черва́ки—1) родъ постного кушанья изъ гороховой муки, приготовляемаго 2) Черви.
- Че́рга—очередь.
- Чергова́тися-тьця—чередоваться, слѣдовать по очереди одинъ за другимъ.
- Черго́вий—очередный.
- Черда́к—палуба.
- Черева́нь—брюхачъ.
- Черева́та—беременная.
- Черевни́ки, черевички—башмаки, башмачки.
- Черевни́чки—растение *Orobis vernus* L. и *Caprypedium Calceolus* L. по Роговичу.
- Черевички́ Божо́ї Мате́рі—растение *Impatiens nolitangere* L.
- Черевичи́й—башмачный.
- Черевичи́к—башмачникъ.
- Черевичи́нця—башмачница.
- Черези́шник—растение *Nepeta nuda* L.
- Че́рево—чрево, брюхо, животъ.
- Че́реда—1) сборное общественное стадо. 2) Растение *Bidens tripartita* L. иначе по-Украински—*стрилки, собачки*.
- Че́редий—пастушескій.
- Че́рединк—пастухъ.

Чередиця—пастушка.

Черемуха — черемха Prunus Padus;
иначе по-Украински—калакалуша.

Чересе, череслоб, через, череш—1) кожаный поясъ отъ цевковно-Славянскаго чресла. 2) Бороздникъ, какъ принадлежность пики.

Он що дурній жидови снитця! По
нашому череслоб, а в їх ножаса. П. Ку-
лиш.

Черешина, черешня — дерево Prunus
Avium L.

Черинь—поль, подъ въ печь, на ко-
торомъ горять дрова.

Черкати—пуститься куда, начать что
скоро. Черк ёго в нику.

Черкёска—чекмень.

Чернецъ—1) монахъ. 2) растеніе Acta-
ea spicata L; иначе по-Украински—
вовчі ягоди.

Чернецкий—монашескій, монастырскій.

Чернёцтво—монашество.

Черпеча—(обират.) монашествующіе.

Черпечий—монашескій.

Чериця, черицка — 1) монахиня. 2)
Раст. Vaccinium myrtillus.

Черноклён, черноклина—кленъ Acer ta-
taricum L.; иначе это дерево еще
называется *джуастро, неиро*.

Черноталь—растеніе Salix cinerea L;
иначе еще—*черноміз, івина лоза*.

Чернушка—растеніе Nigella sativa L.

Чернушка дика—раст. Nigella arvensis L.

Черсаки—растеніе Amygdalus nanna L;
иначе по-Украински — *дівоца кров,*
бабчук. зялі орішки.

Чертопхайка—натечанка.

Чёсати—уходить, спасаться.

Чесний—честный. На *чесного*, зпачить
на Воздвиженіе.

Чесник, чашиник—земскій урядникъ, ко-
торый въ прїездъ короля заботился
о напиткахъ.

Чет—частьца, доля, часть.

Четвёр—четвергъ.

Чех—старая монета.

І хоч би не рад, мусить косарів за
тяти, по 5 чехів і по три шани на
день давати. Климентій.

Чечвиця—растеніе Eryum Lens L.

Чечуга—родъ рыбы (какой?)

Чи—союзъ ли, или, не развѣ.

Чигати—выжидать случая, или минуты
для нападенія.

Чиж—развѣ.

Чижмар—(Галицк. сл.) сапожникъ.

Чижми—сапоги.

Чий, чия, чие—чей, чья, чье.

Чикчири—панталоны военного покроя.

Чили—союзъ или.

Чильчибель—растеніе цѣлибуха Srych-
nos Nux vomica.

Чималій—довольно большой, порядоч-
ный, изрядный.

Чимало—нар. изрядно, довольно, доста-
точно.

Чимбори—шелковый поясъ.

Як же вни прибрані
У красні шати, у чимбори брані,
При боці шабля у Дамашку бита.
І. Федькович.

Чим-дуж—чѣмъ сильнѣе, тѣмъ болѣе,
сколько есть силы.

Чимчикувати, чимчикувати—скоро идти.

Чибарь—кожевникъ.

Чибарский—кожевницкій.

Чигал—кинжалъ.

Чипати—дѣлать, произвести, причинять,
употребляются съ предлогами: *в, за,*
од, у.

Чипча, чипш—оброкъ, налогъ, подать,
дань, контрибуція.

Чипшівий—оброчный, податной.

Чипшовик — данникъ, оброчный чело-
вѣкъ.

Чипшовиця—данница, оброчница.

Чип, чіп, чоп — деревянный гвоздь, втулка въ боченкѣ, затычка вмѣсто крана.

Чипати — задѣвать.

Чипуга — растущій дико-кустарникъ *Sagana frutescens* Dc.; иначе по-Украински — *дереза, мокреця*.

Чірва — черви.

Чірвай — карты червей.

Чірвисий — содержащій въ себѣ гервей.

Чірвовий — червенный, первова філька — валеть червей.

Чирейник — растеніе *Thalictrum angustifolium* Jacq; по-Украински — *ложник, медуница*.

Чірінка, чіриночка, чірка — родъ утки *Anas Querquedula*.

Ой наставу наставочку.

Там плавають чіриночки. Пѣс.

Чірка, чіряк — чирей, болячка, вередь.

Численниця — математика.

Числити — числить, считать, почитать.

Чистецъ — растеніе *Statia Holostea* L. (*Orobis albus* L. β . *versicolor* Ld.

Чистик — раст. *Sedum acre* L.; иначе по-Украински — *очиток, молодень, имень, росхидник, мошнач*.

Чистяк — растеніе *Stachys recta* L.; иначе еще называется *смыток*.

Чистобрѣха — изворотливый лжець.

Чистотіл — растеніе *Chelidonium majus* L.; иначе по-Украински — *ростопаш, жовтий чистик, лекопар, младичник*.

Чистотис — нар. чисто, цѣломудрецо.

Чита́ч, чита́льник — чтець, читатель.

Чита́нка, чита́льниця — читалка, читательница.

Чіп — чипъ.

Чіт — пара, четъ.

Чкурути — скоро уходить.

Чкурути — дать драда, махнуть, уйти.

Члопок — члентъ; составъ.

І всі члонки чілюю мобезно. Мазепа.

Чмалений — пасмурный.

Під чмалену сю незлоду,

Мов чмалені злоде стлять,

Чма́ра — пугальце.

Чмель, чміль, джміль, бжів, шершень —

1) насекомое изъ породы осъ *Вомбус*; *чмелі слухати* — быть ошеломленнымъ, впасть въ безпамятство; не скоро образумиться. 2) Растеніе *Helichrusum oregonium* Dc.; иначе по-Украински — *свармивель, головокрут, жовтушка, жовта гарячка*.

Чмига, шмига — 1) до шмиги — съ толкомъ, со вкусомъ, кстати, въ дѣлу. 2) Вѣтренная женщина. 3) *Szmiga*, крыло вѣтренной мельницы.

Чмир — хмѣль въ головѣ; пьяное состояніе, опьяненіе.

І мов з корчми Вакула Чмир — т. е. горькій пьяница. Павловскій.

Чмола — *Xylocora Violacea*.

Чмутник — шалунъ.

Чматовати — обласкать, потчевать.

Стусанами по губахъ,

Кожобою по зубахъ,

Охоче ёму чмутуе. Пѣс

Чо — нар. стъ него, почему.

Чо я така нещаслива,

В широкому світі,

Чого мене убивають

Як тее залізо?

Чо він мене незарізає,

Ножем незарізає

На неділю в опівночи.

Ю. Федькович.

Чобіт удобів — растеніе *Viola tricolor* L.; иначе по-Украински — *поллицвіт*,

Іван да Марья, братки, братки.

Чоботарь — чижмар. См. выше.

Чоботаренко — сынъ сапожника.

Чоботариха, чоботарка — сапожница.

Чоботарівна—дочь сапожника.

Чоботи, чобітки, чоботки—сапоги, сапожки. Пѣсня *чоботи*, очень популярная въ народѣ. По принятому въ Украинѣ обычаю женихъ предъ свадьбою обязанъ, въ видѣ выкупа за будущую жену свою, принести матери ея пару *червоних чобіт*; въ такомъ случаѣ они получаютъ для нея важное значеніе. Подгуливши на *весіллі* мать поетъ эту пѣсню пританцовывая трепака почти всегда со слезами на глазахъ.

Чи се тиї чоботи, що зять дав?

А за тиї чоботи дочку взяв!

Чоботи, чоботи, ви мої,

Чом діла не робите, ви мені?

На річку йшла чоботи—рипали;

А з річки шла чоботи—хлипали,

Чоботи, чоботи із бичка,

Не хочете робити діла як дочка.

Човен, човник—челнъ, челнокъ.

Човити—разбирать, понимать, смысливать.

Човник—растение *Sagittaria sagittaeifolia* L.

Чого?—чего, зачѣмъ?

Чогось—почему.

Чобітний—главный, главенствующій, лобный.

Чоло—лобъ, чело; *чолом дати*—бить челомъ, отдавать поклонъ, привѣтствуя дать руку.

Чоловік, чоловігя, чоловічина—человѣкъ, мужчина, мужъ.

Чоловічий вік—растение *Nemophascallis fulva* L.; иначе по-Украински—*жовта лілея*.

Чом, чому—почему, отчего, зачѣмъ.

Чомусь—отчего-то.

Чорна рада—митингъ черни во время на гетманіи.

Чорна рожа горохова—роза *Altaea rosea*

Чорні ріжки—растение *Sclerotium Clavus* Des; иначе по-Украински—*чорні пиріжки, спориш*.

Чорнобилъ—растение *Artemisia vulgaris* L.; иначе по-Украински—*нехорош забудьки*.

Близко одного села находился большой лѣсъ. Въ этотъ лѣсъ одинъ разъ на *Здвиш* (Воздвиженіе Честнаго Креста) за грибами пошла дѣвочка; долго она ходила по лѣсу и не находила грибовъ, но замѣтила, что въ одну сторону движется множество разныхъ гадовъ, свившихся между собою, и когда начала возвращаться домой, то упала въ глубокую яму, въ которой сначала было темно, но потомъ она замѣтила свѣтящійся камень и свившихся въ клубки тьму тьмущую разнаго рода гадовъ, между ними была змѣя царица больше другихъ и съ золотыми рожками, которой всѣ остальные повиновались. Всѣ эти гады ничего не ѣли; но когда хотѣлось имъ ѣсть, то онѣ одна за другой приползали ко свѣтящемуся камню и лизали его, сначала царица, а потомъ всѣ остальные; такъ и дѣвочка, когда хотѣлось ей ѣсть, то она лизнула камень и отъ этого голодъ прошелъ. Такимъ образомъ она просидѣла до самой весны, когда пришло время разползаться гадамъ. Тогда гадины, по приказанію царицы, переплелись въ видѣ лѣстницы, по которой вышла на свѣтъ сначала дѣвочка, а потомъ царица, но когда она выходила, то царица ей сказала: ну, теперь ты будешь понимать разговоръ всѣхъ травъ, каждая изъ нихъ будетъ говорить одна другой, какія болѣзни излѣчаетъ и какую пользу можетъ принести человекъ, только не говори: *чорнобилъ*, а если скажешь это слово, то все забудешь. Дѣвочка была

очень рада, что вышла изъ ямы, и когда она возвращалась въ деревню лѣсомъ и лугами, то слышала весь разговоръ деревьевъ и травъ, какъ вдругъ слышитъ, что кто-то за нею бѣжитъ и спрашиваетъ какая трава на межахъ растеть съ черными быльями! она не долго думавши и сказала: „чернобыль“, какъ сказала это слово, то вдругъ всё, что слышала отъ деревьевъ и травъ забыла, отъ этого чернобыль называется забудькою. (Разсказъ записанъ въ Стародубскомъ уѣздѣ) См. Записки Юго-Западнаго отдѣла Русскаго Императорскаго Географическаго Общества т. I. 1873 г.

Чернобровці—1) чернобровые люди. 2)

Растеніе бархатцы и его цвѣтокъ Tagetes patula L. 3) Отборные орѣхи. *Горіхъ було носить, та ще все, один в один, чернобровці.* Номис.

Черноклен—дерево: Acer campestre.

Чернокорінь—растеніе Synoglossum officinale L.; еще называется *воловий языкъ, собачка.*

Черномазій—(въ шутку) чернявый, смуглый, черноволосый.

Чернѣ зілля—растеніе Orobanch niger L.

Черне ребро—раст. Thalaspia arvense L.

Чернушка—раст. Nigella sativa.

Чорт-ма, чорт-мае, чорт мав—самъ бѣсъ ничего не сыщеть, нѣту, не вмѣстятъ.

Чортеня—чертенокъ.

Чортиха—чертовка.

Чортів хлѣб—растеніе Nannea pulla Dec.

Чортова борода—растеніе Vincetoxicum officinale L. Moench., пначе по-Украински—*бородан, зміїний корінь, ранник.*

Чортова веселка—растеніе Phallus scarpinus L.

Чортова вишня—дерево Prunus Cha-maescerasus Jacq.

Чортове ребро—растеніе Valeriana dubia Bung.

Чортове яйце—растеніе Phallus impudicus

Чортови горіхи—растеніе Trapa natans L.

Чортополох—растеніе Xanthium Spinosum L.

Чортяка—сатана, діаволь.

Чортятко—чортеня. См. выше.

Чортятство—чертовщина, черги.

Чортячай—чертовскій.

Чбс—ударъ.

Чотірі—4.

Чотпрнацять—14.

Чуб—хохолъ на головѣ.

Чубайка—птичій хоолокъ.

І кулик чайку взяв за чубайку! Пѣс.

Чубатий—хохлатый.

Чубіти—драть за волосы.

Чубітися-тьця—драть, одинъ другого за волосы.

Пани чублятьця, а в крѣпакѣ чуби болять. Погов.

Чубрікатися-тьця—(въ шутку) низко кланяться.

Чудасія—удивительная штука, комедія, диво.

Чудасійний—комедіантскій, смѣшной.

Чуденний—удивительный.

Чудо—диво.

Чудний—странный.

Чудоватися-тьця—удивляться, дивиться

Чудовій—чудесный, превосходный.

Чудовний—чудотворный.

Чудодивний—восхитительный.

Чужеварник—раст. Phlomis tuberosa L.

Чужинецький—чужой, чуждый совершенно.

Чужія—чужбина.

Чуйка—плащъ съ рукавами.

Чуйний—сознательный, чуткій.

Чук!—междометіе гопъ!

Ой чук Тетяна

Чорнобрива, кохана! П'єс.

Чукати—подбрасывать на руках вверх
(говорится о дѣтяхъ).

Чулий—нѣжный, осторожный.

Чулость—нѣжность, чувство, осторож-
ность, чувствительность.

Чума́к—человѣкъ, ѣздящій на волахъ
за рыбою, (особенно таранью) и
солью; обыкновенно въ Крымъ и на
Донъ.

Чумакувати—быть чумакомъ, заннмать-
ся извозомъ рыбы и соли.

Чумандра—чумичка; пѣсня чумандра.

А хто любить парбуз, — а я люблю диню;

А хто любить господаря, а я господиню;

Гоп, чук, чумандра, — чумандриха морода

А хто любить цуби, цуби, — а я печериці,

*А хто любить тільки дівок — а я мо-
лодиці.*

Гоп, чук і то-що.

*Хотів Сави женитися, — та що йому
з того!*

*Бо не стає десять грошей — до нівзо-
лотого!*

Гоп, чук і то-що.

*Недавно й я оженився, — буде рік в Пе-
трівку;*

*Ой забѣру дітей в торбу, — пійду на
мандрівку.*

Гоп, чук і то-що.

*Та й вийду я на село, і стану на горбі.
Оглянуся назад себе, — чи всі діти в торбі?*

Гоп, чук і то-що.

Чумацька валка—чумацкій обозъ.

Чупер—чубъ, хохолъ.

*Оба і в попелі ми гралась,
Оба ходили й низда драць,
Обом і чупер обрубали,
Оба ходили й франка знали.
І самого моря пити!*

Ю. Федькович.

Чупи́—(съ Цыганск. яз.) плеть, служа-
щая знакомъ достоинства для пред-
водителя цыганскаго табора.

Чуприна—тоже что и чуб; иначе еще
чуприна въ шутку называлась *осе-
лдецем*.

Чупри́дирь—здоровякъ съ большимъ
чубомъ или чуприною.

Чупру́н—мужикъ.

*Хвортуна зробила паномъ із чупру-
на.* Котляревскій.

Чу́ра, джу́ра—слуга; отъ Турецкаго
джауръ, что значить невѣрный,—
такъ какъ джауры были у Турокъ
рабами.

Чу́стри́ти—давать нагоняя.

Чути, чувати—слышать, ощущать, чув-
ствовать.

Чутка, чу́ття—вѣсть, слухъ.

*А що Миколо́ яка чу́тка в городі?
— Нема й чу́ття.*

Чутли́вий—чуткій, чувствительный, нѣж-
ный.

Чуткий—слышнй.

Чутно, чу́ть—нар. слышно.

Чухати—чесать.

Чухи́рчити—подкрадываться, обмани-
вать, льстить.

Чухма́ритися-тьця—чесаться.

Чухра́ти—убираться, уходить, улизнуть.

Чучве́рити—корявѣть, изживаться, про-
падать.

Чха́ти—чихать.

III.

Ша!—междом. цыцъ!

Ша́баш—еврейскій праздникъ, суббота.

Шаба́ш!—нар. баста! довольно! конецъ
дѣлу!

Шабельний, шаблєвий—сабельный.

Шабельтас—сабельный ножны; отъ Нѣмецкаго, Sebeltasche.

Шаблєваній—знатный, шляхетскій, козацкій, имѣющій право носить саблю.

Шабля—сабля; уменьш. *шабелка*; увеличит. *шаблюка*.

Шавлія, шалхвєя, бѣбки—растение *Salvia pratensis* L.

Шѣг, шѣжок—грошъ, грошикъ.

Шаговій—грошевой.

Шайтан—(съ Турецк. яз.) сатана, чортъ.

Шалбѣр, шалвѣр—мошенникъ, негодяй.

Комі ліниу честь у вас мають похлібці, плути і шалвѣри, нежлі ми Запорозці. Т. Сагайдачний.

Шалбѣриній—мошеннический.

Шалѣвки, тертиці—тѣсъ, доска.

Шалѣний—сумасшедшій.

Шалѣти—сходить съума.

Шалѣвлѣвий—шалунъ.

Шалькі—небольшіе вѣсы.

Шамкій—скорый, быстрый, шелестящій.

Шамотѣти—шелестѣть.

Тополі листом шамотѣли

Шамотня—суета, шумъ.

Шана, шалоба, шакованіє—почтеніе, уваженіе, пріємъ, угощеніе.

З веселої учти

Голка утікає,

І панська шаноба

Ею не втімає. П. Куліш.

Шанара—растение *Marrubium vulgare* L.

Шановати—беречь, хранить, почитать, чествовать.

Шановатитя-тѣця—быть благопристойнымъ, беречься.

Шановний—почтенный.

Шановник—почтитель, последователь.

Шановниця—почтительница, последовательница.

Шанта—растение *Nepeta Catartica* L.

Шанар—продавецъ церковнаго меду.

Шанка-рогачка—старинная малороссійская шанка въ родѣ кучерской.

Шанковати—кланяться, снимать шапку при встрѣчѣ.

Шанлік—срѣзь.

Шаповал—шерстобой, валяльщикъ.

Шоповалка—шерстобойница.

Шановальскій—шерстобойнический. *Свита з шановальского сукна.*

Шапран—шафранъ, растение *Crocus Sativus* MB.

Шарбвий—сѣроватый.

Шарастъ!—междом. шарахъ!

Шарбалам-барамурачний—безтолковый, безсвязный.

Шарій—(Галиц. сл.) сѣрный.

На йому був шарій жупан.

Шарило—растение *Echium vulgare* L.; иначе по-Украински—*синецъ, синяк, колючки.*

Шарж—нижній воинскій чинъ въ Австріи.

Штирі шаржі, два гемайні

Всі будуть судити

Арештанта молодого. Ю. Федькович.

Шарварок, шарварка—шумъ, бѣготня.

Шаровати—вытирать или мыть, что-либо, съ помощью хвощанки.

Шарпак—злодѣй, грабитель, оборванецъ.

Шарпанія—1) грабѣжъ. 2) Родъ кушанья изъ рыбы.

Збогалися шарпанією добр шляхетських і жидівських. Лѣт. Самов.

Привезли сомини і ляців на шарпанію.

Шарпанія-с—дерганье.

Шарпати—рвать, драть.

Шарпѣтій—оборванный, ободранный.

Шарпатися-тѣця—рваться на куски.

Шарпути—схватить.

Шаснути—мелькнуть, пробѣжать.

Шастатися-тѣця—таскаться.

Шата—риза на иконѣ, окладъ, броня.

Шатанський—сатанинскій.

Шатѣрик—человѣкъ живущій въ палатѣ.

Шати—богатія одежды.

Ой злинула лебідонька із нїзда;

Грав конем Рарожинська молода;

Бїли шати, золотї берези,

Сиплють искрами каміння дорозї.

П. Куліш.

Шатковати—шинковать, крошить, мелко изрѣзывать.

Шатковница—1) инструментъ на которомъ крошатъ капусту. 2) Женщина крошащая капусту.

Шатно—нар. параднымъ образомъ.

Шатнутися-тьця—поспѣшно обратиться къ чему, начать что.

Шатоносецъ, шатоносець—броненосецъ.

Шатрик—зонтикъ.

Шафир—сафиръ.

Шафировый—сафирный.

Шахрай—шалабѣр. См. выше.

Шахрайничати, шахраювати—мошенничать, плутовать.

Шваб—1) наскокомое Carabus Scheidler.

2) *Шваба дати*—наказывать, отодрать.

Швагр—зять.

Швагра—эскадра.

Швагроц—эскадронъ.

Швагронистий—эскадронный командиръ.

Швайка, швайца—шпilo.

Гди ж такові речі без швайци золотї зшитися не можуть. Універсалъ П. Могилы, 1640 г.

Шваля—швей, портниха.

Швалягати—лѣзать, шнырять.

Шваляти—таскаться, бродить.

Шванк—(акт. сл.) 1) колебаніе, неустойка. 2) Несчастье.

Шванковати—колебаться, быть не устойчивымъ.

Гна всіх потребах Турки шванковали. Лѣт. Самов.

Шварнути—ударить. *Шварнула блискавка, ірім ірюкнув і загув.* І. Гребінка.

Швацький—швейный.

Швацьтво—швейное ремесло.

Швач—портной.

Швачка—шваля. См. выше.

Швачковати—портняжить, шить.

Шведчина—Швеція.

Швець—сапожникъ; во множествен. числѣ—*шведи*.

Шведдати, шведляти, шведѣвати—часто ходить, таскаться.

Шведля—непосѣда.

Швигавки полеві—раст. *Plantago media* L.

Швидкий—скорый, быстрый, шибкій.

Швидко—нар. быстро, скоро; сравнит. ст. *швидче, швидше*.

Швиргати—бросать.

Швирнути—кинуть.

Шварншварк—свита.

Швора—свора собакъ.

Шеб—ещебъ.

Шебер—расcienie *Satureia hortensis* L.

Шевлюга—мерзавка.

Шевля—швальня.

Шевський—сапожническій.

Шевченко—сынъ сапожника.

Шедивий—(акт. сл.) старый, сѣдой, почтенный.

Безпamий в подейшмих і шедивих жисті літах суцїмъ. Величко.

Шелест—шумъ листьевъ.

Шелестіти—шумѣть листьями. *Очеретом не шелестне.*

Шелюг, шелюга, шелюжина, красноталь, червопий верболіз—красная лоза, растущая по низменнымъ мѣстамъ *Salix acutifolia* Willd.

Шеляг, шеляжок, шеляжочок—мелкая старинная монета; грошъ; отъ церковно-Славянскаго *шлягъ*.

... Давай гроши!

— Де мнї їх взяти?

*Ні шеляга, я панської ласкою ба-
гатий*. Шевченко.

Шемерований — вышитый золотомъ, се-
ребромъ.

*Локаї в шемеровани золотом і сріб-
лом сукні повбірані*. Ханенко.

Шемеровати — гаптовати. См. Г.

Шемраніє — (акт. сл.) ропотъ, роптаніє.

Шемрати — роптати.

Шепотаніє — шопотъ.

Шепотати — шептати.

Шептуха — знахарка, ворожея, лѣкарка.

Шеретуваніє — я — очистка отъ шелухи или
чешуекъ.

Шеретувати — очищать (говорятся о зер-
новомъ хлѣбѣ).

Шерманіє — ворчаніє, журчаніє.

Шерпиєрія — фехтованіє, схватка, стич-
ка, сшибка.

Шерпір — фехтующійся.

Шерпірство — фехтованіє.

Шершень, шершун — дикая оса *Vespa*
crabro.

Шибеник — вѣсѣльникъ, негодяй.

Шибка — оконное стекло.

Розбив шибку в вікні, тепер дірка.

Шидѣрство — (акт. сл.) глумленіє, усмѣшка
Усмотрін з облудого і шидѣрством.

Величко.

Шельвах — часовой; на *шельваху* — на
часахъ, въ гараулѣ.

1.

А тим часом дами знати,

Що шельвах убився.

2.

Серед Відня на шельваху.

Ю. Федькович.

Шездара — арфа, гусли (?)

*Будуть срібні струни на шездарі
жити.* І. Федькович.

Шик — строй, дисциплина; *до шикку!*

стройся, маршируй . . .

Шиковати — устраивать, готовить.

Шикуйсь в лави! — стройся въ ря-
ды — *Наложитим своїм порядком уми-*
ковамсь. Ханенко.

Шило — швака.

Шильник — растеніє *Alisma plantago* L.

Шинк, шинок — питейное заведеніє.

Шпикарь — цѣловальникъ.

Шпикарка — цѣловальница.

Шпиковати — торговать водкою.

Шпіваний — обтанутый желѣзною по-
лосою. *Возик на шпіваних колѣ-*
сах.

Шипотіиник — злоумышленникъ.

Шипотіиниця — змѣя, злая женщина,
злоумышленница.

Шипотіти — шипѣть.

Шипотять мов надюки.

Шипшина — шиповникъ *Rosa canina* L.

Ширачтієся-тьця — шириться, увеличи-
ваться

Ширецъ — Васильки, растеніє *Amarantus*
paniculatus L.

Ширіпка, ширіпочка — платокъ изъ хол-
ста.

Ширінія — рѣянѣ, плаванье въ воздухѣ.

Ширіти — рѣять, носиться въ воздухѣ;
распространяться, расширять.

Ширівас — срѣзь, чанъ, распиленная на
2 кади бочка.

Ширмѣр — шермірь. См. выше.

Ширмірство — шермірство. См. выше.

Ширмовати — фехтовать, защищать, под-
визаться, заслонять.

Широчѣнний — широчайшій.

Широкіничик — родъ горшка.

Шішка — 1) шишка, почка. 2) Особен-
ный родъ печеного бѣлаго хлѣба
на свадьбахъ.

Шіял — шея.

Шкабуртіна — отломокъ, часть.

Ранен гарматним ядром, одломан-
ною з окренту шкабуртиною. Величко.

Шкалѣвати—поносить, безславить, безчестить.

Шкалешник — торговецъ стеклянными штофиками.

Шкалешниця — бугылочница.

Шкалик—штофикъ.

Шкаидбал, скидибал—1) хромой человекъ. 2) Все то, отъ чего человекъ хромаетъ, качается, а также *водка*.

*Як ся напис шкаидбалу,
То став не тверезий.* Пѣс.

Шкаидовати—сочинять стихи.

Шкандор—стихотворецъ.

Шкана—кляча.

Хмельницький Виловського у татарина за одну виміняв шкану. Величко.

Шкана, шахва, шафа—шкафъ.

Шкаповий — 1) лошадиный, яловый.

Шкапові чоботи набув. 2) Шкафный.

Шкаповитий—истасканный, измученный, загнанный.

Шкарадиний—скарденый, гадкий

Шкаралупа—скорлупа.

Шкарбани, шкарбуни—старые истасканные сапоги.

Шкатула—ларецъ.

Шквар—толика, доза, малая часть.

*Пісня дума пани браття
Від самого Бога,*

Ні купити, ні продати,

Ні шваровь посіять,

Ні у жида заложити,

Така чародія!

Ю. Фелькович.

Шкварити—жарить, жечь.

Шкваркотія—шумъ или кипѣніе воды на раскаленномъ желѣзѣ или камнѣ.

Шкварчати—трещать на огнѣ; говоритсѧ о маслѣ или салѣ, когда ихъ топятъ.

Шквира—чвара, хляха, фуга, фуга. Сл.

У. Х. и Ф.

Шкеля, скѣля—скала.

Шкеребѣрть — нар. вверхъ ногами, на выворотъ, обратнымъ порядкомъ, вверхъ дномъ.

Шкіра, скира — (Галицк. сл.) кожа, шкура.

Шкіряні грѣши—кожаные деньги.

Шкітильгати—прихрамывать.

Шкѣда—нар. тщетно, жалъ, досадно, дурно.

Шкодѧ—вредъ, убытокъ, уронъ, потеря, изъязъ.

Шкодити—портить, вредить.

Шкодливий—вредный.

Шкодця—(акт. сл.) вредитель.

Тою Маховського, шкодцю і розорителя отчизни, на голову поразилем. Петро Дорошенко.

Школа—синагога; школа; умъ.

Школяр—ученикъ; педантъ.

Школярка—ученица.

Школярство—ученичество, ученики; педантство. безтолковые схоластики.

Школярський—школьнический, педантскій.

Шкрѣпати—царапать.

Шкула—скула.

Шкулявий—скулистый.

Шкура — 1) кожа. *Він мені залив за шкуру сала.* т. е. сильно надосолить. Иронія. *Іх же салом та по їх же шкурі й мажуть.* Посл. 2) Непотребная женщина. *Хиба то дівка—то шкура.*

Шкурѧт, шкурѧток — старая засохшая кожа. *Дметця, мов шкурѧт на омі.* Посл.

Шкурѧтляний—кожаный.

Шкурѧтяним кашуком чванитця.

Шкута, шкѣта—родъ рѣчного судна.

Шлѣйка—нѣмецкая упряжь вмѣсто хомута. *Пара коней у шлѣйках.*

Шлѣнка — силезской породы овцы; шерсть оныхъ.

Шлѣнск—Силезія.

Шлик, шличок — коническая, высокая барашковая шапка.

За гордостю, за пишностю з лави шлика нездіймали. Дума.

Шлѣхи, шлѣи—эполеты..

Шлунок—горло, желудокъ.

По третій чарці скинули на шлунок. Макаревський.

Шлюб—1) бракъ, вѣнчальный обрядъ. *Чи станеш ти дивчино зо мною до шлюбу?* 2) Обѣтъ, обѣщаніе. *Добрим словом і шлюбом себе обязавши.*

Справа о Грековичѣ 1605 р.

Шлюбний—вѣнчальный, брачный.

Шлюбник—женихъ.

Шлюбниця—невѣста.

Шлюндра—неряха.

Шлюха—потаскуха.

Шлях — большая дорога, почтовый трактъ.

*Гей од Висли до Києва пробити шляхи
Завладали неправдиво нашим краєм
Ляхи. Пѣс.*

Шляхѣтний — дворянскій, благородный, честный.

Шляхетник—безземельный дворянинъ.

Шляхѣтство — дворянство, дворянское званіе.

Шляхта—сословіе дворянъ; привилегированное сословіе.

Шляхтич—дворянинъ.

Шляхтанка—дворянка.

Шмагати—бить чѣмъ либо.

Шмарagd—смарагдъ.

Шмальцуга—смола изъ сосны.

Шмарований—мазанный.

Шмаровати—мазать.

Шмаровѣз—подмазывать вoзoвъ; неопытный человекъ.

Шматок — 1) кусокъ, часть, отрывокъ, отрѣзокъ. 2) Часть *отари*, т. е. овечьего стада.

Шмаття—лохмотья, тряпки.

Шматувати—раздѣлять на части.

Шмерка—дерево *Pinus Picea L.*; иначе по Украински—*свирка, свиркове дерево.*

Шмига—чмига. См. Ч.

Шмигати—метаться, бѣгать, соваться. *Знай шмигає, наливає. Шевченко.*

Шмигнути—внезапно убраться, уйти.

Шморгати—тереть.

Шморгатися-тця — совокупляться съ женщиною.

Шморгнути—шмигнути. См. выше.

*З проби́нча зүздів, дірку,
Тай шморгнув із хати.*

Артемовський.

Шмуга—рана отъ удара.

Шмукляр—позументный мастеръ.

Шнипорити—понимать, смыслить.

Шнур—(старинная линейная мѣра, называемая *хелминська*) 10 прентовъ, или 100 прентиковъ, или 75 локтей, 63 аршина.

Шнуровиця—корсетъ, шнуровка.

Шо?—что? что такое?

Шоб—чтобы.

Шовк—шелкъ.

Шовкѣва трава—трава *Phalaris arundinacea L. Var. picta.*

Шовковий—шелковый.

Шовковина—шелковина.

Шовкун—шелковичное или тутовое дерево: *Morus alba, nigra, rubra.*

Шовкун—безплодное шелковое дерево.

Шокати—говорить какъ старшій беззубый человекъ.

Шоланда—бердана, барка.

Шолопай—зѣвака, простакъ, невѣжда.

Усі мовчать! Гай, гай які шолопаї.
Гребінка.

Шолопути, шалопути—такъ называются мадороссійскіе сектанты живущіе въ южной части Полтавской и Екатеринославской губерній; секта эта очень малозвѣстна, все что объ ней извѣстно желающіе могутъ прочесть „въ Кіевскомъ Телеграфѣ“ въ реф-рактѣ И. Левицкаго и въ статьѣ „Нѣсколько словъ объ шалопутахъ.“ Ф. Пискуновъ, тоже въ Кіевск. Телегр. за 1874 № 101.

Шолопутиги—обманывать, вѣвкать, про-стаковъ.

Шолопутня, шолопутнява—плутовство.
Циганську шолопутняву бачивъ.

Шолудивий—паршивый.

Шблуди—1) парши. 2) жолуди.

Шолудівник—раст. *Pedicularis comosa* L.

Шопа—сарай.

Шбри—убрать в шори—значить взять въ руки, прибрать; одурачить.

Шось—что-то.

Шост—шесть; жердь.

Шпада—шпага.

Військо своє флінтами, пістолетами, шпадами, палашиами німецькими наповнивши. Величко.

Шпак—скворецъ.

Шпаковий—скворцовый.

Шпаковия—1) казематы, темница. 2) Блѣтка для скворцовъ. 3) Дупло скворцовъ въ ямѣ или безводномъ колодязѣ или въ стволахъ вѣвовыхъ деревьевъ.

Шпаковий—казематный, дуплистый.

Шпаргал—старая исписанная бумага.

Шпаргалница—1) складъ старой исписанной бумаги. 2) Собирательница старыхъ бумагъ.

Шпаргальний—старобумажный.

Шпаргальник—собиратель старыхъ бума-
гъ.

Шпаргалити—бросать, швырять.

В рубу так таки в шпаргалі все. Артемовський.

Шпари—1) трещины. 2) Огнѣмнѣе паль-
цевъ отъ мороза. 3) Пальцы. 4)
Кровки, строила на кровлѣ.

Шпарти—1) морозить. 2) Наполнить,
приневоливать, бить, допекать.

Шпаркий—скорый, быстрый, живой.

Шпарко—нар. вдругъ, скоро, немедле-
но, сейчасъ.

Шпарун—подпорка.

Шпаруни коло жати скрізь.

Шпѣник—конецъ стрѣлы или вообще
острія.

Шпѣнити—обезобразить, поносить, бра-
нить.

Шпѣтий—скаредный. (Беринда).

Шпѣтно, шпетненько—нар. аккуратно,
аккуратненько.

Шпѣтность, шпетностъ—безобразіе.

Шпигнути—уколоть, кольнуть.

Шпигон—шпіонъ.

Шпигонка—шпіонка.

Шпигунка—колька.

Шпиклірж—подвальная дверь.

Шпилечок—возвышеніе; бугоръ.

Шпилька—булавка.

Шпилястий—остроконечный, готическій

Шпинат—растение *Spinacia obracea* Mill.

Шпираути—шпигнути. См. выше.

Шпиталь—госпиталь.

Шпіг—лазутчикъ, сыщикъ.

Шпіговати—лазутничать, шпіонити.

Шпіл—вершина, остріе.

Шпіровати—драть, мучить.

Шпілька—запонка.

Шпорин—мелкая стелющаяся по землѣ
травка *Polygonum aviculare* L. (?)

Шпувати—блевать; волноваться. *Море
шпує, хурія буде.*

Шпуги—железные полосы или шины.

Шпуйний—сильный, пронзительный (о вѣтрѣ).

Шпундри—часть тѣла животного между спиною и реберъ.

Шпунт—деревянная затычка, втулка въ днѣ бочки.

Шпунтовати—1) заткнуть дыру. 2) Запереться.

Сам комендант в замку зашпунтовався. Величко.

Шпурляти—бросать, швырять.

Шпурнути—бросить, кинуть.

Шрам—рубецъ.

Штаба—металлическая полоса.

Штапдари—подпечье.

Штахета—рѣшетка.

Штаподрап—растение *Azalia pontica* L.; иначе по-Украински—*дранустан*.

Шти—6 (шесть).

Штѣлі—вилы.

Штѣль—стиль, строй, родъ, образъ.

Штимоватий—имѣющій пробѣлы, имѣющій голыя, непокрытыя шерстью мѣста (о животныхъ).

Штірі—(4) четыре.

Штірки—колоть.

Штирхоути—шпигнуть. См. выше.

Штіб—орденъ въ архитектурѣ.

Штовкати, штовхати—толкать, совать, пищать.

Штовхнути—толкнуть.

Штрикнути—шпигнуть. См. выше.

Штука—1) что нибудь странное, не совсемъ понятное. 2) Пушка.

З трех птук полѣвицъ—(армат) масло вчинено. Величко.

Штунда—нововозникшая, подобно шалопутамъ, малороссійскія релігіозна секта между жителями Одесскаго и Анапьевскаго уѣздовъ Херсонской губ. Секта эта отвергаетъ почитаніе иконъ и проч.

Штуцеръ—франтъ, щоголь.

Штучний—искусственный.

Шуббевуги—упасть съ шумомъ въ воду.

Шубозсть!—междоиметіе бултыхъ!

Шувар—асер. См. А.

Шуга!—а кишъ!

Ой, шуги в мурі, райські пташки. Колядка

Шугалія—большая лодка.

А роблять окренті, корабелі і гелі, катори, обшивні, струни і шугалі. Также особно роблять липи и байдаки, шкути, дуби, лоді, човни, і плавники. Климентій около 1700 г.

Шугнути—начать что, подняться вверхъ.

Як шугне грозою.

Шуйбіч—лѣвая сторона.

Шуйбічний—лѣвосторонній.

Шукайка, шукака, шукайница—ищейка.

Шукайца, шукайца—искательство исканіе.

Шукати—искать.

Шуліки—сухія лепешки съ макомъ и медомъ дѣлаемыя въ день 40. Мучениковъ 9 марта.

Шулк—придаточный, неразвившійся качанъ капусты.

Шулка, шулік, шулак, шульпик—коршунъ.

Шульга—лѣвшя.

Шулак—(Галиц. сл.) родъ рыбы.

Шумиха—мишура; сусальное книжное золото.

Шумний—веселый, рѣзвый.

Взяв він жінку шумну, младу, що вичеше сиву браду. Пѣс.

Шумно—шѣтно. См. выше.

Шумовати—иѣниться. *Шумує горілка.*

Шуп—смысль, понятие.

Шупяти—смыслить, понимать.

Шура—амбаръ.

Шурм—бунтъ, возстаніе, волненіе, безпорядки.

Шурмовати—бушевать.

Шурхнути — 1) зашелестѣть. взлетѣть.

3) Уйти.

Шуряк — женинъ братъ.

Шустъ! — межд. шастъ!

Шутковання — шутки

Шутковати — шутить.

Шушбн, шушун — родъ капота.

Щ.

Щавель водяной — растение *Rumex Hydrolapathum* L.

Щавель кибский — растение *Rumex obtusifolius* L.

Щавель кислый — *R. Acetosa* L.

Щавух залчий — раст. *Oxalis acetosella* L.

Щадок — отдаленный потомокъ.

Щасливостъ — счастье.

Жадаемо помисльних щасливостей.

1720 г.

Щасниці — счастливецъ.

Щасте — счастье.

Щастити — благоприятствовать.

Щебетати — щебетать, рѣзко рассказывать.

Щебетливый — болтливый.

Доню, птичка моя, щебетлива.

Щебетун — болтунъ.

Щебетуха — болтунья.

Щедрий вечір — канунъ Нового Года, 31-е Декабря.

Щедрик, Бѣгата Кутя — Щедрий вечір.

Щедривки — пѣсни, которыя поютъ подъ Новый Годъ, вотъ напр. одна изъ нихъ.

В чистім полѣ да намет стоить,

Щедрий вечер, добрый вечер,

Добрым людям да на здоровья!

Під тым наметом пан Н сидить,

Держить коня да за поводья,

Держить хорта да на ретязі,

Держить сокола да на рученькахъ.

Пустив коня в чисте поле,

Пустив хорта в темні ліси,

Пустив сокола по під небеса;

І кінъ біжить пару коней мчить,

І хорт біжить; заєнька мчить,

І сокіл летить і утінку мчить,

Тоже панну Н да на кушанья

Добрым людям да на здоровья.

Щедровати — пѣть подъ окнами поздравительную пѣсню съ Новымъ Годомъ.

Щедрувальник — пѣвецъ щедривокъ.

Щелени — челюсти.

Розявляє свої щелени, щоб у роті поковиряти. П. Ратай.

Щемелива — растение *Pulmonaria officinalis* L.

Щепити — уничтожать совершенно.

Щеня, щенятко, щенок — щенокъ.

Щепина — балка, связывающая снизу стропила.

Щеплуватый — тощій, худощавый.

Щеплуватость — худощавость.

Щерб, шѣрба, шѣрбина — 1) пища Запорожцевъ изъ квашенной жидковаренной муки житной съ рыбою.

2) Вызубрина.

Щербак — тупой вызубренный ножъ.

Щербатый — вызубренный.

Щербецъ — чебрець. См. Ч.

Ще-сѣрце — на тѣхъ сердце — значить на тощакъ.

Щерт — сгребаніе мѣры, гребло.

Мира орліонна муки в щерт без верха Маркович.

Щиголь — щигленокъ.

Щиколоток — изгибъ у пальца.

Щилина — щель, скважина.

Щильне — пар. безскважно.

Щипавка — 1) клещатый жуекъ, насѣкомое *Staphilin*. 2) Взятчинокъ, плутъ.

Щипавка водяная — насѣкомое *Ditisis*.

Щипецъ — растение *Festuca ovina* L; иначе по-Украински — тонконогъ.

Щипка — щипки дати — значить пощипать.

Щир, щурій, щурсь, шур, ширія—
растение *Amaranthus retroflexus* L.
Щирей, ширія—раст. *Amaranthus Blitum* L.
Щірий — чистый, искренний, прямой,
пстинный, подлинный, настоящий,
ревностный, роскошный.
Щирозлотий—настоящий золотой.
Щіро—нар. искренно.
Щиресердно—нар. чистосердечно.
Щирость—искренность.
Щиростий—справедливый, неподдѣль-
ный.
Щиростиость—щирость. См. выше.
Щиростис — нар. вѣрно, справедливо,
искренно.
Щитітис-тця — защищаться, ображ-
даться.
Щитячися привілегіями обрам со-
бі Гетьмана. Величко.
Щівник, дяка гречка, щавій, шевій—
растение *Rumex acetosa*.
Щільний — плотно прилегающий, без-
скважный.
Щільно—щільне. См. выше.
Щільность—безскважность.
Щіточки—*Dipsacus sylvestris*.
Щічки—щечки.
Що?—кожнорусскій плеоназмъ а? что?
сколько.
Ком, що, або що: то нехай мені
Бо'знаю, а не тільки що.
Щов єб служок, що волюб, що
грошей, той не переміни всього.
Щоб—союзъ чтобы. Щоб і дух твоїй
не пах.
Щовечір, щовечора—нар. каждый ве-
черъ.
Щодівний—ежедневный.
Що-день, що-дні—нар. ежедневно.
Щодробивость—(акт. сл.) щедрость.
Що-ночі, щонічно, щопочно—нар. каж-
дую ночь.

Що-ранку—нар. каждое утро.
Що-року, щорочис—нар. ежегодно.
Щорочий—ежегодный.
Щось—что-то.
Щочасий—всегдашній.
Щуд—1) чудо. 2) уродъ. *Аки щуд який
чорний в обозі ховсдажу.* Величко.
Щулити—прижимать, опускать что. *Щу-
лик щумить вуки.*
Щупак—шука.
*Рибовчик їде, віз риби везе:
Батькові щупак, матері щупак,
А дітям по щупачиятам.* Пѣс.
Щуплий—цѣпкий, тонкій, худощавый,
невзрачный, малый, слабозатый.
Щур—птичка *Merops apicter*.
Щурик—*Amar (fulva)*.
Ще—еще.

Э.

Э—э, оно еще имѣетъ другую форму
е, которая въ противоположность
первой формѣ э ставится всегда въ
концѣ словъ, напр. *сине, чорне* и
т. д; въ началѣ же словъ всегда
употреблялась первая форма э.
Эвасія — (акт. сл. *evasia* оправданіе,
объясненіе дѣла.
Эвект, эвекта—эвект. См. Е.
Эвікія—(акт. сл.) обезпеченіе (долга,
платежа) какимъ-либо не движи-
мымъ имуществомъ.
Эвіковати—(акт. сл.) обезпечить долгъ
имѣніемъ, поручиться.
Эге!—межд. да! какъ бы не такъ
то-то! такъ-ли?
Эге! ухопив шилом патоки. Посл.
Эгекати—агакать.
Эксактор—(акт. сл.) сборщикъ податей.
Экекуза—(акт. сл. *excusatio* извиненіе.

При *такій екскузі*; *уж тоє сталося ненарочне*, Величко.
 Екскузовати́ся-тьця—извиняться.
 Елекційний—избирательный.
 Елекція—(акт. сл. electio) избраніє.
 Эмбарь—амбарь, сарай.
 Эмбарний—анбарный.
 Эп—вотъ, вотъ, гдѣ.
 Эп-геть—далеко.
 Эварь—(Галицк. сл.) яварь.
 Эварьскій—яварскій.
 Эрихонська рожа—растеніє Anastatica hierochuntica L.; иначе по-Украински—ручка Божої матери.
 Эрра́та—(акт. сл.) ошибка, промахъ, пропускъ.
 Эстрогон—растеніє Artemisia Dranculus L.; иначе по-Украински—тургун.
 Эть—вѣдь. *Эть тут пробує ти не годок.*
 Эч!—ишь, смотри!
 Эч-як!—ишь какъ!
 Эч-який!—ишь какой!

Ю.

Ю—предлогъ у, въ.
 Ювеліра—ювелиръ.
 Юга—тепло, теплый вѣтеръ, зной, жаръ.
 Югівецъ—южанинъ, Малороссъ, Червонорусъ.
 Югівський—малороссійско-червонорусскій, южнорусскій.
 Югити—шмыгнуть, нырнуть, высочить.
 Юговий—1) южный, 2) Знойный, жаркій, жгучій.
 Юго-руський—южнорусскій. *Словничя Української (або югової руської) мови праця Ф. Пискунов.*

Юда—негодяй, предатель, Иуда.
 Южак, юговецъ—югівецъ. См. выше.
 Южевий, южовий—юговий. См. выше.
 Юзетка—растеніє Hyssopus officinalis L.; иначе по-Украински—миссон, ізул.
 Юла—1) вертливая женщина, 2) Родъ игры, въ деньги, посредствомъ особаго волчка.
 Юлити—вертѣться, метаться, лазить.
 Юлиця—улица, уличное сборище; уменъгъ, цюльня.
 Юмил, ох тинил, та до сміз доводил. Посл.
 Юлкий—вертливый
 Юлка—волчокъ.
 Юмір—юморъ.
 Юмірний, юмористичний—юмористическій.
 Юп—налимъ.
 Юнак—(новосербск. сл.) молодець, паренъ, козакъ.
 Юнарь—рыбакъ-налимникъ.
 Юнацький—молодецкій.
 Юнацьство—молодечество, козацкая ухватка, хвастовство, самохвальство.
 Юначка—молодая дѣвица.
 Юначний, юначий—юношескій.
 Юначесьство—юношество.
 Юнка, юнчина—фуфайка, кофта; кофточка.
 Юрба; юрбиця—толпа, стая.
 Юрда—збойны изъ коноплянаго сѣмени.
 Юригельт, юргельт—годовое жалованье, пенсія, отъ Нѣмецкаго Jahrgeld и Польскаго Jurgield
Маючи в дворахъ своїхъ сторожу сьрдоцькую, котримъ плачували роковий юригельт. Лѣт. Самов. 78.
 Юриста—законникъ, прововѣдь, адвокатъ.
 Юристичний—юридическій.
 Юристевце—нар. юридически.
 Юрити—дуться, сердиться, шалить.

Дідона дуже заюрила,
Горицок з вареною розбила.

I. Котляревський.

Юркò, Юрась—Георгій, Егорка.

Юрливий—вертлявий.

Юрлити—юрить. См. выше.

Юрма—толпа, ватага, отрядъ, дружина.
сборище.

Юрмитися-тьця—толпиться.

Юрность—похоть, развирѣвѣніе, свое-
воліе, пначе по-Українски—*пещота*,
ропуста, *внестечность*, *сваволя*, пре-
квіттоване. Беринда.

Юрта—юрба. См. выше.

Юртоватися—юрнитися. См. выше.

Юхà, юшкà—уха, супъ, жижи.

Юхатий—ушатый, имѣющій большіе
уши.

Юхи, ухи вухи—уши.

Юхта—юфта.

Юхтовий—юфтовий.

Юшити—(глагол. среди.) выступать въ
большомъ количествѣ, появляться
(о крови, о жидкостяхъ.)

Юшитися-тьця—литься.

Юща—гуща.

Я.

Ябло, яблуко—яблоко.

Яблуця—яблоня *Pyrus malus*.

*Яблучко від яблоньки не далеко від-
котитьця.*

Явдохà, Явдохка—Евдокія, Авдотья.
*От Явдохи (і Марта) починається
оранка на ярину.* Гатчук.

Явзà—самолюбіе.

Явзатися-тьця—любить только себя.

Явзач—эгоистъ, самолюбець.

Явір, явор, яворенько—дерево *Acer
Pseudoplatanus L.*

Стоїть явір над водою,

В воду похилився. Пѣс.

Явтух—Евтихій. *Явтух рябка все знай
по жижицях чеше.* Артемовський.

Яга—вѣдьма.

Ягідки—растение *Daphne Mezereum L.*;
пначе по-Українски—*вовче лико*.

Ягідник—растение *Fragaria Vesca L.*

Яглиця—растение *Aegoropodium podagra-
ria L.* пначе по-Українски—*снітка*.

Ягип—родъ кушанья.

Ягийци—овечка.

Ягнуєнк—крупное монисто съ дукатами.

Ягнятко, ягняточко—ягненокъ, ягнено-
чекъ.

Ягода—суниця. См. С.

Язик—переводчикъ, драгоманъ; плѣн-
никъ.

Язикатий—говорливый.

Язиковати—переводить, шпіоничать,
сплѣтничать; болтать чепуху.

Язички—растение *Veronica longifolia L.*

Язичник—растение *Ophioglossum vul-
gatum L.* „Язичник погане зілля,
коли воно в ісподі, то буде мѣм
людьми лайка.“ Народ. погов.

Як—какъ. *Як дерево зотнуть, каждый
тріски збірає* Погов. *Як есть то
шелесть; як нема, то сквересть.*
Погов.

Як-кольвек—(приказ. сл.) какъ бы то
ни было, но то вѣрно. *Як-кольвек
теди есть, то уже певно....* Величко.

Як-мога, яко-мога—нар. сколько можно,
сколько силы.

*Яко-мога старався ёго з тої тісно-
ти увольнити.* Величко.

Який—какой. *Який дідко печений та-
кий і верений.—Який Сава така
ему і слава.* Погов.

Який-кольвек—какой нибудь.

Якийсь-я—какой то.

Яків, Якусь—Яковъ, Яша.

Яковѣ?—каково?

Яктан—вогнутая турецкая сабля.

Ялина, ялинка—1) шестъ, багоръ. 2)

Елка, ель, *Pinus Abies L.*

Ялібно, елобно—нар. пристойно.

Ялмужна—(акт. сл.) милостыня, подає-
ніє.

Ялова бузина—раст. *Sambucus Ebulus L.*

Яловѣць—можевельникъ *luniperus com-
munis L.*

Яловиця—яловая корова, т. е. пеймѣв-
шая еще приплода.

Яловичина—говядина. *Наварим борщу
з яловичиною.*

Ялівник—(Галицк. сл.) 1) корови и те-
лята. 2) *Thalictrum angustifolium
Lacq.*; иначе по-Українськи — *меду-
ница.*

Ялѣзити—пачкати.

Яломѣк—скуфія, круглая шапка вален-
ная изъ коровьей шерсти.

Яма—могила.

Ямлити, паймлити—купить, накупить.
Наймлив товар. Макаровський.

Ян, Ячик—(Галицк.) Иванъ, Ванюша.

Яндролѣ—большая глиняная миска.

Янгѣрка—родъ ружья.

Яр, ярок, ярочок—оврагъ, овражокъ.

Ярѣма, Ярѣмко—Іеремія. *На пророка
Яреми (1-го мая) починається сімба
ярини пооранках, які підняті з
осени на зяб. Гатчук.*

Ярсуд—ерепуд. См. Е.

Ярсудовий—(въ шутку) безнокойный.

Яріга, яріза, ярижник—1) чиновникъ,
взяточникъ, стяжатель, лихопонецъ.
2) Сыщикъ.

Ярий—весенній, лѣтній.

Віночок із ярої рѣти. Народ. пѣс.

Ярий базилк—растаніє *Syringa vulgaris.*

Ярина, ярина—1) Яровой хлѣбъ. 2)

Разная огородная зелень. *Саранча
ую ярину зѣла. Маркович.*

Ярка—1) однолѣтняя овца. 2) Яровой
хлѣбъ. яровая пшеница.

Ярковатий—дольный.

*Завалом ярковате поле зеленіє мо-
лодими хлѣбами. Куліш.*

Ярмалка, армарок—ярмарка.

Ярмарковати—производить торговлю на
ярмаркахъ.

Ярмарковий—все что куплено на яр-
маркѣ; Гостинець, подарокъ куп-
ленный на ярмаркѣ.

Ярмиз—безпорядокъ, непріятность.

*Юнона повернула, щоб зараз учи-
нити ярмиз. Котляревський.*

Ярмѣ, ярем—яго.

Ярмолѣй—ярмологій нотнаго пѣнія.

Яровати—яриться.

Яросливий—яростный, злобный, бѣшен-
ный.

Ярчук — собака съ волчьимъ зубомъ,
*таку має натуру, що й од чорта
устереже і відьму задавить; хоч яку
мару чуттем почує. А. Стороженко.*

Ярь—весна.

*Ярь наш отець і мати; хто не по-
ле, nebude збирати. Погов.*

Ясѣнь—дерево *Fraxinus excelsior*; пна-
че по-Українськи—*фрасен.*

Ясѣнець—растеніє *Dentaria bulbifera L.*
по Симеренку, а по мнѣнію проф.
Роговича назв. *ясенець* относится
къ раст. *Dictamnus Fraxinella L.*

Ясир—плѣнь, въ собирательномъ смѣ-
слѣ; пзвѣстное число плѣнниковъ!
*Хан у Крим повернув, набравши
ясиру Лѣт. Самов.*

*Аби добитими мунами, збобичами
і ясирами, не отягчатися. Величко.*

Яска, ясочка—звѣзда, звѣздочка.

Очі, як ясочки заграми. Квітка.

- Яскіня**—(акт. сл.) пещера, вертепъ.
Сплячу ми в моїй темній яскіні в дебри. Величко.
- Яскравий**—сверкающий, блестящий.
- Ясли**—десны; ясли.
- Ясний**—светлый.
- Ясно**—1) ясная погода. 2) Нар. светло. видно. 3) Светъ, освѣщеніе.
- Ясновельможный**—высокопревосходительный.
- Ясновельможность**—Высокопревосходительство; президентскій или гетманскій титулъ, ибо гетмановъ титуловали: *Ваша Ясновельможность.*
- Ясность**—светлость.
- Ясовати, ясувати**—салютовать, воздавать честь; объявлять, публиковать, открывать тайну.
- Ясокiр, осокiр**—осина; иначе по-Украински—осика, осичина.
- Ясса**—1) салютъ, залпъ, почестъ. 2) Огласка, опубликованіе; *ясу воздавати*—салютовать.
"Ой Хмемо", каже, Хмелю!
Вчинав еси ясу
І по між панами великую трусу. Пѣс.
- Ястер, гайстер**—раст. *Aster chinensis* L.
- Ясь, Ясько**—Яцько. См. ниже.
- Ятер**—верша.
- Ятка, яточка**—палатка; лабазъ.
- Ятригся**—съ предл. за, роз, гл. недост.
 1) Гноиться, пухнуть. 2) Сердиться, злобиться.
- Ятрівка**—свояченица, невестка, жена деверная, т. е. мужнина брата.
- Ятривий**—сильный, страшный.
- Ятрянний** *поживсе оioni*. I. Верхратський
- Яцинт**—гіацинтъ, растеніе и цвѣтокъ *Hyacinthus*.
- Яць, Яцько**—Яковъ, Яша.
- Ячати, ячяти**—кричать по лебединому.
Чи то гуси кричать,
Чи лебеді ячати,
Чи уикали гудуть,
Чи може козаки
Дніпром ідуть. Народ. дума.
- Ячтити**—тихо дѣйствовать, отходить. *Ви по маленьку ячтите.*
- Ячміпъ**—ячмень *Hordeum vulgare* L.;
 иначе по-Украински—ордз, ячмень юмий, *H. Vulgaris* L.; var. *nudum*.

ОПЕЧАТКИ.

НАПЕЧАТАНО:

СЛѢДУЕТЪ БЫТЬ:

А.

Страница — строка — столбецъ	
3 — 23 — 1	
Та свой ниві.	Та на свой ниві.
5 — 4 — 1	
Примвнѣ.	Примпревнѣ.
Активане—	Актикованне—
Акторат—(акт. сл. Actoratus, actoratus).	Акторат—(акт. сл. actorat, actoratus).
Ангельскій—Агелянскій.	Ангельскій—ангелянскій.

Б.

9 — 30 — 1	
mygdalus.	Amygdalus.
Банни—	Банний—
Безеумліція—	Безеумліція—

В.

Верек—	Верек—
Війся—	Війя—
Венплати—	Всплати—

Г.

Грѣти, гратованне-с—	Грѣти, гратованне-я—
----------------------	----------------------

Г.

Габелковий—сафьянный (?)	Габелковий—каблуговий, на высокихъ
47 — 26 — 1	коркахъ.
Сильеръ.	Сильфъ.
" — 18 — 2	
Да Нін риби їсти.	На Дін риби їсти,
49 — 35 — 1	
Притоны рыболовъ,	Притоны рыболововъ,
Гвер—(Гуцульск. сл.) киверъ.	Гвер—(Гуцульск. сл.) ружье.

50 — 41 п 42 — 2.
 Военной республики
 Военный министр.
 4 — 27 — 2
 птата.
 Гостівник—растение *Geranium sanguinum*
 L.

Военной республики
 Военный министр.

Плата.

Гостівник—растение *Geranium sangui-*
neum L.

Д.

Деревій—раст. *Achillea millifolium* L.
 Діворта—(акт. сл. *divortium*).

Деревій—растение *Achillea millifolium* L.
 Діворта—(акт. сл. *divortium*).

Е.

Едностні краї, едності землі—
 Езуїтський—

Едностні краї, едностні землі—
 Езуїтський—

Ж.

Жлвір—
 Жрстокий—

Жолвір—
 Жорстокий—

З.

Зостум—
 Збіг—б'їглець, дезертирть.
 Збувати—съ рукъ сбить.
 Здабутий—
 Зімний—холодный.

Застум—
 Збіг—б'їглець, дезертирть.
 Збувати—съ рукъ сбить.
 Здобутий—
 Зімний—холодный.

К.

Контина—келія (?)
 Курпка—

Контина—келія, образной уголь.
 Курпка—

Л.

Лгккодух—
 Лйшки—

Лгккодух—
 Лйшки—

М.

Марс—	Марс—
Миколайці—раст. Neotta N. dus avis L.	Миколайці—раст. Neottia nidus avis L.
Моноксіла—	Моноксіла—
Мурмур—	Мурмур—

Н.

Навиршки —	Наввиришки—
Навязка—вознаграждініе.	Навязка—вознаграждєніе.
Надѣти—приманувать,	Надѣти—приманувать,
евнокій—	Невнокій—
Нѣжелі—ніж.	Нѣжелі—ніж.
Страница—151 строка—28 столбець 2.	
Невежливо.	Невѣжливо.
” — 35 — ”	
Прилоготельно	Прилагательное
Несошкульний—	Несошкульний—
Назвѣина—	Низвѣина—

О.

Овіршописати — описати что въ сти-	Овіршописати — описати что въ сти-
нахъ.	хахъ.
Одкасник—растение Asperugo galloides	Одкасник — раст. Asperugo galloideis
М. В.	М. В.
Одхильний—уклоняющійся, отстающій.	Одхильний—уклоняющійся, отстающій.
Окѣри — провіантъ. <i>Почами незаконні</i>	Окѣри — провіантъ. <i>Почами незаконні</i>
<i>окорми і налитки виміяти.</i> Куліш.	<i>окорми і налитки виміяти.</i> Куліш.
Орляк—растение папоротникъ ptiris, aqui-	Орляк—растение папоротникъ Pteris aqui-
lina L.	lina L.
орлянка—	Орлянка—
Осѣть,	Осѣть,
Осѣц—	Осѣц—

П.

Паламарівна—поломарская дочь.	Паламарівна—пономарская дочь.
Пам'яньський—	Пам'яньський—
181 — 21 — 2	
Перевела з бур'яну,	Перевела з бур'яну,
Перегбодом—	Перегбодом—

Нерополаханий—

Піднарббочій—

190 — 33 — 1

Plenipotentio generalis

Пббризки—бризги.

Новиповѣцтво—

Пострагати—

Послѣсти—

Покрѣщати—

Потлумити—

Нереполоханий—

Піднарббочій—

Plenipotentio generalis

Пббризки—бризги.

Новиповѣцтво—

Пострагати—

Поклѣсти—

Покрѣщати—

Потлумити—

Р.

Резестрованне—

Рѣга—

Розшѣрпати—

Резестрованне—

Рѣса—

Розшѣрпати—

С.

244 — 37 — 1

Spermaleti

244 — 11 — 2

Город заило.

трѣта—

трѣтити—

Сумованне, сумѣта—

Сченурѣти—

Spermaceti

Город запамило.

Стрѣта—

Стрѣтити—

Сумованне, сумѣта—

Сченурѣти—

Т.

Табачка — растеніе Ranunculus sceleratus.

Тарифа—(акт. сл. toryffa).

262 — 10 — 1

Зикне тих

Табачка—растеніе Ranunculus sceleratus.

Тарифа—(акт. сл. taryffa).

Зикне тих

У.

Уклонитися-тьця—

Учѣркати—

Уклонитися-тьця—

Учѣдрокати—

Х.

Хѣтати—

Хлѣбпатися—

Хѣтати—

Хлѣбпатися—

— V —

Ц.

Цесарь—

| Цесарь—

Ч.

Чака—шинель.

| Чака—каска.

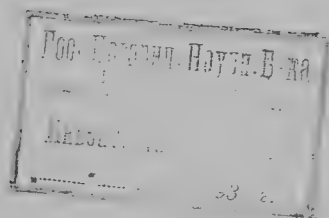
Чечуга—

| Чечуга—

Я.

Янигарка—

| Янигарка—



220.

ВЪ КНИЖНЫХЪ МАГАЗИНАХЪ ЕГОРА ЯКОВЛЕВИЧА ФЕДОРОВА

въ Кіевѣ,

на Крещатикской площади, въ собственномъ домѣ и на Крещатикѣ въ д. Эйсмана,
(между Кадетской и Бульварной ул.) *)

ПРОДАЮТСЯ СЛѢДУЮЩІЯ КНИГИ:

- Андреевъ В. Народы-старцы: Китай, Японія и Индія. Историческія бесѣды Сиб. 1874 г. Ц. 75 к.
— Начальное образованіе. Книга для народныхъ школъ и домашняго обученія Кіевъ 1875 г. Ц. 1 р.
— Эпохи и дѣятели всеобщей и русской исторіи. Сиб. 1873 г. Ц. 40 к.
— Историческіе Очерки. 1) Народы—Старцы: Китай, Японія, Индія. 2) Народы—цивилизаторы Европы: Египетъ, государства передней Азіи. 3) Классическій міръ: Греція и Римъ. 4) Средніе вѣка и Новое время. Кіевъ 1877 г. Ц. 3 р.
— Въ области неразгаданнаго: изслѣдованія и наблюденія. Сиб. 1875 г. Ц. 1 р.
Вѣдѣнскій-Носенко. Пастычникъ, или опытное пчеловодство въ южной полосѣ Россіи, 1872 г. Ц. 75 к.
— Горинида. Поема на малороссійскомъ языкѣ 1872 г. Ц. 30 к.
— Приказки на малороссійскомъ языкѣ. 1872 г. Ц. 2 р. 60 к.
— Казни 1872 г. Ц. 1 р.
Веранже Пѣсни 1810—1816. За исключеніемъ переведенныхъ В. Курочкинымъ и др. Перев. Н. Лебедева. Кіевъ 1875 г. Ц. 1 р. 25 к.
Баръ. (Агрономъ) Руководство по современному устройству сельско-хозяйственныхъ имѣній. Кіевъ, 1877 г. ц. 3 р. 60 коп.
Васильевъ—Ягселевъ. Двойная бухгалтерія (итальянская). 1882 г. Ц. 1 р. 25 к.
Востоковъ. Сокращенная русская грамат. Исправленная изд. 1877 г. Ц. 15 к.
Гекель. О раздѣленіи труда въ природѣ и жизни человека Кіевъ, 1880 г. Ц. 35 к.
— Клеточные души и душевные клетки. Кіевъ, 1880 г. Ц. 40 к.
Гоголь. Тарасъ Бульба. На малороссійскомъ языкѣ. Кіевъ 1875 г. Ц. 50 к.
Гоголскій С., проф. Критическое обозрѣніе ученія Римской церкви о главенствѣ папы Ц. 40 к.
— Философскій лексиконъ. Т. 3-й I. Т. II. Д. М. Н. О. Цѣна 2 р.
— Введеніе въ Исторію Философіи. 1871 г. Ц. 50 к.
— Краткое обозрѣніе педагогики Кіевъ 1882 г. 2 вып. Ц. 1-го вып. 1 р. 2-го 65 к.
Голосъ правды. или слово подаянина къ собратіямъ католікамъ. Переводъ съ польскаго. Ц. 80 к.
Гулакъ-Артемевскій. Сборникъ южно-русскихъ пѣсень съ голосами. Ц. 50 к.
Гавриловъ. Проникни на русское, французское, нѣмецкое, латинское и греческое языкахъ Кіевъ 1877 г. Ц. 40 к.
— Руководство къ чтенію писанія. Кіевъ 1877 г. Ц. 25 к.
Дѣтскій Театръ. Кіевъ 1877 г. ц. 1 руб. 25 коп.
Евгеньевъ В. Размовы. На малороссійскомъ языкѣ. Кіевъ 1873 г. Ц. 30 к.
Ивановъ А. Размовы про земли славян. Кіевъ, 1875 г. Ц. 20 к.
Козловскій К. Темный вопросъ въ исторіи евреевъ. 1873 г. Ц. 50 к.
Колмаковъ Н. М. Записка о судебной реформѣ въ западномъ краѣ вообще и въ частности въ Кіевской губерніи. 1872 г. Ц. 40 к.
Кое-что о настоящемъ и прошедшемъ евреевъ. Ц. 50 к.
Кагальный страшний судъ евреевъ надъ евреями „Шяловское убійство“ (изъ официальныхъ источниковъ Могилевской уголовной палаты). Кіевъ 1877 г. Ц. 35 к.
Лисенко. Южно-русскій орнаментъ. (Узоры для вышиванія рубахъ, фартуковъ, полотнищъ, скатертей салфетокъ и проч.) изданіе 2-е значительно добавленное 1881 г. Ц. 2 р. 50 к.
Невѣтровскій А. снаряженіе войскъ (пѣхота). 1872 г. Ц. 1 р. 50 к.
Народная читальня. Кіевъ. 1875—76 11 вып. цѣна каждому выпуску 10 к.

*) Полнѣйшій выборъ книгъ по всемъ отраслямъ наукъ и высылка Гг. иногороднимъ всѣхъ книгъ, кѣмъ-бы то нибыло объявленныхъ, по объявленнымъ другими книгопродавцами цѣнамъ.

Наглядная азбука. (разрѣзная) съ картинами для обученія по новѣйшему способу. Кіевъ 1875 г. Ц. 35 к.

Опоковъ З. Князь А. М. Курбскій 1872 г. Ц. 50 к.

Прописи. по изданію Министерства Народнаго Просвѣщенія 1876 г. Ц. 12 к.

Правила, и программы для поступающихъ въ военную службу вольноопредѣляющимися. 1874 г. Ц. 20 к.

Персидскій И. Правила исполнителяго производства по судебнымъ уставамъ 20 ноября 1864 г. — для судебныхъ приставовъ. Ц. 1 р. 25 к.

Пантюховъ И. Химическія свѣдѣнія. 1873 г. Ц. 40 к.

Правда И. Козакъ и Ганнуся. На малороссійскомъ языкѣ Ц. 60 к.

Практическое руководство для хозяекъ. 1873 г. Ц. 1 р.

Пискуновъ и Лонатто. Чайка Украинскій альбомъ пѣсенъ, думъ, казокъ, баекъ вѣршей і то-що Въ 4-ю долю листа большаго формата съ рисункомъ Высочайше утвержденного намятника Богдану Хмельницкому въ Кіевѣ. Цѣна 50 к.

Раевскій П. Эпизоды изъ жизни малоруссовъ, въ 28-ми сценахъ. 1872 г. Ц. 60 к.

— Сцены и рассказы изъ малорусскаго народнаго быта изд. 4-е значительно добавленное. Кіевъ 1882 г. Ц. 1 р.

Ромеръ. Романъ безъ нитяги. Ц. 60 к.

Руцискій. Голосъ зъ україни. (Послѣ 1861 г. освобожденія крестьянъ). 1872 г. Ц. 60 к.

Романовичъ-Славатинскій. проф. Унив. Св. Владиміра. Пособіе для изученія русскаго права по методу историко-догматическому. 2 вып. 1872 года. Ц. 2 р.

— Государственная дѣятельность графа М. М. Сперанскаго. 1873 г. Ц. 50 к.

Сборникъ. матеріаловъ для исторической Топографіи Кіева и его окрестностей. Кіевъ 1871 г. Ц. 1 р. 50 к.

Судебное дѣло. Марія Кравецъ. Ц. 30 к.

Сильманъ. Руководство къ изученію французскаго языка для всѣхъ учебныхъ заведеній въ 3-хъ част. Ч. 1-я 1 р., Ч. 2-я 1 р. 75 к., Ч. 3-я 75 к., всѣ три части вмѣстѣ 3 р.

— Элементарный курсъ французскаго языка для 1-го и 2-го классовъ Ц. 60 к.

Verba veritatis, czyli słowo podobania. Ц. 1 р.

Сборникъ. постановленій, относящихся до введенія мировыхъ судебныхъ учреждений въ 9 западныхъ губерніяхъ. Изд. 2-е 1872 г. Ц. 60 к.

Саксъ А. М. Коса на камень. Повѣсть. 1872 г. Ц. 65 к.

Терновскій. Опытъ систематическаго дектанта изд. 2-е дополненное Кі-въ 1881 г. Ц. 1 р.

Троцкій-Сенютовичъ. Начальное обученіе грамотѣ. Спб. 1874 г. Ц. 40 к.

— Гимнастическія приготовительныя упражненія: на бол. ф. александрійской бумаги съ текстомъ. Изд. 2-е 1873 г. Ц. 25 к.

Тетради. для Чистописанія (наводнія). утвержденныя Педаг. сов. 3 выпуск. Ц. кажд. выпуску 6 коп.

Томасовскій А. Судъ и еврей. Картинки съ натуры. Сцены и рассказы изъ еврейскаго быта Кіевъ 1876 г. Ц. 1 руб.

Успенскій Справочная книжка по русскому правописанію. Кіевъ 1875 г. Ц. 10 к.

Цемшъ. Физика земнаго шара Ц. 60 к.

— Зоологія. Ц. 80 к.

Чернышевъ. Путеводитель по Кіеву Изд. 2-е дополненное, Кіевъ 1875 г. Ц. 25 к.

Чтеніе. изъ четырехъ Евангелістовъ на славянскомъ языкѣ. 1881 г. Ц. 25 к.

Чайковскій М. (Садикъ-Паша) Съ устьевъ Дуная Повѣсть. Переводъ съ польскаго. Кіевъ. 1873 г. Ц. 65 к.

Шморгуновъ краткія свѣдѣнія о священническихъ книгахъ ц. 50 к.

При требованіи не менѣе 5 званій пересылка книгъ на счетъ магазиновъ. Гг. Иногородные, благоволятъ обращаться какъ за сими, такъ и вообще за всѣми книгами, кѣмъ-бы то нибыло обявленными, на имя книгопродавца Е. Я. Федорова. въ Кіевѣ.

